

مشنوي

مولانا جلال الدين الرومي

ترجمه و شرحه و قدم له: د. ابراهيم الدسوقي شتا

مولاسلطان العلیانک زیارتده وار مشیدی زیارتمندان
کلورکن اوکزد همان سولانایی کو بغحدتده وارب پونفیزین شتو



١٣٤٦٩٧

مثنوي

مولانا جلال الدين الرومي

الكتاب الخامس

ترجمة وشرحه وقدم له

دكتور

إيراهيم الدسوقي شتا

١٤١٨

١٩٩٧ م.

الهيئة العامة لشئون المطبع الأميرية



المكتبة العربية الخرقية

أورينتاليا

Surbrunnsgatan 13
114 21 Stockholm
Tel. 08-612 04 35

مقدمة المترجم

الإرادة الإلهية والحرية الإنسانية

لن أخوض في تاريخ هذه المشكلة وفي أصولها من القرآن والسنة عامدا ، إذ يكفي للقاريء الذي يريد أن يلم بهذه التفصيات أن يفتح كتابا من كتب علم الكلام الإسلامي ليجد فيه بغيته من التفصيات حول المشكلة التي قتلت بحثا في علم الكلام : مشكلة الجبر والإختيار .

ولا يوجد مفكر عرفاني دق على مشكلة الحرية الإنسانية في مقابل الإرادة الإلهية مثل مولانا جلال الدين ، فمبثث الحرية عند مولانا جلال الدين الرومي من المباحث الجديرة بأن تجلّى وحدها وتفرد لها الأبحاث . وتنميّز آراؤه في هذا المجال بالشمول والعرض الحيواني الذي يتقصّى جوانب الموضوع ويقدم التعبير عن الفكرة في أكثر من مستوى ، كما كان يحرص على تقديم أمثل هذه القضايا في صورة حوار بين معتقلي وجهات نظر مختلفة حول نفس الموضوع أو نفس الفكرة ، وكان هذا التماوّل في حد ذاته ينقل القضية من مجرد قضية كلامية جافة وجامدة إلى قضية حية ، فلا شك أن القضايا تظل حية ما دامت تشغّل أذهان الناس وتثير الحوار بينهم ، فإذا كفت أذهان الناس عن الإشغال بها ، وكفت ألسنتهم عن التحاور حولها ، إنقلب إلى قضايا كتب يناقشها الصفوّة في مجالسهم الخاصة . فضلاً عن أن مولانا عندما كان يختار الشخصيات التي تناقش قضية ما ، كان يختار معارض وجهة النظر التي يتبنّاها هو نفسه من نفس درجة مؤيدتها ومستواه وذلك من ناحية الثقافة والقدرة على الجدل . وربما لم تأخذ قضية كلامية أخرى من مولانا جلال الدين كل هذا الإهتمام الذي أخذته منه قضية

الجبر والإختيار أو قضية الحرية الإنسانية ، وكان مولانا كان يستشرف بنظرته المستقبلية النفاد أن هذه القضية سوف تكون من قضايا المواجهة بين الشرق والغرب ، وأن الغربي عندما سيتساط على المسلم سوف يقدمه كشخصية مستكينة إلى الجبر ، فشلة في مهب الريح ، معدوم الحركة والإرادة في مواجهة قوة عاتية عملاقة ، كما أن وقتاً سوف يأتي يتهم فيه الفكر الإسلامي بأن قضية الحرية لم تطرح فيه أساسا . ولا يكاد كتاب واحد من كتب المنشوي السنة يخلو من حديث عن مشكلة الجبر والإختيار ، حديثا لا يتصل بأبعادها الكلامية فحسب ، بل يتناولها كعادة مولانا عند تناوله لكل مشكلاته أبعادها الحياتية المعاشرة ، فكان مولانا في طرحه لقضية الجبر والإختيار يطرح في الأصل قضية الحرية على النحو التالي :

- ينطلق مولانا جلال الدين في تناوله لقضية الجبر والإختيار من أن الله سبحانه وتعالى عندما خلق الكائنات كلها ، منح الإنسان وحده من بينها منحة الحرية ، فالحرية بالنسبة له عطية إلهية . ولم يكن جلال الدين الرومي أول من وضح هذه الفكرة ، إذ وردت من قبله عند كل الصوفية ، فالفكرة تكاد تكون موجودة بنصها عند سنائي الغزنوی الذي قال :
- إن الإنسان مختار بين العقل والهوى ، وهذا هو تفسير آية " كرمنا " .
- فلا تذل الإنسان ، ولا تشعره بالهوان ، فهو في الغيب ، صار جوهرا من بين الناشئين في العيب .
- ومن بين العباد الذين وراء الحجاب ، اختارك أنت الإختيار . - إلا ألاك عن طريق الغضب والاحتیال ، تصبح وحشا ، أو تصبح دابة . (١)

(١) سنائي الغزنوی : حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة - الترجمة العربية لكاتب هذه السطور - الأبيات ٥٤٦٤-٥٤٦١ وشرحها - القاهرة - دار الأمين للطباعة والنشر - ١٩٩٥

فكأن الصوفية كانوا يجمعون بين الاختيار والكرامة التي منحها الله للإنسان ، وأن مما يتربّ على هذا التكريم الإلهي لا يتعرّض الإنسان للمهانة والإذلال من إنسان ، أو تسليب منه هذه الحرية التي منحها له الله تعالى . لخص سناني وجهة نظره في عدة أبيات . لكن جلال الدين كعادته في الاستفاضة وكشف نقاط جديدة في القضايا التي تناولها الصوفية من قبله ، ينطلق إلى آفاق أبعد وأوسع ، فالاختيار عنده هو ملح العبادة ، فما فائدة عبادة يكون الإنسان مجبراً عليها وتكون قدرًا عليه :

- والاختيار هو ملح العبادة ، وإلا فالفالك وحده يدور بالرغم منه .
- فإن دورانه لا طمعاً في ثواب ولا خوفاً من عقاب ، والاختيار فضلٌ عند الحساب .^(١)

بل بقدر جهد الإنسان تكون رحمة الله به :

- إن هذا الجهد والدعاء يقدر الهمة ، وليس للإنسان إلا ما سعى .^(٢)
- ويطيب لمولانا جلال الدين أن يبيّن دائمًا أن أول من قال بالجبر هو إيليس اللعين ، وأن أول من قال بالاختيار هو آدم ~~ﷺ~~ :
- وتعلم من أيك يا وضاء الجبيين ، إذ قال قبل الآن "ربنا ظلمتنا أنفسنا" .
- فلا هو تعلل ، ولا هو احتلال ، كما أنه لم يرفع لواء المكر والحبشة .
- ثم إن إيليس هو الذي بدأ الجدل قائلًا : لقد كنت أحمر الوجه "عزّة" وجعلتني أصفره "ذلة" .

(١) مثـوى : ٣٢٨٧/٣ : ٣٢٨٨-٣٢٨٩

(٢) مثـوى : ٤/٢٩١٢

- فاللون منك وأنت الذي قمت بصباغتي ، وأنت إذن أنس جرمي وآفتي وجحسي .

- فانتبه ، وأقرأ " رب بما أغويتني " ، حتى لا تتحول إلى جبوري ، وحتى تقلل من طوافك بالإلتواء .

- فتحام تغفر على شجرة الجبر ، وفتحام تلقى باختيارك جانبا .

- مثل إيليس وذرياته ، فهو مع الله - جل وعلا - في حرب وجداول ؟

- وكيف يكون إكراه وجبر وأنت بسعادة بالغة ، لا زلت تشعر رداءك في العصيان ؟

- فهل يمكن أن يمضي أحد سعيدا هكذا فيما هو مجبر عليه ؟! وهل يمكن أن ينغمس أحد " راقصا في الضلال ؟

- وكنت تقاتل بقوة عشرين رجل في ذلك الأمر ، بينما كان الآخرون يقومون بنصحائك .

- وكنت تجادل قائلا : هذا هو الصواب ، وهذا هو الطريق الحق فحسب ، فمن الذي يعيي على ، إلا ذلك الذي لا يساوي شيئا .

- ومني يقول الشخص الذي يكون مكرها مثل هذا ؟ وكيف يقاتل هكذا الذي لا يملك طريقه ؟

- إن لك الاختيار في كل ما طلبته نفسك ، وكل ما أراده عقلك ، فأنت مضطرك فيه !! (١)

٢- ويرى مولانا جلال الدين أن الإنسان نفسه يحس في داخله بأنه مختار ، والدليل على هذا تردداته بين أمرتين ، وهذا الإحساس يسميه مولانا الإدراك الوجداني :

(١) مثـوى : ٤/١٣٨٩-١٤٠١

- يكون هناك ادراك وجاذبي بدلا من الحس ، وكلاهما يجريان في جدول واحد يعممه .

- وبهذا يلطف الأمر والنهي والتکليف ، وما يجري ، وما يقال .

- وقول: ترى ماذا أفعل غدا؟ أفعل هذا الأمر أو ذاك الأمر ، هو دليل على الاختيار أيها الوسيم الحسن .

- وذلك الندم الذي يعترضك أنك أكلت من ذلك " الطعام " السيء ، قد صرت مهتمياً إليه من جراء اختيارك أيضاً .

- وكل القرآن أمر ونهي ووعيد ، فمن ذا الذي رأى حبراً من المرمر قد وجه إليه أمر ؟

- ولا يوجد عاقل أو عامل" قط يغضب على حجر أو مدر ، أو يحقد عليه .

- قاتلاً لهما : لقد قلت لكم : إفتعلوا هذا أو إفعلوا ذاك ، فكيف لم تقوموا ب فعله أيها الأموات العجزة ؟!

- ومتي يحكم العقل على الحجر أو على الخشب ، ومتي ينشب الإنسان مخالبه في صورة مخلب ؟!

- أو أن يقول : أيها الغلام مقيد اليد والقدم ، هيا خذ الرمح وتعال صوب الوغى !!

- والخالق الذي يخلق الكواكب والأفلاك ، كيف يقوم بأمر أو نهي يدل على جهل ؟!

- لقد محوت احتمال العجز عن الحق ، ثم اعتبرته - جل وعلا - جاهلاً ذاهلاً سفيهاً . !! - والعجز لا يكون من القادر وإن نسبته إليه ، فإن الجهل يكون أقبح من العجز . (١)

(١) مشـوى : ٣٠٢٣-٣٠٢٤ / ٥

- والعدل قسام وجدير بالقسمة وقابل لها ، وهذا هو العجب ، فلا جبر ولا ظلم .

- فإن كان ثم جبر ، متى كنت نادما ؟ ، وإن كان ظلم ، متى كان حافظا ؟ (١)

ويعد مولانا إلى هذه النقطة كثيرا يتناولها من جوانب متعددة ، فقد كان يرى أن شعور الندم والحياء من الحق والتضرع إليه والتوبة والإتابة هي الدليل الأكبر على أن الإنسان مختار في فعله ، ويقدم تفصيلا وافيا لها في الآيات التالية :

- وأعد من القرآن تفسير البيت ، في قوله تعالى « وما رميت إذ رميت » .

-إن أطلقنا السهم فليس هذا منا ، فنحن القوس والرامي هو الله .

- وهذا ليس جبرا ، لكنه معنى الجبارية ، والجبارية تعن عند ذكر العجز والمسكنة .

- وصراحتنا ونواحنا دليل على الاضطرار ، وخلتنا صار دليلا على الاختيار .

- وإذا لم يكن اختيار ، فما هذا الخجل وما هذا الأسف وهذا الندم ؟

- ولماذا يعاقب الأساتذة تلاميذهم ؟ ، ولماذا يكون تحويل الخواطر عن تدابيرها ؟

(۱) مش وی : ۱۶۴۳-۱۶۴۴

- وإذا قلت أنه آنذاك يكون غافلا عن جبره ، وأن قمر الحقيقة يكون مختفيا خلف سحابه ؛
- فإن لي على هذا الاعتراض جوابا حسنا ، إن استمعت إليه ، تترك الكفر وتدخل في الدين .
- فالحسرة والضراعة تكون عند المرض ، وأوان المرض كله يقظة .
- وأنت عندما تسقط مريضا ، تقوم بالاستغفار عن جرمك .
- ويبدو في داخلك قبح الذنب ، وتتوи قائلا : سوف أرجع إلى الطريق القويم .
- وتأخذ على نفسك العهود والمواثيق وتقول : لا يكون لي اختيار في الأمور من بعد إلا الطاعة .
- ومن ثم صار من المؤكد أن مرضك يهبك الوعي واليقظة .
- فاعلم هذا الأصل إذن يا باحثا عن الأصول ، إن كل من أحس بالألم ، ظفر برأحة " تقوده إليه " .
- وكل من هو أكثر يقظة ، يكون أكثر ألما ، وكل من هو أكثر وعيا ، يكون أكثر شحوبا .
- فإذا كنت منتبها إلى جبره ، فما ضراعتك ؟ ، وأين رؤيتك لغل الجبارية الحديدية ؟
- وكيف يفرح المقيد بالغل الحديدبي ؟ وكيف يزأول نزيل السجن الحريرة ؟
- وإن كنت ترى أن قدمك قد قيدت ، وأن عسكر الملك قد وقفوا على رأسك ؛
- لا تزاول إذن مع العاجزين ما يفعله العسكر ، فليس هذا من طبع العاجز أو من شيمته .

- فإذا كنت لا ترى جبره ، لا تتحدث عنه ، وإن كنت تراه ، فain دليل الرؤية ؟

- وفي كل أمر تكون ميالا إليه ، لا تفتأ ترى قدرتك علينا ؛
- وما لامي لك فيه أو رغبة ، تجعل نفسك جبريا ، وتقول أنه من الله .
- فالأنبياء جبريون في أمور الدنيا ، والكافر جبريون في أمور العقبي .
- وللأنبياء اختيار في أمور العقبي ، وللجهال اختيار في أمور الدنيا .^(١)

ويكرر مولانا نفس هذا المثال في الكتاب الذي بين أيدينا :
- لقد قمت بحربة ما طوعا واختيارا قائلا : إن لي اختياري وفكري ؛
- وإلا كيف اخترت هذه الحربة من بين الحرف يا عينا من الأعيان ؟!
- وعندما تأتي نوبة النفس والهوى ، يكون عندك اختيار بقدر ما يكون من عشرين رجل .

- وعندما يبخسك رفيقك مقدار حبة ، فإن اختيار العراك قد تفتح في روحك .
- وعندما تأتي نوبة شكر النعم ، فلا اختيار لك ، وتكون أقل من حجر .
- ويقينا إن الجحيم سوف يعتذر لك قائلا : أعدني في حرقي إياك هكذا .^(٢)
ويفسر مولانا هذا الندم تفسيرا منطقيا آخر ، إن هذا الندم هو الآخر قضاء مثل العمل الأول الذي كان قضاء بدوره ، وأن هناك أمورا تتدخل في اختيارك ، وأمورا أخرى تتدخل في تدمك على هذا الاختيار ، والأمر هنا يشبه موقفا آخر اتخذه مولانا جلال الدين قد يكون قدريا فيه ، وإن كانت

(١) مثوى : ٦٤٢-٦١٩ / ١

(٢) مثوى : ٣٠٧٤-٣٠٦٩ / ٥

النظرة النفاذة في هذه الآيات تؤدي بـأن " الاختيار اختيار الله والقضاء
قضاء الله " :

- والأمر الذى تندم عليه في نهايته لو كان هذا حاله من البداية ، متى كنت
سرع في أثره ؟

- ومن ثم فقد أخلفه في البداية عن أرواحنا ، حتى نقوم بهذا الأمر كما قضي
 علينا " أن نقوم به " .

- وعندما نفذ حكم القضاء ، فتحت العين لكي يحدث الندم .

- وهذا الندم قضاء آخر ، فاترك الندم إذن ، وكن عابدا للحق .

- وإن تتعود على الندم ، تصير من هذا الندم أكثر ندما .

- فيمضي نصف عمرك في التشتت والاضطراب ، ويمضي نصفه الآخر في
الندم .

- فاترك هذا النمط من الفكر والندم ، وابحث عن حال أفضل ورفيق أفضل
و عمل أفضل .

- وإن لم يكن في يدك عمل "أفضل" ، لفوت أى شيء إذن يكون ندما ؟

- وإن عرفت طريقة طيبا فاسلكه واعبد الله ، وإن كنت لا تعرف ،
فكيف تعرف أن هذا " الذى أنت فيه " شيء ؟

- إنك لا تعرف الشر ما لم تعرف الخير ، إن الشيء يمكن رؤيته بضداته أيها
الفتي .

- وما دمت عاجزا عن التفكير في ترك هذا الندم ، فأنت آنذاك عاجز عن ترك
إرتكاب المعصية .

- وإذا كنت عاجزا ، فمم يكون الندم ؟ ابحث ثانية جذب من كان ذلك العجز . (١)

هكذا تطور مولانا جلال الدين ببيانه المقنع ليصل إلى النقطة التي يدق عليها : هب أن الأمور قضاء ، فلماذا الندم ؟ وإذا كنت عاجزا وكانت المعصية مفروضة عليك ، فلماذا إذن الندم عليها ؟ وهل يندم المرتعش الذي تهتز يداه من مرض مثلما يندم الذي يهز يديه عمدا وقصدأ ؟ (٢)

٣ - وفي هذا المجال من الممكن أن تقسم كل مظاهر الخليقة إلى قسمين : ما هو قابل للتغير ، وما ليس قابلا للتغير ، والإنسان في تعامله مع ما ليس قابلا للتغير مجبور ، لكنه مختار في الأمور التي تقبل التغيير ، بل ومطالب بتغييرها إلى الأفضل . وعندما يسوق مولانا حوارا بين الآباء الذين يقولون أن الإنسان مختار والكفار الذين يقولون أن كفرهم قدر مقدر ، ويضربون الأمثال بأن الحجر يظل حمرا والقديم يظل قداما والماء على صفاته منذ الأزل والطين أيضا على صفاته ، وكل شيء قد خلق هكذا كقدر مقدر لا يقبل التحول :

قال الآباء : أجل ، لقد خلق الله صفات لا يمكن تحويلها أو تبدلها .
- كما خلق - جل شأنه - صفات عارضة ، بحيث يصير المبغوض محبوبا
- فإن قلت للحجر كن ذهبا فهذا عبث ، أما أن تقول للنحاس كن ذهبا ،
فهناك سبيل .

(١) مثـوى : ٤/١٣٣٦-١٣٤٧

(٢) مثـوى : ١/١٥٠٦-١٥٠٩

- وإن قلت للرمل كن زهرا فهو عاجز ، أما أن تقول للتراب : كن زهرا ،
فهذا جائز . (١)

فالأنبياء وإن اعترفوا بأن كل شيء ليس قابلا للتغيير والتبدل ، إلا أنهم قالوا بأن
الأمراض الموجودة في النفس البشرية قابلة للعلاج ، والواقع أن الصوفية
جميعا كانوا من أنصار الاختيار ، لأنه لو كان ثم جبر ، لما كان هناك طريق أو
سلوك أصلا ، وهذا ما يسميه همائي بالفرق بين جبر العوام وجبر الخواص ،
ففي الطريق ، وأثناء السير والسلوك إلى الله سبحانه وتعالى يظل السالك مشغولا
بالجبر أو الاختيار ، لكنه عندما يصل إلى المعية والفناء ، حيث تفني تعيناته
ويستهلك في المطلق ، لا يبقى له اختيار ، بل يكون وجوده هو عين وجود
الحق ، ك قطرة لحقت ببدرها ، وهذا هو جبر الخواص (٢) :
وكل من كان حائرا مستغرقا في تردد ، همس الحق في أذنه بلغز من
الألغاز .

- وذلك حتى يجعله سجينًا بين ظنين ، قائلا : ترى أفعل ما همس لي به أو أقوم
بعكسه ؟

- ومن الحق أيضا يرجح أحد الظنين ، ومن كتف لطفه ، يختار واحدا من
الإثنين . - وإذا لم تكن ت يريد أن يظل لب الروح في هذا التردد ، فقلل من
ضغطك على هذه القطننة في أذن الروح .

- حتى تفهم كل الغاز ، وحتى تدرك المعميات الواضحت .

(١) مثــــوى : ٢٩١٤-٢٩١١ / ٣

(٢) جلال الدين همائي : مولوي نامه ٩٨-٩٩ / ١

- فَتَصْبِحُ الْأَذْنُ مَوْضِعًا لِوَحْيِ الْحَقِّ ، وَمَا هُوَ الْوَحْيُ ؟ إِنَّهُ الْجَدِيرُ بِالْقُولِ عَنْ طَرِيقِ الْحَسِ الْخَفِيِّ .

ـ فعين الروح وأذنها غير هذه الحواس الظاهرة ، وعيّن العقل وأذن الظن
ـ يفتقران إليه .

- ولفظ الجير جعل العشق مني نافذ الصبر ، ومن ليس بعاشق سجين في نطاق الجير .

- إنها معيبة مع الحق وليس جبرا ، إنها تجل للقمر ، وليس سحابة .

- وهم يعرفون حقيقة الجبر يا بني ، فقد فتح الله أبصار قلوبهم .

- ولقد صار الغيب والآتي ظاهرين لهم ، وصار ذكر الماضي هباءً عندهم .

- و اختيارهم وجبرهم من نوع آخر ، فالقطرات في الأصداف تتتحول إلى درر .

- وهي خارج الصدف مجرد قطرات صغيرة أو كبيرة ، لكنها في الصدف درر صغيرة وكبيرة .

- ولا تتسائل : إنه من الواضح أن هذه المادة دم ، فكيف تصبح مسكاً عندما تصل إلى النافحة ؟

- ولا تقل : لقد كان نحاسا ، وإن إختفى ظاهره ، وإلا فكيف يتحول في قلب الأكسير إلى حبر ؟

- فالاختيار والجبر كانا فيك مجرد خيال ، وعندما إنطلاق إليهم ، تحولا إلى نور لذى الحال .^(١)

والإنسان الذي لا يدرك الاختيار يكون في عدم ادراكه لهذا الاختيار أقل من حيوان :

- ولو أن جمالا قام بضرب جمل ، فإن ذلك الجمل يهاجم الجمال الضارب - ولا ينصب غضب الجمل على العصا التي ضربته ، إذن فقد فهم البعير شيئا عن الاختيار .

- وهذا الكلب إن رميته بحجر ، فإنه ينثني عليك أنت بالهجوم .

- وإن أبدى بعض الغضب على الحجر ، فلأنك بعيد ، ولا تزالك يداه .

- وإذا كان عقل الحيوان قد فهم الاختيار ، فلا تقبل هذا القول يا عقل الإنسان ، وأخجل .

- إن هذا شديد الوضوح ، لكن طمعا في السحور ، يغمض ذلك الأكل عينيه عن النور .

- ولما كان كل ميله منصبا على تناول الطعام ، فإنه يتوجه إلى الظلم قائلا : لم يطلع النهار .

- وإذا كان الحرث يخفي الشمس ، فما عجب أن يعطي ظهره للبرهان ؟!^(٢)

- ويجد الجبر مصداقتيه ما دام متوافقا مع القوانين الإلهية ، وهناك اختيار فردى وليس الأمر قدرًا مقدورا ، وصورة الشريعة أو كلياتها لا تتغير لكن محتواها حر وقابل للتغيير ، وفي هذه المصالحة بين الشريعة والاختيار نلتقي

(١) مشـوى : ١٤٦٦-١٤٨٤

(٢) مشـوى : ٣٠٥٠/٥-٣٠٥٧

بأكثر التصورات في فلسفة إقناعاً ومنطقية . فالدين وهو الجوهر الأصلي لتصور الشرع أبدي ولا يتغير ، وطبيعته دائماً ما هي على نسق واحد ، ومن هنا فهي بلغة العرفان " خارجة عن حدود الزمان والمكان " وبلغة علم الأديان " مقدرة وجبرية " ، ومن هنا فإن البنية التحررية للشخصية تكون في حاجة إلى نسقية معنوية وعلمية وعليه معنوية ، ولقد كتب قلم التقدير مرة واحدة وإلى الأبد أن لكل عمل جزاء خاصاً به ، فإن اخترت طريقاً معوجاً ، فإن القانون الأزلي الذي لا يرحم للقضاء سوف يأخذك إلى طريق الخطأ ، والحق والباطل كلاهما مطيع لهذا القانون ، فإن قلم التقدير لا تحركه إرادة مستبدة ، فمن المقدر أن يكون للخير والشر نتائجهما التي لابد منها ، الميزان الإلهي يزن الذرة ، والكتاب لا يغادر كبيرة ولا صغيرة إلا أحصاها .^(١)

ويتجلى هذا المعنى في تفسير مولانا جلال الدين للحديث النبوى [جف القلم بما هو كائن إلى يوم القيمة ، رفعت الأقلام وطويت الصحف] ويضيف مولانا : جف القلم ألا تستوى الطاعة والمعصية ، لا تستوى الأمانة والسرقة ، جف القلم ألا يستوى الشكر والكفران ، جف القلم أن الله لا يضيع أجر المحسنين : - وهكذا أيضاً تأويل قد جف القلم ، إنها من أجل التحريض على الشغل الأهم .

- إذن فقد كتب القلم إن لكل فعل ما يليق به من تأثير وجزاء .
- تسير معوجاً ، يأتيك الإعوجاج ، جف " بهذا " القلم ، وإن أتيت بالصدق والاستقامة ، تتولد لك السعادة .

(١) خليفة عبد الحكم : عرفان مولوى - ترجمة أحمد محمدى وأحمد مير علائي -

تهران ١٣٥٢ ص ١٠١ و ١٠٢

- وإن ارتكبت الظلم فأنت مدبر" سيء الحظ ، جف القلم بهذا ، وإن عدلت ،
فأنت ذو نصيب من هذا "العدل" ، جف القلم .

- وعندما يسرق أحد ، فقد ضاعت يده ، جف القلم ، ومن يشرب الخمر فقد
ثمل ، جف القلم .
(١)

ثم يعود مولانا إلى الفكرة في موضع آخر :

- إن هذه الأحزان هي فعلاً لحظة بلحظة ، هذا هو معنى جف القلم .

- فلن تجد لسنتنا تبدلًا من الرشد ، فالخير يجازى بالخير ، والشر بالشر .

- بل الشر للشّر ، جف القلم ، والوفاء للوفاء ، جف القلم .
(٢)
الحق والباطل إذن كلاهما مطاع لقانون ، وحكم التقدير لا يجري كيًّفما أتفق ،
والاختيار موجود وكامن وفي حاجة إلى من يحركه ، داعي الخير أو داعي
الشر :

- وهناك اختيار كامن في باطنك ، ما لم ير مثيلاً ليوسف ، لا يقوم بجرح اليد .

- كان الاختيار وكان الداعي موجوداً في النفس ، ورأى وجهه ففتح الجناح
والقوادم .

- والكلب قد نام وضاع منه اختياره ، وعندما رأى السقط ، بصبص بذنبه .

- والحسان يسهل عندما يرى الشعير ، والقطة تموء عندما يتحرك اللحم

- فإن الروية تحريك لهذا الاختيار ، كالنفح يثير من النار الشرار .

- ومن هنا فقد تحرك اختيارك ، عندما صار إيليس رسول غرام ، وأتاك برسالة
من محبوبك .

(١) مشـوى : ٣١٣١-٣١٣٥ / ٥

(٢) مشـوى : ٣١٨٢-٣١٨٣ / ٥

- وعندما يُعرض الشيء المشتهى على امرئ ما ، فإن اختيار النائم يتمطى ،
وتنفتح أطفافه .

- ثم إن ملائكة الخير برغم أنف الشيطان ، تعرض هي الأخرى " ما لديها " .
وتقيم ضجة في القلب .

- حتى يتحرك اختيار الحق لديك ، فقبل العرض تكون هاتان الخصلتان نائمتين
داخلك .

- إذن فالملك والشيطان كلاهما عارض " عليك " ، وذلك من أجل أن
تحريك عروق الاختيار فيك .^(١)

الإنسان إذن ليس متربداً بين مستحبين ، بل إن كل واحد منها ممكن ،
ومعروض ، بل ومعرف العاقبة ، تأمل الإنسان بينهما ، تلك اللحظة الفاصلة
قبل الاختيار ، قدرته على شيء وعدم قدرته على شيء ، وهو في هذه الفجوة ،
هذا هو خير دليل على الإختيار ، إن خيراً فخير ، وإن شراً فشر ، وإن قلت أن
اختبارك للشر قضاء ، فإن هذا لن يغفر من المسئولية والعقاب ، فالله تعالى أمر
بأن يعاقب الشرير :

- قال لص للشرطى : أيها العظيم ، إن ما ارتكبته ، كان من حكم
الإله .

- قال الشرطي : وما أفعلتني أنا من عقاب ، هو حكم الله أيضاً يا نور
عيني .^(٢)

(١) مثـوى : ٢٩٧٥-٢٩٨٤ / ٥

(٢) مثـوى : ٣٠٥٨-٣٠٥٩ / ٥

وهكذا ، فإن أكل أحدهم ثمرة من شجرة على أساس أن " عبد الله يأكل من حديقة الله " ، فإن حبل الله أيضاً موجود ليوثق به ، وعصا الله موجودة ليضرب بها ، جبرك في الشر من الممكن أن يقابل بجبر في العقاب^(١) هذا هو منطق العدالة الإلهية .

٥- ولكن : هل يعني الاختيار هنا أنه اختيار على إرادة الله ؟ وهذا يعني أن الله يريد وأن الإنسان يريد ، وما دام الإنسان مختاراً فإن له بالفعل إرادة مستقلة ؟ بالتأكيد لا يستطيع مسلم فضلاً عن صوفي وعارف أن يجيب على هذا السؤال بالإيجاب . وخروجاً من هذا التناقض يجيب مولانا بأن اختيار البشر جزءٌ من اختيار الخالق ، وهو اختيار أصغر أمام الاختيار الأكبر ، ويفسر هذا ببيانه العظيم قاتلاً :

- إن اختياره هو الذي اختار كل أنواع الاختيار ، و اختياره كالفارس " مخفي " في الغبار .

- وإن اختياره هو الذي يقوم باختيارنا ، ومن ثم صار الأمر مستنداً على الاختيار .

- والسلط على صورة بلا اختيار ، موجود عند كل مخلوق عند قدرته عليها .

- حتى ليجر الصيد دون اختيار من هذا الصيد ، وحتى يسحب أحدهم زيداً جاراً ليأبه من أذنيه .

- لكن صنع الصمد " يستطيع " بدون آلة فقط ، أن يجعل اختياره وحاله .

- فإن اختياره يقيد زيداً ، ويصيده الحق دون كلب أو فخ .

(١) مثـــوى : ٣٠٧٧/٥ - ٣٠٨٤

- والنحاج يكون مسلطًا على الخشب ، وذلك المصور يكون حاكماً على الجمال الذي صوره .

- كما ألم الحداد قيم على الحديد ، والبناء مسيطر على آلة عمله .

- والعجيب أن كل هذه الاختيارات ، تسجد أمام اختياره هو كالعبد .

- وقدرتك على الجمادات في صراعك " مع الحياة " ، متى نفت الجمادية عن أي منها .

- ومن ثم قدرته على المخلوقات المميزة ، لا تقوم بنفي الاختيار عنها .

- فدأوم على القول بأنها مشيئة الله على وجه الكمال ، فليس فيها نسبة الجبر والضلal .^(١)

لكن إياك - إستادا على هذا القول - أن تقول إن كفري مشيئته ، إنه من مشيئته ، وهو أيضاً من مشيئتك ، فلا كفر بلا مشيئه :

- وما دمت قد قلت : إن كفري مشيئته ، إعلم أن مشيئتك أيضاً موجودة

- ذلك أن كفرك لا يكون دون مشيئه منك ، إن الكفر بلا مشيئه منك قول متناقض .

- فالامر للعجز قبيح وذميم ، والغضب " عليه " أقبح ، وبخاصة عندما يكون من الرب الرحيم .

- إن الشور الذي لا يقبل النير يتعرض للضرب ، لكن ثوراً فقط لم يُحرق ، لأنه لم يطر .

- وإن لم يكن الثور معذوراً في فضول الفعل والقول ، فمن أي شيء يكون صاحب الثور الواقع معذوراً.^(٢)

(١) مثـوى : ٣٠٨٧/٥ - ٣٠٩٩

(٢) مثـوى : ٣١٠٠ - ٣١٠٣

نعم : قد يتدخل اختيار الله سبحانه وتعالى ، فينقض ما اختار العبد ، وهو المعروف " بفسخ العزائم ونقضها من أجل إعلام الإنسان أنه هو المالك والقاهر " يقول مولانا تحت هذا العنوان :

- إن العزائم والمفاسد في الحوادث ، تصح لك بين الحين والآخر .
- حتى يلوى قلبك طمعا ، ثم يحطم قلبك مرة أخرى .
- ذلك أنه إذا جعلك بلا مراد كلية ، لصرت قاطن القلب ، فمتهى غرس الأمل ؟
- فهو وإن كان ينقش الأمل في قلب كل إنسان ، فمتهى كان قهره يبدو عليه من إنتقاء هذا الأمل ؟

لقد صار العشاق من صدهم عن مرادهم عارفين بمولامهم .

- وصارت الخيبة دليلا إلى الجنة ، فاستمع إلى " حفت الجنـة " يا حسن الجبلة .

- وكل مراداتك كسيرة القدم ، ومن ثم يلزمك شخص " موقف الخطى .

- ومن ثم صار هؤلاء الصادقون كسيرين ، لكن أين هو انكسار العاشقين .

- وإن العقلاء كسيرون له اضطرارا ، لكن العشاق كسيرون له بمائة اختيار . (١)

وهكذا عندما يصل مولانا جلال الدين إلى نقطة الصعوبة في القضية ، يقدم حلـه المعهود : العـشق ، عندما تكون عاشقا ، لن تقول إرادتي وإرادـته ، بل سوف تذوب الإرادـات كلـها ، إن صار لك ثم إقتران بالتور الإلهـي ، فلا جـبر ولا اختيار ، بل ذوبـان تـام في كل ما اختـاره اللـهـ :

- وجـاهـد حتى تـجـدـ جـرـعـةـ منـ كـأسـ الـحـقـ ، فـتـكـونـ آنـذـاكـ متـجـرـداـ عنـ ذـاتـكـ بلا اختيار .

(١) مشـوى : ٤٤٦٥-٤٤٧٣

- وعندما تصبح تلك الخمر هي اختيارك الكلي ، تكون معذورا على الإطلاق ، كالثمل .

- وكل ما تدقه يكون مدقوقا بتلك الخمر ، وكل ما تكتسه ، يكون مكتوسا بها .

- ومتي يفعل ذلك الثمل إلا العدل والصواب ، لقد شرب من كأس الحق الشراب .^(١)

اختيار البشر في هذه الحالة موجود ، لكن كظل لما اختاره الله [ومن أشرف على حسن اختيار الله ، لم يتمن إلا ما اختار الله له] في قول منسوب إلى الحسين بن علي رضي الله عنهمَا .^(٢) وهذا يتفق مع نظرية جلال الدين الرومي الشاملة التي تعتبر كل الموجودات ظلاماً لشمس الحقيقة الكبرى ، والمقصود بالطبع أن الإرادة الإلهية عندما تغلب ، لا يكون هناك اختيار لمخلوق ، ومن ثم تتكرر عند مولانا دانما عبارة " إن جاء القضا ، ضاق الفضا " :

- وعندما يحم القضاء ، تضيق هذه الدنيا ، ومن القضاء تصير الحلوى ألمًا للقم .

- لقد قيل : إذا جاء القضاء ضاق الفضا ، تحجب الأبصار إذ يأتي القضاء .

- وعندما يحم القضاء ، تعمى الأبصار ، بحيث لا ترى العين كحل العين .

(١) مثوى : ٣١٠٨-٣١٠٥/٥

(٢) الهجويـري : كشف المحجوب - الترجمة العربية بمشاركة كاتب هذه السطور -

-إن مكر ذلك الفارس أنه أثار الغبار ، وذلك الغبار هو الذي أبعاك عن الاستغاثة .

-فامض نحو الفارس ، ولا تمض نحو الغبار ، وإلا أطبق عليك مكر هذا الفارس .^(١)

يريد مولانا أن يقول : حذار أن تتبعج وتترك الضراعة ، وأن تظن أنك مسلط على مصيرك ، وأن يرديك هذا الظن فتتصرف عن العبودية والتضرع والعبادة :

- وأمام النور المستقر ، ماذا يكون في حد ذاته ، كر اختيار أبي البشر وفره ؟

- وموضع السمع فيه قطعتان من العظام ، وموضع إدراكه قطرتان من الدم ، أى القلب .

- وقطعة من اللحم أداة للحديث عنده ، وقطعة من الشحم هي موضع بصره .

- إنه مجرد دودة صغيرة مليئة بالأقدار ، لكنه ملأ الدنيا بالضجيج والصخب .^(٢)

والمقصود بالطبع أن تكريم الإنسان بالاختيار ، لا ينبغي أن يكون سبباً في تجبره وادعائه ، وأن يدعى أنه "خلف شغاف القلب محظوظ برأيه"^(٣) هذا الاختيار اختيار غير كامل ، يعبر عنه مولانا بأنه اختيار ذو شقين ، أى بين طريقتين من الشك والخوف والهول والتردد الذي يعذب البشر في أعمالهم

(١) مثوى : ٣٨٠-٣٨٤ : /٣

(٢) مثوى : ١٨٥٢-١٨٥٥ : /٥

(٣) جلال الدين همايسي : مونوغراف نامه - ٩٠/١

- وأفعالهم ، ومن ثم يجد المرء نفسه - بالرغم من الكرامة التي أعطيت له - متضرعاً إلى الخالق أن ينجيه من شر هذا الاختيار ، هي مسؤولية الحرية التي لا تزال تعذب الحر ، لكن المناجي هنا يطلب من الله سبحانه وتعالى أن يصطفى روحه ويجعلها له ، ويسقيها من دن الغيب شراباً ينقلها إلى قدرية الجنون والسكر الإلهي^(١) :
- ومن أكون أنا ؟ إن هذا الفلك ذا المئات من أنواع الحشمة والجلال ، قد صرخ أكثر من هذا الحقير من جراء الاختيار .
- قائلًا : أيها الإله الكريم الحليم ، ارحمني من هذا الاختيار ذى الشقين .
- إن الجذب إلى طريق واحد هو الطريق المستقيم ، أفضل من طرفي التردد أيها الكريم .
- ومهما كنت أنت المقصود من هذين الطريقين ، لكن انتزاع الروح جاء من الإثنيين .
- ول يكن لي أى هذين الطريقين بعزمك أنت ، لكن القتال فيك لم يكن قط كاللهو .
- واستمع إلى بيانها من القرآن الكريم ، في الآية الكريمة «أشفقن منها» .
- وهذا التردد في القلب كأنه جمر الوعي ، أى الأمرين بالنسبة لي أفضل ، يا ترى .^(٢)

(١) المصدر السابق : ص ٩١

(٢) مشـوى : ٦-٢٠٨-٢٠٨

وحتى في هذه الحالة ، تظل الع神性 الإلهية منوطـة بكون الإنسان مختاراً ليس مجبراً هذا كما تفاصـل الع神性 الحقيقـة لأى حاكم بأنه يحكم شعـباً من الأحرار لا شعـباً من العبيد ، فـأى مـزية حـقيقـة لـلـحكـم والـسلـطة على مـخلوقـات كـقطعـ الشـطـرـنـج . وـهـذا أمرـ شـدـيد الـوضـوح ،.. والـاختـيـار عـلـى مـراـحل ، وـهـو ظـاهـرـة لـيـس لـهـا وجودـ عـيـني كـالـأـجـسـام فـي الـخـارـج ، ظـاهـرـة - والـرأـى لـمـحمد تـقـي جـعـفـرى صـاحـب التـفـسـير الكـبـير لـمـتـحـوى جـلـالـ الدـين -(١) ذاتـ حـالـتـيـن : الـحـالـة الـأـولـى وـهـي الـقـوـة الـمـوـجـودـة قـبـل اـختـيـار الـعـمـل وـالـقـيـامـ بـهـ ، وـفـي هـذـهـ الـحـالـة لاـ يـتـافـي اـختـيـارـ وـلـاـ يـصـطـدمـ بـأـيـ اـختـيـارـ آخـرـ ، ماـ دـامـ لـمـ يـدـخـلـ فـي حـيزـ الـعـمـلـ بـعـدـ ، وـهـنـاكـ تـنـافـسـ مـئـاتـ الـأـنـوـاعـ مـنـ الـأـخـيـارـاتـ مـاـدـامـتـ كـلـهـاـ لـمـ تـنـتـقـلـ إـلـىـ حـيزـ الـعـمـلـ أـوـ تـنـتـقـلـ مـنـ الـقـوـةـ إـلـىـ الـفـعـلـ أـوـ مـنـ الـفـكـرـةـ إـلـىـ الـتـنـفـيـذـ هـذـهـ الـحـالـةـ تـشـغـلـ حـيـزاـ مـنـ الـوـجـودـ لـمـكـنـ لـفـكـرـةـ آخـرـ أـنـ تـشـغـلـهـ ، وـمـنـ الـبـدـيـهـيـ أـنـ النـقـصـيـنـ لـاـ يـجـتـمـعـانـ ، وـمـنـ ثـمـ فـإـنـ كـوـنـ اللـهـ سـبـحـانـهـ وـتـعـالـىـ مـخـتـارـاـ مـطـلقـاـ فـوـقـ اـخـيـارـاتـ الـإـنـسـانـ ، لـاـ يـتـافـيـ معـ اـخـيـارـ الـإـنـسـانـ ، لـأـنـ اـخـيـارـ إـلـهـيـ لـيـسـ حـقـيقـةـ عـيـنيـةـ تـتـصـادـمـ مـعـ حـقـائقـ عـيـنيـةـ آخـرـ ، وـهـذـا يـشـبـهـ تـعـاماـ قـوـلـنـاـ أـنـ وـجـودـ اللـهـ وـإـحـاطـتـهـ بـكـلـ الـوـجـودـ لـاـ يـتـافـيـ معـ كـوـنـ الـإـنـسـانـ مـوـجـودـاـ ، بلـ إـنـ اـخـيـارـ اللـهـ سـبـحـانـهـ وـتـعـالـىـ يـسـتـلزمـ وـجـودـ اـخـيـارـ آخـرـ لـكـيـ يـجـرـىـ مـشـيـتـهـ عـلـيـهـ ، وـهـوـ مـاـ عـبـرـ عـنـهـ مـوـلـانـاـ بـأـنـ قـدـرـةـ الـإـنـسـانـ عـلـىـ الـجـمـادـ لـاـ تـتـفـيـ جـمـانـيـةـ الـجـمـادـ(٢)ـ وـهـوـ مـاـ سـبـقـ أـنـ ذـكـرـنـاهـ ، لـيـسـ هـذـا

(١) محمد تـقـي جـعـفـرى : تـفـسـير وـنـقـد وـتـحـلـيل مـتـحـوى جـلـالـ الدـينـ مـحـمـدـ مـولـىـ - جـ ١٢ - صـ ٤٠٧ - ٤٠٩ - تـهـرانـ - اـسـلامـيـ ١٣٦٣ هـ.شـ.

(٢) المصـدرـ السـابـقـ : صـ ٤٠٨

فحسب ، بل إن منتهى الاختيار أن يمحى هذا الاختيار الجزئي الإنساني في الاختيار الكلي الإلهي :

- قال داود عليه السلام : لقد كنت مغلوبًا لك ، ثملا بك ، كانت يدك مقدرتين بيده .

- أليس كل مغلوب للملوك مرحوماً؟ وأليس المغلوب كالمعذوب؟

- قال سبحانه وتعالى : أين ذلك المعدوم المغلوب ؟ أيقنوا أنه ليس معدوما إلا بشكل نسبي .

- إن مثل هذا المعدوم الذي غاب عن وعيه ، هو أفضل الموجودات وأعظمها .

- إنه فان في صفات الحق ، وفي الحقيقة فإن البقاء له في هذا الفناء .

- وكل الأرواح في تدبيره ، وكل الأشباح في مرمي سهمه .

- إن من هو مغلوب في لطفنا ، ليس مضطراً "مجبوراً" ، بل هو مختار بالولاء والمحبة .

- ومتى الإختيار يصبح لمن يكون اختياره مفتاحاً هنا.

- وليس هناك لذة عند المختار ، إن لم يصر له محو الآية في نهاية الأمر . (١)

وكما أن "جف القلم" لا تعني استسلاماً، بل تعني أن هناك ثوابت في الحساب الإلهي، فإن القول الآخر [ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن] لا يعني أن يترك الإنسان نفسه مثل قشة في مهب الريح ، فال�性ية مشيئته تعني أن الرضا رضا سبحانه وتعالى والغضب غضبه ، فاللزم طاعته ، ولا تطلب رضا الآخرين ، واطلب رضاه :

(١) متن وی: ۴-۳۹۵/۴

- إن قول العبد " ماشاء الله كان " ، ليس من أجل أن تتكلّل على أساسه .
- لكنه تحريض على الإخلاص والجد ، أى زد في العبادة ، وكن مستعدا .
- فإن قيل لك أن الأمر أمرك أيها العظيم ، والفعل فعلك ، فقم به حسب هواك .
- يجوز حينذاك أن تكاسل ، فإن كل ماتريده أو تقوله هو الذي يصير .
- وعندما يقال : ماشاء الله كان ، يعني أن الحكم حكمه تعالى وإلى الأبد .
- وإلا فلماذا أنت في ورده وذكره كمائة رجل ، وكيف لا تطوف بعبودية حول
بابـه ؟

- لقد قلت هذا الكلام وصرت كـسولا ، وصرت معكوس الخاطر والإدراك .
- فالامر أمر السيد فلان ، ماذا تعني ؟ تعني قلل الجلوس مع غيره .
- وطف حول السيد مدام الأمر لـه ، إنه يقتل العدو ، وينجي الصديق .^(١)
- ولا يعني الجد أو السعي الذي يدق عليه مولانا جلال الدين كثيرا أن على
الإنسان أن يقاوم ما لا سبيـل إـلـى مقاومـته ، أو أن يحاـول الخروـج عن نـطـاق
القضاء ، أو بتغيير خليفة عبد الحكم " أن يدق رأسه في جدار القضاء " فالـجد
والـسـعي والـكـدـح في حد ذاتـه جـزـءـ من قـدرـ الإنسـانـ .^(٢)
- والـجهـاد ليس من قـبـيلـ مـغالـبةـ القـضـاءـ ، فهو أـيـضاـ ما كـتبـهـ عـلـيـناـ
الـقضـاءـ .^(٣)

كـماـ يـرىـ خـلـيـفـةـ عـبـدـ الحـكـمـ أـنـ التـصـورـ الأـصـلـيـ لـلـوـاحـدـيـةـ الـذـيـ يـعـزـىـ إـلـىـ
فـلـسـفـةـ فـيـخـتـهـ ، جاءـ بـهـ مـولـانـاـ جـلالـ دـينـ مـنـ قـبـلـهـ ، وـفـحـواـهـ أـنـ مـاـ يـبـدوـ

(١) مـثـوىـ : ٥/٣١١٦-٣١٢٠ و ٣١٢١-٣١٢٤

(٢) خـلـيـفـةـ عـبـدـ الحـكـمـ : عـرـفـانـ مـولـانـىـ - صـ ١٠٤

(٣) مـثـوىـ : ١/٩٨٠

لأنظارنا مما نسميه مقاومة خارج حدود النفس هو في الواقع ينبع من النفس ، والنفس تبسط في هذه المقاومة عن طريق المغالبة الدائمة ، وما ورد في القرآن الكريم عن ابتلاء الله البشر وتحميسه إياهم عن طريق المصائب ، انعكس في نظرية مولانا شأن الشر ومقاومته كوسيلة لتحقيق إمكانات الذهن البشري وما يمكن أن يقوم به من معجزات ، والمقاومة فحسب والصبر بما اللذان يهيان الوجود الإنساني استعدادات جديدة ، وهذا هو مصير الإنسان ، لكنه في الوقت نفسه لا ينافق الاختيار . من هنا لا يكون الاختيار هدفا في حد ذاته ، بل يكون وسيلة لاتخاذ قرارات حرة جديرة بالنفس الإنسانية وعلوها وتساميها . الهدف من الاختيار سمو الإنسان وعيشة حرا ، وكون الإنسان مجبوراً هو في حد ذاته عبودية ، إنه يتربى ويتسامي ويسلك الطريق حتى يصل إلى أن يصبح جديراً بالاختيار ، وكرامة الاختيار أنه يجد حرية باختياره⁽¹⁾ ومن هنا فالاختيار يبين نوعية البشر ، وهو المحك :

- فالحق يسلط الحر والبارد والتعب والألم على أجسادنا أيها الرجل الشجاع
- فالخوف والجوع ونقص الأموال والبدن ، كلها من أجل ظهور نقد الروح .
- ولقد وجه كل هذا الوعد والوعيد ، من أجل هذا الخير والشر اللذين مزجهما معا .

- وما داموا قد مزجوا الحق بالباطل ، فقد صبوا في الهميمان الصحيح والزائف .

- ومن ثم ينبغي له محك منتقى في الحقائق ، اجتاز كثيراً من الامتحانات .

(1) خليفة عبد الحكم : عرفان مولوى - ص ١٠٥

- حتى يصبح فارقاً بين هذه الأمور المزورة ، وحتى يصبح دستوراً لتلك التدابير .

- فلترضعي موسى يا أم موسى وألقي به في اليم ، ولا تخشين من
البلاء .^(١)

الاختيار إذن هو قدر الإنسان الحقيقى ، والإنسان بقدر اختياره ، وهو السبيل إلى بيان الزائف من الصحيح والتبن من القمح ، ويكون الإنسان إنساناً بقدر اختياره ، ويعطى رحمة الله بحسب هذا الاختيار ، وتظل العطايا بقدر القابليات ، والقابليات بقدر الجهد ، فكرة تتردد كثيراً عند مولانا جلال الدين وهو يلاحظ الإنسان ميدان عمله الأول بين ضعفه وقوته وتساميه وتدنيه - إن هناك بين الخلق أرواحاً ظاهرة ، كما أن من بينها أرواحاً كدرة علامها الطين .

- وهذه الأصناف ليست كلها في مرتبة واحدة ، فبعضها يحتوي على الدر ، وبعضها الآخر ليس فيه إلا سبّه .

- ومن الواجب أن تفصل بين الصالح والطالع ، مثلما تقوم أنت بفصل القمح عن التبن .

- لقد خلق هذا العالم من أجل إظهار "هذه الحكمة" ، وذلك حتى لا تبقى كنوزها مدفونة مخفية . (٢)

۲۹۸۰-۲۹۷۴/۱ : وی (۱) مش

(۲) مہینہ وی : ۳۰۲۵-۳۰۲۸

الإنسان الحر كنز ، والامتحان الإلهي كنز ، والمسؤولية هي الوجه الآخر للحرية ، فليس هناك عبد مسؤول ، والامتحان يكون لبيان صدق اختيار المرء :

فافترض أن المخت مدرع في الحديد ، لكنه عندما يرى الطعنان يسقط كالأسرير .

- وكيف يصير ثمل الحق مفيقاً من ريح الدبور ، إن ثمل الحق لا يفيق ولو بنفخ الصور . (١)

وصور هذه الامتحانات كثيرة التردد في المثلوى ، حيث يصور مولانا آفة الإدعاء ، وافتضاح المدعين في بيان قل أن يوجد مثله عند شاعر صوفي آخر .

٧- ويعالج مولانا التناقض الظاهر في بعض الأحاديث النبوية بشكل أدبي لكنه شديد العمق ، فهناك حديث [الرضا بالكفر كفر] وهناك حديث آخر [من لم يرض بقضاءي فليبحث عن رب سوائى] بالأمس سأله سائل كان مغرما بالجدل .

- قال : هناك حديث يقول : الرضا بالكفر كفر ، وقد قاله المعصوم ، وكلامه ختم "لكلام الأنبياء".

- لكنه قال في موضع آخر : على المسلم أن يكون راضياً بقضاء الله - أئسر الكفر والنفاق من قضاء الله؟ وإن رضي بهما ، فهذا شرٌّ باع

٦٨٨-٦٨٦/٣ عی : متن (۱)

- وإن لم أرض بهما فهذا هو الخسران ، فما حيلتي إذن بين هذين
الحديثين ؟

- فأجبت : إن الكفر م قضي " وليس قضاء ، فهذا الكفر حقيقة من آثار
القضاء .

- ولتعلم إذن القضاء من الم قضي أيها السيد ، حتى يرفع الإشكال
لديك في التو واللحظة .

- فأنا أرضي بالكفر من حيث أنه قضاء ، لا من حيث يكون نتيجة جدالنا
وخباشا .

- والكفر من حيث إنه قضاء ليس كفرا ، فلا تسم الحق كافرا ، فهذا أمر جلل

- فالكفر جهل ، والقضاء بالكفر علم ، ومتى كانوا سواء الحلم والجهل ؟

- وقبح الخط لا يعني قبح الخطاط ، لكنه أبدى القبح من ناحيته .

- والقوءة في النقاش أنه يستطيع أن يصور القبح كما يستطيع أن
يصور الجمال .^(١)

ومولانا يعني بالمقضي نفاذ قضاء الله تعالى في العبد بما يتاسب مع أعمال
العبد وأفكاره واتجاهاته ، أى أن القضاء هو ما في علم الله ، فإذا نفذ
سهمه أصبح مقضيا ، ومن هنا قد يتغير مصير العبد بالدعاء أو بالعمل
الصالح أو بالتوبية أو ما إلى ذلك من أعمال العبد التي تجعل منه شريكا في قدره
محدودا لمصيره ، وهذا ما جعل مولانا جلال الدين يرفض تلك الفكرة الجبرية
الممعنة في الجبر التي تجعل من الإنسان مجرد بغير أعمى مرخي الزمام

(١) متن سيد بن جابر : ١٣٦٣/٣ - ١٣٧٤

وهي في رأيه تسد الطريق إلى الخالق جل شأنه تماماً، وتقطع العلاقة بين الخالق والمخلوق وتضيّع قيمة العمل ويضيّع الأمل:

- فهل تجيز وهل يكو في الأصل جانزا أيكو الحق معزولا عن حكمه الذى سبق ؟

- أو أن يقول لك : لقد خرج الأمر من يدي ، فلا تنجا إلى كثيـرا وكمـاك
تضـرعا إلى .

- لكن معنى جف القلم أنهم ليسوا عندي سيبان ، العدل والظلم .

- ولقد فرقت ما بين الخير والشر ، لكنني أيضاً فرقت ما بين السيء والأسوأ منه .

- فلو أن عندك ذرة من الأدب أكثر مما لدى رفيقك ، فإنما يعلمها أفصل
الرَّبُّ .

— فيعطيك الزيادة بقدر هذه الذرة ، وتنظر هذه الذرة وكأنها الجبل .

— والملك الذي لا يكون هناك فرق أمام عرشه بين الأمين وبين الظلوم "الخُلُونَ"

- ولا يكون هناك فرق بين من يرتعد خوفاً من أن يرد لديه ، وبين ذلك الذي يسخر حتى من جده " وإقبال عليه".

- وكلّا هما يكونان عنده سواه ، لا يكون ملكا : بل أحث التراب الكدر على رأسه .

- فلو أن متسال ذرة تزيست من جهتك ، فإنها تكون موزونة في ميزان الله . (١)

٣١٤٥-٣١٣٦ : ٥/٢

ومن ثم فالمسؤولية عمل يقابلها في الطرف الآخر عدالة مطلقة ،
ينالها العبد مهما تأخرت فليس عند الله زمان .

ـ و هناك قضية أخرى ذات ارتباط بقضية الجبر والإختيار هي قضية " الكسب
والتوكل " . والقضية ذات أصول من القرآن والسنة والموروث الصوفي ،
ويصل فيها التناقض في المواقف حدا جعل الإمام الغزالى يقول " التوكل وهو
في نفسه غامض من حيث العلم ثم هو شاق من حيث العمل ، ووجه غموضه
من حيث الفهم أن ملاحظة الأسباب والاعتماد عليها شرك في التوحيد ، والتناقل
نها بالكلية طعن في السنة وقدح في الشرع " ويقول التسستري " من أنكر الكسب
فقد أنكر السنة ، ومن أنكر التوكل فقد أنكر الإيمان " أو كما يقول السرى
القططي ما معناه أن المرء يستطيع أن يكون في السوق دون أن يشغل لحظة
واحدة عن الله تعالى .^(١) وهكذا فيالرغم من أنه " لا رهبانية في الإسلام " إلا
أن نظرات الصوفية تختلف في هذا المجال اختلافا يصل إلى حد التناقض ،
فالدنيا خلقت بالحق وعلى وجه الحكمة ، وتسير وفقا لنظام منطقي مرسوم ،
وليس عبثا أو لهوا أو لعبا ، ومع ذلك توجد آيات أخرى تتحدث عن الدنيا كلهـو
ولعب ومتاع غرور . وفي الواقع أن التناقض هنا تناقض صوري ، فلفظ الدنيا
يوجـي بتصورات مختلفة ، إذ يمكن اعتبار الدنيا مكانا جديرا بالعيش برغم
كرامة أهل الدنيا المتمسكين بها المتكلمين عليها ، وهناك دنيا للبشر ودنيا لله ،
ومـا هو مرفوض حقيقة هو الدنيا التي في سبيلها يدارس على كل شيء حتى

(١) عن خليفة عبد الحكم : عرفان مولوى ص ١٠٨-١٠٩

على أوامر الله ونواهيه ، الدنيا الخالية من الله ، والحياة " بدون الله "(١) أو ما عبر عنه مولانا بالماء تحت السفينة وليس الماء في السفينة .(٢)
وهناك ملمح جدير بالإهتمام في فكر مولانا جلال الدين وهو أن نفس هذه الروح الصوفية التي يعتبرها الجميع تحت على ترك الدنيا وهجر كل نشاط فيها ، هي عند مولانا جلال الدين من أعظم عوامل حث الفرد على النشاط والبناء ، وأنواع الذنوب تحط بأدراها على النفس وعلى حرية الإنسان في نفس الوقت ، فهي عامل تدمير بالنسبة ل التربية الشخصية الإنسانية . والمماثل في هذا المجال وثيقة صوفية ضد ترك الدنيا ضد الجبر ، وسجل حافل بعوامل تربية الشخصية وتربية الإرادة الإنسانية الحرة(٣) .

(١) المصدر السابق : ص ١١٣

(٢) مثـوى : ٩٩٠ / ١ . والتعبير مأخوذ من سنـى : حديقة الحقيقة الأبيات ٥٩٩٩ - ٦٠٠١

(٣) في ندوة أقامتها مجلة كيهان فرهندي " كيهان الثقافية " شارك فيها عدد من أساتذة الجامعات الإيرانية المهتمين بالتصوف وكاتب هذه السطور ، وجه لي أحدهم سؤالاً هو : من دراستك لجلال الدين هل تراه من القائلين بوحدة الوجود أو القائلين بوحدة الشهود ؟ وأجبت : عندما بدأت قراءة جلال الدين لم أهتم بوحدة الوجود أو وحدة الشهود ، وإنما كان أول ما لفت نظري ذلك السعي الدؤوب في تربية الشخصية الإسلامية المثالبة ، وتتبع أمراض النفس الإنسانية ، والإهتمام بمصير الإنسان على الأرض كمرحلة أولى وأساسية من مراحل عروجه إلى السماء . وتأكد لي أن الغرب قدم لنا جلال الدين الرومي الغائب الثاني المغرب في الحديث عن وحدة الوجود ووحدة الشهود لكي يصرفنا عن الاستفادة منه ، ليس الاستفادة منه وحده بل من التراث العرفاني كله ، وإلا هل يستطيع أحد أن يقول أن سنـى والعطار ومولانا جلال الدين كانوا غائبين في ملكوت الله ؟ . وكان الأستاذ جعفر

ويقف مولانا جلال الدين كثيرا عند الأحاديث التي تحضن على العمل ، والحرص على قوام الشخصية في المجتمع ، والدنيا لازمة تماما ، فبدونها لا عروج ولا تصفيه ولا تنقية ، وسخر مولانا من أولئك الصوفية والزهاد الذين يتبعون في التوكيل ، ويظاهرون ، ويبالغون في محاولة الخروج عن الطبيعة البشرية وما تقتضيه الحياة (١) والاهمام بالدنيا في رأي مولانا مهم من أجل عمار سوق هذه الدنيا:

- إن شهوة الدنيا على مثال المستوقد ، يكون حمام التقوى مشتعلة منه .

- لكن نصيب المنقي من هذا المستوقد هو الصفاء ، فهو موجود في الحمام وفي النقاء .

- والأغنياء مثل حملة الbeer والقامامة ، من أجل إشعال النار عند الحمامي .

- لقد وضع الله الحرص في نفوسهم ، حتى يبقى الحمام رائجا معمورا (٢).

طبيعة الحياة نفسها في حاجة إلى كل هذه المتناقضات ، ولو لاها ما قامت :

- وإذا لم يوجد جاه فرعون وكيرياؤه ، فمن أين تجد جهنم ما يغذيها ؟

= شهيدى من حضور الندوة ، فقال : أوقفك تماما ، نحن في حاجة إلى قراءة جديدة لتراثنا نابعة منا نحن ، ولم يوجهنا فيها أحد .

(١) حكاية الدرويش الذى نذر ألا يأكل إلا من الشمار الذى تسقطها الريح في الكتاب الثالث ، وحكاية الدرويش الذى نام متوكلا في حضن جبل ناء عن الناس الواردة في الكتاب الخامس " البيت ٢٤٠١ وما بعده .

(٢) مثـوى : ٤٣٨/٤

- فسمنـه ثم أقتله أيهـا القصابـ ، وذلك أن الكلـب في جهـنم بقـيت بلا زـاد .
- وإذا لم يكن هناك خـصم وعـدو في الدـنيـا ، لـمات الغـضـب إـذـن بين النـاسـ .
- وذلك الغـضـب هو جـهـنم ، ويلزـمـهـ خـصم حتى يـعيشـ ، وإـلا قـتـلـتهـ الرـحـمةـ .
- ولـبـقـي إـذـن لـطـفـ بلا قـهـرـ أو شـرـ ، ومتـى كان كـمـالـ المـلـكـ يتـمـ آـنـذاـكـ ؟ (١) ويـسـتمـرـ مـولـانـا فيـ هـذـهـ الفـكـرـةـ : العـالـمـ قـائـمـ عـلـىـ الأـضـدـادـ ، عـلـىـ الـصـرـاعـ ، وـمـنـ الطـبـيـعـيـ أـنـ يـحـتـوـيـ عـلـىـ عـدـةـ الـوـانـ ، وـمـنـ الـمحـالـ أـنـ يـكـوـنـ لـوـنـاـ وـاحـداـ ، وـالـغـفـلـةـ مـكـروـهـةـ ، وـلـوـلـاـهاـ ماـ قـامـ هـذـاـ العـالـمـ :
- وأـنـتـ جـمـلـ أـعـمـىـ مشـدـودـ الزـمـامـ ، فـداـوـمـ النـظـرـ إـلـىـ الجـذـبـ وـلـاـ تـنـظـرـ إـلـىـ الزـمـامـ .
- ولو صـارـ الجـذـبـ مـحسـوسـاـ وـالـزـمـامـ ، لما ظـلتـ الدـنيـاـ توـصـفـ بـأـنـهـاـ دـارـ الغـرـورـ .
- ولـرأـيـ المـجـوسـيـ أـنـهـ يـسـيرـ فـيـ أـثـرـ كـلـبـ ، لـكـيـ يـصـبـحـ مـسـخـراـ لـلـشـيـطـانـ الأـكـبـرـ .
- وـمـتـىـ كانـ يـمـضـيـ فـيـ أـثـرـهـ إـذـنـ كـالـمـخـنـثـ ؟ بلـ لـكـانـ المـجـوسـيـ قدـ إـرـتـدـ عنـ مـتـابـعـتـهـ سـريـعاـ .
- وإذا كانتـ الـبـقـرـةـ تـفـهـمـ ماـ يـرـيدـهـ مـنـهـاـ القـصـابـسـونـ ، فـمـتـىـ كـانـتـ تـتـبعـهـمـ حـتـىـ الـحـانـوتـ ؟
- وـتـأـكـلـ النـخـالـةـ مـنـ أـيـديـهـمـ ، وـتـدـرـ لـهـمـ الـلـبـنـ عـنـدـمـاـ يـتـحـسـسـونـ ضـرـعـهـاـ مـلـقاـ

(١) مـشـكـوىـ : ١٠٧٥-١٠٧٩

- ومنى كانت تهضم علها إن أكلت ؟ إذا فهمت ما هو المقصود من هذا العلف
- ومن هنا فإن عماد هذه الدنيا هو الغفلة ، وما هي الدولة المسماة بالفارسية " دُولت " ، إنها من " دو " بمعنى السعي ثم " لـ " بمعنى الضرب .^(١)
- وهل يمكن أن تثبت حرية اختيار إن لم يكن ثم ما يمكن الاختيار من بينه ؟
فما قيمة الجهاد إذن إذا اختفى الشر من الدنيا ؟
- وعندما لا يكون عدو فالجهاد محال ، وإن لم تكن شهوة ، لا يكون هناك امتحال .
- ولا يكون صبر عندما لا يكون لديك ميل ، وعندما لا يوجد خصم ، ما الحاجة إلى قيامك بالإحتيال
- ـ فانتبه ، ولا تجعل من نفسك خصيـاً ، ولا تصر راهبـاً ، ذلك أن العفة رهينة بوجود الشهوة .
- ولا يمكن النهي عن الهوى إن لم يوجد هوى ، ولا يمكن القيام بالغزو ضد الموتـى .
- لقد قال "أنفقوا" إذن "فاكبـوا" أولاً ، ذلك أنه لا نفقة دون أن يسبقها دخل .
- فإذا كان قد قال "أنفقوا" على الإطلاق ، فاقرأها أنت اكبـوا ثم انفقـوا .
- وكذلك عندما قال إصـروا ، ينبغي أن تكون هناك رغبة ، حتى تشـير عنها بالوجه .
- إذن فإن " كلوا " من أجل شراك الشهـوة ، وبعدها " لا تسرفوا " وهذه هي العـة .^(٢)

(١) مشـوى : ١٣٢٣-١٣٣٠

(٢) مشـوى : ٥٧٥-٥٨٢

مولانا جلال الدين إدن - في رأى الخليفة عبد الحكم - هو الوحيد من بين الصوفية الذى جاحد فى إدراك طبيعة الشر من نواحيه الأخلاقية والمادية والاجتماعية ، فالشر مهما كان نسبيا ، له وجود حقيقى ، والأمور فى ذاتها ليست خيرا محضا ولست شرا محضا ، فلا قيمة للأشياء فى ذاتها ، لكنها تقيم من ناحية تلقى البشر لها ، والأمر الواحد ربما يكون لأحد هم خيرا وللآخر شرا (١) ويكون شرا في ظروف معينة وخيرا في ظروف أخرى :

- ومن هنا فليس هناك شر مطلق في هذه الدنيا ، إنما إدن أن الشر نسبي .
- ولا يكون أبداً سبب وسيلة في وقت واحد ، لا يكونان قوة لأحد وقيداً لأخر .
- مما يكون قوة لأحد يكون قيداً لأخر ، يكون سما بالنسبة لأحد ولآخر كأنه السكر .
- وسم الحياة يكون حياة لتلك الحيوة ، لكنه بالنسبة للإنسان موت .
- والبحر بالنسبة لأحياء البحر كالحديقة ، لكنه لمخلوقات الأرض موت ومصيبة . (٢)

حتى المعرفة ليست خيرا في حد ذاتها ، بل تكون خيرا إن وضعت في خدمة الروح ، وشرا إن أخذت وسيلة لكسب الجاه والتسلط على الخلق :

(١) الفكرة وردت أيضا عند سنائي في الحديقة لبيت ٤٦١:
الموت لهذا هلاك ولذاك مئونة ، والسم لذاك غذاء ولهذا موت .

(٢) متنوى : ٦٥-٦٩ / ٤

- إن علوم أهل الدين حاملة لهـم ، وعلوم أهل الحس أحمال على
كواهلهـم .

- والعلم حين يطـرق القلب يكون معينا ، والعلم حين يحط على الجسد
يكون وقرا . (١)

كل ما في الكون ضـروري ، ولا يهم أن تكون بعض السلع معيبة ، فهذا
العيـب ضـروري من أجل أن تتبين جـودة السلع الأخرى ، بل إن الله - بـتـعبير
سـنـائـي - عـنـدـما خـلـقـ الكـوـنـ لمـ يـخـلـقـ شـرـاـ عـلـىـ الإـطـلاقـ (٢)
ويـقـولـ مـوـلـانـاـ :

- وإذا لم تكن البضائـعـ المعـيـوبـةـ مـوـجـودـةـ فـيـ الدـنـيـاـ ، لـكـانـ كـلـ التـجـارـ
بـلـهـاءـ .

- ولـكـانتـ مـعـرـفـةـ الـبـضـائـعـ إـذـنـ أـمـرـاـ شـدـيدـ السـهـولةـ ، فـإـنـ لـمـ يـكـنـ ثـمـ عـيـسىـ ،
فـسـوـاءـ الـعـزـيزـ وـالـخـسـيسـ .

- وإن كانت كلـها ذات عـيـوبـ ، فـلـاقـائـدـةـ لـلـمـعـرـفـةـ ، فـمـاـ دـامـ كـلـهـ خـشـبـ ، فـلـيـسـ ثـمـ
عـوـدـ هـنـاـ .

- وـذـلـكـ الـذـىـ يـقـولـ كـلـهـ عـلـىـ الـحـقـ أـحـمـقـ ، وـذـلـكـ الـذـىـ يـقـولـ كـلـهـ عـلـىـ
بـاطـلـ شـقـىـ . (٣)

فالـحـيـوانـ وـهـوـ أـدـنـىـ مـنـ الـبـشـرـ لـأـمـفـهـومـ عـنـدـ لـلـخـيـرـ وـالـشـرـ ، وـالـمـلـاـكـ لـأـيـرـعـفـ
مـاـ هـوـ الشـرـ ، الإـنـسـانـ فـحـسـبـ هـوـ الـحرـ فـيـ الـاخـتـيـارـ بـيـنـ أـنـ يـكـونـ مـلـاـكـاـ أوـ

(١) مـثـوىـ : ٣٤٦٠-٣٤٦١ / ١

(٢) حـديـقةـ الـحـقـيـقـةـ : الـأـبـيـاتـ ٤٥٤-٤٦٠

(٣) مـثـوىـ : ٢٩٥٠-٢٩٥٣ / ٢

يكون شيطانا ، وهذه هي الجدلية الرئيسية في العرفان ، وكل ما يتعرض له الإنسان محك له وضبط لعياره وبيان لحقيقة واختبار لأصله ومدى قابليته :

- وكل إنسان يدعى الحسن والملاحة ، فإن حجر الموت بالنسبة له محى ملاحة . (١)

- وعندما اختفى المحك بين الرجال والنساء ، أدخل في الصد أيها الزيف ، وتتفج الآن بالادعاء .

- وما دام المحك غائبا أشاء تتفجك وادعائك ، فاقفهم أنهم يحملونك معززا يدا يبدأ
- ويقول الزيف بعنجهية : متى كنت أقل منك أيها الذهب في أيام
لحظة ؟

- فيقول الذهب : بل أيها الرفيق ، لكن استعد فالمحك قد أدم في
الطريق . (٢)

ولعل سائلا يتساءل : أين مفهوم الحرية عند جلال الدين ؟ لقد كان كل
ما عرض هنا قضية كلامية ليس أكثر ، أين الحريات المكفولة في المجتمعات
الحديثة ؟ حرية الاعتراض على الحكم وحرية الرأي والتعبير ؟ أين الحريات
المنصوص عليها في الإعلان العالمي لحقوق الإنسان ؟ والرد : أيمكن أن
يوجد فكر يعترض بحرية الإنسان وحقه في الاختيار تجاه خالقه ، ثم
يحاول أن يثبت قضية بدهية هي حرية الإنسان في مواجهة مخلوق
مثلك ؟

(١) متشموى : ١٦٧٤/٤

(٢) متشموى : ١٤٨٠-١٤٧٧/٤

كان مولانا جلال الدين يرى أن حرية الإنسان لا يتم لها التحقق إلا إذا كان
حرراً من الداخل مسيطرًا على نفسه التي بين جنبيه وعلى شهواته ومطامعه التي
تحد من انطلاقه الروحي ، فعبد الشهوة أسوأ من العبد الرقيق :

- وعبد الشهوة أسوأ عند الحق ، من الغلمان والعيبي المسترقيين .

— فإن هؤلاء يصيرون أحراراً بلفظ واحد من السادة ، وذاك يعيش عيشاً حلواً ،
يموت ميتة شديدة المراارة .

— وعبد الشهوة لا يجد خلاصا في حد ذاته ، إلا بفضل الله وبإنعام خاص .^(١)
حرية الإنسان الحقيقة إذن تتبع من داخله ، وحلم الإنسان المستمر هو الحرية ،
ولا يستطيع أى طاغية أن يسلب من الإنسان حريته إن كان حرا من الداخل .
أما أولئك الذين يريدون رأى مولانا في طغيان السلطة فليلتمسوه من مقدمة
الترجمة العربية لكتاب السادس .

الترجمة العربية للكتاب السادس .

۳۸۴۲-۳۸۴۰ / ۱ (۱) متن وی:

النص

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وبه نستعين ، وعليه نتوكل ، وعنده مفاتيح القلوب ، وصلى الله على خير خلقه محمد وآلها وصحابه أجمعين .

هذا هو المجلد الخامس من دفاتر المثنوي والتبيان المعنوی في بيان أن الشريعة كالشمع تبدي الطريق ، ودون أن تحصل على الشمع لا تصبح سالكاً للطريق ، وعندما تسير في الطريق ، فسيرك هذا هو الطريقة ، وعندما تصل إلى المقصود ، تكون الحقيقة . ومن هنا قيل : لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع ، فلو كان النحاس قد تحول إلى ذهب ، أو كان المعدن ذهباً في الأصل ، لما كانت به حاجة إلى علم الكيمياء الذي هو بمثابة الشريعة ، أو أن يعرض على هذا العلم ، وعرضه هذا هو الطريقة ، كما قيل : [طلب الدليل بعد الوصول إلى المدلول قبيح ، وترك الدليل قبل الوصول إلى المدلول مذموم] ... الخلاصة أن الشريعة بمثابة تعلم علم الكيمياء من أستاذ أو من كتاب ، والطريقة هي استخدام الأدواء وتعريف الناس للكيمياء ، أما الحقيقة فهي تحول النحاس إلى ذهب . وعلماء الكيمياء فرحفون قائلون : نحن نعلمها ، والعاملون في علم الكيمياء فرحفون قائلون : ونحن نمارسها ، ومن وجدوا الحقيقة سعداء بالحقيقة قائلون : لقد صرنا ذهباً وتحررنا من علم الكيمياء أو العمل به ، فنحن عقائد الله « كل حزب بما لديهم فرحفون » أو أن مثل الشريعة كمثل تعلم الطب ، ومثل الطريقة كمثل التطبب والتقوى على مقتضى الطب ، والحقيقة هي إدراك الصحة الأبدية والفراغ من التعلم والممارسة ، . وعندما يمضي المرء عن هذه الحياة ، تقطع عنه الشريعة والطريقة وتبقى الحقيقة ، فإذا كانت لديه الحقيقة فهو لا يفتأ يصبح « يا ليت قومي يعلمون بما غفر لي ربى » ، وإن

لم يدركها صاحب ؛ يا ليتني لم أؤت كتابيه ، ولم أذر ما حسبيه ، يا ليتها كانت
القاضية ، ما أغنى عنى ماليه ، هلك عنى سلطانيه » فالشريعة علم ،
والطريقة عمل ، والحقيقة هي الوصول إلى الله، « فمن كان يرجو لقاء ربه ،
فليعمل عملا صالحا ، ولا يشرك بعبادة ربّه أحدا ». وصلى الله على خير
خلقه محمد وآلـه وعترته وسلم تسليما .

- إن الملك حسام الدين وهو نور الأنجام ، طالب" لبدء السفر الخامس .
- يا ضياء الحق ، ويا حسام الدين العظيم ، يا أستاذًا لأساتذة الصفقاء .
- لو لم يكن الخلق محظيين مدنسيين ، ولو لم تكن الحلوق ضيقه ضعيفه ؟
- لأعطيت الكلام حقه في مدحك ، ولتفوحت بغير هذا المنطق .
- لكن طعام البازى لا يكون لتلك الصعوة ، وما من حل الآن سوى أن يمزج الماء بالزيت .
- وإن شرح أحوالك مع أهل الدنيا يكون من قبيل الغبن ، فلأكتمه في داخلي كأنه سر العشق .
- فالقيام بمدحك مع السجناء إهدار" له ، فعلى أن أطلق في هذا المديح في محل أهل الروح .
- وما المدح إلا تعريف وكشف للحجاب ، والشمس في غنى عن التوضيح والتعريف .
- ومادح الشمس هو في الحقيقة مادح لنفسه ... كأنه يقول: إن عيني مبصرتان وليسَا بالرمداوين .
- ١٠ - وتوجيه الذم إلى شمس الكون هو ذم للنفس، كأنك تقول : عيناي عمياوان مظلمتان كليلتان .
- ولنلتزم العذر لإنسان يكون في هذا الكون حاسدا للشمس المضيئة .
- فهل استطاعت عين قط أن تخفيها بأن تغمض " أمامها " ، أو هل قدرت على منعها من منح النصرة للأشياء المهرئية .
- أو أن تقلل من نورها الذي لاحدود له ، أو أن تنهض منكرة سطوطها وجاهها ؟

- إن من يكون حاسداً للكون ، يكون هذا الحسد له بمثابة الموت الأبدي .
- ١٥ - لقد جاوز قدرك إدراك العقول ، وكل ما يبديه العقل في تفسير أحوالك ، مجرد فضول .
- فإذا كان العقل عاجزاً عن البيان ، وجبت الحركة بعجز في هذا المجال .
- "إن شيئاً كله لا يدرك ، إنكموا أن كله لا يتدرك ." (١).
- فإذا كان لا يمكن شرب طوفان السحاب ، فكيف يمكن ترك شرب الماء؟ (٢)
- وإذا كنت لا تستطيع أن تعبر عن السر في بيان ، فهيا جدد المدارك من مجرد قشوره .
- ٢٠ - إن أنواع المنطق بالنسبة لك كلها قشور ، لكنها بالنسبة للآخرين لباب طيب والسماء بالنسبة للعرش شديدة الدنو ، لكنها بالنسبة لأكdas للتراب شديدة العلو وأنا أتحدث واصفاً إياك ليسلكوا الطريق ، قبل أن تأخذنهم الحسرة من فواته .
- فأنت نور الحق ، وأنت حقيقة جاذب الروح ، والخلق "تائرون" في ظلمات الوهم والظن .
- ولكي يصير هذا النور الطيب مكحلة للعمران ، عليهم في البداية أن يقوموا بتعظيمه .
- ٢٥ - وإنما يجد النور ذلك المستعد حاد السمع ، ذلك الذي لا يكون عاشقاً للظلم وكأنه الفار .

(١) بالعربية في المتن الفارسي .

(٢) ج ١٢٠-١١- محمد تقى جعفرى - تفسير ونقد وتحليل مثنوي جلال الدين محمد مولوى - مجلد ١١ - ط ١١ سپهان ١٣٦٣ هـ : وإنما لم يكن في الإمكان شرب ماء البحر ، يمكن لك أن تشرب منه بقدر ما يسد طمأنك .

- وضعاف البصر الذين يتجلون ليلاً ، متى يمكن لهم الطواف حول مشعلة الإيمان .
- والنكبات المشكّلة دقت على فهم رهين الطبع ، ذلك الذي عمي "بصره عن الدين .
- والعين لا تستطيع أن تحملق في ضوء الشمس ، ما لم يزین الفضل سداها ولحمتها .
- وذلك الذي حفر الأرض جحوراً كأنه الفار ، لا يستطيع أن يتسامق بفروعه كأنه النخل .
- ٣٠ وهناك أربعة أوصاف ضاغطة على قلوب البشر ، والعقل قد صار مصلوياً على هذه الأربعة .

نَفْسِيَرُ «فَخَذْ أَرْبَعَةَ مِنَ الطَّيْرِ فَصَرِهُنَّ إِلَيْكَ»

- إنك خليل زمانك يا ساطع الذكاء ، فاقتلك هذه الطيور الأربعة قاطعة الطريق .
- ذلك أن كل طائر منها وكأنه الغراب ، يقوم بسلب العقل ، واحتطافه من العقلاء .
- وإن ذبح هذه الأوصاف الأربعة في الجسد كطيور الخليل ، يعطي الروح " نحو الارتفاع" السبيل .
- فيما أيها الخليل ، من أجل الخلاص من خيراها وشرها ، قم بذبحها حتى تزال السود من أمام قدمك.

- ٣٥ - إنك كل ، وكلها أجزاء منك ، أطلقها ، فإن قدمك مشدودة إلى أقدامها .
- عالم الروح في عذاب منك ، وفارس واحد يكون ظهيراً لمانة جندي .
- ذلك أن هذا الجسد قد أصبح موطننا للخصال الأربعية ، وصارت أسماؤها طيور الأربعية الباحثة عن الفتنة
- وإذا كنت تريد الحياة الأبدية للخلق ، فاقطع رفوس هذه الطيور الأربعية المشنومة السنة .
- ثم أحياها بعد ذلك ، نشأة جديدة ، نشأة لا يكون منها بعدها ضرر .
- ٤٠ - وهذه الطيور الأربعية المعنوية قاطعة الطريق ، قد اتخذت لها في قلوب الخلق موطنًا .
- وما دمت أميراً على كل القلوب السوية ، فأنت خليفة الحق في هذا العصر ؟
- فاقطع إذن رفوس هذه الطيور الأربعية ، واجعل العمر العابر سرمدياً
- إنها البط والطاووس والغراب والديك ، إنها مثال على هذه الخصال الأربعية في النفوس .
- فالبط هو الحرص ، والديك هو الشهوة ، والجاه كالطاووس ، والغراب هو الأمينة .
- ٤٥ - إن منيته أن يكون راجياً صانعاً للرجاء ، طاماً في التأييد أو العمر الطويل
- والبط هو الحرص لأن منقاره "دانما" في الأرض ، لا ينفك يبحث عن الدفين في الأخضر واليابس .
- ولا يتوقف حلقه هذا لحظة واحدة ، إنه لا يسمع من حكم الإله إلا أمره بكلواء .
- إنه مثل لص يقتحم منزلاً ، ويأخذ في ملأ خرجه بكل ما أوتي من سرعة .

- ويكتس في كيسه الغث والسمين ، حبات الدر وحبات الحمص معا .
- ٥٠ - حتى لا يفاجأ بمجيء لص آخر ، يأخذ في تكديس الأخضر واليابس في كيسه .
- إن وقته ضيق ، ومهلته قصيرة ، والخوف " طاغ " عليه ، فهو يضع تحت ابطه كل شيء دون توقف .
- وليس لديه نفقة في سلطانه ، وأن لصا آخر لن يجرؤ على الهجوم عليه والتصدى له .
- لكن المؤمن - إعتمادا على الحياة الأخرى - يهجم حين يهم بتمهيل وآنا .
- فهو آمن من أن يفوته شيء ، ومن مغير آخر ، فهو يعلم قهر ملوكه لعدوه .
- ٥٥ - وهو أيضا آمن من الأتباع الآخرين ، ومن أن يأتوا منافسين له ومنتفعين .
- لقد رأى عدل الملك في ضبط الحشم حيث لا يجرؤ أحد على ظلم أحد .
- فلا جرم أنه لا يتوجه ، ويكون ساكنا ، وهو آمن تماما من أن يفوته حظه .
- ومن هنا فهو يتأنى ، ويصبر ويصابر ، فهو شبع العين ، يؤثر على نفسه ، وظاهر الجيب .
- فهذا الثاني نور" من الرحمن ، وتلك العجلة من هزة الشيطان .
- ٦٠ - ذلك أن الشيطان يخوّفه من الفقر ، فيقوم بعقر مطيبة الصابر .
- واستمع من القرآن أن الشيطان في وعيده ، يقوم بتخويفك من الفقر الشديد .
- حتى تخطف كل قبيح وتأكله من عجلتك ، فلا مروءة ولا تأن ولا ثواب .
- فلا جرم أن الكافر يأكل في سبعة بطون ، فإن قلبه ودينه واهيان ضعيفان ، والبطن ضخمة .

**في سبب ورود هذا الحديث المصطفى صلوات الله عليه
وهو (الكافر يأكل في سبعة أمعاء، والمؤمن يأكل
في معدة واحدة)**

- نزل بعض الكفار ضيوفا على الرسول ﷺ ، وجاءوا إلى المسجد وقت العشاء
- ٦٥ - قالوا : لقد نزانا أيها الملك ضيوفا عليك ، يا من أنت المضيف لكل سكان الأفق .
- فنحن بلا زاد وجئنا من طريق بعيد ، فهيا أنثر على رؤوسنا الفضل والنور . (١)
- فقال : القسمة يا صحابتي ، فأنتم ممثلون بي ، ومن ديني ، وعلى نفس خصاللي .
- إن أجساد الجنود تكون ممثلاة من الملك ، ومن هنا فهم يضربون بسيوفه أعداء جاهه .
- إنك تضرب بهذا السيف بغضب الملك ، وإلا فأى غضب عندك على إخوانك ؟
- ٧ - وتضرب أخي بريئا بدبوس الحرب ذى الأمنان العشرة ، إنعكاسا لغضب الملك .
- فالملك روح واحدة ، والجيش مليء به ، والروح كالماء وهذه الأجساد كالجدول .
- وإذا كانت روح الملك حلوة عذبة ، فإن كل الجداول تمثليء بالماء العذب .
- فالرعية على دين ملوكها فحسب ، هكذا قال السلطان الذى نزلت عليه " عبس "

(١) ج: ١٣١/١١ واستعلامي: ١٢/٥ بيت زائد : - إنفت إلى صاحبته ذلك السلطان العظيم ، الأخذ بأيدي كل الملوك والعباد .

- واختار كل صاحب ضيفاً من الضيوف ، وكان من بينهم رجل ضخم لا نظير له "في جرمته".
- ٧٥- كان ضخم الجسد ، فلم يستضفه أحد ، وبقي في المسجد كما تبقى الثمالة في قاع الكأس .
- فاصطحبه المصطفى ﷺ عندما تخلف عن الجميع ، وكان في قطيعه سبع من الماعز الطوب .
- وكانت الماعز موجودة في الدار ، وذلک من أجل الحلب عند الطعام .
- وأكل ذلك الجدير بأن يسمى "أبو قحط عوج بن غز" كل ما نتج عن هذه الماعز السبعة من حساء ولبن وخبز .
- فغضب كل أهل البيت ، فقد كانوا في حاجة إلى بعض لبن الماعز .
- ٨٠- لقد جعل معداته الشرهة الأكول كأنها الطبس ، وأكل وحده نصيب ثمانى عشرة شخصاً .
- وعند النوم مضى وجلس في الحجرة ، فأغلقت الجارية الباب عليه من الغضب .
- لقد أغلقت الباب بالسلسلة من الخارج ، فقد كانت غاضبة عليه متآلمة منه .
- وفي منتصف الليل أو قبيل الفجر ، عندما عنت لذلك المجوسي حاجة ، وتحرك ألم بطنه ؟
- أسرع من فراشه نحو الباب ، وعندما حاول فتح ، وجده مغلقاً .
- ٨٥- وجرب كل أنواع الحيل ذلك المحتال لكي يفتح الباب ، لكن الباب لم يفتح - واشتدت حاجته ، وكثرت مطالبه ، والمنزل ضيق ، فبقي حائراً مسكوناً ، قد أسقط في يده .

- فلجلأا إلى النوم كحل آخر ، ورأى نفسه في المنام كأنه في خرابية .
- ذلك أن الخرابية كانت في خاطره ، فعن له نفس منظرها عندما راح في النوم .
- وعندما رأى نفسه في خرابية خالية ، وكان في شدة الحصر ، غاط في التو واللحظة .
- ٩٠ - واستيقظ من النوم ، ورأى ملابسه وفراشه مليئين بالغائط ، وجن من الإضطراب .
- وخرجت من باطنه مائة صيحة ، من مثل هذه الفضيحة ، التي لا يغطيها التراب .
- وقال : إن نومي أسوأ من يقظتي ، فأنا أكل من هذه الناحية ، وأغوط من الأخرى .
- وأخذ يصرخ : واثوراه ، واثوراه ، كأنه الكافر في قاع القبر .^(١)
- وظل متظراً متسائلاً : متى تنتهي هذه الليلة ؟ حتى يتضاعد صوت فتح الباب .
- ٩٥ - وحتى ينطلق هو كما ينطلق السهم من القوس ، وحتى لا يراه أحد وهو على هذه الحال .
- إن القصة طويلة ، لكنني أختصر فيها ، ولقد افتح الباب ، وخلص هو من الألم والكرب .

^(١) عند جعفرى : ١٣٢/١١ : كا ي فعل الكفار يوم الشور وهو أصح .

فتم المصطفى عليه السلام باب الحجرة للضيوف ، وأخفاها صلوات الله عليه وسلم
نفسه ، حتى لا يرى الضيف خيال من فتح الباب ، ولا يخجل

ويخرج بجسرأة

- لقد جاء المصطفى * في الصباح وفتح الباب ، وعندما أسفر الصبح ، أعطى الطريق لذلك الضال .
- فتح المصطفى الباب واحتبا ، حتى لا يخجل من رؤيته ذلك المبتلى .
- وحتى يخرج ، ويمضي بجرأة ودون تردد ، ولا يرى وجه من فتح الباب أو ظهره .
- ١٠٠ - فإذاً أن المصطفى قد احتبا خلف شيء ما ، أو أن ستر الله قد أخفاه عنه .
- إن صبغة الله تقوم أحيانا بالستر ، وتضع حجابا لا كيفية له أمام ذلك الناظر .
- بحيث لا يرى الخصم إلى جواره ، وقدرة الله سبحانه وتعالى أكثر من ذلك بكثير .
- كان المصطفى * يرى أحواله بالليل ، لكن أمر ربه كان يمنعه ؛
- من أن يفتح الباب قبل اكتمال الفضيحة ، وقبل أن يسقط ذلك الضيف من الفضيحة في البئر .
- ١٠٥ - كانت الحكمة وأمر السماء ، وحتى يرى الضيف نفسه على ذلك الحال .
- وما أكثر العداوات التي تكون عونا ، ورب هدم يكون تعبيرا .

- وجاء أحد الفضوليين إلى الرسول ﷺ ، بفراش النوم المليء بالحدث .
- قاتلا : أنظر ، ماذا فعل ضيفك ، فضحك " الذي أرسله الله " رحمة للعالمين .
- وقال : آتنا بهذه المطهرة ، حتى أغسل هذا الفراش كله بيدي .
- ١١٠ - فأخذ كل من في المكان يهب واقفا صائحا : بالله ، لتكن أرواحنا وأجسادنا فداء لك ؛
- لنقم نحن بغسل هذا الحدث فاتركه لنا ، فهذا العمل من أعمال الأيدي ، لا من أعمال القلوب .
- ولعمرك ، أليس الله قد أقسم بعمرك ، ثم جعلك خليفة ، وأجلسك على كرسي " النبوة " ؟
- إننا نعيش من أجل خدمتك ، وعندما تخدم أنت ، فماذا تكون نحن ؟
- قال : إنني أعلم ذلك ، لكن قيامي بنفسي بالغسل هذه اللحظة فيه حكمة .
- ١١٥ - فانتظروا ، لأن القول قولنبي ، حتى تتكتشف هذه الأسرار ، وماذا تكون .
- وأخذ يغسل بجد ذلك الغائط ، بأمر من الله ، لا تقليدا ، ولا رياء .
- فقد كان قلبه يقول له : قم أنت بغسلـه ، فهنا تكمن حكمة مضاعفة .

**سبب وجوم ذلك الضيف إلى منزل المصطفى ﷺ في تلك اللحظة التي
كان فيها المصطفى ﷺ يغسل فيها فراشه الملوث بيده ، وبidle ،
وقيامه بتمزيق ثوبه ، ونواحه على نفسه ، وعلى أحواله**

- كان للكويفر تعويذة على سبيل التذكرة ، افتقدها فاشتد اضطرابه .
- وقال : لقد تركت التعويذة من غفلتي في تلك الحجرة التي قضيت فيها الليل .

- ١٦٠ وبالرغم من أنه كان خجلا ، فإن الحرص قد قضى على خجله ، والحرص أفعى ، وليس بالشيء المهين
- ومن أجل التعويذة أخذ في العدو مسرعا ، وعاد إلى منزل المصطفى ، ورأى ما يجري .
- رأى أن يد الله يغسل الغانط بيده ، وهو سعيد راض ، ألا فلتبتعد عنه عين السوء .
- ف nisi تعويذته ، وأصابه هياج شديد ، وشق حبيه .
- وأخذ يلطم وجهه ورأسه بيديه ، ويدق رأسه بالجدار والباب .
- ١٦٥ بحيث سال الدم من أنفه ورأسه ، فرق له ذلك العظيم .
- وجأر بالصياح ، وتجمع الخلق حوله ، والمجوس يصبح : يا أيها الناس اذروا .
- أخذ يلطم رأسه قائلًا : يا رأسا بلا عقل ، ويضرب صدره قائلًا : يا صدرا بلا نور .
- وطبق يسجد قائلًا : يا كل التراب ، لتخجل من هذا الجزء المهين منك .
- إنك وأنت كل خاضع لأمره ، وأنا الجزء ظالم وقبيح وغزوى .
- ١٣٠ إنك وأنت كل ذليل ومرتعش من الحق ، وأنا الجزء منبت وفي خلاف .
- وأخذ كل لحظة يتجه إلى السماء قائلًا : ليس لي وجه يا قبلة العالم .
- وعندما جاوز الحد في ارتعاشه وخفقانه ، أخذ المصطفى بين أحضانه .
- هداه ، وزاد في ملاطفته ، وفتح عينيه ، ووهبه المعرفة .
- فما لم يبكي السحاب ، متى تضحك الرياضن ؟ وما لم يبك الطفل ، متى يجيئ اللبن ؟

١٣٥ - إن الصُّفْلُ الَّذِي يَبْلُغُ مِنَ الْعُمُرِ يَوْمًا وَاحِدًا يَعْرِفُ الطَّرِيقَ، وَيَقُولُ لِنَفْسِهِ :
لَا يَكُنْ حَتَّى تَجِيءَ الْمَرْضِعَةُ الْحَنُونُ .

- وانت لا تعرف أن حاضنة الحواضن ، قليلاً ما تعطيك اللبن مجاناً وبلا
نكياء .

- لقد قال الله : فليبكيوا كثيرا ، فاستمع ، حتى ينصب عليك ابن فضل الخالق .

- وإن بكاء السحاب وحرقة الشمس ، هما عماد الدنيا ، نفس هذان الخليطان
المجدولان .

- فإن لم تكن حرقة الشمس ، وإن لم يكن بكاء السحاب ، فمتى كانت الأجساد
، والأعراض ضخمة عظيمة ؟

١٤٠ - ومنى كانت تعمّر هذه الفصول الأربعـة ، إن لم تكن تلك الحرقـة ،
وذلك الكـاء الأصـلـي :

- وما دامت حرقة الشمس وبكاء سماء الدنيا يجعلن منها حلوة الفم ؛

- فاجعل شمس العقل في حرقه دائمًا ، واجعل العين كالسحاب ، شارقة بالدماء .

- وتلزمك عين باكيّة كالطفل الصغير ، وقلل إذن من أكل هذا الخبر ، فإنه يضرع ماء وجهك .

– وعندما يكون الجسد ذا زاد منه ليل نهار ، فإن أغصان الروح تكون متساقطة
الأوراق ، في خريف .

١٤٥ - وزاد الجسد نقص في زاد الروح ، فعليك أن تقلل منه سريعا ، وتزيد في زاد الروح .

- و «أفرضوا الله» تعنى : أفرض الروح من زاد الجسد ، حتى تتبت
وضة في قلبك على سبيل العرض .

- فاقرض ، وأنقص هذه القيميات في جسدك ، حتى يبدو لك ما لا عين رأت .
 - وعندما نخلص الجسد نفسه من بعره ، يملؤه بالمسك والدر الإجلالي .
 - إنه يعطي هذه الأوضمار ويأخذ الطهر ، ويصبح الجسد ذا نصيب من قوله تعالى « يطهركم » .
- ١٥٠ - لكن الشيطان لا يفتا يخوفك ، ويقول لك : انتبه ، سوف تحزن وتندم إن فعلت .
- إنك تذيب البدن في سبيل هذه المهاوس ، وسوف يحل بك الندم والحزن الشديد
 - هيا ، كل هذا ، فهو حار وعلاج للمزاج ، وشرب ذاك من أجل النفع والعلاج
 - وهذا الجسد أيضا بمثابة المركب ، وما اعتاد عليه ، هو الأصول له .
 - فهيا ، لا تغير العادة ، فمن ذلك يتاتي الخلل ، وتتولد في القلب والدماغ مئات العلل .
- ١٥٥ - وهذه التهديدات يأتي بها الشيطان الدني ، وهو ينفث في آذان الخلق مئات الوساوس .
- ويجعل من نفسه جالينوس في " وصف " الدواء ، حتى يخدع نفسك الضعيفة المريضة .
 - قائلا: في هذا الشيء نفع لك و" علاج " من الألم والحزن ، وبالنسبة لحبة قمح ، قال نفس الشيء .
 - وهو لا يفتا ينفث وسوسته في أذنِك ، وبالخطام يلوبي شفتِك ؛
 - كشفيتى الفرس عند تركيب سنابكه ، وذلك ليبدى لك الحجر الرخيص كأنه الياقوت .

١٦٠ - وهو يأخذ بأذنيك ، كما يؤخذ بأذني الفرس ، ويجرها صوب الحرص ،
وصوب الكسب .

- ويضع في قدمك سنبك خطأ ، بحيث تعجز في الطريق من الألم الذي
يسببه لك .

- أتدرى ما هو هذا السنبك ؟ إنه التردد بين أمرتين ، فلا تزال قائلًا : أفعل هذا
أو أفعل ذاك ، فانتبه .

- فافعل ما فعله المختار من النبي ، ولا تفعل ما فعله المجنون أو الصبي .

- لقد حفت الجنة ، فبأى شيء صارت محفوفة ؟ بالمكاره التي منها زاد
المحصول .

١٦٥ - وإن له مانة وسوسة من حيلته ودهائه ، مثلها ما ينطلق من سلة مملوقة
بالأفاعي . (١)

- وإن كان هناك ماء جار سد الطريق أمامه ، وإن كان ثم حبر زمان ، ضحك
عليه .

- فاجعل العقل رفيقا لعقل صديق ، واقرأ «أمرهم شورى بينهم» ثم
اعمل .

**ملاطفة المصطفى لذلك الأعرابي الضيف وتهديته إيه من إضطرابه
وبكاء ذلك الأعرابي ونواحه على نفسه خجلًا وندما وبتأثير
نار القنوط**

-- إن هذا الكلام لانهائية لـه ، وذلك الأعرابي بقى مندهشا من ألطاف هذا
الملك .

(١) ج ١١-١٤٣-١: فإن كان ثم جبل اخْتَطَفَه كأنه قتة ، وذلك حتى يبدى لك سلطانه وسلطـه .

- وكاد يجن ، وفر عقله من رأسه ، لكن يد المصطفى رده .

١٧- وقال له : أقبل على ، ففعل ما أمر به ، وكأنه شخص يقوم من نوم
شقيق .

- قال له : عد إلى هنا ، لا تفعل ، عد إلى وعيك ، فمن هنا تحدث أمور معكوسة
- ورش وجهه بالماء ، فانطلق في الحديث قائلاً : يا شاهد الحق ، اعرض على
الشهادة .

- حتى أشهد ، وأخرج منطلقا في هذه الصحراء ، فلقد سئمت من الوجود .

- إننا مقيمون في دهليز قاضي القضاة ، من أجل قضية "الست" و "بلى"

١٧٥ - فَإِذَا كُنَّا قَدْ فَلَنَا لَهُ بَلَى عَلَى سَبِيلِ الْإِمْتِحَانِ ، فَأَقْوَلُنَا وَأَفْعَالُنَا شَهُودٌ

ویلان

- وإلا فلأى شيء نستسلم في دهليز قاضي القضاة؟ أليس لأننا جئنا هنا من أجل الشهادة؟

- فحتم تطل محبوسا في دهليز قاضي القضاة أيها الشاهد ، هيا قدم شهادتك عند انلاج الصبح .

- ولقد دعيت إلى هنا لكي تعطى هذه الشهادة ، ولا تبدي عتوا " واستكبارا " .

- ومن عنادك ، قبعت في هذا المضيق ، وقد عقدت يدك ، وضمنت شفتيك .

١٨٠- وما لم تؤد الشهادة أيها الشهيد ، متى تكتب لك النجاة من هذا
الذهلي ز .

- إنه عمل لا يستغرق سوى لحظة ، قم به وانطلق ، ولا تجعل العمل اليسير صعباً على نفسك .

- وأد هذه الأمانة ، سواءً في مائة عام أو في لحظة واحدة ، وهى ، أرج
بنفسك .

بيان أن الصلاة والصوم وكل الأعمال الظاهرة شهود على النور الباطن

- إن هذه الأعمال من صلاة وصيام وحج وجihad ، هي شهود أيضا على الإعتقداد .
- وهذه الزكاة والهدى وترك الجسد ، شهود أيضا على سرك .
- ١٨٥ - والمائدة والضيافة من أجل إظهار الحق ، وهي تعنى : أيها العظام ، لقد صرنا صادقين معكم .
- وأنواع الهدى والعطایا والصلات ، كلها دليل يقول : لقد صرت معك طيبا مؤتمنا .
- وكل إنسان يجاهد بمال أو بمجرد قول لا جدوى منه ، لم ؟ لكي يقول : لدى جوهر في داخلي .
- لدى جوهر من التقوى أو من السخاء ، وهذه الزكاة والصوم كلاهما دليل على الخصلتين .
- فالصوم يقول : لقد اتقى الحلال ، فاعلم إذن ألا صلة له بالحرام .
- ١٩٠ - وقالت زكاته : إنه يعطي من ماله ، فكيف يسرق من أهل مذهبته ؟
- وإن كان ما يفعله رباءً وحيلة، فإن هذين الشاهدين قد جرحا في محكمة عدل الإله .
- والصياد إذ ينثر الحب ، لا يكون من الرحمة والجود ، بل من أجل الصيد .
- والقطة النائمة في صيامها ، قد تناومت من أجل صيد " الفأر " الساذج .
- ولقد جعل مائة قوم سيئي الظن من هذا الإعوجاج ، وجعل أهل الجود والصوم سيئي السمعة .

١٩٥ - وفضل الحق ينصب على ذلك الذى يمشي باعوجاج ، وبطهره من ألوان اعوجاجه في النهاية .

- ولقد سبقت رحمته ، ووھب ذلك الغدر نورا لا يكون للبدر .

- ولقد طهر الحق جهاده من هذا الإختلاط ، وغسلته الرحمة من هذا التخبط واللتواء .

- وحتى يبدى "الله" غفرانه ، بحيث يكون مغفرة غافرا للرأسماء .^(١)

- ومن هنا فقد سقط المطر من أعلى السماء ، حتى يظهر الدنسين من الخبث .

تطهير الماء لكل أنواع الدنس ، ثم تطهير الله سبحانه
وتعالى للماء من القذر ، فلا جرم أن الله سبحانه وتعالى
هو القدوس

٢٠٠ - عندما سعى الماء ، وصار نجسا ، بحيث أن الحس صار يرد هذا الماء "النجس" .

- حمله الحق مرة ثانية إلى بحر الصواب ، حتى غسله من كرمه ماء الماء "ذاك" .

- وفي العام التالي ، عاد "الماء إلينا" مطينا ، و"سألناه": أين كنت؟ فأجاب: في بحر الطيبين .

- لقد مضيت من هنا نجسا وعدت طاهرا ، تلقيت خلعة "الإكرام" وعدت نحو التراب .

- فهيا ، هلموا إلى أيها الدنسين ، فإن طبعي قد أخذ من طبع الإله .

. ٢٠٥ - إنني أتقبل منكم كل قبحكم ، وأظهر الشيطان ، فيصبح كالملك .

(١) عند جعفرى : ١٥٢/١١: بحيث تغفر كل ذنبه . ويبعد أصلح .

- وعندما أصبر قدراً أعود إلى ذلك المكان ، وأمضي إلى أصل أصل الطهر .

- وهناك ألقى بالدلق الملوث من فوق رأسي ، فيهبني من جديد الخلعة الطاهرة .

- إن هذا هو عمله ، وعملي هو هذا ، إنه من زين العالم ، رب العالمين .

- فلو لم تكن هذه الأقدار "عالقة" بنا ، متى كان منهاج الماء يكون هكذا ؟

٢١٠ - إنه يسرق أكياس الذهب من الأحد ، ويسرع في كل صوب صائحاً :

هل من مفلس ؟

- فيما أن ينصب على نبات ينمو ، أو يغسل وجهه من لم يغسل وجهه .

- أو يحمل على رأسه كالحمال ، سفينة لا قدم لها ولا يد ، فوق البحار .

- وهناك مئات الآلاف من الأدواء كامنة فيه ، ذلك أن كل دواء يشتق منه .

- وهو روح كل ذرة ، وقلب كل حبة وبذرة ، يمضي في الجدول ، وكأنه خزانة الدواء .

٢١٥ - ومنه تكون التربية والرعاية ليتامى الأرض ، والسير والمشي لأولئك المعددين المتيسرين .

- وعندما يصبح بلا قيمة ويذكر ، ويصبح حائراً مثناً فوق الأرض ؛

استعانة الماء بالحق جل جلاله

بحمد تكدره

- يطلق "آنذاك" الآتين من أعماقه منادياً : يا الله ، لقد أعطيت ما أعطيت ، وبقيت متسللاً .

- لقد صبيت كل ما عندي على الطاهر والدنس ، فأعد إلى رأسمالي ، أليها الملك ، هل من مزيد ؟

- فيقول للسحاب : احمله إلى موضعه الطيب ، وأنت أيتها الشمس ، اجذبيه إلى أعلى .
- ٢٢٠ - ويسوقه من طرق مختلفة ، حتى يبلغ به البحر الذي لاحد له .
- إن غرضي من هذا الماء هو أرواح الأولياء ، فهي التي تغسل الأكدار عنهم .
- وعندما تصير كدرة من غدر أهل الأرض ، تعود إلى واهب الطهر "المستوى" على العرش .
- فيردها من تلك الناحية راضية جارة أذىالها ، قد وعث درس الطهر من موطنها
- ومن اختلاطها بالخلق تصاب بالاعتلال ، فتبث عن ذلك السفر ، "وتهدق" : أرحنا يا بلال .
- ٢٢٥ - يا بلالا حسن النغم حلو الصوت ، اصعد فوق المئذنة ، ودق طبول الرحيل .
- فلقد سافرت الروح والجسد في قيام ، ولذاك فهي تقول عند رجعتها : السلام .
- فتقوم : أرواح الأولياء "بتحرير الجميع من التيم ، و"تخالص "طلب القبلة من التحرى .
- إن هذا المثل كأنه الواسطة أثناء الكلام ، والواسطة ضرورة من أجل أن يفهم العوام .
- فكيف يمضي إلى النار أحد دون واسطة ، اللهم إلا السمندل الذي خلس من العلاق .
- ٢٣٠ - إنك تتخذ من دخولك الحمام واسطة ، حتى تستطيب طبعك السخونة والنار .

- وما دمت لا تستطيع الدخول إلى النار " مباشرةً " كالخليل عليه السلام ، فقد صار الحمام رسولًا للماء إليك ودليلًا .

- والسير من الحق ، لكن أهل الطبع ، متى يحسون بالشعب دون واسطة من الخبر ؟

- وللطف من الحق ، لكن أهل الجسد ، لا يجدون اللطف دون رياض ، وهي مجرد " حجاب " .

- وعندما لا تبقى واسطة الجسد بلا حجاب ، يجد المرأة النور من جيبه ، كما حدث مع موسى عليه السلام .

٢٣٥ - وكل هذه الفنون التي يبديها الماء ، شاهدة على أن باطنه مليء بلطافة رب .

دلالة الفعل والقول الخارجيين على الضمير والنور الداخلي

- إن القول والفعل شاهدان على الضمير ، فاستدل من هذين على ما يوجد في الباطن .

- فإن لم يوجد لسرك نفاذ إلى الباطن ، فانظر إذن من الخارج إلى بول المريض - والفعل والقول بمثابة البول من المريض ، فهو برهان للطبيب الذي يعالج الأبداد .

- لكن طبيب الروح ذاك يمضي إلى داخل روحه ، وعن طريق الروح ينفذ إلى داخل إيمانه .

٢٤٠ - فلا حاجة به إلى الفعل والقول الظاهريين ، ومن هنا قيل : احذر وهم هم جواسيس القلوب " .

- فاطلب دليل القول والفعل من ذلك الذى لا يكون متصلة بالبحر وكأنه الجدول .^(١)

في بيان أن النور في حد ذاته مضيء من داخل الماء دون أن يفسره قول أو فعل وبدل على نوره

- لكن نور السالك الذى فاق الحد ، امتلأت بضوئه الصحارى والأودية .
- وإن شهوده لفارغ من الشهود ، ومن أنواع التكلف ومن التضحية بالروح في الوجود .

- ونور هذا الجوهر عندما تلأأ على ظاهره ، فرغ من كل التدرج والتسلاسل .
٢٤٥ - إذن لا تطلب منه دليل الفعل والقول ، فقد تفتحت الداران منه ، كالوردة .
- وما هو هذا الدليل ؟ إنه إظهار الخفي ، سواء بالقول أو بالفعل ، أو بغيرهما من الوسائل .

- فالغرض هو إظهار سر الجوهر ، فالوصف ثابت ، وهذا العرض ، عابر غير مستقر .

- وعلامة الذهب لا تبقى فوق المحك ، ويظل الذهب ، حسن الاسم ، حاليا من الشك .

- وهذه الصلاة ، وهذا الجهاد ، وهذا الصيام ، أمور لا تبقى ، وتبقى الروح حسنة الاسم .

(١) ج/١١-١٦٢: ف قوله و فعله شاهدان عليه ، ذلك الذى يكون متصلة بالبحر كأنه الجدول . فانتظر إلى قوله و فعله ، وماذا يوجد في ضميره و سره . - وما هي مرتب نوره ، وهل هو سخي أو ينشر الحب من أجل الصيد . - فإن كان صيادا ابتعد عنه ، ولا تستمع إلى وساوسه و قوله و فعله . - وإن كان صديقا ، لا ذرفع بذلك عنه ، حتى يبلغ بك البحر .

٢٥٠ - ولقد أبدت الروح مثل هذه الأفعال والأقوال على محك الأمر ، وسحقت جوهر " الدليل " .

- قائلة : إنني صادقة الاعتقاد ، وهك الدليل ، لكن هناك في الأدلة اشتباهاً .

- فاعلم أن الجواهر في حاجة إلى تزكية ، ويتزكيتها الصدق الذي يكون موقوفاً عليها .

- وفي الدليل عن طريق القول ينبغي أن يحفظ اللفظ ، أما في الدليل عن طريق الفعل ، في ينبغي حفظ العهد .

- فإن كان ثم اعوجاج في دليل القول فهو مردود ، وإن كان ثم سعي باعوجاج في دليل الفعل ، فهو مردود .

٢٥٥ - وينبغي أن يكون قوله وفعلك خالبين من التناقض ، حتى تحصل على القبول في التو واللحظة .

- إن سعيكم لشئ ، وأنتم في تناقض ، إنكم تخيطون في النهار ، وتمزقون ما خطتم ليلاً .

- ومن ذا الذي يستمع إلى شاهد متناقض ، اللهم إلا إذا زاول الحلم من لطفه ؟

- والفعل والقول إظهار للسر والضمير ، كلما يظهر السر الخفي المستور .

- وعندما زكي دليلاً فقد قبل ، وإلا حبس في المهلة والتلاؤ والنكوص .

٢٦٠ - وما دمت تعاند ، فهم يعانون أيها الحررون ، فانتظرهم ، إنهم منتظرون .

عرض المصطفى عليه السلام الشهادة على ضيفه ذاك

- إن هذا الكلام لا نهاية له ، لقد عرض المصطفى ﷺ الإيمان على هذا الفتى قبله .
- وتلك الشهادة التي كانت مباركة عليه ، قد فكت القيود المعقودة "عليه"
- صار مؤمنا ، وقال له المصطفى ﷺ : كن ضيفا علينا الليلة أيضا .
- قال : والله إبني ضيفك إلى الأبد ، حيثما أكون وحيثما أمض .
- ٢٦٥ - إني عتيقك ، وحارس بابك ، ومن صار حيا منك ، وأنا على مائتك في الدنيا والآخرة .
- وكل من يختار سوى هذه المائدة المختار ، فإن حلقه يتمزق في النهاية من العظام .
- وكل من يمضي صوب مائدة غير مائتك ، اعلم أن الشيطان قد صار جليسه وشريكه في طعامه .
- وكل من يمضي عن جوارك ، يصبح الشيطان بلا جدال جارا له .
- وإن مضى بدونك إلى سفر بعيد ، يكون الشيطان رفيقا له وجلس طعامه .
- ٢٧٠ - وإن ركب جوادا أصيلا ، ويكون حاسدا للقمر ، فإنه يردد الشيطان خلفه .
- وإن تحمل منه قرينته المدللة ، فإن الشيطان يكون شريكا له في نسائه .
- فإن الحق قد قال له في القرآن - يا شفقا" مليئا بالنور"- «شاركهم في الأموال والأولاد» .
- ولقد قال الرسول ﷺ هذا جليا من الغيب ، في أقواله النادرة المثال مع على ﷺ
- يا رسول الله ، لقد أبديت لنا الرسالة بال تمام ، وكأنها شمس بلا غمام .

- ٢٧٥ - وإن ما فعلته لم تفعله مائتا أم ، ولم يفعله عيسى ﷺ مع عازر .
 - ألم تقد روحى الآن من الأجل ؟! وإذا كان عازر قد بعث حيا فقد مات لتوه .
 - وصار ضيفا على الرسول ﷺ تلك الليلة ذلك الأعرابي ، فأكل نصف لبن ماعز واحدة ، وضم شفتيه .
 - فالح عليه قائلا : كل الرفاق واشرب اللبن ، فقال : لقد شبعت والله ، بلا نفاق
 - وليس هذا تكالفا أو حياء أو تفضلا ، لقد صرت أكثر شبعا مما كنت بالأمس .
- ٢٨٠ - فتعجب كل أهل البيت ، لقد امتلا هذا القنديل بنقطة من الزيت .
 - وما هو قوت لطير الأبابيل ، هل يملأ معدة مثل هذا الفيل ؟
 - وكثير الهمس بين الرجال والنساء ، إن هذا الفيلي الجسد يأكل قدر ما تأكل بعوضة .
 - لقد انتكس حرص الكفر وهمه ، وشبع الأفعى من قوت نملة .
 - ولقد ذهب عنه طمع المتذمرين الموجود عند الكفار ، فسمن دسم إيمانه وتضخم .
- ٢٨٥ - وذلك الذى كان يرتجف من الجوع الشديد المستمر^(١) ، رأى ثمار الجنة مثلما رأتها مريم .
 - لقد أسرعت فاكهة الجنة صوب جسده ، فسكنت معدته التي تشبه الجحيم .
 - والإيمان في حد ذاته نعمة ودسم عظيم ، يا من قنعت من الإيمان بالقول .

(١) حرفيًا : جوع البقر .

**بيان أن النور الذي هو غذاء الروم يصبح غذاءً^{*}
لأجسام الأولياء، حتى يصبح قريباً للروم معداً
لقول الرسول ﷺ: أسلم شيطانى على يدي**

- بالرغم من أنه - أى النور - طعام الروح والنظر ، فإن للجسد نصيباً منه أيضاً يا بني . (١)
- وإن لم يكن شيطان الجسم أكلًا منه ، لما قال الرسول ﷺ : أسلم شيطاني .
- ٢٩٠ - وما لم يأكل الشيطان من ذلك الدسم الذي يحيي الموتى ، فمتهى كان له أن يصير مسلماً .
- إن الشيطان عاشق للدنيا وأعمى وأصم ، وربما يقضي على العشق عشق آخر .
- إنه عندما يتذوق " قوتاً " من منزل اليقين الخفي ، فإنه يحمل أحمال عشقه إليه قليلاً قليلاً.
- " يا حريص البطن عرج هكذا ، إنما المنهاج تبدل الغذا .
- يا مريض القلب عرج للعلاج ، جملة التدبير تبدل المزاج
- ٢٩٥ - أيها المحبوس في رهن الطعام ، سوف تتجو إن تحملت الفطام إن في الجوع طعاماً وافرا ، افتقدها وارتاج يا نافرا .
- اغتنى بالنور كن مثل البصر ، وافق الأملاك يا خير البشر " (٢)
- وكالملك ، اجعل غذائك تسبيح الحق ، حتى تتجو من الأذى كالملائكة .

(١) ج/١١-١٧٤:- حاتم يا قاتعاً بالخبز والكراث ، عد إلى وعيك وتغذ بالنور .

(٢) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- وإذا كان جبريل لا يحوم حول الجيف ، فهو في قوته ليس ضاراً أقل من نسر (١) .

إنكار أهل الجسد لغذاء الروم وارتبافهم من أجل الغذاء الخسيس

٣٠٠ - حبذا مائدة موضوعة في الدنيا ، لكنها خفية جداً عن عيون الأხاء .

- وإن صارت الدنيا بستانًا مليئاً بالنعمة ، فإن نصيب الفار والحيث منها والمصباح . هو التراب "حسب" .

- إن نصيبها هو التراب ، سواءً في الشتاء أو الرياح ، فكيف تأكل التراب يا أمير الكون ، كأنك الحية ؟

- وفي قلب الخشب ، تقول دودة الخشب : لمن تكون يا ترى مثل هذه الحلوي الطيبة ؟ (٢)

- ودودة البعير بين ذلك الحدث ، لا تعرف نقلًا في الدنيا سوى الخبر . (٣)

مناجاة

٣٠٥ - أيها الإله الذي لا نظير له ، آثرنا ، ما دمت قد أعطيت الأدن حلقة من هذا الكلام .

(١) ج/١١-١٧٤: - والليل وإن كان وقوراً على الأرض ، قل لي ، متى نجا من بعوضة ؟

(٢) ج/١١-١٧٩: - والحشرة الصغيرة تقول وسط التراب ، إن أحداً في العالم لم يأكل مثل هذه الحلوي .

(٣) ج/١١-١٧٩: ولا يعرف الغراب شيئاً قط سوى النجاسة ، لقد صارت له النجاسة "عزيز" كالعين والمصباح .

- خذ بأذانتنا وجرها نحو ذلك المجلس ، فمن رحيبك ، يشرب أولئك
المنتشرة .
- وما دمت قد أوصلت إلينا رائحة منه ، لا تغلق فوهة تلك القربة ، يا رب
الدين .
- إنهم جميعاً يشربون منك ، من ذكور وإناث ، ذلك العطاء بلا انقطاع أيها
المستغاث .
- يا من يستجاب منك الدعاء الذي لم يقل ، لقد أعطيت القلب في كل لحظة
كثيراً من الفتوح .
- ٣١٠ - ولقد نقشت بضعة حروف ، و "جعلتها" كتابة ، فصارت الحجارة من
عشيقها في "ليونة" الشمع .
- ولقد صورت الحاجب مثل حرف النون والعين مثل حرف الصاد والأذن مثل
حرف الجيم ، وجعلتها فتنة للعقول والأباب .
- ومن حروفك هذه صار العقل يجدل الخيوط الرقيقة ، فداوم على نسجها أيها
الأديب الذي يحسن الخطوط .
- وخلق بكل فكر ارتبط بالعدم ، لحظة بلحظة ، صورة خيال حسن الرسم .
- والحروف العجيبة على لوح الخيال ، إنما كتبتها العين ، وصفحة الخد ،
والخال .
- ٣١٥ - فلأكثن ثملاً بالعدم ، لا بالموجود ، وذلك لأن معشوق العدم أكثر وفاءً .
- ولقد جعل العقل قارئاً لتلك الأشكال ، حتى يطوى من جرائها كل التدابير .

**تمثيل اللوم المحفوظ وإدراك كل إنسان من ذلك اللوم
بالنسبة للأمر وقسمته ومقدار رزقه ، بإدراك جبريل عليه السلام
كل يوم من اللوم الأعظم**

- إن ذلك العقل يحمل كل صباح الدرس اليومي من اللوح المحفوظ ، وكأنه الملك .
- فانتظر من العدم إلى كتابات بلا بنسان ، ومن علمها تغير أرباب الشهوات .
- فصار كل إنسان مغلوباً مضحكاً بالنسبة لخيال ، صار طلعة " دُوّوباً " من اشتئانه لكنز ما .
- ٣٢٠ - فمن خيال صار أحدهم ممتننا بالعظمة ، متوجهًا إلى مناجم الجبال .
- ومن خيال ، اتجه أحدهم بجهده المرير إلى البحر من أجل الدر .
- وثالث قبع من أجل الترهب في كنيسة ، ورابع انطلق حريصاً نحو الحقل .
- ومن خيال ، صار هذا قاطع طريق لمن نجا ، ومن خيال صار ذاك مرهما لكل جريح .
- وفي استدعاء الجن فقد هذا قلبه ، وفوق النجوم وضع آخر سنابك جواده .^(١)
- ٣٢٥ - وهذه الخيالات المختلفة ترى الظاهر ، من تلك الخيالات المتنوعة الموجودة في الباطن .
- وهذا حائر : ترى على أي شيء عكف آخر ، وكل ذاتق لشيء ، ينفي ما ذاتق آخر .

(١) ج/١١-١٨٣:- وأخر في السفينة من أجل الرابع ، وأحدهم فاسق ، والأخر ذو صلاح .

- ولأن تلك الخيالات كلها غير مؤلفة ، فإنها عندما ظهرت ، صارت مختلفة .

- وعندما خبئـت قبلة الروح عن الأنـظار ، فإن كل جـماعة قد اتجـهـت إلى نـاحـيـة ما .

**تمثيل الأساليب المختلفة والهمم المتباعدة باختلاف تحرى
المتحرين للقبـلة في الظلـم ، وبـحـثـ الغـواصـينـ في قـاعـ الـبـحـرـ**

- إن مـثلـهمـ كـمـثـلـ القـومـ الـذـيـنـ يـتـحـرـونـ عـنـ القـبـلـةـ ،ـ وـيـمـضـونـ عـلـىـ الـظـنـ
ـنـوـجـهـةـ ماـ .

٣٣٠ - وعـنـدـماـ تـسـفـرـ الـكـعـبـةـ عـنـ وـجـهـهاـ فـيـ الصـبـاحـ ،ـ يـتـكـشـفـ لـهـمـ أـنـهـمـ قدـ
ـضـلـواـ طـرـيقـ .

- أو كالـغـواصـينـ فـيـ قـاعـ الـبـحـرـ ،ـ يـجـمـعـ كـلـ مـنـهـمـ شـيـئـاـ مـاـ بـعـجلـةـ .

- وعـنـدـماـ يـخـرـجـونـ مـنـ قـاعـ الـبـحـرـ العـمـيقـ ،ـ يـتـكـشـفـ مـنـ هـوـ صـاحـبـ الدـرـ
ـالـعـظـيمـ .

- ولـأـنـ آخرـ قدـ حـمـلـ درـاـ صـغـيرـاـ ،ـ وـثـالـثـاـ قدـ حـمـلـ حـصـىـ وـسـبـىـهـ .(١)

٣٣٥ - " هـكـذـاـ نـبـلـوـهـمـ بـالـسـاهـرـةـ ،ـ فـتـتـهـ ذـاتـ اـفـضـاحـ قـاهـرـةـ " (٢) .

- وهـكـذـاـ فـإـنـ كـلـ قـوـمـ كـأـنـهـمـ الفـراـشـ ،ـ خـافـقـونـ بـأـجـنـحـتـهـمـ حـولـ شـمـعـةـ مـنـ شـمـوعـ
ـالـدـنـيـاـ .

- وـإـنـهـمـ لـيـكـبـونـ أـنـفـسـهـمـ فـيـ النـيـرـانـ ،ـ وـيـطـوـفـونـ حـولـ شـمـوعـ النـفـسـ .

(١) سـبـىـ مـعـربـ شـبـهـ حـجـرـ رـخـيـصـ وـقـبـيلـ الـجـزـعـ الـيـمـانيـ .

(٢) بالـعـرـبـيـةـ فـيـ الـمـتنـ الـفـارـسـيـ .

- وذلك على رجاء نار موسوية الإقبال ، من لهبها يشد أخضرار الأشجار .
- لقد سمعت كل جماعة عن فضل تلك النيران ، وظنوا جميعا كل شراراة إياها .
- ٣٤٠ - وعندما يسطع فجر نور الخلود ، يبدو لكل منهم أى شمع كان "يطوف حوله" .
- وكل من أحرق جناحه من شمع الظفر ذاك ، يعطيه ذلك الشمع السعيد ثمانيين جناحاً .
- وطائفة الفراش التي أغمست كلتا العينين ، وبقيت تحت شمع السوء محترقة الجناح .
- تقلب في الندم والحرقة ، وتطلق الآهات من الهوى الذى يغمض العينين
- ويقول له الشمع : مادمت أنا نفسي قد احترقت ، فمتأنثى أنجيك من الحرقة والجسور .
- ٣٤٥ - إن شمعه باكٍ لايفتا يقول : إنني محترق الرأس ، فمن أين لي أن أضيء للغير ؟

تفسير : يا حسونا على العباء

- إنه لا يزال يقول له : إنني من منظرك قد اغتررت ، لكن مخبرك قد رأيته متاخرا .
- والشمع الميت الذى أضاعه الريح ، والذى سلب قلوبنا ، قد تمزق من اعوجاج رؤيتك .
- " ظلت الأرواح خسرا مغرما ، تشتكى شعوى إلى الله العمى

- حبذا أرواح إخوان تقـات ، مسلمـات مؤمنـات قـانتـات "(١)"
- ٣٥٠ - إن كل جماعة قد اتجهت إلى ناحيـة ما ، وأولئـك الأعزـاء قد اتجـهـوا إلى لا صـوب .
- وكل حمامـة تطـير نحو جـهة ما ، وهذه الحمامـة تطـير نحو الجـهة التي لا جـهة فيـها . (٢)
- فلـسـنا نـحن بـطـيـور الـهـوـاء وـلا طـيـور الـمـنـازـل ، وإن حـبـونـا هيـ تلكـ الحـبـوبـ التيـ لا حـبـوبـ فيهاـ .
- ومنـ هـنـا فـقـد صـار رـزـقـنا وـاسـعـا ، ذـلـكـ أـنـ خـيـاطـةـ القـبـاءـ بـالـنـسـبـةـ لـنـاـ هـيـ تمـرـيقـناـ إـيـاهـ .

سبب تسمية الفرجية بهذا الاسم من البداية

- مـزـقـ أحدـ الصـوـفـيـةـ جـبـتهـ عـنـ حـرـجـ ، فـحـدـثـ لـهـ مـنـ بـعـدـ هـذـاـ التـمـرـيقـ الفـرـجـ .
- ٣٥٥ - فـسـمـىـ تـلـكـ الجـبـةـ المـمـزـقـةـ بـالـفـرـجـيـةـ ، فـشـاعـ هـذـاـ اللـقـبـ مـنـ ذـلـكـ الرـجـلـ النـجـيـ .
- لـقـدـ شـاعـ اللـقـبـ ، وـأـخـذـ الشـيـخـ صـفـاءـهـ ، أـمـاـ الـذـىـ بـقـىـ فـيـ طـبـ الخـلـقـ فـهـوـ النـفـظـ ، وـهـوـ الثـمـالـةـ .
- وـهـكـذـاـ فـكـلـ مـنـ كـانـ لـهـ اـسـمـ صـافـ ، تـرـكـ هـذـاـ اـسـمـ وـكـأـنـهـ الـكـدرـ .
- وكـلـ آـكـلـ لـلـطـينـ قـدـ أـخـذـ الثـمـالـةـ ، وـمـضـىـ الصـوـفـيـ حـوـ الصـفـاءـ دـوـنـ دـهـشـةـ أوـ عـجـبـ .

(١) بالـعـرـبـيـةـ فـيـ الـمـقـنـ الـفـارـسـيـ .

(٢) جـ/١١ـ:١٩٠ـ، وـكـلـ عـقـابـ يـطـيرـ مـنـ مـكـانـ إـلـىـ أـخـرـ ، وـجزـءـ هـذـهـ العـقـبـانـ حـقـيـقـةـ هـوـ الـلـامـكـانـ .

- وقال : لابد للقدر من صفاء ، ومن هنا فإن القلب يدل على الصفاء ، ويمضي إليه .

٣٦٠ - إن القدر عسر ، وصفاؤه هو اليسر ، والصفاء كالرطب ، والقدر كالبسـر .

- واليسر مع العسر ، فانتبه ولا تكن قانطـا ، وفي هذا الممـات ، لك طـريق إلى المعـاش .

- فإذا كنت تـريد الرؤـح مـزق الجـبة ، حتى تـطل برأسـك من ذـلك الصـفـاء سـريعاـ .

- والصـوفـي هو الذـى يـكون طـالبـاـ لـلـصـفـاء ، ليس الصـوفـي مـن لـبـاسـ الصـوفـ وـحـيـاكـتـه وـلـوـاطـةـ .

(١) - لقد صـار الصـوفـي عـنـد أولئـك اللـئـام : " الخـياـطةـ وـالـلوـاطـةـ وـالـسـلامـ "

٣٦٥ - وعلى خـيـالـ ذـلـكـ الصـفـاءـ وـالـأـسـمـ الطـيـبـ ، يـكون اـرـتـداءـ الـأـلـوـانـ طـيـاـ ، لكن :

- إذا مضـيـتـ عـلـى خـيـالـهـ نـحـوـ أـصـلـهـ ، لا عـلـى مـثـالـ عـبـادـ الـخـيـالـ ، مرـحلةـ بـعـدـ مرـحلةـ " منـ الـخـيـالـ "

- فالـخـيـالـ هو حـارـسـ الغـيـرةـ ، يـدورـ حـولـ مـرـيمـ الـجـمـالـ .

- وقد منـعـ كـلـ باـحـثـ ، قـائـلاـ لـهـ : لا طـرـيقـ ، ، وكـلـ خـيـالـ يـقـفـ دـونـهـ قـائـلاـ : قـفـ

- الـلـهـمـ إـلـاـ ذـلـكـ الـحـادـ السـمـعـ الـحـادـ الـذـهـنـ ، الذـىـ يـكـونـ لـهـ التـأـيـيدـ مـنـ جـيـشـ نـصـرـتـهـ

٣٧٠ - إـنـهـ لـاـ يـهـلـعـ مـنـ الـخـيـالـاتـ وـيـصـيرـ مـلـكـاـ ، يـبـدـىـ سـهـمـ الـمـلـكـ ، ثـمـ يـمـضـيـ فـيـ الـطـرـيقـ . (٢)

(١) بالـعـرـبـيـةـ فـيـ الـمـقـنـ الـفـارـسـيـ .

(٢) جـ/١١-١٩٢ : - كـلـ مـنـ يـكـونـ فـيـ يـدـ سـهـمـ الـمـلـكـ ، يـجـدـ الـطـرـيقـ وـيـمـضـيـ نـحـوـ الـمـنـزـلـ . ثـمـ غـنـانـ "

منـاجـاهـ " يـلـيـهـ بـيـتـ : - =

- فدبر من أجل هذا القلب الحائر الضال ، وهب تلك الأقواس المنحنية سهلا .

- لقد سكبت جرعة من هذه الكأس خفيّة ، على أرض التراب " من كأس الكرام " .^(١)

- وعلى الوجه والجداول دليل من جرعته ، والملوك يلعقون التراب من جرائها .

- إن جرعة الحسن في هذا التراب الجميل ، هي التي تقبلها أنت ليل نهار بمائة قلب .

٣٧٥ - والجرعة الممترزة بالتراب ، إذا كانت تصنع أمثال المجنون ، ماذا تفعل بك إذا كانت صافية " دون تراب " ؟!

- وكل أمريء ممزق الثياب " وجدا وولها " أمام قطعة من المدر ، فإن هذا المدر تجرع جرعة من الحسن - فجرعة على القمر والشمس والحمل ، وجرعة على العرش والكرسي وزحل .

- أتسمىها جرعة ويا للعجب أو كيميساء ؟! فمن تأثيرها يوجد العديد من البهاء !!

- فاطلب تأثيرها بجد يا ذا الفنون ، لا يمس ذاك إلا المطهرون .

٣٨٠ - فجرعة على الذهب وعلى الياقوت والدرر ، وجرعة على الخمر وعلى النقل والثمر .

- وجرعة على وجوه الحسان الجميلات ، فما بالك إذن بما يكون رائقا صافيا ؟!

= أيها القديم ذو المفن العالم بالسر ، نحن في طريقك عاجزون ومتحمسون .

(١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- فإذا كنت تلعق هذه بلسانك ، فكيف بك إذا رأيتها دون طين ؟
- وعند الموت عندما تتفصل جرعة الصفاء هذه عن الجسد بالموت ؟
- فإن ما يتبقى بعدها تقوم بدفعه سريعا ، فكيف كان مثل هذا القبح مع هذا " الجمال " ؟
- ٣٨٥ - وعندما تبدي الروح جمالها بدون هذه الجففة ، فابنني لا أستطيع أن أعبر لك عن لطف ذلك الوصال .
- وعندما يبدى القمر لطفه بدون هذا السحاب ، فإنه لا يمكن التعبير عن شأنه وأبهته .
- فما أجمله من مطبخ ، ذلك المليء بالشهد والسكر ، ويكون السلاطين لاعفين للأطباق فيه .
- وحيثما يبادر صحراء الدين هذه ، والتي يكون كل بيدر بالنسبة لها لاقط حب .
- وما أجمله من بحر للعمر هذا ، خالٍ من الأحزان ، والذي تكون البحار السبعة بالنسبة له قطرة طفل .
- ٣٩٠ - وعندما صب ساقي يوم العهد جرعة على هذا الحمام المسنون الذي ؛
- جاش ذلك التراب وجشنا من ذلك الغليان ، فجرعة أخرى - يا إلهي - فقد قلل منا الجهد .
- فلو كان جائزًا لي ، لشكوت من الشكوى من العدم ، وإن لم يكن هذا بالذى يقال ، فقد سلمت .
- إن هذا هو بيان البط المنتشي من الحرث ، فتعلم من الخليل عليه السلام أن البط جدير بالقتل .
- وفي البط غير هذا كثير من الخير والشر ، لكنني أخشى أن يفوتنى الحديث عن الطيور الأخرى .

وصف الطاووس وطبعه وسبب قتل إبراهيم عليه السلام

٣٩٥—لقد جئنا الآن إلى الطاووس ذي اللوين ، الذي يتجلّى بالنسبة للشرف وبالنسبة للعار .

- إن همتة هي صيد الخلق من طيبين وأشرار ، لكنه غافل عن نتيجة هذا الصيد وفائده .

- والشبكة لا علم لها عندما تأخذ الصيد ، فـأى علم للشبكة بالمعنى المقصود من العمل ؟

- وأى نفع للشبكة من الصيد وأى ضرر ؟ إنني في دهشة من أخذها هذا الذى
لأنفع فيه !!

- أيها الأخ ، لقد اتخذت كثيرا من الأصدقاء ، بأنواع كثيرة من التحبيب ،
(١) ثم تركتهم ومضيت .

٤٠- وكان هذا عملك منذ أن ولدت ، كان صيد الناس يشبكة الوداد .

- ومن كل هذا الصيد ، والتكميس ، والكيرباء والوجود ، ابحث بيده فيه ،
لن تجد خيطا واحدا اذا سدى ولحمة .

- لقد مضى أكثر الوقت ، واليوم في آخره ، وأنت لا تزال تجد في صيد الخلق .

- ثم اترك هذا وابحث عن آخر ، وهكذا لعب الأطفال الغافلين .

(١) حرفیاً : بمعانی تحبب .

٤٠٥ - ويحط الليل ، ولا صيد "واحد" في شبكتك ، وليس شبكتك إلا صداع لك وفيه .

- بل تكون قد صدت نفسك بالشبكة ، وبيت حيسا محروما من أمانتك .

- فهل يمكن أن يكون في هذا الزمان أحمق مثلنـا يكون صاحب شبكة ، ويقوم بصيد نفسه ؟

- ولما كان صيد العوام كصيد الخنازير ، بعد تعب لا حد له ، يكون الأكل منه حراما .

- وإن ما يستحق الصيد هو العشق فحسب ، لكن متى تسعه شبكة أحد ؟

٤١٠ - اللهم إلا أن تأتي أنت وتصبح صيدا لـه ، وتترك شبكتك ، وتمضي إلى شبكته .

- وإن العشق لا يفتـأ يهـمـ لـي فـي أذـيـ: أـنـ تـكـونـ صـيـداـ خـيـرـ مـنـ أـنـ تـكـونـ صـيـادـاـ .

- فاجعل نفسك مخدوعـاـ بيـ ، واغـترـ ، ودعـكـ منـ تـصـورـ نفسـكـ شـمـساـ ، وـكـنـ ذـرـةـ .

- كـنـ سـاكـنـاـ عـلـىـ بـابـيـ ، وـكـنـ بـلـادـارـ ، وـلـاـ تـدـعـ أـنـكـ شـمـعةـ ، وـكـنـ فـراـشـةـ .

- وـذـلـكـ حـتـىـ تـرـىـ طـعـمـ الـحـيـاةـ ، وـتـرـىـ السـلـطـنـةـ مـسـتـرـةـ فـيـ الـعـبـودـيـةـ .

٤١٥ - وـإـنـكـ لـتـرـىـ الـأـمـوـرـ مـقـلـوـبـةـ فـيـ الـدـنـيـاـ ، وـقـدـ لـقـبـتـ مـنـ هـمـ فـيـ الـجـبـيرـةـ بـالـمـلـوـكـ .

- فـكـثـيرـ مـنـ الـحـبـالـ فـيـ عـنـقـهـ ، وـالـتـاجـ مـشـنـقـةـ ، وـحـولـهـ جـمـاعـةـ مـنـ النـاسـ فـيـ صـيـاحـ : هـاـكـمـ الـمـلـكـ الـمـتـوـجـ .

- إـنـهـ مـثـلـ قـبـوـرـ الـكـفـارـ ظـاهـرـهـ مـزـدـانـ بـالـحـلـلـ ، لـكـنـ فـيـ باـطـنـهـ قـهـرـ اللهـ عـزـ وـجـلـ

- وـعـنـدـمـاـ زـيـنـواـ قـبـوـرـهـ بـالـجـصـ ، أـسـدـلـواـ عـلـيـهـ حـجـبـاـ مـنـ الـظـنـ .

- وطبعك المسكين عليه قشرة جص من الفضل ، كأنه نخلة من الشمع ، لا ورق ولا ثمر .

في بيان أن كل إنسان يعرف لطف الحق وكل إنسان يعرف قهر الحق ، وكلهم متعلقون بلطف الحق هاربون من قهر الحق ، لكن الحق تعالى أخفى أنواعاً من القهر في لطفه وأنواعاً من اللطف في قهره ، فهو قلب للزهر ، ومكر من الله حتى يميز أهل التمييز الذين ينظرون بنور الله من الناظرين إلى الحاضر والظاهر ، مصداقاً لقوله تعالى : (ليبلوكم أيكم أحسن عملاً)

٤٢٠ - قال أحد الدراويش لدرويش آخر : كيف رأيت حضرة الحق ؟ أخبرني .

- قال : رأيتها بلا كيف ، لكن من أجل التعبير بالمقال ، لأنك تبذه عنها ، وعلى سبيل المثال .

- رأيت على يساره ناراً ، وعلى يمينه نهراً من الكوثر .

- على يساره ، رأيت ناراً محقة للدنيا ، وعلى يمينه ، رأيت نهراً من السعادة .

- ورأيت جماعة مدت الأيدي نحو تلك النيران ، وجماعة أخرى في سرور ونشوة من أجل ذلك الكوثر .

٤٢٥ - لكن هناك لعبة مقلوبة تماماً ، موجودة أمام قدم كل شقي وسعيد .

- فكل من كان يمضي صوب النار والشر ، كان يرفع رأسه من بين الماء ،

- وكل من كان منهم يمضي نحو النهر ، كان يتواجد في النار في التو
واللحظة .

- وكل من كان يمضي صوب اليمين والماء الزلال ، أطل برأسه من النار من
ناحية الشمال .

- وكل من مضى صوب الشمال النارى ، أطل برأسه من ناحية اليمين .
٤٣٠ - وقليل ما هم أولئك الذين أدركوا هذا السر المستتر ، فلا جرم أن قليلا هم
الذين مضوا صوب تلك النار

- اللهم إلا ذلك الذي انصب على رأسه الإقبال ، فترك الماء وأسرع نحو
النار .

- لقد جعل " الله " لذة الحاضر معبودة عند الخلق ، فلا جرم أن أصحابهم الغبن
من ذلك المكر .

- لأنهم من الحرص والغفلة محترزون من النار ، هاربون صوب الماء ،
طانفة بعد طانفة ، وصفا بعد صف .

- فلا جرم أن أطروا برؤوسهم من النار ، فيما أيها الغافل ، اعتبر ، اعتبر من
هذا .

٤٣٥ - وكانت النار تنادي : أيها الذاهلون المخدوعون ، إنني لست النار ، إنني
تبع القبول .

- لقد وضعوا كمامه على العيون يا عديمي النظر ، هلموا إلىَّ ، ولا تهربوا
من الشر .

- أيها الخليل ، لا شرر هناك ولا دخان ، ليس ما تراه هنا إلا سحر
المرود وخداعه .

- وإذا كنت أربسا ذكيا كالخليل فالنار ماء" بالنسبة لك ، وأنت فراشة " تلك النار " .
- وروح الفراشة لا تفتأ تناهى وتهتف : وآسفاه ، ليته كان لي مائة ألف جناح .
- ٤٤ - إذن لاحترقت كلها في النار بلا استغاثة ، برغم أنوف من ليسوا بأهل وقلوبهم .
- إن الجاهم يشفق على من حماريته ، بينما أشفق عليه أنا ، من قوة بصيرتني .
- خاصة تلك النار التي هي روح الماء ، وإن أمر الفراش على عكس أمورنا .
- إنها ترى النور فتمضي إلى النار ، والقلب يرى النار ويمضي صوب النور .
- ومثل هذا المكر يأتي من الرب الجليل ، حتى تعرف من هو من آل الخليل .
- ٤٥ - لقد جعلوا النار على شكل الماء ، وفجروا عين ماء من داخل النيران .
- وإن الساحر ليبدى بفنه طبقا مليئا بالأرز كأنه مليء بالدود على رؤوس الأشهاد .
- ويبدى الدار مليئة بالعقارب من نفثات سحره ، ولا وجود فيها لعقرب واحد .
- وما دام الساحر ليبدى هذا ومئات من أمثاله ، فكيف يكون إذن مكر خالق السحرة ؟!

- فلا جرم أنهم من سحر الخالق ، قد سقطوا قرنا بعد قرن مسلمين ، استسلام المرأة لزوجها .
- ٤٥٠ وكان سحرتهم عيدها وغلمانا ، وقد سقطوا كما تسقط الصعوة في الشبكة .
- فيهيا ، واقرأ من القرآن ، وشاهد السحر الحال ، وانقلاب أنواع المكر الذي كالجبال .
- ولست بفرعون حتى آتي نحو ماء النيل ، ولأمض نحو التيران كأنني الخليل .
- فهي ليست بنار ، إنها الماء المعين ، أما ذلك الماء فمن المكر ، تحول إلى ماء ناري .
- ومن ثم فما أطيب ما قاله ذلك الرسول الذي أحل الطيبات ، ذرة من العقل أفضل من الصوم والصلوة .
- ٤٥٥ ذلك أن العقل جوهر فيك وهذا عرضان ، ومن المفروض أن يكمل العقل هذان .
- حتى يكونا كالصقل بالنسبة لتلك المرأة ، فإن الصدر يشرح من الطاعة بالصفاء .
- لكن المرأة إن كانت فاسدة من الأساس ، فإن الصقل يؤتى أكله فيها متاخرًا .
- لكن تلك المرأة المختارة حسنة الأصل ، يكفيها قليل من الصقل .

تفاوت العقول من أصل الفطرة خلافاً للمعتزلة الذين يقولون أن العقول الجزئية في الأصل متساوية ، وأن هذه الزيادة والتفاوت من التعلم والرياضة والتجربة

- إعلم جيداً أن تفاوت العقول هذا " موجود " ، ومراتبه من الأرض حتى السماء .

٤٦- فهناك عقل مثل قرص الشمس ، وهناك عقل أقل من الزهرة والشہاب .

- وهناك عقل كمصابح عند تمثيل ، وهناك عقل مثل نجم من النار .
ذلك أن السحاب عندما ينفع من أمام " المراء " ، فلينظر إلى نور الله ، يهب " الناس " العقول .^(١)

- ولقد أساء العقل الجزئي إلى العقل " الكلي " ، وشهودة الدنيا جعلت المراء محروماً .

- فذاك العقل رأى من الصيد حسن الصياد ، وهذا العقل لكونه صياداً يحمل هم الصيد .

٤٧- وذاك العقل من الخدمة ، وجد الدلال من المخدوم ، وهذا لكونه مخدوماً ، حاد عن طريق العز .

- وذاك العقل من فرعونيته صار أسيراً للماء ، وهذا من معاناته الأسر ، صار من الأسياط وسيداً عليه .^(٢)

(١) ج/١١-٢١٤:- وإن عقول الخلق على عكس عقله ، إن عقله مسك وعقول الخلق رائحته .- والعقل الكلي والنفس الكلية هو رجل الله ، فلا تعتبرن العرش والكرسي شيئاً غيره .- وذاته الظاهرة هي مظير الحق ، فاطلب الحق منه لا من غيره .

(٢) الترجمة هنا من نسخة جعفرى لأنها أكثر وضوحاً ومنطقية من نسخة نيكلسون .

- إن اللعب معكوس هنا ، وحصان " الشطرنج " مقيّد تماما ، فقلل من احتيالك ، فالأمر أمر إقبال وحظ .
- وقلل نسج سدى " أعمالك " ولحمتها على المكر والحيلة ، فإن الغنى قليلا ما يعطي الطريق للماكر .
- ولتمكر ، لكن في سبيل حسن الخدمة ، حتى تجد " دور" النبوة في الأمة .
- ٤٧٠ - ولتمكر حتى تخلص من هذا المكر ، ولتمكر حتى تفصل عن الجسد .
- ولتمكر حتى تصبح أقى العباد ، وتمضي في التواضع والقلة لتصبح سيدة .
- ولا تقوم بأعمال الثعالب أيها الذئب العجوز ، لا تقم بها أبدا قاصدا السيدة .
- لكن كن كالفراشة ، واهجم على النار ، ولا تتجاوز هذا الأمر ، والعب بطهر .
- واترك القوة ، وكن عاكفا على الضراعة ، فإن الرحمة تصب على المتضرع أيها الفقير .
- ٤٧٥ - ضراعة المضطرب الظمان إلى المعاني ، لا ضراعة ذلك الغوى الباردة الكاذبة .
- وإن بكاء إخوة يوسف عليهما السلام مجرد حيلة ، لأن بواطنهـم كانت مليئة بالحسد والمرض .

حكاية ذلك الأعرابي الذي كان كلبه يموت جوعا ، بينما خربه مليئاً بالخبز ، وأخذ ينوم على الكلب وينشد فيه الشعر ، ويبكي ويلطم رأسه وجهه ، بينما يدخل عن إعطاء الكلب لقمة من الفرم

- كان ذلك الكلب يحتضر ، وذلك الأعرابي كان منهمكا في البكاء ، كان يذرف الدموع ويصيح : واكرباء^(١)

- فمر به أحدهم وسأله : ما هذا البكاء ؟ ولماذا تتوجه وتصرخ ؟

- قال : كان عندي كلب حسن الخصال ، وها هو الآن يحتضر وسط الطريق .

٤٨٠ - كان صيادى في نهارى وحارسي في ليلي ، فهو حاد البصر ، أخذ للصيد ، خبير باللصوص .^(٢)

- قال : مم يشكوا ؟ وهل طعنه أحد ؟ قال : بل الجوع قد هد من قواه .

- قال : فاصبر إذن على هذا الألم والخسارة والحرث ، فإن فضل الحق يهب الصابرين العوض .

- ثم قال له : أيها السيد الحر ، ما هذا الخرج المليء في يدك ؟

- قال : إنه خبز وزاد ولحم كتف من أجلي ، أحمله معي لكي يتقوى به بدني .

٤٨٥ - قال : وكيف لا تعطي ذلك الكلب الخبز والزاد ؟ قل : إلى هذا الحد لم يبلغ بي العطاء والوداد .

- فالحصول على الخبز لا يتأتى دون دراهم ، أما دمع العينين فالمجان .

(١) ج/١١-٢١٧: - ماذا أفعل ياترى ؟ وما التبيير يا رب ، وكيف أستطيع الحياة بدونك بعد ذلك ؟

(٢) ج/١١-٢١٧: - كان يصيد الصيد ويحفظه من أجلي ، ولم يكن يترك لصا يقترب مني .

- قال : ليقضحك الله أيتها القربة الممتلئة بالريح ، فإن لقمة الخبز أفضل لديك من الدمع !!

- والدمع دم ، حوله الحزن إلى ماء ، وألا يساوى الدم المسفوتك هدرا التراب " الذي سفك عليه " ؟

- لقد جعله كله ذليلًا مثل إيليس ، والجزء من هذا الكل ، لا يكون إلا خسيسًا ٤٩٠ - وأنا غلام لذلك الذي لا يبيح الوجود ، إلا لذلك السلطان ذي الأفضل والجود .

- وعندما يبكي ، تكون السماء باكية من أجراه ، وعندما يشكو ، يكون الفلك داعيا معه .

- وأنا غلام لذلك النحاس العابد للهمة ، ذلك الذي لا ينكسر ، إلا إذا عرض على الكيماء .

- فارفع في الدعاء يدا كسيرة ، ذلك أن فضل الله يمضي طائرا نحو الكسير .

- وإذا كنت تريد النجاة من هذا الجب السحيق ، فامض إليها الأخ فوق النار دون تأخير .

٤٩٥ - وانظر إلى مكر الله ، ودعك من مكرك ، يا من مكره يزرى بمكر الماكرين .

- وعندما يفني مكرك في مكر رب ، فإليك نفتح كمينا شديد العجب .

- وأقل ما في هذا الكمرين يكون البقاء ، وتظل إلى الأبد في عروج وارتقاء . (١)

(١) ج/١١-٢١٨:- وابذل جهدا ما من أجل هذا الكمرين ، حتى تشم شذى من العلم اللدنى . وإن كنت تعلم أحوال عروجك جيدا ، فإن هذا يكون خيرا بالنسبة لك .

في بيان أنه لا توجد عين مؤذية للإنسان بقدر العين التي
ينظر بها إلى نفسه بعجب ، اللهم إلا إذا بدلت عينه بنور
الحق مصداقاً : بي يسمع وببي يبصر ، وصارت نفس بلا نفس

- لا تنظر إلى جناح طاوسك وانظر إلى قدمه ، حتى لايفتح لك "سوء النظر" كمينا .
- فإن الجبل ينزلق من عيون الحاسدين ، واقرأ من القرآن **(يزلقونك)** واعلم .
- ٥٠٠ - ومن نظرة انزلق أحمـد **وهو كالجـبل** ، وذلك في طريق لا طين فيه ، ولا مطر .
- ولقد بقي متدهشا "متسائلًا" : من أي شيء هذا الانزلاق ؟ إنني لا أظن هذا الحال يخلو "من سر" .
- حتى نزلت الآية ، وعلم أن ذلك الذي حدث له من عين السوء ، ومن الحقد والحسد .
- " وخطبه ربه قائلاً" : لو كان غيرك لفني في التو والحظـة ، ولكن صيدا للعين وسخرة للنـاء .^(١)

(١) ج/١١-٢٢٢: فاعلم معنى عين السوء آخر الأمر ، ومن عين السوء ، اقرأ **(وإن يكاد)**

- لكن عصمة ساعية سابعة خفت إليك ، أما انزالك فكان من أجل إعطاء العلامة والدليل .

٥٥- فاعتبر ، وانظر إلى ذلك الجبل ، ولا تعرض قدرتك ، يا أقل من قشة .

تفسير (وَإِن يَكُادُ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيَرْلَقُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ)

- يا رسول الله ، إن في هذا الجمع أناسا ، يصيرون النسور " الطائرة " بعيونهم الحسود .

- ومن نظراتهم تشق رأس أسد العرين ، بحيث يئن ذلك الأسد ويتو杰ع .

- إن أحدهم ليصب نظرة على الجمل كالحِمام ، ثم يرسل غلامه في أثره .

- ويقول له : إمض ، واشترا من شحم هذا الجمل ، فيرى الجمل وقد سقط في عرض الطريق .

٥١٠ - وقد ذبح ذلك الجمل من مرض " عارض " ، وكان يسابق الجواد في عدوه .

- ومن الحسد ، ومن عين السوء بلا شك ، يحول الفلك سيره وطوافه .

- والماء خفي والساقيه ظاهره ، وفي الدوران يكون الماء هو أصل العمل .

- والعين الطيبة دواء للعين الشريرة ، فإنها تفني عين السوء وتذوتها بالأقدام .

- وسبق الرحمة حق وصدق ، وهي أى عين الرحمة من الرحمة ، وعين السوء نتيجة للقهر واللعنة .
- ٥١٥ - ورحمته تصير غالبة على نعمته ، ومن هنا انتصر كلنبي على خصمه .
- ذلك أنه من نتاج الرحمة ، وخصم ذلك القبيح الخصال من نتاج القهر واللعنة .
- وإن حرص البط لحرص واحد ، وحرص ذلك " الطاوس " خمسون طبقة ، والحرص على الشهوة حية ، أما الحرص على المنصب فأفعوان .
- وحرص البط من شهوة الحلق والفرج ، وفي الرياسة يضمرون عشرون ضعف لهذا " الحرص " .
- وإنه ليدعى الألوهية من جاهه لا هيأها وعابثها ، ومتنى يعافى ذلك الطامع في الشركة ؟
- ٥٢٠ - ولقد كانت زلة آدم من البطن والباء ، أما زلة إيليس فكانت من التكبر والجاه .
- فلا جرم أن آدم قد سارع في الاستغفار ، بينما استكبر ذلك اللعين عن التوبية .
- إن حرص الفرج والحلق سوء جبابدة ، لكنه ليس تعالى واستكبارا ، إنه تنزل .
- " ولحرص " الرياسة هذا جذور وفروع ، إن تحدث عنها تفصيلا ، للزم لها دفتر خاص .
- ولقد سمي العرب الجواد الشموس شيطانا ، وليس الدابة التي تبقى في مرعاها

٥٢٥ - والشيطنة لغة هي العصيان والاستكبار ، ومن هنا استحقت هذه الصفة اللعينة .

- وإن مائة من الأكلين يستطيعون الجلوس حول مائدة واحدة ، لكن الدنيا لاتسع اثنين من طلاب الرئاسة .

- فكلاهما لا يريد للأخر أن يظل على وجهه الأرض ، حتى أن الملك ليقتل والده خوفاً من منازعته إيمانه .

- ألم تسمع ما قيل من أن الملك عقيم ، إن طالب الملك ليقطع عن رحمه من الخوف .

- إنه عقيم ، لا نسل له ولا ابن ، كأنه النار لا علاقة له بأحد .

٥٣٠ - وكل ما تجده تحرقه وتشته بددًا ، وعندما لا تجد ما تأكله ، تأكل نفسها .

- فكن هباءً ، وانج من بين مخالبها ، وقل طلب الرحمة من قلبها الذي يشبه السندان .

- وما دمت قد صرت هباءً ، لاتخش السندان ، وخذ الدرس كل صباح من الفقر المطلق .

- والألوهيّة رداءُ ذى الجلال ، وكل من يرتدية ، ينقلب عليه وبلا .

- والتاج لـه ، ولنا حزام " الخدمة " ، وويل لذلك الذي يجاوز حدوده .

٥٣٥ - وهو فتنة لك ذلك الجناح الطاووسى ، إنه " يقول لك " : لقد وجبت لك الشركة ، وجائز لك التقدس .

**قصة ذلك الحكيم الذي رأى طاووساً ينزع جناحه الجميل
بمنقاره ، ويجعل جسده عارياً أقرع قبيحاً ، فسألته
متعجبًا : ألم تندم؟ قال : لأنهم ، لكن الروم عندو أَمْرٌ
من الجنام ، وهو عدو لروحي**

- لقد أخذ طاووس ينزع ريشه في واد من الوديان ، وكان أحد الحكماء قد ذهب متزهاً إلى ذلك المكان .
- فقال : أيها الطاووس ، كيف تنزع هذا الجناح السنى من أساسه دون أن يعترفك ندم ؟
- وكيف يطاوحك قلبك على خلع هذه الحال ، ثم تلقي بها هكذا في الوحل ؟
- إن كل ريشة منه يضعها الحافظون في المصحف إعزازاً لها وقبولاً .
- ٥٤٠ - ومن أجل الاسترواح بالهواء النافع العليل ، يصنعون من ريشك هذا المراوح .
- فما كل هذا الجحود ؟ وما كل هذه الجرأة ؟ ألا تعلم من هو الذي صورك ونقشك ؟
- أو أنت ربما تعرف ، لكنك تبدى الدلال ، وتقوم عامداً بإزالة الزينة التي عليك !!
- وما أكثر المدللين الذين أسقطهم هذا الذنب من عين الملك .
- وإباء الدلال يكون في طعمه أحلى من السكر ، لكن قلل من قضمه ، ففيه مائة خطر .
- ٥٤٥ - وطريق الضراعة ذاك عمران آمن ، فاترك التدلل ، وتواعم مع هذا الطريق .

- وما أكثر المتدلين الذين قطعوا أجذحهم وقوادهم ، وصار ذلك في النهاية وبالا عليهم .
- وإذا كانت لذة التدلل قد رفعتك لحظة ، فإن الخوف والرعب الكامنين فيها لا يلبث أن يذيباك .
- وهذه الضراعة بالرغم من أنها تصيبك بالنحول ، فإنها تجعل الصدر كأنه البدر الأنور .
- فإذا كان " الله سبحانه وتعالى " يخرج الحي من الميت ، فكل من صار ميتا ، صار له الرشد .
- ٥٥٠ - فصر ميتا ، حتى يخرج الحي من هذا الميت ، المخرج الحي الصمد .
- وما دام يخرج الميت من الحي ، فإن نفس الحي لا تفتأ تطوف حول الموتى .
- ولتصبح شتاء لترى إخراج الربيع ، ولتحول إلى ليل لترى إيلاج النهار .
- ولا تنزع هذا الجناح فهو لا يقبل الرفو والرتفق ، ولا تخمش وجهك حدادا يا جميل الوجه .
- فإن مثل ذلك الوجه الذي يشبه شمس الضحى ، من الخطأ أن يتعرض للخمس .
- ٥٥٥ - فإن آثار الأظافر على مثل ذلك الوجه من قبيل الكفر ، ذلك الوجه الذي يبكي فيه وجه نمر من فراقه .
- أولست ترى إذن وجهك هذا ؟ فاترك الطبع الباحث عن الجدل واللجاج .

في بيان أن صفاء النفس المطمئنة وبساطتها تصبح مشوشة من الفِكَر ، كما أثَّكَ إِن كتبت شيئاً على وجه مرأة أو رسمت شيئاً عليه ، يبقى أثرٌ عليها ونقطان ، مهما قمت بمقدمة - إن وجه النفس المطمئنة في الجسد ، تقوم بخمسه أظافر الفِكَر .

- فاعلم أن الفكرة السيئة أظافر مليئة بالسلب ، وهي تخمس وجه الروح بعمق .

- وهو من أجل أن يفك عقدة المشكّلات ، جعل القوادم الذهنية ملقاء في الحدث .^(١)

٥٦٠ - فاعتبر العقدة محلولة أيها المنتهي ، إنها عقدة صعبة وشديدة على كيس فارغ .

- ولقد شخت في حل العقد ، فاعتبر عدداً آخر من العقد قد حل .

- والعقدة التي تصبح صعبة على حلوقنا ، هي أن تعلم : هل أنت خسيس أو صاحب إقبال .

- وحل هذا الإشكال إذن إن كنت آدمياً ، واجعل أنفاسك مصروفة على هذا ، إن كنت من نفس آدم .

- واعتبر حدود الأعيان والأعراض أموراً معلومة ، لكن اعرف حدى ، فلا مناص لك من هذا .

(١) كما عند جعفرى "٢٣٣/١١" وهي عند نيكلسون : "٣٨/٥" الفأس الذهبية ولا معنى لها ، كما أنه أمال كلمة يال بمعنى جناح لتكون بدل أي فأس دون داع من الوزن أو القافية .

- ٥٦٥ - وعندما تعرف ذلك ، عليك بالفرار من هذا الحد ، حتى تصل إلى اللحد ، يا ناخلا للتراب .
- لقد ضاع العمر في الحديث عن المحمول والم موضوع ، وبما فاقد البصيرة ، لقد ضاع عمرك في " المنقول " والم موضوع .
- وكل دليل لا نتيجة منه ولا أثر له باطل ، فامعن النظر فيما تتج عنك .
- وإنك لم تر صانعا إلا عن طريق مصنوع ، وأنت قاتع بقياس إفتراني .
- والمشتغل بالفلسفة يزيد في الوسانط ، لكن الصفي على عكسه فيما يتعلق بالدلائل .
- ٥٧٠ - فيو يفر من الدليل ومن الحجاب ، ولقد طأطاً متفكرا ، رأسه في جبيه ، من أجل المدلول .
- وإذا كان الدخسان دليلا على النار ، فأولى بنا الدخول في نار بلا دخان .
- خاصة تلك النار التي هي من القرب والولاء ، تكون أقرب إلينا من الدخان .
- ومن ثم فمن سواد الفعل ، المضي عن الروح صوب الدخان ، من أجل تصورات هذه الروح .

في بيان قول الرسول ﷺ: لا رهبانية في الإسلام

- لا تقتلع الجناح ، بل اصرف قلبك عنه ، ذلك أن شرط هذا الجهاد هو " وجود العدو ."

٥٧٥ - وعندما لا يكون عدو فالجهاد محال ، وإن لم تكن شهوة ، لا يكون هناك إمتثال .

- ولا يكون صبر عندما لا يكون لديك ميل ، وعندما لا يوجد خصم ، ما الحاجة إلى قيامك بالإحتيال .

- فانتبه ، ولا تجعل نفسك خصيما ، ولا تصر راهبا ، ذلك أن العفة رهينة " وجود " الشهوة .

- ولا يمكن النهي عن الهوى إن لم يوجد هوى ، ولا يمكن القيام بالغزو ضد الموتى .

- لقد قال " أنفقوا " ، إذن " فاكسبوا " أولا ، ذلك أنه لا نفقة دون أن يسبقها دخل .

٥٨٠ - فإذا كان قد قال " أنفقوا " على الاطلاق ، فاقرأها أنت " إكسبوا " ثم " أنفقوا " .

- وكذلك عندما قال " اصبروا " ، ينبغي أن تكون هناك رغبة ، حتى تشيح عنها بالوجه .

- إذن فإن " كلوا " من أجل شراك الشهوة ، وبعدها " لا تسرفوا " وهذه هي العفة .

- وعندما لا يكون هناك محمول به لدى " المرء " ، لا يكون ممكنا أن يوجد المحمول عليه .

- وعندما لا تكون لديك مشقة في الصبر ، ليس شرطا أن ينزل عليك الجزاء .

٥٨٥ - حبذا ذلك الشرط ، وما أسعده ذلك الجزاء ، ذلك الجزاء الذي يلطف القلب ويزيد في الروح .

في بيان أن ثواب عمل العاشق من الحق هو الحق نفسه

- إنه هو فرح العاشقين وترحهم ، وهو أيضاً الأجر ، وثواب الطاعة والخدمة
- وإذا كان غير المنشوق قابلاً للرؤيا ، لا يكون هذا عشقاً ، بل شهوة عابثة
- والعشق هو تلك الشعلة التي عندما تشتعل ، تحرق كل ما تبقى غير المنشوق
- لقد سل سيف "لا" في سبيل قتل ما سوى الحق ، فانظر ماذا تبقى من بعد "لا"
- ٥٩٠ - لقد تبقى "إلا الله" ، ومضى كل ما هو سواه ، فلتنهن أيها العشق العظيم ، يا مهلك الشرك .
- بل إنه هو نفسه الذي يبقى أولاً وأخيراً ، ولا تعتبر الشرك إلا من نظرة الأحوال .
- فواعجباً ، هل ثم حسن دون أن يكون انعكاساً من حسن؟ فليس للجسد حركة من غير الروح .
- وذلك الجسد الذي تكون في روحه الخلل ، لا يكون حلواً ، وإن نعمته وربنته في العسل .
- ويعلم ذلك الشخص أنه كان حياً ، في ذلك اليوم الذي اختطف فيه كأساً من كف روح الروح .
- ٥٩٥ - وذلك الذي لم تر عيناه ذلك الوجه ، تكون حرارة الدخان روحـاً بالنسبة له
- وما دام لم ير عمر بن عبد العزيز ، فإن الحاج يكون أيضاً عادلاً في رأيه .
- وما دام لم ير ثبات حية موسى عليه السلام ، فإنه يظن حياة في حال السحر .
- والطائر الذي لم يشرب من الماء الزلال ، يخفق بجناحيه في الماء المالح .

- ولا تمكن معرفة الشيء إلا بضده ، وعندما يذوق "المرء" الجراح ، يعرف الملاطفة والإكرام .

. ٦٠٠ - فلا جرم أن الدنيا قد قدمت ، حتى تعرف قدر إقليم "الست" .
- وعندما تتجو من هذا المكان تمضي إلى هناك ، وتصير شاكرا في مصنع سكر الأبد .

- فتقول : لقد كنت هناك أقوم بنخل التراب ، وكنت هاربا نفورا من هذا العالم الطاهر . (١)

- وأسفاه ، ليته كان قد عجل لي في الأجل ، حتى يقل عذابي في الول ولوجل . (٢)

ففي تفسير قول الرسول : ما مات من مات إلا وتمنى أن يموت قبل ما مات ، إن كان برأيكون إلى وصول البر أعدل ، وإن كان فاجرا ، ليقل فجوره

- ومن هنا قال الرسول الخبير : إن كل من مات وترجل عن "مطية" الجسد ؛
٦٠٥ - لا تكون لديه حسرة الانتقال والموت ، بل يحس بحرارة التقصير والفت
- وإن كل من يموت ، تكون لديه هذه الأمانة ، وهي ليت أنه قبل هذا قد نقل مقصدته ومقامه .
- ليكون قد قلل من شره إن كان شريرا ، ولتكون مجنيه أسرع إلى دار "القرار" إن كان تقيرا .

(١) ج/١١-٢٤٥: - كنت قائعا من الكفر بالحية ، وكنت سعيدا من البستان بشوكة .

(٢) عند نيكلسون "٥/٤٠" وحل عند جعفرى "١١/٢٤٥" وجل فجمعتهما معا .

- فيقول ذلك الفاجر : لقد كنت غافلا ، وكنت أزيد من الحجب لحظة بعد لحظة .

- فلو كان قد بكر لي في العبور قليلا ، وكانت حببي وأستاري أقل .

٦١٠ - فقلل إذن من تمزيق الوجه القنوع حرصا ، وكفاك أيضا تمزيق الوجه الشواع كبرباءا .

- وكفاك تمزيقا لوجه الجود بخلا ، ومن الإبليسية كفاك تمزيقا لوجه السجود الطيب .

- ولا تنزع ذلك الجناح المزين للخلد ، ولا تقلع ذلك الجناح الذي يطوى الطريق .

- وعندما سمع " الطاووس " النصيحة نظر إليه ، ثم شرع في العويل والبكاء .

- نواها وبكاء متصلين بألم ، فبكى ليكاه كل من كان حاضرا .

٦١٥ - وذلك الذي كان يسأل عن سبب نزع الجناح ، حار جوابا ، وأخذ يبكي ندما .

- فائلا : لماذا سأله من الفضول ؟ لقد كان حزينا ، وهيجت أحزانه .

- أخذ يذرف الدموع من العين الباكية فوق التراب ، وفي كل قطرة ، أدرج مائة جواب .^(١)

- إن البكاء الصادق يصادف الروح ، ويجعل الفلك والعرش يبكيان .^(٢)

- والعقول والقلوب عرشية بلا جدال ، تحيا في حجاب من نور العرش .

(١) ج / ١١-٢٥٠: أخذ يذرف الدموع من عينيه على التراب ، وكان التراب يتحول إلى طين من الدمع الهنون

(٢) ج / ١١-٢٥٠: والبكاء الذي لا صدق فيه لا وجده فيه ، ومن هنا يضحك منه الشيطان . والبكاء الذي لا صدق فيه يكون بلا ضياء ، إنه كالمخيبض لا دسم فيه .

في بيان أن العقل والروم محبوسان في الماء والطين مثل هاروت وماروت في جب بابل

- إن هذين الطاهرين - مثل هاروت وماروت - قد قيدا هناك في الجب المريء .
- إنهما في العالم السفلي والشهواني ، من الجرم ، صارا رهينة في هذا البئر .
- فالأطهار والأشرار يتعلمون منها السحر وابطال السحر دون اختيار منهما .
- لكنهما في البداية يقومان بنصحه قائلين ، انتبه ، لاتتعلم السحر منا ، ولا تقتبسه .

- اتنا نعلم هذا السحر يا فلان ، من أجل الابتلاء والامتحان .
- ٦٢٥- فشرط الامتحان هو الاختيار ، ولا اختيار هناك بلا إقتدار .
- والميول كالكلاب النائمة ، قد كمن فيها خيرها وشرها .
- وما لم تكن قدرة فهي نائمة في صفوف ، ومثل حزم الحطب ملقاء في استسلام حتى تبدو حيفة في الأفق ، فينفع على تلك الكلاب في صور الحرص .
- وعندما نفق حمار في تلك الحرارة ، فقد استيقظ مانة كلب نائم من أجله .
- ٦٣٠- وأنواع الحرص المخفية في كتم الغيب ، بدأت في الهجوم ، وأطلت برؤوسها من جيوبها .
- وصارت كل شعرة من كل كلب أسنانا ، وكل كلب من الاحتياط ، صار مبصصاً بذنبه .
- فنصفه الأسفل من الجبلة ، ونصفه الأعلى من الغضب ، كالنار الضعيفة عندما تجد الحطب .
- فتوacial الشعل شعلة شعلة من اللامكان ، ويمضي دخان اللهيب حتى السماء

- إن مانة من أمثال هذا الكلب قد ناموا في الجسد ، واحتقروا ، مالم يكن لهم صيد .

٦٣٥ - أو مثل طيور البازى قد خيطت أعينها ، واحترقت في حجاب من عشق الصيد .

- حتى ترفع الكمامـة وترى الصيد ، فتقـوم آنذاك بالتحلـيق حول سفوح الجبال
- وشهـوة المريض تكون ساكنـة ، لكن خاطـرها لا يفـتأ يمضـي صوب الصـحة
- وعـندما ترى الخـير والتـفاح والـدابـوق ، يـتفـاثـلـان معـا لـذـة الطـعام وـخـوف
الـضرـر .

- فـإنـ كان "المـريـض" صـبـورـا ، تـكـونـ الرـوـيـةـ نـافـعـةـ لـهـ ، ويـكـونـ ذـلـكـ التـهـيـجـ نـافـعاـ
لـطـبعـهـ العـلـيلـ .

٦٤٠ - وإن لم يكن صبر فالأولى عدم الرؤية ، ومن الأولى أن يكون السهم
بعـيـداـ عنـ لـادـرـعـ لـهـ . (١)

جواب الطاووس على ذلك السائل

- وعـندـماـ فـرغـ منـ البـكـاءـ ، قـالـ لـهـ : إـمـضـ ، إـنـكـ عـاكـفـ عـلـىـ اللـوـنـ وـالـرـائـحةـ .
- أـلسـتـ تـرـىـ أـنـهـ يـنـصـبـ عـلـىـ مـانـةـ بـلـاءـ مـنـ كـلـ صـوبـ مـنـ أـجـلـ هـذـهـ الـقـوـادـمـ ؟
- وـمـاـ أـكـثـرـ الصـيـادـيـنـ الـذـيـنـ لـاـ رـحـمـةـ عـنـهـمـ ، وـيـضـعـونـ الـفـاخـخـ فـيـ كـلـ صـوبـ
مـنـ أـجـلـ هـذـاـ الـرـيشـ .

- وـكـثـيرـاـ مـاـ يـقـومـ الرـاميـ بـالـسـهـامـ ، بـإـطـلاقـ السـهـامـ حـولـيـ فـيـ الـفـضـاءـ مـنـ أـجـلـ
هـذـهـ الـقـوـادـمـ .

(١) ج/١١-٢٥٥-٢٥٥:- عـدـ وـأـقـمـ الـحـكـيـاةـ ، وـتـحـدـثـ عـمـاـ قـالـهـ الطـاوـوسـ فـيـ جـوـابـهـ . ثـمـ بـيـتـ بـعـدـ العنـوانـ "٢٥٥/١١" .
وـاسـتـمـعـ الـآنـ مـنـ الطـاوـوسـ إـلـىـ الـجـوـابـ ، حـتـىـ تـعـلـمـ أـنـ هـذـاـ خـطـابـ لـكـلـ طـيـبـ .

٦٤٥ - وما دامت لا قوّة لدى ولا ضبط نفس ، أمام هذا القضاء والبلاء وهذه الفتن ؟

- فمن الأفضل أن أكون قبيحاً كريهاً ، حتى أكون آمناً في هذا الجبل وهذه الصحراء .^(١)
- لقد كان هذا سلاح عجبي أيها الفتى ، ومن العجب حاقد بالمعجبين بأنفسهم ألف بلاء .

بيان أن الفضائل والموهوبات وما في الدنيا مثل ويش الطاووس أعداء للروم

- ومن ثم فإن الفضل هلاك للسازج الغلُّ ، الذي من أجل الحبة ، لا يرى الفخ .
- والاختيار يكون خيراً لذلك الذي يكون مالكاً لنفسه ، "منفذًا لأمره تعالى" : انقووا .
- ٦٥٠ - وعندما لا يكون حفظ وقوى فحذار ، ولتبعد الآلة إذن ولتبتعد الاختيار .
- إن موضع التجلي والاختيار عندى هو هذا الجناح ، فلنترنزع هذا الجناح ، الذي يكون خطراً على الرأس .
- والصبور يعتبر جناحه عندما ، حتى لا يلقى به جناحه هذا في الشر والعناء .
- ومن ثم فلا ضرر في الجناح في حد ذاته ، فلا تنزعه ، وإن رميتك بسهم ، تلقه بالدرع .

(١) ٢٥٥-٢٥٥: - فلنترنزع ريشي ريشة ريشة ، حتى لا تسقطني في الفخ كل حيلة . - فالروح عندى أغلى من المال وائزش ، فالروح باقية ، والجسم أبتر .

- لكن الجناح الجميل عدو لي ، ذلك أنه لا صبر لي عن الظهور والتجلّي .
- ٦٥٥ - ولو كان الصبر والحفظ مرشد़ين في طريقِي ، لزاد الإختيار في عظمتي وحشمتَي .
- إنني كالطفل أو كالثمل في أوان الفتنة ، لا يصح أن يوضع السيف في يدي .
- ولو كان لي عقل ومزدجر ، لكان السيف في يدي هو عين الظفر .
- فينبعي عقل يهب النور وكأنه الشمس ، حتى يضرب بالسيف الذي لا يكون إلا صواباً .
- وما دمت لا أملك عقلاً مستيراً وصلاحاً ، لماذا لا ألقى السلاح إذن في البئر ؟
- فلألاق الآن في البئر بالسيف والمجن ، فسوف يكونان سلاحاً "في يد" خصمي
- وما دمت لأملك القوة والعون والسد ، فسيأخذ الخصم السيف من يدي ويضربني به .
- ويرغم هذه النفس القبيحة التي لا تستر الوجه ، لأنم بخمس هذا الوجه .
- حتى يقل هذا الجمال وهذا الكمال ، وعندما لا يبقى هذا الوجه "الجميل" ، يقل سقوطي في الوبار .
- وما دمت أخمش وجهي على هذه النية فلا جرم ، فإن الخمس إخفاء لهذا الوجه
- ٦٦٥ - فإذا كان في قلبي هذا صفات النساء "من عفة وحياء" ، لما كان وجهي الجميل ينشر إلا الصفاء .
- وعندما لم أر في نفسي قوة أو فضلاً أو صلاحاً ، فإني سرعان ما أقيت السلاح ، عندما رأيت الخصم .
- حتى لا يصير سيفي كمالة له ، ولا يصير خنجرى وبالاً علىَّ .
- وعلىَّ أن أواصل الفرار ما دام فيَّ عرق ينبض ، ومتى كان الفرار من النفس سهلاً يسيراً ؟

- ذلك أن الذى يهرب من غيره ، عندما يبتعد عنه يقر قراره .
- ٦٧٠ وأنا الذى خصى هو نفسي في هروب حتى الأبد ، وديدى هو قوله لنفسى : إمض ، إنهاض .
- فهو لا يكون آمنا حتى ولو مضى إلى الهند وختن ، ذلك الذى يكون خصمه هو ظاله .

- في وصف أولئك الذين انسلاخوا عن أنفسهم فأمنوا شر أنفسهم وفضل أنفسهم ، فهم قانون في بقاء الحق ، كالنجوم التي تفني في الشمس نهارا ، ولا يكون عند الفاني خوف من الآفة والخطر**
- عندما يكون لفباء " المرء " زينة من الفقر ، يصبح مثل محمد لا يظل له .
- لقد صار قوله **فخرى زينة للفباء** ، وصار هو مثل لهب الشمع بلا ظل .
- صار بأجمعه لهبا كالشمعة من أخمص القدم إلى قمة الرأس ، لا يكون للظل منفذ إلى الطواف حوله .
- ٦٧٥ ولقد هرب الشمع من نفسه ومن الظل في الشعاع ، من أجله ، ذلك الذى أراق الشمع .
- ولقد قال هو : لقد صببتك من أجل الفباء ، فقال : وأنا أيضا هربت في الفباء إن هذا الشعاع الباقى هو المفترض ، وليس شعاع الشمس الفاني ، الذى هو عرض .
- وعندما فنى الشمع بكليته في النار ، فإذك لن ترى أثرا للشمع ولا أثرا للشعاع إنه واضح فحسب عند دفع الظلمة ، إنها نار صورية ، قائمة على شمعة .

٦٨٠ - وشمع الجسم على خلاف هذا الشمع ، فهو كلما ذاب وقل ، زاد نور
الروح .

- وشعاع هذا النور باق ، وذلك الشعاع فان ، ذلك أن شمعة الروح ذات شعلة
ربانية .

- وذلك اللهب النارى لأنه نور ، فإن ظل الفناء يكون بعيدا عنه .

- ويكون للسحاب ظل يسقط فوق الأرض ، ولا يكون الظل جليسا للقمر .

- والإسلام عن الذات هو انقسام السحاب يا راغبا في الخير ، إنك في
الإسلام عن الذات تكون مثل قرص القمر .

٦٨٥ - ثم إنه عندما تأتي سحابة مزجاة ، فقد ذهب النور عن القمر ،
وبقي خيال منه .

- فقد صار نوره ضعيفا من حجاب السحاب ، وصار ذلك البدر الشريف أقل
من هلال .

- وإن القمر ليبدى خيالا من السحاب والغيار ، وقد جعلنا سحاب الجسد
مغرقين في الخيال .

- فانتظر إلى لطف القمر - وهذا أيضا من لطفه - حين قال إن السحب عدوة
لنا .

- والقمر فارغ من السحاب ومن الغيار ، وله على قمة الفلك المدار .

٦٩٠ - لقد صار السحاب عدوا لنا خصما لروحنا ، فهو الذي يخفي القمر عن
أعيننا .

- وهذا الحجاب يجعل الحورية عجوزا شمطاء ، ويجعل البدر أقل من هلال .

- ولقد أجلسنا القمر إلى جوار العز ، واعتبر عدونا عدوا له .

- وإن نور هذا السحاب وبهاءه مأخوذان - في الأصل - من القمر ، وكل من سمي السحاب قمرا ، هو شديد الضلال .
- وعندما سطع القمر بنوره على السحاب ، تبدل وجهه المظلم من تأثير هذا القمر .
- ٦٩٥ - وبالرغم من أنه في لون القمر ذو صولة ودولة ، فإن هذا النور للقمر في السحاب ، نور مستعار .
- وفي القيامة تعزل الشمس ويعزل القمر ، وتشغل العين بأصل الضياء .
- حتى تعلم ما هو مملك وما هو مستعار ، وتعرف هذا الرباط الفاني من دار القرار .
- وتكون المرضعة مستعارة لأيام ثلاثة أو أربعة ، فخذلنا أيتها الأم في أحضانك
- إن جناحي " أنا الطاووس" سحاب وحجاب كشف ، لكنه صار لطيفا من انعكاس لطف الحق .
- ٧٠٠ - فلانزع الجناح وحسنه من الطريق ، حتى أرى حسن القمر مباشرة من القمر .
- أنا لا أريد المرضعة ، إن الأم أفضل منها ، أنا موسى ، ومرضعتي هي أمي
- وأنا لا أريد لطف القمر من الواسطة ، فإن ارتباط القوم بها قد صار هلاكا لهم
- أو ربما يصير السحاب فانيا في الطريق ، حتى لا يصير حجابا على وجهه القمر .
- بل يبدى صورته في صفات العدم ، وكأنه أجساد الأنبياء والأولياء .
- ٧٠٥ - فلا يبقى مثل ذلك السحاب عاقدا للحجب ، يكون ممزقا للحجب ، ومفيرا في المعانى .

- مثلما حدث ذات صباح صحو ، أن سقطت قطرات مطر ، ولم يكن هناك سحاب في السماء .

- كانت تلك السقاية معجزة من معجزات الرسول ﷺ ، فلقد صار السحاب من المحو في لون السماء .

- كان هناك سحاب ذهب عنه طبع السحاب ، وهذا يصير جسد العاشق بالصبر .

- يكون جسدا ، لكن صفات الجسدية قد انتفت عنه ، فلقد بدل ، وذهب عنه اللون وذهبت الرائحة .

٧١٠ - إن الجناح من أجل الغير ، لكن الرأس من أجيبي أنا ، ومنزل السمع والبصر عماداً للجسد .

- والتضحية بالروح من أجل صيد الغير ، اعلم أنه كفر مطلق ، وفتوط من الخير !!

- هيا إنتبه ، لا تصبح كالسكر أمام طيور البيغاء ، لكن كن سما ، وصر آمنا من الخسران .

- فكأنك من أجل أن تجعل نفسك محمودا في الخطاب ، جعلت نفسك جيفة أمام الكلاب .

- من أجل هذا خرق الخضر ^ع السفينة ، حتى نجت تلك السفينة ممن كان يأخذ كل سفينة غصبا .

٧١٥ - ومن هنا وردت الفقر فخرى عن هذا السنى ، حتى أهرع من حرص الطامعين إلى الغنى .

- ومن هنا أيضا تخبا الكنوز في الغرائب ، وذلك حتى تتجو من حرص أهل العمران .

- وإذا كنت لا تعلم كيف تقتلع الجناح فامض واختر الخلوة ، حتى لا تصبح بأجمعك نفقه لهذا وذاك .
- ذلك أنك طعام وأكل ل الطعام ، إنك آكل ومائكول أيها الحبيب ، فانتبه .

- في بيان أن كل ما سوى الله آكل ومائكول ، مثل ذلك الطائر الذي كان يمضي لصيد الجراد ، وكان مشغولاً بصيد الجراد غافلاً عن الباز ، الجائع الذي يقصد صيده من خلف ظهره ، والآن أيها الإنسان الصياد الآكل ، لا تأمن عن صيادك وأكلك ، وإن لم تكن تراه وأد العين ، فداوم النظر إليه بالدليل والاعتبار ، إلى أن تفتقم عين السر - كان طويراً منهمكاً في صيد دودة ، فاهتبليقط فرصة ، واحتطفه .
- ٧٢٠ - لقد كان آكلاً ومائكولاً ، وغافلاً في صيده عن صياد آخر .
- وبالرغم من أن اللص " منهمك " في صيد المتعاع ، فإن الشرطة تجد في أثره مع خصومه .
- إن عقله مشغول بالمتاع والقفل والباب ، وهو غافل عن الشرطة ، وآهات " المظلومين " في السحر .
- ويكون غارقاً في شهوته ، بحيث يكون غافلاً عن طالبه الباحث عنه .
- وإذا كان العشب يرى بالماء الزلال ، فإن معدة الحيوان في أثره ترعن منه .
- ٧٢٥ - فإن ذلك العشب آكل ومائكول ، شأنه شأن كل موجود ، إلا الله تعالى .
- ومصداقاً للآلية الكريمة « وهو يطعم ولا يطعّم » (١) ليس الحق مأكولاً ، بل هو آكل اللحم والوضم .

(١) في المتن وهو يطعمكم وليس موجوحة في القرآن الكريم .

- ومتى يكون الأكل والمأكول آمنين من آخر يترصدهما في مكمن .
- وأمن المأكولين جذوب للمأتم، فامض إلى تلك العتبة التي نزلت في شأنها «لابطعم» .
- وكل خيال يأكله خيال آخر ، وكل فكرة ترعن عليها فكرة أخرى .
- ٧٣٠ - وإنك لا تستطيع أن تتجو من خيال أو تمام إل بعد أن تخلص منه .
- والفكر كالنحل وخيالك هذا كالملاء وعندما تستيقظ يعود إليك كالذباب .
- ويطير حوالك عدد من نحل الخيال ، يجذبك هذا الصوب وذاك ، ويحملك من ناحية إلى أخرى .
- إن هذا الخيال هو أكل الأكلين ، أما بقية الأكلين فهم في علم ذه الجلال .
- فهيا أهرب من جماعة الأكالين القساة الغلاظ إليه ، فهو القاتل لك : نحن الحفظة لك .
- ٧٣٥ - أو نحو ذلك الذي وجد الحفظ ، هذا إذا لم تستطع أن تمضي صوب ذلك الحافظ .
- وإياك أن تضع يدك إلا في يد الشيخ ، فإن الحق صار آخذا بتلك اليد معينا لها
- وإنشيخ عقلك قد اعتاد على الطفولة ، وذلك من جواره للنفس ، فهو في حجاب .
- فاجعل عقل الكامل قرينا لعقلك حتى يعود العقل عن تلك الخصلة السيئة .
- وعندما تضع يدك في يده ، تتجو آنذاك من أيدي الأكلين .
- ٧٤٠ - وتصبح يدك من أهل تلك البيعة ، التي نزل في شأنها «يد الله فوق أيديهم» .
- ما دمت قد وضعت يدك في يد الشيخ المرشد ، مرشد الحكمة الذي يكون عليهما وخطيرا .

- فهو نبي زمانه أيها المريد ، مadam نور النبي ﷺ ينبع من منه .
- وبهذا تكون قد صرت حاضرا في الحديثة ، وقرينا لهؤلاء الصحابة الذين يأيعوا .
- وصرت أيضاً من الصحابة العشرة المبشرين بالجنة ، وقد صرت خالصاً كالذهب كامل العيار .
- ٧٤٥ - وحتى تصح لك المعيبة ، ذلك أن المرأة مع من أحب .
- يكون معه في الدنيا وفي الآخرة ، وهذا هو حديث أحمد وأبي طيب الخصال .
- لقد قال عليه " المرأة مع محبوبه ، لا يفك القلب من مطلوبه " (١)
- وقلل الجلوس حيثما يوجد فخ وحَبْ ، وامض يا آخذًا للضعف ، فانظر إلى آخذى الضعفاء .
- ويا مستقويا على الضعفاء ، اعلم هذا جيداً ، أن هناك يدا فوق يدك أيها الفتى .
- ٧٥٠ - إنك ضعيف وأخذ للضعفاء وهذا عجيب ، فأنت صيد وأخذ للصيد جاد في الطلب .
- ولا تكن كمن قيل فيهم (وجعلنا من بين أيديهم سدا ومن خلفهم سدا) بحيث لا ترى الخصم ، وهو شديد الظهور .
- وحرص الصياد يصيده بالغفلة عن أن يصاد وأن فاتا سوف يسلب منه القلب .
- فلا تكن أقل من طائر في مرج ، رأى عصفوراً من أمامه ومن خلفه .
- وعندما يقترب من الحبة ، يلتفت بوجهه ورأسه عدة مرات إلى الأمام في لحظة ، وإلى الخلف في الأخرى .

(١) ما بين القوسين بالعربي في المتن الفارسي .

٧٥٥ - ويقول : يا للعجب ، إن هناك صياداً أمامي وأخر خلفي ، حتى أصرف النظر عن هذه اللقمة خوفاً منهمما .

- فانظر أنت إذن إلى قصة الفجار ، وانظر أمامك موت الرفيق والجار .

- فقد أهلكهم بلا وسيلة أو آلة ، "فالموت" قرينك على كل حال .

- لقد عذب الحق ولا يد هناك ولا مقامع ، فاعلم إذن أن الحق حكم ولا آلة

- وذلك الذي كان يقول : إذا كان الحق موجوداً فلئن هو ؟ فإنه يقر في العذاب أنه هو .

٧٦٠ - وذلك الذي كان يقول : إن هذا بعيد وعجب ، يذرف الدموع ويقول : يا قريب .

- وعندما رأيت أن الفرار من الشبكة واجب ولازم ، كانت شبكتك قد التصقت بجناحك .

- فلأقطع أنا أتواء هذه الشبكة المنحوسة ، ومن أجل شهوة لا أمرر فمي .

- لقد أعطيتك هذا الجواب بما يناسب عقلك ، فافهمه ، ولا تتصرف عن البحث والتفصي .

- واقطع هذا الحبل الذي هو الحرص والحسد ، وتذكر «في جيدها حبل من مسد» (١)

(١) ج/١١: ٢٧٣-٢٧٤:- وانظر إلى أحوال فرعون وثمور ، وقوم لوط وقوم صالح وقوم ثمور .- وانظر إلى حال النمرود الظلوم ، وائق نظرة على مآل قوم نوح .- وتأمل في قصة شداد وعاد ، وانظر إلى حسرتهم يوم التقاضى - حتى تعلم أن الحق سميع وعليم ، لا خوف لديه ولا يأس ولا خشية .

سبب قتل الخليل للغраб وإشانته إلى قمم أية صفة من الصفات الذميمة المهلكة في المريض

- لا نهاية لهذا الكلام ولا فراغ منه ، فلماذا قتلت الغراب يا خليل الحق ؟
- من أجل أمر الحكمة . فماذا كان الأمر ؟ ينبغي أن تكشف لنا قليلا من الأسرار .
- إن تعيق الغراب المستمر وصياحه ، يكون دانما طالبا للعمر في الدنيا
- مثل إيليس ، طلب من الإله الظاهر الفرد عمر الجسد إلى يوم القيمة .
- فقال : « أنظرني إلى يوم يبعثون » ، ولبيته قال : « تبنا يا ربنا .
- ٧٧٠ - وإن العمر بلا توبة هو عين انتزاع الروح ، والموت الحاضر هو الغياب عن الحق .
- والعمr والموت كلاهما يكون طيبا مع الحق ، وبدون الحق يكون ماء الحياة نارا .
- وكان ذلك أيضا من تأثير اللعنة ، أنه في مثل تلك الحضرة ، ظل يبدو باحثا عن العمر " الطويل " .
- وطلب غير الله من الله ، هو تزيد في الظن ، وعدم تقدير للكل حق قدره .
- خاصة ذلك العمر الغريق في الغربة ، إنه سلوك كسلوك الثعلب في محضر الأسد .
- ٧٧٥ - أعطنى عمرا أطول حتى أصبح أكثر تقهقا ، وأمهلني حتى أمضى في النقصان .
- وذلك حتى تكون اللعنة علامة عليه ، وسيء ذلك الشخص الذي يكون باحثا عن اللعنة .

- والعمر الطيب في القرب من رعاية الروح وتربيتها ، وعمر الغراب يكون من أجل أكل البعر .

- أعطني عمراً إذن لكي أكل الغائط ، واعطني هذا دائماً ، فإن جوهرى شديد السوء .

- وإن لم يكن أكلاً للغائط ذلك المتن المفم ، كان قد قال : خلصني من طبع الغراب في .

مناجاة

٧٨٠ - يا من بدل التراب إلى ذهب ، وجعلت من تراب آخر أباً للبشر .

- إن فعالك هو العطاء وتبدل الأعيان ، وفعلى أنا هو السهو والنسيان والخطأ .

- فبدل السهو والنسيان إلى علم ، وأنا بأجمعى خطل وجهل ، فاجعلني صبراً وحلاً .

- يا من تجعل من الأرض البور خبزاً ، ويامن تجعل من الخبز الميت ، روحًا .

- ويا مرشدًا للروح الحائرة ، ويامن تجعل الضال رسولاً .^(١)

٧٨٥ - وتجعل قطعة من الأرض سماءً ، وتزيد في الأرض من عدد النجوم .

- وكل من يجعل من هذه الأرض ماء حياة ، يحيق به الموت مبكراً عن الآخرين .

(١) ج/١١-٢٨٣:- يا من أعطيت الروح للتراب الكدر ، وأعطيته العقل والحس والرزق والإيمان .- وثأني بالسكر من البوص والثمر من الخشب ، ومن المنى الميت حناء جميلة .- ومن الطين الورود ومن القلب الصفاء ، وتمنج الشحمة ضياءً وتوراً .

- وبصيرة القلب الناظرة إلى الأفلاك ، ترى أنه يوجد هنا في كل لحظة خلق " وتصوير .
- وقلب للأعيان وأكسير" محيط " بكل شيء " ، وإتلاف لخرقة الجسد دون أن تخطأ .
- وأنت في ذلك الوقت الذي جئت فيه إلى الوجود ، كنت ناراً أو ريحاناً أو تراباً .
- ٧٩٠ - ولو كان لك بقاءً على هذا الحال ، فمتى كان هذا الإرتفاع يصل إليك ؟
- إن الوجود الأول لم يبق من " تأثير " المبدل ، بل وضع وجوداً أفضل في موضعه .
- وهكذا حتى مئات الآلاف من الموجودات ، واحدةً بعد الأخرى ، التالي خير " من السابق .
- فانظر إليها على أنها من المبدل ، ودعك من الوسائط ، فمن الوسائط تبتعد عن أصولها .
- وحيثما زادت الواسطة ، انتفى الوصال ، والواسطة أكثر ازدياداً عند من قلت لذته بالوصل .
- ٧٩٥ - ومن معرفة السبب نقل حيرتك ، والحيرة هي التي تعطيك الطريق إلى الحضرة .
- لقد وجدت أنواع البقاء هذه من أنواع الفناء ، فلماذا أشحت بوجهك عن الفناء فيه ؟
- وأي ضرر كان قد أصابك من الفناء ؟ حتى تتشبث بالبقاء أيها النافق ؟
- وإذا كان ثانيةً أفضل من أولك ، فابحث إذن عن الفناء ، واعبد المبدل .

- ولقد رأيت مئات الآلاف من أنواع الحشر أيها العنود ، حتى هذه اللحظة ،
ومن بدء الوجود .

٨٠٠ - من الجمادية- وأنت غافل- حتى حال النماء ، ومن النماء نحو الحياة
والابتلاء .

- ثم نحو العقل والتميزات الطيبة ، ثم خارج هذه "الحواس" الخمسة و"
الجهات" "الستة" .

- وأشار الأقدام هذه موجودة حتى ساحل البحر ومن بعدها ، توجد آثار الأقدام
داخل بحر العدم .

- ذلك أن منازل اليابسة تكونت على سبيل الاحتياط ، من القرى والأوطان
والأربطة .^(١)

- ثم إن منازل البحر عند التوقف ووقت الموج ، لا عرصات فيها ولا سقوف
تحبس المسافر .

٨٠٥ - ولا نهاية تبدو واضحة لتلك المراحل ، وهذه المنازل لا علامة لها
ولا اسم .

- وما هو بين المنزلين مائة ضعف لما هو موجود "بين منازل الأرض" ، في
ذلك الطرف بين النماء وبين تحول الروح إلى عين "من الأعيان" .

- لقد رأيت أنواع البقاء هذه في أنواع الفناء ، فكيف تشبيث بقاء الجسد ؟

- هيـا ، وابذل هذه الروح أيها الغراب ، وكن مضحـيا بالروح أمام تبديل
الله .

- وداوم على أخذ الجديد ، ودعـك من القديـم، فـكل سـنة جـديدة أـفضل لكـ من
ثلاث سنـوات سابـقة .

(١) ج/١١-٢٨٤:ـ وذلك أن منازل البحر في ازدياد ، وعند موجه ، لا جدران هناك ولا عمد .

- ٨١٠ وإن لم تك مؤثرا على نفسك كالنخل ، ضع القديم فوق القديم ، واجعل منه مخزنا .
- وأحمل هذا القديم المهترئ المتغصن ، وقدمه هدية إلى كل من لم ير "تعمة" .
- وكل من رأى الجديد لن يكون مشترياً منك ، إنه صيد الحق ، وليس فريسة لك .
- وحيثما يكن هناك سرباً من الطير العميماء ، فإنها تتجمع حولك ، أيها السبيل المالح .
- حتى تزداد عمى من المياه المالحة ، وذلك لأن المياه المالحة تزيد في العمى .
- ٨١٥ - وأهل الدنيا لهذا السبب عمى القلوب ، شاربون لمياه الجسد المالحة .
- فداوم على إعطاء المالح وشراء العمى في الدنيا ، ما دامت لا تملك ماء الحيوان في الخفاء .
- ومع مثل هذا الحال تزيد البقاء والذكر ، وسعيد" في سواد الوجه ، كأنك الزنجي .
- والزنجي مستريح في سواده ، ذلك لأنه زنجي بأصله وميلاده .
- لكن ذلك الذي كان جميلاً لا وضاء الوجه ، إذا أسود لونه يبحث عن علاج للأمر .
- ٨٢٠ - والطائر المحلق عندما يبقى على الأرض ، يبقى في حزن وألم وحنين .
- لكن الطائر المنزلي يمضي هائلاً على الأرض ، ويسرع لالتقاط الحب ، سعيداً نشطاً .
- ذلك أنه في الأصل لا يطير ، لكن الطائر الآخر طيار محلق في الهواء .

**قال النبي ﷺ: ارحموا ثلاثة، عزيز قوم ذل ، وغنى قوم افتقر
وعالما يلعب به المجال**

- قال الرسول عليه السلام : إرحموا حال " من كان غنيا فافتقر ،
- والذى كان عزيزا فاحتقر ، أو صفيما عالما بين المضمر "(١)
- قال الرسول ﷺ : ارحموا هؤلاء الثلاثة ، حتى وإن كنتم من صخر ٨٢٥
أو من جبل .
- ذلك الذى ذل من بعد الرئاسة ، وذلك الغنى الذى صار بلا دينار .
- وثالثهم ذلك العالم ، الذى يكون مبتلى في الدنيا بين البلهاء .
- ذلك لأن الانتقال من العز إلى الذل ، كأنه قطع عضو من البدن .
- والعضو الذى يقطع من البدن يموت ، إنه يتحرك قليلا بعد بتره ، لكن ليس لفترة طويلة .
- وكل من شرب من كأس " ألسنت " في العام الفائت ، يحس هذا العام ٨٣٠
بألم والخمار .
- وذلك الذى يكون في الأصل ككلب الحظيرة ، متى يكون حريرا على
السلطنة .
- إنما يبحث عن التوبة من ارتكب الذنب ، وإنما يتاؤه من ضل الطريق .

(١) مابين الفرسين بالعربية في المتن الفارسي .

قصة سقوط حشـف غزال في حظيرة حمر ، وشنـم تلك الحمر لذكـه
الغـريب حينـا على سـبيل الشـجار وحينـا على سـبيل السـخرـية ،
وابـتـلـاه بالـقـشـ الجـافـ الذـي لـيـسـ طـعـامـهـ ، وـهـذـهـ صـفـةـ العـبـدـ
المـخـصـوصـ منـ اللهـ بـيـنـ أـهـلـ الدـنـيـاـ وأـهـلـ الـهـوـىـ وـالـشـهـوـةـ
مـصـادـقاـ لـقـولـ الرـسـولـ : إـسـلـامـ بـدـأـ غـرـيبـاـ وـسـيـعـودـ
غـرـيبـاـ فـطـوبـيـ لـلـغـرـبـاءـ . صـدقـ رـسـولـ اللهـ

- لقد صاد أحد الصيادين غزالا ، فوضعه في الحظيرة بلا رحمة .
- وحبس الغزال في حظيرة مليئة بالحمر والبقر كما يفعل الظلمة .
- ٨٣٥ - أخذ الغزال من خوفه يجري في كل صوب ، وفي الليل وضع الصياد القش أمام الحمر .
- ومن الجوع أخذ كل حمار وكل بقرة في رعي القش وكأنه أحلى من السكر .
- وأخذ الغزال يسرع حينا هنا وحينما هناك ، وحينما كان يشيخ بوجهه عن الدخان والغبار .
- وكل من وضعوه مع ضده ، " عاقبـوهـ " بهذا العـقـابـ على أنه مـساـوـ لـلـمـوتـ .
- حتى أن سليمان عليه السلام قال : إن لم يقدم الهدـهـ عـذـراـ مـقـبـولاـ عن تـأـخـرـهـ وـعـجـزـهـ ؛
- ٨٤٠ - فإنـيـ سـوـفـ أـقـتـلـهـ أوـ أـسـوـمـهـ أـشـدـ العـذـابـ ، عـذـابـاـ شـدـيدـاـ يـفـوقـ الحـسـبـانـ وـالـتـصـورـ .
- هـيـاـ ، أـىـ عـذـابـ هـذـاـ أـيـهاـ المـعـتـمـدـ ، قـالـ : وـضـعـهـ فـيـ قـفـصـ وـاحـدـ مـعـ غـيرـ جـنـسـهـ .
- وـالـرـوـحـ بـازـىـ وـالـطـبـائـعـ غـرـبـانـ ، فـهـيـ فـسـيـ حـرـاجـ مـنـ الغـرـبـانـ وـالـبـيـومـ .

- ولقد بقى الغزال بينها في محن وعذاب ، مثل من كان يسمى "أبو بكر" بين أهل سبزوار .

**حكاية محمد خوارزمشاه الذي استولى بالحرب على مدينة سبزوار
وكل أهلها من الروافض ، فطلبوا الأمان لأرواحهم ، فقال : أعطيكم
الأمان ، إذا حضرتم لي كهدية واحداً من أهل هذه المدينة
يسمى أبو بكر**

٨٤٥ - ذهب محمد البغ خوارزمشاه لقتال أهل سبزوار المليئة بالمحصون .

- فضيق عليهم جنده الخناق ، وأعمل جيشه القتل في الأعداء .

- فسجدوا أمامه قائلين : الأمان ، ضع حلقات "العبودية" في آذاننا ، وهبنا الحياة

- وكل ما تريده من عطاء أو خراج ، نعطيه لك ، وكل موسم يكون في ازدياد .

- وأرواحنا ملك لك أيضاً يا من أنت في طبع الأسد ، فمر بأن تظل أمانة لدينا
بعض الوقت .

٨٥٠ - قال : إنكم لن تخلصوا أرواحكم مني ، ما لم تحضرروا لي أحداً يسمى
أبو بكر .

- وما لم تحضرروا لي كهدية أحداً يسمى أبو بكر من مدينةكم أيتها الأمة
الضالة ؟

- فإنتى سوف أحصدكم حصاد الزرع أيها القوم الأدنياء ، ولا آخذ خراجاً ،
ولا أقبل رجاءً .

- فوقفوا في طريقه جارين جوالاً مليئاً بالذهب ، قائلين : لا تطلب من يسمى
أبو بكر من مثل هذه المدينة .

- فمئى يكون أبو بكر في سبزوار ؟ أتوجد مدرة جافة في قاع جدول ؟
- ٨٥٥ فأشاح بوجهه عن الذهب ، وقال : أيها المجنوس ، ما لم تقدموا إلى من يسمى أبو بكر ؟
- فلافائدةقط ، ولست طفلا ، حتى أقف أمام الفضة والذهب مندهشا !!
- فما لم تسجد لن تتجوأ إليها الضعيف المسكين ، حتى ولو قست المسجد بمقدلك
- فبئوا العيون في كل صوب ، سائرين : أين من يسمى أبو بكر في هذه الأرض الخربة ؟
- وبعد أن جدوا في البحث ثلاثة أيام بليليها ، وجدوا شخصاً يسمى أبو بكر ، لكنه شديد النحول .
- ٨٦٠ كان عابر سبيل أقعده المرض في زاوية خربة مليئة بالحرض .
- كان قد نام في ركن منعزل ، وعندما رأوه ، صاحوا به : أسرع .
- إنهض فإن السلطان يطلبك ، وبك سوف تتجو مدینتنا من الذبح .
- قال : لو أن بي قوة أو كنت أستطيع القدوم ، لذهبت أنا بنفسي إلى مقصدى .
- ومئى كنت أبقى في ديار الأعداء هذه ؟ ولكن قد أسرعت نحو مدينة الأحباب .
- ٨٦٥ فأحضروا محفة مما ينقل عليها الموتى ، ووضعوا عليها أبا بكر المجادل ذاك .
- وأخذ الحمالون يحملونه حملًا إلى خوارزمشاه ، حتى يرى الدليل .
- إن سبزوار هذه هي الدنيا ، ورجل الحق فيها ضائع وممتحن .
- ومثل خوارزمشاه كمثل الرب الجليل ، إنه يريد القلب من هؤلاء القوم الأراذل
- لقد قال : "إنه لا ينظر إلى تصويركم ، فابتغوا ذا القلب في تدبيركم".^(١)

(١) مابين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

-٨٧٠ - وأنا أنظر إليكم من خلال صاحب قلب ، لا إلى صورة السجود ، وإنفاق الذهب .

- بينما ظنت أنت أن قلبك قلب ، وتركت البحث عن أصحاب القلوب .

- وقلب " الواحد منهم " لو حلت به سبع مائة من أمثال هذه السموات السبع ، لتأهت فيه واختفت .

- فلا تسم فنات القلوب هذه قلوبا ، ولا تبحث في سبزوار عنمن يسمى أبو بكر .

- وصاحب القلب يصبح مرآة سداية الجهات ، وينظر فيها الحق من الجهات الستة .

-٨٧٥ - وكل ما يوجد في الجهات الستة ، لا ينظر إليه الحق دون واسطة منه .

- فإن رد فإما يرد من أجله ، وإن قبل ، فإنه يكون سندًا للقبول .

- وبدونه لا يعطي الحق أحد " نوالا ، إن كل ما ذكرته هو نبذة عن صاحب الوصال .

- إنه يضع ما يهبه على كف يده ، ومن كف يده ، يعطيها لمن رحمهم

- فلكفه اتصال بالبحر الكلي ، على أتم وجه ، ودون شكل أو كيفية .

-٨٨٠ - إنه اتصال لا يستوعبه كلام ، وقوله يكون بالأمر والتکلیف ، والسلام .

- وإنك لتأتي بمائة جوال من الذهب أيها الغني ، ويقول الحق : بل قدم القلب أيها المنحتى .

- فإن كان القلب راضياً عنك فأنا راض ، وإن كان معرضًا عنك ، فأنا معرض .

- إني لا أنظر إليك ، بل أنظر إلى ذلك القلب ، فقدمه هدية أيها الحبيب على بابي .

- إنني معك كما يكون هو معك ، مثلاً توجد الجنان تحت أقدام الأمهات .
- إله الأب والأم ، بل هو أصل الخلق ، وما أسعده ذلك الذي عرف القلب من القشر . ٨٨٥
- وإنك تقول : ألسن قد أتيت إليك بالقلب ؟ فيقول لك : إن " قتو " مليئة بأمثال هذه القلوب . (١)
- بل هات ذلك القلب الذي هو قطب العالم ، وهو روح روح الروح لروح آدم .
- ومن أجل ذلك القلب المليء بالنور والبر ، يكون سلطان القلوب ذاك منتظرًا .
- وإنك لتطوف لعدة أيام في سبزوار ، ولا تجد مثل ذلك القلب من الإعتبار .
- ٨٩٠ فتضぬ قلباً ذابلاً مهترئاً الروح على محفة جاراً إيه إلى تلك الناحية .
- قائلًا : لقد أحضرت إليك قلباً أيها الملك ، وليس هناك أفضل من هذا القلب في سبزوار .
- فيقول لك : أهذه جبانة أيها المتجرئ حتى تحضر قلباً ميتاً إليها ؟
- إمض وهاط قلباً في طبع الملك ، فمن هذا القلب ، يكون الأمان لـ " سبزوار " الكون .
- فتفعل : إن هذا القلب خفي عن الدنيا ، وذلك لأن الضياء والظلمة ضدان .
- ٨٩٥ إن العداوة لهذا القلب ميراث عند " سبزوار " الطبع منذ يوم " ألسن " ذلك أنه بازى ، والدنيا مدينة الغربان ، وروية أحد لمن هو من غير جنسه ، بمثابة الكي له .

(١) ج/ ١١-٣٠٥: يقول لك : هذا القلب لا يساوى شروى نغير .

- إنه إن لاطف ، فإنما يفعل ذلك نفاقا ، إنه يستميل حتى يحقق الرفة .
- إنه يوافق ، لا من أجل الحاجة ، بل من أجل أن يقصر الناصح في نصيحته الطويلة .
- ذلك أن ذلك الغراب الخسيس الباحث عن الجيفة ، لديه الآلاف من أنواع المكر ، بعضها فوق بعض .
- ٩٠- فإن قبلكم نفاقه هكذا أيها السالكون ، لصار نفاقه هذا هو صدق المستفيد بعينه .
- وذلك لأن صاحب القلب ذى العظمة والخشمة ، هو في سوقنا كالحمار المعيب .
- فابحث عن صاحب قلب ، إن لم تكن بلا روح ، وكن من جنس القلب إن لم تكون معاديا للسلطان .
- وذلك الذى يخيل عليك احتياله ومكره ، هو وليك أنت ، وليس ولـ الله .
- وكل من عاش على طبعك وخصائصك ، هو الولي والنبي عند طبعك .^(١)
- ٩٠٥- فامض ، واترك الهوى ، حتى يصبح أرج "الحقيقة" لك ، وتكون لك تلك الشامة الطيبة الباحثة عن العنبر .
- ومن ممارسة الهوى ، تكون أنفك فاسدة ، ويكون المسك والعنبر كاسدين أمام لك .^(٢)
- إن هذا الكلام لا نهاية له ، وغزا لنا ، يهرب داخل الحظيرة من مكان إلى آخر .

(١) ج/١١-٣٠٦: وامض واهجر الهوى ، حتى يأتي إلى مشامك غير الحق ، أيها العظيم .

(٢) ج/١١-٣٠٦: إنك عاشق للجنس كالغراب ، ومن ثم فإن أنفك لا يتلقى رائحة المسك .

بقية قصة الغزال وأصبيل الحمير

- ظل ذلك الغزال حسن النافجة لعدة أيام مذببا في حظيرة الحمير .
- كان مضطربا ، يجود بالروح ، كسمكة على اليابسة ، فعندما يحبسا في صندوق صغير يعذبان : البعير والمساك .
- ٩١٠ - كان أحد الحمير يقول له : ها هو ذا أبو الوحش ، إن فيه طبع الملوك والأمراء ، فاصمت .
- وكان آخر يسخر قائلا : لقد أتى من الجزر والمد بجوهرة غالبية ، فمتنى يبيعها رخيصة ؟
- وطبق حمار ثالث يقول : بهذه الرقة التي فيك ، إمض إلى سرير الملك ، وقل : أين المتكأ ؟
- وحمار رابع أتخم حتى عجز عن الرعي ، فأخذ ينادي الغزال داعيا إياه " إلى الطعام " .
- فهز رأسه بما يعني : لا ، إذهب عني يافلان ، لا شهية عندي ، ولا أقدر .
- ٩١٥ - قال : أعلم أنك تسوق الدلال ، أو أنك تتجنب الطعام تكبرا عليه .
- فقال لنفسه : إن هذا هو طعامك ، فمنه تتجدد أعضاء جسدك ، وتحيا .
- لقد كنت أليفا للمروج ، وكنت مرفها في الرياض ، و" إلى جوار " الماء الزلال .
- فإذا كان القضاء قد ألقى بي في العذاب ، فمتنى تمضي عني تلك الجبلة ، وهذا طبع الطيب ؟

- وإذا كنت قد صرت شحاذًا ، متى أصبح ملحاها سمحا ؟ وإذا كانت ملابسي قد خلقت ، فأنا لا زلت جديدا نضرا .

٩٢٠ - ولقد رعيت السنبل والشقائق والريحان ، مع الزهد فيها ، وأضعاف هذا الدلال .

- قال الحمار : هيا ، أنفج علينا نفاجا شديدا ، ففي الغربة يمكن الإدعاء الذي لا يستند على دليل .

- قال الغزال : إن نافجتني في حد ذاتها شاهد علىَ ، فإنها تزرى بالعود والعنبر .

- لكن متى يشمها صاحب شم ؟ ، لقد صارت حراما على الحمار عابد البير .

- إن الحمار يشم بول الحمار على الطريق ، فكيف أعرض المسك على هذا الفريق ؟

٩٢٥ - من أجل هذا قال النبي المستحيب ، سر { الإسلام في الدنيا غريب } .

- ذلك أن أهله أيضا ينفرون منه ، بالرغم من أن الملائكة قرناء لذاته .

- إن الأئم يرون صورته مجانسة لهم ، لكنهم لا يجدون من " حقيقته " حتى رأيتها .

- وكأنه أسد في إهاب بقرة ، أنظر إليه على البعد ، لكن إياك أن تشق عنه الإهاب .

- وإن شفقته ففترط أولا في بقرة الجسد ، فإنه يمزق البقرة ، ذلك الذي فيه طبع الأسد .

٩٣٠ - إنه يخرج من رأسك طبع البقر ، ومن الحيوان ينزع الطبع الحيواني - وتكون بقرة فتقلب لديه إلى أسد ، فإذا كنت سعيدا مع طبع البقر ، لا تبحث عن الأسد .

تفسير (إني أرى سبع بقرات سمان يأكلهن سبع عجاف)
 كان الله تعالى قد خلق تلك البقرات العجاف على صفة الأسود
 الجائعة ، حتى أنها كانت تأكل تلك البقرات السبعة السمان
 بشهية ، وبالرغم من خيالات صور البقر أبدية في النوم
تأمل أنت في المعنى

- ذلك الذي كان عزيز مصر يراه في النوم ، عندما افتح الباب أمام عين
 غيبه :

- رأى سبع بقرات سمان حسنة التسمين ، أكلتها تلك البقرات السبعة العجاف
 - لقد كانت تلك العجاف أسدًا في الباطن ، وإلا لما كان لها أن تأكل الأبقار
 ٩٣٥ - ومن هنا فإن رجل الأمر قد خلق على صورة الإنسان ، لكن في
 داخله أسدًا خفيا مفترسا للرجال .

- إنه يتلئ المرء سعيداً و يجعله فرداً ، ويصفي كدره ، وإن ألمه .^(١)
 - فهو بهذا الألم الواحد ينقيه من جملة الأكدار ، فيخطو فوق السها .^(٢)
 - فحتماً تقول كالغراب شديد النحس : أيها الخليل ، لماذا قتلت الديك ؟
 - أجاب : إنه الأمر ، فحدثنا إذن عن حكمـةـ الأمر ، حتى تكون كل شعرة في
 مسبحة له .^(٣)

(١) ج/١١-٣١٥:- لتكن بقرة الجسد فداء لأست الله ، إذا كنت معه ذا صدق وصفاء . - وإن قتلت الضيف
 ظلت نفس مخراً الحمار ، فحتماً تربى أيها السيد بقرة الجسد .

(٢) ج/١١-٣١٥:- يصبح ملكاً ويترك العبوذية ، ويجد في الموت حياة القلب .

(٣) ج/١١-٣١٧:- قال إنه الأمر ، فاقرأ علينا حكمـةـ الأمر ، حتى أهـلـلـ له بالروح .

**بيان أن قتل الخليل للديك كان إشارة إلى قمع
أية صفة من الصفات المذمومات المهلكات في
باطن المربي**

٩٤- إنه شهوانى ، شديد في عبادة الشهوة ، وهو ثمل من ذلك الشراب المسموم الذى لا قيمة له .

- ولو لم يكن النسل مطلوباً يا وصي "آدم" ، لكان آدم قد خصى نفسه من عارها .

- لقد قال أيليس اللعين للخالق : أريد فخاً عظيماً من أجل هذا الصيد .

- فعرض عليه الذهب والفضة وقطعان الخيل "المسمومة" قائلا له : إنك بهذا تستطيع أن تخطف الخلق.

- قال : حسنا ، و عبس بشدقته ، و صار عبوسا مليئا بالغضون وكأنه
الآخر جة .

٩٤٥- فقدم الحق لذلك المدبر الذهب والفضة والجواهر والمعادن
النفسية .

- قائلًا : خذ هذه الشبكة الأخرى إليها اللعين ، فقال : زدني عليهما يا نعم المعين .

- فاعطاه " الطعام " الدسم والحلو والمشروبات الغالية وكثيرا من الثياب الحريرية .

- فقال : يا ب ، أريد أكثر من هذا المدد ، حتى أشدهم إلى بحبل من مسد .

- فإن الثمرين بك من الأبطال الشجعان ، يقطعون كالرجال تلك الحال :

- ٩٥٠ - حتى يكون رجلك أنت مميزة عنمن ليسوا برجال بهذه الفخاخ وحيال الهوى .
- إنني أريد شبكة أخرى يا سلطان العرش ، شبكة شديدة الإحتيال ، تجدل الرجال .
- فأتى بالخمر وألات الطرف^(١) ووضعها أمامه ، فابتسم لها نصف ابتسامة ، ولم يفرح كثيرا .
- فأرسل "ابليس" رسالة إلى "مظهر قدرة الله" في الإضلal منذ الأزل قائلا: فلتجعل التراب يتتصاعد من قاع بحر الفتنة .
- أليس موسى واحدا من عبادك ، وقد عقدت له حجب الغبار من قلب البحر ؟
- ٩٥٥ - وأطلقت للماء العنان من كل صوب ، وارتفع غبار من قاع البحر^(٢)؟
- وعندما أيدى له حسن النساء وفتنهن ، التي تتغلب على عقول الرجال وصبرهم ؟
- طر quo بأسابيعه فرحا ، وانطلق راقصا ، وقال : أعطنيه سريعا فقد بلغت مرادي .
- وعندما رأى تلك الأعين المليئة بالخمار ، والتي تجعل العقول والألباب بلا قرار .
- هـ ذلك الصفاء الموجود في حدود أولئك الفاتات ، والتي تحترق عليها القلوب وكأنها البخور .

(١) حرفيا : الصنج وهو آلة موسيقية كالرباب .

(٢) ج ١١-٣١٢: - أعطني فخا قويًا حتى يتم الأمر ، أقيه في أفواههم كأنه اللجام . - وأضعهم في وهقى وأجرهم جرا ، بحيث لا يستطيعون عصيان ذلك الفخ .

٩٦٠- والوجه والخال والشفاة التي كالياقوت ، وكأنما تجلى فيها الحق من خلف حجاب رقيق .^(١)

- ولقد رأى هو هذا الغنج والتناثي اللطيف ، كأنه تجلى الحق من حجاب رقيق .^(٢)

تفسير «لقد خلقنا الإنسان في أحسن تقويم،

ثم وددناه أسفلاً سافلين» وتفسير «ومن نحمره

ننكسه في الخلق»

- إن الحسن الذى سُجد له كما سجدت الملائكة لآدم ، لم يلبث أن عزل وطرد كما طرد آدم .

- فقال : أواه ، أعدم " بعد وجود ؟ فقال : إن جرمك أنك عمرت طويلا .

- كان جبريل يجره آخذا إياه بالنواصي قائلا له : إمض عن هذا الخلد وعن هذه الطائفة من الحسان .

٩٦٥- فقال له : ما هذا الإذلال بعد العز ؟ ، قال : هذا هو العدل وهذا هو الحكم يا جبرائيل ، كنت تسجد لي بالروح ، فكيف تطردني الآن من الجنان ؟

(١) ج/١١-٣١٨: - ولقد الذى كأنه السرو المتبخر في الرياض ، والخد كالياسمين والزهور البيضاء .

(٢) ج/١١-٣١٨: - فصار عالم " والها حاترا مبهوتا ، من تلك النظرة والدلالة الحلو والجمال .

- إن الحال تتراقص من فوق امتحانًا ، مثل تساقط الأوراق من الشجر أو ان
الخريف .
- وذلك الوجه الذي كان يشع كضوء القمر ، صار من الشيخوخة كأنه ظهر
الضب .
- وذلك الرأس وذلك المفرق الجميل الوضاء ، صار قبيحا وقت الشيخوخة
، متساقط الشعر .
- ٩٧٠ - وذلك القد الشاق لصفوف الحسان كالستان ، صار في الشيخوخة محنيا
كأنه القوس .^(١)
- لقد صارت حمرة الشقائق صفرة زعفران ، وقوة الأسد صارت كخور
النساء .^(٢)
- وذلك الذي كان يحمل الرجل تحت إبطه بفن ، صار يؤخذ من تحت إبطيه
عند القيام .
- وهذه في حد ذاتها هي آثار الغم والذبول ، وكل واحد منها رسول
للموت .

(١) ج/١١-٣٢١: صار الشعر الذي كان في سواد الزاغ كالبرد ، وصار الوجه من التجاعيد مليئا بالجراح
والوسم .

(٢) ج/١١-٣٢١: صارت العين التي تشبه النرجس ذابلة ، وحرارة الأعضاء تحولت إلى برودة .

تفسير (أسفل ساقلين، إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجرٌ غير ممنون)

- لكن ، إن كان طبيبه نور الحق ، فليس له من الشيوخة والحمى نقصان ونحول .
- " ٩٧٥ - يكون وهذه مثل وهن الثمل ، وفي هذا الوهم يحسده " من هو في قوة " رسم .
- وإن يمت ، تصبح عظامه غريقة في اللذة ، ويصبح ذرة ذرة في شعاع من نور الشوق .
- وذلك الذي لا يكون له " هذا النور " حديقة بلا ثمر ، يقلبها الخريف رأسا على عقب .
- ولا تبقى ورود ، بل تبقى الأشواك سوداء ، وقد صارت صفراء دون ثمر كأنها تل من قش .
- فما هو الجرم الذي ارتكبته هذه الحديقة يا الله ، حتى يجعلها هكذا مجردة من حلها ؟
- ٩٨٠ - لقد نظرت إلى نفسها ، ورؤيا النفس سم قتال ، فانتبه أيها الممتحن .
- وتلك الحسناء التي بكى العالم من حبها ، أخذ عالمها يطردتها عنه ، فما ذنبها ؟
- جرمها أن تلك الزينة كانت عارية عندها ، لكنها أدعت قائلة : هذه الحل ملك لي .
- لقد قمنا باسترداده حتى تعلم على سبيل اليقين ، أن البيدر ملك لنا ، والحسان ملقطات للحب منه .

- وحتى تعلم أن تلك الحل كانَت عارية ، كانت مجرد شعاع من شمس الوجود .

٩٨٥ - وأن ذلك الجمال ، وتلك القدرة ، وذلك الفن ، قد انتقلت من شمس الحسن نحو هذه الناحية .

- ثم تعود أنوار تلك الشمس من فوق تلك الجدران ، وتأفل " كأنها النجوم .

- لقد عاد شعاع الشمس نحو موضعه ، وبقي كل جدار أسود مظلاما .

- وذلك الذي جعلك ذاهلا أمام وجوه الحسان ، هو نور الشمس " قد اخترق " زجاجا ذات ثلاثة ألوان .

- والزجاج الملون هو الذي يبدي لك ذلك النور الذي لا لون له ، مختلفاً ألوانه .

٩٩٠ - وعندما لا يبقى الزجاج الملون ، يجعلك النور الذي لا لون له ذاهلاً آنذاك .

- فتعود على رؤية النور بلا زجاج ، بحيث لا تبقى أعمى عندما ينكسر الزجاج

- وإنك لقانع من علم مكتسب ، وقد أضأت بصرك بمصباح الغير .

- فيقوم بخطف مصباحه حتى تعلم أنك مستعير ، ولست بالفتى .

- فإذا قمت بالشكّر وسعي المجتهد ، لا تحزن ، فإنه يرد إليك أضعافا مضاعفة ، ما فقد .

٩٩٥ - وإن لم تشكر ، فلتبك الآن دما ، فقد صار ذلك الحسن بريئا من الكافر ، " منتفيا عنه " .

- " أمة الكفران أضل أعملهم ، أمة الإيمان أصلح بالهم "(١)

(١) بالعربية في المتن الفارسي .

- لقد ضاع الحسن والفضل لانعدام الشكر ، بحيث لا يرى " الكافر " أثرا منها أبدا .
- فلقد ضاع منه " كل إحساس " بالصلة والقرابة أو بانعدامهما ، وبالشكرا والوداد ، بحيث لم يعد يذكرها .
- فإن " أضل أعمالهم " أيها الكافرين ، تعنى ضياع الرغبة من كل من بلغ منيته ١٠٠٠ اللهم إلا من أهل الشكر وأهل الوفاء ، فإن الدولة تحل في أثرهم أينما يحلون .
- وممّى تعطى الدولة الزائلة القوة ؟ إن الدولة المقبولة هي التي تهب الخاصية .
- فاقتصر من هذه الدولة مصداقا لقوله : أفرضوا ، حتى ترى مائة دولة أمامك . وقلل من الشرب هنا ، من أجل نفسك ، حتى تجد حوض الكوثر أمامك .
- وذلك الذي صب جرعة على تراب الوفاء ، ممّى يستطيع صيد الدولة أن يفر منه ؟
- ١٠٠٥ - إنه يسعد قلوبهم مصداقا لقوله «أصلح بالهم» ، و" رد من بعد النوى أنزالهم "(١)
- قائلًا : يا أيها الأجل ، يا أيها التركي المغير على القرية ، رد على هلاء الشكورين ما أخذته منهم .
- فيقوم برده إليهم ، لكنهم لا يقبلونه ، ذلك أنهم نعموا ببضاعة السروح .
- ويقولون : نحن من الصوفية ، وقد مزقنا الخرق ، ولا نأخذها ثانية ، ما دمنا قد قامرنا بها .

(١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- لقد عوضنا ، فما هو هذا العوض آخرًا ، لقد ذهبت عن الحاجة والحرص والغرض .

١٠١٠ - ولقد خرجنـا من الماء المالح المهدـك ، وتقاطـرنا على الرحيـق وعيـنـ الكـوثر .

- وما قـمـت بـفـعـلـه أـيـتها الـدـنـيـا مـعـ الـآخـرـين مـنـ غـدـرـ وـمـكـرـ وـدـلـالـ تـقـيلـ ؟

- نـصـبـه نـحـنـ عـلـى رـأـسـكـ جـزـاءـ وـفـاقـاـ لـكـ ، فـنـحـنـ شـهـادـهـ قـدـمـنـاـ إـلـىـ الغـزوـ .

- حـتـىـ تـعـلـمـنـ أـنـ لـلـإـلـهـ الطـاهـرـ عـبـادـاـ ، دـيـنـهـمـ الـهـجـومـ وـالـجـدـالـ وـالـمعـارـضـةـ وـالـمـرـاءـ مـعـكـ .

- إـنـهـمـ يـنـتـرـعـونـ شـوـارـبـ مـكـرـ الـدـنـيـاـ ، وـيـنـصـبـونـ خـيـامـهـمـ عـلـىـ قـلـاعـ النـصـرـ .

١٠١٥ - لـقـدـ صـارـ هـوـلـاءـ الشـهـادـهـ غـزـةـ مـنـ جـدـيدـ ، وـهـوـلـاءـ الأـسـرـىـ أـوـشـكـواـ مـنـ جـدـيدـ عـلـىـ النـصـرـ .

- وـلـقـدـ أـطـلـواـ بـرـؤـوسـهـمـ مـرـةـ ثـانـيـةـ مـنـ الـعـدـمـ ، قـائـلـيـنـ : أـنـظـرـ إـلـيـنـاـ إـنـ لـمـ تـكـنـ أـكـمـهـ .

- حـتـىـ تـعـلـمـ أـنـ هـنـاكـ شـمـوـسـاـ فـيـ الـعـدـمـ ، وـأـنـ مـاـ يـسـمـىـ شـمـسـ هـنـاـ ، هـيـ هـنـاكـ نـجـمـةـ سـهـاـ .

- وـكـيـفـ يـكـوـنـ الـوـجـودـ فـيـ الـعـدـمـ أـيـهاـ الـأـخـ ؟ وـكـيـفـ يـكـوـنـ الضـدـ مـكـنـوـنـاـ فـيـ ضـدـهـ ؟

- فـاعـلـمـ أـنـهـ يـخـرـجـ الـحـيـ مـنـ الـمـيـتـ ، حـتـىـ صـارـ الـعـدـمـ أـمـلـاـ عـنـدـ الـعـابـدـيـنـ .

١٠٢٠ - وـذـلـكـ الزـارـعـ الـذـيـ تـكـوـنـ أـهـرـاؤـهـ خـالـيـةـ وـمـعـ ذـلـكـ يـكـوـنـ سـعـيـداـ ، أـلـيـسـ ذـلـكـ عـلـىـ أـمـلـ مـاـ هـوـ "ـمـوـجـودـ"ـ فـيـ الـعـدـمـ ؟ـ

- فـإـنـ ذـلـكـ "ـالـزـرـعـ"ـ يـنـبـتـ مـنـ الـعـدـمـ ، وـافـهـمـ ، إـنـ كـنـتـ وـاقـفـاـ عـلـىـ الـمـعـانـيـ .

- إنك تكون متظرا لحظة بلحظة " ما يأتي " من العدم ، وأن تجد الفهم ولذة السكينة والبر .

- وليس هناك أدنى بكشف هذا السر ، وإلا لجعلت كل " كفرة " الألغاز من " مؤمني " بغداد .

- ومن ثم فإن خزانة صنع الحق هي العدم ، فهو يأتي منها بالعطايا ، لحظة لحظة .

١٠٢٥ - فالحق مبدع ، والمبدع هو الذي يأتي بالفرع ، دون أن يكون له أصل أو سند .

مثال لعالم الوجود الذي يبدو عدما ، وعالم العدم الذي يبدو وجودا

- لقد أبدى العدم وجودا شديدا للاحترام ، وأبدى الوجود على شكل العدم .

- لقد أخفى البحر وجعل لك الزبد ظاهرا ، وأخفى الريح وأبدى لك الغبار .

- " أبداه لك " كمئنة من التراب الملتقط المتتصاعد ، فكيف يصعد التراب من تقاء نفسه ؟

- لكنك ترى التراب متتصاعدا إليها العليل ، ولا ترى الريح إلا بتعریف الدليل .

١٠٣٠ - ترى الزبد رأيا من كل صوب وناحية ، والزبد لا يتحرك دون وجود البحر .

- إنك ترى الزبد بالحس والبحر بالدليل ، والفكر خفي ، وما هو واضح هو القال والقول .

- ولقد كنا نظن النفي إثباتا ، وكانت لنا عيون ترى ما ليس موجودا .

- وذلك الذى ظهر لنا في نوم ونعاس ، ماداً يمكن أن يكون إلا خيال ، وليس برواية حقيقة ؟
- فلا جرم أتنا صرنا دائري الرؤوس من الضلال ، وعندما اختفت الحقيقة ، ظهر الخيال .
- ١٠٣٥ - وعندما وضع هذا العدم أمام النظر ، كيف أخفى تلك الحقيقة عن البصر ؟
- فالثناء عليك ، أيها الأستاذ الساحر ، الذى أبديت الكدر للمعرضين صفاء .
- إن السحرة يقيسون على وجه السرعة ضوء القمر أمام التاجر ، ويقبضون الذهب ربحا .
- ويختطفون الفضة على هذا النسق أكداسا أكداسا ، وضاعت الفضة من اليد ، ولا كرباس هناك .
- وهذه الدنيا ساحرة ونحن تجار ، نشتري منها ضوء القمر الذى تم قياسه
- ١٠٤٠ - إنها تقيس على وجه السرعة خمسمانة ذراع من الكرباس ، وبشكل ساحر ، من ضوء القمر .
- وعندما سلبت فضة عمرك أيها السالك ، هل تحولت الفضة إلى كرباس ؟ لا ، والكيس فارغ .
- وينبغي لك أن تقرأ «قل أعود» أيها الأحد ، هيا أيد شكوكك من النفاثات في العقد .
- إن أولئك الساحرات ينفقن في العقد ، فالغيبات أيها المستغاث من سوء المال .
- لكن فلنقرأ أيضا بلسان العقل ، فإن لسان القول لسان واهن ، أيها العزيز .
- ١٠٤٥ - وهناك ثلاثة رفاق لك في العمر ، أحدهم وفي الآخرين غادران ؟

- أحدهما صحبتك ، وثانيهما متابعك ومالك ، وثالثهما الوفي هو حسن فعالك .
- إن المال لا يخرج معك من القصور ، ويأتي معك الصاحب حتى "باب" القبر ذلك أنه في يوم مماتك يقول لك ذلك الصاحب بلسان حاله :
- لست رفيقا لك أكثر من هذا ، ولا قف برهة على قبرك .
- ١٠٥٠ - لكن فعلك هو الوفي فالزمه ، فهو الذي يدخل معك إلى قاع اللحد .

في تفسير قول المصطفى ﷺ : لابد من قريبين يدفن معك وهو حي وتدفن معه وأنت ميت ، إن كان كريماً أكرمه ، وإن كان لثيماً أسلم ، وذلك القريب عملك ، فاصلحة ما استطعت . صدق

رسول الله

- ومن هنا قال الرسول ﷺ : من أجل هذا الطريق ، ليس هناك من رفيق أو في من العمل .
- فإن كان طيبا ، يكون رفيقا لك إلى الأبد ، وإن كان سيئا ينقلب عليك حية في اللحد .
- وهذا هو العمل والكسب في طريق السداد ، ومتى يمكن فعله - أيها الأب - دون تعليم من أستاذ ؟
- وأدنى حرفة تجرى في هذه الدنيا ، لا تكون أبدا دون إرشاد أو أستاذ .
- ١٠٥٥ - إن أولها علم ومن بعدها يأتي العمل ، حتى تعطي الثمر من مهلة أو أجل .
- "استعينوا في الحرف يادا النهى ، من كريم صالح من أهله

- أطّاب الدر أخى وسط الصدف ، واطّلب الفن من أرباب الحرف
 - إن رأيتم ناصحين أنصفو ، بادروا التعليم ، لا تستنكفو^(١)
 - وإن لبس المرء الملابس الخلقة عند قيامه بصنعة الدباغة ، فإن ذلك لا يقلل من سيادته ، إن كان سيدا .
- ١٠٦٠ - "وعند النفح" في الكور "إن لبس الحداد الملابس الممزقة ، فإن احترامه لم يقل أمام الخلق .
- فاخلع إذن لباس الكبير عن الجسد ، وعند التعلم ، البس لباس الذل .
 - والطريق إلى تعلم العلم هو القول ، لكن تعلم الحرفة يكون عن طريق عملي .
 - وإن كنت تريد "علم" الفقر فهو قائم بالصحبة ، فلا لسانك يعمل "لاكتسابه" ولا يدرك^(٢) .
- ١٠٦٥ - إن معرفته تتلقاها الروح من الروح ، لا عن طريق الكتاب ولا عن طريق اللسان .
- وإن كان موجودا في قلب السالك بشكل غامض ، فليس عند السالك معرفة بالرموز بعد .
 - حتى يشرح قلبه ذلك الضياء ، ومن هنا قال تعالى : « ألم نشرح لك صدرك » .
 - أى أتنا أعطيناك الشرح داخل الصدر ، ووضعننا نحن الشرح داخل صدرك .
 - لكنك لا زلت تطلبه حتى الآن من خارجك ، وإذا كان لديك اللبن ، فكيف تحليه من آخرين ؟

(١) مابين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

(٢) ج/١١-٣٣٧: - والمعرفة أنوار في أرواح الرجال ، لا عن طريق الدفتر والقيل والقال .

- وهناك عين لbin في داخلك بلا ضفاف ، فكيف تطلب ذلك للبن " المصبوب في قدر ؟

١٠٧٠ - وإن لديك منفذًا إلى البحر يا طالب السقرا ، فأشعر بالعار من طلبك الماء من الغدير .

- فمن " ألم نشرح " لا شرح لك بعد ، ما دمت باحثًا عن الشرح متكميًّا إيمانه - فانظر إلى شرح القلب من داخلك ، حتى لا يأتيك الوصف بـ " لا تتصرون " .

تفسير (وهو معك)

- هناك سلة مليئة بالخبز فوق رأسك ، وأنت لا تفتَّأ تتدلى كسرة خبز من باب إلى باب .

- فعرج على رأسك ، ودعك من دوار الرأس ، وامض ، واطرق باب القلب ، لماذا أنت على كل باب ؟

١٠٧٥ - إنك واقف في جدول ، مأوه يصل إلى ركبتك ، وغافل عن نفسك ، وباحث عن الماء من هذا وذاك.

- فالماء أمامك وخلفك ، وذو مدد ، لكن العيون من بين أيديها سد ، ومن خلفها سد .

- فالجواد موجود تحت الفخذ ، والفارس باحث عن الجواد ، وإن " سئل " : ما هذا ؟ قال : جواد ، ولكن أين الجواد ؟

- إِنْتَبِهِ ، أَلِيُّسْ هَذَا الَّذِي يَبْدُو تَحْتَكَ جَوَادٌ ؟ قَالَ : نَعَمْ ، لَكِنْ مِنْ رَأْيِ جَوَادٍ فَقَطْ ؟

- إِنَّهُ ثَمَلٌ بِشَيْءٍ ، وَأَمَامٌ وَجْهُهُ ذَلِكَ الشَّيْءُ ، وَهُوَ غَافِلٌ عَنْهُ ، وَغَافِلٌ عَنْ تَفْصِيلَاتِهِ أَيْضًا .

١٠٨٠ - وَهُوَ ثَمَلٌ شَوْفَاقًا إِلَى الْمَاءِ وَهُوَ أَمَامٌ وَجْهُهُ، إِنَّهُ فِي الْمَاءِ ، لَكِنْهُ غَافِلٌ عَنْ هَذَا الْمَاءِ الْجَارِيِّ .

- كَالَّدُرُ فِي الْبَحْرِ وَيَسْأَلُ : أَيْنَ الْبَحْرُ ؟ وَذَلِكَ خَيَالٌ ، لَأَنَّ الصَّدْفَ جَدَارٌ لِأَمَامِهِ "دُونَ الْبَحْرِ" !!

- وَتَسْأُلُهُ هَذَا يَصْبُحُ حِجَابًا لَهُ ، يَصْبُحُ سَحَابًا عَلَى شَعَاعِ شَمْسٍ "حَقِيقَتِهِ" .

- إِنْ عَيْنَهُ الرَّمَدَاءُ الْمَرِيضَةُ هِيَ خَتْمُ بَصَرِهِ ، إِنْ مَا يَنْبَغِي أَنْ يَرْفَعَ السَّدُودُ مِنْ أَمَامِهِ ، صَارَ سَدَالِهِ .

- إِنْ لَبَهُ نَفْسَهُ قَدْ صَارَ خَتْمًا عَلَى سَمْعِهِ ، فَلَيْكَنْ لَبَكَ مَعَ الْحَقِّ ، يَا حَائِرًا فِي الْآتِيهِ .

فِي تَفْسِيرِ قَوْلِ الْمُصْطَفَى : مِنْ جَهَلِ الْهَمْوُمِ هَمْوُمًا وَاحِدًا ، كَفَاهُ اللَّهُ سَائِرَهُمْ وَهُوَ مَنْ تَفَرَّقَتْ بِهِ الْهَمْوُمُ ، لَا يَبْالِي اللَّهُ فِي أَيِّ وَادٍ أَهْلُكَهُ

١٠٨٥ - لَقَدْ وَزَعْتَ لَبَكَ عَلَى "كَثِيرٍ" مِنَ الْجَهَاتِ ، بَيْنَمَا لَا تَسَاوِي شَرُوْبٍ تَقْبِيرٍ^(١) تِلْكَ التَّرَهَاتِ .

- وَكُلْ جَذْرٌ لِشَوْكَةٍ يَمْتَصُ مَاءَ لَبَكَ ، وَمَتَى يَصْلِي مَاءَ لَبَكَ إِلَى الثَّمَارِ ؟^(٢)

(١) حِرْفِيَّاً : فَجْلَةٌ وَاحِدةٌ .

(٢) ج/١١-٣٤٨: إِنْ كُلَّ نَبَاتٍ لَاقِيمَةً مِنْهُ يَجْذِبُ الْمَاءَ مِنْكَ ، وَمَتَى يَصْلِي مَاءَ ذَهْنَكَ إِلَيْهِ .

- هيا فلتقطع ذلك الغصن السيء ولتقم بتفصيله ، ولترو هذا الغصن الحسن الطيب ، ولتجعله نضرا .

- إن كلّيهما أخضر في هذه اللحظة ، لكن أنظر إلى العاقبة ، فإن ذلك يذوي ، ومن هذا تنمو الثمار .

- وماء البستان لهذا حلال ولذاك حرام ، وسوف ترى الفرق في آخر الأمر ، والسلام .

١٠٩ - وما هو العدل ؟ إيه سقيا هذه الأشجار ، وما هو الظلم ؟ إيه إهدار الماء على تلك الأشواك .

- إن العدل هو وضع النعمة في موضعها ، لا أن تكون ساقيا لكل جذر يكون .
- وما هو الظلم ؟ إنه وضع الشيء في غير موضعه ، وهذا في حد ذاته لا يكون إلا منبعا للبلاء .

- فأعط نعمة الحق للروح والعقل ، لا إلى الطبع كثير الهموم كثير العقد .

- ولجعل أحمال الحزن كلا على " كاهل " جسده ، ودعك من وضعها على كاهل الروح ، فإنها تحطم روحك

١٠٩٥ - لقد وضع " أحدهم " على أم رأس عيسى " الروح " حملا ثقيلا ، بينما يبرطع حمار " الجسد " في المروج .

- وليس من المعقول وضع الكحل في الأذن ، وليس من المعقول أن تطلب من الجسد أعمال القلب .

- فإذا كنت قلبا تختر وتتكلل ولا تتحمل الذل ، وإذا كنت جسدا ، لا تتلذذ بالسكر ، وتدوّق السم .

- فالسم نافع للجسد ، لكن السكر ضار له ، ومن الأفضل للجسد أن يبقى بلا مدد .

- إن الجسد هو حطب جهنم ، فلتصلبه بالنحول ، والحطب إن نبت ، إذهب واقتله .

. ١١٠٠ - وإن صرت حطبا وحمالا للحطب ، في الدارين مثل زوج أبي لهب .

- ولتميّز بين غصن سدرة "المُنتهى" وبين الحطب ، وإن كان كلاهما أحضر ، أيها الفتى .

- فأصل ذاك الغصن هو السماء السابعة ، وأصل هذا الغصن من النار والدخان

- وهو ما يتشابهان في الصورة أمام الحس ، فإن عين الحس تخطيء النظر ، وهذا ديدنها .

- لكن الفرق شديد الوضوح أمام عين القلب ، وجاهد " ولو " جهد المقل ، وتعال نحو القلب .

(١) ١١٠٥ - وإن لم يكن لك قدم ، فحرك نفسك ، حتى ترى كل قليل وكل كثير .

فِي مَعْنَى هَذَا الْبَيْتِ :

إِنْ مُضِيَّتِ فِي الطَّرِيقِ ، فَإِنَّهُمْ يَفْتَحُونَ لَكَ الطَّرِيقَ

وَإِنْ صَرَّتْ عَدْمًا ، يَتَجَهُونَ بِكَ إِلَى الْوَجْهِ وَدَ (٣)

- إذا كانت زليخا قد غلقت الأبواب من كل طرف ، فإن يوسف^(٤) وجد من الحركة المنصرف .

- فانفتح القفل والباب ، وانضج الطريق ، عندما توكل يوسف^(٤) وتحرك .

(١) ج/١١-٣٤٩:- فلن هذه الحركة قد صارت مفتاحاً للبركة ، ومن الحركة تستفيد إليها القلب .

(٢) العنوان عند جعفرى "٣٥٦-١١" : في معنى هذه الرباعية ، ثم بيت لإكمال الرباعية بعد البيت المذكور : وإن توأضعت لا يسعك العالم ، وأنذاك يبتونك لنفسك دون نفسك .

- وإن لم تكن فرجة واحدة ظاهرة و موجودة ، فينبغي السعي على العشواء ، كما فعل يوسف .

- حتى يفتح القفل ، ويبدو الباب ، ويصبح لك منفذ إلى اللامكان .

١١١٠ - لقد جنت إلى هذه الدنيا أيها الممتحن ، فهل ترك رأيت قط الطريق الذي جئت منه ؟

- لقد جنت من مكان ما ومن موطن ما ، فهل علمت طريق المجيء قط ؟ أبدا ، على الإطلاق .

- وإذا كنت لا تعلم ، وحتى لا تقول : لا طريق ، فإن من هذا الطريق الذي لا طريق فيه ، ذهابنا .

- إنك في النوم تمضي سريعا إلى اليسار وإلى اليمين ، فهل تعلمن على الإطلاق أين هذا الميدان الذي "ترکض فيه" ؟

- فلتغمض هذه العين ، ولتسلم نفسك ، حتى ترى نفسك في تلك المدينة القديمة .
١١١٥ - وكيف تغلق عينيك ومائة عين ذات خمار ، هي غرورا سد أمام عينيك من هذه الناحية .

-- وأنت شديد القلق والانتظار عشا لأولئك الذين يشترون "ما تعرض وأملأ في العظمة والسيادة .

- وإن نمت ، فإنك ترى أولئك المرجوين في النوم ، ومتى تحلم بومة النحس إلا بالخراب ؟!

- إنك تريد من يشتري منك كل لحظة ، وفي غاية السعي والقلق ، وماذا لديك لكي تتبع ؟ لاشيء على الإطلاق !!

- فلو كان قلبك خبز" أو أدم ، لفرغت تماما من أولئك المشتريين . (١)

(١) ج/١١-٣٥٦: وإن كان ثم خبز في كيسك ، لفغت تماما من مشتري قلبك .

قصة ذلك الشخص الذي كان يدعي النبوة ، فقالوا له : ماذا أكلت حتى صرت أحمق تهدى ؟ فقال : لو وجدت شيئاً أكله ، لما تحولت إلى أحمق ، ولما هذيت ، فإن أكل كلام طيب لو قيل لغير أهله يكون من قبيل المذيان ، وإن كانوا مأمورين بقول هذا المذيان

١١٢٠ - طفق أحدهم يقول "ابنني رسول الله ، وأنا أكثر فضلاً من كل الرسل والأنبياء .

- فقدوا عنقه ، وأخذوه إلى الملك ، وقالوا : إن هذا يقول إنه رسول من الإله .

- وتجمع عليه الخلق ، كالنمل والجراد ، قائلين : ما هذا المكر ؟ ما هذا الاحتيال ؟ وما هذا الكيد ؟

- فإن كان رسولاً ذلك الذي يأتي من العدم ، فنحن كلنا رسل وفي غاية الاحترام

- لقد جتنا كلانا من هناك ، ونحن هنا كلنا غرباء ، فلماذا خصصت أنت بها ، أيها البليغ المفوه^(١) ؟

١١٢٥ - ألم تأتوا أنتم إلى هنا كالأطفال النائمين ، وكنتم غافلين عن الطريق ، وعن المنازل .

- لقد مررت بالمنازل نيااماً ثميناً "بالنعاس" ، غافلين عن الطريق ومرتفعاته ومنخفضاته .

- لكننا غذونا السير في اليقظة سعداء "منتبهين" ، مما وراء "الحواس" الخمسة و "الجهات الستة" حتى أرضها وموضعها .

- ورأينا المنازل من الأصل والأساس ، مثل الأدلة الخبراء العارفين بالطريق .

(١) ج/١١-٣٦٣: وأجبهم ذلك الرسول الطيب قائلاً : ياجماعة من العمى والجهال وأرباب الفضول . - إنكم لم تعلموا أيها القوم أنه قد تُقضى عليكم بالوصول إلى هنا ، وهذا من عيّنك .

- فقالوا للملك : قم بتعذيبه ، حتى لا يقول أحد على شاكلته هذا الكلام أبدا .
١١٣٠ - فرأه الملك شديد النحول والضعف ، بحيث يموت من صفة واحدة ،
ذلك المسكين .

- فكيف يمكن تعذيبه أو ضربه ؟ وبذنه كان قد صار كالزجاج .
- "وقال في نفسه" : على أن أتحدث إليه بالحسنى ، وأسألة : لماذا أنت آخذ في
التجديف بالعصيان والكفر ؟

- فإن الشدة لا تجدى هنا نفعا ، وبالحسنى واللين ، تطل الحية برأسها من
جرها .

- وأبعد الناس من حوله . كان ملكا رقيقا ، ديدنه اللطف والملاينة .
١١٣٥ - فجلسه ، ثم سأله عن موطنه ، ومن أين يعيش ؟ وإلى أين يلجا
ويلاوى ؟

- قال : أيها الملك ، ابني من دار السلام ، وجئت من الطريق إلى هنا ، دار
الملام .

- وأنا لا دار لي ، ولا جليس واحد أجالسه ، ومتى تتخذ السمكة من اليابسة
مسكنا ؟

- ثم سأله الملك مازحا : إذن ماذا أكلت ؟ وبم اندمت ؟
- وهل تستهئي شيئا ؟ وماذا أكلت هذا الصباح ، بحيث إنك منتش إلى هذا الحد ،
كثير النفاج شديد الكبراء ؟

١١٤٠ - أجاب : لو كان عندي خبز ، جافا كان أو طريا ، فمتنى كان لي أن
أدعني النبوة ؟

- إن ادعاء النبوة مع هذا القبيل من الناس ، أشيه بطلب القلب من صخر أو من
جبيل .

- ولم يطلب أحد من جبل أو من صخر عقلاً وقلباً ، ولم يسأله عن فهم نكتة من النكات أو ضبطها .

- فإن كل ما تتفوه به يردد الجبل بعينه ، يردد تردید الرقيقة هازنا مازحاً .

- فأين هؤلاء القوم من الرسالة ؟ ومن الذي يكون عنده رجاء الروح في جماد ؟

١١٤٥ - فلو أنك جنت إليهم برسالة عن النساء والأموال ، لطأطأوا كلهم رؤوسهم طاعة أمامتك ، ولسلموك أموالهم .

- ولو قلت لأحدهم إن في موضع كذا حسنة تدعوك ، فقد صارت عاشقة لك ، يعترف بك آنذاك .

- ولو أنك أتيت برسالة من الله كأنها الشهد ، داعياً : تعال إلى الله ، يا طيب العهد ؛

- وامض من دنيا الموت نحو الزاد ، وإذا كان البقاء ممكناً ، لا تنصر فانيًا

- فإنهم يهبون سعيًا لسفك دمك وقطع رأسك ، لا حمية للدين ، ولا غيره على الفضل .

سبب عداوة العوام لأولياء الله الذين يدعونهم إلى الحق وإلى ما هي الحياة الأبدية .. وعيشهم غرباء عنهم

١١٥٠ - بل إن ذلك يكون من التصاقهم بالمال والأهل ، ويكون سماع هذا البيان مرا بالنسبة لهم .

- إن خرقـة قد التصافت التصاقـا شديداً بجرحـ الحمار ، وعندما تـريد أن تـزعـها منه قطـعة قطـعة ؟

- فإن ذلكـ الحمار يـرفض بـقدمـيه يـقـيناً منـ الآلـم ، وما أـفضلـ منـ اـتفـاهـ وـابـتـعدـ عـنـهـ .

- خاصَّةً إِذَا كَانَ هُنَاكَ خَمْسَوْنَ جَرْحًا ، وَفِي كُلِّ مَوْضِعٍ خَرْقَةً ، مُلْتَصِّقَةً بِرَأْسِهِ ، غَارِقَةً فِي الْعَرْقِ .
- وَإِنَّ الْأَهْلَ وَالْأَمْلَاكَ كَالْخَرْقَةِ ، وَهَذَا الْحَرْصُ هُوَ الْجَرْحُ ، وَكُلَّمَا ازْدَادَ الْحَرْصُ ، ازْدَادَتِ الْجَرَاحَ .
- ١١٥٥ - إِنَّ الْأَهْلَ وَالْأَمْلَاكَ بِمَثَابَةِ بُومَةٍ "مَلَازِمَةً" لِلْخَرَابِ فَحَسْبٌ ، فَهِيَ لَا تَسْمَعُ أُوصَافَ بَغْدَادٍ وَطَبِيسَ .
- وَلَوْ أَنْ بَازِيَا سُلْطَانِيَا عَادَ مِنَ الطَّرِيقِ ، وَأَتَى بِمَائَةَ خَبْرٍ لِهَذَا الْبُومِ عَنِ الْمَلِيكِ - وَتَحْدَثُ مَفْصِلاً عَنْ دَارِ الْمَلِكِ وَالْبَسَاتِينِ وَالْأَنْهَارِ ، إِذْنَ لِسُخْرِ مِنْهُ أَنْذَاكَ مَائَةَ عَدُوٍّ .
- قَاتِلِينَ : لَقَدْ أَتَى لَنَا الْبَازِيَا بِأَسَاطِيرِ الْأَوَّلِينَ ، وَإِنَّهُ يَخْتَلِقُ الْكَلَامَ هَذِلَا مَجْدِفًا .
- وَالْأَسَاطِيرُ الْقَدِيمَةُ هِيَ هُمُّ ، وَهُمُ الْمُهَتَرِئُونَ إِلَى الأَبَدِ ، وَإِلَّا فَإِنَّ ذَلِكَ الْحَدِيثَ مِنَ الْبَازِيَا ، يَجْعَلُ الْقَدِيمَ جَدِيدًا .
- ١١٦٠ - إِنَّهُ يَهْبِطُ الرُّوحُ لِلْمَوْتَى الَّذِينَ مَاتُوا مِنْذَ زَمِنٍ ، وَيَهْبِطُ تَاجُ الْعُقْلِ وَنُورُ الْإِيمَانِ .
- فَلَا تُسْرِقُ الْقَلْبَ مِنَ الْفَاتِنِ الَّذِي يَهْبِطُ الرُّوحُ ، فَهُوَ الَّذِي يَجْعَلُكَ تَمْتَطِي ظَهِيرَ الْجَوَادِ الْأَصِيلِ .^(١)
- وَلَا تُسْرِقُ الرَّأْسَ مِنَ الرَّفِيعِ الْعَظِيمِ الَّذِي يَهْبِطُ التَّاجَ ، فَهُوَ الَّذِي يَفْكُرُ مَائَةَ عَقدَةَ مِنْ حَوْلِ قَدْمِ الْقَلْبِ .
- وَمَعَ مَنْ أَتَحْدَثُ ؟ فَأَنِّي حَيٌّ وَاحِدٌ فِي الْفَرِيَةِ ؟ وَأَنِّي سَاعٍ وَاحِدٌ نَحْوَ مَاءِ الْحَيَاةِ ؟

(١) حَرْفِيَا : رَخْشٌ وَهُوَ اسْمُ جَوَادٍ رَسْتَمٍ .

- إنك بذلة واحدة هارب من العشق ، وماذا تعرف من العشق سوى الاسم ؟
١١٦٥ - وإن للعشق مائة دلال واستكبار ، واليد لا تحصل عليه إلا بعد تدلل
كثير منه .

- ولأن العشق وفي ، فإنه يشتري الوفي ، ولا ينظر أبدا إلى الرفيق الغادر .
- فالإنسان بمثابة الشجرة ، وجدورها العهد ، وينبغي للجذور أن تتعهد بالرعاية
ووجهه .

- وإن العهد الذي يكون فاسدا جذر مهترئ ، قد انقطع عن الثمار ، وعن
اللطف .

- وبرغم أن فروع النخلة وأوراقها خضراء ، لا نفع فيها ، مadam جذرها فاسدا .
١١٧٠ - وإن لم تكن فيها أوراق خضراء وجذرها موجود ، فإنها في النهاية
تخرج مئات الأوراق .

- فلا تكن مغرورا بالعلم وابحث عن العهد ، فالعلم بمثابة القش ، والعهد بمثابة
لبنه .

**في بيان أن الرجل الطالم عندما يتمكن في الشر ، ويرى آثار
إقبال الطيبين ، ينقلب إلى شيطان ، ويصبح مانعاً لخير من الحسد
مثل الشيطان الذي احترق بيده ، يرى أن يكون جميع الخلق
محترقين في البیادر (رأيت الذي ينهى * عباد إذا صلوا)**

- وعندما ترى الأوفيا قد حازوا النفع ، تصبح أذاك حسودا كالشيطان .
وكيل من سوء مزاجه ووهن طبعه ، لا يريد لأحد فقط أن يكون صحيح الجسد .
- فإن لم تكن ترى أن يكون لديك حسد إيليس ، فتعال من باب الدعوى إلى عتبة
الوفاء .

١١٧٥ - و مالم يكن لديك وفاء لاتحدث ، فإن أغلب حديث الادعاء مكون من " أنا " و " نحن " .

- وهذا الكلام الموجود في الصدور بمثابة الدخل للألياب ، ومن ثم ففي الصمت مائة نماء للب الروح .

- وعندما يتفوه به اللسان ، فقد صار إنفاقا من اللب ، فقلل الإنفاق حتى يبقى اللب المعينا .

- ولمن قل كلامه ذهن عقري ، وعندما زاد قشر الكلام ، فقد ضاع اللب .

- ذلك أنه عندما يزيد القشر يقل اللب ، ويرق القشر عندما يكتمل اللب ويتضخم .

١١٨٠ - فانظر إلى هذه الثمار الثلاثة فقد نجت من الفجاجة : الجوز واللوز والفسدق .

- وإن كل من يعصي يكون شيطانا ، ويكون حسودا لدولة الأخيار وإقبالهم .

- وما دمت قد وفيت بعهد الله ، فإن الله تعالى من كرمه يحفظ عهده .

- وأنت مغمض العينين عن وفاء الحق ، ولم تسمع « اذكروني أذكركم » .

- وأنصلت ، واستمع إلى « أوفوا بعهدي » حتى تأتي « أوف بعهدهم » من الحبيب .

١١٨٥ - فأى عهد وأى قرض منا نحن أليها الحزين المسكين ، إنه من قبيل وضع الحبة المتيسسة في الأرض .

- لا يكون منها للأرض ضياء أو نعمة ، ولا لرب الأرض منها الدخل والغنى .

- اللهم إلا أن يتضرع إلى الله قائلا : يا إلهي ينبغي لي دخل من هذه الحبة ، فقد أعطيت أنت أصلها من العدم .

- لقد أكلت أنا " من المحسول " وأتيت بهذه الحبة كدليل ، فقد سقت هذه النعمة إلينا فسقها ثانية .
- فدعك إذن من هذا الدعاء الجاف الذى لامعنى له ، واعلم أن إلقاء البذرة في التراب يريد شجرة .
- ١١٩٠ - وإن لم تكن لديك حبة ، فإن الله سبحانه وتعالى من هذا الدعاء ، يهبك نخلا ، فنعم سعيك الذى سعيت .
- مثل مريم البتول ، كان لديها الألم ، ولم يكن لديها حب ، لكن صاحب الفضل ، جعل لها تلك النخلة خضراء .
- وذلك لأن تلك السيدة العظيمة كانت وفيقة ، فأعطتها الله مائة مراد ، دون أن تطلب .
- وتلك الجماعة التي كانت ذات وفاء ، زادهم الله في كل شيء عنهم هم من جنسهم .
- لقد صارت البحار مسخرة لهم والجبال ، والعناصر الأربع عبيد أيضا عند تلك الجماعة .
- ١١٩٥ - إن هذا الإكرام في حد ذاته بمثابة الدليل ، حتى يراها أهل الإنكار عيانا بيانا .
- لكن كراماتهم الخفية لا تدركها حواس ، ولا يعبر عنها بيان .
- إن هذا هو دينه ، ويكون هذا إلى الأبد ، على سبيل الدوام ، لا ينقطع ولا يسترد .^(١)

(١) ج/١١-٤٣١:- بل يبقى لحظة بعد لحظة في رقي ، ذلك أن واهبها صاحب كرم وعطاء .

مناجاة

- يا واهب القوت والتمكين والثبات ، ألا فلتخلصن الخلق يا إلهي من عدم الثبات هذا .
- وعلى ذلك الأمر الذى ينبغي الثبات عليه ، اجعل النفس مقيمة ، فهى نزاعة إلى الهوى .
- ١٢٠٠ - وامنحهم يا إلهي - الصبر وكفة الميزان الثقيلة ، وخلصهم يا إلهي - من فن من يصورون لهم السوء .
- واشرهم ثانية من الحسد أليها الكريم ، حتى لا يتحول كل منهم من الحسد إلى شيطان رجيم .
- وفي النعيم الفاني للمال والجسد ، لا يفتاؤن يحترون جميعا من الحسد .
- فانظر إلى الملوك الذين يحررون الجيوش ويسوقونها ، ويقتلون أقاربهم من الحسد .
- والعشاق للحسان المليئات بالقذر والدنس ، أخذوا يسعون في دماء بعضهم البعض وأرواحهم .
- ١٢٠٥ - فاقرأ " ويس ورامين " و " خسرو وشيرين " ، وماذا فعل من جراء الحسد أولئك البلياء .
- ولقد فنى العاشق كما فنى المعشوق ، فهم ليسوا بشيء ، وهو اهم ليس بالشيء الذي يذكر .
- والإله الظاهر الذى يضرب العدم ببعضه ، هو الذى يجعل العدم عاشقا للعدم .
- ومن القلب الذى ليس بقلب تطل أنواع الحسد ، وهكذا يجعل العدم مضطرا إلى أن يبدو وجودا .

- وهل النساء اللائي هن أكثر شفقة ، أليس من الحسد تأكل إحداهمـا الأخرى
عندما تكون ضرة لها ؟

١٢١٠ - فما بالك بالرجال وهم بطبعهم قسـاة القلوب ، ترى في أى منزل هم
من منازل الحسد ؟

- ولو لم يقدم من الشريعة رقية تلطف " هذا الجحيم " لمزق كل خصم جسد خصمته .

- فإن الشرع يشير بالرأى من أجل دفع الشر ، ويحبس الشيطان في قارورة الحمة .

- فلا يزال بالبرهان والأيمان والنكوص " عن الادعاء " ، حتى يدخل شيطان الفضول في القارودة .

- مثل الميزان الذى يجمع رضا الضدين ، على سبيل اليقين في الجد وفي

١٢١٥- فاعلم أن الشرع بمثابة الميزان والمكيال على وجه اليقين ، فبه ينجو
الخصماز من القتال ، ومن الحقد.

- وإن لم يكن ثم ميزان ، فمتى كان الخصم من الجدال ، يتخلص من وهم أنه قد نعم بـ "الحف والاحتفا" :

ومن هنا ففي هذه الجيفة القبيحة التي لا وفاء عندهما ، يوجد كل هذا الحسد وكل هذه الخصومة وكل هذه القسوة .

—إذن فمن أين يكون فيها إقبال؟ ودوله، والجني، والأنس، ماضيان في الحسد؟

- وأولئك الشياطين أنفسهم حسودون قدماء ، وهم لا يتوقفون لحظة واحدة عن قطع الطريق .

١٢٢٠ - وأولئك الأدميون الذين زرعوا العصيان ، تحولوا بدورهم من الحسد إلى شياطين .

- فاقرأ من القرآن أن شياطين الإنس ، قد صاروا من مسخ الإله لهم ، من نفس جنس الشياطين .

- وعندما يصبح الشيطان عاجزاً عن الفتنة ، فإنه يطلب العون من هؤلاء الإنس - قائلًا لهم : أنتم أغوان لي ، فالعون العون ، وأنتم إلى جانبي ، فقدموا لي المساعدة والتأييد .

- وإن قطع الطريق على أحد في الدنيا ، فإن هذين النوعين من الشياطين يهسان فرحين .

١٢٢٥ - وإن نجا أحد بروحه ، وصار عالياً في الدين ، فإنهما ينوحان ، كلاماً

الحاديدين .

- وكلاهما يصر على أسنان الحسد ، على كل من وهبه الله العقل .

**سؤال الملك مدعى النبوة هذا عن الرسول الصادق وماذا يكون
معه يهبه لأتباعه وماذا يجدونه في حضرته وصحبه غير
النصيحة التي يقولها بلسانه**

- فسأل الملك : بماذا أوحى إليك ؟ وأى نفع يتاتى أصلاً من ذلك الذى يكون نبياً ؟^(١)

- قال : قل لي أنت ما الذى لم ينزل به الوحي بعد ؟ وأية دولة بقيت ، ولم يصل النبي عليه السلام إليها ؟

(١) ج/١١-٤٤٧:- وأى شيء يهبه للمرء في حديثه ؟ غير النصح وغير الأوامر والنواهي .
- وأى نفع من محضره وصحبه ، وفي أي رتبة ودرجة يكون من يتبعه ؟

- ولنفرض أن الوحي الذي نزل على ليس هو وحي الرسول خزانة "المعرفة" ، إنه ليس أقل من الوحي الذي نزل على النحل .

١٢٣ - وعندما نزلت «أوحى ربك إلى النحل» ، جعل منزل وحيه مليئا بالشهد .

- وهو بنور وحي الحق عز وجل ، جعل عالما مليئا بالسمع والعمل.

- وذلك الذي نزل في حقه (كرمنا) ، وهو يمضي إلى أعلى عليين ، متى يكون وحيه أقل من وحي النحل - وألم تقرأ أنت «إنا أعطيناك الكوثر» ، إذن فلماذا بقيت جافا متيسا ظمآنًا؟

- أو ربما كنت أنت فرعون ، والكوثر كالنيل ، قد تحول من أجلك إلى دم كدر أيها العليل .

١٢٤ - فهيا ، تب ، وكن ضائقا نفورا من كل عدو ، ليس لديه ماء الكوثر في وعائه .^(١)

- وكل من رأيته أحمر الوجه من ماء الكوثر ، فهو في طبع محمد قد تطبع بطبعه .

- حتى تأتي في حساب [أحبه الله] ، فإن معه تقاصا من الشجرة المحمدية .

- وكل من تراه ظاميء الشفة من الكوثر ، عاده كأنه الموت أو كأنه الحمى .^(٢)

- حتى ولو كان أباك ولو كان أمك ، فإنه في الحقيقة شارب "لدمك" .

١٢٤ - وتعلم هذه السيرة من إبراهيم الخليل^ص ، فقد صار في البداية ضائقا من أبيه ، نفورا من "مسلكه" .

(١) حرفا : قرعته .

(٢) ج/١١-٤٧؛ - فقد صار لك كأبي جيل وأبي ليب ، يبعد عنه حتى لا تسقط في الكرب .

- حتى تكون أمام الحق من قيل فيهم [بغض الله] ، حتى لا يصيّنك حسد العشق بالتحول والسل .
- وما لم تقرأ "لا" و "إلا الله" ، فإنك لن تجد منهاج هذا الطريق .

قصة ذلك العاشق الذي أخذ يعدد لمشوّقه أنواع إخلاصه ووفاته والليالي الطويلة لياليه (تتجاوز جنوبهم عن المظاجم) وقلة الزاد وظماء الكبد في الأيام الطويلة . وأخذ يقول : لا أعرف وفاة إلا هذا ، فإن كانت هنا خدمة أخرى وطاعة أخرى أرشدني إليها فأنا مطمئن لكل ما تأمور به سواء كان الدخول في النار كالخليل أو السقوط بين فكي الموت كبيونس أو العمى من البكاء كشعيـب أو التعرض للقتل سبعين مرة مثل جرجيس ، ولا حد لوفاء الأنبياء وتضحياتهم ولا حصر ... وجواب المشوّق عليه - أخذ أحد العاشق يعدد أمام مشوّقه ، أحواله وأموره والطاعات التي قام بها له .

- قائلًا : لقد فعلت من أجلك كذا وكذا ، و تعرضت للسهام والرماح في هذه الموقعة .

١٤٥ - وذهب المال وهدمت القوة وفقدت السمعة ، وكم من الخسائر حاقت بي من عشقك .

- لم يرني صبح قط ضاحكا أو نائمًا ، ولم يرني مساء قط مستقرا ساكنا .
 - وأخذ يعدد له ما احتساه من أجله من ألم وكدر ، واحدا واحدا وبالتفصيل .
 - لا من أجل أن يمنن عليه ، بل كان يقدم على صدق محبته مائة شاهد .
 - والعقلاء تكفيهم إشارة واحدة ، ومنى يذهب ظماء العاشقين منهـا ؟

١٢٥٠ - فهو يكرر القول بلا ملل ، وبإشارة واحدة متى يكتفي الحوت من الماء الزلال .

- ولقد أسرّه في القول عن هذا الألم القديم ، وما زال يشكو قائلا : لم أنطق بكلمة واحدة !!

- كان يحس بنار لم يكن يعلم كنهها ، لكنه كان يبكي من لهيبها وكأنه الشمع . (١)

- قال المعشوق : لقد فعلت كل هذا ، لكن افتح أذنيك تماماً وافهم جيداً :

- إنك لم تفعل أصل العشق واللقاء ، وكل ما فعلته هو مجرد فروع .

١٢٥٥ - قال له العاشق : قل لي ، ما هو هذا الأصل ؟ قال : إن أصله هو أن تموت وتتحول إلى عدم .

- لقد فعلت كل هذا ولم تتمت ، وما زلت حيا ، فهو ما تمت أيها الحبيب المضحي بالروح . (٢)

- فاستلقى في النتو واللحظة وأسلم الروح ، وقام برأسه كأنه الوردة ضاحكا وسعیدا .

- فصارت هذه الضحكة وقفا عليه إلى الأبد ، مثل عقل العارف وروحه بلا نصب ولا كبد .

- ومتي يتلوث نور القمر ، وإن سطع هذا النور على الصالح والطالح إلى الأبد .

(١) ج ١١/٤٥١-٤٥٢ وبعد أن بكى قال : كل هذا مضى ، لكن أرشدني الآن يا صديقي الطيب .- إنني ممتنّل بروحـي لكل ما تأمرـ به ، إنـي وفقـ أمرـك ، فـ أتفـيتـ بالـ رأسـ والـ قـدمـ . فـ لـانـ كانـ يـنـبـغـيـ عـلـىـ أـنـ أـمـضـيـ إـلـىـ النـارـ كـالـخـلـيـنـ . أوـ أـنـ أـجـعـلـ دـمـيـ مـسـفـوـكـاـ مـثـلـ يـحـيـيـ . أوـ أـنـ أـصـيرـ أـعـمـىـ مـنـ الـبـكـاءـ مـثـلـ شـعـيبـ . أوـ أـمـضـيـ إـلـىـ فـمـ الـحـوتـ كـيـونـسـ . أوـ تـرـسلـنـيـ كـيـوسـفـ إـلـىـ الـجـبـ وـالـسـجـنـ ، أوـ تـجـعـلـنـيـ كـعـيسـىـ بـنـ مـرـيمـ فـيـ فـقـرـهـ .- فـإـنـيـ لـاـ أحـوـنـ الـرـوـحـ عـنـكـ وـلـاـ أـرـجـعـ ، فـلـيـ روـحـيـ وـجـسـدـيـ مـنـ أـجـلـ أـمـرـكـ .

(٢) ج ١١/٤٥٢-٤٥٣ : عندما سمع ذلك العاشق المنسلخ عن ذاته ، أطلق آهه حرقة من روحه وقلبه .

١٢٦٠ - إنه يعود صوب الإله بربئاً طاهراً منهم جميعاً ، كأنه سور العقل ونور الروح .

- وتظل صفة الطهر وقفاً على القمر ، وإن كان سطوعه على أقدار الطريق .
- ومن نجاسات الطريق والأوضار الموجودة فيه ، لا فساد هناك يحصل للنور .
- ولقد سمع نور الشمس نداء "ارجعي" ، فعاد إلى أصله على وجه السرعة .
- فلا بقى عليه عار من المزابل التي "سطع عليها" ، ولا بقى عليه لون من الرياض .^(١)

١٢٦٥ - وعاد نور العين إلى منبع الضياء ، وبقيت الصحاري والوديان في أولها عليه .

(١) هنا بيت زاد عن جعفرى "٤٥٢-١١" وهو في رأيه ليس خالياً من الإبهام "٤٥٧-١١" وإن كنت أرأه شديد الوضوح: وعندما عاد نوره من الأرض الخراب ، ظل متظراً عودته إليها . أى أن سطوع النور على المزابل لا يجعله ينفر منها بل يظل مشتاقاً إلى العودة إليها .

سأله أحدهم عالماً عارفاً : إن بكى أحدهم في الصلاة بصوت مسموم وتأوهه ونام ، فهل تبطل صلاته ؟ فأجاب : إن اسمه ماء العين وهو مرتبط بما رأه الباكier ، فإن كان قد رأى الشوق إلى الله سبحانه وتعالى ، أو بكى ندما على الذنب ، فإن صلاته لا تبطل بل تكتمل إذ لا صلاة إلا بحضور القلب ، وإن كان قد تذكر تعب البدن أو فراق الولد تبطل صلاته ، فأصل الصلاة ترك الجسد وترك الأبن مثل إبراهيم الذي كان يضحي بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسده نار النمرود وقد أمر المصطفى بهذه الخطال في قول الله تعالى «فاتبع ملة إبراهيم» وقوله كانت لكم أسوة حسنة في إبراهيم»

- سأله أحدهم أحد المفتين في خلوة : هل إذا بكى أحدهم نائحا في الصلاة :

- ترى هل تبطل صلاته ؟ أو تكون كاملة ومقبولة ؟

- قال : فلماذا سمي إذن ماء العين ؟ أنظر إلى ما قد رأه ثم بكى !!

- مازا رأه ماء العين في باطنه ؟ حتى صار هكذا سيالا من ماقبه ^(١) ؟

١٢٧٠ - فإذا كان قد رأى تلك الدار ذلك الممتلىء ضراعة ، فإن تلك الصلاة تجد رونقها من النواح .

(١) ج ١١-٤٤٥٨:- فإذا كان يبكي طويلا من شوق إلى الحق . أو يبكي في الصلاة ندما على الذنب .- أو كلن البكاء خوفا من الحق فهو مستحب . ذلك أن شمعك هذا ماء دافع للنار .- فلا شك أن صلاته تزدان بالكمال ، ولا يجدان في تهيه بجد القرب في طريق الحق .

- وإذا كان ذلك البكاء من أجل تعب في بدنه أو حداد عنده ، فقد تقطع الخيط وانكسر المغزل .^(١)

دخل مرید في خدمة شیخ ، ولا أقصد بالشیخ كبير السن بل شیخ العقل والمعرفة ، وإنما فی عیسی کان شیخا في المهد وبیحیی کان شیخا في مکتب الأطفال ، ووجد المرید الشیخ باکیا ، فوافقه وبکی ، وعندما انتهى وخرج ، خرج خلفه مرید آخر کان أكثر فهما لحال الشیخ مسرعاً بسبب غیرته على الشیخ ، وقال له : يا أخی يجب أن أقول لك ، ناشدتک الله ألا تفکر وتقول : مادام الشیخ يبکی فأنا أيضاً أبکی ، إذ تلزم ثلاثة سنة من الرياضة التي لا ریاء فيها ، وینبغي عبور عقبات وبحار مليئة بالتماسیم وجبال قاحلة مليئة بالأسود والنمور ، حتى تصل أو لا تصل إلى ذلك البکاء للشیخ ، فإن وصلت فکرو شطرو " زویت لی الأرض کثیراً " .

- لقد جاء أحد المریدین إلى الشیخ ، وكان الشیخ في بكاء وفي نواح .

- وعندما رأى ذلك المرید الشیخ باکیا ، بكى بدوره وسال الدمع من عینيه .

- والسمیع يضحك مرة واحدة ، لكن الأصم يضحك مرتين ، وعندما يقص أحد الناس فکاهة لرفیقه :

١٢٧٥ - فإنه يضحك للمرة الأولى تقليداً وكما تملئ عليه نفسه ، لأنه يرى القوم جمیعاً يضحكون .

(١) ج / ١١ - ٤٥٨:- ولذا كان ينوح من فراق الآباء . لأن قلبه وروحه في ألم حداد عليه . فإن تلك الصلاة لا تساوي حتى تغير ، وذلك لأنها يسلم قلبه إلى الآخار . فإن صلاته يتطلّب بلا شك ، ولكن بكاؤه أيضاً بلا فائدة . - ذلك إن ترك الجسد هو أصل الصلاة ، وترك النفس . وترك اللولد ، هذه هيضراء . - فتعلم من خلين الله وضعج باللولد . واجعل جسدك معرضًا لنار النمرود . - والخلاصة حتى تعلم أيها العظيم ، أن هناك فرق بلا حد بين بكاء وبكاء .

- فهو وإن كان يضحك مثلهم جميعاً في تلك اللحظة ، إلا أنه يكون غافلاً عن حال الضاحكين .
- ثم يعود فيسأل : مم كان الضحك ؟ ويضحك ثانيةً بعد أن يسمع بأذنه .
- ومن هنا فالملقد مثل الأصم ، في مثل ذلك الفرح والسرور الذي في رأسه .
- فالشيخ هو الشعاع والشيخ هو المنهل ، وفيض السرور لا يكون من المربيدين ، بل من الشيخ .^(١)
- ١٢٨٠ - مثل سلة في الماء ونور على زجاج ، إذا اعتبراهما من ذاتيهما ، فهذا من الغفلة .
- وعندما ينفصل عن النهر يعلم ذلك العنود ، أن الماء العذب كان فيه من الجدول .
- وتعلم الرجاجة أيضاً من غياب القمر^(٢) أن تلك اللمع كانت داخلها من القمر المنير الطيب .
- وعندما يفتح الأمر بـ "قم" عينيه ، يضحك إذن كالفجر للمرة الثانية .
- ثم يضحك من ضحكته الأولى تلك ، التي كانت تأتيه على سبيل التقليد .
- ١٢٨٥ - ويقول : لقد كانت هذه الحقيقة وهذه الأسرار والرموز من عدة طرق نائية و بعيدة وطويلة
- وكيف كنت أنا في ذلك الوادي ، أقوم على البعد بإبداء السرور على العماء ومن محض الحماس .
- وبأى شيء كنت أربط الخيال ، وماذا كان ذلك ؟ إن إدراكي الواهن كان يبدى صورة باهته .

(١) ج/١١-٤٦٢:- إن الشعاع هو الشيخ نفسه ، وما كان يفعله تقليد الشيخ ، إذ أنه يرى السرور من تأثير الشيخ .

(٢) حرفيًا : الغروب .

- فأين ل طفل الطريق فكرة الرجال ، وأين خياله من الحقيقة الصحيحة ؟ !
- وإن فكر الأطفال يكون في المرضعة أو الرضاع أو الزيبيب والجوز ،
أو البكاء والصياح .
- ١٢٩٠ - وذلك المقلد يكون كالطفل العليل ، حتى وإن كان له بحث عميق ودليل
- وذلك التعمق في الدليل والبحث في الإشكالات ، يسوقه بعيدا عن بصيرة
" القلب " .
- لقد أضاع المادة التي تكون كحلا " بصيرة " سره ، وقصر عمله على الحديث
عن الإشكالات .
- فعد أيها المقلد عن بخارى " العلم الظاهري " ، وامض صوب الذلة حتى
تصير أسد الرجال .
- حتى ترى بخارى أخرى في باطنك ، وأولئك الذين يشقون الصفوف ، " لا
يفقهون " في محفلها .
- ١٢٩٥ - والرسول مهما كان على الأرض سريع الخطو ، عندما يذهب إلى
البحر يكون خائراً القوى مقطوع العرق .
- إنه إنما يتبع " حملناهم في البر " فحسب ، وجدير بأن يسمى رجلاً ذلك
المحمول في البحر ، فحسب .
- وإن الملك ليجزل له عطاء غير ممنون ، يامن صرت رهنا للتصور والوهم .
- لقد كان ذلك المريد الساذج يبكي أيضاً ، لكن بكاءه كان وفقاً لبكاء ذلك
" الشيخ " العزيز .
- لقد كان يتصرف تقليداً كالرجل الأصم ، كان يرى البكاء ، ولم يكن يعرف
سببه .

١٣٠٠ - وعندما بكى كثيرا ، أدى فروض الاحترام ومضى ، فخرج في أثره سريعا مرید من خواص "الشيخ"

- وقال له : يا باكيَا كالسحاب بلا علم ، ووفقا لبكاء شيخ النظر ؟

- ناشدتك الله مرار ليها المرید الوفي ، بالرغم من أنك مستفيد من التقليد ؛

- ألا تقول : رأيت هذا الملك يبكي ، وأنا بكيت مثله ، فهذا منكر .

- فبكاؤك مليء بالجهل والتقليد والظن ، وليس مثل بكاء ذلك المؤمن .

١٣٠٥ - ولا تقم بقياس بكاء على بكاء ، فمن هذا البكاء إلى ذاك طريق طويل وبون شاسع .

- فإنه حتى بعد ثلاثين سنة من الجهاد ، لا يستطيع العقل أن يصل إلى حيث يكون .

- فإن بينه وبين تلك الناحية من العقل مائة منزل ، فلا تعتبرن العقل واقفا على تلك القافلة .

- وإن بكاءه ليس من الحزن وليس من الفرح ، وتعلم الروح ذلك البكاء ، إنه من الأمور النادرة الطريفة .

- وبكاؤه وضحكه نابعان من تلك الناحية ، ومما يكون وهم العقل يريئا منه

١٣١٠ - ودمع عينه على مثال عينه ، ومتى تصبح العين التي لم تبصر عينا !؟

- وما يراه هو من المحال أن يمس ، لا عن طريق قياس العقل ولا عن طريق الحواس .

- وللليل يفر هاربا عندما يرى النور من على بعد ، فأى علم إذن لظلمة الليل بأحوال النور !؟

- وإن البعوضة لتهرب من الرياح ذات الدهاء ، فمن أين تعلم البعوضة إذن
طعم الرياح ؟

- وعندما يعن القديم يتحول الحديث إلى عبث ، فأى علم للحديث إذن بالقديم ؟!
١٣١٥ - وعندما يقع القديم على الحديث يصيبه بالذهول ، وما دام قد حوله إلى
عدم فقد جعله من نفس لونه .

- وإذا أردت فإنك تجد مائة نظير "لهذه الأمثلة" ، لكنى لا أجرؤ على قولها
أيها الفقير .

- إن "الم" و"حم" وهى مجرد حروف ، تصبح كعصا موسى ﷺ عندما
تنتصدى "لغيرها من الحروف" .

- والحروف كلها تشبه في ظاهرها هذه الحروف ، لكنها تكون مفتقرة إلى
صفاتها .

- وكل من يمسك بعصا على سبيل الامتحان ، متى تكون مثل عصا
موسى ﷺ عند البيان ؟

١٣٢٠ - وهذا النفس العيسوى ليس مثل كل ريح ونفس ، يتأنى من فرح أو من
حزن .

- و"الم" و"حم" هذه أيها الأب ، قد جاءت من حضرة مولى البشر .

- ومتى تشبهها أى "ألف" وأى "لام" إذن ؟ فإن كنت صاحب روح ، لا تنظر
إليها بعينيك هاتين .

- حتى وإن كانت في تركيبها مجرد حروف أيها الهمام ، فإن العوام أيضا
يتشبهون في التركيب .

- وتركيب محمد ﷺ أيضا من لحم وجلد ، وبالرغم من أن تركيب كل جسد يكون
من جنسه ؟

١٣٢٥ - يكون فيه لحم وجلد وعظام ، فإن هذا التركيب لا يشبهها في قليل أو كثير .

- ففي هذا التركيب ، حتى المعجزات التي تجعل كل الأجساد لا تقوى على عمل .

- كذلك تركيب " حم " في الكتاب ، إنها شديدة العلو والارتفاع ، والحروف الأخرى شديدة الدنو .

- ذلك أن الحياة تتأنى من هذا التركيب ، إنها مثل نفح الصور ، تفعل فعلها في العجز .

- تحول إلى أفعى وتشق البحر ، عندما تكون عصا " حم " من عطية الله .

١٣٣٠ - وظاهرها يشبه بقيمة الظاهر ، لكن قرص الرغيف بعيد تماماً عن قرص القمر .

- وإن بكاءه وضاحكه ونطقه أمور ليست كلها منه ، إنها من خلق " هو " .

- وعندما أخذ الحمقى بالظاهر ، احتجبت عنهم تماماً تلك الدقائق .

فلا جرم أن حجبووا عن الوصول إلى الغرض ، فقد فاتت النقاط الدقيقة في موضع الإعتراض .^(١)

قصة تلك الجارية التي كانت تقضي وطرها مع حمار سيدتها وكانت قد دربته كما يدرب الماعز والدب على جامع الأدميين ^(٢)، وكانت تضم قرعة في عضو الحمار حتى لا يجاوز الحد ، وعلمت السيدة ذلك ، لكنها لم تر النقطة الدقيقة الكامنة في القرعة .. فصرفت جاريتها بحجة ما إلى مكان بعيد ، واجتمعت بالدمار بلا

(١) ج/١١-٤٦٧:- وأقول لك حكاية على مثل هذا الأمر ، حتى تقال حصة من بياني هذا . وهي قصة طويلة وعريضة ومخيفة ، إنها بعيدة الغور ، لكنها قريبة تماماً .

(٢) عند يوسف بن أحمد " ٣٠٣/٥ " كما يدرب الماعز على الوقوف على قاعدة المصباح والدب على الرقص ، وكذلك عند الأنقرنوي " ٣٢٥/٥ " .

قرعة ، وهلكت مفتضحة . وعادت الجارية فجأة وناهض عليها قائلة : يا روحبي ويا نور عيني : رأيت القضيب ولم ترى القرعة .. رأيت الذكر ولم ترى الآخر . كل ناقص ملعون وإن كان الناقصون في عين الظاهر مرحومين وليسوا ملعونين ، فاقرأ : «ليس على الأعمى حرم » فهيه قد نفت العرج ونفت اللعنة ونفت الغضب .

- لقد استلقت جارية تحت حمار ، من فرط الشهوة ، ومرض الشذوذ ، والحرص " على الجماع " .

١٣٣٥ - كانت قد دربت ذلك الحمار الفحل على محامعتها ، وكان الحمار قد فهم جماع الآدمي .

- وكانت هناك قرعة وضعتها تلك المحتالة في ذكر الحمار ، من أجل الحد .

- ولقد وضعت القرعة في الذكر تلك الظاهرة ، حتى يولج نصف الذكر عند الإيلاج .

- ذلك أن ذكر الحمار إن أولج فيها بأجمعه ، لمزق رحمها وأمعاءها .

- كان الحمار يزداد تحولا ، وعجزت السيدة " عن فهم " لم صار هذا الحمار في تحول الشعرة ؟

١٣٤٠ - وقد عرضته على البياطرة قائلة : ما بال هذا الحمار ؟ وما هي علتة تلك ، التي أدت إلى تحوله هكذا ؟

- لكن علة لم تظهر فيه فقط ، ولم يعرف أحد قط سر ذلك .

- فبدأت في تفحص الأمر بجد شديد ، صارت لحظة بلحظة مستعدة للتفتيش والبحث .

- وينبغي أن تكون الروح أمة للجد ، ذلك أن الباحث بجد ، يجد في النهاية .

- وعندما تفحصت وتتجسست عن أحوال الحمار ، رأت تلك الجارية نائمة تحت الحمار .

١٣٤٥ - لقد رأى من فرجة الباب هذا الحال ، فتعجبت تلك العجوز كثيراً من ذلك الأمر .

- لقد كان الحمار يضاجع الجارية ، كما يفعل الرجال مع النساء ، بتعقل ونظام .

- فأحسنت نحوها بالحسد ، وقالت لنفسها : ما دام هذا الأمر ممكناً ، فأنا أولى فالحمار ملكي .

- لقد تهذب الحمار وصار مدرباً ، والمائدة ممتدة ، والمصباح مضاء .

- وتجاهلت ما رأت ، ودقت باب الدار قائلة : أيتها الجارية ، حتم تفهمين في كنس المنزل ؟

١٣٥٠ - كانت تقول هذا الكلام على سبيل التعمية ، بما يعني : يا جارية ، لقد جئت ، فافتتحي الباب .

- وصممت ، ولم تفاتها الجارية ، وأخفت السر من أجل طمعها الخفي .

- ثم إن الجارية أخفت كل أدوات الفساد ، وتقدمت ، وفتحت الباب .

- وعبست بوجهها ، وعيناها مليئتان بالدموع ، وحكت شفتيها بما معناه : إني صائمة .

- وفي كفها مكنسة مبللة ، أى : لقد كنت أكنس الدار ، وأزيل عنها القذر .

١٣٥٥ - وعندما فتحت الباب والمكنسة في يدها ، قالت السيدة هامسة لنفسها : أيتها الأستاذة ؟

- عبست بوجهك ، والمكنسة في يدك ، فما هذا الحمار الذي عافت نفسه الطعام ؟

- لقد أتم نصف العمل ، والغضب باد عليه ، ينظر نحو الباب متحرك الذكر منتظراً إليك .

- لقد همست بهذا خفية عن الجارية ، وعاملتها بإعزار كما يعامل الأبراء .

- ثم قالت لها : خذى طراحتك ، وادهبى إلى منزلك ، وبلغى عنى هذه
الرسالة ..

١٣٦٠ - هكذا قولي ، وهكذا فافعل ، وكذاك ، لقد اختصرت أنا ثرثرة
النساء .

- فخذ أنت لب ما هو مقصود . وعندما صرفتها السيدة العجوز ؟

- كانت شديدة الفرح من نشوة الشهوة ، فأحكمت رتاج الباب ، وأخذت تقول في
تلك اللحظة :

- لقد ظفرت بخلوة ، فلأصرخ شاكرة ، لقد خلصت من جماع الرجال قويهم
 وضعيفهم .

- ومن الطرب ، صارت تلك المرأة كالماعز ، بل ألف ماعز ، لا يقر لها قرار
في لهيب اشتئاء الحمار .

١٣٦٥ - فيا لها من ماعز ، صادتها الشهوة صيد الماعز ، وليس من العجيب أن
يصاد المذهول صيد الماعز

- إن الميل إلى الشهوة يجعل القلب أعمى وأصم ، حتى ليبدى الحمار "في جمال"
يوسف ، والنار نورا .

- وما أكثر الثملين بالنار الباحثين عن النار ، والذين يعتبرون أنفسهم نورا
مطلقا .

- اللهم إلا أن يكون المرء عبدا لله ، فيوضع على الجادة بجذب الحق ،
ويتحول المصير .

- حتى يعلم أن ذلك الخيال الناري ، ليس إلا من قبيل الشيء المستعار على
الطريق .

- ١٣٧٠ - وإن الشره لبدين القبائح طيبات ، ولا يوجد أسوأ من الشهوة ، من آفات الطريق .
- لقد جلت بالعار الآفًا من ذوى السمعة الطيبة ، وجعلت مئات الآلاف من الأذكياء حمقى مذهولين .
- وإذا كانت قد أبدت حمارا في جمال يوسف المصرى ، فكيف تبدي تلك اليهودية من هو في جمال يوسف
- لقد جعل سحرها البعر لك شهدا ، فكيف تبدي الشهد نفسه وقت الالتحام ؟
- والشهوة من الطعام ، فقلل الطعام ، أو فعليك بالنكاح ، واهرب من الشر
- ١٣٧٥ - فإنك إن أكلت تقوم بجرك نحو الحرم ، ولا بد للدخول من نفقته .
- ومن ثم فإن النكاح مثل نطقك " لا حول ولا قوة إلا بالله " ، حتى لا يلقينك الشيطان في البلاء .
- وإذا كنت حريصا على الطعام ، عليك بالزواج سريعا ، وإلا أتى القط ، واختطف منك الشحمة .
- وضع الحمل التقييل سريعا على ظهر الحمار الذى يقفز ويرطع ، قبل أن يلقي بك من فوق ظهره .
- وإنك لا تعرف فعل النار أيها البرد ، فلا تحم حول النار بمثل هذه المعرفة .
- ١٣٨٠ - وإن لم يكن لك علم" بالقدر والنار ، فلن تبقى القدر من النار ولا الحسأء .
- فينبغي أن يكون الماء حاضرا وأيضا الدرابية ، حتى يطبخ ذلك القدر ، ويخرج سالما من الغليان .

- وما دمت جاهلا بفن الحدادة ، فإنك تحرق شعرك ولحيتك عندما تمر بحانوت
الحداد .

- ولقد أغلقت تلك المرأة الباب ، وسحبت الحمار سعيدة ، فلا جرم أن لقيت
جزاءها .

- فأتت به ساحبة إيه إلى باحة الدار ، ونامت تحت ذلك الحمار الفحل ، الذي
يصيد الحمير .

١٣٨٥ - وعلى نفس ذلك المقعد الذي رأت عليه الجارية ، لتنقضى وظرها أيضا
تلك البغي .

- ورفعت ساقيها ، فأولج الحمار فيها ، واشتعلت فيها النيران من قضيب الحمار
- لقد أولج الحمار المدرب في السيدة في التو واللحظة حتى خصيتيه ، فماتت
السيدة على الفور .

- ولقد تمزق كبدتها من طعنـة قضيبـ الحمار ، وتفـسـختـ أمعـاؤـهاـ ، كلـ عنـ
الأـخـرىـ .

- ولم تتبس تلك المرأة ، وأسلمت الروح في الحال ، وسقطت المرأة في ناحية ،
والمقعد في ناحية أخرى .

١٣٩٠ - وامتلاـ صـ حـنـ الدـارـ بـالـدـمـ ،ـ وـالـمـرـأـةـ مـنـقـلـةـ ،ـ لـقـدـ مـاتـ ،ـ وـسـلـبـ روـحـهاـ
ريـبـ المـنـونـ .

- وبهذا الموت السيء المقتـنـ بمـائـةـ فـضـيـحةـ أـيـهـ الأـبـ ،ـ فـهـلـ رـأـيـتـ قـطـ شـهـيدـاـ
لـقـضـيـبـ حـمـارـ ؟

- فاستمع من القرآن إلى « عذاب الخزى » ، ولا تضح بالروح لمثل هذا العار .

- واعلم أن هذه النفس البهيمية حمار فحل ، وأن يكون المرء تحتها خاضعا لها
أشد عارا .

- ولو مت في أيناك عن طريق النفس ، اعلم حقيقة أنك مثل تلك المرأة .
- ١٣٩٥ - انه يجعل نفوسنا على صورة الحمار ، ذلك لأنه يجعل الصورة على وفق الطبع .
- وهكذا يكون إظهار السر في القيامة ، ناشدتك الله ، ألا فلتفر من الجسد الذي يشبه الحمار .
- لقد خوف الله سبحانه وتعالى الكفار من النار ، وقال هؤلاء الكفار : النار ولا العار .
- قال : بل إن هذه النار هي أصل أنواع العار ، إنها مثل تلك النار التي قضت على تلك المرأة .
- ومن حرصها لم تأكل لقمة مناسبة لها ، فغض حلقها بلقمة الموت السينية .
- ١٤٠٠ - فكل اللقمة المناسبة في حجمها إليها الرجل الحريص ، حتى ولو كانت اللقمة من الحلوى والخيبيص .
- لقد أعطى الحق تعالى للميزان لسانا ، فانتبه واقرأ من القرآن سورة الرحمن .
- وهيا ، لا تترك الميزان من حرصك ، فإن الحرص والطمع خصمان مضلان لك .
- إن الحرص يبحث عن الكل ويتجاوز عن الكل ، فلا تبعد الحرص إليها المهيمن ابن المهيمن .^(١)
- وأخذت تلك الجارية تروح وتجيء صارخة : أواه ، لقد صرفت إليها السيدة أستاذتك .
- ١٤٠٥ - لقد أردت القيام بالعمل دون أستاذ ، وأردت أن تقامري بالروح بجهل .

^(١) حرفيا : إليها النجل بن الفجل .

- يا من سرقت مني علما ناقصا ، هل شعرت بالعار من السؤال عن أحوال
الشراك ؟

- ولو كان الطائر قد التقط الحب من بيده ، لما سقط "في الشراك" والحب في
عنقه .

- فقلل من أكل الحب ، ولا تقم برفو "الجسد" كثيرا "بالطعام" ، وما دمت قد
قرأت (كروا) فاقرأ (لاتسرفوا) .

- وما لم تأكل الحب ، لا تسقط في الشراك ، هذا هو ما يفعله العلم والقاعة ،
والسلام .

. ١٤١ - وإن العاقل يأكل النعمة من الدنيا ، ولا "يتجرع" الأحزان ، والجهلاء
قد يقوا محرومين "غرقى" في الندم .

- وما دام حبل الشراك قد أخذ بأعناقهم ، صار إلتقاط الحب حراما على الجميع
- ومتى يلتقط الطائر الحب وهو ساقط في الشراك ، كما يفعل هؤلاء العوام في
شراك الدنيا ؟

- ثم إن الطيور العاقلة الذكية ، قد منعت أنفسها عن الحب بشدة
(١). وحسم

١٤١ - ففي هذه الشبكة حبوب مغمومة في السم ، وأعمى ذلك الطائر الذي
طلب الحب من الشراك .

- وصاحب الشبكة قطع رؤوس البهاء ، وأجلس "تلك الطيور" الظرفية في
"صدور" المجالس .

- ذلك أن ما يفيد من تلك الطيور البهاء هو لحومها ، أما ما ينفع من الطيور
الذكية الأريبة ، فهو الغناء والتغريد .

(١) حرفيا : قيدت نفسها عن الحب بحبل شديد .

- لقد دخلت الجارية من خوخة الباب ، فوجدت السيدة ميّة ، تحت الحمار .
- فصاحت : أيتها السيدة البلياء ، ما هذا بالذى كان يحدث ، لو كان لك أستاذ أبدى لك الأمور .
- ١٤٢٠ - لقد رأيت ظاهره وبقى سره خفيا عليك ، ودون أن تتقني الصنعة ، فتحت الدكان .
- لقد رأيت القضيب كأنه الشهد وكأنه الخبيص ، فكيف لم ترى تلك القرعة أيتها الحريصة ؟
- أو أنك كنت مستغرقة في عشق الحمار ، فبقيت تلك القرعة خفية عن ناظريك .
- لقد رأيت ظاهرا من الصنعة من الأستاذ ، فاحترفت الأستاذية فرحة سعيدة .
- ورب محثال مخدوع عديم فهم ، لم ير من طريق الرجال سوى الصوف .
- ١٤٢٥ - وما أكثر الوحواء من تعلم قليل واحتراف ، لم يتعلموا من ملوك "الطريق" إلا الثرثرة .
- وكل من في يده عصا ، صاح : إنى موسى ، وآخر ينفح في " وجوه" البلياء
قائلًا : أنا عيسى .
- وأء من ذلك اليوم الذى يطلب فيه منك حجر الإمتحان صدق الصادقين .
- ولتسألن في النهاية عن الأستاذ الباقي ، فإن الحريصين كلهم عمى" وخرس .
- لقد بحثت عن الجميع وتختلفت عن الجميع ، وهذا القطيع الأبله صيد للذئاب .
- ١٤٣٠ - وقد سمعت صورة " كلام " فتحولت إلى ترجمان ، وأنت لا تفهم ما تقول ، وكأنك بيغاء .

تمثيل تلقين الشيف للمربيدين والرسول للأمة التي لا طاقة لها لتلقين الحق ولا لغة لها مع الحق بالببغاء الذي لا لغة له مع صورة الأدبي بحيث يلقن منه ، فالحق تعالى يضم الشيف كما توضع المرأة أمام الببغاء وبلغته من خلف المرأة ، مصادفًا لقوله تعالى (لا تحرك به لسانك) و(إن هو إلا وحي يوحى) وهذا بداية مسألة لا نهاية لها ، بحيث أن تحريك الببغاء لمنقاره في المرأة والذي تسميه خياله هو بلا اختيار ولا تصرف منه فالصورة هي قراءة الببغاء من الخارج وهو المتعلم لا صورة ذلك المعلم ذلك المعلم الذي وراء المرأة ، فقراءة الببغاء الظاهرة تحت سيطرة ذلك المعلم .. ومن ثم فهذا مثال لا مثل

مثل

- إن ذلك الذي يراه الببغاء في المرأة ، هو صورته هو وقد ظهرت أمامه .
- وخلف المرأة هناك مدرب خفي ، إنه يتحدث بلسان أديب حسن اللسان .
- ويظن الببغاء الصغير أن هذا الكلام الهامس ، هو كلام الببغاء الذي في المرأة .
- ويظن أنه يتعلم الكلام من جنسه ، وهو غافل عن مكر ذلك الذئب العجوز .
- ١٤٣٥ - فإنه يعلمه من وراء المرأة ، وإلا فإنه لا يتعلم إلا من جنسه .
- لقد تعلم الكلام من ذلك الرجل الفاضل المحنك ، لكنه غافل عن سره ومعناه .
- وأخذ منطقه من الإنسان كلمة كلمة ، وماذا يتعلم الببغاء الصغير من البشر سوى هذا .
- وكذلك ففي مرأة جسد الولي ، يرى المريد المعمليء " نقصا وأنية " نفسه
- لكنه متى يرى العقل الكلي عند الحديث والفعل كاما خلف المرأة ؟
- ١٤٤٠ - إنه يظن أن من يتحدث إليه بشر ، لكن الآخر سر وهو عنه بلا علم أو خبر .
- وهو يتعلم الحروف ، لكنه لا يعلم السر القديم الأزلى ، فهو ببغاء ، وليس بالنديم .

- والخلق أيضا يتعلمون صفير الطير ، ذلك لأن هذا الأمر من فعل الحلق والفهم - لكنهم غافلون عن المعانى التي تدور في "أفكار" الطيور ، ومن يعلمه إلا سليمان ص صاحب الإقبال الذى بلا نظير .
- ولقد تعلموا كثيرا من ألفاظ الدراويش ، وأضاعوا المحافل والمنابر بهـا .
١٤٤٥- فاما أن رزقهم قد اقتصر على تلك الألفاظ ، أو تحـل بهـم رحمة " الله " فيـنـهاـيـةـ قـتـبـدـىـ لـهـمـ الطـرـيقـ .

وأـىـ أحـدـ أـصـابـ الـقـلـوبـ كـلـبـ حـبـلـىـ ، وـكـانـتـ الجـرـاءـ تـبـنـيمـ فـيـ بـطـنـهـاـ ، فـتـعـجـبـ
وـقـالـ لـنـفـسـهـ : إـنـ الـحـكـمـ مـنـ نـبـامـ الـكـلـابـ هـيـ الـمـرـاسـةـ ، وـالـنـبـامـ فـيـ بـطـنـ
الـأـمـ لـيـسـ مـنـ قـبـيلـ الـمـرـاسـةـ ، كـمـ أـنـهـ لـيـسـ طـلـبـاـ لـلـعـوـنـ أـوـ الرـفـاعـ أـوـ مـاـ إـلـيـهـ
وـلـاـ شـيـءـ يـوـجـدـ مـنـ هـذـهـ الـفـوـائـدـ قـطـ . وـعـنـدـمـ عـادـ إـلـىـ وـعـيـهـ نـادـىـ حـضـرـةـ اللـهـ
أـوـمـاـ يـعـلـمـ تـأـوـيـلـهـ إـلـىـ اللـهـ ؛ فـكـوشـفـ أـنـ هـذـهـ حـالـةـ قـوـمـ لـمـ يـفـرـجـوـنـ الـحـجـابـ
وـلـمـ تـفـتـمـ مـنـهـمـ أـعـيـنـ الـقـلـوبـ ، لـكـنـهـمـ يـدـعـونـ الـبـصـيرـةـ ، وـيـتـحدـثـونـ
بـالـمـقـالـاتـ . فـلـاقـوـةـ وـلـاـعـونـ تـنـعـلـ إـلـيـهـمـ ، وـلـاـ تـنـعـلـ إـلـىـ مـسـتـعـيـهـمـ هـدـاـيـةـ
وـلـاـ يـعـلـمـ إـلـيـهـمـ دـشـدـ

- كان أحدهم يرى فيما يرى النائم أشلاء خلوة أربعينية ، أن ثمة كلبة حبلى في الطريق :
- وسمع فجأة نباح جرائها ، وكانت الجراء لا تزال في بطنـهاـ .
- فأصابـهـ ذـلـكـ النـبـاحـ بـدـهـشـةـ شـدـيدـةـ ، وـ"ـتسـأـعـلـ"ـ : كـيـفـ نـبـحـتـ الـجـرـاءـ فـيـ
الـبـطـنـ ؟ـ يـاـ اللـهـ .

- إنـ أحـدـاـ لـمـ يـرـ قـطـ فـيـ الدـنـيـاـ ، جـرـاءـ نـابـحةـ وـهـيـ لـاـ تـزالـ فـيـ بـطـنـ "ـأـمـهـاـ"ـ .
١٤٥٠- وـعـنـدـمـ اـسـتـيقـظـ مـنـ النـوـمـ ، وـنـجـاـ مـنـ الـوـاقـعـةـ ، وـعـادـ إـلـىـ وـعـيـهـ ، أـخـذـتـ
حـيـرـتـهـ تـزـدـادـ لـحـظـةـ بـعـدـ لـحـظـةـ
- وـمـنـ يـسـتـطـعـ فـيـ الـخـلـوـةـ أـنـ يـفـسـرـ هـذـاـ الـأـمـرـ الـمـعـضـلـ اللـهـمـ إـلـاـ أـنـ يـتـوـجـهـ إـلـىـ
الـحـضـرـةـ الـإـلـيـهـيـةـ ؟ـ

- قال : يا رب ، لقد عجزت عن ذكرك في الخلوة من هذا الإشكال ، ومن الفيل
و القال .

- فهيا ، أطلق جناحي يا الله حتى أحلق علية ، وأمضي إلى روضة الذكر
وحدائق التفاح .

- وفي التو واللحظة جاءه هاتف فائلا : إن هذا الأمر مثال على ثرثرة الجهل .

١٤٥٥- أولئك الذين لم يخرجوا بعد من الحجب والأسفار ، ومع ذلك فهم
متحدثون بالهذر ، مغمضو الأعين

- فباح الجراء في البطن عمل لا فائدة منه ، فلا هي طاردة لصيد ، ولا حارسة .

- وأولئك من الحرص وشهاء الرئاسة ، عندهم كلل في البصر ، وجرأة على الحديث والنفاج .

- وإن أحدهم من هواء في الأتباع والمریدین والمشجعین ثابت القدم في "إدعائه ونفایه".

١٤٦٠ - وإنَّه ليعطِي الأمَاراتُ العَدِيدَةَ عَن القَمَرِ دُونَ أَنْ يَرَاهُ ، وَهُوَ يَضْلُّ
الرِّيفِيَّ السَّادِجَ بِهَذَا الْأَمْرِ . (١)

- وهو من أجل "الطالب المتابع" المشتري ، يتحدث عن مائة أمارة عن القمر دون أن يراه ، وممحض الجاه .

- إن المشتري الذى فيه النفع واحد "أحد" ، لكنهم بالنسبة له ، فى ريب وشك .

- ومن أجل مشترٍ لا قيمة له ولا قدر ، أذهبت هذه الجماعة المشترى "ال حقيقي " أدرج الرياح .

(١) ج/١٤٧٨:- وهو يقون مائة أمارة دون أن يرى طالبا واحدا ، وييُزل ويشرب المخيخ مصفقا .

- وإن المشتري لنا هو من ورد في الآية الكريمة « إن الله اشتري » ، فهيا اسم
واعل عن الهم من أجل أى مشتر .

١٤٦٥ - وابحث عن المشتري الذى يبحث عنك ، والعالم بمبدئك ومنتهاك .
- وانتبه ، ولا تقم بجذب كل مشتر يدك ، فابن ممارسة العشق مع معشوقتين
أمر سيء .

- فإذاك لن تجد من هذا المشتري نفعا وفائدة إذ يشتريك ، وليس له في حد ذاته
قيمة العقل والنهاي .

- وليس عنده أصلا ثمن فردة حذاء ، ومع ذلك تعرض عليه أنت الياقوت
والعقيق .

- لقد أعماك الحرص ، ثم يصيبك بالحرمان ، ويجعلك الشيطان مثله رجينا .

١٤٧٠ - كأصحاب الفيل وكتوم لوط ، جعلهم ذلك الممسوخ مرجومين مثله .

- لقد وجد الصابرون المشتري والطالب ، عندما لم يهربوا إلى كل مشتر
وطالب .

- لكن كل من حول وجهه عن ذلك المشتري " الفرد " ، قد بريء منه الحظ
والإقبال والبقاء .

- وبقيت الحسرة للحربيين إلى الأبد ، مثل حال أهل ضروان " وما
أصابهم " من الحسد .

قصة أهل ضروان ومسدهم للفقراء قائلين : كان أبوانا من طيبته يعطي أغلى دخل
الحدائق للمساكين ، فعندما كان العنبر ينضج كان يعطي عشره ، وعندما كان
يتتحول إلى زبيب ودبس كان يزكي بعشره ، وعندما كان يصنع منه حلوي وفالوذم
كان يعطي عشره ، وكان يعطي من القصيل " المحصول بالسنابل " العشر ، وعندما
يجهز حبوبه في البيدر يزكي بعشرها ، وعندما كان يفصل القمم عن التبن ، كان
يزكي بعشره . وعندما كان يطحنه كان يعطي العشر ، وعندما كان يعجنه كان

يعطي أيضا العشر ، وعندما كان يخبره ، كان يعطي العشر أيضا . فلا جرم أن الحق تعالى كان قد وضع البركة في هذه المزرعة والحقيقة ، بحيث صار كل أصحاب المدائن يحتاجون إليه سواءً في الثمر أو في المال ، ولم يكن هو محتاجا إلى أحد منهم ، وكان أبناءه يرون إخراج هذا العشر المتكرر ، ولم يكونوا يرون تلك البركة .. مثل تلك المرأة الشقيقة التي كنت قد رأته ذكر العمار ولم تكن قد رأت الفوعة

- كان هناك رجل صالح رباني ، كان كامل العقل ، متديرا للعواقب .

١٤٧٥ - وكان شهيرا في قرية ضروان بالقرب من اليمن ، بالصدق والخلق الحسن .

- كان الحي الذي يسكن فيه قبلة للفقراء ، وكان المحتاجون يفدون إليه .

- كان يعطي العشر من السنابل دون رباء ، كما كان يعطي العشر من القمح عندما يفصله عن التبن .

- وعندما كان يطحنه كان يعطي أيضا العشر ، وعندما كان يخبره ، كان يعطي العشر من الخبز .^(١)

- لم يكن يغفل عطاء العشر من كل دخل ، كان يخرج "الزكاة" أربع مرات على كل ما يزرع .

١٤٨٠ - وكان ذلك الفتى الججاد يكثر من وصاياه لأولاده كل لحظة وهم مجتمعين ؟

- ويقول لهم : الله بيني وبينكم في نصيب المسكين "بعد وفاتي" ، ايامكم أن تمنعوه من حرص أنفسكم .

(١) ج/١١-٤٨٥: كان يعطي العشر من العنبر ثم من الزبيب ، وكان يعطي أيضا العشر من الدبس .- وكان يعطي العشر من حلوه ومن الفالوذج ، ولم يكن يغفل شيئاً قل أو كثراً .

- حتى يبقى لكم الزرع وتبقى لكم الشمار ، دانمين ثابتين في حمى طاعة الحق .
- إن كل الشمار والدخول من الغيب ، لقد أرسلها سبحانه وتعالى دون ظن أو ريب .
- وإذا أنت أنفقت في موضع الكسب وفي أوانه فقد ربحت .
- ١٤٨٥ - والتركي يقوم بغراس أغلب المحصول في مزرعته ثانية، فهو أصل الشمار .
- إنه يزرع معظمه، ويأكل منه القليل ، فليس لديه أدنى شك في أنه سينمو ثانية ويربو .
- ومن هنا فإن التركي يفرط في البذار، ذلك أن تلك الغلة نتجت بدورها من تلك الأرض .
- والإسكاف يشتري الجلد والأديم والجلد غير المدبوغ مما يزيد على قوته
- إنه يقول لنفسه : لقد كانت هذه الأشياء هي أصول دخلي ، ومنها أيضا يحل قيد الرزق .
- ١٤٩٠ - لقد جاء الدخل من ذلك الباب لاجرم ، ومن ثم فهو على ذلك الباب يقوم بالعطاء ، ويبدى الكرم .
- وهذه الأرض "لزارع" والجلد غير المدبوغ "للإسكاف" مجرد درينة وحجاب فحسب . واعلم أن أصل الرزق في كل نفس من الله .
- ذلك أنك تزرع في الأرض التي هي أصل العمل والزرع ، حتى تثبت لك من كل حبة مائة ألف حبة .
- فلأفرض أنك إذا قمت الآن بزراعة الحب ، في الأرض التي ظننتها

- مَاذَا تَفْعِلْ إِنْ ظَلَتْ عَامِينَ أَوْ ثَلَاثَةَ لَا تَبْتُ ، إِلَّا أَنْ تَرْفَعْ كَفِيْكَ دَاعِيَا
مَتْضِرِعًا؟

١٤٩٥ - وَتَضْرِبُ رَأْسَكَ بِكَفِيْكَ أَمَامَ إِلَهٍ ، وَهَذِهِ الْيَدُ وَهَذِهِ الرَّأْسُ تَكُونُانَ
شَاهِدَيْنَ عَلَى إِعْطَائِهِ الرِّزْقَ .

- وَذَلِكَ حَتَّى تَعْلَمَ أَنَّهُ أَصْلُ الرِّزْقِ ، حَتَّى يَبْحَثَ عَنْهُ كُلُّ مَنْ هُوَ باحِثٌ عَنِ
الرِّزْقِ .

- فَاطْلُبُ الرِّزْقَ مِنْهُ ، لَا مَنْ زَيْدٌ وَمَنْ عُمَرُو ، وَاطْلُبُ السُّكْرَ مِنْهُ ، لَا مَنْ
الْمُخْدِرُ وَلَا مَنْ الْخَمْرُ .

- وَاطْلُبُ الْغَنِيَّ مِنْهُ ، لَا مَنْ الْكَنْزُ وَالْمَالُ ، وَاطْلُبُ النَّصْرَةِ مِنْهُ ، لَا مَنْ الْعَمَّ
وَالْخَالُ .

- إِنَّكَ سَوْفَ تَفَارَّقْ هُؤُلَاءِ كُلُّهُمْ ، إِنْتَهُ .. مَنْ سَوْفَ تَدْعُوا فِي تِلْكَ الْحَظْةِ .

١٥٠٠ - فَادْعُهُ مِنَ الْآنِ ، وَدْعَكَ مِنَ الْبَاقِينَ ، حَتَّى تَصْبِحَ وَارِثًا لِمَلْكِ
الْدُّنْيَا .

- فَمَا دَامَ يَوْمٌ سَوْفَ يَأْتِي يَفْرُّ الْمَرءُ فِيهِ مِنْ أَخْيَرِهِ ، وَيَهْرُبُ الْمُولُودُ مِنْ
أَيْمَانِهِ؛

- وَلَذِكَ يَصْبِحُ كُلُّ صَدِيقٍ آنِذَكَ عُدُوًا ، إِذَا كَانَ صَنْمًا لَكَ وَمَانِعًا فِي طَرِيقِكَ
إِلَى اللَّهِ .

- وَأَنِّكَ كُنْتَ تَشْيِحُ بِوْجُوهِكَ عَنِ الدُّنْيَا صُورَ الْوَجْهِ "الْحَسْنُ" ، لَأَنِّكَ كُنْتَ تَجِدُ
أَنْسَ الْقَلْبِ مِنْ صُورَةَ .

- وَالآنِ إِذَا إِنْقَلَبَ أَصْحَابُكَ أَعْدَاءَ لَكَ ، وَتَحْوِلُوا عَنْكَ ، وَلْجُوا فِي الْخُصُومَةِ؛

١٥٠٥ - فَهِيَا قُلْ : الْآنِ سَعْدٌ زَمَانِيٌّ ، أَنْ مَا كَانَ سَيْحَدَثُ فِي الْغَدِ قدْ حَدَثَ الْيَوْمَ

- لَقَدْ صَارَ أَهْلُ الدَّارِ أَعْدَاءَ لَيِّ ، حَتَّى صَارَتِ الْقِيَامَةَ بِالنِّسْبَةِ لِي وَاقِعًا مُسْبِقاً

- وذلك قبل أن أخسر أيامي ، وأنهي عمرى وأنا بينهم .
- لقد كنت شارياً لبضاعة معيوبة ، والحمد لله أن اكتشفت عيبها مبكراً .
- وذلك قبل أن تضيع ثروتي من يدي ، وفي النهاية أفاجأ بأنها معيوبة .
- ١٥١٠ - "ويقال لي" : لقد ضاع المال وضاع العمر أيها الحبيب النسيب ، لقد بذلك المال والروح من أجل سلعة فاسدة .
- وأرى "أنتي أعطيت المال وأخذت ذهباً مغشوشًا ، وأخذت أمضي به فرحاً سعيداً نحو الدار .
- فالشكر "للله" أن هذا الذهب المزيف قد كشف الآن ، وذلك قبل أن يمضي من عمرى أكثر" مما مضى" .
- ويبقى الزائف في رقبتي إلى الأبد ، وأتحسر على أنتي قد أضعت عمرى فيه .
- وما دام الذهب قد أبدى زيفه لي مبكراً ، لأبتعد عنه إذن بأسرع ما يمكنني .
- ١٥١٥ - وعندما يبدى صديقك لك العداوة ، ويطفح عليه جرب حقده وحسده .
- لا تصرخ أنت شاكياً من إعراضه هذا ، ولا تجعل نفسك بهذا جاهلاً أبله .
- بل أشكر الله ، وزرع الصدقات^(١) ، أثرك لم تعمره طويلاً في جوال واحد .
- وأنك خرجت من جواله سريعاً ، حتى تبحث عن رفيق الصدق السرمدى .
- ذلك الصديق المخلص الذي من بعد موتك ، يصبح حبل صداقته أكثر إحكاماً وقوتاً^(٢) .
- ١٥٢٠ - وربما يكون ذلك الصديق سلطاناً أو ملكاً رفيع الشأن ، أو مقرباً لدى السلطان ، مقبولة شفاعته .
- لقد نجوت من المزور المحتال الماكر ، ورأيت زيفه عياناً بياناً قبل الأجل .

(١) حرفياً : الخنزير .

(٢) حرفياً : ثلاثة خطوط .

- وذلك الجفاء الذى يبديه لك الخلق فى الدنيا - لو تعلم - هو كنز ذهبي خفى من أجلك .

- ولقد جعل الناس يكونون معك على هذا النسق من سوء الخصال ، حتى تضطر إلى اللجوء إلى تلك الناحية .

- واعلم يقينا أنهم جميعا في النهاية ، سوف يتحولون إلى خصوم وأعداء ، وعصاة لك .

١٥٢٥ - وتبقى أنت في صراغ وعویل وأنت في الحد ، داعيا الأحد قائلا : «رب لا تذرني فردا».

- يا من جفاوك أفضل من عهود الأوفياء ، كما أن شهد الأوفياء من عطائك أيضا .

- فاستمع إلى نصائح " عقالك " يا صاحب الأهراء ، وأودع قمحتك أرض الله .

- حتى يأمن اللص ويأمن السوس ، واقتل شيطان " الهوى " سريعا وأرضه " العقل والتدبر " .

- فهو الذى يخوتك في كل لحظة من الفقر ، فصده كالقطا أنها الصقر الشجاع .

١٥٣٠ - ومن العار ليازى السلطان العزيز الموفق ، أن يكون صيدا لقطاه .

- لقد أوصاهم " ذلك الأب " كثيرا أو ألقى ببذور الوعظ ، لكنه لم يجد نفعا ، فقد كانت أرضهم بورا .

- فإنه إن كان للناصح مائة " نصيحة " داعية ، ينبغي لنصحه أذن واعية .

- وإلا فإنك تنصح المرء بمائة تلطف ورقه ، وهو يهز كتفيه استهانة بنصحك .

- وإن إنسانا واحدا معرضًا عن الاستماع من جدله ورفضه ، يصيب بالإحباط مائة من المتحدثين .

- ١٥٣٥ - ومن يكون الطف لهجة وأكثر نصحا من الأنبياء ، أولئك الذين أثرت أنفاسهم الربانية حتى في الحجر
- ذلك أن الجبل والصخر قد تأثروا بهم وجاوبوهم ، لكن قيد المدبر لم يفك عنه
- وكذلك تلك القلوب التي ديدنها " الإحساس بالذات " وقول أناونحن ، صار الوصف " الصادق " عليها أنها أشد قسوة " من الحجارة " .
- بيان أن عطاء الحق والقدرة ليسا موقوفين على القابلية ، لأن العطاء قديم والقابلية حادثة ، والعطاء صفة الحق والقابلية صفة المخلوق ، ولا يكون القديم متوقفا على الحادث ، وإلا استحال الحدوث .**
- والحل بالنسبة لذلك القلب " القاسي " عطاء مبدل ، والقابلية ليست شرطا لعطائه .
- لكن عطاءه هو الشرط القابلية ، فالعطاء لب ، والقابلية هي القشر .
- ١٥٤٠ - وأن تصير العصا لموسى عليه السلام ثعبانا ، وتصير كفه مشرقة كأنها الشمس ،
- ومنات الآلاف من معجزات الأنبياء ، تلك التي لا تستوعبها ضماننا وعقولنا !
- ليست من الأسباب ، لكنها من تصريف " المشينة " الإلهيّة ، ومتى كانت هناك قابلية للمعدومات ؟
- وإذا كانت القابلية شرطا لفعل الحق ، لما خلق موجود فقط من العدم .
- ولقد وضع سنة للطلابين تحت هذه الخيمة الزرقاء وأسبابا وطرق !!
- ١٥٤٥ - والأمور بأغلبها تجري طبقا لسنة " الله " ، لكن القدرة أحيانا تخرج السنة .

- لقد وضع سنة وعادة ذات نسق ونظام ، ثم خلق المعجزة كخرق للعادة و"السنة" .
- وإذا كان العز لا يصل إلينا دون سبب ، فإن القدرة على عزل السبب ليست منتفية .
- في أسرى السبب ، لا تحلق بفكك خارج السبب ، لكن لاتظن أن " فعله عاجز عن الاستغناء عن السبب .
- فإن كل ما يشاءه هذا المسبب يفعله ويأتي به ، فإن القدرة المطلقة تمزق الأسباب .
- ١٥٥ - لكنه يجعل "نفذ" أمره جاريا على الأسباب ، حتى يعلم الطالب البحث عن المراد .
- فإن لم يكن ثم سبب ، فأى طريق يبحث عنه المرید ؟ ومن هنا ينبغي أن يكون السبب واضحًا في الطريق .
- وإن هذه الأسباب مجرد حجب على صنعه ، فليس كل الأنظار جديرة بالنظر إلى صنعه .
- إذ تبغي بصيرة نفاذة فيما وراء الأسباب ، حتى تتشعّب الحجب من جذورها وأصولها .
- حتى تبصر المسبب في اللامكان ، وتعتبر الجهد والكسب والتجارة من قبيل الهزل .
- ١٥٥٥ - وأن الخير والشر كليهما يصلان من المسبب ، فلا أسباب هناك ولا وسائل إليها الأب .
- اللهم إلا خيالات وأوهام متراكمة على طريق الحياة ، حتى يبقى عهد الغفلة ردحا من الزمان .

- في ابتداء خلق جسد آدمٍ عندما أمر الحق سبحانه وتعالى
جبريل بأن يمضي ويأخذ من هذه الأرض قبضة من التراب
وفي رواية : من كل ناحية منها قبضة من التراب
- عندما أراد الصانع الخالق خلق البشر ، من أجل ابتلائهم بالخير والشر .
 - قال لجبريل الصدق : إمض ، وخذ قبضة من تراب الأرض ، و "إيت به" كرهينة .
 - فشمر عن ساعد الجد ، ونزل إلى الأرض حتى ينفذ أمر رب العالمين .
 - ١٥٦٠ - ومد يده نحو التراب ذلك الحامل لأمر الله ، فجمع التراب نفسه وانكمش حذرا خائفا .
 - ثم انطلق في الحديث متضرعاً قائلاً : بحق حرمة الخالق الفرد .
 - دعنى وأمض ، وهبني روحي ، وحول عنى عنان جوادك الأشهب .
 - فبالله دعنى ، ولا تحملني في مزالق التكاليف والمخاطر .
 - بحق ذلك اللطف الذي به أصطفاك الحق ، وجعل علم اللوح الكلي مكشوفاً لك ١٥٦٥ - حتى أصبحت معلماً للملائكة ، وكنت دائمًا متكلماً مع الحق .
 - و "بحق" أنك سوف تصير سفيراً للأئمّة ، وأنك حياة نور الوحي ولست باليدن .
 - والفضل لك على إسرافيل لأنك حياة الجسد وأنت حياة الروح .
 - وإن نفحة الصور هي نشأة الأجساد ، لكن نفختك أنت نشأة القلب الفريد .
 - وروح روح الجسد حياة القلب ، ومن ثم فإن عطاءك أفضل من عطائه .
 - ١٥٧٠ - ثم إن ميكائيل هو الذي يوزع رزق الجسد ، لكن سعيك أنت يهب رزق القلب المنير .

- إِنَّهُ قَدْ مَلَأَ الْحَجَرَ مِنْ عَطَاءِ يَكَالَ بِالْكَيْلِ ، لَكِنْ عَطَاءَ رَزْقِكَ أَنْتَ لَا يَسْتَوِعُهُ كَيْلٌ .

- وَأَنْتَ أَيْضًا أَفْضَلُ مِنْ عَزْرائِيلَ صَاحِبِ الْقَهْرِ وَالْغَضْبِ ، ذَلِكَ لِأَنَّ لِلرَّحْمَةِ سَبْقَتِ الْغَضْبِ .

- وَأَنْتُمُ الْأَرْبَعَةِ حَمْلَةُ الْعَرْشِ ، وَبِإِنْتَباهِكَ ، أَنْتَ أَيْهَا الْمَلِيكُ أَفْضَلُ هُؤُلَاءِ الْأَرْبَعَةِ .

- وَمَنْ يَحْمِلُونَ الْعَرْشَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثَمَانِيَّةٌ ، وَأَنْتَ أَفْضَلُ الثَّمَانِيَّةِ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ .

١٥٧٥ - وَهَذَا لِأَخْذِ يَعْدَدْ "مَنَاقِبِهِ" وَبِكَيْلِي ، وَكَانَ هُوَ يَفْهَمُ طَرْفَاهُ مِنَ الْمَقْصُودِ مِنْ هَذَا "الرَّجَاءِ" .

- وَكَانَ جَبَرِيلُ مَعْدِنًا لِلْحَيَاةِ وَالْخَجْلِ ، وَسَدَّتْ عَلَيْهِ الْأَيْمَانُ السَّبِيلَ .

- وَمِنْ كَثْرَةِ مَا تَضَرَّعُ إِلَيْهِ "الْتَّرَابُ" وَأَقْسَمَ عَلَيْهِ بِالْأَيْمَانِ ، عَادَ "جَبَرِيلُ" وَقَالَ: يَا رَبُّ الْعِبَادِ !

- لَمْ أَكُنْ أَنَا بِالذِّي يَهْمِلُ تَفْعِيلَ أَوْامِرِكَ ، لَكِنَّكَ أَعْلَمُ بِمَا جَرَى .

- لَقَدْ ذَكَرَ الْإِسْمُ الَّذِي مِنْ هُولِهِ أَيْهَا الْبَصِيرَةُ ، تَتَوَقَّفُ الْأَفْلَاكُ السَّبْعَةُ عَنِ الْمَسِيرِ .

١٥٨٠ - فَاسْتَحْيِيهِ ، وَخَجَلتَ مِنْ اسْمِكَ ، وَإِلَّا فَنَقَلْ قَبْضَةً مِنَ الطِّينِ أَمَرَ بِسِيرَةَ .

- ذَلِكَ أَنَّكَ قَدْ وَهَبْتَ الْمَلَائِكَةَ ، قُوَّةً يَسْتَطِيعُونَ بِهَا تَحْطِيمَ هَذِهِ الْأَفْلَاكَ (١)

(١) ج/ ١١-١٠٤: - وَأَيْ قَنْدَرٌ لِقَبْضَةِ التَّرَابِ وَلِيَةُ قُوَّةٍ لَمْ يَسْتَطِعُوا لِلوقوفِ مُأْمِمَكَ ، لَكِنَ الرَّحْمَةُ غَلَبَتْ .

**إِرْسَالُ مِيكَائِيلَ لِلْقَبْضِ حَفْنَةً مِنَ التَّرَابِ مِنْ أَجْلِ تَصْوِيرِ
الْجَسَدِ الْمَبَارَكِ لِأَبِي الْبَشَرِ خَلِيفَةِ الْحَقِّ الَّذِي سَجَدَتْ لَهُ الْمَلَائِكَةُ
الَّذِينَ عَلِمُوهُمْ آدَمٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ**

- قال لميكائيل : اهبط أنت ، واحتطف من الأرض قبضة من التراب كالأسد .
- وعندما انتقل ميكائيل إلى الأرض ، مد يده لكي يخطف تلك القبضة . فارتعد التراب ، وأخذ يجد في الهرب ، وصار متضرعا نائحا ذارفا للدموع .
- ١٥٨٥ - ولقد تضرع بجد وجهه وصدر محترق ، وأقسم عليه ، يسبقه دمعه الدامي .
- وقال : بحق الإله اللطيف الذي لا ند له ، والذي جعلك حاملا للعرش المجيء .
- ومشروا على كيل الأرزاق في الدنيا ، ومغرقا " بالفضل " للظالمين إلى فضل الإله .
- ذلك أن اسم ميكائيل قد اشتق من الكيل ، ومن هنا صار كيال للرزق .
- " بحقه " هبني الأمان ، ودعني حرا ، وانظر إلى أخاطبك وأنا مضرج بالدماء .
- ١٥٩٠ - وقال الملائكة " المخلوق " من معدن رحمة الإله : كيف أثمر الملح على هذا الجرح ؟
- وهكذا فكما أن الشيطان هو معدن القهقر ، إذ يجعلبني آدم يجارون بالصراخ .

- والرحمة قد سبقت الغضب إليها الفتى ، كما أن اللطف يغلب على وصف الإله .

- ولا بد لعبيده أن يتخلقا بخلفه ، ما دامت فربهم مليئة بماء جدوله .

- وذلك الرسول الحق مرشد السلوك قد قال : الناس على دين ملوكهم .

١٥٩٥ - فذهب ميكائيل صوب رب الدين ، خاوي اليد ، خالى الوفاصل مما طلب منه .

- وقال : يا عالما بالسر ، أيها الملك الفرد ، لقد قيد التراب " يدى " بكائه ونواحه .

- ودموع العين عندك - يا إلهي - ذو قدر ، وأنا لم أستطع تجاهل سماع " ضراعته " .

- وللأهله والنواح عندك قيمة كبيرة ، لم أستطع أنا التجاوز عن حقوقها

- والعين الدامعة ذات احترام كبير عندك ، فكيف أعادك أنا وأجادل بشأنها .

١٦٠٠ - إن الدعوة إلى لضراعة موجودة خمس مرات في اليوم ، إنها تقول للعبد : أدخل في الصلاة ، ونح ضارعا .

- وإن المؤذن ليصبح حي على الفلاح ، وهذا الفلاح هو التضرع ، واستجلاب الفضل .

- وذلك الذى ت يريد أن تؤلمه من حزنه وهمه ، فإنك تسد طريق الضراعة أمام قلبه .

- حتى ينزل به البلاء دونما شيء يدفعه ، عندما لا يكون لديه شفيع من الضراعة .

- وذلك الذى ت يريد أن تشريه من البلاء ، تدفع روحه دفعا إلى التضرع والاستغاثة .

١٦٠٥ - وقلت في القرآن أن تلك الأمم التي حل بها ذلك الغضب الجبار "والعذاب الهون" .

- لأنهم لم يكونوا يتفضلون في ذلك الوقت، "إلى الله" حتى يرد عنهم البلاء .

- ولأن قلوبهم كانت قد قست ، كانت ذنوبهم هذه تبدو عبادة "للله" .

- وما لم يعرف نفسه ذلك المجرم العنيس ، فمن أين له أن يعلم أن يجري الدمع من عينيه .

قصة قوم يونس ^(١) ببيان وبرهان على أن التضرع والنوام دافعان للبلاء السماوي ، والحق تعالى فاعل مختار ، ومن ثم يفيد التضرع والنوام لديه . وبقول الفلاسفة هو فاعل بطبيعة وعلة وليس مختارا ، ومن ثم فإن التضرع لا يغير الطبيعة

- عندما ظهر البلاء لقوم يونس ^(٢) ، انفصل عن السماء سحاب مليء بالنار .

١٦١٠ - وأخذ يلقي بالبرق الصواعق فيحرق الحجارة ، وأخذ السحاب يرعد فتشحب الوجوه .

- كانوا جميرا على سطوح "منازلهم" ليلا ، عندما ظهرت تلك الكرب والكوارث من فوقهم .^(١)

- فنزلوا جميعا من فوق السطوح ، ومضوا عراة الرؤوس إلى الخلاء .

- وأخرجت الأمهات أطفالهن ، حتى يقوموا جميعا بالصراعه والدعاه والاستغاثة .

- ومنذ صلاة العشاء وحتى طلوع الفجر ، أخذ هولاء الناس جميعا يحثون رؤوسهم بالتراب .

١٦١٥ - ومن بعد اليأس والأهات المرة ، أخذ السحاب في الانقضاض قليلا قليلا .

(١) ج ١١-١٢: عندما كان يونس ^(٢) قد مضى عليهم ، وذلك من جحودهم لله وحدتهم . لكنهم عندما رأوا إمارات البلاء ، بدأوا في الصراعه والدعاه ..

- إن قصة يonus ~~هي~~ طويلاً مفصلة ، والوقت وقت " قصة " تراب " آدم " .
والحديث المستفيض عنه .

- وإذا كان للتضرع هذه القدر عند الله ، ففي أي مكان آخر يكون للنواح قيمته هناك ؟

- فهيا ، إنهض ، واستعد سريعا للرجاء والأمل ، وأنهض أيها الباكى ،
وأوضح دائما . (١)

١٦٢ - فإن الملك المجيد ، يسوى الدمع في الفضل بدم الشهيد . (٢)

إِسْرَافِيلُ إِلَى الْأَرْضِ قَاتِلًا لَهُ خَذْ نَفْخَةً مِنَ التَّرَابِ مِنْ أَجْلِ تَرْكِيبِ جَسَدِ آدَمَ

قال إلهي إسرافيل : إمض ، وأملأكفك من التراب ، وتعال .

- فجاء إسرافيل بدوره صوب الأرض ، وبدأت الأرض مرة أخرى في التوسل
قاتلة :

- يا ملوك الصور ، ويَا بَحْرَ الْحَيَاةِ ، وَيَامِنَ نَفْخَكَ الصُّورِ ، يَجِدُ الْمَوْتَى
الْحَيَاةَ وَالنَّشُورَ .

- ومن نفخة واحدة في الصور ينطلق صوت عظيم ، ويمتلئ المحشر بالخلائق
، بعد أن كانوا من الرميم .

١٦٢٥ - إنك تتفسخ في الصور مناديا : هلموا إلَيَّ ، إنهضوا يا قتلى كربلاء
" الدنيا " .

(١) ج/١١-٥١٢:- وكن ملزما للضراعة حتى تصبح فرحا ، وابك ، حتى تصير ضاحكا بلا فم .

(٢) ج/١١-٥١٢:- وكل تضرع يكون مع حرقة وألم يؤثر في المرء . لقد تضرع وذرف الدم من عينيه ، فعلت الرحمة وسكت ذلك الغضب .

- يا من هلكتم بسيف الموت ، أطلوا برؤوسكم من التراب " كما نطل
الأغصان والأوراق .

- ويرحمتك ونفختك الجذابة تلك ، يمتليء العالم بمن قد أحياهم " نفيرك " .

- إنك ملائكة الرحمة ، فاظهر الرحمة ، وأنت حامل للعرش ، وقبلة للعطایـاـ

- والعرش موضع لمعدن العطـاءـ والعدل ، وتحته أربعة أنهار من المغفرة .

١٦٣٠ - نهر من لبن ونهر من عسل خالد ونهر من الخمر ونهر كدجلة من
الماء الجارى العذب .

- ثم تجرى من تحت العرش داخل الجنة ، ويظهر منها النذر اليسير في
الدنيـاـ .

- بالرغم من أن هذه الانهار الأربع ملوثة هنا ، مم ؟ من سـمـ الفناء المـهـلكـ
غير السـائـعـ .

- ولقد صبت من تلك الانهار الأربع على التراب الكدر ، وأثيرت بذلك الفتـةـ
حتـىـ يبحث عن أصولها أولئك الأـخـسـاءـ ، لكنهم قـفـعواـ بالـأـرـبـعـةـ المـوـجـودـةـ هناـ
ـ، هـؤـلـاءـ الـأـدـنـيـاءـ .

١٦٣٥ - ولقد أعطى اللـبـنـ من أجل تـرـيـةـ الـأـطـفـالـ ، وفـجـرـ عـيـناـ منـ صـدـرـ
ـكـلـ إـمـرـأـ .

- وجعل عـيـناـ منـ الخـمـرـ فـيـ الـكـرـمـ ، لـكـىـ يـجـتـرـىـ بـعـضـهـمـ ، وـيـشـرـبـونـ مـنـهـاـ لـدـفـعـ
ـالـحـزـنـ وـالـهـمـ .

- وجعل من باطن النحل عـيـناـ للـعـسلـ ، وـفـيـهـ شـفـاءـ لـلـأـبـدـانـ الـمـرـيـضـةـ .

- وأعطـىـ المـاءـ لـلـنـاسـ جـمـيعـاـ بـأـصـوـلـهـمـ وـفـرـوعـهـمـ ، مـنـ أـجـلـ التـطـهـرـ وـمـنـ
ـأـجـلـ الشـرـبـ .

- حتـىـ تـتـتـبعـ آـثـارـهـاـ حتـىـ الـأـصـوـلـ ، لكنـكـ قـفـعـتـ بـمـاـ هوـ هـنـاـ يـاـ ذـاـ الفـضـولـ .

١٦٤٠ - فاستمع الآن إلى قصبة التراب ، ماذا يقول من رجاء يحرك "القلوب" - لقد قطب وجهه وعبس أمام إسراويل ، وأخذ يقوم بمائة نوع من التشكيل والاتفاق - وقال له : بحق ذات الجلال الطاهرة ، لا تجعل هذا ال欺er حلا علىـ . - إنـى أـشـم رـائـحة مـا مـن تقـليـيـك ايـسـاـيـ ، وـثـمـة ظـن سـيـء يـسـرـع إـلـى ذـهـنـي . - إنـك مـلـاـك الرـحـمة فـارـحـم ، فـإـن الطـائـر المـلـكـي لـا يـؤـذـي طـائـرـا صـغـيرـا .

١٦٤٥ - يا شـفـاء وـرـحـمة لـأـصـحـاب الـأـلـمـ ، إـفـعـل أـنـت أـيـضـاـ ما فـعـلـه ذـلـكـ المـحـسـنـانـ .

- فـعـادـ إـسـراـئـيل سـرـيـعا إـلـى الـمـلـيـكـ ، وـقـصـ عـلـيـه مـا حـدـثـ وـاعـتـذر لـه "قـائـلاـ" : - إنـكـ أـمـرـتـ فـي الـظـاهـرـ أـنـ خـذـهـ ، لـكـنـكـ أـلـهـمـتـ الضـمـيرـ بـعـكـسـ أـمـرـكـ هـذـاـ . - لـقـدـ كـانـ أـمـرـكـ لـلـأـذـنـ أـنـ إـمـضـ وـاقـبـضـهـ ، لـكـنـكـ نـهـيـتـ اللـبـ عـنـ القـسـوةـ . (١)

ـوـالـرـحـمة سـبـقـتـ الغـضـبـ وـغـلـبـتـهـ ، يـا بـدـيعـ الـأـفـعـالـ ، وـيـا أـيـها الـمـحـسـنـ الـرـبـ .

إِرْسَالُ عَزْرَائِيلَ مَلِكَ الْحَزْمِ وَالْعَزْمِ لِحَمْلِ حَفْنَةٍ مِّنَ التَّرَابِ مِنْ أَجْلِ
أَنْ يَسْوُى مِنْهَا سَبَحَانَهُ وَتَعَالَى جَسْمُ آدَمَ عَلَى وَجْهِ السُّرْعَةِ
١٦٥٠ - قَالَ إِلَهُهُ عَلَى وَجْهِ السُّرْعَةِ لِعَزْرَائِيلَ ، أَنْظِرْ ذَلِكَ التَّرَابَ
صَاحِبَ الْخِيَالِ وَالْأَوْهَامِ .
- وَالْحَقُّ بِنَّاكَ الْضَّعِيفَةُ الظَّالِمَةُ الْعَجُوزُ ، وَاحْضُرْ إِلَيَّ سَرِيعًا قَبْضَةً مِّنَ التَّرَابِ
- وَذَهَبَ عَزْرَائِيلُ قَائِدَ الْفَضَّاءِ نَحْوَ كُرْبَةِ التَّرَابِ مِنْ أَجْلِ الْمَطَالِبِ
وَالْاقْتِضَاءِ .
- فَيَدُ التَّرَابِ عَلَى عَادِتِهِ فِي الصَّرَاخِ ، وَأَقْسَمَ عَلَيْهِ ، وَأَغْلَظَ فِي الْأَيْمَانِ

(١) ج/ ١١-٥١٦:- ورحمته بلا حد ولا نهاية ، انه حكيم وكريم ورحيم .

- قائلًا : أيها العبد المقرب ، يا حمال العرش ، ويا مطاع الأمر في العرش
والفرش .

١٦٥٥ - إمض بحق حرمة الرحمن الفرد ، إمض بحق ذلك الذي تلطف معك .
- بحق الملك الذي لا معبد سواه ، والذي لا ترد عنده ضراعة أحد .^(١)
- قال : إنني لا أستطيع بهذا الرجاء والدعاء ، أن أعصى أمر السر والعلن .
- قال "التراب" : إنه أمر بالحلم آخرًا ، وكلاهما أمر ، فخذ الأمر بالحلم
عن طريق العلم .

- قال "عزراطيل" : هذا تأويل وقياس ، وعليك في الأمر الصريح أن تقلل
البحث عن العموم والإلتباس .

١٦٦٠ - ومن الأفضل لك أن تقول ما يعن لك من فكر ، من أن تقوم بتأويل
غير المتشابه هذا .

- وإن قلبي ليس يتحقق من ضراعتكم ، ومن دموعكم ، إمتلاً صدرى دما .
- ولست خاليا من الرحمة ، بل إنني أكثر رحمة من أولئك الثلاثة على ألم الذى
يعانى ويقاسى .

- وبالرغم من أنى أقوم بصفع ذلك اليتيم ، وبالرغم من أن ذلك "الرجل" الحليم
يعطى الحلوى ؟

- فإن هذه الصفة أذ من تلك الحلوى ، وإن خدعته الحلوى ، فالوليل له .
١٦٦٥ - إن كبدى ليحترق شفقة وتأثرا بضراعتكم ، لكن الحق لا يفت
يعلمنى اللطف .

- وهناك لطف" خفي في أنواع الظهر ، وهناك عقيق لا يقدر بثمن مخفي" في
الحدث .

(١) ج/ ١١ - ٥١٩:- ويتحقق حق الحق أن ترفع يديك عنى ، يا من لك من الحق فضائل بلا عدد .

- وفهر الحق أفضل من مائة حلم منى ، ومنع الروح عن الحق ، هو بمثابة نزع الروح .

- وأشد قهر منه أفضل من حلم الكونين ، فنعم رب العالمين ، ونعم العون .

- وهناك ألطاف مضمرة في قهره ، وتسليم الروح من أجله ، يمد في العمر .

١٦٧٠ - فهيا ، إنتبه ، ودعك من سوء الظن والضلال ، واجعل الرأس قدما " ساعيا إليه " ما دام قد قال لك تعالى .

- والإستدعاء منه يهب كثيرا من العلو والسمو ، إنه يهب النشوة والقرين والبسط والزرابي .

- وإنني لا أجرو على تجاهل هذا الأمر السني أو الإستهانة به ، أو أن أكون معوجا ضالا بشأنه .

- ولقد سمع التراب المسكين كل هذا ، لكن كان في أذنيه وقر ، من الظن السني .

- ثم إن ذلك التراب أخذ يبكي ويتضرع بطريقة أخرى ، ويسجد ويتمايل بأنه السكران .

١٦٧٥ - قال : لا ، إنهض ، فلن يحيق بك ضرر من هذا الأمر ، وأن أضامن لك هذا برأسي وروحني .

- لا تفكّر عبئا ، ولا تتضرع ثانية ، اللهم إلا إلى ذلك الملك الرحيم العادل .

- إنني عبد للأمر ، ولا أجرو على مخالفة أمره ، ذلك الأمر الذي أثار الغبار من قلب البحر .

- ولا أسمع إلا من ذلك الخالق للسمع والبصر والعقل ، ولا أسمع - حتى من نفسي - إلى الخير والشر .

- إن أذني صماء إلا عن قوله ، وهو عندي أعز من الروح الحلوة .

١٦٨٠ - فقد وهبت الروح منه ، ولم يوهب هو من الروح ، وهو يهب مئات الآلاف من الأرواح بالمجان .

- وماذا تكون الروح حتى اختارها على الكريم؟ وماذا يكون البرغوث حتى أحرق من أجله الكليم؟

- فَإِنَّا لَا أَعْلَمُ بِخَيْرِ إِلَّا خَيْرُهُ، وَإِنَّا بِدُونِهِ أَصْمَ وَأَبْكَمْ وَأَعْمَى.

- وأذني صماء عن أولئك الذين يستغيثون ، فأنا في كفه كأنني السنان . (١).

بيان أن المخلوق الذي يحيق بـ ظلم منه هو في الحقيقة كـ الآلة ، والعارف هو الذي يرجع إلى الحق لا إلى الآلة ، وإذا رجم إلى الآلة فذلك في الظاهر فحسب ، ومن أجل مصلحة ، كما قال أبو اليزيد: لي سنوات لم أتحدث مع مخلوق ولم أسمع كلمة واحدة من مخلوق ، لكن الخلق يحسبون أنني أتحدث معهم وأسمع منهم ، لأنهم لا يرون المخاطب الأكبر ، فهم عند حالهم بالنسبة له كالصدى ، ولا يهتم المستمع العاقل بالصدى . كما يقول المثل المعروف

قال الجدار للوتد لم تشقني . قال الوتد: أنظر إلى من يدقني

- لا تطلب الرحمة بحمق من السنان ، بل أطلبها من ذلك الملك الذى يكون السنان فى يده . (٢)

١٦٨٥ - فما بالك تتضرع إلى السنان والسيف ، مع أنه أسيّر" في يد ذلك السنّي
- إنه "آزر" في صنعته وأنا الصنّم ، والآللة التي يجعلني إياها أكون إياها .
- فإن جعلني كأسا ، أكون كأسا ، وإن صنع مني خنجر أصيّر
خنجرًا .

- وإن جعلني نبعاً فلئني أفيض بالماء ، وإن جعلني ناراً ، أهب الدفء .
- وإن جعلني مطراً أهب البسادر ، وإن جعلني سناناً أتفقد في الأجساد .

(١) ج/١١-٥٢٠: الشطرة الثانية: وأمضى إلى فم الأفعى من أحطه.

(٢) ج/١١-٥٢٠:- لا تطلب الرحمة من حد السيف ، بل من الملك الذي هو له في يده كالصو لحان .

١٦٩٠ - وإن جعلني حيّة أفتّ السم ، وإن جعلني عوناً وسندًا أقوم

بالخدمة .^(١)

- إبني كالقلم بين الإصبعين ، ولست بالمتوسط في صف الطاعة .

- ولقد شغل التراب بالكلام - ثم اختطف قبضـة من ذلك التراب القديم .

- لقد اختطفها بسحر من موطن التراب ، والتراب يهذى بالكلام كمن فقدوا الوعي .

- وحمل حتى حضرة الحق التراب الذي لا إرادة له ، حمله كما يحمل الطفل الهاـرـبـ منـ المـكـتبـ .

١٦٩٥ - قال الله سبحانه وتعالى : بـحـقـ عـلـمـيـ المـطـلـقـ ، لـأـجـعـلـنـ مـنـكـ جـلـادـاـ لـهـؤـلـاءـ الـخـلـقـ .

- قال : يا رب ، إن القوم سوف يعادونـتـيـ ، عندما آخذ بـحـلوـقـهـمـ عندـ الموـتـ .

- فـهـلـ تـرـضـىـ أـيـهـاـ إـلـلـهـ السـنـيـ ، أـنـ تـجـعـلـنـيـ عـدـواـ مـبـغـوـضاـ كـرـيـهـ الـوـجـهـ ؟

- قال : بل لـأـجـعـلـنـ "لـلـمـوـتـ" أـسـبـابـاـ ظـاهـرـةـ لـلـعـيـانـ ، منـ الـحـمـىـ وـالـقـولـنجـ وـالـدـوـارـ وـ" طـعـانـ " السـنـانـ .^(٢)

- حتى أحـوـلـ أنـظـارـهـمـ عنـكـ ، إـلـىـ الـأـمـرـاـضـ وـالـأـسـبـابـ وـالـعـلـلـ المتـدـاخـلـةـ .

١٧٠٠ - قال : يا رب ، هناك أيضـاـ منـ العـبـادـ ، منـ يـمـزـقـونـ حـجـبـ الأـسـبـابـ أـيـهـاـ الـعـزـيزـ .

- تـجـاـوـزـ عـيـونـهـمـ الأـسـبـابـ وـتـجـاـوـزـ الحـجـبـ منـ فـضـلـ الـرـبـ .

(١) ج/١١-٥٢٦: - وإن جعلني سـكـراـ ، أصبحـ حـلـواـ ، وإن جـعـلـنـيـ حـنـظـلاـ أـمـتـلـيـءـ حـقـداـ . - وإن جـعـلـنـيـ شـيـطـاناـ أـعـصـيـ وـأـتـمـرـدـ ، وإن جـعـلـنـيـ مـحـرـقاـ أـصـبـحـ نـارـاـ .

(٢) ج/١١-٥٢٧: - ومنـ الصـدـاعـ وـالـورـمـ الـدـمـوـيـ وـالـخـنـاقـ ، وـالـزـكـامـ وـالـجـذـامـ وـالـفـوـاقـ . - وـالـسـدـةـ وـالـدـيـدانـ وـالـاسـتـقـاءـ وـالـسـلـ ، وـكـسـرـ ذاتـ الصـدرـ وـالـلـدـغـ وـوجـعـ القـلـبـ .

- ومن وجد كحل التوحيد من كحال الحال ، فقد خلص " من التفكير" في العلة والاعتلال .
- فهم لا ينظرون إلى الحمى والقولنج والسل ، ولا يتربكون سبيلاً لهذه الأسباب إلى قلوبهم .
- ذلك أن لكل واحد من هذه الأمراض دواء ، وعندما لا يقبل المرض الدواء ، فال فعل إذن هو فعل القضاء .
- ١٧٠٥ - فاعلم يقيناً أن لكل داء دواء ، مثلاً يكون علاج البرد بلبس الفراء .
- وعندما يريد الله لامريء أن يتجمد من البرد ، فإن البرد ينفذ حتى من مائة فراء .
- ويضيع في جسده رعدة ، لا تذهب عنه بثوب أو بدار .
- وعندما يحمي القضاء ، يصبح الطبيب أبله لا يعي شيئاً ، بل ويضل ذلك الدواء طريق النفع .
- بحيث يصبح إدراك البصير محظياً ، عن هذه الأسباب التي هي خداع للأبله .
- ١٧١٠ - وإن العين ترى الأصل عندما تكون كاملة ، وعندما يكون المرء أحول لا يرى إلا الفروع .
- جواب الله على عز وأجل : إن من لا وجه نظره إلى الأسباب والأمراض والطعن بالسيف فإنه لا يقم عليك أبداً ، لأنك سبب مهما كنت أخفى من تلك الأسباب ، وربما يكون خفياً على المريض لقوله تعالى : وهو أقرب إليكم ولكن لا تبصرون (١)
- قال الله : ذلك الذي يكون عالماً بالأصل ، متى يراك إذن يبيننا ؟

(١) هكذا في النص ، والأية الكريمة هي : (ونحن أقرب إليه منكم ولكن لا تبصرون) . الواقعة / ٨٥.

- وبالرغم من أنك أخفيت نفسك عن العوام ، فإنك أمام المستثيرين " مجرد حجاب و " سبب " .
- وأولئك الذين يكون الأجل بالنسبة لهم كالسكر ، ما دامت أنظارهم نشوى بأنواع الإقبال .
- لا يكون موت الجسد بالنسبة لهم أمراً مرا ، فإنهم يمضون من الجب والسجن إلى البساتين والرياض .
- ١٧١٥ - لقد نجوا من الدنيا المليئة بالإلتواء والضلال ، ولا يبكي أحد على فوات هباء الهباء .
- فلو أن نقاباً حطم برج السجن وهدمه ، لا يضيق بذلك أبداً قلب السجين .
- ولا يتحسن قاتلاً : واسفاه ، لقد حطم هذا الحجر المرمرى ، بحيث نجت نفوسنا وأرواحنا .
- ذلك الرخام الجميل وذلك الحجر الأصيل ، كان بهيا بالنسبة لبرج السجن منسجماً معه .
- فكيف حطمه حتى نجا السجين ؟ ينبغي أن تقطع يده في هذا الجرم .
- ١٧٢٠ - ولا يوجد سجين قط يتحدث بهذا الهراء ، اللهم إلا ذلك الذي يؤخذ من السجن إلى المشنقة .
- ومتي يكون مرا على الإنسان ، أن يحمل من " موطن " سم الأفاعي إلى الشهد والسكر ؟
- لقد صارت الروح مجردة عن ضجة الجسد وضوضائه ، إنها تحلق بجناح القلب ، لا قدم الجسد .
- مثل ذلك السجين في الجب ، الذي يقضى الليالي " الطوال " راقداً يحلم بالرياض والبساتين .

- إنه لا يفتأ يقول : إلهي ، لا ترجع روحي إلى الجسد ، حتى أصول وأجول في هذه الروضة .

١٧٢٥ - فيقول الله له : لقد استجبت دعوتك ، لا تعد ، والله أعلم بالصواب - فانظر إلى هذا الحلم كيف يكون حلوا ، أن يدخل المرء الجنة دون أن يذوق الموت .

- إنه لا يتحسر أبدا على اليقظة ، وعلى الجسد المقيد بالأغلال في قاع الجب .

- فادخل آخرأ إليها المؤمن في المعمدة ، فإن هناك فوق السموات حفلة مقاما من أجلك .

- وقم آملا في الطريق الأسمى ، "قيام" الشمع أمام المحراب ، إليها الغلام .

١٧٣٠ - وداوم على ذرف الدمع والإحتراق في الطلب ، مثل الشمع مجزوز الرأس ، طوال الليل .

- وأضضم شفتيك عن الطعام والشراب ، واسرع نحو المائدة السماوية .

- ول يكن ذلك الرجاء في السماء لحظة بعد لحظة ، "ولتكن" راقصا في هوى السماء كأشجار الصفصاف .

- فإن الماء والنار يأتيانك لحظة بلحظة من السماء ، فيزداد رزقك .

- وإذا حملك إلى هناك بعدها فلا عجب ، ولا تنظر إلى العجز ، وانظر إلى الطلب .

١٧٣٥ - وهذا الطلب منك وديعة من الله ، لأن كل طالب جدير بما يطلب .

- وجاهد حتى يزيد - سبحانه وتعالى - في هذا الطلب ، حتى يخرج قلبك من جب الجسد .

- ويقول الخلق : لقد مات فلان .. ذلك المسكين ، وتقول أنت : بل أنا حي
أبيا الغافلين .

- وإذا كان جسدي قد ثوى كما شوى الأجساد ، فإن الجنان الثمانية قد تفتحت في قلبي .

- وإذا كانت الروح قد استقرت بين الورد والنسرين ، فأى بأس وحزن أن يكون الجسد في ذاك البعر ؟

١٧٤- وأى خبر للروح الآمنة عن الجسد ، سواء كان في روضة أو
مستودع قمامـة .

- ما دامت الروح في العالم السماوي تصيح : يا ليت قومي يعلمون .

- وإذا كانت الروح لن تعيش دون هذا البدن ، فليوان من إذن سوف يكون الفلاك ؟

- وإذا كانت الروح سوف تعيش بدون البدن ، فرزق من إذن سيكون مصداقاً لـ «وفي السماء رزقكم» ؟

في بيان وذمة دسم الدنيا وطلوها ، ومنعه لطعام الله الوارد في [الجوع طعام الله يحيي به أبدان الصديقين] أي أن في الجوع طعام الله ، وقوله عليه السلام [أبيت عند ربي طاعمك ويسقيك] وقوله تعالى (يرزقون فرحين)

- عندما تخلص من فتات هذا الطعام الدنس ، فإنك تحصل على الدسم والقوت الشريف .

١٧٤٥- ذلك الذي إن أكلت من دسمه آلاف الأرطـال ، فإنك تمضي
خفيفاً ظاهراً كأنك الملك .

- فلا هو يصيبك باحتباس الرياح أو القولنج ، ولا هو يؤدى بك إلى قعود " بألم المعدة .

- وإنك إن أكلت " هنا" قليلا ، تظل جائعا كالزاغ ، وإن أكلت حتى امتلأت ، يأخذ التجشؤ بمجامع أنفك .
- فقلة الطعام تؤدى إلى ضيق الخلق والبسوسة والسل ، والشره إلى الطعام يؤدى إلى تخمة الجسد .
- ومن طعام الله والقوت المستساغ الهنيء ، صر كالسفينة ، طافيا على مثل هذا البحر .
- ١٧٥٠ - وكن في الصوم صبورا صاما ، منتظرًا لحظة بعد أخرى قوت الله .
- فإن ذلك الإله الحكيم حسن الفعال ، يعطي الكثير من الهدايا في الانتظار .
- والرجل الشبع لا ينتظر الخبز ، وهل يأتي قوته سريعا أو بطينا متأخرا .
- لكن فاقد الزاد يقول في كل لحظة : أين ؟ وهو منتظر في جوعه في كد ونصب .
- وعندما لا تكون منتظرًا لا يأتيك ذلك النوال من الدولة ذات السبعين ضعفا .
- ١٧٥٥ - فالانتظار الانتظار أيها الأب ، من أجل المائدة العلوية كما يفعل الرجال وكل جائع قد وجد قوتا في نهاية الأمر ، وسطعت عليه شمس دولة ما .
- والضيف صاحب الهمة عندما يقتل في شرب النساء ، يحضر له صاحب المائدة طعاما أفضل .
- اللهم إلا إذا كان صاحب المائدة فقيراً بخيلا ، فكفاك سوء ظن بالرزاق الكريم .

- وأشمخ برأسك مثل جبل ، أيها " السيد " السند ، حتى يسطع عليك أول
شاعر من الشمس .

١٧٦٠ - فإن قمة الجبل العالي المستقر ، هي التي تنتظر الشمس في أول
سطوعها .

**الجواب على ذلك المغفل الذي قال : ما أحلى هذه الدنيا لو لم يكن موت
وما أحلى ملكتها لو لم يكن إلى زوال . وعلى هذه الونيرة من " الفشارات "**
- كان أحدهم يقول : ما أحلى الدنيا ، إن لم يخط فيها الموت بقدميه .
- فقال آخر : إن لم يكن موت ، لما ساوت هذه الدنيا المليئة بالضلال
قشة واحدة .

- وكان يدور قد بسط في واد ، وترك مهملا ، لم يدرس ، ولم يدق .

- ولقد اعتبرت الموت حياة ، وألقيت بالبذور في الأرض البور .

١٧٦٥ - والعقل الكاذب يرى الأمور على عكسها ، ويرى الحياة موتا
أيها الظالم .

- فيما إليها الإله ، فلتبد لنا الأشياء على حقيقتها في دار الخداع .

- ولا يوجد ميت قط يتحسر بسبب الموت ، إنما تكون حسرته دائما من قلة
زاده .

- وإنما قد انتقل من بئر إلى خلاء ، بين ألوان الإقبال والتمتعة والسعادة .

- ومن موضع المأتم هذا والمقام الضيق ، قد نقل إلى الخلاء الواسع

١٧٧٠ - ومقد الصدق لا إيوان الباطل ، وخمر الخواص ، لا السكر من
المخيخ .

- لقد صار في مقعد الصدق وجليسًا للحق ، ونجا من معبد نار الجسد هذا .
- فإن لم تكن قد عشت حياة مضيئَة ، فقد بقيت فيها لحظة أو لحظتين ، فمت كالرجال .
- فِيمَا يَرْجُى مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى، مَعْطَى النَّعْمَ قَبْلَ اسْتِحْقَاقِهَا (وَهُوَ الَّذِي يَنْزَلُ
الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا) وَرَبُّ بَعْدِ يَورُثٍ قَرْبًا، وَرَبُّ مَعْصِيَةٍ مِيمُونَةٍ وَرَبُّ سَعَادَةٍ
تَأْتِي مِنْ حَيْثُ يَرْجُو النَّعْمَ، لِيَعْلَمَ أَنَّ اللَّهَ يَبْدُلُ سَيِّئَاتَهُمْ حَسَنَاتٍ
- جاء في الحديث أنه في يوم القيمة ، يأتي الأمر لكل جسد أن : إنهض " من جدلك " .
- ونفح الصور أمر من الإله الظاهر ، معناه : أطلوا برؤوسكم أيها الخلائق من التراب .
- ١٧٧٥ - وتعود روح كل امرئ إلى بدنـه ، تماماً كما يحدث في الصباح عندما يعود الوعي إلى البدن .
- وتعرف الروح جسدها عندما يطلع النــهار ، وتعود إلى خرائطها كما تعود الكنوز .
- إنها تعرف جسدها وتحل فيه ، فمتى تذهب روح الصائغ نحو جسد الخياط ؟
- وروح العالم تمضي صوب العالم ، كما تسعى روح الظالم نحو الظالم .
- فقد علمها كلها علم الإله ، كما يميز - عند الصباح - الحمل من الشاة .
- ١٧٨٠ - والقدم تعرف نعلها في الظــلام ، فكيف لا تعرف الروح جسدها أيها الصنم .

- والصبح هو الحشر الصغير أيها المستجير ، وقس عليه إذن
الحشر الكبير .
- وكما تطير الروح " عائدة" نحو الطين ، تحلق الكتب ذات اليسار
وذات اليمين .
- ويوضع في كف " المرء" كتب البخل والجود ، وكتب الفسق والتقوى ، ما كان
قد اعتاد عليه .
- وعندما يستيقظ من النوم عند السحر ، يرجع إليه ، ذلك الخير وذلك
الشر .
- ١٧٨٥ - فإذا كان قد عود خصاله على الرياضة ، فهى ما يأتى أمامه أوان
يقطنه .
- وإذا كان بالأمس غُفلا قبِّحا في ضلال ، فإنه يجد كتاب العزاء الأسود في
الشمال .
- وإذا كان بالأمس طاهرا ثقيلا ذا دين ، فإنه عند اليقظة يظفر بالدر
الثمين .
- فإن منامنا ويقطتنا شاهدان على صفة موتانا وحشرنا .
- ولقد أبدى الحشر الأصغر الحشر الأكبر ، وفسر الموت الأصغر
الموت الأكبر .
- ١٧٩٠ - الكتاب هنا خفي و " مجرد" خيال ، ويصير ذلك الكتاب في الحشر
عيانا بيانا .
- فهذا الخيال هنا خفي واضح الآخر ، ومن هذا الخيال تتبت هناك
الصور .

- فانظر ، إن صورة الدار تكون في قلب المهندس ، كأنها بذرة في باطن التراب
- ثم تأتي تلك الصورة من الباطن إلى الظاهر ، كالأرض التي تلد من البذر المدفن .
- وكل خيال يجعل من القلب موطننا ، سوف يتصور في يوم الحشر ١٧٩٥ مثل الخيال الموجود عند ذلك المهندس في الضمير ، وكالنبات في الأرض القابلة للبذر .
- إن ما أهدف إليه من الحديث عن هذين المحشرين موضوعاً ما ، يكون في بيته حصة للمؤمنين .
- وعندما تستطع شمس القيامة ، ينسرون من الأحداث سراعاً ، الصالحون والطالحون .
- ويمضون ساعين نحو ديوان القضاة ، ويدخلون النقد الصحيح والنقد الزائف إلى الكبير .
- ويصبح النقد الصحيح الطيب سعيداً مكرماً ، أما النقد الزائف ، فيصير في عذاب ذوبيان .
- ١٨٠٠ وتصل ألوان الامتحان لحظة بعد أخرى ، وتبدو أسرار القلوب في الأجساد .
- مثلاً صار ظاهراً من الفنيل السماء والزيت ، أو كالتراب الذي ينبع " ما دفن فيه " من أسرار .
- وإن يد الربيع لتبدى ما غرس في الشتاء ، من بصل وكراث وخس .
- فثمة ما يكون مخضراً نضراً سعيداً من « نحن المتفون » ، وآخر كالنفس ناكس الرأس .

- لقد جحظت العيون من "شدة" الخطير ، وصار المطمئن شديد القلق^(١)
من الخوف المستقر .

١٨٠٥ - وثمة عيون قد كلّت من الإنتظار ، خوفاً من تأثيرها الكتب من
الشمال .

- فالعيون دائرة ذات اليمين وذات اليسار ، ذلك أن قدوم الكتاب باليمن ليس
بالأمر السهل .

- وثمة كتاب يأتي إلى أحد العباد ، أسود بأجمعه ، محشو بالفسق
والفساد .

- ليس فيه حسنة واحدة أو عمل واحد موفق ، ليس فيه إلا ما يؤذى قلب
الصديق .

- إنه مليء بالقبح والذنوب من بدايته إلى نهايته ، والسخرية والتصفيق استهزأ
من أهل الطريق .

١٨١ - إنه مليء بسرقات ذاك وأنواع احتياله ومكره ، ويقول هذا
كالفراعين " أنا " و " إننا " .

- وعندما يقرأ ذلك المتقل "بالذنوب" كتابه ، يعلم أن مآلـه هو الرحيل
إلى السجن .

- ثم يمضي إلى المشنة كأنه اللصوص ، فجرمه ظاهر ، وقد سد طريق
الإعتذار .

- وتلك الآلاف من الأذى والحجـج والأقوال المشينة ، صارت سداً لفمه كأنها
مسمار السوء .

(١) حرفيًا : ذا عشرة عيون .

- فالمتاع المسروق موجود على جسده وفي داره ، وقد كشف أمره ، وضاعت أسطورته .

١٨١٥ - ثم يمضي سانرا نحو سجن السعير ، فالشوك لا محيد له من النار .

- وهؤلاء الملائكة الموكلون من قدام ووراء ، كانوا في الدنيا مستورين ، فصاروا ظاهرين كالعنسس .

- إنهم يحملونه ويذرونـه بالمناخـس قـائـين : فلتـمـضـ أيـها الـكـلـبـ نحو حـظـاـتكـ "الـجـيـرـةـ يـكـ" .

- وهو يجر قدمـهـ فيـ بـداـيـةـ كـلـ طـرـيـقـ ، رـبـماـ يـنـجوـ مـنـ ذـلـكـ الجـبـ "الـسـحـيقـ" .

- ويـقـفـ مـنـتـظـراـ ، مـسـتـسـامـاـ ، وـيـتـأـفـتـ حـولـهـ ، وـيـنـظـرـ خـلـفـهـ آمـلاـ .

١٨٢٠ - ويـدـرـفـ الدـمـعـ "الـهـتـونـ" كـأـمـطـارـ الـخـرـيفـ ، وـأـمـلـهـ وـاهـ الـأسـاسـ ، وـمـاـذاـ لـدـيـهـ سـوـاهـ ؟

- يـتـأـلـفـ كـلـ لـحـظـةـ بـوـجـهـهـ ، وـيـتـوـجـهـ نحوـ العـتـبةـ المـقـدـسـةـ .

- فـيـأـتـيـ الـأـمـرـ مـنـ الـحـقـ مـنـ إـقـلـيـمـ النـورـ ، أـنـ قـوـلـوـاـ لـهـ : أـيـهاـ الـفـاسـدـ الـعـارـىـ " مـنـ كـلـ فـضـلـ " .

- مـاـذـاـ تـنـتـظـرـ يـاـ مـعـدـنـ الشـرـ ؟ـ وـمـاـ إـنـفـاتـكـ يـاـ دـائـرـ الرـأسـ .

- إنـ كـتـابـكـ هوـ الـذـىـ جاءـ فـيـ يـدـكـ ، يـاـ مـنـ قـدـمـتـ الـأـذـىـ لـلـهـ وـالـعـبـادـةـ لـلـشـيـطـانـ

١٨٢٥ - وـمـاـ دـمـتـ قـدـ رـأـيـتـ كـتـابـ أـعـمـالـكـ ، فـبـالـىـ أـىـ شـيـءـ تـنـظـرـ ؟ـ أـنـظـرـ إـذـنـ إـلـىـ جـزـاءـ عـمـلـكـ !!

- وـلـمـاـ تـتـلـكـأـ عـبـشـاـ ؟ـ وـفـيـ هـذـهـ الـحـفـرـةـ مـنـ الجـيـمـ ، أـىـ أـمـلـ فـيـ شـعـاعـ نـورـ ؟ـ

- فإنك لم تقدم في ظاهر الأمر طاعة واحدة ، وليس لديك في باطنك نية " لفعل حسنة واحدة " .

- ولا أنت قدمت في الليل المناجاة والقيام ، ولا كان لك في النهار تقى أو صيام .

- ولا أنت حفظت اللسان عن إيذاء الناس ، ولا كان لك نظر" باعتبار إلى ما هو قدامك وخلفك .

١٨٣٠ - وما هو ذكرك لما هو قدامك ؟ إنه ذكرك لموتك ونزعك ، وما هو ذكرك لما هو خلفك ؟ إنه موت الرفاق من قبلك .

- ولا كان لك عن الظلم توبة " تجار " فيها بالضراعة ، أيها الغشاش المحتال ، يا من تعرض القمح وتبيع الشعير .

- وما دام ميزانك أنت كان مزيفاً معوجاً ، فأى إستقامة تطلبها من ميزان الجزاء !؟

- وما دمت قد سعيت بشمالك في الغدر والخســـران ، كيف يأتيك الكتاب إذن في يمينك !؟

- ولما كان الجزاء بمثابة الظل يا محنـــي القوام ، فإن ظلك يسقط أيضاً منحنياً أمامك .

١٨٣٥ - وعلى هذا المنوال يسمع موجع القـــول ، والذى منه يقصم ظهر الجبل .

- ويقول العبد : إن ما تفضلت به من بيان ، أنا " من السوء " مائة ضعف له ، مائة ضعف ، مائة ضعف .

- وأنت نفسك قد سرت ما هو أسوأ بحلنك ، وإلا فإنك تعلم فضائحي بعلنك .

- لكن خارج جهادى وخارج فعلى ، ومن وراء الخير والشر والكفر والدين ،
- "خارج" ضراعتي بعجز ، وما لا يدور في خيالي ووهمي أو وهم مائة مثل ؟
- ١٨٤- كنت راجيا في محض لطفك ، بصرف النظر عن إستقامتى أو عشوئي .
- كنت أرجو "عطاءً محضاً من اللطف الذي لا يعوضه" لطف " ، كنت آملاً فيك يا مكرماً بلا غرض .
- ولقد إلتفت أنا إلى ذلك الكرم المحض ، وأنا لم إلتفت نحو "ما قدمت" من عمل .
- لقد إلتفت بوجهي نحو ذلك الرجاء الذي واهبني الوجود من قبل القبل .
- واهبني خلعة الوجود بلا مقابل مني ، وكانت دائمًا معتمداً على ذلك .
- ١٨٤٥- وعندما يعدد ذنبه وأخطائه ، فإن ذلك العطاء المحض يبدأ في العطاء .
- قائلًا : أيها الملائكة ، ردوه إليّنا ، فإن عين قلبه كانت على الرجاء .
- ولنجزه دون مبالغة منا ، "ولنتجاهل" كل هذه الخطايا ، ولنشطب عليها .
- فإن عدم المحاسبة إنما يباح لمن لا يصيّب نفع أو ضر من الغدر أو من الصلاح .
- ولنشعل ناراً طيبة من كرمنا ، بحيث لا تبقى زلة أو ذنب ، قلاً أو كثراً .
- ١٨٥- ناراً من أقل شرر منها ، يحرق الذنب ، ويحرق الجبر والإختيار

- ولنضرم نارا في الأصل البشري الإنساني ، ولنحول الشوك إلى روضة من رياض الروح .

- فحن من الفلك التاسع قد أرسلنا كيمياء " تبديل " ، فحوالها « يصلاح لكم أعمالكم » .

- وأمام النور المستقر ، مادا يكون في حد ذاته ، كر اختيار أبي البشر وفره .

- وقطعة من اللحم أداة للحديث عنده ، وقطعة من الشحم موضع البصر فيه ١٨٥٥ - وموضع السمع فيه قطعتان من العظام ، وموضع إدراكه قطرتان من الدم ، أي القلب .

- إنه مجرد دودة صغيرة مليئة بالأقدار ، لكنه ملأ الدنيا بالضجيج والصخب - لقد كنت نطفة من مني " يمنى " ، فاترك قولك " أنا " ، وتذكر يا إياز ذلك الرداء الجلدي .

قصة إياز واملاكه لحجرة ليحتفظ فيها بحذائه القديم وسترة الوعي الخاصة به . وظن الحاشية أن له فيها كنزا مدفونا ، وذلك لإحكامه غلق الباب وثقل القفل

- لقد دفع ذكاء إياز إيه " على الاحتفاظ " بحذائه وسترته الجلدية " معلقين " على جدار .

- كان يمضى كل يوم إلى حجرة منزوية ، قائلا لنفسه : هذا حذاؤك القديم ، فلا تغتر .

١٨٦٠ - فقالوا للملك : إن له حجرة " خبا " فيها الذهب والفضة ، ودفن فيها الجرار .

- وهو لا يسمح لأحد بدخولها ، كما أنه يغلق بابها على الدوام .

- وقال الملك : عجباً لهذا الغلام ، ما الذي يخفيه عنا ويستره علينا !؟
- ثم أمر أحد الأمراء قائلاً : إمض في منتصف الليل ، فافتتح تلك الحجرة ، وادخلها :
- وكل ما تجده فيها ، إنبهه ، وافش سرّه للندمان .
- ١٨٦٥ - فهو مع مثل هذا اللطف والإكرام الذي لاحد له ، يخفي الفضة والذهب من لومه " وخسته " .
- ويظهر الوفاء والعشق والوجود ، في حين أنه يعرض القمح وبيع الشعير .
- وكل من يجد الحياة في العشق ، يكون كل ما سوى العبودية ، كفراً عنده .
- وفي منتصف الليل تشاور ذلك الأمير مع ثلاثة من خاصته في فتح حجرة آياز .
- وحمل عدد من المقاتلين المشاعل ، ومضوا نحو الحجرة فرحين .
- ١٨٧٠ - قائلين : إن أمر السلطان هو أن نسطو على الحجرة ، ويحمل كل منها كيساً من الذهب .
- فكان أحدهم يقول : ها ، أى ذهب تقصد ؟ تحدث عن العقيق والياقوت والجواهر .
- إنه كبير خواص خزانة السلطان ، بل إنه بمثابة الروح بالنسبة للملك .
- فآية قيمة عند ذلك المحظى المقرب للمرجان والياقوت والزمرد والعقيق !؟
- لم يكن الملك يسيء الظن به ، لكنه كان يسخر ويهزأ ليختبر "الأمراء" .
- ١٨٧٥ - لقد كان يعرف أنه بريء من الغل والغش ، لكنه كان مرتعداً القلب من ظنه أيضاً .

- قائلًا : ربما كان الأمر كذلك - لاقدر الله - ويتآلم ، وأنا لأأريده أن يشعر بالخجل .
- إنه لم يفعل هذا ، وجائز له إن فعل ، قل له : افعل ما ت يريد ، إنه محبوبنا .
- وكل ما يفعله محبوببي ، فقد فعلته أنا ، فهو أنا وأنا هو ، بالرغم من أنني محظوظ عنه .
- ثم عاد يقول : إنه بعيد عن هذه الطياع والخصال ، ما هذا الخلط ؟ بل ما هذا الهازيان والخيال ؟!
- ١٨٨٠ - إن هذا في حد ذاته يستبعد عن إياز ، بل هو محال ، إنه بحر لا يعبر غوره .
- بل إن البحار السبعة قطرة واحدة منه ، وكل الوجود رشحة من موجاته .
- وكل أنواع الطهر تُؤخذ من هذا البحر ، بل إن قطراته قطرة تقوم بكيمياء " التبدل .
- إنه ملك الملوك ، بل هو صانع الملوك ، وسمى " إياز " دفعا للحسد .
- بل إن العيون الطيبة لتحسده بدورها ، غيره منه ، فإن حنته بلا حد .
- ١٨٨٥ - إنني أريد فمَا في سعة الفلك ، حتى أصف ذلك الذي يزري بالملك - ولو أجد فما قدر هذا الذي أطلبه بل مانة ضعف ، فإن ما أحس به من حنين ، يضيق به الصراخ .
- ولو لم أقل هذا القدر أيضًا أيها السندي ، فإن زجاجة القلب تتكسر من الضعف .

- ولما رأيت زجاجة القلب رقيقة " هشة " ، لكي أسكن " ما بي " مزقت كثيرا من الأقبرية .

- وأنا - أيها المحبوب - ينبغي على أن أجن بلا جدال ، ثلاثة أيام على رأس كل شهر .

- ١٨٩٠ - فانتبه ، هذا هو اليوم الأول ، إنه يوم النصر ، لا يوم الفيروز وكل قلب يحتوى على حزن الملك ، تكون كل لحظة كأول الشهر بالنسبة له .

- وما دمت قد صرت مجنونا ، فإن قصة محمود وأوصاف اياز ، قد خرجت الآن عن إيقاع اللحن .

بيان أن ما نذكره هنا هو مجرد صورة القصة لكي تكون مناسبة لمن يأخذون بالصورة وجديرة بمرآة تصويرهم ، ومن القدسية التي هي حقيقة هذه القصة يخرج النطق من مجرد التفوه بها ، ومن الخجل يظل الرأس واللحية والقلم والعاقل تكفيه الإشارة

- ذلك أن فيل " روحي " رأى هند " الجنان " في الحلم ، فاقطع الأمل إذن في الخارج ، فقد خربت القرية .

- " كيف يأتي النظم لي والقافية ، بعد ما ضاعت أصول العافية

١٨٩٥- ما جنون واحد لي في الشجنون ، بل جنون في جنون في جنون

- ذاب جسمى من إشارات الكنـى ، منذ عانـت الـبـقـاءـ فى
الفـنـا " (١) .

- يا اپیاز ، لقد صرت من عشقك "في حول" الشعرة ، وعجزت عن اتمام قصتك ، فحدثنا أنت بها.

- ولطالما قرأت أسطورة عشقك بالروح ، ، فاقرأني أنت إذن ، فقد صرت
أسطورة .

— إنك أنت الذى تقرأ لأننا أيها المقتدى ، إبني الطور وأنت موسى ، وهذا هو الصدى :

١٩٠٠- وأى علم للجبيل المسكين بالكلام والحديث ، إن موسى يعلم أن الجبل
حال " من الفكر والقول " .

- إن الجبل يعلم ، لكن ما أتيح له من علم ، والجسد " يستمد " قليلاً من لطف
الروح :

- والجسد قد خلق كالإسطرلاب من أجل الحساب ، وهو آية من الروح التي هي كالشمس الساطعة .

- ولأن ذلك المنجم ليس حاد البصر ، يشترط أن يكون هناك رجل يصنع له الأصطرب لاب .

- وذلك حتى يصنع الإصطرباب من أجله ، وحتى يفهم شيئاً عن حالة الشمس .

^(١) ما بين الفيدين بالعربية في المتن الفارسي.

١٩٥- والروح التي تبحث عن الصواب عن طريق الإصطراب ، أى قدر
نعرفه عن حالة الفلك والشمس ؟

- وأنت تنظر إذن بعين الإصرار ، فأنت في روتك للدنيا قاصر جداً على وجه اليقين .

- لقد رأيت الدنيا بقدر روينك ، فلأين الدنيا إذن ؟ لماذا تتحسس شاربك كثير باء ؟

— وإن للعارفين كحلاً يجلِّي البصر فابحث عنه ، حتى تصير كالبحر هذه العين التي تشتهي الجدول .

— ولو كان معنى نزعة من العقل والوعي ، أي هوس هذا وتجديف في القول ؟
١٩١٠ — وبما أن رأسي قد خلت من الوعي والذكاء ، فأى ذنب لي في هذا
الخلط في الكلام ؟

إن الذنب ذنبه هو ، ذنب من سلبني العقل ، وقد ماتت أمامه عقول كل العاقلين .

- "يا مجرir العقل فتان الحجـى ، ما سـواك للعقول مـترجمـى
- ما اشتـهـيت العـقـل مـذ جـنـتـي ، ما حـسـدتـ الحـسـنـ مـذ زـيـنـتـى
- هـل جـنـونـي فـي هـوـاـكـ مـسـطـابـ ، قـلـ : بـلـىـ ، وـالـلـهـ يـجـزـيـكـ
لـصـوـابـ (١)

١٩١٥- فسواء تحدث هو بالفارسية أو بالعربية، أى أذن وأى لب
 يستطيعان فيه أعمقه؟

—وليس خمره جديرة بكل وعى ، وخلفته ليست مبذولة لكل أذن .

^(١) ما بين القصرين بالعربية في المتن الغربي

- ها أنا قد جئت مرة ثانية كالجنون ، هيا إمض ، إمض أيها الحبيب ،
وهات القيد سريعا .

- وفيما عدا ذلك القيد الذى هو من جدائـل حبـبـي ، إن جـلتـى بـمـائـتـى قـيدـ ،
فـإـنـى أحـطـمـهـا تحـطـيـمـاـ . (١)

حكمة النظر في الحذاء القديم والسترة الجلدية مصداقاً لقوله

تعالى ﴿فَلَمْ يَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خَلَقَ﴾

- عد بنا مرة أخرى إلى قصة عشق إيزاز ، فهي كنز مليء بالأسرار .
١٩٢٠ - لقد كان كل يوم يذهب إلى الغرفة العليا ، كي يشاهد الحذاء القديم
و السترة الجلدية .

- وذلك أن وجود "النعمة" يحدث سكرا شديدا ، ويسأب العقل من الرأس
وـ الحياة من القلب .

- ونفس سكر الوجود هذا قد قطع لطريق من مترصدة على مئات الآلاف من القرون السابقة.

- لقد صار عزازيل من هذا السكر إيليس ، واعتراض قائلًا : لماذا يصبح آدم رئيساً علىَّ ؟

- انه سيد و ابن سيد أيضاً، وجدير "بمائة فضل مستعد لـه".

-١٩٥- ولست بأقل من أحد في الفضل ، حتى أقف احتراماً أمام العدو .

- لقد خلقت أنا من النار وخلق هو من الوحل ، وما قيمة الوحل إلى جوار
النار ؟

(١) ج / ١١-٥٧٣:- إن على قدم قلبي قيدا من العشق ، فبأى شيء يجديني هذا الوعظ والنصح ؟ .- وقصة العشق لا مطلع لها ، وبالتالي لامقاطع لها أيضا .

- وأين كان هو في ذلك الزمان الذي كنت أنا فيه صدراً للعالم وفخراً
للزمن ؟!

(وخلق الجن من مارج من نار) قوله تعالى في حق إبليس

إنه (كان من الجن ففسق)

- لقد كانت نار روح السفيه تلقي باللهب ، فقد كان نارياً ، والولد سر
أبيه .

- لا ، لقد أخطأت ، بل كان غضب الله ، فلماذا تبحث عن العلل
والأسباب ؟

١٩٣٠ - إن الأمر الذي بلا علة مبراً من العلل ، إنه مستقر ومتواصل منذ
الأزل .

- وفي كمال الصنع المتواصل المستمر ، أى موضع للعلة الحادثة أو الحدث ؟
- وأى شيء يكون سر الأب هذا ، إن أبانا أيضاً من صنعه ، إن الصنع لب ،
واللب الصورى هو القشر .

- فاعلم أن العشق - يا هش القشر كالبندق - هو رفيقك ، وروحك تبحث عن
اللب ، وتندق القشر منه .

- وجهني ذلك الذي يكون القشر رفيقاً له ، لقد أعطى جلده مصداقاً لـ « بدنهم
جلوداً » .

١٩٣٥ - والمعنى واللب فيك مسيطران على النار ، لكن قشورك حصب جهنم .
- والقدر الخشبي الذي يكون فيه ماء الجدول ، تكون قدرة النار كلها على
ظاهره .

- لكن معنى الإنسان مسلط على النار ، إنه مالك خازن الجحيم ، فكيف يكون هالكا فيه ؟

- فلا تزد إذن في البدن ، وزد في المعنى ، حتى تصير سيدا على النار مثل مالك .

- وهذا أنت تقوم بزيادة القشر فوق القشر ، فلا جرم أنك كالقشر في دخان .

١٩٤٠ - ذلك أنه لا طعام للنيران إلا القشور ، وفهر الحق صالح لجلد ذلك الكرياء .

- وهذا الكرياء نتيجة للفحش والجلد ، ومن هنا فالمال والجاه صديقان حميمان لذلك الكرياء .

- وما هو هذا الكرياء ؟ إنه الغفلة عن اللباب ، إنه متجمد غافل غفلة الثلج عن الشمس " الساطعة " .

- وعندما يأتيه علم بالشمس ، لا يبقى ثجا ، يصير لينا حارا ويجد في السير .

- وعندما يرى الجسد اللب يصير بحملته طاماً فيه ، ويصير ذليلا عاشقا ، إذ : ذل من طمع .

١٩٤٥ - وعندما لا يرى اللب يقع بالقشر ، ويصبح قيد " عز من قفع " مطوقا أيام في سجنه .

- والعز هنا " بالدنيا " هو مجوسية وذل للدين ، وما لم يفن الحجر ، متى صار فصا ؟

- أتقول " أنا " وأنت في مقام الحجرية لا تزال ، إن الأوأن هو أوان تحولك إلى مسكين فان .

- ومن هنا يبحث الكرياء دائمًا عن الجاه والمال ، لأنه من كثرة " الضر " يكون الكمال لمستودع القمامه .

-فإن هاتين المرضعتين تربلانه ، وتحشوأنه بالشحم واللحم والكرياء والعنجهية .

١٩٥٠ - ولم تمعنا النظر في لب اللب ، ومن ثم فقد ظننا القشر لبسا .

- لقد كان إيليس هو الإمام في هذا الطريق ، إذ سقط في شبكة الجاه .

- فالمال كالحية ، والجاه ذاك أفعى ، وظل الرجال بمثابة الزمرد لهذين .

- وذلك لأن الزمرد يقتلع عين الحياة ، فتعمى ، ويجد السالك الطريق .

- ولأن ذلك الرئيس قد وضع هذه الشوكة في الطريق ، فكل من جرح به ، قال : لعنة الله على إيليس .

١٩٥٥ - يعني أن هذا الحزن قد حاقد بي من غدره وجحوده ، وذلك المقتنى سباق القدم في الغدر .

- ومن بعده ، جاءت القرون في أثر بعضها ، كلها قد سارت على نهجه ، واتبعته سنته .

- وكل من يسن سنة سيئة إليها الفتى ، حتى يتخبط الخلق من بعده في العمى ؟

- فإن كل أوزارها تتجمع عليه ، فقد كان رأسا ، والباقيون مجرد ذيول " له "

- لكن آدم كان يضع أمامه ذلك الحذاء وتلك السترة ، قائلا : إنني من طين .

١٩٦٠ - مثل إيزاز ، كان حذاؤه مزارا لله ، فلا جرم أن صار محمود العاقبة .

- إن الوجود المطلق إنما يقوم بكل أحواله في العدم ، وما هو موضع صنع " كن" إلا العدم ؟

- وإن أحدا قط لا يكتب على ورقة مكتوبة ، كما أن أحدا لا يغرس غصنا فوق غصن مغروس .

- "فالكاتب" يبحث عن ورقة "بيضاء" لم يكتب عليها شيء ، و"الغارس" يغرس بذرته في موضع لا بذرة فيه .
- فكن إليها الآخر موضعا لم يغرس فيه أحد شيئا ، وكن ورقة بيضاء لم يكتب عليها شيء .
- ١٩٦٥ - حتى تصبح مشرفا بـ(نون والقلم) ، حتى يلقي فيك بذره ذو الجود والكرم .
- وخذ من هذا الفالوذج الذي لم يلعق ، وتجاهل ذلك المطبخ الذي رأيت .
- ذلك أنه يوجد في ذلك الفالوذج أنواع من السكر ، تذهب الحذاء القديم والسترة الجلدية من ذاكرتك .
- وعندما يحين النزع والموت تتاؤه ، وتذكر آنذاك السترة والحذاء القديم .
- وما دمت غريقا في أمواج القبح ، حيث لا عون هناك من ظهير أو حميم ؛
- ١٩٧٠ - ولا تذكر سفينة الصدق ، فإنك لا تنظر في الحذاء القديم ولا في السترة الجلدية .
- وما دمت عاجزا غريقا في دوامة الفناء ، فإنك تجعل من «ظلمانا أنفسنا» وردا على الولاء .
- ويقول الشيطان : انظروا إلى هذا الساذج ، واقطعوا رأس هذا الديك الذي يؤذن في غير وقت .
- وإن هذه الخصلة بعيدة عن فضائل إيزاز ، أن تبدو صلاته مجرد مظهر ولا صلة فيها .
- فلقد كان ديكا للسماء من قبل ، وكان أذانه دائما في وقته .

فِي مَعْنَى [أَوْنَا الْأَشْيَاء كَمَا هِيَ] وَمَعْنَى [لَوْ كَشَفَ الْغُطَاء مَا أَزْدَدَتْ
بِقِينَا]

وَقَوْلُهُ : فِي كُلِّ مَا تُنْظُرُ إِلَيْهِ بِعِينِ السَّوَاء
إِنَّمَا تُنْظُرُ إِلَيْهِ مِنْ كَوْةٍ وَدَكَّ
وَ"الدُّرْجَةُ الْعَوْجَاء تَلْقَيْ ظَلَاءَ وَجَّهٍ"

١٩٧٥ - أيتها الديكة ، تعلمي الصياغ منه ، فهو يصبح من أجل الحق ،
لا من أجل دائق .

- إن الصبح الكاذب يأتي ولا يخدعه ، والصبح الكاذب هو الدنيا بخيرها
وشرها .

- وأهل الدنيا أصحاب عقول ناقصة ، بحيث ظنوا صبحا صادقا .

- ولقد حطم الصبح الكاذب القوافل التي خرجت على أمل الصباح .

- فلا كان الصبح الكاذب مرشدًا للخلق ، فقد أذهب كثيرا من القوافل أدراج
الرياح .

١٩٨٠ - ويا من صرت رهنا للصبح الكاذب ، لا تقل عن الصبح الصادق
أنه أيضًا كاذب .

- فإن لم يكن عندك أمان من النفاق والسوء ، فمن أى شيء تظن برفيقك
نفس الظن ؟

- وقبيح الفعل غالبا ما يكون سوء الظن ، إنه يقرأ في حق رفيقه كتابه هو .

- وأولئك الأحساء الذين ظلوا على ضلال ، سموا الأنبياء السحراء والضالين .

- وأولئك الأمراء الأحساء صناع الزيف ، ظنوا نفس الظن بالنسبة لحجرة
إيزاز .

١٩٨٥ - وأن له فيها دفيننة وكنزا ، فلا تنظر إلى الآخرين من مرآة "نفسك

- كان الملك نفسه يعرف براءته وظهوره ، وكان هذا البحث والتجسس من أجلهم هم :

- فأخذ يقول : أيها الأمير ، افتح باب تلك الحجرة في منتصف الليل ، عندما يكون غافلا عنها .

- حتى تظهر أنواع مكره ومن بعد ذلك علينا نحن عقابه .

- لقد وهبتكم أنا ذلك الذهب والجواهير ، ولا أريد من تلك الأموال إلا الخبر .

١٩٩٠ - لقد كان يقول ذلك القول وقلبه يخنق من أجل إياز الذي لا نظير له .

- وكان يتتساول بينه وبين نفسه : هل هو أنا الذي يقول هذا الكلام ؟! وإلام يصير حاله إذا سمع هذا الجفاء ؟

- ثم يعود ويقول : بحق دينه ، إن ثباته ووقاره أعظم من أن :

- يتطرى أو يضيق من قولي القبيح ، أو يجهل الغرض الحقيقي من فعلي هذا .

- وعندما يرى المبتلى تأويلاً للألم ، يراه كسبا ، فمتى يصير ذاهلا منه ؟

١٩٩٥ - وصاحب التأويل والتفسير إياز الصابر ، الذي هو ناظر إلى بحار العواقب :

- مثل يوسف عليه السلام ، ورؤى صاحبى السجن ، تعيرها أمامه واضحة للعيان .

- وإذا لم يدرك الرجل الصالح تفسير رؤياه ، متى يكون واقفا على أسرار رؤى الغير ؟!

- وإنني إن ضربته مائة ضربة بالسيف على سبيل الامتحان ، فلن تضعف علاقة ذلك الشفوق الرحيم بي .

- إذ أنه يعلم أنني أضرب نفسي بهذا السيف ، إنني هو في الحقيقة ، وهو أنت .

**بيان اتحاد العاشق والمحشوق على وجه الحقيقة بالرغم من
أنهما متناقضان تناقض الاحتياج والاستغناء ، كالمرأة
الخالية ولا صورة فيها ، وانعدام الصورة متناقض مع
وجودها ، لكن بينهما اتحادا في الحقيقة يطول شرحة
والعاقل تكفيه الإشارة**

٢٠٠٠ - اشتكي المجنون مرضًا في جسده فجأة من جراء الفراق
والهجر .

- لقد جاش دمه من لهيب الشوق ، ظهرت عليه أعراض مرض الخناق .
- وجاء الطبيب ليداويه ، فقال : لابد من فصده .

- ينبغي فصده من أجل دفع الدم ، واستدعى فصادا بارعا في صنعته .

- فربط ساعد ، وأمسك بمبعشه ، فصاح به على الفور ذلك العاشق بطبعه
٢٠٠٥ - وقال : خذ أجرك ، ودعك من الفصد ، وإذا مت ، قل للجسد الذي
اهترأ : ألا فلتمض .

- فقال له : ما الذي تخشاه آخر الأمر من هذا ؟ إنك لا تخاف من أسد
العربين .

- فالأسد والذئب والدب ، وكل حمار وحش ووحش ، قد تجمعت حولك طوافة
بالليل .

- فهي لا تشم فيك رائحة بشر ، من فرط الوجد والعشق الذي أدمى كبدك .
- إن الذئب والدب والأسد تعلم ما هو العشق ، وأقل من كلب ذلك الذي لا يبصر
العشق .

٢٠١٠ - فإن لم يكن في الكلب عرق من العشق ، فمتى كان كلب أصحاب الكهف باحثاً عن "أرباب" القلوب؟

- وهناك كلب كثيرة على شاكلته في هذه الدنيا ، وإن لم تقل شهرته .

- وإنك لم تفهم النزير اليسير عن قلب من هو من جنسك ، فمتى تعرف شيئاً عن قلوب الذئاب والنعاج ؟

- فإن لم يكن عشق ، متى كان الوجود يصبح وجوداً ؟ ومتى تبدل الخبز إلى وجودك أنت ؟

- فمن أين صار الخبز لك ؟ من العشق والاشتاء ، وإلا متى كان للخبز طريق إلى الروح ؟

٢٠١٥ - إن العشق هو الذي يجعل الخبز الميت روحًا ، وهو الذي يجعل الروح الفانية خالدة .

- قال المجنون : إنني لا أخاف من المبضع ، بل إن صبرى عليه أكثر من الجبل الراسخ .

- وأنا مشرد لا يستريح جسدي دون جراح ، إنني عاشق" أحوم حول الجراح .

- لكن وجودى ممتنع بللى ، وهذا الصدف مليء بصفات ذلك الدر .

- وأخاف إليها الفصاد إن قمت بفصدى ، أن يخز مبضعك ليلى فجأة .

٢٠٢٠ - ويعلم ذلك العاقل الذى نور قلبه ، أنه لا فرق هناك بيني وبين

ليلى . (١)

(١) ج/١١-٥٩٧: - فمن أكون أنا ؟ أنا ليلى ، ومن ليلى ؟ هي أنا ، نحن روح واحدة سكنا بدنين .

سأل معشوق عاشقاً : هل تحبني أكثر أو تحب نفسك ؟ قال : لقد مت عن
نفسني وصرت حيَا بـك ، وفنيت عن ذاتي وصفاتي وصرت موجوداً بـك ، ونسمة
علمي وصرت عالماً بـعلمك ، ونسمة قدرتي وصرت قادراً بـقدرتك ، فإن أحببت
نفسني فـكأنني أحبك ، وإن أحببتـك فـكأنني أحب نفسـي :
كل من تكون له مرآة اليقين * يكون ناظراً إلى الله وإن كان ناظراً إلى نفسه
أخرج من صفاتـك إلا خلقيـه ، من رأـك رأـني ، ومن قـصدـك قـصدـني ، وعلى هذا المـنـوال
- ذات صـبـوح ، قال مـحـبـوب لـمـحـبـوبـه عـلـى سـبـيل الـاخـبـار ، قـل لـي يا فـلان
ابن فـلان ؟
- هل تحبني أكثر أو تحب نفسـك ، هـيـساً قـل لـي يا ذـا الكـرب ؟
- قال : لقد صرت فـائـيـاً فـيـك ، بحيث صرت مـمـثـلـاً بـك من الرأس إلى القدم ،
- فـلم يـعـد لـي من وجودـي إـلا الـاسـم ، وليـس في وجودـي إـلاك يا حـسن التـغـرـير
٢٠٢٥ - لقد فـنـيـت بـحـيث صـرـتـك " قطرـة " من خـلـ ، ذـائـباً فـيـك أـنتـ يا بـحـراً من
عـسل .
- مثل حـجـر يـصـير بـأـجـمـعـه يـاقـوـتا خـالـصـا ، إـذ يـمـتـلـيـءـ هو بـصـفـاتـ الشـمـس .
- ولا تـبـقـى فـيـه صـفـاتـ الـحـجـر ، ويـمـتـلـيـءـ بـصـفـاتـ الشـمـس وجـهـا
وـظـهـراً .
- ومن بـعـد ذـلـك إـن أـحـبـ نفسـه ، يـكـونـ حـبـهـ كـلـهـ لـلـشـمـسـ أـيـهاـ الفتـيـ .
- وإن أـحـبـ الشـمـسـ بـكـلـ كـيـانـهـ وـوـجـدـانـهـ ، يـكـونـ حـبـهـ لـنـفـسـهـ دونـ " أـدنـيـ " شـكـ .
٢٠٣٠ - سـيـانـ إـذـنـ حـبـ ذـلـكـ الـيـاقـوتـ الـخـالـصـ لـنـفـسـهـ ، وـحـبـهـ لـلـشـمـسـ .
- وـبـيـنـ هـذـيـنـ الـحـيـنـ لـا فـرـقـ هـنـاكـ يـذـكـرـ ، فـلـا يـوـجـدـ فـيـ كـلـ الـجـانـبـينـ إـلا
الـضـيـاءـ " النـابـعـ " مـنـ الـمـشـرـقـ .

- إنه إن لم يصر ياقوتا فهو عدو نفسه ، لا تكون هناك آنية واحدة ، بل آنيتان .

- ذلك أن الحجر ظلماني أعشى في ضوء النهار ، والظلماني فيحقيقة عدو للنور .

- وإنه إن أحب نفسه آنذاك يكون كافرا ، ذلك أنه يكون جادلا للشمس الكبرى .

٢٠٣٥ - ومن ثم لا يليق بالحجر أن يقول أنا ، إنه ظلماني وفي معرض الفناء فقد قال فرعون : أنا ربكم الأعلى وصار ذليلًا ، وقال ابن منصور : أنا الحق فنجا .

- فإن تلك الـ " أنا " (من فرعون) قد استبعت لعنة الله ، أما هذه الأنـا (من المنصور) فلها رحمة الله أيها المحب .

- ذلك أن فرعون كان حيراً مظلماً ، وكان " منصور " عقيقا ، كان ذاك عدواً للنور ، وكان هذا محبـاً عاشقاً .

- إن " أنا " المنصور هي " هو " في باطنها وحقيقةـها أيـها الفضولي ، إنـها من اتحـادـ النـورـ ، لاـ منـ الإـعـتـقادـ فيـ الـحـلـولـ .

٤٢٠ - فجاهـدـ حتىـ تـقـلـ فـيـكـ طـبـيـعـةـ الـحـجـرـ ، وـحتـىـ يـصـبـحـ حـجـرـكـ منـورـاـ بـ " طـبـيـعـةـ " الـيـاقـوـتـ .

- واصـبرـ فيـ الجـهـادـ وـفيـ الـفـنـاءـ ، وـشـاهـدـ دائمـاـ الـبقاءـ فيـ الـفـنـاءـ لـحظـةـ بـعـدـ آخرـىـ .

- وكلـماـ قـلـ فـيـكـ وـصـفـ الـحـجـرـيـةـ ، ازـدادـ فـيـكـ وـصـفـ الـيـاقـوـتـيـةـ ثـيـاتـاـ وـإـحـكـامـاـ .

- يـمضـيـ وـصـفـ الـوـجـودـ عنـ جـسـدـ الـفـانـيـ ، وـيـزـدـادـ وـصـفـ السـكـرـ فيـ رـأـسـكـ .

- فصر بأجمعك سمعاً وكأنك أذن ، حتى تجد قرطاً من حلقة الياقوت .
- ٢٠٤٥ - ومثل حفار الآبار ، داوم على إخراج التراب إن كنت إنساناً ، حتى تصل إلى الماء من ذلك الجسد الترابي .
- وإن جذبة الحق لو وصلت إلى الماء المعين ، لابثق البئر من الأرض دون حفر .
- لكن داوم على العمل ، ولا تعول على هذا الأمر كثيراً ، وداوم على إخراج التراب قليلاً قليلاً من البئر .
- فقد وجد الكنز كل من تجشم المشاق ، وكل من جد ، أتاه الجد والإقبال .
- فقد قال الرسول ﷺ إن الركوع والسجود ، هو دق لحلقة الوجود على باب الحق.
- ٢٠٥٠ - وكل من يقرع حلقة ذلك الباب ، يطل له الإقبال برأسه منه .^(١)

مجيء ذلك الأمير الشمام مع القواد والعسكر في منتصف الليل لفتش حجرة إياز ورؤيتهم للرداء الجلد والحداء القديم محلقين ، وظففهم أن ذلك حيلة ومكر وتحميّة ، وحفرهم لأرضية الحجرة في كل ركن يعن لهم ، وحفر الحفر ونقب الجدران ، وعدم عثورهم على شيء ، وخيالهم وشعورهم بالفيفية ، كمن ساء ظنهم وتوجهوا ما ليس بكتائن عن الأنبياء والأولياء ، إذ كانوا يقولون أنهم سحرة صنعوا أنفسهم ، وتصوروا عليهم ، وبعد البحث والتلخيص يخبطون ويندفعون ، حيث لا يجدون الخيل والنdem

- لقد انطلق هؤلاء الأمناء !! إلى باب الحجرة ، طالبين للكنز والذهب والجرار المدفونة .

^(١) ج ١١-٥٨٩: - عدوأعد القول في قصته ، أقصد إيازا ، وماذا جرى من أحواله .

- وبشغف شديد أخذ هؤلاء الأشخاص المعدودون يفتحون القفل ، وبمائتي علم وفن .

- ذلك أن القفل كان صعبا ، وكان لسانه ملتويا ، كان قد أحسن اختياره .
- ليس بخلا بالفضة والمال والذهب الخالص ، بل من أجل كتم السر عن العوام
٢٠٥٥ - " كان يقول لنفسه " : إن جماعة تطوف حول ظن السوء ، وجماعة
أخرى تسميني المشعوذ المجتال .

- وصاحب الهمة تكون عنده أسرار الروح ، أكثر حفظ عن العوام من ياقوت المنجم .

- والذهب أغلى من الروح عند البليهـاء ، لكنه عند الملوك فداء الروح .

- كانوا يسرعون بنشاط من حرصهم على الذهب ، ، ومانت عقولهم تقول لهم :
امشووا الهويني .

- إن الحرص يسرع عبثا نحو السراب ، فيقول له العقل : انظر جيدا ، ليس هذا
بماء .

٢٠٦٠ - ولقد غلب الحرص وصار الذهب كالروح ، واختفت آنذاك صيحات العقل المحذرة .

- فصار حرص المرأة أضعافاً مضاعفة ، وانهت حكمة " عقله " وإشاراته .

- وذلك حتى يسقط في بئر الغرور ، وحينذاك يسمع الملامة من " عقل " الحكمة - وعندما تحطم كبرياوه من قيود الشراك ، وجدت النفس اللوامة السيطرة عليه .

- وما لم تصطدم رأسه بجدار البلاء ، فإن أذنه الصماء لا تسمع نصيحة
القلب .

- والأطفال من حرصهم على حلوي الجوز والسكر ، يجعلون كلتا الأذنين أصمتين عن النصح .
- وعندما تبدأ آلام القرorch عند " الطفل " ، تتفتح كلتا أذنيه لسماع النصح .
- ولقد فتحوا الحجرة بحرص وبشغف شديد ، في تلك اللحظة ، هذا النفر .
- وتقاطروا من الباب متزاحمين ، تقاطر الهوام في المخيض المتعرفن .
- إنها تسقط فيه بعشق واندفـاع ، ولا إمكان للأكل منه ، والجناحان مقيدان
- ٢٠٦٥ - ونظرـوا إلى اليسار وإلى اليمين ، ووجـدوا حذاء ممزقا وسترة جـلدية .
- لكنـهم غادـوا يقولـون : إنـ هذا المـكان لا يـخلـو منـ شـبهـة ، والـحـذـاء لا يـوجـدـ هناـ إلاـ منـ أـجلـ التـعمـيـةـ .
- هـياـ هـاتـواـ السـفـاـقـيدـ الـحـادـةـ ، وـتـحـسـسـواـ وـجـودـ الـحـفـرـ وـالـقـنـواتـ الـمـغـطـاةـ .
- وـقـامـواـ بـالـحـفـرـ فـيـ كـلـ مـوـضـعـ ، وـجـدواـ فـيـ الـبـحـثـ ، وـحـفـرـتـ الـحـفـرـ الـعـمـيقـةـ وـالـأـبـارـ .
- كـانـتـ الـحـفـرـ تـصـبـحـ بـهـمـ فـيـ تـلـكـ الـلـحـظـةـ " نـحنـ حـفـرـ خـالـيـةـ ، أـيـهـاـ الـدـنـسـيـنـ .
- ٢٠٧٥ - فـأـخـذـواـ يـحـسـونـ بـالـخـجلـ مـنـ ذـلـكـ التـفـكـيرـ ، وـأـخـذـواـ يـرـدـمـونـ الـحـفـرـ ثـانـيـةـ .
- وـأـخـذـواـ يـحـوـقـلـوـنـ بـيـنـهـمـ وـبـيـنـ أـنـفـسـهـمـ كـثـيرـاـ ، فـلـقـدـ بـقـيـتـ طـيـورـ طـعـعـهـمـ " مـحـرـومـةـ " مـنـ الـحـبـ .
- وـمـنـ تـلـكـ الضـلـالـاتـ الـتـىـ كـانـتـ تـسـوقـهـمـ عـبـثـاـ ، كـانـ نـقـبـ " الـجـدـرانـ " وـ " كـسـرـ " الـبـابـ تـشـىـ بـهـاـ .
- فـلـمـ يـكـنـ فـيـ الإـمـكـانـ دـهـانـ تـلـكـ الـجـدـرانـ ، وـلـاـ إـمـكـانـ هـنـاكـ لـلـإـنـكـارـ مـعـ اـيـازـ

٢٠٨٠ - أخذوا يرجعون إلى الملك خجلين صفر الوجه ، تعلو " وجوههم غيرة " .

عوادة النمامين من حجرة إباز إلى الملك وهم خلة الوفا ض جلبين
مثل أولئك الذين أساءوا الظن في حق الأنبياء، عليهم السلام
عند ظهور براءتهم وظهورهم، مصداقاً لقوله تعالى: «يوم
تبين وجهه وتسود وجسه» (وقوله تعالى: «وترى الذين كذبوا
على الله وجوههم مسودة»)

- قال الملك قاصدا : هه ؟ ما الأحوال ؟ ما بال آباظكم خالية من الذهب
و الفضة ؟

- وإن كنتم قد أخفيتم الدنانير والدوانق ، فلأين نصرة الفرح في الوجه وعلى الوجنتين ؟

- وإن كان كل جذر مخفيا ، فإن ورق « سيماهم في وجههم » يكون أخضر
"منها عنه" .

- وكل ما امتصه ذلك الجسد من سُم وشَهْد ، ينادي به الغصن المرتفع في
الثُور واللحظة .

٢٠٨٥- فإذا كان الجذر بلا زاد خاليا من الغذاء ، فما هذه الأوراق الخضراء الموجودة في الغصن ؟

(١) ج / ١١ - ٦١٠ : - فَإِنْ عَذَرْتُمْهُ فَلَا تُحْتَالُوهُمْ ، حَتَّى يَنْجُوا بِأَرْوَاحِهِمْ مِنْ هَذِهِ الْوَرْطَةِ . - وَفِي
النَّهَايَا يَاتَّسِعُ عَاصِمِيْنَ عَلَى الشَّفَةِ وَبَنَانِ النَّدَمِ ، لَا تَمْكِينَ رُؤُوسِهِمْ بِأَيْدِيهِمْ كَالنِّسَاءِ ؛

- إنّه يضع ختّماً على لسان من أصله من طين ، فتشهد عليه فروعه ، أى يداه وقدماه .
- فانطلق هؤلاء الأمراء جميعاً معتذرين ، وسجدوا كالظل أمام القمر .
- واعتذراً عن هذا الاتدفاعة والتتجديف والهذيان بالأنبياء ، ذهباً إلى الملك حاملين الأكفان والسيوف .
- كانوا جميعاً من الخجل يغضون بـنـان الندم ، وأخذ كل منهم يقول : يا ملك العالم ؟
- ٢٠٩٠ - إن سفكـتـ دـمـنـاـ فـهـوـ لـكـ حـلـلـ بـلـلـ ، وـإـنـ عـفـوتـ ، فـهـوـ إـنـعـامـ مـنـكـ علينا ونـوـالـ .
- لقد فعلـناـ ماـ نـحـنـ جـدـيـرـونـ بـفـعـلـهـ ، وـالـأـمـرـ لـكـ أـيـهـاـ الـمـلـكـ الـمـجـيدـ .
- فإن تجاوزـتـ عنـ جـرـمـنـاـ يـاـ مـسـتـيرـ الـقـلـبـ ، فـقـدـ فـعـلـ الـلـيـلـ أـفـعـالـ الـلـيـلـ ، وـالـنـهـارـ أـفـعـالـ النـهـارـ .
- وإن عـفـوتـ ، فـقـدـ وـجـدـ الـقـنـوـطـ الرـجـاءـ وـالـسـعـةـ ، وـإـلاـ فـلـيـكـ مـائـةـ مـاـمـاـنـاـ فـداءـ للـمـلـكـ .
- قالـ المـلـكـ : لاـ ، فإنـ هـذـاـ الـحـلـمـ أوـ ذـاكـ الـعـقـابـ ، لـنـ أـفـعـلـهـ أـنـاـ ، فـهـوـ مـنـ حـقـ إـيـازـ .

**تحويل الملك إلى إياز مسألة قبول توبة الشمامين ومقتله
الحجرة أو عقابهم، بما يعني أن هذه الجناية قد حدثت في
حق عرضه**

- ٢٠٩٥ - إنـ هـذـهـ الـخـيـانـةـ فيـ حـقـهـ وـفـيـ عـرـضـهـ ، إـنـهـ طـعـنـةـ فيـ عـرـوقـ ذـلـكـ المـبـارـكـ الـقـدـمـ .

- وبالرغم من أنا - روها - نفس واحدة ، إلا أنها منفصلان فيما يختص بظاهر النفع والضر .
- إن اتهام العبد ليس عارا على الملك ، وليس إلا زيادة في حلمه وتحمله .
- وقد يجعل الملك المتهم في غنى قارون ، فما بالك إذن بما يمكن أن يصنعه مع البريء !! .
- فلا تظنن الملك غافلا عن فعل أحد ، إنما يمنع حلمه إظهار هذا الفعل فحسب
- ٢١٠ - فمن الذي يشفع عنده أمام علمه ، ومن الذي لا يبالي " بإحسان أو إساءة " اللهم إلا حلمه ؟
- إن ذلك الذنب إنما يبدر " اعتمادا " على حلمه في البداية ، وإلا فمتهى كانت هيئته تعطي له مجال " الظهور " !؟
- ودية جرم النفس العاقلة لا تكون إلا على حلمه ، وذلك لأن [الدية على العاقلة] .
- ونفوسنا ثمانية غائبة عن الوعي من حلمه ، وقد اختطف الشيطان القلنسوة من فوق رأسها " أى خدعاها " في سكرها .
- وإن لم يكن ساقى الحلم صابا للخمر ، فمتهى كان للشيطان أن يجادل آدم ويعادييه ؟
- ٢١٥ - ومن كان آدم عليه السلام وقت أن وهب العلم بالنسبة للملائكة ؟ " لقد جعله أستاذًا للعلم ، والنقد للجوائز .
- لكنه عندما شرب في الجنة خمر الحلم ، صار أصفر الوجه من لعنة واحدة من الشيطان .

- إن تلك الأدوية المقوية (١) من تعليم الودود ، كانت قد جعلته ذكيًا ماهرًا عالماً؛

- ثم إن أفيون حلمه شديد التأثير ، قد جذب اللص صوب مтайمه .
- فرأى العقل ناحية حلمه مستجيرا قائلا : لقد كنت ساقيا لي ، فخذ
نيدي .

**قول الملك لياز : اختر بين العفو والعقاب ، فكل ما تفعله من عدل أو لطف صواب هنا ، وفي كل منها مصالح ، ففي العدل أدرج ألف من اللطاف (ولكم في الفساد حياة يا أولي الألباب) وإن من يستنكره الفساد إنما يأخذ في الحسبان حياة قاتل ، ولا ينظر في مائة ألف حياة سوف تغض
وتحقن في حصن الخوف من العقاب**

٢١١- أحكم على المجرمين يا إياز الطاهر ، أحكم باحتراز وحذر شديدين - وإنني وإن كنت قد قمت بتجربتك في العمل مائتي مرة ، فإنني لا أجد في كفتك الجاد خطأ واحدا .

- وخلق بلا عد ولا حصر خجلون عند الامتحان ، لكن كل أنواع الامتحان خجلة منك أنت .

- فِيَا لَهُ مِنْ بَحْرٍ لَا يَسْبِرُ غُورَهُ ، لَيْسَ الْعِلْمُ فَحْسَبٌ بِالْحَالِمِ لَهُ ، وَيَا لَهُ مِنْ جَبَلٍ
وَمِائَةً جَبَلٍ .. لَا يَلْزَمُهَا الْحَلْمُ فَحْسَبٌ .

- قال : إنني أعلم أن اللازم هو عطاوك المحس ، وإلا فأنا ذلك الحذاء القديم وسترة الراعي .

٢١٥- ومن هنا فإنّ الرسول قد شرح هذا الأمر ، عندما قال : [من عرف نفسه ، فقد عرف ربه] .

^(١) حرفياً : معجون الجوز المرقش وهو دواء مقوّ ومبته لفاذى الوعى .

- إن حذاءك هو النطفة ، ودمك هو سترة الراعي ، وكل ما تبقى إليها السيد ،
هو محضر عطائه .
- وقد أعطى هذه العطية حتى تستزيد منها ، فلا تقل : ليس عنده سوى هذا
القدر .
- ومن هنا فإن البستانى يعرض عددا من ثمار النفاخ ، حتى تعرف أشجار
البستان وما تغله .
- والزارع يعرض كفا من القمح على المشتري ، حتى يعرف "نوعية" القمح
الموجود في الأهراء .
- ٢١٢٠ - والأست إذا يشرح نقطة واحدة من الموضوع ، حتى تعرف علمه
الفياض ، وتستزيد منه .
- وإن قلت إن هذا هو ما عنده فحسب ، فإنه يبعدك عنه ، كما يبعد قشة علقت
بلحنته .
- يا إياز تعال الآن واحكم ، وضع في العالم أساس العدل الذى يندر مثاله .
- إن الذين أجرموا في حقك يستحقون القتل ، وإن كانوا طمعا يحومون حول
عفوك وحلمك .
- فهل يا ترى تغلب الرحمة أو يغلب الغضب ، وهل يا ترى يغلب ماء الكوثر
أو اللهب ؟
- ٢١٢٥ - وكلاهما موجودان من أجل اجتذاب الخلق منذ يوم العهد ، غصن الحلم
وغضن الغضب .
- ومن هنا فإن لفظ "أليست" أيها الطالب للتفسير ، نفي وإثبات مفترضان في لفظ
واحد .
- ذلك أن هذا الاستفهام للإثبات ، وإن كان لفظ "ليس" مدرجا فيه .

- ودعك من هذا حتى يظل هذا الموضوع غامضا ، ولا تضع أطباق الخواص على مائدة العوام .
- وهناك قهر ولطف كريح الصبا وريح الوبا ، أحدهما يجذب الحديد ، والآخر يجذب القش .
- ٢١٣٠ - والحق يجذب الصادقين حتى الرشد ، وأصول الباطل تجذب أهل الباطل إليها .
- والمعدة الجديرة بالحلو ، تجذب إليها الحلو ، لكن المعدة المصابة بالصراء ، تجذب إليها الخل .
- والفراش الدافيء يقضي على برودة galas عليه ، والفراش البارد المتجمد يمتص الحرارة .
- وعندما ترى الحبيب تف ips منك الرحمة ، وعندما ترى العدو ، تفور منك السطوة .^(١)
- هيأ يا إياز أنجز هذا الأمر على وجه السرعة ، فإن الانتظار في حد ذاته نوع من الانقمام .

**تعجبيل الملك إيازا فائلاً : افضل سريحا في الأمر ولا تُنْظَرُ ، ولا
تقل : لتكن الأيام بيننا ، فالانتظار هو الموت الأحمر ، وجواب
إياز على الملك**

- ٢١٣٥ - قال : أيها الملك ، إن الأمر كله " يرجع " إليك ، وإن طلعت الشمس ، تفني النجوم .

(١) ج/١١-٦٢٣: - وترى النور فينشر الضباء حوله ، وترى النار ذات الدخان فتزيد الظلمة . - وترى الخصم والرفيق والنور والنار والفخر والعار ، والعرش والمشنقة والبارد والحار والورد والشوك . - والنحلة والحياة والسمى واللحمة والخفيف والجبر ، اعتبر كلًا منها مجدًا مع جسده .

- ولو كنت قد تجاوزت عن الاهتمام بالخرقة والسترة ، لما كنت قد زرعت
هكذا بذور الملام .

- وما وضع قفل على باب الحجرة ، وسط مائة من الغرماء الذين يسرعون
خلف خيالاتهم ؟

- لقد مدوا أيديهم داخل جدول الماء ، وكل منهم يبحث عن قطعة جافة من المدر .

٢١٤- متى تكون هناك مدرة جافة في قاع الجدول ؟ ومتى تكون السمسكة
عصبية للماء ؟

- وَمِنْ قَسْوَتِهِمْ يَشْكُونُ فِي أَنَا الْمُسْكِينُ ، وَالْوَفَاءُ نَفْسَهُ يُخْجِلُ مِنْ وَفَائِي .

- وإن لم يكن في هذا تحميل مشقة لمن لم يؤذن لهم ، لتحدث ببعض كلمات عن الوفاء .

- وما دام عالم" بأسره باحثاً عن الشبهة والإشكال ، فإننا نسوق من الكلام قشره الخارجي فحسب .

- وينبغي عليك أن تحطم ذاتك لتصبح لها ، وأن ذلك يمكنك أن تسمع
الحكايات العميقة اللطيفة .

٢١٤٥ - وللجوز عندما يكون في قشره ضجة وصخب ، فأين إذن صوت اللب
وصوت الزيت ؟

- إن له صوتاً ، لكنه ليس مناسباً للأذن ، إن صوته شهد خفي في الأذن .

- وإن لم يكن هناك للب صوت حسن ، فمتهى يسمع أحد خشخة أصوات
القشة ؟

- وإنك لتسمع خشختها من أجل أن تسطو بصمت على اللب .
- فابق فترة من الوقت دون أذن ودون شفقة ، وأنذاك تصبح شفتاك قرينتين لشهده .
- ٢١٥٠ - لقد قلت كثيرا من النظم والنشر على الملا ، فجرب ولو لمدة يوم واحد أن تكون أخرس .

**حكاية في بيان هذا الكلام : إنك قد جربت الكلام كثيرا فلتتجرب
الصبر والصمت فترة**

- لقد طبخت كثيرا من المن الحريف والمملح ، فجرب هذه المرة طبخ " المن" الحلو .^(١)
- وإن أحدهم ليتبين يوم القيمة ، فيرى أن كتاب العصيـان الأسود في كفه .
- وهو مسود الفاتحة خطابات التعزية ، مليء بالمعاصي في المتن والحواشي .
- ولقد كان كله فسقا ومعصية ، كان كدار الحرب مليئا بالكفر .
- ٢١٥٥ - ومثل ذلك الكتاب الدنس مليء باللوبال ، لا يأتي في اليمين بل يأتي في الشمال .
- فانتظر بنفسك إلى كتابك وأنت لا زلت هنا ، هل هو جدير بالشمال أو خليق باليمين .
- والنعل الأيمن والنعل الأيسر كلـهما موجود في الحانوت ، ونعرفهما قبل أن تقوم بتجربتهما .

(١) ج/١١-٦٣٢:- وكم أكلت الدسم والحلو من الطعام ، فاختبر نفسك عدة أيام بالصيام .- وللليل طوان صرت أميرا للنوم ، فقم ليلة واحدة ، واحصل على الإقبال .- ولقد قضيت أياما طويلا في البزل والبيـر ، فمضى ل أيام قليلة ، وكن مستعدا للجهد والعمل .

- وإن لم تكن يمينا ، فاعلم أنك شمال ، وكلاهما ظاهر ، زئير الأسد ،
وصوت القرد .

- وذلك الذى جعل الورد جميلا طيب الرائحة ، يستطيع فضله أن يجعل الشمال
يمينا .

٢١٦٠ - وهو الذى يعطي لكل شمال يمينا ، وهو الذى يسير الماء المعين
في البحر .

- فإذا كنت شمala ، كن يمينا مع حضرته ، حتى ترى مكاسب ألطافه .

- وإنك لتجزى أن ينتقل هذا الكتاب المهين ، من الشمال ليستقر في اليمين .

- ومثل هذا الكتاب مليء بالظلم والجفاء ، متى يكون في حد ذاته لائقا
باليمن ؟

**في بيان الإنسان الذى يقول كلما لا يناسب حاله أو دعوته ، مثل الكفرة
(ولئن سألتهم من خلق السموات والأرض ليقولن الله) وهم يقدسون الأوثان
ويضحون من أجلها بالأرواح والأموال ، فأى تناسب بين هذا وبين الروم التي
تعلم أن خالق السموات والأرض إله سميم بصير حاضر مراقب مستول غيور**

إلى آخره.....

- كان لأحد الزهاد زوجة شديدة الغيرة ، كما كان عنده جارية حسناء
كأنها من الحور .^(١)

٢١٧٥ -- كانت الزوجة من " شدة " غيرتها لا تفتأ تراقب زوجها ، ولم تترك له
فرصة يختل فيها بالجارية .

- وظلت المرأة في مراقبتها فترة من الوقت ، حتى لا تعن لهما فرصة الخلوة
كل بالأخر .

(١) ج / ١١ - ٦٣٥ : - كان للمرأة جارية قمرية الوجه ، أضربت نار " عشقها " في قلب الزهاد .

- حتى حل حكم الإله وتقديره ، فضل عقل الحراس وفسد .
 - وماذا يكون العقل عندما يحل حكمه وتقديره ، وإن القمر نفسه ليصاب بالخسوف .
 - كانت تلك المرأة في الحمام ، وفجأة تذكرت الطست ، وكان في المنزل .
- ٢١٧٠ - قالت الجارية : هيا ، اذهبى في سرعة الطير ، وهاتي الطست الفضي من منزلنا .
- فأحسست تلك الجارية بالحياة " تدب فيها " عندما سمعت هذا القول ، فسوف يتم الوصال بينها وبين سيدها وشيكا .
 - كان السيد وحيدا في المنزل في ذلك الوقت ، فأسرعت نحو المنزل وهي في شدة الفرح .
 - ولقد كانت الجارية تشتكي منذ سنوات ست ، أن تجد السيد في خلوة كهذه الخلوة .
 - فطارت طيرانا وأسرعت نحو الدار ، ووجدت السيد في خلوته " قابعا " في الدار .
- ٢١٧٥ - ولقد اختطفت الشهوة العاشقين معا ، بحيث إنهما لم يحتاطا ، ولم يغلقا الباب .
- وامتنجا ، وتعانقا ، واشتبكا من السرور ، واتصلت الروح بالروح في تلك اللحظة من الامتناج .
 - وفي تلك اللحظة تذكرت الزوجة وقالت لنفسها : ويلي ، كيف أرسلتها إلى الدار والمستقر ؟!
 - لقد وضعت بنفسي القطن إلى جوار النار ، وألقيت بالكبس الفحل وسط النعاج

- وأزاحت حجر الطفل غاسلة رأسها ، وأسرعت مسلوبة الروح في أثرها ، وهي تجر جر ملاعتها .

٢١٨٠ - لقد كانت الجارية تسرع من أجل عشق الروح ، وأسرعت هذه خوفا ، وأين العشق من الخوف ؟! إن بينهما فرقاً عظيماً .

- وسير العارف في كل لحظة يكون إلى عرش الملك ، وسير الزاهد في كل شهر طريق يوم واحد .

- ومهما كان رزق الزاهد عظيماً ، فمهما كان يومه بخمسين ألفاً ؟
- لكن قدر كل يوم من عمر العارف ، يساوى خمسين ألف سنة من سنين الدنيا .

- والعقول خارج باب هذا السر ، وإن تمزقت جرأة الوهم ، فقل لها :
تمزقـي .

٢١٨٥ - والخوف لا يساوى مقدار شعرة إلى جوار العشق ، وكلهم ضحايا في مذهب العشق .

- إن العشق هو وصف للله ، أما الخوف ، فهو وصف للعبد المبتلى بالفرج والجوف .

- وما دمت قد قرأت من القرآن « يحبونه » ، فقد قرأت معها « يحبهم » في نفس الموضع .

- فاعلم إذن أن المحبة هي وصف للحق والعشق أيضاً ، ولا يوصف الله تعالى بالخوف إليها العزيـز .

- وأين صفة الحق من صفة حفنة من التراب ؟ وأين وصف الحادث من وصف الظاهر ؟

٢١٩٠ - ولو لا أني تحدثت في العشق على الدوام ، لمرت مائة قيامة وهو غير تمام .

- ذلك أن تاريخ القيامة محدود بزمان ، وأين يكون الحد ، حين يكون وصف الإله ؟

- وإن للعشق خمسمائة جناح ، وكل جناح ، يمتد من فوق العرش حتى طباق الترى .

- والزاهد يسرع على قدميه بخوف ، والعشاق أكثر تحليقاً من البرق والهواء .

- ومتنى يصل أولئك الخائفون إلى غبار العشق ؟ وألم العشق يجعل السماء أرضًا .

٢١٩٥ - اللهم إلا أن تأتي عنایات الضیاء ، قائلة : تحرر من الدنيا ومن سیرها .

- وتخلص ثانية من أوهامك ورؤاك ، فإن ذلك الصقر الملكي قد وجد الطريق إلى الملك .

- إن هذا الوهم وتلك الرؤية جبر واختيار ، ومن وراءيهما معا ، هناك جذب الحبيب .

- وعندما وصلت تلك المرأة إلى المنزل ، فتحت الباب ، ووصل إلى سمعيهما معا صرير فتحه .

- فانفاثت الجارية مضطربة من الالتحام ، وقفز الرجل ، ودخل في الصلاة .

٢٢٠٠ - ورأت المرأة جاريتها مشعرة الشعر مضطربة مرتبكة ذاهلة ؟

- ورأت زوجها قائماً في الصلاة ، فارتابت المرأة من تلك الهزة .

- ورفعت طرف ثوب زوجها بلا حذر ، فرأتها ملوثة بالمني ، الخصيتيين والذكر .

- كانت بقية المنى تقطر من الذكر ، وقد تلوث منها فخذه وركبته .

- فصفعته المرأة فوق رأسه قاتلة : أيها الحقير ، أهكذا تكون خصيّة المصلي ؟

٢٢٥ - وهل يليق بالصلة والذكر هذا الذكر ؟! ومثل هذا الفخذ وهذه العانة الملوثتين بالقذر ؟

- والكتاب مليء بالظلم والفسق والكفر والحقد ، أيكون لائقاً باليمين ؟ أنصف ، واصدقني القول .

- وإنك إن سألت المجوسى : من خالق هذه السماء ، وهذا الخلق وهذه الدنيا ؟

- ليقولن : خلقها الله ، وإن صنعه دليل " على الوهبيّه .

- فهل يكون كفره وفسقه وظلمه البين أموراً لائقة بإقراره هذا ؟

٢٢٦ - وهل تليق بمثل هذا الإقرار الصادق تلك الفضائح وتلك الأفعال القبيحة ؟

- وإن فعله هذا قد كذب هذا القول ، حتى صار مستحفاً للعذاب البئس ذى الهول .

- ففي يوم الحشر يظهر كل خفي ، وكل مجرم ، تقوم بفضحه نفسه .

- فاليد والقدم تشهدان ببيان وحديث ، على فساده أمام المستعوان .

- تقول اليد : هكذا سرقت ، وتقول الشفة : هكذا قيلت . (١)

(١) في نسخة نيكلسون " سألت " وتبعتها بقية النسخ ، والبيت لا يوجد في نسخة قونيه ، والشطرة هنا مترجمة عن نسخة جعفرى " ٦٤٢/١١ " .

- ٢٢١٥ - وتقول القدم : وأنا مشيت حتى ~~مني~~ ، فيرد الفرج : وأنا ارتكبت فاحشة الزنا .
- وتقول العين ، لقد نظرت نظرة إلى حرام ، وتقول الأذن : وأنا استمعت إلى النميمة .
- فيكون كاذبا من قمة رأسه إلى أخمص قدميه ، إذ قام بتكذيبه حتى أعضاء بدنـه .
- مثل ذلك الذي أثناء الصلاة التي تهب الضياء ، صار مفترضـاً من خصيـته .
- فقم إذن بذلك الفعل الذي يكون بلا لسان ، شهادة لك ، وعين البيان .
- ٢٢٠ - فجسـدك كلـه ، وبأعضاـئه عضـوا عضـوا يا بـني ، يكون قـائلا : إنـني أـشهد في النـفع والـضر .
- وسيـر العـبد خـلف السـيد دـليل على أـنه مـحـكـوم ، وـأن هـذا " السـيد " هـو موـلاـه .
- وإذا كـنت قد سـودـت كتاب عمرـك ، فـتب عـما قد فعلـت من قـبل .
- وإذا كان العـمر قد مـر ، فـارـو جـذرـه إـن كان قد جـف ، بـماء التـوبـة عـلى الفور .
- ولـترو ذلك الجـذر بـماء الـحياة ، حتى تـصـبـح شـجـرة عمرـك ذات أوراق وـثـمار .
- ٢٢٢٥ - فيـصـير كلـ ما مضـى عـلـى ذلك النـسـق حـسـنا طـيـبا ، والـذـى كان سـما ، يـصـبـح بهذا سـكـرا .
- ويـقـوم الحق بـتـبـديل سـيـئـاتـك ، بـحيـث يـتـحـول كلـ ما سـيـق منـك " من ذـنب " إـلى طـاعـة .

- فيا أيها السيد ، طف جيدا حول التوبية النصوح ، وجاهد سواء بالجسد
وسواء بالروح .

- واستمع مني إلى بيان هذه التوبية النصوح ، وإن كنت قد ملت إليها ، فمل
من جديد .

حكاية في بيان التوبية النصوم التي تشبه اللبن الذي يخرج من الثدي ولا
يعود إليه ثانية .. فكل من ناب توبة نصوها لا يذكر ذنبه أبدا فيميل
إليه ، بل يزداد كرهها له كل لحظة ، وتلك الكراهة دليل على أنه قد وجد
لذة القبول ، وأن تلك الشهوة الأولى قد صارت بلا لذة ، وحالت هذه اللذة محل
تلك اللذة كما قيل :

لَا يقضى على العشق إِلَّا عشق آخر * فلماذا لا تنتهز وفيه أَفْضَل
وذلك الذي يميل قلبه إلى ذلك الذنب مرة أخرى ، يكون دليلا على أنه لم يوجد
القبول ، ولم تحل لذة القبول محل لذة الذنب ، ولم تكن من نصيبه (Senisse
لليسرو) وبقيت عليه لذة (Senisse للعسرو)

- كان هناك فيما مضى رجل يسمى نصوح ، تيسر له الرزق من القيام
بتدليل النساء .

٢٢٣ - كان وجهه كوجه النساء ، وكان "بالطبع" يخفي كونه
رجلا .

- لقد كان دلاكا في حمام النساء ، ولم يكن في المكر والحيلة ، بالذى يشق
له غبار .

- وظل لسنوات يقوم بهذا العمل ، دون أن يفهم أحد حقيقة هوسه وسره .

- وذلك لأن صوته ووجهه كانوا " كما يكونان " عند النساء ، لكن شهوته
كانت كاملة يقظة .

- لقد لبس الملاءة والطراحية وتقب بالنواب ، لكنه كان رجلا
شهوانيا في شرخ الشباب .

٢٢٣٥ - وعلى هذا النحو ، ظل ذلك الشهوانى المحب ، يقوم بتدليلك بنات السادة جيدا .

- كان يتوب مرات ، وينسحب " من هذا العمل " ، لكن النفس الكافرة كانت تمزق توبيته .

- فذهب ذلك القبيح الفعال إلى أحد العارفين ، وقال له : اذكرنا في دعائك.

- وعرف سرره ذلك الرجل الحر ، لكنه لم يظهره له ، وكأنه حلم الله .

- فعلى فمه قفل ، وفي القلب أسرار ، والشفة صامتة ، والقلب مليء بالضجيج .

٢٤٠ - فالعارفون الذين شربوا من كأس الحق ، عرفوا الأسرار ، لكنهم قاموا بإخفائها وسترها .

- وكل من قاموا بتعليمه أسرار الأمور ، ختموا على فيه ، وخطوه " على ما فيه " .

- فتبسم ضاحكا ، وقال له : يا سيء الأصل ، تاب الله عليك مما تعلمته .

في بيان أن دعاء العارف الواعظ ، وطلبه من الحق ، مثل طلب الحق من نفسه مصداقا لـ [كنت له سمعا وبصرا ولسانا ويدا] قوله (وما رميت إذ رميت ، ولكن الله رمى) والأيات والأخبار في هذا كثيرة ، وشرم تهيئة الحق للسبب ، حتى يأخذ بأذن المجرم جارا إيهاه إلى التوبة النصيحة .

- لقد نفذ هذا الدعاء من السموات السبع ، فانصلح أمر هذا المسكين آخرأ .

- فهو دعاء الشيخ ، وليس مثل كل دعاء ، إنه فان ، قوله هو قول الله .

٢٢٤٥ - وعندما يسأل الله نفسه ويطلب منها ، كيف يرد إذن دعاء نفسه ؟!

- ولقد هيأ صنع ذى الجلال سببا ، حتى يخلصه من اللعنة ومن الويل .

- كان يملا الطست في ذلك الحمام ، عندما ضاعت جوهرة من بنت الملك - فقدت جوهرة من قرطها وهو في أذنها ، وأخذت كل امرأة في البحث والتفحص .

- ثم أحكموا رتاج باب الحمام ، لكي يبحثوا في البداية بين طيات الملابس .

٢٢٥ - وبحثوا في كل الملابس ولم يجدوها ، ولم يكتشف سارق الجوهرة - وجدوا في البحث وكيفما اتفق ، أخذوا في البحث في الأفواه والأذان وفي كل شق .

- في كل شق ، أسفل وأعلى ، وفي كل ناحية ، أخذوا يفتشون عن الدرة الغالية الثمينة .

- وتعالى هناف بأن يخلعن جميعا ملابسهن ، كل من كانت عجوزا أو شابة - وأخذت الحاجبة في تفتيشهن الواحدة بعد الأخرى ، لتجد الجوهرة الغالية الثمينة .

٢٢٥٥ - وانتهى نصوح ركنا من الخوف ، شاحب الوجه أزرق الشفة ، " خشية افتضاح أمره " .

- كان يرى الموت مائلا أمام عينيه ، فأخذ يسير وهو يرتعد كأوراق الصفصاف .

- وقال : يا رب ، لقد نكشت مرات عديدة عن التوبة وحنثت بالعهد .

ولقد ارتكبت يا إلهي ما كنت أهلا له ، حتى يحل بي مثل هذا السيل الأسود .

- وإذا وصلت نوبة البحث إلى ، وللي ، آية مصائب سوف تتحقق بي .

٢٦٠-لقد اندلع في كبدى لهيب شديد ، فانظر في مناجاتي إلى لهيب كبدى .

- فلا أصاب كافرا مثل هذا الغم ، ولقد تعلقت بطرف رداء الرحمة ،
فالغيبات .. الغياث .

- فافعل أنت يا إلهي ما أنت أهل له ، فمن كل حجر تقوم حياة بلادغسي .

- وإن لي روحًا تقياً وقلباً حديدياً، وإلا لصار دماً، في هذه
الشدة والضراعة .

٢٢٦٥ - والوقت ضيق أمامي ، وأمامي لحظة واحدة ، فزأول ملوكتك ،
وأدركتني .. ليها الإله .

- ولو أنك سترتي هذه المرة ، لتبت عن كل ما لا ينبغي فعله .

- فاقيـل توبـي هـذـه المـرـة أـيـضـا ، حـتـى أـعـقـد مـائـة حـزـام "جـهـادـا" فـي التـوـيـة .

- وإن قصرت وأذنبت ونكصت هذه المرة ، فلا تسمع من بعدها مني قوله أو دعاء .

- وهكذا أخذ يتضرع ودموعه تسيل ، قائلًا لنفسه : لقد سقطت في أيدي الشرطة والجلادين .

٢٢٧٠ - فلا مات أحد - حتى من الفرنجة - هذه الميـة ، ولا اضطـر
ملحقـة إلى هذا التصرـع والأنـين .

- وأخذ ينوح على عمره وهو يرى وجه عزراـيل يقترب منهـ
- فأخذ يردد : يا الله .. يا الله.. ويكررـها كثيرـا، بحيثـ جارتهـ في دعائـه الأبوـاب
والجـدران .

- وأثنـاء ندائـه المستـمر للعتـبات الإلهـية ، ارتفـع صـوت من بين التـفتيـش
والبحث .

وصـول الدـور في التـفتيـش إلـى نـصـوم ، وندـاء : لقد فـتشـنا الجـمـيع فـفـتشـوا نـصـوم
أيـضا ، وفقدـان نـصـوم الـوعـي خـوفـا ، وانـفـراج حـالـه بـعـد نـهاـية الشـدـة ، مـصـداـقا
لـقول النـبـي ﷺ إـذـا أـصـابـه مـوـرـأـة مـنـفـرـجـة [ـيـ]ـ

- "وقـال الصـوت" : لقد فـتشـنا الجـمـيع ، فـتـقدـم يا نـصـوح ، فقدـ الـوعـي
علىـ الفور ، وطارـت روـحـه شـعـاعـا .

٢٢٧٥ - وسـقط كـانـه جـدار مـهـدم ، وضـاع وـعيـه وـعـقلـه ، وصارـ
كـالـجمـاد .

- وعـندـما غـادر وـعيـه جـسـده ، اتصـلـ سـره بالـحـقـ في تلكـ الـلحـظـةـ
- وعـندـما صـارـ فـارـغا ، ولمـ يـقـ لـه وجودـ ، استـدـعـ ذـوـ الجـلـالـ باـزـىـ
روـحـه إـلـيـه .

- وعـندـما تحـطمـت سـفـينةـه وـباءـت بالـخـذـلانـ ، سـقطـتـ منـ الـبـحـرـ عـلـىـ شـاطـئـ
الـرـحـمةـ .

- ولـقـد اـتصـلتـ روـحـه بالـحـقـ عـنـدـما فقدـ الـوعـيـ ، وجـاشـتـ أـمـواـجـ
الـرـحـمـةـ في تلكـ الـلحـظـةـ .

٢٢٨٠ - وعـندـما نـجـتـ روـحـه منـ عـارـ الجـسـدـ ، مضـتـ فـرـحةـ سـعيدـةـ
نـحـوـ أـصـلـهـاـ .

- فالروح كالبازى ، والجسد بالنسبة لها كالنير والطوق الثقيل ، يكون منه مقيد القدم ، كسير الجنـاح ، عبداً ذليلـاً .

- وعندما ذهب الوعي عنه ، وفك المقـيد من قدمـه ، يطـير ذلك البازى صوب السـلطـان .

- وعندما جـاشـت بـحـارـ الرـحـمـة ، شـربـت حـتـى الحـجـارـة مـاءـ الحـيـوانـ.

- وصـارـت الذـرـة الضـئـالـة عـظـيمـة فـخـمـة ، وصـارـ الأـدـيمـ التـرـابـيـ ، أـطـلسـ مـطـرـزاـ بالـذـهـبـ .

٢٢٨٥ - وخرج من قـبرـه ذلكـ الرـجـلـ منـ بـعـدـ مـائـةـ عـامـ ، وصـارـ الشـيـطـانـ المـلـعونـ يـزـرـىـ فـيـ حـسـنـهـ بـالـحـسـورـ .

- وصـارـ كـلـ وجـهـ الـأـرـضـ أـخـضـرـ يـانـعـاـ ، وـأـبـتـ الخـشـبـ الـيـابـسـ الـبـرـاعـمـ ، وـصـارـ نـضـراـ لـطـيفـاـ .

- وصـارـ الذـئـبـ جـلـيسـاـ لـلـشـاهـ فـيـ مـجـلـسـ الصـرـاحـ ، وـصـارـ القـاطـنـوـنـ مـتـهـلـلـينـ مـقـبـلـينـ .

العثـورـ عـلـىـ الجـوهـرـةـ وـاعـتـذـارـ صـاحـبـاتـ الـأـمـيرـةـ وـجـوارـيـهاـ لـنـصـومـ

- ومنـ بـعـدـ ذـكـرـ الخـوفـ الذـىـ كـانـ هـلـاكـاـ لـلـرـوحـ ، وـصـلتـ الـبـشـارـاتـ صـائـحةـ : هـاـكـ الذـىـ فـقـدـ منـكـ .

- وـوـصـلـ "ـهـتـافـ"ـ الـهـاتـفـ فـجـأـةـ أـنـ : رـفـعـ الـخـوفـ ، لـقـدـ تـمـ العـثـورـ عـلـىـ تـلـكـ الدـرـةـ الـيـتـيمـةـ الصـائـعةـ .

٢٢٩٠ - لـقـدـ وـجـدـتـ ، وـهـاـ نـحـنـ قـدـ تـقـابـلـاـ فـيـ السـرـورـ ، بـشـرـواـ الـجـمـيعـ ، فـقـدـ وـجـدـنـاـ الـجـوهـرـةـ .

- وـمـنـ الصـيـاحـ وـالـتـهـليلـ وـالـتـصـفـيقـ ، اـمـتـلـأـ الـحـمـامـ ، فـقـدـ زـالـ الـحزـنـ .

- وذلك "النصول" الذى كان قد غاب "عن نفسه" عاد إلى وعيه ، ووجدت عينه نور مائة نهار أمامه .
- وأخذت كل منهن تعذر له وتطلب منه السماح ، وأخذن في إمطار يديه بالقبل .
- قائلات : لقد أسانا بك الظن فسامحينا ، وأكلنا لحمك بالقيل والقال .
- ٢٢٩٥ - ذلك أن أكثر ظن جميعهن كان فيه ، إذ كان مقربا من "الأميرة" عن الجمیع .
- لقد كان نصوح دلاكها الخاص وموضع سرهما ، بل كانوا كروح واحدة في جسدین .
- فإذا كانت الجوهرة قد سرقت ، فهو الذى سرقها فحسب ، فلم يكن هناك من هو أصلق بالسيدة منه .
- لقد كانت عندما قامت الضجة تريد تفتيشه أولا ، لكنها أخترت تفتيشه لاحترامها "لـه" .
- فربما يلقى بها في مكان ما ، وليخلص نفسه في هذه المهلة التي أعطيت له .
- ٢٣٠٠ - فأخذن يطلبون منه العذر والسامح ، ونهضن جميعهن معذرات لـه .
- فقال : إنه من فضل الله العادل ، وإلا فإني أسوأ بكثير مما قيل فيّ .
- وأى عفو وسامح ينبغي أن يطلب مني ، وأنا أكثر أهل العصر إجراما .
- إن ما قلته عنى من السوء ، واحد في المائة "مما أنا عليه" ، وعلى كشف هذا الأمر وتفسيره إن شـك في صحته أحد .

- فما الذى يعلمه عنى أحد إلا القليل ، ويعرف من آلاف الجرائم والقبائح جرما واحدا .

٢٣٥ - إنتي أعلم جرائحي وقبح فعالى ، كذلك يعلمها ذلك الذى ستر على لقد كان إبليس أستاذًا لي من البدائرة ، ثم صار إبليس إلى جوارى مجرد هباء .

- ولقد رأى الحق كل هذا وتغاضى عنه ، حتى لا أصير من الفضيحة مصفر الوجه .

- ثم إن الرحمة أخذت ترتق ما " تمزق " من ردائى ، وجعلت التوبة الحلوة كالروح رزقاً لي .

- وجعلني حراً كأننى شجرة سرو أو سوسن ، وجعلنى سعيداً كأننى الحظ والإقبال .

٢٣١ - وكل ما ارتكبته واقترفته اعتبرني لم أفعله ، وما لم أقم به من طاعة ، اعتبرني قد قمت به .

- وكتب اسمى في سجل الأطهار الأبرار ، وكنت من أهل الجحيم فوهبني الجنة .

- وقد تأوهت فصارت آهتى كأنها الحبل المتين ، صارت حبلًا مد من أجلى داخل البئر .

- فامسكت بذلك الحبل وخرجت من بئر " المعصية " ، سعيداً سعيداً متورداً .

٢٣١٥ - كنت مقیماً في قعر البئر مسکيناً فاقد الحيلة ، والآن أصبحت بحيث لا يسعني العالم كله . (١)

(١) ج/١٢-١٢ : - فلتكن أنواع الشاء لك يا رب ، فقد خلصتني فجأة من الحزن .

- فلو أن طرف كل شعرة مني تجد لسانا ، لا تتأتى أنواع شكرك في بيان
- وها أنا أصيح في هذه الروضة وهذه العيون ، هاتفا في الخلق «يا ليت
قومي يعلمون» .

استدعاء الأميرة لنصوم لتدعوك راجية إياك

وتعاله ورفضه

- ثم أتاه من بعدها أحدهم قائلا : إن أميرتنا تدعوك راجية إياك ؛
- إن الأميرة تدعوك قائلة : تعالى ، هيَا ، واغسل رأسي أيتها
التنيرة .

٢٣٢٠ - وهي لا ترحب في أحد سواك لتدعوك ، ثم غسل شعرها بحجر الطفل .
- فقال له : إليك عندي ، وامض ، فقد كلت يدي من العمل ، وهذا النصوح قد
مرض الآن .

- واذهب وابحث عن سواعي سريعا ، فأنا والله قد كلت يدي من العمل .
- وقال لنفسه : لقد جاوز الجرم الحد ، فمتي يمضي عن قلبي ذلك الخوف
والحزن ؟

- لقد مت مرة ، ثم عدت ، ولقد تذوقت مرارة الموت والعدم .
٢٣٢٥ - ولقد تبت توبه حقيقة إلى الله تعالى ، ولا أعود عنها حتى تغادر
روحى بدني .

- ومن بعد هذه المحنَّة ، من الذي يمضي ثانية صوب المحنَّة اللهم إلا إذا كان
حمارا .

حكاية في بيان أن الذى يتوب وبينهم ، ثم ينسى ندمه ، ويتجرب المجرم
يقع في خسارة الأبد إذ لا يصل إلى توبته مدد من الثبات والقوة
والحلوة والقبول ، تكون كشيرة بلا أصل تزداد اصفراراً وتتبيساً والعياذ

بـالله

- كان هناك أحد الفصارين ، وكان لديه حمار جريح الظهر خاوي البطن
هزيل .

- كان يقضى يومه حتى الليل بين الصخور الخالية من العشب بلا زاد ولا ملاد
- ولم يكن هناك من طعام إلا الماء ، وكان الحمار فيه ليل نهار كالأعمى
والثائمه .

٣٢٣٠ - وكانت هناك في تلك الأنحاء غابة وأجمة ، وكان فيها أسد عمله
الصيد .

- وقعت معركة بين ذلك الأسد وبين فيل مفترس ، فجرح الأسد
وعجز عن الصيد .

- وظل فترة عاجزاً عن الصيد من الضعف ، فظلت الوحش من حوله بلا زاد
تتلعّب به .

- ذلك أن كل ما كان يتبقى من الأسد ، يكون من أجلها ، وعندما مرض
الأسد ، ضاق به الحال .

- فأمر الأسد أحد الثعالب قائلاً : امض ، وصد من أجلني حماراً .

٢٣٣٥ - فإذا وجدت حماراً بين المروج ، فاذهب ، واحتل عليه بحلو الكلام ،
واخدعه ، وأحضره إليَّ .

- وعندما أسترد قوتي من لحم الحمار ، أصيَّد حينذاك صيداً آخر
- فأكل منه القليل ويكون باقيه لكم ، فأنا بالنسبة لكم ، سبب من أسباب الرزق .

- فابحث لي عن حمار أو عن بقرة ، واستخدم شيئاً من تلك الخدع التي تجدها .

- وبكلامك المنمق والفاظك الحلوة ، اسلبه عقله ، واسحبه إلى هذا المكان .

تشبيه القطب العارف الواعظ في إعطاء الخلق الرزق من قوته المغفرة والرحمة على المراتب التي يلهمه الحق إياها وتمثيله بالأسد الذي تكون الوحش أكلة من قوته ومن بقائه على مراتب قربهم من الأسد . ليس القرب المكاني بل قرب الصفة ، وتفاصيل هذا كثيرة ، والله المداد

. ٢٣٤ - إن القطب هو الأسد وعمله الصيد ، وبقية الخلق من أكلة بقائه .

- فجاهد ما استطعت في رضا القطب ، حتى يقوى ويقوم بصيد الوحش .

- ثم إنه عندما يتعب يظل الخلق بلا زاد ، وذلك لأن رزق الخلق بأجمعه يكون من كف العقل .

- ولأن وجود الخلق يكون من باقي طعامه ، فاحفظ هذا ، إن كان قلبك باحثاً عن الصيد .

- إنه كالعقل ، والخلق كأعضاء الجسد ، وتدير البدن منوط بالعقل .

. ٢٣٤٥ - وضعف القطب يكون من الجسد لا من الروح ، إن الضعف يكون في السفينة ، لا في نوح ﷺ .

- والقطب هو ذلك الذي يكون طواوه حول نفسه ، بينما يكون دوران الأفلاك حوله هو .

- فساعده إذن في مرمة سفينته ، إن صرت من خاصة غلمانه ومن عبيده .

- فإنك بعونك هذا تربو ولا يربو هو ، لقد قال الحق «إن تنصروا الله» فإنكم تتصروا .

- وقم بالصيد كالثعلب ، واجعل " صيدك " فداءً له ، حتى تأخذ عوضاً عنه
آلاف الفرائس .
- ٢٣٥٠ - فإن صيد المريد يكون كصيد الثعالب ، لكن الضبع الضخم لا يصيد إلا
الميّة .
- وإنك لتجرن الميت إلى سمه فيصير حيَا ، والقمامحة في المزرعة تقوم
بأنبات النبات .
- وقال الثعلب للأسد : السمع والطاعة ، إنني سوف أحتال عليه حتى أسلبه
عقله .
- فإن الاحتياج والتميّز الكلام بما عملت ، عملي هو الخداع بالقصص
والحكايات ، والإضلال .
- ونزل مسرعاً من قمة الجبل إلى جانب الجدول ، فوجد ذلك الحمار
المسكين الهزيل .
- ٢٣٥٥ - فألقى السلام عليه بحرارة وتقدم منه ، وذهب إلى ذلك الساذج الغفل
الفقير .
- وقال له : كيف أنت في هذه الصحراء القاحلة ، بين الحجارة وفي هذا
المكان الموحش ؟
- فقال الحمار : سواء كنت في حزن أو في إرم ، فهكذا قسم لي الحق ، وأنا
شاكر له .
- إننيأشكر الحبيب في الخير وفي الشر ، فهناك في القضاء ما هو أسوأ من
السوء .

- وما دام هو القسام فالشکوی کفر ، إذ ينبغي الصبر ، والصبر مفتاح
العطاء . (١)

٢٣٦ - وكل من هم غير الحق أعداء وهو الحبيب ، ومتى تكون الشکوی من
الحبيب مستحبة أمام العدو ؟

- وإن أعطاني المخیض فلن أطلب العسل ، وذلك أن كل نعمة مقرونة
بغم . (٢)

حكایة رؤیة حمار الخطاب النعم التي فيها الفیول العربية الأصيلة في
الإصطبل الخاکر وتمنیه لذلك الإقبال ، وفي الموعظة أنه لا ينبغي
التمنی إلا في المغفرة والعنایة ، فلو كنت في مائة شقاء وظفرت بلذة
المغفرة تكون كلها حلوة ، أما فيما تبقى ، فكلحظات تمناه بلا تجربة
 فهو قریب لشقاء لا تراه ، بحسب ذلك لا يظهر من كل فم إلا العجب والغم خفی
 وأنت في هذا الغم تتنمی قائلًا : ليتنمی أمضي إلى هذا العجب ، ظانا أنها
حبوب بلا فم

(٣)

(١) ج / ١٢ - ١١٩ : ثم قال : الصبر مفتاح الفرج ، ومتى يحيق بالصابرين الجور والحرج ؟ - إنني راض
بقسمة القسام ، فهو إله الخواص ومن هم من العوام . - والخواص والعوام ذوي نصيب من نعمته ، وهو
الذى يوصل الرزق للوحش والبهائم . - والطيور والأسماك كلها تأكل رزقها ، والنمل والحيات كلها تأكل من
نعمته - ومائتها ممتدة للعالم بأجمعه ، وعلى مائتها يكون الخلاق في دهشة شديدة . - إنهم يأكلون ولا يقل
شيء منها قط ، فلاني من ذلك الذى يكون بلا رزق في هذه الدنيا ؟ ! - فكن راضيا إن كنت ذا قلب حي ،
فإنك هو الذى يوصل الرزق لكل عبد .

(٢) ج / ١٢ - ١١٩ : فأشكر حتى لا يأتينك ما هو أسوأ من السوء ، وإلا عجزت على حين غرة كحمار في
وحل .

(٣) ج / ١٢ - ١٢٤ : لاذکر حکایة عن أبي ، إذ قال لي ذات يوم ناصحا . ورغم أن العنوان ينص على
حمار الخطاب فالحمار في النص لسقاء ، ولعل مولانا كان قد وقف عند عنوان الحکایة ثم عاد إليه بعد
فترقة . وعلى كل فهذا لا يغير شيئاً من لب الموضوع .

- كان هناك أحد السفائن ، وكان عنده حمار ، صار منحنياً من المحن كأنه القوس .
- كان في ظهره مائة جرح من الحمل التقيل ، وكان يتمنى يوم موته عاشقاً له .
- فأين منه الشعير وهو لا يشبع من القش اليابس ، وفي أعقابه الضرب والمنخاس الحديدي .
- ٢٣٦٥ - ورآه أمير الإصطبل وأشفق عليه ، فقد كان الرجل من معارف صاحب الحمار .
- فسلم عليه ، وسأله عن الحال ، ومن أى شيء صار هذا الحمار منحنياً كحرف الدال .
- فأجاب : من فقرى وتقصيرى في حقه ، فإن هذا الحيوان الأعجم لا ينال حتى القش .
- فقال له : سلمه لي لعدة أيام ، حتى يقوى في إصطبل الملك .
- فسلمه الحمار ، وذلك العاشق للرحمة ، ربطه في وسط إصطبل السلطان .
- ٢٣٧٠ - ورأى الحمار في كل ناحية جواداً عربياً أصيلاً ، منعماً سميناً طيباً عليه نضرة " النعيم " .
- كان ما تحت أقدامها مكتوساً مرسوخاً ، والتبن والشعير يقدمان في الموعد .
- ورأى حك الجياد وتدعيلها ، فمد فمه رافعاً إياه قائلاً : أيها رب المجيد ؟
- على فرض أنني حمار ، ألسْتَ مخلوقَ الْكَلْكَلَكَ ؟ فلماذا أنا مسكين جريح الظهر نحيل ؟
- وفي الليل من ألم الجراح في الظهر ومن الجوع في البطن ، أتمنى الموت لحظة بالحظة ؟

٢٣٧٥ - وما لهذى الجياد في حال مرفه ومنعم ، فلأى شيء خصصت أنا بالعذاب والبلاء؟

- وفجأة علا صياح الحرب والقتال ، وأن للجياد أن تسرج وتعمل .

- فتعرضت لطعنات السهام من العدو ، واخترمتها الرماح من كل صوب .

- وعادت تلك الخيول من ميدان القتال ، وسقطت كلها " على ظهورها " في الإصطبل .

- فشدت قوائمه بالحبال بإحكام ، ووقف البياطرة صفوفاً .

٢٣٨٠ - وأخذوا يشقون أجسادها بالمباضع ، لكي يقوموا بإخراج النصال منها .

- ورأى ذلك الحمار هذا الأمر فقال : يا الله ، لقد رضيت بالفقر والعافية .

- إنني راض عن ذلك النعيم " تتلوه " تلك الضربات الموجعة ، وكل من أراد العافية ، نبذ الدنيا .

عدم قبول الشعلب فول الحمار " أني راض بما قسم لي "

- قال الشعلب : إن طلب الرزق حلال ، فرض من أجل الامتثال .

- إنه عالم بالأسباب ، ولا يتأتي شيء بلا سبب ، والمهم إذن هو الطلب .

٢٣٨٥ - وقد أمرنا سبحانه قائلًا : « وابتغوا من فضل الله » ، حتى لا يلزم الغصب ، كما يفعل النمر .

- وقد قال الرسول ﷺ : لقد أغلق على الرزق باب أيها الفتى ، وفوق هذا الباب أقفال .

- وحركتنا وسعينا واكتسبنا بمثابة المفتاح لذاك القفل و" الكشف " لذاك الحجاب

- ولا سبيل لفتح هذا الباب دون مفتاح ، وليس من سنة الله أن يوجد خبز
دو طلب .^(١)

جواب الحمار على الشعلب

- قال : إن هذا يكون من ضعف التوكّل ، وإلا فإن الذي يهب الروح
يعطيها أيضاً الخبز .

٢٣٩٠ - وكل من يبحث عن الملوكيّة والظفر ، لن يعُد لقمة خبز
يَا بَنِي .

- والوحش والحيوانات كلها آكلة للرزق ، لا هي تسعى في كسب ، ولا
أحد "يحمل" إليها الرزق .

- فالرّازق يرزق كل ما خلق ، ويوضع قسمة "كل واحد" من الخلق أمامه .

- والرزق يصل إلى كل من صبر ، وكل ما تقوم به من سعي من انعدام
صبرك .

جواب الشعلب على الحمار

- قال الشعلب : إن ذلك التوكّل أمر نادر ، وقليل ما هم ، أولئك الذين وفّقوا
فيه .

٢٣٩٥ - وطلب النادر من قبيل الجهل ، وممّى كان طريق سلاطين "الدين"
ميسراً لكل إنسان ؟

- وما دام الرسول ﷺ قد قال : القناعة كنز ، فممّى يصل الكنز المخبّوء إلى كل
إنسان ؟

(١) ج/١٢-١٢٧:- وإنك إن قبعت في قاع بئر فممّى يأتيك الرزق يا ذا الفضل ؟ .

- فاعرف حذك ، ولا تحلق عاليا ، حتى لا تسقط في هاوية الفتنة والشّر .^(١)

جواب العمار على الشعلب

- قال الحمار : اعلم أنك تعكس الأمور ، فالفتنة والشر يجتمعان في الروح من الطمع .

- فمن القناعة لم يسلم أحد "قط الروح ، ومن الحرص لم يصبح أحد فقط سلطاناً ٤٠٠ - والخبز لا ينقطع عن الخنازير والكلاب ، وليس من كسب الناس ، هذا المطر وهذا السحاب .

- فكما يكون العاشق للرزق طالباً إيهام متضرعاً من أجله ، فإن الرزق أيضاً يكون عاشقاً لأكله .^(٢)

في تقرير معنى التوكل .. حكاية ذلك الزاهد الذي كان يمتحن التوكل
فخرج من المدينة ومن بين الأسباب ، وابتعد عن أماكن تردد الناس
وطرق مرورهم ، ووضع رأسه على حجر في سفح جبل مهجور مفقود وهو
في غاية الجوع ، ونام قائلاً لنفسه : توكلت على خالقك للأسباب
ورزقك وانقطعت عن الأسباب ، حتى أرى أن التوكل سبب

- سمع أحد الزهاد أن المصطفى قد قال ، إن الرزق يأتي بقيمة للروح من قبل الله .

- سواء أردت أو لم ترد ، فإن رزقك يأتيك مسرعاً إليك من عشقه إليك .

- ومن أجل الامتحان ، ذهب ذلك الرجل ونام مسرعاً في صحراء بالقرب من جبل .

(١) ج/١٢-١٣٠:- فجاهد واسع في طلب الرزق ، ما لم يكن لك صبر على التوكل .

(٢) ج/١٢-١٣١:- وإن لم تسع يائلك حتى بايك ، وإن سعيت فلا نصيب لك إلا الصداع .

- ٢٤٠٥ - قائلًا : لأرْى هل يأتيني الرزق ، حتى يقوى ظني وإيماني أن الرزق من الله .

- وضلت قافلة طريقها ، وسارت نحو الجبل ، فرأى ذلك الذي يمتحن "ربه" نائماً .

- فقالوا : كيف يكون هذا الرجل وحيداً في هذه الناحية ؟ في صحراء بعيدة عن المدينة وعن الطريق ؟

- عجباً ، هل هو حي أو ميت ؟ وكيف لا يخاف من ذئب أو من عدو !؟

- وتقادموا وأخذوا يتحسسونه بأيديهم ، فلم يتحدث ذلك الرجل عن عمد .

- ٢٤١٠ - ولم يتحرك ، ولم يحرك رأسه ، ولكي يتم امتحانه ، لم يفتح حتى عينيه !!

- فقال "أحدهم" : إن هذا المسكين المحروم ، قد سقط هكذا بالسكتة من الجوع

- فأتوا بالخبز وبطعام في قدر ، حتى يصبوه في حلقه وفي فيه .

- فضم الرجل عامداً أسنانه بشدة ، حتى يرى صدق ذلك الوعد .

- فأشفقوا عليه قائلين : إنه شديد الجوع ، وهو هالك "لا محالة" من الجوع و"ماض" إلى الفناء .

- ٢٤١٥ - فأتوا بسكن وأسرعوا إليه ، وفصلوا ما بين أسنانه التي أطبقها .

- وصبووا الحساء في فمه ، وأخذوا يدسون لقيمات الخبز في فيه .

- فقال : أيها القلب بالرغم من أنك آخذ في الإسلام ، فإنك تعرف السر لكنك تتدلل .

- قال القلب : نعم ، أعلم ، وأفعل ما أفعله عن عمد ، فالرازق هو الله ، لجسدي وروحى .

- وكيف يكون هناك امتحان أكثر من هذا؟ ، إن الرزق يمضي سعيداً إلى الصابرين .^(١)

جواب الشعلب على الحمار وحثه إيه على الكسب

٢٤٢٠ - قال الشعلب : دعك من هذه الحكايات ، واطرق أبواب الكسب ، ولو بجهد المقل .

- لقد أعطاك الله يدا ، فقم بعمل ما ، وقم بكسب ما ، وعاون العدو والصديق .

- فكل من يخطو خطوة نحو الكسب ، فإنه يقوم بعون أصدقاء آخرين .

- ذلك أن كل الكسب لا يأتي من شخص واحد ، فهناك نجار وهناك سقاء وهناك حائط .

- وهذه الدنيا قائمة على المشاركة ، وكل إنسان يختار عملاً ما من اتفاقه .

٢٤٢٥ - وليس للخيال الساذج مجال هنا ، فإن سبيل السنة هو العمل والاكتساب .

جواب الحمار على الشعلب أن التوكل هو أفضل الكسب فكل إنسان محتاج إلى التوكل ، حتى يدعوا : اللهم هيء لي هذا العمل ، والدعاء يتضمن التوكل والتوكل كسب لا يحتاج إلى كسب آخر فقط إلى آخر

- قال "الحمار" : إنني لا أعلم في الدارين كسباً أفضل من التوكل على الله " تعالى " .

(١) ج ١٢ / ١٣٣ - ١٣٤ : - حتى تعلم ذلك ولا تترك التوكل ، ولماذا يكون الحرص؟ من الحمارية والجهل . ثم فتح بعد ذلك ذلك المسكون فمه ، وقال : لقد قمت بامتحان رزقي . - وكل ما قاله ذلك الرسول طاهر الجيب ، حق ، ولا يوجد فيه أدنى ريب .

- ولا أعرف نظيرا للكسب المتمثل في شكره تعالى ، حتى يجذب شكر الله
مزيدا من الرزق .^(١)
- وطال بينهما الجدل والخطاب ، حتى حارا سؤالا ، واحتارا في الجواب .
- ثم قال " الثعلب " : أعلم أنه بشأن هذه المهاكمة ، قد ورد نهي الله فقال
« لا تلقوا بأيديكم إلى التهلكة » .
- ٢٤٣٠ - والصبر في صحراء قاحلة وبين الأحجار يكون من الحمق ، وذلك لأن
« أرض الله واسعة » .
- فانتقل من هنا صوب المرروج ، وارع الخضراء هناك ، إلى جوار النهر
الجاري .
- والمرج " هناك " أخضر وكأنه الجنان ، والخضرة هناك نامية ، تصل
حتى الوسط .
- وسعيد ذلك الحيوان الذي يمضي إلى هناك ، إن الجمل نفسه ليختفي بين
الخضراء .
- وكل ركن فيه نبع فياض ، والحيوان منعم فيه وفي أمان .
- ٢٤٣٥ - ومن حماريته لم يقل له الحمار : أيها اللعين ، لقد جئت من هناك ،
فلماذا أنت نحيل ؟
- وأين امتلأوك ؟ وأين نصرة النعيم ؟ وأين بهاؤك ؟ وما هذا النحول في جسدك
المهدود ؟
- وإذا لم يكن كلامك المفصل عن الروضة كذبا وبهتانا ، فلماذا لا أرى في
عينيك النسوة ؟

(١) ج/١٢-١٣٩: - والتوكيل في حد ذاته هو أفضل الكسب ، ذلك أنك في كل كسب ممدود اليد إلى الله . داعيا : يا الله هيء لي من أمرى رشدا ، وهذا الدعاء من قبيل التوكيل إن فكرت جيدا . - ففي التوكيل لا يكون
ثم احتياج فقط ، وهو الفراغ من نقص الدخل ومن الخراج .

- وهذا الإلحاد والطمع، وهذا العمى في البصر ، "نابعان" من كونك متسولا ،
لا من أنك قد تبؤت الإمارة

- وإذا كنت قد جئت من النبع، فكيف تكون جافا هكذا ؟ وإذا كنت نافحة غزال ،
فأين أريج المسك !؟ (١)

٢٤٤ - وكيف لم تبدُ عليك أمارة واحدة مما تتحدث عنه أو تفصل فيه
أيها المحترم ؟

**ضرب الجمل للمثل في بيان أن المخبر عن دولة ونكرة وتعييم لا تروى
أثرها عليه يكون موضع اتهامه بأنه مقلد في الحديث عنها**

- سأله أحدهم الجمل قائلا : ها ، قل لي من أين أنت قادم يا مبارك
الخطى ؟

- قال من الحمام الساخن الموجود في حيتك ، قال : هذا واضح من ركبتيك !!

- لقد رأى فرعون العنود حية موسى عليه السلام ، فأخذ في طلب المهالة وإيداع اللين

- وقال الأذكياء : كان ينبغي عليه أن يكون أكثر حدة وغضباً مادام هو رب
الدين .

٢٤٥ - وسواء كانت المعجزة أفعى أو حية ، ترى ماذا حدث لأنوهيته
وكبرياته ؟

- لقد كان يهتف « أنا ربكم الأعلى » عند جلوسه ، فما هذا الهلع الذي
يبيديه من أجل دودة ؟

- وما دامت نفسك ثملة بالنقل والنبيذ ، فاعلم أن روحك لم تصير العناقيد من
الغيب .

(١) ج ١٢/١٣٩-١٤٠: - وإذا كنت قادما من الجنان ، فأين باقة الورد التي جئت بها كهدية ؟

- فهناك أمارات تدل على هذا النور ، هي " التجافي منك عن دار الغرور ".^(١)
- وعندما يطوف الطائر حول الماء الأجاج ، فذلك لأنه لم يجد المدد من الماء العذب .
- ٢٤٥ - بل إن إيمانه يكون ~~تفاني~~ ، وروحه لم تر وجه الإيمان .
- ومن هنا يكون المقلد في خطر عظيم ، في الطريق من قاطع الطريق ، الشيطان الرجيم .
- وعندما يرى نور الحق يصير آمنا ، ويصبح ساكنا مطمئنا من اضطرابات الشك .
- فإن زبد البحر يكون دائمًا في اضطراب وجيشان ، ما لم يصل إلى أصله أى التراب .
- إن هذا الزبد ترابي الأصل وغريب عن الماء ، ولا بد من وجود الاضطراب في الغربية .
- ٢٤٥٥ - وعندما تنفتح عيناه ويبصر صورة " الحق " ، لا يجد الشيطان عليه بعد يدا .
- وإذا كان الثعلب قد تحدث إلى الحمار بالأسرار ، فقد ألقى بها على عواهنها ، وتحدث بها كالمقلد .
- لقد مدح الماء ، لكنه لم يكن توافقا إليه ، وخمس وجهه ومزق ثوبه ، ولم يكن عاشقا .
- والعذر من المنافق مردود وليس طيبا ، ذلك أنه صادر من الشفة لا من القلوب .

(١) ما بين الفوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- إن فيه رائحة التفاح ، لكنه ليس جزءاً من التفاح ، وهذه الرائحة فيه ليست إلا من أجل الأذى .

٢٤٦٠ - وإن هجوم المرأة في قلب المعركة ، ليس شacula للصفوف ، بل يجعل الأمر خراباً .

- وبالرغم من أنك تراها تحمل على الصدف حملة الأسد ، إلا أنها إذا أمسكت بالسيف ، ارتعد كفها .

- فويله ذلك الذي يكون عقله في طبع الأنثى ، وتكون نفسه القبيحة ذكرا مسلطاً على هذا العقل .

- فلا جرم أن عقله هذا يكون مهزوماً ، ولا ينفله إلا صوب الخسaran .

- وما أسعد ذلك الذي يكون عقله ذكراً ، وتكون نفسه القبيحة أنثى تحت سيطرته .

٢٤٦٥ - يكون عقله الجزئي ذكراً وغالباً ، ويكون سالباً "لسطوة" النفس الأنثى .

- وهجوم الأنثى جريء أيضاً بصورته وظاهره ، لكن آفته من طبعه الحماري ، مثل ذلك الحمار .

- والوصف بالحيوانية يزداد في حق المرأة ، ذلك لأنها ترکن كثيراً إلى الألوان والروائح .

- لقد سمع ذلك الحمار "وصف" ألوان المروج ورائحتها ، ففرت كل الحجج التي ساقها من طبعه .

- لقد احتاج الظمان المطر ولا سحاب ، وأحسنت النفس بالجوع الشديد ولا صبر .

- ٢٤٧٠ - والصبر يكون درعاً حديدياً أيها الأب ، وقد كتب الحق على الدروع : جاء الظفر .
- والمقلد يسوق مائة دليل في بيانه ، لكنه يبديها على سبيل القياس ، لا عن طريق العيان .
- إنه يبدو مضمخاً بالمسك ولا مسک ، إنها مجرد رائحة مسک ، وليس لديه إلا البعير .
- وحتى يتحول البعير لديك إلى مسک أيها المريد ، ينبغي أن ترعي سنوات في هذه الروضـة .
- فلا ينبغي أكل التبن والشعير كالحمير ، بل ارع الأرجوان في " ختن " كالغزلان .
- ٢٤٧٥ - ولا ترع إلا القرنفل أو الفل أو الورد ، فامض إلى صحراء ختن مع هذا النفر " من الأولياء " .
- واجعل المعدة معتادة على ذلك الريحـان والورد ، حتى تجد الحكمة وقوـت الرسل .
- وخل ما بين المعدة وهذا التبن والشعير ، وابداً في أكل الريحـان والورد .
- ومعدة الجسد تجر المرء نحو مزود التبن ، ومعدة الروح تجذبه نحو الريحـان .
- وكل من يأكل القش والشعير يصير أضحيـة " للذبح " ، وكل من يكون غذاؤه نور الحق يصبح قرآناً .
- ٢٤٨٠ - فانتبه ، إن نصفك من المـسک ، ونصفك من البعير ، فيهـا ، لا تزد في البعير ، وزد في مـسک الصـين .

- إن ذلك المقال يأتي بمائة دليل ومائة بيان ، لكم من طرف اللسان ، ولا روح .

- وعندما لا يكون لدى القائل روح وبهاء ، متى يكون لقوله ورق أو ثمر .

- إنه يتوقع على الناس في الطريق ، لكنه في روحه وداخله أكثر ارتعادا من القشة .

- ومن ثم ، في بالرغم من أن حديثه يكون ذا رواء شديد ، فإن الرعدة تكون مستترّة فيه .

الفرق بين مذكرة الشیخ الكامل الواصل وبين کلام الناقصین الذين

يدعون الفضل لتعلقهم بفضولات العلم التحصيلي

٢٤٨٥ - إن الشيخ النوراني يخبر بالطريق ، ويجعل النور لحديثه "نعم" الرفيق

- فجاهد حتى تصير ثملاً ونورانياً ، وحتى يصير نوره لحديثك رفيقاً .
- وإن كل ما يغلي في الدبس ، يكون له في الحقيقة طعم الدبس .

- وإنك لتجد منه لذة الدبس ، سواء كان من الجزر أو من التفاح أو السفرجل والجوز .

- وعندما صار العلم مخمراً بالنور ، يجد القوم اللذ من علمك النور .

٢٤٩٠ - وكل ما تقوله يكون منوراً ، ذلك أن السماء لا تمطر أبداً إلا الطاهر .

- فصر سحاباً ، أو صر سماءً وأمطر ، فإن المطر يجعل القناة بلا فائدة .

- والماء في القناة على سبيل العارية ، لكنه فطرة في السحاب وفي البحر .

- والفكر والظن على مثال القناة ، واللوحى والكشف سحاب وسماء .

- وماء المطر يجعل الحديقة ذات مائة لون ، لكن القناة تجعل الجيران يتشاركون "على الماء" .

٢٤٩٥ - لقد جادل الحمار الثعلب مرتين أو ثلاثة مرات ، ولما كان مقلدا في الأصل ، فقد تجرع الخديعة .

- لم تكن لديه عظمة الإدراك ورؤيته ، فما ليث فيهفة الثعلب أن أسكنته .

- وقد جعله الحرص على الطعام ذليلا بحيث هزمه " وأفحمه " وهو يمتلك خمسينات دليل .

حكاية ذلك المخنث وسؤال اللوطى له أثناء اللواطة : من أجل ماذا هذا الخنجر الذى معك ؟ فقال : من أجل أن أمزق بطن كل من أرادنى بسوء فكان اللوطى يروم ويجيء وهو يقول : الحمد لله أنتي لا أريدك بسوء إن بيته ليس بيتك ، إنه إقليم * وهذلبي ليس هذلا ، إنه تعلم (إن الله لا يستحب أن يضرب مثلاً ما بعوضة فما فوقها) أو ما فوقها في تغيير النفوس بالآفكار ، فإن سأله أحدهم (ماذا أراد الله بهذا مثلاً) فيجيب حينذاك : هكذا أردت (يضل به كثيراً ويهدى به كثيراً) وكل فتنه كالميزان ، تحرر منها وجوه كثيرة ، ويصبح كثيرون محروميين ، ولو تأملت فيه قليلاً وجدت من نتائجه الشريقة كثيراً - أخذ لوطى مأبونا إلى منزله ، وقلبه وأولج فيه .

- ثم رأى على منطقته خنجر ذلك اللعين ، فسأله : ما هذا الذي على خاصرتك ؟

٢٥٠٠ - فقال : إنه معى بحيث إن أرادني شريراً بسوء ، مزقت به بطنه .

- فقال اللوطى : الحمد لله على أنى لم أقصدك بسوء ، وهذا من حسابي وذكائي .

- فإن لم تكن ثم رجولة ، فما فائدة الخنادر ؟ وإن لم يكن ثم قلب ، فما جدوى المغفر والخوذة ؟

- إنك " قد " ترث عن علي عليه السلام سيفه المسمى ذا الفقار ، فإن كان لك ساعد أسد الله ، فليت به .

- وإذا كنت تعلم دعاء إحياء الموتى من المسيح عليه السلام ، فأين شفـا عيسى وأسنانه إليها التبـحـج .

٢٥٠٥ - وإنك لتصنع سفينـة مما جمعـت من صحبـك وفتح " الله به عليك " ، فأين ملاـح السـفـينـة مثل نـوح عليه السلام ؟

- ولنفرض أنك قـمت بـتحطـيرـة الأصنـام مثل إبرـاهـيم عليه السلام ، فأين التـضـحـية بـصـنـم الجـسـد في النـار ؟

- وإن كان لديك دليل ، استخدمـه ، واجـعـل سـيفـك الخـشـبي " في مـضـاء " ذـي الفـقـار .

- وإن ذلك الدليل الذى يـمنعـك من العمل ، إنـما يـكون نـقـمة من الله " لا نـعـمة " .

- ولقد جـعلـتـ الخـائـفـينـ في الـطـرـيقـ شـجـعـانـا ، وـأـنـتـ في الـحـقـيقـةـ أـكـثـرـ اـرـتـعـادـا وـرـعـباـ مـنـهـمـ جـمـيعـاـ .

٢٥١٠ - وـتـقـومـ بـإـلـقاءـ الدـرـوـسـ في التـوـكـلـ عـلـىـ الـجـمـيعـ ، وـأـنـتـ تـقـصـدـ الـبـعـوضـةـ في الـهـوـاءـ " مـنـ حـرـصـكـ " .

- وـيـاـ أـيـهاـ الـمـخـنـثـ ، لـقـدـ تـقـدـمـتـ عـلـىـ الـجـيـشـ ، لـكـنـ ذـكـرـكـ " الـعـاطـلـ " يـكـذـبـ وـجـودـ الـلـحـيـةـ " فيـ وـجـهـكـ " .

- وـمـاـ دـامـ الـقـلـبـ مـمـتـلـئـاـ بـأـعـدـامـ الرـجـولـةـ ، تـكـونـ لـحـيـتكـ وـشـارـبـكـ مـنـ أـسـبابـ السـخـرـيـةـ مـنـكـ .

- فـتـبـ ، وـاذـرـ الدـمـوعـ مـدـارـاـ كـالـمـطـرـ ، وـخـلـصـ لـحـيـتكـ وـشـارـبـكـ مـنـ السـخـرـيـةـ ، وـاشـتـرـهـماـ ثـانـيـةـ .

- واشرب دواء الرجلة في العمل ، حتى تصير شمسا حامية في "برج" الحمل .

٢٥١٥ - ودعك من المعدة ، وتبختر صوب القلب ، حتى يأتيك السلام من الحق دون حجاب .^(١)

- وامض خطوة وخطوتين ، وتكلف بفن ، وأنذاك يأخذ العشق بأذنيك جارا إياك .^(٢)

غلبة حيلة الثعلب على إستعصم الحمار وتعففه وجر الثعلب الحمار نحو عرين الأسد .

- كان الثعلب ثابتا في احتيالاته ، فأخذ بلحية الحمار ، واصطحب ذلك الحمار .

- فلما مطرب تلك الزاوية حتى ينقر على الدف بنشاط ويغتني : ضاع الحمار ، ضاع الحمار .

- وما دام أرنب قد جرأسدا نحو البئر ، فكيف لا يأتي ثعلب بحمار نحو العشب ؟

٢٥٢٠ - فسد أذنيك ، ولا تتجرع وساوس الشيطان ، ولا تسمع إلا وحي ذلك الولي العادل .

- فإن كلامـه ذاك أذ من الحلوى ، ذلك الذي تكون كل الحلوى ترابا لقدمـه .

- والدنان الخسروانية الملائكة بالخمر ، قد أخذـت مادتها من خمر شفتيـه .

(١) ج/١٢-١٦٥:- وإذا كنت ترید البطولة كرستـم ، فاحمل الخنجر ، وإذا كنت ميالـا إلى الخنثـة ، فالبس طرحة .

(٢) ج/١٢-١٦٥:- وكن ثابـتا في العـيـان كالـرـجـال ، حتى لا تـصـبـحـ مـيـلـاـ لـمـشـنـقـةـ .ـ وـ حـتـامـ تـتـحدـثـ عنـ الثـيـابـ كـالـنسـاءـ ، اـدـخـلـ فـيـ صـفـوـفـ الرـجـالـ كـأـنـكـ السـنـانـ .

- وتكون عاشقة للخمر تلك الروح المبعدة ، التي لم تبصر خمر شفتيه الياقوتين
- وما دام الطائر الأعمى لا يرى الماء العذب ، كيف لا يطوف إذن حول الماء
الأجاج ؟

٢٥٢٥- وموسى الروح يجعل الصدر "في قدسيّة" سيناء ، ويجعل
البيغوات المصابة بالعمى قوية الإبصار .

- ولقد حلت نوبة خسرو عاشق شيرين الروح ، فلا جرم أن السكر قد صار
خاصاً في المدينة .

- وأمثال يوسف يحملون بعسركهم من الغيب ، ويجرؤن معهم أحراق السكر.

- وحولت إيل مصر وجهها نحوئا ، فاسمعوا أيها البيغاوات صليل الأجر اس .

- فإن مدینتا سوف تصبح في الغد مليئة بالسكر ، والسكر رخيص ، لكنه سيفيصل إلى حدود مرضية .

- ودقوا قصب السكر ، فهذا هو عملكم فحسب ، وضحاوا بالأرواح ، فهذا هو الحبيب فحسب .

- ولم يبق عابس واحد في مدینتنا ، ذلك أن "شيرين" بلغت من هم أمثال "خسرو" مرادهم .

- فالخل الذى عرق تسع سنوات يصير حلوا ، وينتحول حجر المرمر إلى ياقوت مطعم بالذهب .

٢٥٣٥ - والشمس فوق الفلك تقوم بالتصفيق ، والذرات لاعبة في الجو ، وكأنها العشاق .

- والعيون صارت ناعسة من المروج ، والورود تتفتح فوق الأغصان .
- وعين الإقبال والدولة تقوم بالسحر المطلق ، وصار المنصور روها ، فهو لا يفتأ يصبح " أنا الحق " .^(١)

- فإذا كان الثعلب يقوم بخداع الحمار ، قل له : فلتأخذه ، ولا تكن أنت حمارا ، ولا تغنم .

حكاية ذلك الشخص الذي من خوفه على نفسه ألقى بنفسه في دار شاحب الوجنتين كالزعفران ، أزرق الشفتين كالنيلاء مرتعد اليدين كأوراق الشجرة ، فسأله رب الدار : ما الخبر ؟ وماذا حدث ؟ قال : إنهم في الخارج يأخذون الحمير للسخرة ، قال : مبارك عليهم ، إنهم يأخذون الحمير ولست حمارا ، فلماذا تخفف ؟ قال : إنهم يجدون في أخذها ، وقد زال التمييز
وأخشى اليوم أن أعتبر حمارا

- أخذ أحدهم يمضي هاربا داخل منزل ، شاحب الوجه ، أزرق الشفة مخطوف اللسان .

٢٥٤ - فقال له صاحب الدار : خيرا ؟! ما بالك ترتعد هكذا كيد العجوز ؟

- ما الخبر ؟ ولماذا هربت ؟ ولماذا أنت شاحب الوجه هكذا ؟

- قال : إنهم يأخذون الحمير خارج الدار من أجل السخرة للملك الطاغية .

(١) ج/١٢-١٦٩:- وصارت زليخا من " وصال" يوسف شابة من جديد ، فابدا للهبو من جديد سعيدا هائلا . وأضرم نارا داخل القلب ، وأحرق عليها البخور لدفع عينسوء . ولكن " منغمسا" في حالك مقينا عليه سعيدا ، حتى تجد المراد في عالم الروح .

- قال : فليأخذوها ، فain الحمار ياروح عمك ؟ وما دمت لست حمارا ،
فامض ، فما عليك من بأس .

- قال : إنهم في منتهى الجد ، ويأخذونها بحماس ، وليس من العجيب أن
يعتبروني حمارا .

٢٥٤٥ - لقد جدوا في أخذ الحمير جدا شديدا ، والتمييز بدوره قد انتهى .

- وما دام الذين يرأسوننا بلا تمييز ، فإنهم يأخذون صاحب الحمار بدلا من
الحمار .

- لكن ملك مدينتنا نحن ليس بالأخذ كيما اتفق ، فإن لديه تميزا ، وهو السميع
البصير .

- فكن إنسانا ، ولا تخش آخذى الحمير ، لست حمارا يا عيسى عصرك ،
فلا تخف .

- والملك الرابع مليء أيضا بنورك ، وحاشا لله أن يكون مقامك
الإصطبل .

٢٥٥٠ - إنك أعلى من الملك والكواكب ، وإن كنت من أجل المصلحة " مربوطا " في حظيرة .

- لكن شأن ما بين أمير الإصطبل وبين الحمار ، فلايس كل من أقام في
الإصطبل حمارا .

- وما وقوعنا هكذا في أثر الحمار ؟ ! ، تحدث عن الروضة وعن
الورود النضرة .

- تحدث عن الرمان والأترج وأغصان التفاح ، وعن الشراب والحسان بلا
حد ولا حصر .

- أو عن ذلك البحر الذى موجه كله من الجوادر ، وجوهره متحدى ذو بصيرة .
- ٢٥٥٥ - أو عن تلك الطيور التي تقطف الورود ، وتضع بيضًا ذهبياً وفضيًّا .
- أو عن تلك الزيارة التي تربى طيور القطط ، وتقوم بالطيران على وجوهها وعلى ظهورها .
- فهناك سلام خفيٌّة في الدنيا ، موجودة درجة درجة حتى عنان السماء .
- ولكل جماعة سلم مختلف ، ولكل نوع من السير سماء مختلفة .
- وكل جماعة لا علم لها بحال الأخرى ، إنه ملك عريض لا نهاية له .
- ٢٥٦٠ - وهذا حائر ، لماذا هذا الآخر سعيد هكذا ، وهذا الآخر مندهش من حيرته .
- وساحة أرض الله ساحة واسعة ، وكل شجرة قد أطلت من أرض ما .
- والأوراق والأغصان شاكرة على الأشجار ، قائلة " ما أعجبه من ملك !! وما أبدعها من ساحة واسعة !!
- والبلابل حول البراعم المليئة بعقد " الأزهار " ، قائلة لها : أعطينا مما تأكلين
- وهذا الكلام لانهاية له ، فعد بما نحو ذلك الثعلب والأسد والسقم والحسون .
- أخذ الثعلب الحمار إلى الأسد ، وهرب الحمار من الأسد ، ولو لم يلتمس
للأسد قاتلاً : لقد تحجلت والحمار لا يزال بعيداً ، واعتذار الأسد ورجاؤه
الثعلب قاتلاً : إمض ، واخدعه مرة أخرى**

٢٥٦٥ - عندما اصطحبه من الجبل صوب المروج ، حتى يمزقه الأسد إربا
بهجومه عليه .

- كان لا يزال بعيداً عن الأسد ، لكن ذلك الأسد لم يصبر برهة على الهجوم
حتى يقترب منه .

- وقوس الأسد المهوول ظهره كالقبة وهو فوق مرتفعه ، لكنه لم يكن له في
الأصل حول" أو طول .

- فرأاه الحمار من على بعد ، وعاد أدراجه هارباً ، نحو سفح الجبل ، ممزقاً
خدوته .

- قال الثعلب للأسد : يا ملوكنا ، لماذا لم تصبر عندما حل الوعي ؟

٢٥٧٠ - حتى يقترب منك ذلك المخدوع ، وحتى تتغلب عليه بأقل جهد ممكن ؟

- إن العجلة والتسرع من مكر الشيطان ، والصبر والاحتساب من
لطف الرحمن .

- لقد كان بعيداً ، ورأى الهجوم ، وانطلق هارباً ، وظهر ضعفك للعيان ،
وأريق ماء وجهك .

- قال : لقد ظننت أنني لازلت على قوتي ، ولم أكن أعلم أن الضعف قد أصابني
إلى هذا الحد .

- كما أن جوعي وعوزي قد جاوزا الحد ، وتأه صبرى ، وضاع عقلي من
الجوع .

٢٥٧٥ - فلو استطعت بما لك من عقل أن ترده إلي ، وأستعيده ؟

- فإنني أكون ممتناك كثيراً ، فاجتهد ، ربما تستطيع أن تأتي به بفناك .

- قال " الثعلب " : نعم ، إن أعاذني الله تعالى ، ووضع على قلبه ختماً من
العمى .

- أو ينسى الهول الذى قد رأه ، وهذا ليس ببعيد عن حماريته .
- لكن عندما آتى به ، لا "تسرع" في الهجوم عليه ، حتى لا تفقده ثانية من عجلتك .

٢٥٨٠ - قال الأسد : نعم ، لقد جربت الأمر ، و"أدركت" أنني مريض جدا ، وصار جسدي مضعفـا .

- ولن أتحرك مالم يقترب مني الحمار تماما ، وسوف أكون هامد الجسد .
- فسار الثعلب وهو يدعو قائلا : الهمة أليها الملائكة ، حتى تحجب غفلةً ما عقلـه .
- فقد تاب الحمار مرات عديدة إلى الله ، ألا يتجرع خديعة كل محـال شـرير .
- فلأنكـث أنا كل توباته بقـني ، فـنـحنـ أـعـدـاءـ العـقـلـ وـالـعـهـدـ الـبـيـنـ الـواـضـحـ .
٢٥٨٥ - وإن رأس الحمار بمثابة الكرة في أيدي أطفالنا ، وفـكرـهـ أـعـوـبةـ فيـ أيـدـيـناـ ، وـوسـاوـسـناـ .

- والعـقـلـ الـذـىـ يـكـونـ "ـمـكـتبـاـ"ـ مـنـ دـورـانـ زـحـلـ ،ـ لـاـ قـيـمةـ لـهـ أـمـامـ العـقـلـ الـكـلـيـ .

- لقد صار ذلك العـقـلـ عـالـماـ مـنـ عـطـارـدـ وـمـنـ زـحـلـ ،ـ لـكـنـ "ـعـقـلـنـاـ"ـ مـنـ عـطـيـةـ اللهـ الـمـتـخـلـقـ بـالـلـطـفـ .

- إن قوله « علم الإنسان ما لم يعلم » هو هـيـئةـ طـغـرـائـناـ ،ـ وـ[ـالـعـلـمـ مـنـ عـنـ اللـهـ]ـ هوـ مـقـصـدـنـاـ .

- وـنـحنـ رـبـابـ تـلـكـ الشـمـسـ الـمـتـيـرـةـ ،ـ وـمـنـ هـنـاـ فـنـحنـ نـتـوـجـهـ قـاتـلـينـ :ـ سـبـحـانـ ربـيـ الـأـعـلـىـ .

٢٥٩٠ - فإن كانت قد صارت لديه تجربة من كل ما رأه ، فإن مائة تجربة تحطم من هذه النـقـاتـ .

- فاعله يرجع عن توبته ذلك الواهن الطبع ، ويتحقق به شؤم النكوص عن هذه التوبة .

في بيان أن نقض العهد والتوبة يكون موجبا للباء بل والمسنون كما ورد في حق أصحاب السبت وأصحاب مائدة عيسى (وجعل منهم القردة والخنازير) وفي هذه الأمة يكون مسدلاً لقلب ، ويوم القيامة تصور الأجساد كما تكون القبور

- إن نقض الميثاق والرجوع عن التوبة مراراً، يصبح في النهاية موجهاً للعنزة .

- وإن نقض أصحاب السبت للعهد والميثاق ، كان سبباً في المسخ والإهلاك والمقت .

- لقد جعل الله من هؤلاء القوم قرودا ، عندما نكثوا عهد الله من مرأئهم .
٢٥٩٥ - وفي هذه الأمة لا يكون مسخ البدن ، لكنه يكون مسخ القلب ، يا ذا الفطرة :

- وعندما يصير قلبه ذاك قلب فرد ، فإن بدنـه يصير ذليلاً من قلب الفرد .

- ولو كان لقبه فضل من الاختيار ، فمتى كان ذلك الحمار يحس بالذل من صورته ؟

- وكان كلب أصحاب الكهف طيب السيرة ، فلم يعتره أى نقص من شكله وصوته .

- وكان لأصحاب المسخ الظاهر ، حتى يرى الخلق أنهم كتبوا عيانا بيانا.

٢٦٠٠- وعن طريق الباطن والسر هناك "آلاف" آخر، صاروا من
نقض، التهبة حمراء و خنازير .

عودة الثعلب إلى الحمار الهارب ليهاود خدامه

- ثم جاء الثعلب سريعا نحو الحمار ، فقال الحمار : الحذر من مثلك رفيقا .

- أيها القدم ، ماذا اقترفت في حفتك حتى حملتني إلى الأفعى؟^(١)

- وما هو سبب حقدك على روحي ، اللهم إلا خبث جوهرك أيها العنود .

- مثل العقرب التي تلangu قدم الفتى ، دون أن يلحقها منه أدنى أذى .

٢٦٠٥ - أو الشيطان الذي هو عدونا اللدود ، ولم يلحقه منا ضرر أو خسرا .

- بل إنه بالطبع خصم لدود للإنسان ، وسعادته في هلاك الإنسان .

- إنه لا ينقطع عن مطاردة الإنسان ، فمتى يترك جبلته وطبعه القبيح ؟

- ذلك أن خبث ذاته بلا موجب أو سبب ، يجذبه دائمًا نحو الظالم والعدوان .

- إنه في كل لحظة يدعوك نحو الإيوان ، حتى يلقي بك في قاع الجب .

٢٦١٠ - ويقول لك : في مكان كذا عيون وجداول ، حتى يلقي بك منقلبا في حوض الماء .

- وأدّم^٤ مع هذا الوحي والنظر ، ألقى به ذلك اللعين في الفتنة والشر.^(٢)

- وذلك دون ذنب ودون أذى سبق " منه" ، أو ظالم بدر من آدم^٤ في حفته .^(٣)

(١) ج/١٢-١٩٥: - أيها القدم ، ماذا اقترفت في حفتك ، حتى يجعلني أنازل أسدًا؟

(٢) ج/١٢-١٩٥: - وأدّم^٤ مع كل هذا الوحي والنثير ، جذله هذا اللعين وحمله حتى البئر .

(٣) ج/١٢-١٩٥: - فمتى يتحقق به ظلم من الناس ، بحيث يأتيهم في كل لحظة بأحمال من الغم.

- قال الثعلب : لقد كان ما رأيته طلسمًا مسحورا ، بدا لعينيك كأنه أسد .
- وإنما أنا أشد ضعفًا منك جسدا ، وها أنا أعيش هناك ليل نهار وأرعنى .
- ٢٦١٥ - ولو لم يصنعوا طلسمًا سحرىًا على هذا الشكل ، لهجم كل شره على ذلك المكان .
- وهناك عالم محروم مليء بالفيلة والخراتيت ، فمئى كان مرجًا أحضر يبقى دون طلسم !؟
- لقد أردت أنا نفسي أن أقول لك وأخبرك ، إلا تخاف عندما ترى ذلك الهول .
- لكنني نسيت أن أخبرك به وأعلمك ، فقد كنت مشغولا بالشقة عليك ، والرقة لحالك .
- لقد رأيتك شديد الجوع والإملأق والحرمان ، فكنت أسرع حتى آتي بك نحو الدواء .

٢٦٢٠ - وإنما كنت قد قلت لك كل شيء عن الطاسـم ، وأنه خيال ذلك الذي يظهر لك ، وليس بالجسد المحسوس .^(١)

جواب الحمار على الثعلب

- قال الحمار : هيا ، إمض عني أيها العدو ، حتى لا أرى وجهك يا قبيح الوجه .
- وذلك الإله الذى جعلك شقيـا ، جعل وجهك القبيح كريها صفيقا
- فبأى وجه قد جئت إلى ؟ ، إن مثل هذا الجلد السميك لا يكون حتى للكركنـد .
- ولقد سعيت في دمي عيانا بيانا ، قائلـا لي : سوف أصـبحك إلى المرج .

(١) ج ١٢-١٩٦: - ولقد نسيت أن أقص عليك أخبار هذا الشيء الممـيـب الذى يخطـف القلوب .

٢٦٢٥ - حتى رأيت وجه عزراائيل "رأى العين" ، ثم جئت إلى ثانية باحتيالك وتسويلاتك .

- وبالرغم من أنني حمار بل عار على الحمر ، فأنا حي وذو روح ، فمتنى يخيل على هذا ؟

- وما رأيته من هول لا يرحم ، إن كان طفل قد رأه ، لشاخ من فوره .

- وخوفا من ذلك الهول ، أقيمت بنفسي منقلبا من فوق الجبل ، وقد سلب مني القاب ، وسلبت مني الروح .

- ذلك أن قدمي كانت قد انعقدت في تلك اللحظة من الرعب ، عندما رأيت ذلك العذاب سافر الوجه بلا حجاب .

٢٦٣٠ - ولقد عاهدت الله قائلًا : يا ذا المن ، فلتفك هذا القيد من حول قدمي .

- ولا أستمعن لوسوسة أحد من بعد هذا ، فلقد عاهدت ونذرت أيها المعين .

- ولقد فاك الحق تلك اللحظة القيد عن قدمي ، من دعائي ذاك وتضرعي وإشاراتي .

- وإلا للحق بي ذلك الأسد المتصور ، وماذا كان الحمار يصبح بين مخالب الأسد ؟

- ثم أرسلك ثانية أسد العرين ذاك ، إلى من مكره ، يا بئس القرىن .

٢٦٣٥ - وبحق ذات الله الصمد الطاهرة ، إن الحياة الرقطاء أفضل من رفيق السوء .

- فإن الحياة الرقطاء تسلب الروح من المدوغ ، ورفيق السوء يأتي برفيقه نحو نار الأبد .

- ومن القرىن - دون قول ودون حديث - يسرق قلب قرينه في الخفاء خصاله من خصال قرينه .

- وعندما يلقي عليك بظاًهـ ، يسرق منك ذلك الذيء قيمتك وقدرك .

- وحتى إن كان عقلك قد صار حيـة ثملة "بقوتها" ، اعتـبر رفيـق السـوء بمثـابة الزـمرـد له .

٢٦٤٠ - فإن بصـيرـة عـقـلـك تـطـلـق خـارـجـة مـنـه ، وـتـضـعـك طـعـنـتـه بـيـنـ كـفـيـ الطـاعـون .^(١)

جواب الثعلب على الدمار

- قال الثعلب : ليس هناك كدر في صفاتنا ، لكن الأمور التي يصورها الوهم ليست بالشيء الهين .

- وكل هذا وهم منك يا ساذج القلب ، وإلا فليس عندي بشـأنـك غـلـ أو غـشـ .

- فلا تـظـرـر إـلـيـ بـخـيـالـك الـقـيـبحـ ، فـمـنـ أـىـ شـيـءـ أـسـأـتـ الـظـنـ بـالـمـحـبـينـ ؟

- وـظـنـ خـيـراـ دـائـماـ فـيـ إـخـوـانـ الصـفـاءـ ، حـتـىـ وـلـوـ رـأـيـتـ مـنـهـ ظـاهـراـ

٢٦٤٥ - فإن هذا الخيال والوهم السيء عندما بدا ، قد فرق بين مئات الآلاف من الرفاق وبين رفاقهم .

- وإذا ما قام مشـقـقـ بالـجـورـ عـلـىـ سـبـيلـ الـامـتحـانـ ، فـيـنـبـغـيـ أـنـ يـكـونـ هـنـاكـ عـقـلـ ، حـتـىـ لـاـ يـسـاءـ الـظـنـ .

- وبـخـاصـةـ أـنـيـ لـمـ أـكـنـ سـيـءـ الـجـبـلـةـ ، وـإـنـ كـنـتـ قـيـبحـ الـاسـمـ ، وـمـاـ رـأـيـتـهـ ، لـمـ يـكـنـ شـرـاـ ، كـانـ طـسـماـ .

- وـحتـىـ وـإـنـ كـانـ مـاـ أـفـكـرـفـيهـ بـشـأنـكـ مـنـ قـبـيلـ السـوءـ ، فـإـنـ الرـفـاقـ يـتـجـاـزـوـنـ عـنـ هـذـاـ الـخـطـأـ .

- فإن عـالـمـ الـوـهـمـ ، وـخـيـالـ الـطـمـعـ وـالـخـوـفـ ، هـيـ سـدـ عـظـيمـ بـالـنـسـبةـ لـلـسـالـكـ .

(١) ج/١٢-١٩٩: - ولا يوجد في الدنيا ما هو أسوأ من رفيـق السـوءـ ، وـقـدـ صـارـ ليـ هـذـاـ فـيـ حدـ ذـاتـهـ عـيـنـ الـيـقـيـنـ .

٢٦٥٠ وإن الصور التي يبديها ذلك الخيال المصور ، صارت أذى وضرا لمثل إبراهيم الخليل عليه السلام الذي كان جبلًا .

- فقال إبراهيم العظيم عليه السلام : « هذا ربى » ، عندما سقط في عالم الخيال والوهم .

- وهذا أول ذكر إبراهيم عليه السلام للكواكب ، ذلك الشخص الذي تقبّل در التأويل .

- أن عالم الوهم والخيال الذي يقيم سدا أمام البصر ، اقتلع ذلك الجبل من مكانه .

- حتى تفوه بعبارة « هذا ربى » ، فماذا يكون حال الحمار أو حال أشباهه ؟

٢٦٥٥ - ولقد غرقت عقول كأنها الصم الرواسي ، في بحار الوهم ودوامة الخيال .

- ومن هذا الطوفان افتضاح لله وللجل للجبل ، فأين الأمان اللهم إلا في سفينة نوح عليه السلام .

- ومن هذا الخيال القاطع لطريق اليقين ، إنقسم أهل الدين إلى أتباع لإثنين وسبعين مذهبًا .

- ورجل اليقين نجا من الوهم ونجا من الخيال ، ولا يقول عن شعرة من حاجبه أنها الهلال .

- وذلك الذي لا يكون له سند من نور عمر عليه السلام ، تقطع الطريق عليه شعرة ملتوية من حاجبه .

٢٦٦٠ - ومئات الآلاف من السفن الضخمة المهولة ، تحولت إلى أواح محطمة في بحر الوهم .

- وأقلها فرعون النابغة الفيلسوف ، وقمره في برج الوهم في ^١ خسوف .

- ولا أحد يعرف من تكون المرأة البغي ، وذلك الذى يعرفها ، لا يقع في
الظن والوهم .

- وما دام الوهم الذى أنت مقيم عليه يدير منك الرأس ، فلماذا تطوف حول وهم
طف برأس آخر ؟

- وأنا عاجز من هذه " الأنا " (التي لي) ، فلماذا جلست أمامي وأنت ممثليء
بأننيك ؟

٢٦٦٥ - إنتي أبحث بالروح دون " أنا " ودون " محن " ، حتى أصبح كرة
لهذا الصولجان .

- وكل من صار بلا " أنا " صارت كل " الأنات " لـه ، وصار حبيبا للجميع
من لم يحب نفسه .

- والمرأة الخالية من الصور ترتفع قيمتها ، ذلك أنها تكون عاكسة لكل
الصور .

حكاية الشيخ محمد سرور زاد الغزنوي

- كان هناك زاهد في غزنة عنده مزيلة من العلم ، كان اسمه محمد وكنيته
سرور زاد .

- كان إفطاره في كل ليلة طرف غصن من الكرم " سر رز " ، وظل سبع سنوات
 ساعيا في أثر مطلب واحد .

٢٦٧٠ - كان قد رأى كثيرا من العجائب من ملك الوجود ، لكن هدفه ومطلبـه ،
كان " إجلاء " جمال " الملك .

- فصعد إلى قمة جبل ذلك الملوى من نفسه ، وقال : فلتتجل لي ، أو لألق بمنفسي
إلى الهاوية .

- فكوشف أن لم يأت أوان هذه المكرمة ، وإن سقطت ، فلن تموت ، ولن
أفتاك .

- فألقى بنفسه من فرط المودة والشوق ، لكنه سقط في ماء عميق .

- وعندما لم يمت ، ناح هذا لرجل الملوّل من روحه على نفسه ، من الخيبة ،
وفراق الموت .

٢٦٧٥ - فقد كانت هذه الحياة تبدو له كالموت ، وكانت الأمور بأجمعها قد
انقلب أمام ناظريه .

- لقد كان يستجدى الموت من الغيب ، وكان يصبح : " إن في موتي
حياتي " .

- كان مستقبلاً للموت وكأنه الحياة ، وكان مصمماً على هلاك روحه .

- كان السيف والخنجر ريحانة له ، وكأنه على المرتضى ، والنرجس
والنسرين أعداء روحه .

- فهتف به الهاتف قائلاً : إمض من الخلاء إلى المدينة ، كان هاتفاً عظيماً مما
وراء السر والجهر .

٢٦٨٠ - فقال له : يا عالماً بسرى شعرة بشارة ، ماذا على أن أفعل في المدينة
؟ قل لي .

- قال : إن ما ستفعله ، أن تجعل من نفسك فترة " كعباس الدبس " من أجل
إذلال النفس .

- فداوم على تكدي المال فترة من الأغنياء ، لكن داوم أيضاً على توصيله
إلى الفقراء .

- هذه هي خدمتك التي تقوم بها لفترة من الزمن . فقال : السمع والطاعة ، يا
ملاذ الروح .

- وكان هناك سؤال وجواب وحوار طويل ، بين الزاهد وبين رب الورى .
- ٢٦٨٥ - بحيث امتلأت السماء والأرض بالنور ، وكل هذا مذكور في المقالات .
- لكنني اختصرت ذلك المقال ، حتى لا يحتسي كل خسيس الأسرار .
- مجيء الشيف بحد عدة سنوات من الفلاء إلى مدينة غزنة ، وطواوه بالزنبيل**
- "**متكمياً**" طبقاً للأوامر الغيبية ، وقيامه بتوزيع كل ما يجمعه على الفقراء كل من كان لروحه عز لبيك * تتوالي عليه الرسائل واحدة بعد الأخرى ورسول بحد رسول كما تكون كوة الدار مفتوحة ، لا ينقطع عنها نور الشمس أو ضياء
- القمر أو المطر أو الرسائل وما إليها**
- اتجه إلى المدينة ذلك المطیع للأمر ، فنورت مدينة غزنة بوجهه .
- وذهب جمـع غـير لاستقبالـه فـرحاً بـه ، لكنـه تـسلـل سـريـعاً من طـريق غـير مـطـرـوق .
- ونهض كل الأعيان والعظماء ، وزينوا قصورهم من أجلـه .
- ٢٦٩٠ - فقال : إنـي لم آتـ من أـجل إـظهـارـ النـفـس ، لم آتـ إـلـى هـنـا إـلـا مـن أـجلـ الذـلـ والتـكـدى .
- ولـست عـازـماً عـلـى إـلـقاءـ المـواـعظـ وـالـدـرـوـسـ ، لكنـي عـازـمـ عـلـى الطـوـافـ مـن بـابـ إـلـى بـابـ ، وـالـزـنـبـيلـ فـي يـدـيـ .
- إنـي عـبـدـ لـلـأـمـرـ ، وـهـذـا أـمـرـ اللـهـ ، أـنـ أـكـونـ مـتـسـولاـ ، فـلـأـكـنـ إـذـنـ مـتـسـولاـ .
- وـعـلـى أـيـضـاـ أـلـا تـلفـظـ أـشـاءـ التـسـوـلـ بـلـفـظـ نـادـرـ ، وـأـلـا أـسـكـ إـلـا طـرقـ الشـحـاذـينـ الـأـخـسـاءـ .
- حتـى أـصـبـ غـرـيقـاـ تـامـاـ فـي المـذـلـةـ ، وـحتـى أـسـمـعـ الشـائـمـ مـنـ خـاصـةـ النـاسـ وـعـامـتـهـ .

- ٢٦٩٥ - إن أمر الحق روح ، وأنا تبع له ، لقد أمر بالطمع ، وذل من طمع
 - وما دام سلطان الدين يريد مني الطمع ، فليكن التراب إذن على مفرق القناعة
 - إنه يريد الذل ، فمتى أطوف حول العز ؟ وهو يريد الكدية ، فكيف أقوم
 بالإمارة .
- ومن الآن فصاعدا ، ليكن التكدي والذل لروحه ، ول يكن هناك عشرون " من
 أمثال " عباس في خرجي .
- وأخذ الشيخ يطوف والزنبيل في يده صائحا : شيئاً لله يا سيدى ، وفقك
 الله .
- ٢٧٠٠ - إن أسراره أعلى من الكرسي والعرش ، وعمله هو التسول قائلا : شيئاً
 لله ، شيئاً لله .
- وهذا هو نفسه عمل الأنبياء ، إنهم يتکدون من الخلق المفلسين .
- إنهم يصيرون : أفرضوا الله ، أفرضوا الله ، إنهم يتحدثون على العكس
 ويقولون : أنصروا الله .
- وهذا الشيخ يتضرع من باب إلى باب ويلح ، وفوق الفلك ، هناك مائة باب
 مفتوحة أمامه .
- فإن تلك الكدية التي كان يقوم بها بجد ، كانت في سبيل الله ، ولم تكن من
 أجل الحلق .
- ٢٧٠٥ - وحتى إن كان يقوم بها من أجل الحق ، فإن ذلك الحق كان ساماً من
 نور الله .
- فإن أكل الخبز وشرب اللبن من جانبه ، أفضل من أربعينية أو طي لثلاثة أيام
 من مائة فقير .

- إنَّه يحتسي النور ، فلا تقل أَنَّه يأكلُ الخبز ، إِنَّه يزرع الشفائق ، وإنْ كان يأكلُها ظاهراً .

- إنَّه كاللَّهُ الَّذِي يشرب الزيت من الشمع ، ويُزداد النور من أكله آباء ، بين الجمع .

- ولقد قال الله ب شأن أكل الخبز « لا تسرفووا » ، لكنه لم يقل ب شأن أكل النور : اكتفوا .

٢٧١٠ - إنَّ ذلك الحلقوم من أجل الإبتلاء ، وهذا الحلقوم فارغ من الإسراف وآمن من الغلو .

- كان أمراً ، لم يكن حرصاً وطمعاً ، فمثل تلك الروح ، لا تكون للحرص بعما .

- فإنَّ قالت كيماء " التبديل " للنحاس : إعطني نفسك ، لا يكون طمعاً ، بل علو همة .^(١)

- كان قد عرض كنوز الأرض أمام شيخ الحق حتى الطلاق السابع .

- فقال الشيخ : أيها الخالق ، إبني عاشق ، وإذا بحثت عن سواك ، أكون فاسقاً ٢٧١٥ - وإذا وضعت الجنان الثمانية في الحسبان ، أو قمت بالخدمة والطاعة خوفاً من سقر ؟

- أكون مؤمناً باحثاً عن السلامة ، وهاتان كلتاهما من حظ البدن .

- والعاشق الذي أكل قوته من عشق الله ، لا يساوى مائة بدن عنده خردة .^(٢)

(١) ج/ ١٢-١١: إنَّ ذلك النكدي الذي كان يقوم به بجد ، كان من أشار حكمته هو .

(٢) حرفيًا : توتة فجة .

- وهذا البدن الذى كان لذلك الشيخ الفطن ، كان قد صار شيئاً آخر فلا تسمه بدنا .

- فهل ثم عاشق لله و " طمع في الأجر " ؟ وهل يتفق أن يكون جبريل مؤمناً ثم يكون لصاً ؟

٢٧٢٠ - إن العالم في نظر عاشق ليلى ذلك المضطرب الحزين ، لا يساوى شروى نقير .^(١)

- لقد تساوى عنده التراب والذهب ، وماذا يكون الذهب عندما لا يكون للروح نفسها خطر ؟

- ولقد فهمه الأسد والذئب والوحش ، فتحلقوا جميعاً حوله ، كالأهل والأقارب .

- ذلك أنه قد صار بريئاً تماماً من طبع الحيوان ، إمتلاً بالعشق وصار لحمه وشحمة مسممين .

- وإن ما يصبه العقل من سكر يكون سماً بالنسبة للحيوان ، ذلك أن الطيب تماماً يكون ضد الشرير .

٢٧٢٥ - ولا يجرؤ الوحش على التهام لحم العاشق ، فإن العشق معروف لدى الصالح والطالع .

- وإن أكله الحيوان على سبيل الفرض ، يكون لحم العاشق سماً بالنسبة له ويقتله .

- فكل ما هو سوى العشق صار مأكولاً للعشق ، والعالمان كحبة واحدة أمام " منقار " طائر العشق .

- فهل أكلت حبة طائرًا قط ؟ ، وهل رعى مزود " جوداً " قط ؟

- فقم بالعبودية على تصبح عاشقاً ، فال العبودية كسب ، يتأنى من العمل

(١) حرفيًا : ورقة كرات .

٢٧٣٠ - والعبد يطمع في الحرية " إن سمح " إقباله ، لكن العاشق لا يريد الحرية إلى الأبد .

- والعبد دائماً ما هو طالب للخلعة والأجر ، وخلعة العاشق دائماً هي رؤية الحبيب .

- والعشق لا يستوعبه مقال أو بيان ، فالعشق بحر" لا يبدو له قرار .

- ولا يمكن عد قطرات البحر وحصرها ، والبحار السبعة صغيرة أمام هذا البحر .

- وهذا الكلام لا نهاية له يا فلان ، فعد بنا إلى قصة شيخ الزمان
في معنى [لولاك لما خلقت الأفلاك]

٢٧٣٥ - صار شيخ كهذا متسللاً من حي إلى حي ، فقد جاء العشق وهو لا يبالى ، فاتّقه ووه .

- إنه يجعل البحر يغلي وكأنه القدر ، كما أنه يبرى الجبل ، فكأنه الرمل .

- والعشق يصيب الأفلاك بمائة شق ، والعشق يزيلزل الأرض زلزاً ولا يأبه بها .

- لقد كان عشق الطاهر قريناً لمحمد^ص ، ومن أجل هذا العشق ، قال له الله :
لولاك .

- ولما كان في العشق فرداً ، فقد خصه من بين كل الأنبياء .

٢٧٤٠ - فلو لم يكن من أجل العشق الطاهر ، متى كنت أخلق الأفلاك ؟

- وقد رفعت الفلك السنّي ، ذلك لكي تفهم علو العشق .

- وهناك منافع أخرى تأتي من الفلك ، تابعة له ، كما تتبع البيضة الفرخ .

- وقد جعلت التراب بأجمعه ذليلاً ، حتى تفهم شيئاً ما من ذل العاشقين .

- وأعطيت التراب أيضاً الخضراء والنصرة ، حتى تصبح عارفاً بتبدل الفقر .

- ٢٧٤٥ - وتحدىك أيضا تلك الجبال الراسيات ، عن أحوال العشاق في ثباتهم .
- وبالرغم من أن كل هذه صور وذاك معنى يا بني ، إلا أنها هكذا من أجل أن تكون أقرب إلى فهمك .
- ولقد شبهوا الأحزان بالأشواك ، وهي ليست على شكلها ، لكنه تبيه إلى المعنى .
- وذلك القلب القاسي الذي سموه حجرا ، لم يجدوا الوصف مناسبا ، فضربوا لك مثلا .
- وإن لم يتصور عين الشيء المراد ، يكون العيب منصبا على الصورة ، لكن إياك أن تتفيهما .

**ذهب ذلك الشيف كل يوم أربع مرات إلى منزل أحد الأمراء متكتدا
بزنبيله إطاعة لإشارة الغريب ، ولوم الأمير له على هذه الوقاحة
واعتذاره للأمير**

- ٢٧٥ - ذهب الشيخ ذات يوم أربع مرات إلى قصر أحد الأمراء ، يتكتدی وكأنه "المتسول" الفقير .

- الزنبيل في يده وهو يصبح : شيئاً لله ، إن خالق الروح يطلب لقمة من الخبز .
- إنها أفعال تجرى عكس ما ينبغي يا بني ، يجعل العقل الكلى بدوره دائرة الرأس .
- وعندما رأه الأمير قال له : أيها الوجه ، سوف أقول لك شيئاً ولا تسمني
شحيحا . (١)

- ما هذا الجلد السميك وهذا الوجه الصفيق وهذا الفعل السوء بحيث تأتي في اليوم الواحد أربع مرات ؟

(١) ج ١٢/٣٠٠ : أيها الخسيس معدوم الحياة حتماً هذا الإلحاد في الطلب ، وإلام تحزنى هكذا من أجل الرزق ؟

٢٧٥٥ - وما هذا أيها الشيخ الذى تعلقت به وارتبطت ؟ إنني لم أر شحادة فحلا مثلك ؟

- لقد قضيت على حرمة الشحانين وأرفقت ماء وجوهم ، فما هذا التسول القبيح كتسول عباس " الدبس " الذى قمت به ؟

- إن عباس الدبس تابع من أتباعك ، فلا كان لمحدّد قط هذا النفس النحس .

- قال الشيخ: أيها الأمير، إنني عبد للأمر فاصمت، لست عارفاً بـناري فـكـفـاك غـلـيـانـاـ.

- فلو أنني رأيت في نفسي حرصاً على الخبر، لمزقت هذا البطن الذي يطالب بالخبر .

٢٧٦٠ - ولسبعين سنوات من حرقة العشق التي تشوّى الجسد ، قد أكلت في الخلاء أوراق الكرم .

- وكان من أكلى للأوراق الخضراء والياipse ، أن أخضر لون جسدي هذا .

- وما دمت أنت موجوداً في حجاب أبي البشر ، فقلل النظر باستهانة إلى العاشقين .

- والأذكياء الذين دققوا كثيراً في الأمور ، قد أدركوا علم الهيئة بأرواحهم .

- وعلم النيرنجات والسحر والفلسفة ، بالرغم من أنهم لا يعرفونها حق المعرفة .

٢٧٦٥ - إلا أنهم جاهدوا بقدر إمكانهم ، حتى بزوا فيها كل أقرانهم .

- لكن العشق أحـسـ بالـغـيـرـةـ ، وأخفـىـ نـفـسـهـ عـنـهـمـ ، وغـابـتـ عنـهـمـ مـثـلـ تلكـ الشـمـسـ .

- ونور العين الذي رأى النجم في وضح النهار ، كيف أخفت شمس
نفسها عنه ؟

- دعك من هذا ، واقبل مني هذه النصيحة : أنظر إلى العاشقين بعين العشق
والوقت ضيق ، والروح في مراقبة ، ولا يمكنني أن أبث عذرًا لك الآن .

٢٧٧ - فافهم ، ولا تكن موقوفا على ذلك القول ، وقلل من خمس صدور
العاشقين .

- فليس الأمر كما ظنت ، من جراء هذا الإندفاع ، فلا تفترط في الحزم ، وداوم
على الاحتياط .

- فهناك واجب وجائز ومستحيل ، فتوخ الوسط من بينها ، عند الحزم
لأيها الدليل .

**بكاء الأمير من نصيحة الشيف ، وانعكاساً لصدقه ، وإيثاره إياها بخزانته
جزءاً هذه الوقاحة ، واستهانة الشيف ، وعدم قبوله إياها ، قوله :**
لأنه لا يستطيع أن يتصرف دون أمر

- قال هذا وانفجر في البكاء والعويل ، وسال الدم على خديه ، موضعًا
بموضع .

- فأثر صدقه في ضمير الأمير ، والعشق يطبع قدراً طريفة في كل
لحظة .

٢٧٧٥ - إن صدق العاشق يؤثر على الجماد ، فأى عجب أن يؤثر في
قلب العالم ؟

- لقد أثر صدق موسى عليه السلام على العصا وعلى الجبل ، بل أثر على البحر الخضم
المهيب .

- وصدق أَحْمَدُ أَثْرَ عَلَى جَمَالِ الْقَمَرِ ، بَلْ إِنَّهُ قَطَعَ الطَّرِيقَ عَلَى الشَّمْسِ الساطعة بالضياء .

- كَانَا كُلُّ مِنْهُمَا فِي مُوَاجِهَةِ الْأَخْرَى ، وَكَلَاهُمَا فِي صِيَاحٍ وَعُوَيْلٍ ، سَوَاءً "الأَمِيرُ وَالْفَقِيرُ" .

- وَعِنْدَمَا بَكَيَا فِتْرَةً طَوِيلَةً ، قَالَ لِهِ الْأَمِيرُ : إِنَّهُضْ أَيْهَا الْمَكْرُمُ الْعَزِيزُ !!

٢٧٨٠ - اختر ما تشاء من الخزانة ، وإن تستحق مائة ضعفها .

- إِنَّ الدَّارَ دَارُكَ ، فَخُذْ مَا تَرِيدُ وَتَخْتَارُ ، فَالْعَالَمَانِ شَيْءٌ قَلِيلٌ "بِالنَّسْبَةِ لِقَدْرِكَ" .

- قَالَ : لَا إِذْنَ لِي بِمَثْلِ هَذَا ، وَأَنْ أَكُونَ أَحْذَا لِشَيْءٍ بِيَدِي مُخْتَارًا إِيَّاهُ .

- وَلَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَقُومَ مِنْ تَلْقَاءِ نَفْسِي بِهَذَا الْفَضْلِ وَلَـ ، وَأَنْ أَتَدْخُلَ بِنَفْسِي "أَدْنِي" تَدْخُلَ .

- وَهَكُذا تَعَلَّ ، وَأَغْلَقَ مَجَالَ الْحَدِيثِ ، فَهَلْ كَانَ مَا يَمْنَعُهُ أَنَّ الْعَطَاءَ لَمْ يَكُنْ صَادِقًا ؟

٢٧٨٥ - لَا ، بَلْ كَانَ صَادِقًا خَالِيَا مِنَ الْغُلِّ وَالْإِنْفَعَالِ ، لَكِنْ كُلُّ صَدَقٍ لَمْ يَكُنْ يَبِدُو لِلشَّيْخِ مَقْبُولاً .

- فَقَالَ : هَكُذا أَمْرَنِي اللَّهُ قَائِلًا لِي : إِمْضُ ، وَتَسْوُلُ الْخِبْرَ كَمَا يَفْعُلُ الشَّهَادُونَ . (١)

(١) (ج/١٢-٣١٠) : لَقَدْ طَلَبْنَا مِنْ هَذَا الْبَابِ بِتَسْوُلٍ ، وَإِلَّا فَإِنَّا لَا نَهْتَمُ بِمَا فِيهِ مِنْ أَمْوَالٍ .

وصول الأمر إلى الشیم من الغیب قائلًا : لقد أخذت طوال العامین الماضیین
وأعطيت ، ومن الآن إعطوا لا تأخذ ، داوم على وضع يدك تحت الحصیر ، فقد
جعلناه كھمیان أبي هریرة من أجلک ، فإنك تجد تحتها ما ترید ، حتى يؤمن
الناس أن وراء هذا العالم عالماً تمسك فيه التراب بيدك فيصير ذهباً
ويدخل إليه المیت فيصير ذهباً ، كما يدخل إليه النحس الأكبر فيصير و
سعداً ، ويأتي إليه السم فيصير تریاقاً ، وهو ليس داخل هذا العالم ولا خارجه ،
ولا تخته ولا فوقه ، ولا متصل به ولا منفصل عنه ، فهو بلا كیف أو کیفیة ،
وكل لحظة تأتي منه آلاف الآثار والنماذج كمنحة الہدی مصورة الہدی ، وغمزة العین
مع صورة العین ، وفجاجة اللسان مع صورة اللسان ، لا هي داخلة فيه ولا خارجة
عنه ، ولا متصلة به ، ولا منفصلة عنه . واللہ یبی تکنیہ الاشارة
- لقد قام هذا الرجل الجدير بهذا الأمر لمدة عامین بما أمر به ، ثم أتاه أمر
آخر من الخالق ؟
- بعد الآن ، داوم على العطاء ، لكن لا تطلب شيئاً من أحد ، لقد
أعطیناك من الغیب هذه القدرة .
- وكل ما یطلبہ أحد منك ، قليلاً أو كثيراً (۱) ، ضع يدك تحت الحصیر
وأخرجه .
٢٧٩٠ - هنا ، داوم على العطاء من كنز الرحمة بلا مراء ، فإن التراب یتحول
في كفک إلى ذهب ، فأعط .
- أعط كلما یطلب منك ، ولا تفك فیه ، واعلم أن عطاء الله في ازدياد .
- وفي عطائنا لا تخسیر ولا نقص ، ولا ندم ولا حسرة ، من هذا الكرم .
- ضع يدك تحت الحصیر أيها السنـد ، وذلك من أن يكون في الأمر حجاب
ودریئة لعين السوء .

(۱) حرفاً : من واحد إلى ألف .

- ثم املاً قبضتك مما هو موجود تحت الحصير ، وضعه في يد السائل
كسيـر الظـهـر .

٢٧٩٥- من بعد "النكـدى" أعـطـ من الأـجـرـ الذـى لـامـنـهـ فـيـهـ ، إـعـطـ لـكـلـ مـنـ يـرـيدـ
الجوـهـرـ المـكـنـونـ .

- إـمـضـ ، وـكـنـ مـصـدـاـقـاـ لـ«ـيـدـ اللهـ فـوـقـ أـيـدـيـهـمـ»ـ ، وـوزـعـ الرـزـقـ كـيـفـماـ أـنـقـ ،
كـيـدـ الـحـقـ .

- وـخـلـصـ الـمـدـيـنـيـنـ مـنـ دـيـونـهـمـ ، وـاجـعـلـ بـسـاطـ الدـنـيـاـ أـخـضـرـ نـضـرـاـ كـأـنـكـ
المـطـرـ .

- وـظـلـ الشـيـخـ عـامـاـ "ـآخـرـ"ـ وـهـوـ يـقـومـ بـهـذـاـ عـمـلـ ، كـانـ يـهـبـ الـذـهـبـ مـنـ
كـيـسـ رـبـ الدـيـنـ .

- كـانـ التـرـابـ الـأـسـوـدـ يـصـيـرـ ذـهـبـاـ فـيـ كـفـهـ ، وـكـانـ حـاتـمـ الطـائـيـ شـحـاـذاـ فـيـ
صـفـهـ .

مـعـرـفـةـ الشـيـخـ ضـمـيرـ السـائـلـ دـوـنـ أـنـ يـتـحدـثـ ، وـمـعـرـفـتـهـ مـقـدـارـ دـيـنـ الـمـدـيـنـيـنـ دـوـنـ حـدـيـثـ مـنـهـمـ ، وـهـذـاـ دـلـالـةـ عـلـىـ مـصـدـاقـ [ـآخـرـ بـصـفـاتـيـ]

[إـلـىـ خـلـقـيـ]

٢٨٠٠- وـذـلـكـ الـفـقـيرـ ، وـإـنـ لـمـ يـكـنـ يـذـكـرـ حاجـتـهـ ، كـانـ يـعـطـيـهـ إـيـاهـاـ،
وـكـانـ يـعـرـفـ مـاـ فـيـ ضـمـيرـهـ .

- وـمـاـ كـانـ فـيـ قـلـبـ ذـلـكـ الـكـسـيرـ الـظـهـرـ ، كـانـ يـعـطـيـهـ مـقـدـارـهـ ، دـوـنـ زـيـادـةـ
أـوـ نـقـصـانـ .

- ثـمـ قـيـلـ لـهـ : أـىـ عـلـمـ لـكـ يـاـ عـمـاـهـ بـذـلـكـ الـقـدـرـ الذـىـ يـفـكـرـ فـيـهـ ؟

- فـكـانـ يـقـولـ : إـنـ مـنـزـلـ الـقـلـبـ خـلـوةـ ، وـهـوـ خـالـ مـنـ الـكـدـيـةـ ، وـكـأنـهـ
الـجـنـةـ .

- وليس فيه من عمل إلا عشق الله ، وما فيه من ديار إلا خيال الوصال .
- ٢٨٠٥ - لقد كنت منزل "القلب" مما فيه من خير وشر ، فأصبح منزل "قلبي" مليئاً بعشق الأحد .
- وكل ما أراه فيه غير الله ، لا يكون ملكاً لي ، بل انعكاس لضمير السائل
- فإذا ظهر في الماء صورة عرجون أو نخلة ، فإنه لا يكون إلا انعكاساً لنخلة خارج الماء .
- وإن رأيت صورة في قاع النهر ، فإن تلك الصورة تكون انعكاساً لشيء موجود في الخارج أيها الفتى .
- لكن هذا الأمر يحدث عندما ينقي الماء من القذى ، فاللتقة في نهر البدن شرط لهذا الأمر .
- ٢٨١٠ - حتى لا يبقى فيه كدر أو غشاء ، حتى يصبح أميناً يعكس صور الوجوه .
- وليس في بدنك إلا ماء مکدر بالطين أيها المقل ، فصف الماء من الطين يا خصم القلب .
- وإنك مستمر في كل لحظة من الأكل والنوم ، في طمس هذا البئر بالتراب أكثر .
- ### سبب معرفة ضمائر الخلق
- وعندما يكون قلب ذلك الماء خالياً من هذه الأشياء ، تتعكس فيه صور الوجود من خارجه .
- وإلا فإن لك باطناً لم يُصف بعد ، والمنزل مليء بالشياطين والقردة والوحوش .
- ٢٨١٥ - أيها الحمار الذي يُبقي في حماريته من العناد ، متى تَعْرِف شيئاً عن الأرواح التي تشبه روح المسيح

- وأى علم لك إن أطلاع خيال ، من أى مكمن يطل ؟
- إن الجسد ليصير خيالاً من الزهد ، حتى "يتاح له" كنز الخيالات من
الباطن . (١)

غلبة مكر التعلب على استغاثة الحمار

- لقد جاهد الحمار كثيراً ودفعه بالقول ، لكن الجوع الشديد كان ملزماً
للحمار .
- وغلبه حرصه ، وكان احتماله ضعيفاً ، وما أكثر الحلوق التي ذبحها
عشقاً الرغيف .
٢٨٢٠ - وقد ورد عن الرسول ﷺ الذي تيسرت له كل الحقائق " قوله " [كاد
الفقر أن يكون كفراً] .
- كان ذلك الحمار قد صار رهين الجوع ، فقال في نفسه : إن كان في الأمر
مكر ، فهي ميّة واحدة .
- فأنجو أيضاً من عذاب الجوع هذا ، وإن كانت هذه هي الحياة فالموت
أفضل لي .
- وإذا كان الحمار قد تاب في البداية وأقسم ، فقد تخطى في النهاية من
حماريته .
- والحرص يجعل المرأة أعمى وأحمق وجاهلاً ، ويجعل الموت سهلاً على
الحمقى .
٢٨٢٥ - والموت ليس بالأمر السهل على أرواح الحمير ، فليس لديهم ماء
الروح الخالدة .

(١) ج / ١٢ - ٣١٨: - فاكتنز هذا الخيال الضال من الباطن ، حتى لا يجعلنك من أهل الظاهر .

- ولأنه لا يملك روحًا خالدة فهو شفيري ، وجرأته على الأجل من جراء حمقه .

- فجاهد حتى تكون لك روح خالدة ، حتى يكون لك زادًا يوم الموت .

- ولم يكن اعتماده على الرزاق ، وأنه ينثر الجود عليه من الغيب .

- لم يكن الفضل حتى الآن قد حرمه يوماً من الرزق ، بالرغم من أنه كان يسلط عليه الجوع بين الآن والأخر .

٢٨٣٠ - وإن لم يكن ألم الجوع فهناك مائة ألم آخر ، يحيق بك من جراء التخمة .

- وألم الجوع أفضل من كل تلك العلل ، سواءً في لطف " حدته " أو في خفته أو " من أجل " العمل .

- وألم الجوع أكثر طهراً ولطفًا من كل الآلام ، خاصةً وفي الجوع مائة نفع وفضل .

في بيان فضيلة الحمية والجوع

- إن الجوع في حد ذاته هو سلطان الأدواء ، فاستمسك به بروحك ، ولا تستهن به .^(١)

- وكل المرضى قد شفوا بالجوع ، وكل المتع مردودة ، إن لم يجرب الجوع .

مثل

٢٨٣٥ - كان أحدهم يأكل خبز الشعير ، فسألته أحدهم : كيف تأكل هذا الخبز بهذا الشاره ؟

(١) ج/١٢-٣٢٣:- والجوع يكون نوراً للعين عند الإبصار ، ويكون قابليّة في النظر والتفكير .

- فقال : عندما يكون الجوع قد أصبح ضعف الصبر ، يصبح خبز الشعير
أمامي كالحلوى .

- ومن ثم أستطيع أن أتهم كل شيء وكأنه الحلوى ، عندما أصبر ، وأنا بلا شك
صبور .

- والجوع بالنسبة لكل شخص ليس من عدم الحيلة أو اضطرارا ، فإن مواضع
الطعام تفوق الحد والحصر .

- ولقد وهب الله سبحانه وتعالى الجوع للخاصة ، حتى يصبحوا من الجوع
أسودا قوية .

٢٨٤ - ومتى يعطي الجوع لكل جاف شحاذ ، ما دام الطعام ليس قليلا
 فإنه يضعه أمام المرء ؟

- قائل له : هيا كله ، فانت تستحقه ، إنك طائر خبز ولست بطائر
ماء . (١)

**حكاية المريد الذي وقف الشيف على حرصه وضميره فنصحه باللسان ،
وفي خلال النصيحة وهبه قوة التوكل بأمر الحق**

- أخذ الشيخ يمضي مع أحد مريديه دون تلاؤ ، نحو مدينة كان الخبز فيها
شحيحا .

- كان الخوف من الجوع والقحط مسيطرًا على فكر المريد ، ومن خلفاته ،
كان هذا الخوف يبدو عليه في كل لحظة .

- وكان الشيخ عارفا وواقفا على الضمير ، فقال : حتما وانت في
قلق وخوف ؟

(١) ج ١٢ / ٣٢٤ - لا يوجد في رأسك إلا التفكير في الخبز ، ولا يأتي إلى خاطرك إلا ذكره . - فماذا يكون محسوك بعد عدد من السنين ؟ إن الموت جوعا أفضل لك من هذه الحياة .

-٢٨٤٥ - لقد احترقت من أجلهم الخبز ، وخطت عين التوكيل والصبر .

- وأنت لست من أولئك المدللين الأعزاء ، بحيث تحفظ عندهم دون جوز أو زبيب .

- فالجوع هو رزق أرواح خواص الله ، فمَنْ يكون نصيباً لمسكين مثلَكَ وشحاذ ملحاً ؟

- فكم مطمئناً ، فأنت لست منهم ، وأنت في هذا المطبخ لست " محروماً" من الخبز .

- إن الطبق فوق الطبق والخبز فوق الخبز على الدوام ، من أجل هؤلاء الشرهين العوام .

٢٨٥ - وعندما يموت يتقدم الخبز قائلاً : يا من قتلت نفسك خوفاً من الحرمان ؛

- لقد مضيت ، وبقي الخبز : من بعدي " فانهض وخذله ، يا من قتلت نفسك خوفاً وهلاعاً .^(١)

- هيا وتوكل ، ولا تصب اليد والقدم بالرعدة والرعشة ، إن رزقك أكثر عشقَنا لك منه له .

- إنه عاشق ، لكنه يتاكأ عليك ، لأنَّه يعلم إنَّ عدم صبرك أيها الفوضولي ولو كان عندك صبر لأتاك الرزق ، ولأنَّى بنفسه عليك ، كما يفعل العشاق .

٢٨٥٥ - فما هذه الحمى ذات الرعشة خوفاً من الجوع ؟ مadam العيش ممكناً بشبع في التوكيل .

(١) ج / ١٢ - ٣٢٦: وعلى كل لقمة مكتوب بوضوح ، أنها لفلان بن فلان بن فلان .

حكاية تلك البقرة التي كانت وحيدة في جزيرة كبيرة ، والحق تعالى
يملاً تلك الجزيرة بالأشجار والرياحين وهي على قمة البقرة ، وحتى دخول الليل
كانت البقرة تأكل وتسمن لأنها قطعة من الجبل ، وعندما يجن الليل
لا تنام من القلق والخوف محدثة نفسها قائلة : لقد أكلت كل المرعى
فماذا أرعن غدا ؟ حتى تصاب بالنحول من هذا القلق لأنها عود الخال ،
وتنهض صباحا فترى المرعى أكثر نضرة وأكثر خصبا مما كان عليه
بالأمس ، فترى ثانية وتسمن ، ثم يحل بها نفس الغم ليس إلا ،

ولسنوات وهي ترى نفس ما تراه ولا تطمئن

- هناك جزيرة خضراء في الدنيا ، فيها بقرة وحيدة حسنة
الفم .

- وهي تقوم برعي كل المرعى حتى الليل ، حتى تصبح سميكة ضخمة
ضخمة .

- وفي الليل من كثرة تفكيرها فيما سوف تأكله في الغد ، تصير نحيلة كالشجرة
من الغم .

- وعندما يسفر الصباح ، يصير الوادي شديد الخضر ، ويصل القصيل
الأخضر والعشب حتى وسطها .

٢٨٦ - فتهاج البقرة عليه من شدة جوعها ، وتظل قائمة بالرعى حتى
يأتي الليل .

- فتصبح مرة ثانية سميكة ممتلئة ضخمة ، ويمثل جسدها شحاما
وقوة .

- وفي الليل تصاب مرة ثانية بالحمى من الفزع ، حتى تصير نحيلة من الخوف
الذى يلم بها .

- وتساءل : ماذا أكل في الغد عندما يحين أوان الطعام؟ وهذا هو
دين تلك البقرة لسنوات .

- إنها لا تفكر أبدا ولا تقول لنفسها : إنني أرعى لسنوات من هذا المرعى
وهذه الروضة .

٢٨٦٥ - ولم ينقص رزقي منها ذات يوم قط ، فما هذا الخوف والحزن والقلق
الذى لدى؟!

- لكنها عندما يحل الليل ، فإن تلك البقرة الضخمة لا تفتتن وتتوجع قائلة :
لقد انقطع الرزق .

- إن النفس هي تلك البقرة ، وذلك الوادي الأخضر هو الدنيا ، فهي لا
ترى تصاب بالتحول خوفا على الخبر .

- قائلة : عجا !! ماذا سأكل في المستقبل ، ومن أين أطلب الدسم في الغد ؟

- لقد أكلت لسنوات ، ولم ينقص الطعام ، ودعك من التفكير في الغد ،
وانظري إلى الماضي .

٢٨٧٠ - وتذكرى ما قد أكلت من لحم وشح ، ولا تفكري في المستقبل
البعيد ، وكفاك نواحا .^(١)

(١) ج ١٢-٣٢٨:- قاتل بقصبة هذه البقرة جانبـا . وارسل رسالة إلى ذلك الحمار وذلك الأست
الفحل .

صيـد الأـسـد لـذـكـالـحـمـار ، وـظـمـيـءـاـلـأـسـدـبـعـدـافـقـرـاسـهـلـحـمـه ، فـذـهـبـلـيـشـرـبـمـنـعـيـنـمـاءـ وـحتـىـعـوـدـتـهـكـانـالـثـعـلـبـقـدـأـكـلـالـقـلـبـوـالـكـبـدـوـالـكـلـىـوـهـيـأـلـذـمـاـفـيـهـ ، فـطـالـبـهـاـالـأـسـدـ وـلـمـيـجـدـهـاـ ، وـسـأـلـالـثـعـلـبـ: أـيـنـالـقـلـبـوـالـكـبـدـ؟ـفـقـالـالـثـعـلـبـ: لـوـكـانـلـهـقـلـبـأـوـكـبـدـ ثـمـرـأـيـذـلـكـرـعـبـفـيـذـلـكـالـيـوـمـوـنـجـاـبـنـفـسـهـبـأـلـفـحـيـلـةـ ، فـمـتـىـكـانـسـيـعـوـدـ إـلـيـكـ؟ـ(ـلـوـكـنـاـنـسـمـأـوـنـهـقـلـ،ـمـاـكـنـاـفـيـأـصـمـابـالـسـعـبـرـوـ)

- لقد اصطحب الثعلب الحمار حتى الأسد ، ، فمزقه إربا ذلك الأسد الهصور .

- وظميء من لحمه ملك الوحش ، فذهب صوب النبع ليشرب الماء .
- فأكل الثعلب كبده وقلبه في تلك اللحظة ، عندما ستحت له الفرصة .

- وعندما عاد الأسد من النبع إلى الطعام ، بحث في " جنة " الحمار عن القلب ، فلم يجد لا قلبا ولا كبدا .

٢٨٧٥ - فقال للثعلب : أين الكبد ؟ وماذا حدث للقلب ؟ فلا بد لكل حي من وجود هذين !!

- فأجاب : متى كان سيعود إلى هنا ، إن كان له قلب أو كبد ؟
- كان قد رأى تلك القيامة والحضر ، وسقوطه من الجبل والهول والغرار ،
- فلو كان له كبد أو كان له قلب ، متى كان سيعود إليك ثانية ؟
- وعندما لا يكون نور في القلب ، لا يكون قلبا ، وعندما لا تكون روح ، ليس ثم إلا طين .

٢٨٨٠ - وتلك الزجاجة التي لا تحتوى على نور الروح ، هي قارورة بسول ، لا تسمها قنديلا .

- ونور المصباح عطية من ذى الجلال ، وذلك الزجاج والخزف هو صنعة الخلق .

- فلا جرم أن يكون التعبد موجوداً في الآنية ، ولا يكون في اللهب والنور إلا الوحدة .

- ذلك أنه عندما تمتزج أنوار قناديل ستة ، لا يكون في أنوارها عدد أو حصر .

- لقد أشرك ذلك اليهودي لأنه "وقف" على الآنية ، لكن ذلك المؤمن رأى النور وأدركه .^(١)

٢٨٨٥ - وعندما يقع بصر الروح على الوعاء ، تراهما إثنين شيش ونوح عليهما السلام .

- والجدول الحقيقي هو الذي يحتوى على ماء ، والإنسان هو الذي يكون ذا روح .

- أما هؤلاء "الذين تراهم" فليسوا برجال ، إنهم صور ، فهم موتي الخبز وقتلى الشهوة .

حكاية ذلك الراهب الذي كان يطوف نهاراً بمصاحبة مسط السوق

مما كان يهانيه من حال

- كان أحدهم يطوف بالسوق نهاراً وهو يحمل مصباحاً ، وقباه مليء بالعشق والحرقة .

- فقال له فضولي : هيا ، قل لي ، عم تبحث وتمضي صوب كل حانوت ؟

٢٨٩٠ - هيا ، قل ، عم تطوف باحثاً بالمصاحف في رابعة النهار المضيء ، فأى بحث هذا ؟

^(١) ج ١٢ / ٣٣٠:- وعندما ينظر المرء إلى الروح ، يجدهما واحداً ، المصطفى والخليل عليهما السلام .

- قال : إنني أبحث في كل صوب عن إنسان ، يكون حياً بحياة تلك النفة " الإلهيّة " (١)

- فهل ثم رجل ؟ فأجاب : هذا السوق مليء بالرجال آخرًا إليها الرجل الحر

- قال : أريد رجلاً على الجادة في طريقين ، إن وجد في طريق الغضب ، وإن وجد في طريق الشره والشهوة .

- فأين رجل عند الغضب وعند الشهوة ، إنني أسرع من حي إلى حي طالباً لرجل !!

٢٨٩٥ - فأين رجل واحد في الدنيا إن وجد في هاتين الحالتين ، حتى أفيده بروحه اليوم .

- قال : إنك تبحث عن شيء نادر ، لكنك غافل عن الحكم والقضاء ، فانتبه .

- وأنت ناظر" إلى الفرع غافل" عن الأصل ، ونحن فروع ، والأصل هو أحکام القدر .

- والقضاء يجعل الفلك الدوار ضالاً ، والقضاء يجعل من مائة عطاءً مارد بلهاه .

- ويجعل دنيا من الحيل شديدة الضيق ، ويجعل الحديد والصخر ماءً .

٢٩٠٠ - فيها من رسمت " وخططت " للطريق خطوة خطوة ، إنك ساذج سذاجة شديدة .

- فما دمت قد رأيت دوران حجر الطاحسون ، انظر آخرًا إلى ماء الجدول وتعال .

(١) ج/١٢: ٣٣٣*- قال : لقد صرت باحثًا عن إنسان ، ولا أحد إنساناً على الإطلاق ، وصرت حائرًا .

- ورأيت التراب قد ارتفع في الهواء ، فانظر إلى الريح من بين التراب .
- وإنك لترى قدور الفكر وهي أخذة في الغليان ، فانظر أيضا إلى النار يوعي ويقطة .
- وقد قال الحق لأيوب ﷺ " وهو يحثه " عن مكرماته له : لقد أعطيتك صبرا بكل شعرة فيها .
- ٢٩٠٥ - فانتبه ولا تنظر إلى صبرك هذا كثيرا ، لقد رأيت الصبر ، فانظر إلى عطاء الصبر .
- وختام تنظر إلى دوران الساقية ، أطل برأسك ، وانظر أيضا إلى الماء المندفع .
- وأنت لا تقفأ تقول : إنني أراه ، لكن رؤيته ذات علامات وأمارات واضحة .
- ولما كنت قد رأيت شيئاً من دوران الزبد ، فإن كنت تريد الحيرة ، فأمعن النظر في البحر .
- فذلك الذي رأى الزبد ، يكون متحدثاً بالأسرار ، وذلك الذي رأى البحر ، يكون حائراً .
- ٢٩١٠ - وذلك الذي رأى الزبد ينبعى النوايا ، وذلك الذي رأى البحر خاطر وتهور وأقدم .
- وذلك الذي رأى الزبد يكون مشغولاً بالعدد ، وذلك الذي رأى البحر ، صار بلا اختيار .
- وذلك الذي رأى الزبد ، يكون في دوار وطوف ، وذلك الذي رأى البحر ، يكون صافياً لا كدر فيه . (١)

(١) ج/١٢-٣٣٤: وذلك الذي رأى الزبد جعله عاطلاً ، وذلك الذي رأى البحر حمله إلى المشقة .- وذلك الذي رأى الزبد صار ثملاً به ، وذلك الذي رأى البحر غرق في ذاته هو .- وذلك الذي رأى الزبد أخذ

دَعْوَةُ الْمَسَامِ لِلْمَجْوَسِ

- قال أحدهم لمجوسي : هيأ يا فلان ، أدخل في دين الإسلام ، وكن من المؤمنين .
- قال : إن شاء الله أصير مؤمنا ، وإن زادني من فضله ، أكون أيضاً موقنا .
- ٢٩١٥ - فقال له : إن الله يريد إيمانك ، حتى يخلص روحك من بين براثن الجحيم .
- لكن النفس الشوّم وذلك الشيطان القبيح ، يجرسك نحو الكفران و نحو معبد النيران .
- فقال له : أيها المنصف : إذا كان هذان غالبين ، فلأكون رفيقاً لمن يكون قوياً .
- إنني استطيع أن أكون رفيقاً لذلك الذي يكون غالباً ، وأنضم إلى ناحيته فالغالب جاذب .
- فإذا كان الله يريد مني الصدق القوى العظيم ، فأى نفع لإرادته هذه إن لم تتقدم وتغلب ؟
- ٢٩٢٠ - والنفس والشيطان قد أرادا ونفذوا ، أما تلك العناية فقد هزمت وتحطمت ، وصارت بددًا .
- و"هب" أراك قد بنيت قصراً شامخاً ، وقمت بتزيينه بمئات الصور الجميلة .
- وقد أردت أن يكون ذلك المكان مسجداً للخير ، فجاء آخر وجعل منه ديرا

في الحديث ، وذلك الذي رأى البحر ، فرغ من " أنا " و " تحن " . - وذلك الذي رأى الزبد صار مصفى " من الكدر " ، وذلك الذي رأى البحر ، يستراح من كل شيء .

- أو أنك نسجت كرباسا لتجعل منه قباءً تليسـه سعيدا ؛
- وكنت تريده قباء ، فجاء خصمك معاندا وجعل من الكرباس سروالا بالرغم منك ؛
- ٢٩٢٥ - فما حيلة الكرباس يا روحـي إلا الاستسلام لذلك الرأى الغالب ؟
- وإذا كان الكرباس قد أرغـم ، فما ذنبـه ؟ ومن ذلك الذى لا يكون مغلوبا لمن يكون غالبا ؟
- وإذا كان أحدـ قد هاجـم أحـدهم رغم إرادـته ، وغرس أحـمة شوكـ في منزلـه وفي ملـكه ،
- ويكون صاحـب الدار على هذه الـدرجة من الـضعف والـذلة ، بحيث يجري عليه هذا الـأمر خـلافا لـرغـبـته ؛
- أـصـير أنا مـهـانا خـلقـا لمـثل هـذا الذـليل حتى وإنـ كنت نـضـرا فـتيـا !
- ٢٩٣٠ - وما دامت رغـبة النـفـس قد انتـصـرت ، فإنـ قولـك " ما شـاء اللهـ كانـ يكونـ سـخـريـة .
- وأـنا وإنـ كنت عـارـا على المـجوـسـ كـافـرا ، فـلسـتـ بـالـذـى أـظـنـ فـي اللهـ هـذا الـظنـ .
- وهو أنـ يكونـ أحدـ على غـيرـ مشـيـته ورـغـبـته نـاقـذـ الـأـمـرـ في مـلـكهـ .
- وـتـقـومـ النـفـسـ بـالـاستـيلـاءـ عـلـىـ مـلـkehـ هـذـاـ ، وـلـاـ يـسـطـيعـ خـالـقـ النـفـسـ أـنـ يـنـبـسـ بـحـرـفـ .
- إـنـهـ يـرـيدـ دـفـعـهـ وـهـكـذـاـ يـنـبـغـيـ لـهـ ، لـكـنـ الشـيـطـانـ يـزـيدـ لـهـ فـيـ الـأـحزـانـ فـيـ كـلـ لـحظـةـ .
- ٢٩٣٥ - فـيـنـبـغـيـ أـنـ يـكـونـ المـرـءـ إـذـنـ عـبـادـ لـلـشـيـطـانـ ، مـادـامـ الشـيـطـانـ هـوـ الـغالـبـ فـيـ كـلـ مـحـفـلـ .

- وذلك حتى لا ينتقم الشيطان مني ، ولا كان ذلك ، وأى عون يسديه لي آنذاك ذو المتن؟!

- وما دام ما ي يريد ذلك "الشيطان" يتحقق له ، فمن أى شيء إذن ينصلح حالى وأمرى؟

مثل الشيطان على باب الرحمن

- حاشا لله ، بل ما شاء الله كان ، هو الحاكم "الفرد" في المكان واللامكان .

- ولا أحد يزيد في ملكه بمقدار طرف شعرة واحدة ، اللهم إلا كان هذا بأمره .

٢٩٤ - فالملاك ملکه ، والأمر لـه ، وذلك الشيطان هو أقل الكلاب على بابه .

- ذلك أن التركمانى إن كان له كلب على بابـه ، فإنه إنما يبـم وجهـه ورأسـه شـطر هذا الـباب .

- فيقوم أطفال الدار بشـده من ذيلـه ، ويكون ذليلاً بين أيـدى أولئـك الأطفـال .

- لكن عندما يمر غـريب بهذه الـديـار ، يـهجم عـلـيه وكـأنـه الأـسد الـهـصـور .

- إنه يـعمل مـصادقاً لـ«أشـداء عـلـى الـكـفـار» ، إنه ورد عـلـى الـولـي شـوك عـلـى العـدو .

٢٩٤٥ - ومن الماء بالـدقـيق أو النـخـالة الـذـى يـطـعـمـه إـيـاه التـركـمانـى ، صـارـ وـفيـا إـلـى هـذـا الـحد وـحـارـساـ.

- ومن هـنـا فـإـنـ الكلـبـ الشـيـطـانـ الـذـى يـخـاقـهـ الـحـقـ ، يـجـدـلـ "فـي خـاقـتـهـ" مـائـةـ فـكـرةـ وـمـائـةـ حـيـلةـ .

- ويجعل طعامه من ماء وجوه "البشر" ، حتى يريق ماء وجه الصالح والطالع
- والماء بالنخالة بالنسبة له هو ماء وجه العموم ، إذ يجد منه الكلب الشيطان
القوت والطعام .

- فكيف لا تكون روحه فداء للحكم على باب مخيم القدرة ؟ ألا فلتخبرني .

"٢٩٥٠ - والحاكمون والمحكومون قطيعا قطيعا ، كالكلاب " على هذا الباب
باسطو أذرعهم بالوصيد .

- إنه على باب كهف الألوهية كأنه الكلب ، ممتهن لا للأمر بكل كيانه ، نافر
العرق " تحفزا " .

- ويا أيها الكلب الشيطان ، داوم على الامتحان ، حتى ترى كيف يضع
الخلق أقدامهم في هذا الطريق

- وداوم على الهجوم والمنع ، وانظر ، حتى يتميز الذكر من الأنثى في
الصدق .

- فمن أى شيء تكون "المعوذة" ؟ عندما يصبح الكلب من التوقع سريع
الهجوم .

"٢٩٥٥ - فإن المعوذة تعنى : أيها التركي الخطائي ، استدع كلبك ، وافتح
الطريق .

- حتى آتي على باب مخيمك ، وأطلب حاجة من جودك ومن جاهك .

- وإذا كان التركمانى عاجزا أمام سطوة الكلب ، فإن هذه "المعوذة" وهذا
الصياغ لا يجوزان .

- وهل يقول التركي أيضا : إننى استعين الله من الكلب ، فإننى أيضا قد
ضفت ذرعا بالكلب فى موطنى ؟

- وإنك لا تجرؤ على المجيء إلى هذا الباب ، كما أنتي لا تجرؤ على الخروج من نفس الباب .

٢٩٦٠ - فاتح التراب إذن على رأس التركي ورأس ضيفه ، ذلك أن كلبا يأخذ بخناقيهما .

- حاشا لله ، إن التركي ليصبح صيحة واحدة ، وماذا يكون الكلب بعدها ؟ إن الأسد الهصور ليقيء دما .

- وأنت يا من سميتك نفسك أسد الله ، لقد مضت سنوات وأنت عاجز من كلب .

- وإذا كان هذا الكلب يقوم بالصيد من أجلك ، فكيف أصبحت صيدا للكلاب على الملا ؟

جواب المؤمن السنّي على الكافر الجبرى، وإيراده الدليل على إثباته الاختيار للعبد، والسنّة طريق سلكه الأنبياء عليهم السلام، وعلى يمين ذلك الطريق صرقاء الجبر التي لا ترى انفسها اختياراً وتنكر الأمر والنهي وتقوه بتأويلاً، وإنكار الأمر والنهي يستلزم إنكار البنية والنار، فإن الجنة هي جزاء مطبيعي الأمر، والنار جزاء مخالف في الأمر، ولا أقول إنهم ينتظرون الأمر فالعاقل تكفيه الإشارة، وعلى يسار ذلك الطريق صرقاء القدر التي تعتبر قدرة الخالق مغلوبة لقدرة الخالق، ومن ذلك تتولد أنواع من الفساد بعدها ذلك المجموع الجبرى .

- قال المؤمن : استمع أيها الجبرى إلى الخطاب ، لقد قلت ما عندك ، وأتيك عليه الآن بالجواب .

٢٩٦٥ - ولقد رأيت لعبتك يا لاعبا بالشطرنج ، فانتظر إلى لعبة خصمك نظرة شاملة متمعنة .

- ولقد فرأت كتاب اعتذارك ، فاقرأ كتاب السنّي ، ولأى شيء عجزت .

- لقد ذكرت نقطة عن القضاة كما يقول الجبريون ، فاستمع إلى سرها الآن ، فيما حدث .

- فإن لنا اختيارا دون أدنى شك ، وإنك لا تستطيع أن تكر الحس ، عيانا بيانا .^(١)

- فإن أحدا لا يقول للحجر تعال ، ومن مدر لا يطلب أحد الوفاء .

٢٩٧٠ - ولا يقول أحد لإنسان : هيا ، طر ، أو تعال أيها الأعمى وانتظر إلى .

فقد قال الله : «ليس على الأعمى حرج» ، فمتى يضع على أحد حرجا رب الفرج ؟

- ولا يقول أحد لحجر لماذا تأخرت في المجيء ، أو يقول : أيتها العصا ، لماذا قمت بضربي ؟

- فهل يطالب أحد مجبرا بأشياء ، أو هل يلومن أحد معذورا أو يضربه ؟

- فالامر والنهي والغضب والعقاب والثواب ، لا تكون إلا للمختار يا طاهر الجيب .

٢٩٧٥ - وهناك اختيار في الظلم والضيّم ، وأنا الذي أردتهما من الشيطان والنفس .

- وهناك اختيار كامن في باطنك ، ما لم ير مثيل يوسف ، لا يقوم بجرح اليد .

- كان الاختيار وكان الداعي موجودا في النفس ، رأى وجهه ففتح الجناح والقوادم .

(١) ج/١٢-٣٥٧: فانتظر إلى اختيارك ولا تكن جبريا ، ولقد تركته فعد إليه ، ولا تمش باعوجاج .

- فالكلب قد نام وضاع منه اختياره ، وعندما رأى السقط بصيص بذنبه .
- والحصان يسهل عندما يرى الشعير ، والقطة تموء عندما يتحرك اللحم .
- ٢٩٨٠ - فالرؤبة تحريك لهذا الاختيار ، كالنفح يثير من النار الشرار
- ومن هنا فإن اختيارك قد تحرك ، عندما صار إيليس رسول غرام ، وأتاك رسالة من محبوبك .^(١)
- وعندما يعرض الشيء المشتهى على أمرئ ما ، فإن اختيار النائم يتمطى وتنفتح أعطافه .
- ثم إن ملائكة الخير - برغم أنف الشيطان - تعرض هي الأخرى ما لديها وتقيم ضجة في القلب .
- حتى يتحرك اختيار الخير لذلك ، قبل العرض ، تكون هاتان الخصلتان نائمتين داخلك .
- ٢٩٨٥ - إذن فالملائكة والشيطان كلاهما عارض عليك ، وذلك من أجل أن تتحرك عروق الاختيار فيك
- فمن أنواع الإلهام وأنواع الوسوسنة ، يكون اختيار الخير والشر عندك ، بقدر ما يكون عند عشرة أشخاص .
- ومن هنا فبعد ختم الصلاة أيها المليح ، ينبغي منك السلام على الملائكة .
- وكأنك تقول : إنه من دعائكم وإلهامكم الطيب ، كان اختياري لهذه الصلاة مشمولاً بالنفاذ ،
- ثم إنك من بعد ارتكاب الذنب تلعن إيليس ، الذي صرت من وساوسه منحيها هكذا .

(١) حرفياً : من ويس ، وويس هو محبوب رامين في القصة المشهورة .

- ٢٩٩٠ - إن هذين الضدين يقومان بعرض "ما لديهما" عليك في الباطن ، جاءا من حجاب الغيب عارضين عليك .
- وعندما يرتفع حجاب الغيب من أمامك ، فإنك ترى وجوه من يقومون باقتبادك
- وتعلم ثانية من كلامهم دون أدنى أذى أو ضرر ، أنهم هم الذين كانوا يتحدثون إليك في السر .
- فيقول لك الشيطان : يا أسير الطبع والجسد ، لقد كنت أعرض عليك ، ولم أجبرك .
- ويقول لك ذلك الملاك : لقد قلت لك أنك سوف تزداد حزنا من هذا السرور "الذى أنت فيه" .
- ٢٩٩٥ - وألم أقل لك في يوم كذا أن طريقك إلى الجnan موجود من هذه الناحية ؟
- ونحن محبوك بالروح ، ونحن الذين نطيل في عمرك ، ونحن الذين سجدنا بإخلاص لأبيك .
- ونحن الآن لا زلنا في خدمتك ، ونحن الذين ندعوك نحو السيد "العظيم"
- وتلك الجماعة كانت عدوة لأبيك ، وقد رفضت الخطاب الإلهي القائل «أسجدوا لآدم» .
- ولقد أخذت ما قدموا ، وتركت ما قدمناه ، ولم تعرف لنا حق الخدمة والاحترام .
- ٣٠٠٠ - فانتظر الآن عيانا إلينا وإليهم ، وأمعن النظر ، وتعرف من اللهجة والبيان .
- إنك عندما تستمع إلى سر في منتصف الليل من صديق ، تعرف من هو هذا الصديق عندما يتحدث عند انبلاج الصبح .

- وإذا جاءك شخصان بخبر بليل ، فإنك تعرفهما في ضوء النهار عندما يتحثان .

- لقد بلغ مسمعه زفير الأسد ونباح الكلب في الليل ، لكنه لم ير شكل أيهما في الظلمة .

- وعندما انبلاج الصبح ، وأطلق كل منهما صوته المعهود ، فإنه يعرفهما من الصوت ، ذلك الذكي الأريب .

٣٠٥ - الخلاصة ، أنهما كلاهما الشيطان والروح عارضان ، كلاهما موجود من أجل إتمام الاختيار .

- وهناك اختيار في وجودنا مستتر غير ظاهر ، وعندما يرى موضوعين يزداد - والأساند يقومون بضرب الأطفال " تأديبا " ، ومتى يقومون بتأديب الحجارة السوداء هكذا ؟

- وإنك لا تقول أبدا لحجر : تعال غدا ، وإن لم تأت عاقبتك عقابا شديدا .

- فهل يضرب عاقل قط مdra ؟ وهل يعاقب أحد قط حgra ؟

٣١٠ - والجبر في نظر العقل أكثر افتضاحا من القدر ، ذلك أن الجبرى يذكر حسه .

- لكن القدرى ليس منكرا للحس ، إنه يقول : إن فعل الله لا يكون حسينا يا بنى .

- والمنكر لفعل الإله الجليل ، هو قائم على إنكار المدلول الذى قام عليه الدليل .

- إنه - أى القدرى - يقول : هناك دخان ولا نار ، وهناك نور شمع ، دون شمع مضيء .

- أما هذا -أى الجبرى - فيرى النار جهارا نهارا ، ويقول أنها غير موجودة لمجرد الإنكار .

٣٠١- إن ثوبه يحترق ، ويقول : لا توجد نار ، وهو يخيط ثوبه ، ويقول : لا يوجد خيط .

- ومن ثم فدعوى الجبر هذه من قبيل السفطنة ، ومن هنا فهي أسوأ في هذه الناحية من دعوى القدر .

- والجبرى يقول : هناك عالم ، لكن لا رب ، وذلك لأنه يقول : يا رب ، ولا يستجاب له .

- والآخر يقول : الدنيا في حد ذاتها عدم وهباء ، فهو سوفسطائي في التواء واعوجاج .

- فالعالم بأجمعه مقر بالاختيار ، والأمر والنهي ، وافعل هذا ولا تفعل ذاك .

٣٠٢- وهو يقول بأنه لا أمر ولا نهي ولا اختيار ، وهذا كله هباء .

- والحيوان مقر بالحس أيها الرفيق ، لكن إدراك الدليل " بالنسبة له " دقيق .

- ذلك أن الاختيار محسوس لنا ، ويحمل أن يأتي عليه التكليف بالأمر .

في بيان أن الإدراك الوجوداني كالأختيار والاضطرار والغضب والاصطبار والشبع والجوع في محل الحس الذي يعلم الأصفر من الأحمر ويفرق بينهما ، والصغرى من الكبير والمر من الحلو والمسك من البصر والخشن من الناعم بحس اللمس ، والحار من البارد والمهرق من الفاتر وللذين من الخشن وملمس الجدار من ملمس الشجرة إذن فمنكر الوجودان هو منكر الحس ، ونزيد على ذلك بأن الوجودان أظهر من الحس لأنه من الممكن قطع الطريق على الحس ومنعه من الإحساس ، وليس ممكناً قطع الطريق على الوجودانيات ومدخلها ، والعاقل تكفيه الإشارة

- إن الإدراك الوجданى يا عماه هو في موضع الحس ، كلامها يجريان في جدول واحد .

- وبهذا يلطف الأمر والنهي والتکليف وما يجرى وما يقال .

٣٠٢٥ - قوله : أفعل هذا " الأمر " غدا أو ذاك الأمر هو دليل الاختيار أيها الوسيم الحسن .

- وذلك الندم الذى يعترىك أنك أكلت من ذلك " الطعام " السيء ، قد صرت مهتميا إليه باختيارك أيضا .

- وكل القرآن أمر ونهى و" وعد" ووعيد ، ومن رأى حبرا من المرمر قد وجّه إليه أمر ؟

- ولا يوجد عالم أو عاقل قط يغضب من حجر أو مدر أو يحقد عليه .

- فائلا : لقد قلت لكم افعلوا هذا او افعلوا ذاك ، فكيف لم تقوموا ب فعله ، أيها الموتى العجزة ؟

٣٠٣٠ - ومنى يحكم العقل على الخشب أو الحجر ، ومتى ينشب الإنسان مخالبه في صورة مخلب ؟

- أو يقول : أيها الغلام المقيد اليد المبتور القدم ، هيا خذ الرمح و تعال صوب الوغى ؟

- والخالق الذى يخلق الكواكب والأفلاك ، كيف يقوم بأمر أو نهى يدل على جهل ؟

- لقد محوت احتمال العجز عن الحق ، ثم اعتبرته - جل وعلا - جاهلا ذاهلا سفيها .

- والعجز لا يكون من القادر وإن نسبته إليه ، وإن الجهل ليكون أقبح من العجز .

٣٠٣٥ - والتركي يقول لضيفه من كرمه ، تعال إلى بابي بلا كلب ولا خرقه .

- وتعال من ناحيتك إذا بتؤدة وأدب ، حتى يصرف الكلب عنك أسنانه وفمه .

- وأنت تفعل عكس ما يقول وتمضي نحو الباب ، فلا جرم أن تجرح من عضة الكلب .

- كذلك فامض كما مضى الغلمان ، ليصبح كلبه حنوناً مؤدياً .

- وإنك إن أصطحبت معك كلباً أو ثعلب ، فإن كل كلب يثور ويهاجم من داخل كل خيمة .

٣٠٤٠ - وإن لم يكن هناك اختيار لغير الحق ، فكيف تغضب أنت على المجرم ؟

- وكيف تصر بأسنانك غضباً على العدو ، عندما ترى منه ذنبًا وجرائم ؟

- وإذا انكسر لوح خشب من سقف المنزل ، وسقط عليك وجراحك ؟

- فإنك لا تغضب أبداً على هذا اللوح من الخشب ، ولا تكون حياتك كلها وقفاً على الإنقمام منه .

- وأنت تتساءل : لماذا سقط علىَّ وكسر يدي ؟ لقد كان عدواً لي وخصماً روحياً .

٣٠٤٥ - وكيف تضرب الأطفال الصغار ، ما دمت تنزعه الكبار عن " ارتكاب الجرم " ؟

- ومن يسرق مالك ، تقول : أقبضوا عليه ، واقطعوا يده ورجله ، وأسجنهوه .

- ومن يقصد حريمك بالسوء ، يتفجر فيك عليه مئات الآلاف من أنواع الغضب .

- وإن أتى سيل وجرف متاعك ، فهل ينتقم عاقل قط من سيل ؟

- وإن هبت الريح واختطفت عمامتك ، متى أبدى قلبك ضيقاً من تلك الريح ؟

٣٠٥ - لقد صار غضبك بياناً للاختيار ، حتى لا تقوم - كما يفعل الجبريون - بالاعتذار .

- وإن ضرب جمال " جملاً " ، فإن ذلك الجمل يهاجم الجمال الضارب .

- ولا ينصب غضب الجمل على العصا التي ضربته ، إذن فقد فهم البعير شيئاً عن الاختيار .

- وهذا الكلب إن رميته بحجر ، فإنه ينثني عليك أنت بالهجوم .

- وإن أبدى بعض الغضب على الحجر ، فلأنك بعيد ولا تطولك يداه .

٣٠٥٥ - وإذا كان عقل الحيوان قد فهم الاختيار ، فلا تقل هذا القول يا عقل الإنسان ، واجعل .

- وهذا شديد الوضوح ، لكن طمعاً في السحور ، يغمض ذلك الأكل عينيه عن النور .

- ولما كان كل ميله منصبـاً على الطعام ، فإنه يتوجه إلى الظلام ، فائلاً : لم يطلع النهار .

- وإذا كان الحرث يخفي الشمس ، فأى عجب أن يعطي ظهره للبرهـان ؟

حكاية في إثبات الاختيار أيضاً ، وبيان أن القضاء والقدر

لا ينفيان الاختيار

- قال لص للشرطي : أليها العظيم ^(١) ، إن ما ارتكبته كان من حكم الإله .

٣٠٦٠ - قال الشرطي : وما أفعله أنا أيضًا " من عقاب " ، هو حكم الله أيضًا يا نور عيني .

- فإن سلب أحدهم فجلة من حانوت ، على أن هذا هو حكم الحق عليه أليها العاقل ؟

- فإنك تقوم بكلمه على رأسه مرتين أو ثلاثة قائلًا له : أليها الكريمة ، هذا هو حكم الحق ، أعد ما سرقت .

- فإذا كان عذرك هذا لا يكون لدى البقال مقبولا في شأن فجلة أليها الفضولي ؟

- فكيف تعتمد على هذا الغدر ، وتحموم حول مواضع الأفاعي ؟

٣٠٦٥ - ومن مثل هذا العذر أليها الساذج الوجه ، كيف تحل دماء الناس وأموالهم وأعراضهم ؟

- فإن كل إنسان إذن يقوم بنزع شاربك ، ويعتذر لك بأنه مجبر على هذا الأمر .

- فإذا كان يجوز لك بأن تعتذر بأن الأمر هو حكم الحق ، علمني إذن إيه وافتني .

- فإن عندي مائة نزوة وشہوہ ، لكن يدى معقودتان خوفاً وهيبة " من الله " .

- فتكرم علينا إذن وعلمنا العذر ، وفك القيود عن أيدينا وأقدامنا .

٣٠٧٠ - لقد قمت بحرفة ما طوعاً واختياراً ، قائلًا : إن لي اختياري وفكري

(١) حرفيًا : أليها الملك .

- وإنما ، كيف اخترت تلك الحرفة من بين الحرف يا عينا من الأعيسان .
- وعندما تأتي نوبة النفس والهوى ، يكون عندك اختيار بقدر ما يكون عند عشرين رجل .
- وعندما يبخسك رفيقك متقال حبة ، فإن اختيار العراق قد تفتح في روحك .
- وعندما تحل نوبة شكر النعم ، فلا اختيار لك ، وتكون أقل من حجر .
- ٣٠٧٥ - ويقينا أن الجحيم سوف يعتذر لك قائلا : أذْرني فِي حرقِي " إياك هكذا .
- إن أحدا لن يدرك بهذه الحجّة ، ولن تبعدك هذه الحجة عن كف الجلد .
- ومن ثم فإن الدنيا قد انتظم سلوكها بهذا الحاكم ، ومنها صار حال الآخرة معلوما يرمته لك .

حكاية جوابا على الجبرى أيضاً وصحة الأمر والنهي ، وبيان أن عذر الجبرى ليس مقبولا في آية ملة وأى دين ، وليس موجبا للخلاص مما تم اقترافه من ذنوب ، مثلما لم ينج إبليس الجبرى بقوله « رب بما أغويتني

والقليل يبدل على الكثير

- أخذ أحدهم يتسلق شجرة ، وأخذ خلسة يلقى بثمارها بشدة .
- فجاء صاحب الحديقة وقال : أيها الدنيا ، أين حياوك من الله ؟ ماذَا نفعل ؟
- ٣٠٨٠ - قال : إذا أكل عبد الله الثمر^(١) من حديقة الله ، فإن هذا هو عطاء الحق ، قد أعطاه إيه .

(١) حرفيما : البلح .

- فكيف تقوم بلومي هكذا بشكل عامي ؟ ألم بخل على مائدة الله الغنى ؟
- فنادى : يا أبايك ، هات ذلك الحبل ، حتى أجيب على حاوی المحسن هذا .
- فأحکم شد وثاقه إلى الشجرة ، وأخذ يضربه بالعصا على ساقه وظهره ضربا شديدا .
- فقال له : إستحي آخرًا من الله سبحانه وتعالى ، إنك تقتل هذا البريء صبرا .
- ٣٠٨٥ - قال : إن عبد الله يضرب عبده الآخر بعصا الله ، " يضربه " على ظهره سعيدا .
- إنها عصا الحق ، كما أن الظاهر له ، والجنب له ، وأنا مجرد غلام له ، وأداة لتنفيذ أمره .
- قال : لقد ثبتت عن الجبر أنها الماكير ، هناك اختيار ، هناك اختيار ، هناك اختيار .
- و اختياره هو الذي اختار كل أنواع الاختيار ، و اختياره كالفارس " مخفي " في الغبار .
- و اختياره هو الذي يقوم باختيارنا ، ومن ثم صار الأمر مستندا على الإختيار .
- ٣٠٩٠ - والسلط على صورة بلا اختيار ، موجود عند كل مخلوق عند قدرته عليها .
- حتى ليجر الصيد دون اختيار من هذا الصيد ، وحتى يسحب زيدا جارا إيهام من ذئبه .
- لكن صنع الصمد يستطيع بلا آلية قط ، أن يجعل اختياره وهفاته .
- فإن اختياره يقيد زيدا هذا ، يصيده الحق دن كلب دن فخ .

- النجار يكون مسلطًا على الخشب ، وذلك المصور يكن حاكما على الجمال
"الذى صوره" .

٣٠٩٥ - كما أن الحداد قائم على الحديد ، والبناء مسيطر على آلة
عمله .

- العجيب أن كل هذه الإختيارات ، تسجد أمام اختياره كالعبد .

- قدرتك على الجمادات في صراعك "مع الحياة" ، متى نفت الجمادية عن أى
منها ؟

- ومن ثم فإن قدرته على المخلوقات المميزة ، لا تقم بنفي الاختيار عنها .

- فدام على القل بأنها مشيئة الله على وجه الكمال ، فليس فيها نسبة الجبر
أو الضلال .

٣١٠٠ - ما دمت قد قلت إن كفرى هو مشيئة منه ، اعلم أن مشيئتك أيضًا
موجودة .

- ذلك أن كفرك لا يكون دون مشيئة منه ، إن الكفر بلا مشيئة منه قول
متناقض .

- فالامر للعجز قبيح وذميم ، والغضب "عليه" أقبح ، خاصة عندما يكون من
الرب الرحيم .

- والثور الذى لا يقبل النير يتعرض للضرب ، لكن ثورا لم يحرق قط لأنه لم
يطر .

- وإذا لم يكن الثور معذورا في فضول الفعل والقول ، فمن أى شيء يكون
صاحب الثور الواقع معذورا ؟

٣١٠٥ - وما لم تكن مريضا ، لا تربط رأسك ، فالإختيار لك ، ولا تسخر
من شاربك .

- وجاهد حتى تجد جرعة من كأس الحق ، فتصير آنذاك متجردا عن ذاتك بلا اختيار .
- وعندما تصبح تلك الخمر هي اختيارك الكلي ، تصير كالثمل معذورا على الإطلاق .
- وكل ما تدقه ، يكون مدقوقا بتلك الخمر ، وكل ما تكتسه يكون مكتوسا بها .
- ومتي يفعل ذلك الثمل إلا العدل والصواب ، فلقد شرب من كأس الحق الشراب .
- ٣١١- ولقد قال السحرة لفرعون : قف ، ليس عند الثمل اهتمام باليد والقدم .
- إن أيدينا وأقدامنا هي خمر ذلك الواحد ، واليد الظاهرة مجرد ظل لا قيمة له .^(١)

معنى ما شاء الله كان أى أن المشيئة مشيئته والرضا له ، فاطلبوا رضاه ، ولا تضيقوا برد الآخرين وغضب الآخرين ، وبالغم من أن كان فعل ماض إلا أنه لا ماض ولا مستقبل في فعل الله مصداقا لـ(ليس عند الله صباح ولا مساء)

- إن قول العبد : ما شاء الله كان ، ليس من أجل أن تتكاسل على أساسه .
- لكنه تحريض على الإخلاص والجد ، أى زد في تلك العبادة وكن مستعدا .
- فإذا قيل لك : إن الأمر أمرك أيها العظيم ، والفعل فعلك ، " فقم به " حسب هواك .

(١) ج/١٢-٤٠٥:- وما دامت كأسه مليئة من خمره على الدوام ، فإنه يستولي على منزل القلب بأجمعه

٣١١٥ - يجوز لك حينذاك أن تتكلّم ، فإن كل ما تريده وكل ما تقوله هو الذي يصيّر .

- وعندما يقال لك : ما شاء الله كان ، يعني أن الحكم حكمه تعالى وإلى الأبد .
- وإنما فلماذا أنت في ورده وذكره كمانة رجل ، وكيف لا تطوف بعبودية حول بابه ؟

- فإذا قيل : إن كل ما يريده الوزير يكون له ، سواء في الأخذ أو في الرد ؛
- فهل تحوم حوله سريعاً وبقوة مائة رجل ، حتى ينشر فوق رأسك الإحسان والجود ؟

٣١٢٠ - أو تهرب من الوزير ومن قصره ؟ إن هذا لا يكون بحثاً عن "عطائه" وعن نصره .

- لقد قلت هذا الكلام وصرت كسولاً ، وصارت معكوس الخاطر والإدراك
- فالأمر أمر السيد فلان " ماذَا تَعْنِي ؟ " ، تعني : قلل الجلوس مع غيره .
- وظف حول السيد ما دام الأمر لـه ، إنه يقتل العدو ، وينجي روح الصديق
- وكل ما تريده سوف تجده على سبيل اليقين ، وقلل السير عبثاً ، واختر محضره وخدمته .

٣١٢٥ - أو .. لا .. ما دام حاكماً لا تطف حوله ، حتى تصير أسود الكتاب مصفر الوجه .^(١)

- إن التفسير الصحيح هو الذي يجعلك متحمساً ، ويجعلك مليئاً بالنشاط والرجاء وهذا حياء .

- أما إذا جعلك واهناً ، فاعلم حقيقة أنه تبديل ، ليس بتأويل " أو تفسير " .

(١) ج / ١٢-٤١٢:- فـما دـام هـو الـحاـكم ، الـزـمـه فـحـسب ، فـلـيـس لـغـيرـه حـكـم وـلـا مـنـه عـون .

- ولقد جاء هذا القول من أجل التشجيع ، وجعل المرأة متحمسا ، وذلك حتى يأخذ بأيدي الفانطين .

- فاسأل عن معنى القرآن من القرآن فحسب ، ومن ذلك الذي أضرم النار في هوسه ونزوته .

٣١٣٠ - وصار للقرآن فداء وأمامه ذليلا ، حتى صارت عين روحه قرآنا .

- والزيت الذي صار بجمعه فداء للورود ، سواء " عليك أن تشم زيتا أو تشم وردا . (١)

وأيضا [قد جف القلم] يعني جف القلم وكتب لا تستوي الطاعة والمعصية لا تستوي الأمانة والسرقة ، جف القلم ألا يستوي الشكر والكفران ، جف القلم أن الله لا يضيئم أجر المحسنين

- وهكذا أيضا تأويل قد جف القلم ، إنها من أجل التحرير على الشغل الأهم .

- إذن فقد كتب القلم أن لكل فعل ما يليق به من تأثير وجزاء .

- تسير معوجسا ، يأتيك الاعوجاج ، جف بهذا القلم ، وإن أتيت بالصدق والاستقامة ، تتولد لك السعادة .

٣١٣٥ - وإذا ارتكبت الظلم ، فأنت مدبر سوء الحظ ، جف القلم بهذا ، وإن عدلت ، فأنت ذو نصيب من الرحمة ، بهذا جف القلم .

- وعندما يسرق أحد ، فقد ضاعت يده ، جف القلم ، ومن يشرب الخمر يصير ثملاء ، جف القلم .

(١) ج/١٢-٤١٣:- وإن كنت لا تعلم فابحث عن تأويله ، حتى تشرق "الحقيقة" على قلبك عيانا .

- فهل تجيز ، وهل يكون في الأصل جائزًا أن يكون الحق معزولاً عن حكمه الذي سبق ؟

- أو أن يقول لك : لقد خرج الأمر من يدي ، فلا تلجا إلى كثيراً وكفاك تضرعاً لي ؟

- لكن معنى جف القلم أنهما ليسا عندى سوان : العدل والظلم .

٣١٤ - ولقد فرقت ما بين الخير والشر ، كما فرقت أيضاً بين السيء وما هو أسوأ .

- فإن كانت عندك ذرة من الأدب ، أكثر مما لدى رفيقك ، فإنما يعلمها فضل الرب .

- فيعطيك الزيادة بقدر هذه الذرة ، وتبصر هذه الذرة وكأنها جبل .

- والملك الذي لا يكون هناك فرق أمام عرشه بين الأمين وبين الظلوم " الخئون " ؟

- ولا يكون هناك فرق بين من يرتعد خوفاً من أن يرد لديه ، وبين ذلك الذي يسخر حتى من جده " وإقباله " ؛

٣١٤٥ - وكلاهما يكونان عنده سواء . لا يكون ملكاً ، بل احث التراب الكدر على رأسه .

- فلو أن متقال ذرة تزيد في جهلك ، فإنها تكون موزونة في ميزان الله .

- وأنت أمام هؤلاء الملوك تقتلع الروح خدمة دائمًا ، وهم غافلون عن الغدر وعن الصفاء .

- وقول واحد من نمام واش يُدْس لك ، يضيع ما قمت به من خدمة وطاعة لسنوات .

- وعند الملك الذى هو سميع وبصیر ، لا يكون هناك موضع لقول
الوشأة .

٣١٥ - وكل الوشأة عندما يبأسون منه ، يأتون نحونا ، ويزيدون
لنا في القیود .

- إنهم يتحدثون بالسوء عن الملك أمامنا ، قائلين : إمضوا ، لقد جف القلم ،
كفاكم وفاء .

- فهل معنى جف القلم لأن يكون الأمر هكذا ؟ أن تكون أنواع الطاعة وأنواع
المعصية سواءً سواءً؟

- بل إن الجفاء جزاء على الجفاء ، جف القلم ، والوفاء ثواب على الوفاء ،
جف القلم .

- ويكون العفو ، لكن أين بهاء الرجاء ؟ وأن يكون العبد أبيض الوجه من
الثقوى .

٣١٥٥ - وإن اللص إن عُفى عنه ينجو بروحه ، لكن متى يصير وزيرًا
أو خازنًا ؟

- فيها أمين الدين الربانى "أيها الإنسان" أقبل ، فمن الأمانة نبع كل تاج
ولواء .

- وإن ابن السلطان إن ارتكب الخيانة في حقه ، تفصل من جرائها رأسه
عن جسده .

- وإن أبدى غلام هندي الوفاء ، فإن إقباله يعزف له لحن : طال البقاء .

- أى غلام وأى مملوك ؟ وإن كان على الباب كلب وفي ، يكون في قلب سيده
عليه مائة رضاء .

٣٦٠ - فإذا كان يقبل فم الكاب من هذا " الوفاء " ، فما بالك إن كان أبدا ، أى نصر يهبه أيام ؟

- اللهم إلا ذلك اللص الذى يقوم بكثير من الطاعات ، فيبتلع صدقه أساس القسوة والجفاء .

- مثل الفضيل قاطع الطريق ، الذى قامر بظهور ، ذلك أنه أسرع بقوة عشرة رجال نحو التوبة .

- ومثل سحرة فرعون ، أولئك الذين سودوا وجهه من الصبر والوفاء .

- وضحاوا بأيديهم وأرجلهم قودا لجرائمهم ، وممّى يصير " لامريء" ذلك بعيادة مائة عام ؟

٣٦٥ - وأنت الذى قمت بالخدمة والطاعة لمدة خمسين سنة ، متى حصلت على مثل هذا الصدق ؟

حكاية ذلك الدرويش الذى رأى في هرارة غلامان عميد خراسان المزدانيين
على جياد عربية وفي أقبية مطرزة بالذهب وقلانس معرقة وغيرها
فسأل : من هؤلاء الأمراء والملوك ؟ فقيل له : ليسوا أمراء لكنهم
غلمان عميد خراسان ، فاتجه إلى السماء قائلاً : يا الله ، تعلم
إكرام العبيد من العميد ، وهناك يسمون المستوفى عميدا

- كان أحدهم يمضي متسلقا في هرارة ، فرأى غلاماً عظيم

- يرتدى ثوباً من الأطلس ويسير متنقلاً بحزام ذهبي ، فاتجه إلى قبلة السماء ؟

- قائلاً : يا الله ، كيف لا تتعلم معاملة العبيد من هذا السيد ذي العطايا والمنن ؟

- تعلم إكرام العبيد يا الله من ذلك الرئيس الذى اختاره مليكنا !!
- "٣١٧٠ - كان محتاجا عاريا بلا زاد ، شديد الإرتعاد فى الشتاء من "برودة الجو .
- فأبدى بعض الانبساط ذلك الغائب عن نفسه ، وأبدى جرأة "على الله من فجاجته .
- كان اعتماده على آلاف من المواهب التى وهبها الله له ، وعلى أنه صار نديما للحق وأهلا للمعرفة.
- فإذا أبدى نديم الملك بعض التوقع عليه ، لا تبدها أنت ، يا من ليس لك سند .
- لقد وهب الله الخاصرة ، والخاصرة أفضل من الحزام ، وإذا كان أحدهم قد وهب تاجا ، فقد وهب هو جل شأنه الرأس .
- "٣١٧٥ - حتى حدث أن اتهم الملك ذلك السيد "العميد" ، ووضع يديه وقدمييه في الأغلال .
- وأخذ في تعذيب أولئك الغلمان قائلا : هيا ، دلوني على دفائن سيدكم سريعا .
- هيا أيها الأخساء ، قوموا بإفشاء سره لي ، وإلا قطعت حلوقكم وألسنتكم .
- وعذبهم الملك لمدة شهر كامل ، كان التعذيب والعصر والألم يستمر ليلنهار .
- ومزقهم إربا ، لكن غلاما واحدا لم يفش سر السيد "العميد" من رعايته له وحبه له .

- ٣١٨٠ - فقال هاتف للدرويش في النوم : تعال إليها العظيم وتعلم العبيدية بدورك .
- وأنت يا من مزقت جلود أمثال يوسف عليه السلام وقمت باغتيابهم ، إذا مزقك الذئب ، فاعلم أن هذا من نفسك .
- فالليس إذن مما تسجد له طوال العام ، وتغدو مما تزرعه طوال العام .
- إن هذه الأحزان هي فعلمك لحظة بلحظة ، وهذا هو معنى قد جف القلم .
- فلن تجد لستنا تبديلاً من الرشد ، فالخير يجازى بالخير ، والشر بالشر .
- ٣١٨٥ - فيهَا ، اعمل ، فإن سليمان عليه لا يزال حيَا ، وما دمت شيطانا ، فإن سيفه بتار .
- ولما كان الملائكة قد صار أمنا من السيف ، فإنه لا يشعر من سليمان عليه السلام بأدنى خوف .
- فإن حكمه ماض على الشيطان لا على الملك ، والكده فوق التراب ، وليس فوق الفلك .
- فاترك هذا الجبر ، فهو فارغ تماما ، حتى تعلم ما هو سر الجبر .
- واترك جبر جماعة الكسالى حتى تجد خبرا عن ذلك الجبر الذي هو كالروح .
- ٣١٩٠ - واترك كونك معشوقا ، وكن أنت عاشقا ، يا من تخيلت أنك طيب وخير وفائق .
- ويامن أنت أكثر صمتنا في "معرفة" المعنى من الليل ، حتماً تبحث عن مشتر وطالب لكلامك .
- إنهم يحركون رؤوسهم "إعجاباً" أمامك من أجلك ، وذهب عمرك هدراً هوساً بهم .

- وإنك تقول لي : لا تضمر الحسد لي ، وأى حسد يحس به المرء إن فاته
الهباء والubit .

- وإن تعليم الأحساء أيها الواقع ، مثل نقش المنمنمات والصور على المدر .

٣١٩٥ - فعلم نفسك العشق والنظر ، فإنه يكون كالنقش في جرم الحجر .

- وإن نفسك معك ، تلميذ وفي لك ، وقد فنى كل ما سواها ، فلما تبحث عنه ؟
أين ؟

- وما دمت تجعل من الغير حبرا وفاضلا ، فإنك تجعل من نفسك سيء
الطبع وخاليها وفارغا .

- لكن إذا اتصل قلبك " ببحر " عدن ، هيا تحدث ، ولا تخش أن تصبح فارغا
فالامر يأتيه قاتلا : أيها الصادق ، هيا قل ، لن يقل " علمك " فهذا هو
البحر .

٣٢٠٠ - وأنصتوا تعني أن هذا بلاغ لماء " علمك " ، انتبه ، قلل الإسراف ،
فالبستان جاف الشفة ظمان .

- وهذا الكلام لا نهاية له أيها الأب ، فاترك هذا الكلام ، وتدبر العاقبة .

- وإن غيرتني لا تسمح لي بأن " أراهم " يقفون أمامك ويسخرون منك ، فهم
ليسوا بعشاق .

- وعشاقك من خلف حجاب الكرم ، أنظر إليهم صانحين " وجدا " من أجلك
لحظة بلحظة .

- فكن عاشقا لعشاق الغيب أولاء ، وقلل من اكتساب العشاق الذين يدوم
عشقهم خمسة أيام .

٣٢٠٥ - فقد أكلوك من خداعهم وجذبهم لك ، ولم تر منهم متقال حبة لعدة
سنوات .

- وحتماً تقييم محفلاً على الطريق العام ، وقد أهلكت الخطوة ، ولم تحصل على رغبة واحدة .

- وفي وقت الصحة ، الكل رفاق وأحباء ، عند الحزن والآلم ، أين الأليف سوى الحق ؟

- وعند وجع العين والأسنان ، لأحد قط يأخذ بيده ، إلا المغيث الفرد .

- فتذكر إذن نفس هذا الوجه والمرض ، واعتبر بالسترة الجلدية مثل إياز .

٣٢١٠ - فالسترة الجلدية هي حالة مرضك هذه ، وهي التي استمسك بها إياز بكلتا يديه .

جواب ذلك الكافر الجبرى ثانية على ذلك السنى الذى كان يدعوه إلى الإسلام، وترك اعتقاد بالجبر، وامتداد المناهزة بين الطرفين، إذ لا يقطم مادة الجدل والجواب إلا العشق الحقيقى الذى لا يهتم بذلك وذلك فضل الله يؤتى من يشاء

- وبدأ الكافر الجبرى في الجواب ، بحيث تحرر ذلك الرجل المنطيق .

- لكنى إذا ذكرت كل الأسئلة والأجوبة ، فإننى أحيد عن هذا المقال .

- وعندنا أقوال أهم ، ذلك أن فهمك يجد بها الدليل .

- لقد ذكرنا قليلاً من ذلك النقاش أيها العتل ، ومن القليل يكون موجوداً القانون الكل .

٣٢١٥ - وهكذا يجرى النقاش حتى حشر البشر ، بين أهل الجبر وأهل القدر .

- فإن عجز كل منهم عن دفع خصميه ، لا يخفى مذهبـه من الوجود .

- ولو لم يكن لهم من الجواب مخرج ، لفروا من ذلك الطريق ذى الخسaran
والتاب .
- ولما كان دوام ذلك المسالك مقضيا ، فإنه يعطيهم بعض الانتشار عن
طريق الدلائل .
- حتى لا يصير الخصم ملزما من الإشكال ، وحتى يكون الخصم محجوبا عن
الإقبال .
- ٣٢٢٠ - وحتى تبقى هذه الإثبات وسبعون فرقة في الدنيا على الدوام وحتى
يوم الحشر .
- ولما كانت هذه هي أرض الظلمة والغيب ، فإنه يجب أن تكون هناك أرض
من أجل الظل.
- فتبقى هذه الإثبات وسبعون فرقة حتى القيامة ، ومن ثم لا تعوز المبدع
الدلائل .
- وعزّة المخزن وقيمتها ، إنما تتجلى عندما يكون عليه أقفال كثيرة .
- وعزّة المقصود أيها الممتحن ، تكون في وعورة الطريق وجود العقبات
وقطاع الطرق فيه .
- ٣٢٢٥ - وعزّة الكعبـة وتلك الـبـادـيـة ، من قطع الأعراب للـطـرـيق ، واتساع
المهمـه .
- وكل سلوك في طـرـيق يـكـون مـحـمـودـا ، لا بد أن يـصـادـف عـقـبات وموانـع
وقطاع طـرـق .
- وهذا السـلـوك - أـى الـجـبر - صـارـ خـصـما لـذـكـ السـلـوك - أـى الـاخـتـيار - ،
حتـى يـصـبـحـ المـقـدـدـ حـائـرا بـيـنـ طـرـيقـيـنـ .

- فيرى صدق كل مذهب في سلوكه الطريق ، ويرى كل حزب ، فرحا بما لديه .

- فإن لم يكن ثم جواب على كل مذهب يقطع الجدل ، لبقي الأمر على هذا الحال حتى يوم القيمة .

٣٢٣٠ - وإن عظماً عنا يعلمون هذا الجواب " المفحـم " ، وإن اختفى عنا نحن وجه الصواب .

- والعـشـقـ هو الـذـىـ يـضـعـ كـمـامـةـ عـلـىـ فـمـ الـوـسـوـسـةـ ،ـ وـإـلاـ فـمـتـىـ سـدـ أـحـدـ طـرـيـقـ " الـوـسـوـاسـ " الخناس ؟

- فـهـيـاـ ،ـ صـرـ عـاشـقاـ ،ـ وـابـحـثـ عـنـ حـسـنـاءـ جـمـيـلـةـ ،ـ وـداـوـمـ عـلـىـ صـيدـ طـيـورـ المـاءـ مـنـ جـدـولـ إـلـىـ جـدـولـ .

- وـمـتـىـ تـأـخـذـ رـوـاءـ مـنـ ذـلـكـ الـذـىـ يـرـيقـ مـاءـ وـجـهـكـ ؟ـ وـمـتـىـ تـفـهـمـ مـنـ ذـلـكـ الـذـىـ يـسـلـبـ فـهـمـكـ ؟

- وـإـنـكـ لـتـجـدـ مـعـقـولـاتـ غـيـرـ هـذـهـ مـعـقـولـاتـ فـيـ العـشـقـ ذـىـ الـبـهـاءـ وـالـصـوـلـةـ .

٣٢٣٥ - وـهـنـاكـ عـقـولـ لـلـحـقـ غـيـرـ عـقـالـكـ هـذـاـ ،ـ تـقـومـ بـتـدـيـيرـ أـسـيـابـ السـمـاءـ .

- وـإـنـكـ بـهـذـاـ عـقـلـ تـحـصـلـ عـلـىـ الـأـرـزـاقـ ،ـ وـبـذـكـ الـعـقـلـ الـآـخـرـ تـجـعـلـ طـبـاقـ السـمـاءـ أـرـضاـ .

- وـعـنـدـمـاـ تـخـسـرـ الـعـقـلـ فـيـ عـشـقـ الصـمـدـ ،ـ فـإـنـهـ يـعـطـيـكـ عـشـرـةـ أـمـثالـهـ أـوـ سـبـعـمـائـةـ مـثـلـ .

- وـأـوـلـئـكـ النـسـوـةـ عـنـدـمـاـ قـامـنـ بـالـعـقـلـ ،ـ حـمـلـنـ عـلـىـ روـاقـ عـشـقـ يـوـسـفـ .

- فـسـلـبـ عـقـولـهـنـ لـحـظـةـ وـاحـدـةـ سـاقـيـ العـمـرـ ،ـ فـمـلـلـنـ مـنـ الـعـقـلـ باـقـيـ العـمـرـ .

٣٢٤- وجمال ذى الجلال أصل لجمال مائة من أمثال يوسف ص ، فيا أقل من امرأة ، كن فداءً لذلك الجمال .

- إن العشق هو الذى يقطع هذا الجدل فحسب ، إذ يكون مغيثاً من القيل والقال .

- فالعشق يصيب ذلك النطق بالحيرة ، فلا تكون لديه جرأة على الجدل .

- إذ يخاف إن فتح فاه ليعطي الجواب ، أن تسقط جوهرة من بين شدقته خارجا

- فيطبق شفتيه تماماً عن الخير والشر ، حتى لا يسقط الجوهر من هذا الفم

٣٢٤- مئلماً قال ذلك الصحابي : عندما كان الرهول ص يقرأ علينا الفصول ؟

- كان ذلك الرسول المجتبى يطلب منا وقت العطاء الحضور والوقار الشديد .

- وكان على رأسك الطير ، فمن فوات ذلك العطاء ، تكون مرتعد الروح .

- فلا تستطيع أن تتحرك من مكانك ، حتى لا يطير طائرك الجميل في الهواء .

- ولا تستطيع أن تتنفس ، وتحبس السعال ، حتى لا يطير ذلك الطائر الهمایونى الميمون .

٣٢٥- وإن تحدث إليك " أحدهم " بخير أو شر ، فإنك تتضاع إصبعك على شفتيك بما يعني : أصمت .

- والحيرة هي ذلك الطائر الذى يسكنك ، يغلق عليك الإناء ، ويغليك جيداً .

سؤال الملك إيازا عاما : حتم تتحدث بفرحك وحزنك إلى الحذاء والسترة

وهما جمادان ؟ حتى يدفعه إيازا إلى الكلام

- يا إياز ، ما هذا الحب لحذاء قديم ؟ وما نتنيجته ؟ كأنك عاشق لصنم .

- لقد جعلت من حذاء قديم ديناك ومذهبك ، كما جعل المجنون من وجه ليلي " دينه ومذهبه " .
- ولقد مزجت حب روحك بشيئين قديمين ، وعلقتهما كليهما في حجرتك .
- ٣٢٥٥ - فتحام تتحدث مع قديمين بالكلام الجديد ، وفتحام تنفتح السر القديم في جمامد ؟
- ومثل " الشاعر " العربي تطيل حديثك عن العشق مع الربع والأطلال يا إياز .
- فربع أى وزير عظيم كاًصف حذاؤك هذا ؟ وكأن سترتك الجلدية هي قميص يوسف عليه السلام .
- مثل المسيحي الذى يعترف للقسис بجرائم عام كامل من الزنا والغل والغش .
- حتى يتتجاوز له القسис عن تلك الذنوب ، فإنه يعتبر عفوه من عفو الإله
- ٣٢٦٠ - ولا خبر لذلك القسис عن الظلم أو العدل ، لكن العشق والاعتقاد أمران شديدا السحر .
- إن الحب والوهم ينسجان مائة فى جمال يوسف عليه السلام ، وهو أشد سحرا من هاروت وماروت .
- وإنك لتخلق صورة ما على ذكراه ، وانجذابك بالصورة يدفعك إلى الحديث والكلام .
- وتتحدث إلى الصورة بأسرارك آلاف المرات ، مثلاً يتحدث الحبيب إلى حبيبه .

- وفي حين أنه لا صورة هناك ولا هيكل ، قد انبعث منها مائة سؤال ومائة جواب .^(١)

- ٣٢٥ - مثل إمرأة مسلوبة الفواد ، تكلى أمام قبر ولدها الذي مات حديثا .
- إنها تتحدث إليه بالأسرار بجد واهتمام ، وذلك الجماد يبدو لها حيا .
- إنها تعتبر ذلك التراب حيا وحاضرا ، وترى للغشاء عينا وأذنا
- وعندما أن كل ذرة من تراب ذلك القبر ، لديهاوعي ولديها أذن ، عند الوجد الذي يبدو منها .
- إنها تعتبر ذلك القبر مستمعا ، وذلك بشكل جاد ، فانتظر إلى هذا العشق الساحر .

٣٢٧ - وهي تتجه جادة إلى تراب قبره الحديث لحظة بلحظة ، وتضع وجهها الدامع عليه .

- بالرغم من أنها لم تتجه فقط بهذا الشكل إلى إنها الحبيب كأنه الروح ، عندما كان حيا .

- وعندما تمر عدة أيام على الحداد والسواد ، تسكن نيران وجدها وعشقا .

- فإن العشق للميت لا يبقى ثابتا ، فاعشق الحي الذي يطيل في العمر ويزيد في الروح .

- فإنها من بعد ذلك من نفس ذلك القبر يأتيها النوم ، ويتحول لها جماد .

٣٢٧٥ - ذلك أن العشق اختطف تعويذته ومضى إلى حال سبيله ، وعندما انطفأت النار المتأججة ، بقي التراب .

- وذلك الذي يراه الشاب في المرأة ، إنما يراه الشيخ في قطعة من المدر .

(١) حرفيًا : ماء، أنسنت وبأى .

- والشيخ هو عشقك ، لا صاحب اللحية البيضاء ، فهو الآخر بأيدي مئات الآلاف من القاطنين .

- والعشق يخلق الصور في الفراق ، وعند اللقاء يبدو ما لم يدر في خلد وما لم يتصور ؟

- فائلاً : إنني أصل أصل الصحو والسكر ، والذى كان على الصور هو إنعكاس حسنتنا .

٣٦٨ - ولقد رفعت الحجب في هذه اللحظة ، ونشرت الحسن بلا واسطة
- ذلك أنك من كثرة ما اندمجت مع صورتي ، وجدت القوة على تجريد ذاتي .
- وعندما سيرت جذبي من هذه الناحية ، لا يرى أن هناك جذبا بيننا .
- فيطلب المغفرة من الجرم والخطأ ، من وراء هذا الحجاب ، من لطف الله .

- وعندما ينفجر نبع من صخرة ، فإن الصخرة تتواuri في هذا النبع .
٣٢٨٥ - ولا يسميه أحد من بعد ذلك حجرا ، ذلك أنه قد فاض منها ذلك الجوهر .

**قول أهل الجنون له : إن حسن ليلي محدود وليس فائضاً وأجمل منها كثيرات في
ميونتنا ، فإن حرض عليك واحدة واثنتين وعشرين منهن ، وخلصنا وخلص نفسك**

- قال البلياء للمجنون جهلا ، إن حسن ليلى ليس طاغيا ، إنه أمر سهل
بسطر :

- فأجمل منها مئات الآلاف من الفاتنات ، كأنهن الأقمار في مدینتنا . (١)

- قال : إن الصورة كالوعاء والحسن خمر ، والله تعالى يسقيني الخمر من صورتها هي .

٣٢٩٠ - وربما أعطاكم الله الخلل من وعائهما ، حتى لا يكون عشقها جارا لكم من الآذان .

—فمن وعاء واحد ، يعطي الله تعالى السم والحسن لكل إنسان .

- وإنك لترى الوعاء ، لكن الشراب ، لا يبدي وجهه لعين من ليس على الصواب .

- وفَاقِرَاتُ الْطَّرْفِ يَكْنُ لَذَّةً لِلرُّوْحِ ، لَا يَبْدِيْنَ أَمَارَتِهِنَ إِلَّا لِمَنْ خَاصِّمُ نَفْسَهُ
الَّتِي بَيْنَ جَنْبَيْهِ " .

- وهذه المدام بمثابة قاصرات الطرف ، وحجب الأوعية بالنسبة لهن كالخيام .

٣٢٩٥- فالبحر خيمة ، فيها الحياة للبط ، لكنه ممات للغربان .

- والسم يكون للحيطة قوت وزاد ، ولغيرها يكون سمها آلاماً وموتاً .

- وصورة كل نعمة ، وصورة كل محنَّة ، هي لهذا جحيم ، ولذاك جنة .

- إذن فكل الأشياء والأجسام التي تبصرونها ، فيها قوت أو سُم لا تبصرونها .

- وكل جسد كأنه الوعاء أو كأنه الإناء ، فيه قوت وفيه أيضاً تعب وحرقة للقلب .

٣٣٠٠ - فالوعاء ظاهر والرعد مختلف فيه ، ويعلم طاعمه ما الذي يأكله منه .

(١) ج/٤٤٨-٤: -هناك الآلاف أكثر رقة منها وكانتن الحسور ، فاختر من بينهن - رفيقة جميلة .
وخلص نفسك وخلصنا نحن أيضاً من هذا اليوس القبيح المرrib .

- وكانت صورة يوسف عليه السلام مثل كأس طيبة ، منها يشرب أبسوه الخمر الطروب .

- وكان إخوته منها السم الزعاف ، الذى كان يزيد من غضبهم وحقدتهم الدفين .

- وغير ما كان ليعقوب من يوسف عليهما السلام ، كان منه الغذاء من نوع آخر
لذلك الحسناء .

٣٣٥- إن الشراب متوع والوعاء واحد ، حتى لا يبقى هناك شك في خمر العنب .

- والخمر من الغيب ، والوعاء من هذه الدنيا ، والوعاء ظاهر والخمر شديدة الاستثار فيه .

- إنها شديدة الخفاء عن أبصار من لم يؤذن لهم ، لكنها ظاهرة للعيان
لمن أذن لهم :

- "يَا إِلَهِي سَكِّرْتْ أَبْصَارِنَا * فَاعْفُ عَنَا أَتَقْلَتْ أَوْزَارِنَا

- يا خفيما قد ملأت الخافقين * قد علوت فوق سور المشرقين .

٣٣١٠- أنت سر كاشف أسرارنا * أنت فجر مجرّ انها رنا

- ياخفي الذات محسوس العطسا * أنت كالماء ونحن كالرحي

- أنت كالريح ونحن كالغبار * تخفي الريح وغبراها

جھار۔ (۱)

(١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- فأنت ربيع ونحن كالبساتين النضرة ، وذلك أن الربيع مسابر
وعطاءه ظاهرة .
- وأنت كالروح ، ونحن بمثابة اليد والقدم ، فالقبض والبسط يتأتيان لليد من
تأثير الروح .
- ٣٣١٥ - وأنت كالعقل ، ونحن بمثابة هذا اللسان ، وهذا اللسان له من
العقل البيان .
- وأنت كالسرور ونحن الضاحكون ، فنحن نتاجرة
للسرور متهالكون .
- وإن حركتنا في كل لحظة ناطقة بالشهادة ، هي شهادة على " وجود " ذي
الجلال السرمدي .
- ودوران حجر الطاحون اضطرابا ، هو شهادة ناطقة بوجود الماء .
- فيما من أنت خارج أوهامنا وقلنا وقيلنا ، ليكن التراب على مفرقى ، وعلى
الأمثلة التي أقدمها .
- ٣٣٢٠ - فإن العبد لا يصبر عن صورتك الطيبة ، وكل لحظة يقول : لتكن
روحى وطائلك .
- مثل ذلك الراعي الذى كان يناجيك قائلا : يا الله ، تعال إلى راعيك
ومحبك .
- حتى أخلى من القمل قميصك ، وأخصف نعلك ، وأقبل طرف ثوبك .
- لم يكن له قرين في الهوى والعشق ، لكنه كان عيبا عن التسبيح
والمقال .
- لقد نصب عشقه خيمة على الفلك ، وصار الروح كلبا أمام خيمة ذلك
الراعي .

٣٣٢٥ - وعندما جاش بحر عشق الإله ، أثر في قلبه ، بينما أثر على
أذنيك ،

**حكاية حجا الذي تتنقب وجلس بين النساء أثناء الوعظ، ثم قام بتصرف ما
عرفته منه إمرأة أنه رجل وصوخت**

- كان هناك أحد الوعاظ ، وكان مفوهاً جداً في بيانه ، يجتمع الرجال
والنساء أسفل منبره .

- وذهب حجاً وتحجب وتتنقب ، وتسلي خفيّة وجلس بين النساء .

- وسأل أحد الحاضرين الوعاظ هاماً " على استحياء " : هل يكون شعر العانة
منقصاً " لأركان " الصلاة ؟

- وأجاب الوعاظ : عندما يطول شعر العانة ، تكون منه كراهة عند
الصلاحة .

٣٣٣٠ - فازله بالنورة أو بالموسي ، حتى تتم أركان صلاتك ، وتكون كاملة
طيبة .

- قال السائل : إلى أي حد ترى يكون طولهما ، بحيث يكون فيه " خطراً "
نقص أركان الصلاة ؟

- قال : عندما يكون بقدر حبة شعير في الطول ، تكون الإزالة واجبة أيها
السؤال .

- فقال حجاً " لجارته " : أنظرى أيتها الأخت ، هل صار شعر عانتي بنفس
ذلك الطول ؟

- ومن أجل رضا الله مدى يديك وتحسسي ، أترى نه قد وصل إلى حد
الكراهة ؟

٣٣٣٥ - فمدت المرأة يدها في سروال الرجل ، فاصطدمت يدها بذكر الرجل .

- فصرخت على الفور صرخة عالية ، فقال الواقع : لقد بلغ قولي منها سويداء القلب .^(١)

- قالت : لا ، لم يطرق القلب ، بل طرق اليد ، والويل كل الويل ، إن كان قد طرق القلب ، يا عظيم العقل .

- لقد طرق قلوب أولئك السحرة قليلا ، فصارت أيديهم والعصا شيئا واحدا .

- فإنك إن أخذت العصا من شيخ أيها الملك ، لتألم أكثر مما تألم أولئك السحرة عند فقدانهم الأيدي والأقدام .

٣٣٤٠ - ولقد وصلت صيحاتهم بـ « لا ضير » إلى الفلك ، قائلين : هيا خذها ، فقد خلصت الروح من آلام النزع

- ولقد علمنا أننا لسنا هذا الجسد ، وأننا من وراء الجسد ، نحيا بالله " الواحد الأحد " .

- وما أسعده ذلك الذي عرف نفسه ، وبنى قصرا في الأمان السرمدي .

- والطفل يبكي من أجل الجوز والزبيب ، بينما يكون هذا أمرا هينا بالنسبة للعقل .

- فالجوز والزبيب هما بمثابة الجسد بالنسبة للقلب ، ومتنى يصل الطفل في المعرفة إلى مرتبة الرجال .

٣٣٤٥ - وكل من هو محظوظ ، هو طفل في حد ذاته ، والرجل هو من يكون بعيدا عن الشك .

(١) ج/١٢-٤٥٣:- هيـا تعـلمـوا الصـدقـ منـ هـذـهـ المـرـأـةـ ، فـعـنـدـمـاـ اـثـرـ قـولـيـ فـيـ قـلـبـهـاـ صـرـخـتـ هـكـذاـ .

- ولو كان الرجل رجلاً بلحيته وخصيبتيه ، فإن لكل تيس لحية وشعا
كتا .

- وذلك التيس يكون قائدًا خائباً من عجلته ، فيأخذ رفاته حتى " حانوت " القصاب .

- لقد مشط لحيته قائلًا " بفخر " : إنني سابق " متفوق " ، أجل إنه سابق ، لكن إلى الألم والحزن .

- فهيا اختر السلوك ، ودعك من اللحية ، واترك قولك " أنا ونحن " وهذه الجابة .^(١)

٣٣٥٠ - حتى تصبح مثل عبير الورود مع العاشقين ، قائداً ومرشدًا إلى رياض " الجنان " .

- وما هو عبير الورود ، إنها أنفاس العقل والنوى ، فهو مرشد طيب إلى طريق ملك الأبد .

**أمر الملك لإياز مرة أخرى أن : إشرم سر الحذاء والسترة بوضو حتي
يجده أترايك الموعظة من تلك الإشارة ، فالدفين النصيحة**

- بين سر الحذاء يا إياز ، وما هذه الضراوة الشديدة أمام حذاء ؟
حتى يشرب " سنقر " و " بركيارق ، سر سر ستراك ونعلك .

- ويما إياز ، لقد وجدت العبودية منك التزور ، وأسرع نورك منطقاً من الحضيض إلى أوج الأفلak

٣٣٥٥ - فصارت العبودية حسراً للأحرار ، عندما وهبت أنت
العبودية الحياة .

(١) ج/١٢-٤٥٤ : - لقد جعلت من لحيتك مزرعة للضحك ، ففكاك دلا لا أنه أنت لحية .

- والمؤمن هو ذلك الذي في جزر "الحياة" ومدتها ، يكون الكافر في حسرة من إيمانه .

حكاية الكافر الذي قبل له في زمن أبي يزيد : أدخل في الإسلام

وجوابه

- كان هناك مجوس في زمان أبي يزيد ، فقال له أحد المسلمين ، وكان بشوشًا ميلاً إلى المزاح :

- لماذا يكون لو دخلت في الإسلام ، حتى تظفر بالرئاسة وترتفق كثيرة ؟

- فقال : إذا كان الإيمان أيها المرشد ، هو ذلك الذي عند شيخ العالم أبي اليزيد ؟

٣٣٦ - فلا طاقة لي عليه ، ولا قدرة لي على احتماله ، فهو فوق ما تقوم به مساعي الروح .

- وبالرغم من أنني غير مؤمن أو موقن بدين الإسلام ، لكنني معتقد جداً في إيمانه .

- وعندي إيمان هو أعلى من كل هذا ، هو إيمان لطيف ذو ضياء وذو بهاء .

- إنني مؤمن بإيمانه في سرى وباطنـي ، وبالرغم من أن هناك قولاً محكمـاً على فمي .

- وإذا كان الإيمان في حد ذاته هو ذلك الذي لديكم ، فليس عندي ميل إليه أو الشفـاء .

٣٣٧ - وذلك الذي يكون لديه إلى الإيمان "بـالإسلام" ، عندما يرى إيمانكم ، يفتر ميلـه .

- ذلك أنه يرى اسمًا ولا معنى ، كما يطلق على الصحراء اسم المفازة .
- فيتجمد عشة لإبداء الإيمان عندما يرى إيمانكم .

حكاية ذلك المؤذن قبیم الصوت الذى أذن في دار الكفر

وأهداه رجل كافر كهدية

- كان أحد المؤذنين ذا صوت شديد القبح ، وقام بالأذان في دار الكفر .^(١)
- فقالوا له وكرروا القول : لا تؤذن ، فقد تتشبّه الحرب ويطول العداء .
- ٣٣٧ـ لكنه عاند ، وبلا أدنى احتراز ، قام بأداء الأذان في دار الكفر .
- وخاف الخلق من فتنة عاممة ، لكن أحد الكفار جاء بنفسه يحمل ثوبًا " كهدية " .
- وأحضر كهدية الشمع والحلوى وذلك التوب الفاخر ، وأقبل كأنه "الرفيق" الأليف .
- وأخذ يتساءل : أين ذلك المؤذن ؟ إن نداءه وأذانه ليزيدان في الراحة " والسرور " .

(١) النص هنا عند نيكلسون ومن تبعوه شديد الغموض ، فاطلما فكرت : كيف يؤذن المؤذن في دار الكفر؟! وعند جعفرى "٤٦٠-١٢" تبدأ الحكاية بأحد عشر بيت توضح النص إلى حد كبير على النحو التالي :- استمع إلى هذه الحكاية ياشدید الذکاء ، دعك من صورتها واستمع إلى معناها . كان أحد المؤذنين ذا صوت شديد القبح ، كان طوال الليل يمزق طفه بهذا الصوت . - وجعل النوم العميق حراما على الناس ، وأصيب بالصداع منه الخواص والعوام . - فالأطفال في خوف منه وهم في ثياب النوم ، والرجال والنساء في عذاب من صوته . - فاجتمعوا علىخلاص منه ، من أجل دفع إزعاجه وأذاه . - فاستدعوه في النور واللحظة ، ويدلوا له بالأموال ، وقالوا : يا فلان : إننا جميعاً معجبون بأذانك ، لقد أكرمتنا كثيراً ليل نهار أيها العظيم . - ولقد وصل لكل منا دولة وإقبال منك ، لكن النوم فارقنا منذ فترة . - فمن أجل راحتنا أعقد لسانك قليلاً ، وفي المقابل فإن لدينا رحلة حج ، إصحابها . - وأخذت القافلة تسير نحو الكعبة بشوق ، فأخذ الأموال ، وسار مع القافلة . - وفي الليل نزل أهل القافلة للراحة في موضع ما بدار الكفر . - وذلك المؤذن الذي كان عاشقاً لصوته ، أذن في ذلك الموضع بدار الكفر .

- ماذا؟! أية راحة في هذا الصوت القبيح؟! قال : إن صوته بلغ مسامعنا حتى الكنيسة .

٣٣٧٥ - ولد ابنة لطيفة وذات بهاء شديد ، وكانت تشتهي الدخول في الإسلام .
- ولم تكن هذه الرغبة العارمة تفارق رأسها قط ، وكم كان ينصحها كثير من الكفار .

- لقد كان حب الإيمان قد نبت في قلبها ، وكان الحزن في قلبي كال مجرم وأنا عليه كالعود .

- كنت في آلام وعداب ونصب وتعذيب ، فقد كانت تحرك السلسلة " نحو الإيمان " لحظة بلحظة .

- ولم أكن أعرف حيلة لهذا الأمر ، حتى " تفضل " ذلك المؤذن بذلك الأذان .

٣٣٨٠ - فقالت البنت : ما هذا الصوت الكريه الذي صك مسمعي صك شديدا؟!

- إنني لم أسمع قط طوال عمري مثل هذا الصوت القبيح ، سواء" في الدير أو في الكنيسة .

- فقالت لها أختها : هذا هو صوت الأذان ، إنه إعلان المؤمنين بالإسلام وشعارهم .

- ولم تصدق ، فسألت أخرى ، فقالت لها الأخرى : أجل ، " هو هذا " ، يا " روح " أبيك .

- وعندما تأكدت من الأمر اصفر وجهها ، وفتر الحماس للإسلام في قلبها .

٣٣٨٥ - ونجوت أنا ثانية من الفلق والعداب ، ونممت ليلة الأمس نوما عميقا ، لا خوف فيه ولا قلق .

- لقد كانت راحتى هذه من صوته ، وأتت له بهدية على سبيل الشكر ، فلأين
هذا الرجل ؟

- وعندما رأه ، قال له : ثقيل مني هذه الهدية ، فلقد صرت لي مجيرا
ومعينا .

- وما قدمته لي من إحسان وبر ، جعلني عبد " إحسانك " على الدوام .

- ولو كنت غنيا بالمال والثروة ، لملاط فاك هذا بالذهب .

٣٣٩٠ - " قال الموسى " : وأيمانكم هذا هو احتيال وزيف ومجاز ،
وهو قاطع للطريق مثل ذلك الأذان .

- لكن من إيمان أبي اليزيد وصدقه ، أصيّب قلبي وأصيّب روحي
بالحسرات .

- مثل تلك المرأة التي رأت جماع الحمار ، فقالت : واحسراه ، ما هذا
الفحل الفريد ؟

- إذا كان هذا هو الجماع فقد فازت هذه الحمير ، أما هؤلاء الرجال
فيغوطون على فروجنا .

- ولقد أعطى باليزيد جملة الإيمان حقه ، ول يكن الثناء الجم على مثل هذا
الأسد الفريد .

٣٣٩٥ - فلو أن قطرة من إيمانه قد مضت إلى البحر ، لغرق البحر في قطرته
هذه .

- وكالنار ، لو أن شررا واحدا منها سقط في غابة ، لكان الفناء من هذا الشر
لتلك الغابة .

- مثل ظن واحد يطرق قلب الملك أو الجنود ، وقد جعل الخصوم بددا في
القتال .

- ألم يبدأ نجم واحد هو نجم محمد ، ففني منه أصل اليهود والمجوس؟^(١)

- وذلك الذى وجد الإيمان ، مضى في أمان ، أما كفر الباقيين ، فقد بقي قائماً على لظن .

٣٤٠٠ - وربما لم يبق ذلك الكفر المغض الذى كان عند الأولين ، فقد حل محله إما الإسلام وإما الخوف .

- إن هذا الإيمان هو مزج للزريت بالماء إحتيالاً ، وهذه الأمثال تشبه الذرة ، ليست نوراً .

- ولا أقصد بالذرة تلك التي تكون هباء متجسداً ، أو ذلك الشيء الذى لا ينفت ولا ينقسم .

- فاعلم أن لدى مراداً خفياً من ذكرى للذرة ، لكن ليس ماذوناً لك بالبحر ، فأنث زيد" الآن .

- وإن الشمس النيرة لإيمان الشيخ ، لو أشرقت بوجهها من مشرق روح الشيخ ؛

٣٤٠٥ - فإن كل الوهاد تحتوى على الكنوز حتى " قاع " الثرى ، وكل النجاد تظفر بالخلد الأخضر .

- فإن له روحًا من النور المنير ، كما أن له جسدًا من التراب الحقير .

- فواعجبًا !! فهو هذا أو ذاك ، لقد عجزت عن " حل " هذه المشكلة يا عماء فإذا كان هو الجسد يا أخي ، فما تكون تلك التي منها امتلأت السموات السبع بالنور ؟!

(١) ج / ٤٦١ - ولقد بزغت نجمة واحدة في محمد ففهي بها كل الكفر في الشرق والغرب .

- وإذا كان هو تلك " الروح " فما هذا البدن أيها الصديق ؟ واعجباه !! من هو ؟
وأيهما يكون ؟ !

حكاية تلك المرأة التي قالت لزوجها : إن القطعة أكلت اللحم ، فوضع الزوجقطة
على الميزان فوجده وزناها نصف من ، فقال : يا إمرأة ، كان اللحم نصف من وأكثر
فإذا كان هذا هو اللحم ، فأينقطة ؟ ! وإذا كانت هذه هيقطة ، فأين اللحم ؟
٣٤١ - كان هناك رجل رب بيت ، وكانت له زوجة عيابية سليطة وقدرة
وطويلة اليد .

- وكل ما كان الرجل يحضره ، كانت المرأة تبده ، وكان الرجل مضطرا
إلى الاستسلام والسكوت .

- وأحضر ذلك المعيل لحما " ذات مرة " من أجل ضيف ، وحمله إلى المنزل
بعد جهد جهيد .

- فأكلته المرأة شوأء مع الشراب ، وجاء الرجل ، فقدمت إليه عذرا واهيا .
- وسأل الرجل : أين اللحم ؟ فقد وصل الضيف ، وينبغي أن يقدم الطعام الدسم
للضيف .

٣٤١٥ - فقالت المرأة : لقد أكلت هذهقطة ذلك اللحم ، فاشتر لحما آخر إن
وجد ، هيا .

- فصاح : يا " أيك " ، هات الميزان ، وسوف أقوم بوزنقطة .
- ووزنها ، وكان وزنقطة نصف " من " ، فقال ذلك الرجل : أيتها المرأة
المحتالة :

- لقد كان اللحم يزن نصف " من " ويزيد رطلا ، والقطعة نصف من يا سيدتي .
- فإذا كانت هذه هيقطة فأين ذلك اللحم ؟ وإذا كان هذا هو اللحم ، فأين
القطعة ، إبحثي عنها .

٣٤٢٠ - فإذا كان هذا هو بايزيد ، فما تلك الروح ؟ وإذا كان هو تلك الروح ،
فما هذه الصورة ؟

- إنها حيرة في حيرة أيها الصديق ، وليس هذا شأنك ، كما أنه ليس من شأنني .
- إنه كلاهما معا ، لكن من محصول الزرع ، تكون البذور أصلا ، أما هذا
البن والقش ففرع .

- وإن الحكمة قد جمعت هذه الأضداد معا ، وهذا القصاب يجمع معا ما حول
الفخذ وما حول الرقبة .

- والروح بلا جسد لا تستطيع العمل ، وجسدك بلا روح يكون باردا
متجمدا . (١)

٣٤٢٥ - وجسدك ظاهر ، أما روحك فخفية ، وبهذين كليهما صحت أسباب
الدنيا .

- وإنك لتندف الرأس بالتراب فلا تشج ، وتصب الماء على تلك الرأس ، فلا
تشج أيضا .

- وإذا كنت تريده أن تشج الرأس ، فعليك أن تخلط الماء بالتراب .

- وعندما تشج الرأس يذهب ماوها نحو أصله ، ويأتي التراب صوب
التراب يوم الفصل .

- والحكمة التي صارت للحق من هذا الازدواج ، قد حصلت من الحاجة ومن
الفرق واللجاج .

٣٤٣٠ - وتكون حينذاك ازدواجات أخرى ، لا سمعت بها أذن ولا
أبصرتها عين .

(١) ج/٤٧٠-١٢:- والجسد بلا روح أقل من التراب أيها الحبيب ، والروح كاللب والجسد كالقشر .- والجسم بلا روح لا يتأثرى منع عمل ، فجاهد حتى تحصل على روح أيها المحتال .

- وإذا كانت أذن قد سمعتها ، فمتي كانت تبقى أذنا ، أو من أين كان يتأتي لها ثانية ضبط الكلام ؟

- وإذا كان الثلوج والبرد قد أبصرا الشمس ، لقطعا من بعدها الأمل في طبيعة الثلوج .

- ولصارا ماءً خالبين من العروق والعقد ، ولصنع داود الهواء والنسيم مجاناً من ذلك الماء .

- ولصارا من بعدها دواة لكل شجرة ، ولسعد جد كل شجرة من قدوهما .
٣٤٣٥ - وذلك التاج المتجمد قد بقي " منطويًا " على نفسه ، وقد فرأى على كل
شجرة (لامساس) .

- "ليس يألف ، ليس يؤلف جسم _____ * ليس إلا شد — نفس
قسم _____ (1)." .

- إِه لَا يَذْهَب هَدْرًا ، وَمَنْه يَسْتَفِيق الْكَبَد ، لَكُنْه لَا يَكُون رَسُولًا وَسُلْطَانًا
الثَّنَات .

- يا اياز ، إن نجمك سامق الإرتفاع ، وليس كل برج قابلًا
لعلمه

— و متى تقول كلّ صفاء صفوتك؟

حكاية ذاك الأعمى الذي قال للغلام: أحضِرْ خُمُراً فنَهَدِي الغلام، وعندما كان

عائداً بحثة الخمس، كان هناك زاده بم بالطريق للأم بالمحرف، فقد ذكره

بعد مكسرها، وعلم الأمير، ونحوه لعقاب الزائد. وهذه القصة حدثت في زمان

عيسى، ولم تكن الخمر قد حرمته بعد، لكن الزاهد كان يتغذى منها

ويمنع التنعم بما

^(١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- ٣٤٤ - كان هناك أمير حلو الروح معاقر للخمر ، كان كهفا يلجا إليه كل مخمور وكل مسكين .
- كان مشفقا مكرما للمساكين عادلا ، كان أصيلا واهبا للذهب ، قلبه كالبحر .
- كان ملكا للفتىـان ، وأميرا للمؤمنين ، كان حافظا للطريق عالما بالسر ، ناظرا إلى الصديق .
- كان العهد عهد عيسى والأيام أيام المسيح عليه السلام ، كان الخلق طيبا القلوب قليلاً الأذى ، صبوراً .
- فأتاه ضيف فجأة ذات ليلة ، كان أميرا على شاكلته ، حسن المذهب .
- ٣٤٥ - وكانت الخمر تلزمهما في نظم أمرورهما ، فقد كانت الخمر في ذلك الوقت حلاً مسموها بها .
- وقلت الخمر أمامهما ، فنادي : يا غلام ، امض واملا الإبريق ، وابيت لنا بالخمر ؟
- من فلان الراهب ، فإن عنده خمراً خاصة ، ومنها يجد الخواص والعوام الخلاص .
- وإن ما تفعله جرعة من خمر ذلك الراهب ، هو ما تفعله آلاف الجرار والدنان .
- ففي تلك الخمر مادة خفية ، مثلما يكون سلطان متخفياً في عباءة .
- ٣٤٥ - فقلل أنت النظر باستهانة إلى الخرقـة الممزقة ، فلقد سود ظاهر الذهب .

- ولقد صار منبوداً ومردوداً من أجل عين السوء ، كما سود ظاهر ذلك
الياقوت بالدخان .

- ومنى تكون الكنوز والجواهر داخل الدور ؟ إن الكنوز توجد دائمًا في
الخرابات .

- وعندما دفن كنز آدم في خرابات الجسد ، صار جسده تعويذة لعين ذلك
العين .

- كان ينظر إلى الطين باستهانة شديدة ، وكانت الروح تقول له : إن
طيني سد أمام عينيك .

٣٤٥٥ - وأخذ الغلام الجرة وأسرع راضيا ، وفي لحظة وصل
إلى دير الرهبان .

- ودفع الذهب ، وأخذ خمراً كأنها الذهب ، لقد أعطى حيراً وأخذ عوضاً
عنه جوهراً .

- "أخذ" خمراً لو أنها صعدت إلى رؤوس الملوك ، لوضعوا تاج الذهب على
مفرق الساق .

- ولأثارت الفتنة وألوان الشغب ، ولاختلط العبيد بالسادة .

- ولمضت العظام وصارت كلها أرواحاً ، ولتساوى في تلك اللحظة
العرش مع لوح الخشب .

٣٤٦٠ - فهما وقت الصحو كالماء والزيت ، وهما وقت السكر كالروح
في الجسد . (١)

(١) ج ١٢-٤٧٥: مثل الهريسة ، اللحم والبر مترجان معاً ، لا يسبق أحدهما الآخر ، ولا فرق
بينهما .

- وعندما صار كالهريسة ، لم يعد ثم فرق ، فلا فرق هناك ، إذ ليس ثم غرق .
- كان ذلك الغلام لا يزال يحمل خمراً كهذا ، نحو قصر الأمير ، حسن السمعة
- فتقدم منه زاهد محزون متعصب ، متيس اللب ، متلذذ بالبلاء ؛
- قد أذاب الجسد في ميزان القلب ، وأخلى الدار من كل ما سوى الله .
- ٣٤٦٥ - و " تعرض " لأذى المحن دون توقف ، والجراح فوق الجراح ، بحيث تبلغ الآلاف .
- خبرها قلبه كل لحظة من الجهاد " في الطريق " ، فقد كان عاكفاً ليل نهار على هذا الجهاد .
- ولقد تمرغ في الدم والتراب لسنوات ، وفر منه الصبر والحلم فجأة ، في منتصف الليل . (١)
- فقال الزاهد : ما هذا الذي في الجرار ؟ قال الغلام : خمر ، قال : لمن ؟
- قال : إنها لفلان الأمير الأجل ، قال : أمثل هذا العمل يكون للطالب ؟
- ٣٤٧٠ - أ يكون طالباً لله ثم قصفواه ؟ و خمر الشيطان تكون لمن عنده نصف و عصى ؟
- إن وعيك بلا خمر ذايل هكذا ، وهناك أباب ينبعي أن تكون مرتبطة ببابك هذا .
- فماذا يكون وعيك عند السكر ؟ يا من صرت مثل طائر سقط في فخ السكر .

(١) ج ١٢:٤٧٥:- فرأى في الليل غلاماً حسن الخطى ، يطوى الأرض طيماً من سرعته .

حكاية ضياء دلق الذي كان مفرطا في الطول وأخيه شيخ الإسلام ناج بلخ الذي
كان شديداً القصر، وكان شيخ الإسلام هذا يشعر بالعار من أخيه ضياء، ودخل ذات
مرة إلى درسه، وكل صدور بلخ حاضرون، فحياه ضياء ومر، وهم له شيخ الإسلام
بالقيام بلا اهتمام، فقال له : نعم، أنت طويل جداً، اختر قطعة من طولك
- كان ضياء دلق هذا حاضر البديهة ، وكان أخاً لشيخ الإسلام ناج
بلخ. (١)

- أما ناج ، فكان شيخ الإسلام في الحاضرة بلخ ، كان قصيراً القامة
ضئيلاً وكأنه فرخ .

٣٤٧٥ - وبالرغم من أنه كان فاضلاً فحلاً حاوياً للفضائل ، فقد كان ضياء
بيزه في الطرف .

- كان قصيراً ، بينما كان ضياء مفرطاً في الطول ، وكان شيخ الإسلام يتسم
بكبر وفخر شديدين .

- وكان يشعر بالعار من هذا الأخ ، في حين أن ضياء كان واعظاً
أيضاً ذا هدى .

- وفي يوم المحفل دخل ضياء ، وكانت الحضرة مليئة بالقضاة
والأصفياء .

- ومن كبرياته الشديدة ، قام شيخ الإسلام ناج قومية لهذا الأخ
الشديد .

٣٤٨٠ - فقال له : حقاً ، إنك مفرط الطول ، فمن أجل الأجر والثواب ،
اختر جزءاً من قوامك السروى .

(١) ج/١٢-٤٨٠:- ومن أجل العلم، كان خلق يندون إليه على الدوام يلزموه درسه .

- ومن ثم ، فأى لب وأى عقل لك بحيث تشرب الخمر يا عدوا
للمعرفة .

- وإن كان وجهك مليحةً ، فضع عليه قدرًا من الزيادة ، فالنيلة على وجه
الحبشى تكون أضحوكة .

- ومتى حل فيك نور" أيها الغوى ، حتى تصبح باحثا عن الغيبوبة والظلم ؟

- والقاعدة هي البحث عن الظل في النهار ، فهل تصير باحثاً عن الظل في الليل الملبد بالسحب ؟

٣٤٨٥- فإذا كانت قد أحلت قوتاً للعوام ، فإنها قد حرمت على طالبي الحب .

- و خمر العشاق هي دماء قلوبهم ، و عيونهم تكون على المنزل
والطريق .

- وفي مثل هذا الطريق لهذه الصحراء المهولة ، هذا العقل المرشد ذو مائة غياب وكسوف .

- وإنك لتحثو التراب في وجوه المرشدين ، وتجعل القافلة هالكة ضاللة .

- وحقاً إن خبز الشعير يكون حراماً وتزيداً، فوضع أمام النفس خبز النخالة.

٣٤٩- وأذل عدو طريق الله ، ولا تضع اللص على المنبر ، بل ضعه على المشنة .

- أولى باللص أن تقطع يده ، وإن عجزت عن القطع ، فقيد تلك اليد .

- فإن لم تفهِ يده ، قيد هو يدك ، وإن لم تكسر قدمه ، كسر هو قدمك .

- فهل تعطي العدو الخمر وقصب السكر ؟ لماذا ؟ ، فلتضحك ضحكة مسمومة ، ولتقل له : كل التراب .

- لقد قذف الزاهد من غيرته الجرة بالحجارة ، فتحطم ، فألقى بها الغلام ،
وفر من الزاهد .

٣٤٩٥ - وذهب إلى الأمير ، فسأله : أين الخمر ؟ فقص له ما حدث
بالتفصيـل .

ذهاب الأمير غاضباً لمعاقبة الزاهد

- صار الأمير كالنار ، ونهض واقفا ، وقال : أخبرني أين دار ذلك
الزاهد .

- حتى أدق رأسه بهذه الهراءة التفيلة ، تلك الرأس الخالية من المعرفة ،
أين الخطأة ؟

- أى علم له بالأمر بالمعروف ؟ أمن طبيعته الكلية ؟ ! إنه طالب للصيت
والشهرة .

- حتى يجعل لنفسه مكانة بهذا النصب والاحتيال ، حتى يظهر نفسه ،
ويشهرها بشيء ما .

٣٥٠٠ - وهو لا يملك فضلاً سوى هذا ، وهو أن يتعرض متنطعاً لهذا وذاك
- فإن كان مجذوناً مشعلاً الفتـلة ، فإن دواء المجذون هو قضيب التـور
"السوـط" .

- حتى يخرج الشيطـان من رأسـه ، وكيف يسير الحمار دون وخذ من
الـحـمارـين ؟

- وانطلق الأمير خارجاً والهراءة في يده ، وجاء في منتصف اللـيل إلى الزـاهـد
وهو نصف ثـملـ .

- وكاد من "شدة" غضـبـه أن يقتل الزـاهـد ، فاختـفى الزـاهـد تحتـ غـطـاءـ منـ
الـصـوفـ .

-٣٥٠٥ - كان الزاهد يسمع ذلك من الأمير ، بينما هو مخفف تحت صوف بعض الغزالين .

- وقال لنفسه : المرأة التي قسا وجهها فحسب هي التي تستطيع أن تبرز قبح المرأة في وجهه .

- وينبغي وجّه في صلابة وجه المرأة ، ليقول لك : انظر إلى وجهك القبيح .

حكاية غلبة المهرج لسيده شاه قرمذ في الشطرنج

- كان سيد شاه قرمذ يلعب الشطرنج مع المهرج ، فهزمه المهرج سريعا ، وغضب سيد شاه غضبا شديدا .

- فما إن قال : مات الملك ، مات الملك ، حتى أخذ ذلك الشاه المتكبر يضربه بقطع الشطرنج قطعة قطعة فوق رأسه .

-٣٥١٠ - قائلًا : هاكه فخذه ، ملکاك أيها الديوث ، فصبر ذلك المهرج وقال : الأمان أيها الملك .

- وأمر الأمير بأن يلعبا دورا آخر ، فكان "المهرج" مرتعدا وكأنه العريان في الزمهرير .

- وخسر الأمير الدور ، ومات ملكه ، وجاء دور قول "مات الملك" وأوانه - فقفز ذلك المهرج وذهب إلى ركن ، ووضع سريعا ستة من اللباد فوق جسده - وتحت الوسائل واللباد الستة ، اختفى نائما ، لكي ينجو من ضرب الأمير .

-٣٥١٥ - فقال الأمير : ماذا فعلت ؟ وما هذا ؟ فقال : الملك .. الملك .. الملك مات ، أيها الملك المختار .

- فمئى يمكن قول الحق إلا تحت اللحاف ، معك "بالذات" أيها الغاضب ناري
الطبع .

- فيا من هزمت أنت ، ومت أنا من ضربات الملك ، ها أنا أقول لك : مات
الملك .. مات الملك ، وأنا تحت ثيابك .

- لقد امتلأ الحسي بصيحات الأمير " الآخر " ورفسه الأبواب بالأقدام ، والشد
والجذب .

- ونهض الخلق خارجين من دورهم من على اليسار واليمين ، قائلين : أيها
المقدم ، هذا هو أوان العفو والرضا .

٣٥٢٠ - إن ذهنه متيس ، وعقله في هذه اللحظة أقل من عقول الأطفال
وأفهامهم .

- والزهد والشيخوخة صارا ضعفا فوق ضعف ، وهو على زهده ذاك ، ليس
على سماحة وبساط .

- ولقد تجرع الآلام ، ولم ير نفعا من رفيق ، وقام بأعمال كثيرة ، ولم ير نتيجة
أو أجرا من عمله .

- فلما أن عمله هذا لم يكن من أجل " العمل " ذاته ، أو أن حين الجراء لم يحن
بعد .

- أو أن سعيه هذا كان مثل سعي اليهود ، أو أن الجراء مرهون بوقته .
٣٥٢٥ - ويكتفي الرجل ألمًا ومصيبة أنه بلا أهل في هذا الوادي المليء بالدم
- لقد قبع في ركن من داره شديد وجع العينين ، وقد عبس بوجهه ، وأرخى
شديقه .

- فلا حال يعتني به " ويعالجه " ، ولا عقل له ليسعى في أثر علاج
وكمال .

- وهو يجتهد على الوهم والظن ، وأمره قائم على احتمال التحسن .
- ومن هنا فطريقه حتى رؤية الحبيب بعيد ، ولا مجال للبحث عن الرئاسة في رأسه .^(١)
- ٣٥٣٠ - فهو حينا مع الله في عتاب ، قائلا : إن نصيبي كان العنا من هذا الحساب .
- وحينما مع حظه في جدال ، " قائلا" : الجميع ملقون ، وأنا مقطوع الجناح .
- وكل من هو سجين للون والرائحة ، حتى ولو كان الزهد ، يكون ضائقا تماما .
- وما لم يخرج من هذا الجو الضيق الكئيب ، لن يصير طيب الخصال واسع الصدر .
- وعندما يكون الزاهد منفردا بنفسه ، ينبغي ألا يعطى نصلا أو موسيا من قبل أن يحدث البسط .
- ٣٥٣٥ - فإنه ضجرا يمزق بظمه ، حزنا على ما أصيب به من خيبة وأحزان .
- هم المصطفى ﷺ بـالـفـاءـ نـفـسـهـ مـنـ جـبـلـ هـرـاءـ فـوـقـاـ مـنـ تـأـخـرـ نـزـولـ جـبـرـيلـ ﷺـ،ـ وـإـظـهـارـ**
- جـبـرـيلـ ﷺـ نـفـسـهـ لـهـ قـائـلاـ :ـ لـاـ تـلـقـ بـنـفـسـكـ،ـ قـائـمـ كـأـلـوـانـ مـنـ الـأـقـبـالـ**
- عندما امتد الهجر وفارق " جبريل " للمصطفى ﷺ ، كاد أن يلتقي بنفسه من فوق الجبل .
- حتى قال له جبريل ﷺ : حذار ، لا تفعل ، فإن لك دولة عظيمة من أمر " كن " .

(١) الشطرة الثانية عند جعفرى "٤٩٠-١٢" : لم يبق له مخ من عشقه للفشل .

- فكان المصطفى ينصرف عن إلقاء نفسه ، ثم كان الفراق يهاجمه مرة ثانية .

- فكان يهم بإلقاء نفسه مرة أخرى منقلباً من الجبل ، وذلك من شدة الحزن والهم

٣٥٤ - فكان جبريل يظهر له مرة أخرى قاتلاً له : لا تفعل ، أيها الملك الذي لا بديل له .

- وهكذا ظل الأمر حتى كشف الحجاب ، وحتى وجد جوهـره ، من داخله هو .

- وإذا هم الناس يقتل أنفسهم عند كل محنـة ، فماذا هم فاعلون في النفس التي هي أصل كل المحن ؟

- وإنني لفي عجب وحيرة من تضحيـة الناس ، وكل منهم يضحـي من أجل سيرة ما .

- وما أسعد ذلك الذي ضـحـي بالجسد ، من أجل ذلك الذي يستحق الفداء والتضحيـة .

٣٥٤٥ - ولما كان كل امرـيء مضـحـيـاً من أجل شيء ما ، فهو صارـفـ فيـه العـمر ، مستـعدـ أن يـقـتـلـ من أجـلهـ ؛

- مستـعدـ للـقـتـلـ مستـقبلـهـ ذاتـ شـرـوقـ أو ذاتـ غـرـوبـ ، فلا مـشـتـاقـ يـبـقـىـ بـعـدـهاـ ، ولا مـوـضـعـ شـوـقـ .

- اللـهـمـ إـلاـ هـذـاـ الـمـقـبـلـ الـمـضـحـيـ منـ أـجـلـ هـذـاـ الـفـنـ ، تكونـ لـهـ مـائـةـ حـيـاةـ فـيـ القـتـلـ .

- فهو عـاشـقـ وـمـعـشـوقـ وـعـشـقـهـ فـيـ دـوـامـ ، وهو حـسـنـ السـمـعـةـ فـيـ الدـارـيـنـ ، ذـوـ نـصـيبـ .

- "يا كرامي ، ارحموا أهل الهوى * شأنهم ورد النوى بعد
النوى " (١)

٣٥٥ - فاعف أيها الأمير عن حاته وغلهظته ، وانظر إلى الأمهات
وشقاءه .

- حتى يغفو الله بدوره عن ذنوبك ، ويجازيك على ذلك بالغفرة .

- ولقد حطمت أنت جرارا كثيرة من الغفلة ، ومع ذلك فقد رجوت العفو من
أعماق قلبك .

- فاعف حتى تجد العفو عند الجزاء ، فإن القدر يدقق كثيرا عند الجزاء . (٢)

**جواب الأمير على المتشفعين للزاهد وجيرانه قائلاً : لماذا توقم وكسر
جرتنا ؟**

لن أقبل شفاعة في هذا الأمر، فلقد أقسمت على عقابه

- فقال الأمير : من يكون هذا حتى يقذف جرتنا بحجر ويكسرها !؟

٣٥٥٥ - والأسد الهمور عندما يمر من الحي الذي أسكن فيه ، يمر
بوجل شديد وبذعر . (٣)

- ولماذا ضائق غلامنا وأذاه ، وأخجانا أمام ضيوفنا ؟

- وأراق شربة هي أفضل من دمه ، ثم هرب الآن منا كالنساء .

- لكنه لن ينجو بروحه مني ، حتى ولو صار طائرا وحلق في الأعلى .

(١) البيت بالعربية في المتن الفارسي .

(٢) ج/١٢-٤٩٣:- وكن في وعيك بالنسبة لمن يدقون في أمور القدر ، واستمع إلى قصتا جيدا . - واستمع
إلى سيرة الأمراء الآخرين ، حتى تجد من الحكاية مائة خبر .

(٣) ج/١٢-٤٩٦:- بل إنه لي فقد مخلبه رعبا مني ، والأشعى أمام قهرى تحول إلى نملة .

- فإنني أرميه بسهم غضبي الذي يصمي جناحه ، وأقتلع جناحه وقوادمه
الحقيرة . (١)

٣٥٦- ولو مضى إلى قلب صخرة صماء ، فإنني بجهدي أخرجه في التو
من قلب الصخرة . (٢)

- ولسوف أوجه ضربة منى إلى جسده ، بحيث يكون عبرة لكل القوادين . (٣)

- ومع كل هذا الاحتيال .. ومعنا أيضا !! فلسوف أعطيه حقه ومائة من أمثاله
الآن . (٤)

- ولقد صار غضبـه السفاكـ في قـمـته ، وـكـانـتـ النـيرـانـ لا تـفـتـأـ تـخـرـجـ منـ
فـمـهـ .

قيام المتشفعين للزاهد وجيرانه بتقبيل يد الأمير وقدمه والتغريم إليه مرة أخرى

- ومن أنفاسـه المعربدة ، أخذ أولئـكـ الشـفـعـاءـ يـقـبـلـونـ يـدـيـهـ وـقـدـمـيـهـ
كـثـيرـاـ .

٣٥٧- قائلين : يا أيها الأمير ، إن الانتقام لا يليق بك ، وإذا كانت الخمر قد
أريقت ، فأنت طيب بلا خمر .

- وإن الخمر لستـمـدـ مـادـتهاـ منـ لـطـفـكـ ، ولـطـفـ المـاءـ يـتـحـسـرـ منـ أـجـلـ لـطـفـكـ
أـنـتـ .

(١) ج/١٢-٤٩٦:- ولو صار سمكة في ماء ، رعبا مني ينقلب ظهرـاـ لـبـطـنـ .

(٢) ج/١٢-٤٩٦:- لن ينجو بروحـهـ منـ سـيفـيـ ، ولو قـامـ بـمـائـةـ حـيـلةـ وـتـدـبـيرـ وـفـنـ .

(٣) ج/١٢-٤٩٦:- وإن عملـهـ هوـ الـاحـتـيـالـ وـالـشـعـوذـةـ وـالـغـشـ ، وهـدـفـهـ نـيـلـ الشـوـرةـ .

(٤) ج/١٢-٤٦٩:- سوف أدق رأسـهـ تماماـ بـهـذـهـ الـهـراـوةـ التـقـيـةـ ، بحيث يغادر جـسـدـهـ كـنـزـ الرـوحـ .

- فراول الملوكيَّة ، واعف أيها الرحيم ، أيها الكريم ابن الكريم ابن الكريم .

- فكل شراب عبد لهذا القد ولهذا الخد ، وكل السكارى حساد لك .

- ولست محتاجا إلى الخمر الوردية على الإطلاق ، فاترك تلك الوردية ، أيها المورد .

٣٥٧.- يا من وجهك الذى كالزهرة شمس الضحى ، ويا من يتسلل منك اللون الوردى ، كل ما هو وردى اللسان .

- والخمر التي تغلى في الدن خفيَّة ، إنما تغلى شوقا إلى وجهك .

- ويا من أنت بأجمعك بحر ، بماذا يجديك الطبل ؟ ويا من أنت بأجمعك وجود ، أى عدم تبحث عنه وتطلبه ؟

- ويا أيها القمر المنير ، لماذا تريد أن تفعل بالغبار ؟ يا من يكون القمر أمامك مصفر الوجه .

- إنك طيب وجميل ومعدن لكل جمال ، فلماذا تمن لهذه الخمر ؟

٣٥٧٥- وإن تاج «كرمنا» موجود على مفرق رأسك ، وطوق «أعطيتك» قلادة فوق صدرك .

- إن الإنسان جوهر ، والفالك عرض بالنسبة له ، وكلها فروع وأسباب وهو الغرض .

- ويا من غلامنك العقل والتدابير واللب ، لماذا تبيع نفسك هكذا رخيصا ؟

- إن خدمتك واحترامك أمران مفروضان على الجميع ، فكيف يطلب جوهر التجدة من عرض ؟

- وإنك لتبحث - وأسفاه - عن العلم من الكتب ، وتبحث - وأسفاه - عن اللذة من الحلوى .

- فماذا تكون الخمر ؟ أو السماع ؟ أو الجماع ؟ حتى تبحث عن طرقها عن السرور والارتفاع !

- لقد صارت شمس" طالبة فرضـا من ذرة ، و كوكب الزهرة طالبا للكأس
من حـرة .

والروح التي لا كيفية لها صارت حبيسة للكيفية ، والشمس حبيسة لعقدة !!
باليها من خسارة !!

جواب الأمير عليهم مرتبة ثانية

- قال : لا ، لا ، فلأنا خذن لتلك الخمر ، ولست قانعا بلذة تلك السعادة " التي تتحدثون عنها " .

- متألصـاً من كل خوف ومن كل ألم ، أتمايل في كل صوب ، وكأنني
أشجار الصفصاف .

- مثل غصن الصفصاف ، أتمايل ذات اليمين وذات اليسار ، فله من الرياح ،
اللوان من الرقص .

- وإن كل من اعتاد على سرور الخمر ، متى يقبل هذا السرور " الذي تذكرون " ؟ هه : .. أيها السيد .

- وكون أن الآتيساء قد استثنوا من هذه اللذة ، فذلك لأنهم امتنعوا بلذة الحق .

٣٥٩٠ - ذلك أن أرواحهم كانت قد رأت تلك اللذات ، فأصبحت هذه اللذات عندم لهم لهوا ولعبا . (١)

- وعندما صار المرء رفيقاً لمحبوب حي ، كيف يقوم بمعانقة ميت !؟ (٢)
تفسير هذه الآية « وإن الدار الآخرة لھو الْحَیَاةُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ » فالأبواب والجدران في ذلك العالم وساحتته ومائه والدور فيه والثمار والأشجار كلها حية متعدنة مستمرة ، ومن هنا قال عليه السلام [الدنيا حيّة وطلاّبها كلاب] وإن لم تكن الآخرة حياة ، لكانة حيّة بدورها ، والحياة تسمى حيّة لأنها حيّة ، لا من أجل رائحتها النتنة وقدارتها

- لما كانت ذرات ذلك العالم ذرة ذرة من الأحياء العالمية بالذكاء الدقيقة والمتقدمة ،

- فلا راحة لها في عالم الموتى ، فإن هذا العشب ليس لائقاً إلا بالأعوام .

- وكل من تكون له الرياض محفلاً ووطناً ، متى يشرب الخمر في مستودع القمامات ؟

٣٥٩٥ - وموضع الروح الطاهرة هو عينين ، ويكون دودة ذلك الذي يجعل البصر موطنًا له .

- والكأس الطهور من أجل السكران بالله ، والماء المالح من أجل هذه الطيور العمياء .

(١) ج/١٢: ٥٠٣:- وكل من أسرف له النور الحقيقي عن وجهه ، متى يصير قاتعاً بالظلمة والدخان ؟ - وكل من أكل في جوعه طعام الله ، متى يحمل هم الخبز والحساء ؟ - وكل من نام في الرياض ، متى يميل إلى مستودع القمامات كالماء ؟ وكيف يتوجب المصاص بالامتناع الماء ؟ وكيف يتبعد المخمور عن الشراب ؟ ولا يشبع عاشق قط من الحبيب ، ولا يمل المريض قط من الطبيب . ولا يكون العاشق نفوراً من المشوق ، فإذا يرى به كل الكون والمكان . ولا أحد قط لم يصر عاشقاً لغير الحق ، ولم يصر أحد واقفاً على ذلك السر إلا الحق .

(٢) ج/١٢: ٥٠٣:- وربما يعاني أحد ميتاً ، إن لم يكن له علم بدنياً الروح .

- وكل من لم يبذر له عدل عمره ، يكون الحاج السفاح عادلا في رأيه .
- وإنهم ليعطون البنات الصغيرات دميسة جامدة ، إذ ليس لديهن علم باللعب الحياة .
- وعندما لا يكون للأطفال من الفتورة يد قوية ، يكون السيف الخشبي أفضل بالنسبة لهم.
- ٣٦٠٠ - والكفار قد صاروا قانعين بصور الأنبياء ، التي صوروها على جدران الأديرة .
- ولما كانت لنا نوبة الضياء من هؤلاء العظماء ، فليس لدينا أدنى اهتمام بنقوش الظلال .
- لقد بقيت صورة أحدهم في الدنيا ، لكن الآخر صورته كالقمر في كبد السماء .
- وهذا فمه متحدث بال نقاط الدقيقة مع الجليس ، وذاك متحدث مع الحق ، وهو له جليس .
- وأذن جسده مسجلة لهذا الكلام ، وأذن روحه تجذب الأسرار من قائل " كن "
- ٣٦٠٥ - وعين الجسد ناظرة إلى حلية البشر ، وعين السر حائرة في « ما زاغ البصر » .
- وقدم الظاهر مصطفة في صف المسجد ، وقدم المعنى في طواف فوق الفلك .
- وهكذا فعدد أعضائه عضوا عضوا على هذا النسق ، هذه داخل الوقت ، وتلك خارج الحين .
- وما هو في وقت يكون حتى الأجل ، لكن أعضاء المعنى رفيقة للأبد ، قرينة للأزل .
- وإن " أحدهم " ليس موصى ولـي الدولتين ، ويوصف الآخر بأنه إمام القبلتين .

٣٦١- فلا تلزمه خلوة ، ولا تلزمه أربعيئية ، فلا غيم ة ط يستطيع أن يحجبه .

- فإن قرص الشمس هو منزل خلوته ، فكيف يحجبه الليل الغريب ؟

- ولقد انتفت عنه العلة والخشية ، ولم يبق بحران ، صار كفره إيمانا ، ولم يبق ثم كفران .

- صار متقدما كالآلف من استقامته ، وهو لا يملك شيئا من أوصاف نفسه

- وصار منفصل لا عن كسوة طباعه ، وصارت الروح عارية إلا من ذلك الذي يطيل العمر .

٣٦١٥- وعندما مضى عاريا إلى ذلك الملك الفرد ، كساه الملك ثوبا من الأوصاف القدسية .

- ولبس خلعة من أوصاف الملك ، وحلق من حضيض البئر ، إلى إيوان الجاه

- هكذا مثلا صفا ماء كدر ، فصعد من قاع الطست إلى أعلى الطست .

- وبالرغم من أنه ملوث بالقدر من قاع الطст ، ومن شؤم امتراجه بأجزاء البدن ؛

- والرفيق السوء قد عقد جناحه وقوادمه ، إلا أنه كان في الأصل ميرزا .

٣٦٢- وعندما وجهوا إليه العتاب بـ "اهبطوا" ، علقوه منكسا كهاروت .

- لقد كان هاروت من ملائكة السماء ، وعقابا صار معلقا هكذا .

- ولقد نكس ، لأنه ابتعد عن الرأس ، وجعل نفسه رأسا ، وساق "مركيه" منبتا .

- وتلك السلة عندما رأت نفسها مليئة بالماء ، استغنت وانفصلت عن البحر .

- فلم تبق على كيدها قطرة واحدة من الماء ، فأشفق عليها البحر ، واستدعاها إليه .

٣٦٢٥- إنها رحمة بلا علة ، " ولا تسبقها " طاعة ، تأتي من البحر في ساعة مباركة .

- قائلة : ناشدتك الله ، طوفي حول شاطيء البحر ، بالرغم من أن أهل السواحل يكونون صفر الوجوه .

- حتى يأتي لطف العطاء ، ويحمر الوجه الأصفر من الجوهر " الإلهي " .

- إن اصفار الوجه هو أفضل الألوان بالنسبة له ، ذلك أنه يكون في انتظار هذا اللقاء .

- لكن اللون الأحمر على ذلك الوجه الذي يكون لامعا ، كان هكذا لأن روحه قانعة .

٣٦٣٠- فإن هذا الطمع يصيب بالتحول والاصفار والذلة ، ولا يكون هذا بسبب الأبدان العليلة .

- وعندما يرى أحد وجهها أصفر بلا سقم ، فإن جالينوس نفسه يصاب منه بالحيرة .

- وما دمت قد طمعت في أنوار " هو " ، فإن المصطفى ﷺ يقول في أمثالك [ذلك نفسه] .

- والنور بلا ظل لطيف وعال ، وذلك " الظل " المشبك هو ظل الغربال .

- والعشاق يريدون الجسد عاريا ، وعند المصايبين بالعنزة ، سواء الثوب والبدن .

٣٦٣٥- وذلك الخبز ، وتلك المائدة تكونان للصائمين ، وسواء عند الذبابة الحساء والقدر .

استدعاء الملك لـ ياز مرة أخرى قائلًا له : فسر لنا عملك ، وحل مشكلة

المنكريين والطاغعين ، فليس تركهم في هذا اللبس من المروءة

- إن هذا الكلام يفوق الحد والحصر ، فيا ياز ، تحدث الآن عن أحوالك .

- فإن أحوالك هذه نابعة من منبع جديد ، ومنى تصير أنت راضيا بهذه الأحوال ؟

- هيَا ، وقص علينا " طرفاً" من تلك الأحوال الطيبة ، ولتكن التراب على أحوال العالم المحسوس (!) ودرسه .

- وإذا كان حال الباطن لا يتاتي في مقال ، فإتني أشرح لك حال الظاهر أزواجا وأفرادا .

. ٣٦٤ - فمن لطف الحبيب تصير مرارتنا على الروح أحلى من سكر النبات .

- ولو أن ذرة واحدة من ذلك السكر تمضي إلى البحر ، لتحولت ملوحة البحر كلها إلى حلاوة .

- وعشرات الآلاف من الأحوال قد وردت هكذا ، ثم عادت إلى الغيب أليها الأمين .

- وحال كل يوم ليس شبيها بحال الأمس ، مثل جدول في جريانه ، إن لم يكن ثم سدود .

- وسرور كل يوم من نوع جديد ، ولفكرة كل يوم تأثير آخر . تمثيل جسد الإنسان بدار ضيافة وأفكاره المختلفة بمختلف الضيوف ، والعرف في رضاه بتلك الأفكار المحزنة والمفرحة مثل المكرم للضيف المتناطف مع الغريب كالغليل ، فإن باب الغليل كان مفتوحا دائمًا لِكرام الضيف ، سواء كان كافرا أو مؤمنا أمينا أو خائنا ، وكان يعيش في وجه كل ضيف

(!) حرفيا : عالم الحواس الخمسة والجهات الستة .

٣٦٤٥ - إن هذا الجسد أيها الفتى كأنه دار ضيافة ، يأتيه مسرعا كل صباح

ضيف جديد . (١)

- هيأ ولا تقل لقد بقي كلاما على (٢) ، فإنه لن يلبث حتى ينطلق طيرانا نحو
العدم .

- فكل ما يأتي من عالم الغيب ، هو ضيف في قلبك فأكرمه .

حكاية ذلك الضيف الذي قالت عنه وبة الدار : لقد انهمر المطر

وبقي الضيف في رقابنا

- نزل ضيف على أحدهم فجأة ، فجعله كالطوق في العنق " إكراما " .

- ومد السساط وأبدى له أنواع الإكرام ، وفي تلك الليلة كان هناك حفل " في
حبيه .

٣٦٥٠ - وأسر الرجل إلى زوجته فائلا : أعدى فراشين الليلة أيتها السيدة .

- ومدى فراشنا إلى جوار الباب ، أما فراش الضيف فمديه في الناحية
الأخرى .

- فقالت المرأة : بكل احترام وبكل سرور ، سمعا وطاعة يا نور عيني .

- ومدت المرأة الفراشين ومضت إلى حالها ، نحو حفل الختان ، وبقيت هناك .

- وبقي الضيف العزيز مع زوجها ، وقد وضعوا بينهما النقل من أخضر
ومجفف .

٣٦٥٥ - وتساءلها بما شاء لهما السمر من خير ومن شر حتى منتصف
الليل .

(١) ج / ١٢-٥١٦ - لا ، لقد أخطأت ، إنه يأتي لحظة بالحظة ، ذلك الضيف الجديد ، وال فكرة السارة
وال فكرة المحرقة . - فكن مضيفا متلهلاً الوجه كالخليل (عَيْنَةً) ، ولا تغلق الباب ، وقف منتظرًا في الطريق .

(٢) حرفيًا : بقي في رقابنا .

- ثم إن الضيف غلبه النوم وتعب من السهر ، فمضى إلى الفراش الذى عند الباب .
- ولم يقل له الزوج شيئاً حياءً ، لم يقل له : إن موضع نومك في الجهة الأخرى أيها العزيز .
- أو : لقد مددت لنومك فراشاً يا ذا الكرم في الناحية الأخرى .
- وبُدل ذلك الترتيب الذى كان قد رتبه مع زوجته ، وراح الضيف في النوم على الفراش الآخر .
- ٣٦٦ - وفي تلك الليلة انهر المطر مدراراً ، بحيث تعجبت السحب نفسها من شدته .
- وجاءت المرأة ظانة أن الزوج قد نام إلى جوار الباب ، وأن الضيف قد نام في الناحية الأخرى .
- وذهبت كالعروس عريانة تحت اللحاف ، ومنحت الضيف عدداً من القبلات برغبتها .
- وقالت : كنت أخشى أيها الرجل العظيم ، وما خشيته قد حدث ، ما خشيته قد حدث !!
- كنت أخشى أن يحبس الطين والمطر ذلك الرجل الضيف ، ويبقى لاصقاً بك كأنه الصابون السلطاني .
- ٣٦٧ - فمتنى "يمكنه" أن يذهب في هذا المطر والوحول ، وسوف يبقى غرماً على رأسك وروحك .
- فقفز الضيف على وجه السرعة وقال : دعيني أيتها المرأة فلدى حذاء" برقبة ، ولا يهمني الطين .

- إنني ذاهب إلى حال سبيلي ، ولكم الخير ، ولا أراح الله الروح من السفر لحظة واحدة .

- حتى تمضي بأقصى ما تستطيع من سرعة نحو معدهما ، فإن هذا التوقف في السفر ، يكون قاطعاً للطريق .

- فندمت المرأة على قولها السخيف ، عندما نفر ذلك الضيف الفرد ، ومضى إلى حال سبيله .

٣٦٧٠ - وأخذت المرأة تردد : الخلاصة أيها الأمير ، لقد كنت أمزح ، فلا تدقق .. من طيبتك .

- لكن سجود المرأة وضراعتها لم تجد فتيلاً ، ومضى وقد تركهما في حسرة .

- وليس الرجل وزوجته من بعدها ملابس الحداد ، عندما رأيا وجهه كالشمع ، بلا حوض " يوضع فيه "

- لقد أخذ يمضى ، والصحراء من نور شمعه ، تحولت إلى جنة ، وانفصلت عن ظلمة الليل .

- وحول " الرجل " منزله إلى دار ضيافة ، من حزنه لما حدث وخجاشه منه .

٣٦٧٥ - وفي داخل كليهما ، وفي كل لحظة ، ومن طريق خفي ، كان خيال الضيف يحدثهما قائلاً :

- لقد كنت رفيقاً لكم وكأني الخضراء ، وكنت سائراً عليكم مائة كنز من الجود ، لكن لم يكن من نصيبكم .

**تمثيل الفكر التي تحل كل يوم بالقلب بالضيف الجديد الذي يحل بالمنزل في
أول النهار، ويبعد لرب الدار التحكم وسوء الفصال وفضيلة إكرام الضيف
وتحمّل دلائله**

- في كل لحظة تحل فكرة كأنها الضيف العزيز بصدرك ، وفي كل يوم أيضاً .
- فاعتبر الفكرة أيها العزيز بمثابة الشخص ، ذلك أن المرء له من فكره القدر والروح .
- والفكرة الحزينة وإن قطعت أسباب السرور ، فإنها تقوم بإعداد الأسباب من أجل الأفراح .
- ٣٦٨٠ - إنها تقوم بكنس المنزل على وجه السرعة من الغير ، حتى يحل سرور جديد من أصل الخير .
- وتقوم بنفخ الأوراق الصفراء من غصن القلب ، حتى ينمو السورق الأخضر على الدوام .
- وتقوم باقتلاع جذور السرور القديم ، حتى تت卜ختر لذة جديدة قادمة مما وراء "المحسوس" .
- وإن الحزن ليقتلع الجذر المعوج المهترئ ، حتى يظل بوجهه ذلك الجذر المختفي .
- ٣٦٨٥ - وكل ما يريمه الحزن من القلب أو يسلبه ، فإنه يعوضه بما هو خير منه وبخاصة لمن يكون متيناً من هذا الأمر ، أن الحزن يكون عبداً لأهل اليقين .
- فلو لم يعبس السحاب والبرق بوجهيهما ، لاحترق الكرم من ضحكات "ابنة الشرق" .

- والسعادة والنحس كلها ضيف على قلبك ، كأنهما الكواكب ينتقلان من منزل إلى منزل .

- وذلك الزمان الذي يكون فيه مقىما في برجك ، كن مثل طالعه ، حلوا نشطا .

- حتى يقام بشكوك أمام سلطان القلب ، وحتى يصير متصلة بالقمر .

٣٦٩- ولسبع سنوات ، كان أليوب عليه السلام سعيدا في البلاء بصبر ورضا ، لأنه كان ضيفا من الحق .

- وذلك حتى يؤدي ذلك البلاء الشديد شكره أمام الله ، عندما يحول وجهه عنه .

- قائلًا : إنه لم يحول وجهه بعجوس عنى أنا قاتل الأحياء لحظة واحدة .

- ومن وفاته وحياته وعلمه بالله ، كان مع البلاء ، كأنه اللين مع العسل .

- فتاتي فكرة إلى الصدر أولاً بأول ، تكون أنت ضاحكا مستبشرا أمامها .

٣٦٩ - وَتَقُولُ "أَعْذُنِي خَالقِي مِنْ شَرِّهَا، لَا تَحْرِمْنِي أُنْلِي مِنْ يَرْهَا".

- رب اوزعنی لشکر ما اُری ، لا تعقب حسرة لی ان مضری " (۱)

- حافظ على ذاك الضمير العيّوس ، واعتبر ذلك العيّوس حلو كالسكر .

- وإذا كان السحاب عابس الوجه في الظاهر ، فإنه هو الذي ينبع الرياض ،
ويقتل النور :

٣٧٠٠- فلعل ذلك الجوهر يكون في يده ، فجاهد حتى يمضي عنك
اً .

وحتى إن لمن جوهراً أولم يكن غنياً، فإنه تربى من عاداتك الطيبة

(١) ما بين القوسين ياترتبة في المتن ومن شر \Rightarrow بدلا من من شرها \Rightarrow بدلا من برهما.

- وتنفع عادتك هذه في موضع آخر ، وتُفضي حاجتك فجأة ذات يوم .
 - والفكرة التي تمنعك من السرور ، إنما تكون بأمر الصانع وحكمته .
 - فلا تستهن بها ، ولا تعتبر أنه لا قيمة لها إليها الفتى ، فلعلها نجمة سعد وصاحبة قرآن .
 - ٣٧٠٥ - ولا تقل إنها فرع واعتبرها أصلا ، حتى تكون دائما مسلطا على المقصود .
 - وإنك إذا اعتبرتها فرعا ، واعتبرتها أمرا مضرا ، تكون عيناك منتظرتين أصلها .
 - والانتظار ذو مذاق كمذاق السم ، ودائما ما تكون معايشا الموت من هذا السلوك .
 - فاعتبرها أصلا ، وقم بمعانقتها ، فالانتظار يفتح الطريق للموت دائما .
- إكرام السلطان إيزاز**
- يا إيزاز ، يا كثير الضراعة ، يا مليئا بالصدق ، إن صدقك أكثر " سعة من البحر و " ثباتا " من الجبل .
 - ٣٧١ - فلا عثّار لديك عند الشهوة ، بحيث يصير عقلك الذي كالجبل ، وكأنه قشة .
 - ولا في وقت الغضب والانتقام تهن أنواع صبرك ، فهي مستقرة ذات ثبات - وهذه هي الرجولة ، وليس باللحية والذكر ، وإلا كان فعل الحمير هو سيد الرجال .
 - ومن هم هؤلاء الذين أطلق عليهم الحق في القرآن رجالا ، ومنى يكون لهذا الجسم مجال" هنا .
 - وأى قدر للروح الحيوانية أيها الأب ؟ ألا فلتغير سوق القصابين آخرا .

٣٧١٥ - فهناك مئات الآلوف قد وضعوا رؤوسهم على بطونهم ، وقيمتهم أقل من الإلية وأقل من الذيل .^(١)

- والبغي هي التي من حركة الذكر ، يكون عقلها فأرا وشهوتها كالأسد .^(٢)

وصيحة أب لابنته قائلاً : احتاطي لنفسك حتى لا تحملي من زوجك

- كان هناك أحد السادة ، وله ابنة ذات خد كالزهرة ووجه قمرى وصدر فضي ووصلت سن البلوغ فزوجها ، ولم يكن الزوج كفوا لها .

- وعندما تضج الدايرة تمتنىء بالماء ، فإن لم تشفعها تختلف وتهلك .

٣٧٢٠ - فزوج الفتاة لغير كفؤها للضرورة وخوفاً عليها من الفتنة .

- وقال للبنت : حذار ، وإياك أن تحملني من زوجك هذا .

- فقد كان تزويجك لهذا الشحاذ من قبيل الضرورة ، ولا وفاء عند هذا الجري .

- فهو يمضي فجأة إلى حال سبيله تاركا الجميع ، ويبيقى طفله مظلمة عليك

- قالت الفتاة : سمعاً وطاعة يا أبي ، إن نصحك مقبول عندي وغنم .

٣٧٢٥ - وكل يومين أو ثلاثة ، كان ذلك الأب يقول للبنت : الحذر الحذر .

- وحملت الفتاة منه فجأة فقد كان كلامها شاباً ، وكانا زوجاً وزوجة .

- وأخذت تخفي الأمر عن أبيها ، حتى بلغ حملها خمسة شهور أو ستة .

- وصار ظاهراً ، فقال الأب : ما هذا ؟ ألم أمرك أن تبتعدى عنه ؟

- لقد ضاعت نصائحى كلها هباء ، ولم يجدك نفعاً نصحي ووعظي .

٣٧٣٠ - قالت : يا أبي كيف أتجنبه ؟! والرجل والمرأة كالقطن والنار لا جدال .

(١) ج/١٢-٥٢٩:- فلا تكون عبداً للشيبة ما استطعت ، ولا تجعل روحك رهنا في أثر الشيبة . - وإن اقلعت الشيبة دارك ومالك ، ولو وضعتك حيَا في قبر أسود .

(٢) ج/١٢-٥٢٩:- فلا ذكر لك حكيمية في هذا المعنى ، حتى لمحو الشيبة من قلبك .

- وأى حذر للقطن من النار ؟ وأى احتياط أو تقي من النار ؟
- قال : وهل قلت لا تقريره ؟ إن كل ما قلته لا تقبلي منه .
- فعند ذروة اللذة والإنزال والمتعة ، ينبغي أن تتحي نفسك عن طريقه .
- قالت : وكيف أعلم متى يكون إنزاله ؟ إن هذا أمر خفي جدا وبعيد الغور .
- ٣٧٣٥ - قال : عندما يختلط بياض عينه بسودادها ، افهمي أن هذا يكون وقت إنزاله .
- قالت : في ذلك الوقت الذى يختلط فيه بياض عينه بسودادها ، تكون عيناي الجريئتان هاتان قد عميتا .^(١)
- وليس كل عقل حقير يكون ثابتا ، عند الحرص وعند الغضب وفي مممة المعركة .
- وصف ضعف قلب صوفي منعم وودنه ، إذا لم يجاهد ولم يذق ألم العشق وحرقه واغتر بتقبيل العوام بيده ونظرهم إليه باحترام وإشارتهم إليه بالبنان
- قالاين : إنه صوفي العصر ، فمرر بالوهم ، مثل ذلك المعلم الذي قال له الأطفال إنك مريض ، واعتمدا على ودهه بأنه مجاهد وأنه يعتبر بطلا في هذا المجال ذهب مع الغزاة للغزو قائلا : لا بد من هذا الأمر ، فأنا في الجهاد الأكبر من الأفذاد المستثنين بما قيمة الجهاد الأصغر عندي ؟! لقد رأى خيالأسد ، فأبدى ألوان الشجاعة ، وصار ثملا بهذه الشجاعة ، واتبعه إلى الغابة لقاء الأسد "المقيني"
- فقال الأسد بلسان الحال : (كلا سوف تعلمون ، ثم كلا سوف تعلمون)
- ذهب أحد الصوفية مع الجنд للغزو ، وفجأة حل أوان قعقة السلاح و"ضجة الوغى" .

(١) هكذا في نسخة جعفرى "٥٣١-١٢" وهي تبدو أصح من عيناي العمباوان التى وردت عند نيكلسون

- وبقي الصوفي مع المؤن والخيام والضعف ، بينما اتجه الفرسان إلى المصاف .

٣٧٤٠ - وبقي الذين أثقلوا إلى الأرض في أماكنهم ، أما السابقون السابعون ، فقد حملوا وهاجموا .

- وقاتلوا أشد القتال وانتصروا ، وعادوا بغنائم نافعة .

- وجاءوا إلى الصوفي أيضاً "بعض الغنائم" هدية له قاتلين : هي لائياً إليها الصوفي أيضاً ، فألقى بها خارج الخيمة ، ولم يأخذ شيئاً .

- فقالوا له : لماذا الغضب ؟ فقال : لأنني بقيت محروماً من الغزو .

- ولم يرض الصوفي فقط بهذا العطاء ، لأنه لم يسل خجره في ميدان المعركة .

٣٧٤٥ - قاتلوا له : لقد جئنا بعدد من الأسرى ، فخذ واحداً منهم ، واقتله .

- وقطع رأسه بدورك ، لتكون أيضاً غازياً ، فسعد الصوفي قليلاً ، وقوى قلبه .

- وقال : إذا كان في الوضوء بالماء مائة نور ، فالتي تم واجب إن لم يوجد "هذا الماء الطهور" .

- وأخذ الصوفي ذلك الأسير المغلول ، و"مضى إلى ما وراء الخيام ، وذلك لكي يقوم بالغزو .

- وتأخر الصوفي هناك مع الأسير ، فقال القوم : لقد تأخر الفقير .

٣٧٥٠ - إن الكافر مغلول اليدين ومقتول لا محالة ، فما السبب يا ترى في تأخره في ذبحه ؟

- وذهب أحدهم متخصصاً في أثره ، فرأى الكافر فوق "صدره"

- لقد حط ذلك الأسير كالأسد فوق ذلك الفقير ، وكأنه ذكر يعتلى أنثى .

- وأخذ بعض حلق الصوفي وهو مغلول اليدين ، وقد امتلاً بالغضب والحدق عليه .

- أخذ ذلك المجنوسي بعض حلقه بأسنانه ، وقد سقط الصوفي تحته فاقد الوعي .

٣٧٥٥ - وقام ذلك المجنوسي مغلول اليدين بجرح حلقه دون حرابة ، وكأنه القطة .

- وكاد الأسير أن يقتله بأسنانه ، وكانت لحيته قد خضبت بالدماء من حلق ذلك الصوفي .

- مثلك أنت ، من غلبة النفس مغلولة اليدين ، صرت ذئباً بلاوعي مثل ذلك الصوفي .

- ويا من صار مذهبك عاجزاً أمام تل ، إن مئات الآلاف من الجبال لا تزال "أمامك" .

- ومن تل بهذا الحجم قد مت من الخوف ، فكيف تمضي على مرتفعت كأنها الجبال !؟

٣٧٦٠ - وقام الغزاة بقتل الكافر بالسيف حميدة وفي نفس اللحظة ، دون إمهال .

- ورشوا وجه الصوفي بماء الورد ، حتى عاد إلى وعيه من إغمائه ونومه .

- وعندما عاد إلى وعيه ، رأى أولئك القوم ، فسألوه : كيف جرى ما جرى ؟

- ناشدناك الله ، ما هذا الحال أيها العزيز ، ومن أى شيء صرت فاقد الوعي هكذا ؟

- أمن أسير نصف قتيل مغلول اليدين ، سقطت هكذا ذليلاً فاقد الوعي ؟

٣٧٦٥ - قال : عندما اتجهت إلى رأسه بغضب ، نظر إلى نظرة عجيبة ذلك الوجه .

- لقد فتح عينيه عن آخرها في وجهي ، ودور حدقتيه ، فغاب الوعي عن جسدي .

- ولقد أبدى دوران عينه لي عسكرا ، لا أستطيع أن أصف ما كان عليه من هول .

- ولأقصر القول ، فمن تلك العين ، غبت عن وعيي على هذا النحو وسقطت على الأرض .

نَصْمُ الْمَبَارِزِينَ لَهُ قَائِلِينَ : بِهَذَا الْقَلْبِ وَبِهَذِهِ الْجَرَأَةِ بِمِيقَاتِ يَغْمُدُ عَلَيْكَ مِنْ تَقْلِيَّبِ كَافُورِ لَعْبَيَّبِهِ ، وَيَسْقُطُ الْخَنْجَرُ مِنْ يَدِكَ ، فَالْحَذْرُ الْحَذْرُ ، إِلَزَمُ مَطْبَخِ التَّكِيَّةِ ، وَلَا تَمْضِي إِلَى الْعَرَبِ ، حَتَّى لَا تَفْتَضِي

- قال له القوم : لا تحم حول الوعي والقتال ، بمثل هذه المراراة " المسكينة " التي لديك . (١)

٣٧٧ - وما دمت من عين ذلك الأسير مغلول اليد ، قد تمزقت سفينتك وتحطمـت ؟

- فمن ثم ، عند هجوم الأسود الكواسر ، التي تصير الرؤوس بسيوفهم كالكرات ؟

- متى تستطيع أن تسبح في الدم ، ما دمت جاهلا بحرب الرجال !؟

- ومن الأصوات التي تصاحب قطع الرقاب ، تكون الأصوات التي يحدثها القصارون عند دق الثياب ، أصواتا محتملة . (٢)

- وكثير من الأجساد التي لا رؤوس لها في اختلاج ، وكثير من الرؤوس التي لا أجساد لها كأنها الحباب فوق الدم .

(١) ج/١٢-٥٣٨:- وللزم المطبخ داخل التكية ، حتى لا تصير مفتضا ثانية في الجيش .

(٢) ج/١٢-٥٣٨:- ومن أصوات تتبع الشهان التي تسلب الروح ، يخجل سحاب الربيع " المطر " عندما يقرن بها .

٣٧٧٥ - وتحت أقدام الخيول وقوائمها في ميدان المعركة ، مئات من الأبطال
القتلة قد غرقوا في الفناء .

- ومثل هذا اللب الذي فر من فأر ، كيف سيتحمل السيف في ذلك النزال .
- إنه صراع وقتل وليس ولية صوفية (١) ، حتى تشعر الأكمام كما شمرها
للطعام .

- ليس بأكل للصوفية (٢) هنا ، وانظر إلى السيف ، فإن " حمزة " هو الذي
يلزم لهذا الصف الحديدى . (٣)

- وليس القتال بعمل كل رقيق قلب ، يفر كالخيال ، عندما يرى خيالا .
٣٧٨٠ - إنه عمل " صناديد " الترك ، لا عمل النساء (٤) ، ومكان النساء
هو المنزل ، فعد إلى المنزل (٥)

حكاية العياضي رحمة الله ، وكان قد شهد سبعين غزوة عارى الصدر على أمل
الشهادة وعندما يئس من نيلها ، اتجه من **الجهاد الأصغر إلى** **الجهاد الأكبر**
واختار الخلوة ، وفجأة سمع طبل الغزاوة ، فأخذت النفس ثم زق الأغلال من الداخل
لتتجه إلى الغزو ، واتهامه لنفسه في هذه الرغبة

- قال العياضي : لقد أتيت تسعين مرة " إلى الغزو " عاري البدن ، على أن
أصاب بطعنة .

(١) حرفيًا : أكل الجرجير عند الصوفية وفي ترجمة أخرى أكل حساء البرغل .

(٢) حرفيًا : أكل الجرجير ، ولعب هنا بكلماتي حمزة أى الجرجير وحمزة بن عبد المطلب

(٣) ج/١٢-٥٣٨: ليس بالطعم الدسم ، إنه السيف والخنجر ، ثبغي المغامرة فيه بالرأس ، فما قيمة الرأس ؟

(٤) في النص ترکان وهو من الأسماء الشائعة للنساء .

(٥) ج/١٢-٥٣٨:- أى غزو تستطيع القيام به ومن تلك العين ، ضاعت هكذا وسقطت على الأرض .

- كنت أواجه السهام عارى الجسد ، حتى أصاب بسهم نافذ .
- ذلك أن تلقى سهم في الحلق أو في مقتل ، أمر لا يجده إلا كل شهيد مقبل .
- وليس على جسدي موضع واحد بلا جرح ، وأصبح هذا الجسد من السهام ،
كأنه الغربال .

٣٧٨٥ - لكن السهام لم تصبني في مقتل ، وهذا أمر من الحظ ، لاجد ولا
دهاء .

- ولمالم تكون الشهادة رزقاً لروحي ، فقد أهرعت إلى الخلوة ل القيام
بأربعيينية .

- وألقيت بالبدن في الجهاد الأكبر ، وفي ممارسة الرياضة " الصوفية " وإن حاله
" بالعبادة " .

- فوصل قرع طبول الغزاة إلى مسمعي ، متمنياً بأن الجيش المجاهد يمضي
سعياً .

- فنادتني النفس من الباطن ، بحيث سمعتها بأذن الحس في الصباح ؛

٣٧٩٠ - قائلة : انهض ، لقد آن أوان الغزو ، فامض ، وأشغل النفس بالغزو .

- قلت : أيتها النفس الخبيثة عديمة الوفاء ، أين منك الميل إلى الغزو ؟

- أصدقني القول أيتها النفس ، فإن هذا احتيال ، وإلا فإن النفس الشهوانية برئته
من القيام بالطاعات .

- وإن لم تصدقني القول ، حملت عليك حملة شديدة ، وأنقلت عليك في
الرياضة ، فوق ما أفعل .

- فصاحت النفس تلك اللحظة من باطنها بفصاحة ودون فم وبذات في الملقي
واللوسوسة .

٣٧٩٥ - إنك تقتلني هنا كل يوم ، وتؤذى روحي ، وكأنها روح المجروس .

- وليس عند أحد علم بحالسي ، وأنك تقتلني بمنع الطعام والنوم عنى .
- وفي الغزو ، أفتر بطعنة واحدة خارج البدن ، ويرى الخلق شجاعتي وإيشاري .
- قلت : أيتها النفس الحقيرة ، لقد عشت في نفاق ،وها أنت تمونين أيضا على النفاق .. فماذا تكونين ؟
- لقد كنت مرأة في الدارين ، وهكذا كنت في الدارين بلا جدوى ولا فائدة .
- ٣٨٠ - وقد نذرت ألا أطل برأسى من الخلوة ، ما دام هذا البدن حيا .
- وذلك أن كل ما يفعله هذا الجسد في الخلوة ، إنما يفعله لا من أجل وجهه الرجال والنساء .
- فحركته وسكنه في الخلوة ، وناته لا تكون إلا من أجل الحق .
- وهذا هو الجهاد الأكبر ، وذلك هو الجهاد الأصغر ، وكلاهما من أعمال أمثال رستم وحيدر .
- وليس ذلك الذي يفر لبه ووعيه من جسده ، عندما يتحرك ذيل فأر .
- ٣٨٥ - وينبغي على مثل هذا الإنسان ، أن يتبع النساء عن الحرب والنسان .
- وهذا صوفي ، وذلك صوفي ، وياللخسارة ، لقد قتل ذاك بابرة ، وهذا هو طعمة السيف .
- إنه يكون صورة لصوفي ولا روح ، لقد ساءت سمعة الصوفية من هؤلاء الصوفية .
- فعلى بباب الجسد المعجون من الطين وجداره ، رسم الحق من غيرته صوراً لمائة صوفي .

- ومتى تتحرك تلك الصور من السحر ، ما دامت عصا موسى عليه السلام مختفية .

"٣٨١٠ - تلك الصور بيتلها صدق العصا ، وعين فرعون " راغمة " مملوقة بالتراب والحصى .

- وهناك صوفي آخر ، دخل إلى ميدان الحرب عشرين مرة ، من أجل الطعن والضرب .

- كان مع المسلمين على الكفار عند الكر ، لكنه لم يعد مع المسلمين عند الفر .

- لقد جرح ، لكنه ربط جرحه ، وحمل مرة أخرى " على العدو " قائلا :

- حتى لا يموت الجسد بطعنة واحدة موتاً رخيصاً ، وحتى يصاب بعشرين طعنة في الم serif .

"٣٨١٥ - كان يشعر بالخسارة أن يسلم الروح نتيجة لطعنة واحدة ، وإن الروح لتنجو بيسر من يد صدقة .

حكاية ذلك المجاهد الذي كان يلقي كل يوم بدورهم من كيسه في الفندق على مرات لكافحة الحرمن ورغبة النفس ووسوستها وهي تقول : لماذا تلقي " بالدرارم " في الفندق على مرات ، ألقها دفعة واحدة ، حتى أنتهي ، لأن اليأس إحدى الراحتين ، فقال : حتى هذه الراحة لا أهتم بالـ

- كان مع أحدهم أربعون درهماً ، فكان يلقي كل ليلة بوحد في اليم ، حتى يكون ذلك صعباً على النفس المجازية ففي التأني يكون ألم نزع الروح طويلا . (١)

(١) نسخة نيكلسون - والتي أخذت عنها أغلب النسخ - مضطربة هنا تماماً لأن البيت التالي لهذا البيت تكرار للبيت ٣٨١١ والأبيات التالية له مرتبطة بالموضوع السابق ولا علاقة لها

- وكانت النفس تصيح به كل ليلة والمسكينة تعانى من القلق والحمى
قائلة :

- لماذا لا تلقي بالدرارهم دفعه واحدة ؟ لقد قتلتني من الحزن وانعدام الحيلة .
- ٣٨٢٠ من أجل الحق ، أذ الدين للنفس دفعه واحدة ، فاليأس إحدى الراحتين .
- لكنه لم يلتفت إلى النفس ، وأخذ هكذا يقوم بقتلها مشقة وعناء .

عودة إلى حكاية ذلك المُجاهد في القتال

- مثل ذلك الصوفي عند القتال ، لقد ضيق كثيرا على النفس من أجل الحق .
- فعند الكرب ، كان يمضي سريعا مع المسلمين ، وعند الفر لم يكن يعود معهم سريعا .
- وطعن طعنة أخرى ، وجرح ، فربطه أيضا ، ولعشرين مرة انكسر رمحه وسهمه .
- ٣٨٢٥ وبعد ذلك لم تبق لديه طاقة " على الثبات " ، فسقط في المقدمة ، في مقعد الصدق ، من صدق عشقه .
- فالصدق هو بذل الروح فيها سابقا ، واقرأوا من القرآن آية « رجال صدقوا » .
- إن كل هذا ليس بموت ، إنه موت الصورة ، وهذا البدن للروح مثل الآلة .

بهذا الموضوع ومن ثم اعتمدنا في ترجمة هذا الموضوع على نسخة جعفرى " ١٢-٤٤٥ " حتى نهاية الحكاية ، والعنوان الجديد ليس موجودا أيضا في نسخة نيكلسون ولا البيت الذى بعده وهو أيضا من نسخة جعفرى " ١٢-٤٧٥ " وبعد ذلك يتفرق النصان بزيادة خمسة أبيات على نسخة نيكلسون في المتن العربي .

- ورب ساذج سفك دمـه ، لكن نفسه الحـيـة ، أهرعـت إـلـى تـلـكـ النـاحـيـة .

- كسرـت آنـتـه ، وبـقـيـ قـاطـعـ الطـرـيقـ حـيـا ، والنـفـسـ حـيـةـ بالـرـغـمـ مـنـ أـنـ المـطـيـةـ قدـ قـاتـ .

٣٨٣ - قـتـلتـ المـطـيـةـ ، وـلـمـ يـصـبـحـ طـرـيقـهـ مـطـرـوـقاـ ، وـلـمـ يـصـبـحـ إـلـاـ سـاذـجاـ قـبـيـحاـ مـضـطـرـيـاـ .

- ولو صـارـ شـهـيدـاـ كـلـ مـنـ سـفـكـ دـمـهـ لـكـانـ الـكـافـرـ القـتـيلـ فـيـ مقـامـ "ـأـبـيـ سـعـيدـ" !!

- وـرـبـ نـفـسـ شـهـيدـ مـعـتمـدـ ، مـاتـتـ فـيـ الدـنـيـاـ وـهـوـ يـمـضـيـ كـالـأـحـيـاءـ .

- مـاتـتـ النـفـسـ قـاطـعـةـ الطـرـيقـ ، وـالـجـسـدـ الـذـىـ هـوـ سـيـقـهـ ، بـقـيـ فـيـ كـفـ ذـلـكـ الغـازـىـ .

- فالـسـيفـ هـوـ ذـلـكـ السـيفـ ، وـالـرـجـلـ لـيـسـ ذـلـكـ الرـجـلـ ، لـكـنـ هـذـهـ الصـورـةـ مـثـارـ دـهـشـةـ بـالـنـسـبـةـ لـكـ .

٣٨٣٥ - وـعـنـدـماـ تـبـدـلـ النـفـسـ ، يـصـيرـ سـيفـ الـبـدـنـ هـذـاـ ، مـوـجـودـاـ فـيـ يـدـ صـنـعـ ذـيـ المـنـ .

- فـهـذـاـ رـجـلـ قـوـتـهـ كـلـهـ مـنـ الـأـلـمـ ، وـهـذـاـ رـجـلـ آخـرـ أـجـوـفـ كـأـنـهـ الغـبارـ .
وـصـفـ أـحـدـ الـوـشـأـةـ لـجـارـيـةـ ، وـإـظـهـارـهـ صـورـتـهاـ فـيـ وـرـقـةـ لـخـلـيـفـةـ مـصـرـ ، وـعـشـقـهـ إـيـاـهـاـ
وـإـنـفـادـ الـخـلـيـفـةـ لـأـمـيرـ مـعـ جـيـشـ إـلـىـ جـبـالـ الـمـوـصـلـ ، وـقـيـامـهـ بـالـقـتـلـ وـالتـخـرـبـ لـهـذـاـ

الغـرـفـ

- قالـ أـحـدـ الـوـشـأـةـ لـخـلـيـفـةـ مـصـرـ ، إنـ عـنـدـ أـمـيرـ الـمـوـصـلـ جـارـيـةـ كـأـنـهـ مـنـ
الـحـورـ الـعـينـ .

- إنـ بـيـنـ "ـأـحـضـانـهـ"ـ الـآنـ جـارـيـةـ ، لـاـ مـثـيلـ لـحـسـنـهـاـ فـيـ الـعـالـمـ .

- وـحـسـنـهـاـ بـلـاـ حدـ ، لـاـ يـصـفـهـ بـيـانـ ، وـهـذـهـ هـيـ صـورـتـهاـ فـيـ هـذـهـ الـورـقـةـ .

٣٨٤ - وعندما رأى ذلك الملك الصورة ، دار رأسه ، وسقط الكأس من يده .

- وعلى الفور أرسل أحد الصناديد إلى الموصل على رأس جيش لجب .

- وقال له : إن لم يسلمك هذا القمر المنير ، فاخفع باب بلاطه وجدرانه من الأساس ؟

- وإن أعطاك إياها ، فدعه لحال سيبا -ه ، وهات الحسناء ، حتى اعتنق القمر وأذ على الأرض .

- فمضى البطل إلى الموصل مع الجيش ، مع الآلاف من أمثال رستم ، والطيل والعلم .

٣٨٤٥ - وكانت الجراد المنتشر حول حقل بلا عد ولا حصر ، ومضى لإبادة أهل تلك المدينة .

- وفي كل ناحية من المدينة ، نصب منجنيقاً كأنه جبل قاف وأخذ في قصفها ؛

- " واستعرت " ضربات السهام والرمي بالمنجنيق والسيوف في الغبار لامعة كالبرق " الخاطف " .

- وقام بهذه المذبحة المهولة ل أسبوع كامل ، وصار برج المدينة الحجري واهنا كأنه الشمع اللين .

- ورأى ملك الموصل القتال المرير ، فأنفذ إليه رسولاً من داخل المدينة .

٣٨٥ - قال له : لماذا تزيد من دماء المؤمنين الذين يقتلون في هذه الحرب الضروس ؟

- فإذا كان مرادك هو ملك الموصل ، ليكن لك دون أن تقوم بهذه المذبحة .

- وسوف أخرج من المدينة الآن فادخلها ، حتى لا يحique بك " جرم " دماء المظلومين .

- وإذا كان مرادك المال والذهب والجواهر ، فهذا أمره أيسر من ملك المدينة .^(١)

إيثار صاحب الموصل الخليفة بتلك الجاربية حتى لا يستمر القتل في المسلمين
- وعندما جاء الرسول إلى البطل ، أعطاه الورقة التي تحتوى على الصورة والأماراة .^(٢)

٣٨٥٥ - " وقال " : انظر في هذه الورقة ، وهيا ، أعطنى صاحبتها ، وإلا فأنا غالب لكم الآن^(٣)

- وعندما عاد الرسول ، قال ذلك الملك الشجاع : دعك من التمسك بالصورة ، وخذها إليه سريعا .

- فلست في عهد الإيمان بعابد للصنم ، فالصنم أولى بذلك الوثنى .^(٤)

- وعندما أتى الرسول بها ، وقع ذلك البطل من فوره في عشق جمالها .

- والعشق بحر ، والسماء من فوقه زبد ، وهناك مائة زليخا في هوى يوسف

٣٨٦٠ - فاعلم أن دوران الأفلاك من العشق ، وإن لم يكن ثم عشق ، لتجمد الكون .

- ومتى كان الجماد ينمحى في النبات ؟ ومتى كان النبات يصبح فداءً للروح ؟

- ومتى كانت الروح تصير فداءً لذلك النفس الذي من نفخته حملت مريم ؟

(١) ج/١٢-٥٥٠:- وكل ما يلزمك من فضة أو ذهب ، أرسله لك ، فما هذه الفتنة والشر ؟

(٢) ج/١٢-٥٥٢:- وقال له : انظر في هذه الورقة صورة من تكون ، وأرسل صاحبته سريعا لتجو لرأوا حكم ويسلم ملکكم .

(٣) ج/١٢-٥٥٢:- وعندما عاد الرسول وقص الأحوال ، سلم الورقة ، وأبدى تلك الصورة .

(٤) ج/١٢-٥٥٢:- وأعطاه الجارية داعيًا له بالبركة ، فأخذها من فوره وعاد بها إلى المعسكر .

- وإن لتجمد كل واحد في مكانه كأنه الثلج ، ومئى كان يصير ملقاً و منتشرأ كالجراد ؟
- إن عشاق ذلك الجمال يسرعون ذرة بذرة نحو العلو ، وكأنهم الغصن " الشامخ " .
- ٣٨٦٥ - وإن «سبح لله» هي سرعتهم ، إنهم يقومون بتقية الجسد من أجل الروح .
- ولقد ظن البطل البئر كالطريق ، وأعجبته الأرض البور ، فألقى فيها بالبذور .
- وعندما رأى ذلك النائم خيالاً في النوم ، اجتمع به ، وسال منه .
- وعندما ذهب النوم ، وصحا سريعاً ، رأى أن تلك الحسناء لم تكن في اليقظة .
- فقال : لقد أسلت مني على هباء ، وأسفاه ، وتجرعت إغراء تلك اللعوب ، وأسفاه .
- ٣٨٧٠ - كان بطلاً بالنسبة للجسد ، ولم تكن عنده رجولة " الطريق " ، ففارق بذور الرجولة في مثل هذا الرمل .
- ولقد مزقت مطية عشرة مائة زمام ، فأخذ ذيصبح " لا أبسالي بالحمام ؛
- ايش ابال بال الخليفة في الهوى ، استوى عندى وجودى والنوى "(١)
- فلا تزرع هذه الحرقة ، ولا تتهور آخراً ، واستشر أحد الحكماء .
- وأين المشورة ؟ وأين العقل ، وسيل الحرث قد أنساب مخالبه في " أرض " خراب .

(١) ما بين الفوسفين بالعربية في المتن الفارسي .

٣٨٧٥- فمن بين الأيدي سد ، ومن الخلف سد ، فهو قليلاً ما يرى قدامه
ووراءه ، ذلك المفتون بالخد .

- لقد اتجه سيل "أسود قاصداً الروح ، حتى يقوم الثعلب بإسقاط الأسد في البر .

- لقد أبدى من البئر خيالاً معدوماً ، حتى يلقي في قاعه بأسود كالجبال .
- فلا تجعل أحداً قط أميناً على النساء ، فهم معاً على مثل القطن و الشر :

- وينبغي أن تطفأ النار بماء الحق ، فيكون المرء مثل يوسف عليه السلام ، معتصماً في رهوفته .

- لقد سحب نفسه من زليخا اطيفة الوجه والقد ، وكأنه الأسد .
- لقد عاد ذلك البطل من الموصل وأخذ يسير في الطريق ، حتى نزل في
غابة ومرج .

- وكانت نار عَشَّةٍ قد زادت أواراً، بحيث لم يعد يدرك أرضاً من سماءٍ.

- فاتجه إلى تلك الحسناء في خيمتها ، فأين العقل ؟ وأين الخوف من الخليفة ؟

- وعندما تفرع الشهوة طبولها في هذا الوادي ، ماذَا يكون عقلك أنت ، أيها
الضعيف أين الضعف ؟ ! (٢)

٣٨٨٥- ومائة خليفة قد صاروا أقل "قدراً" من ذبابه ، أمام عينه
النارية في تلك اللحظة .

- وعندما خلع سرواله ، وقعد بين ساقي المرأة ، ذلك العايد للمرأة ؟

(١) ج/١٢-٥٥٣:- ومتى يمكن أن تنتصر على نفسك ، إلا بمعونة عقل ذكي ذي فنون . - فيئا سق المركب نحو اتمام القصة ، فهذا الكلام لا نهاية له أيها البطل .

(٢) حرفياً : يا فجنة ابن فجنة .

- وبينما كان يمضي مستقيما نحو المستقر ، قامت ضجة شديدة في المعسكر .
- فقفز عارى المؤخرة نحو صف القتال ، وسيفه في كفه وكأنه النار .
- فرأىأسدا هصوراً أسود ، قد هاجم المعسكر من تلك الغابة ،
- ٣٨٩٠
- وانطلق مهاجما كل حظيرة وكل خيمة ، وكأنه شيطان .
- وأخذ ذلك الأسد يندفع قافزا من طريق خفي في الهواء ، وكأنه موج البحر ، ولعشرين ذراعا .
- وواجه البطل ذلك الأسد بشجاعة وبلا حذر ، وكأنه الأسد الهصور الثمل ؛
- وضربه بالسيف ضربة شقت رأسه ، ثم أسرع نحو خيمة الحسنا
- وعندما أظهر نفسه لتلك الحورية ، كان ذكره لا يزال منتصبا .
- ٣٨٩٥
- لقد اشتباك في قتال مع ذلك الأسد ، لكن ذكره بقي منتصبا لم يرتك
- فتعجبت تلك الحسنةاء حلوة اللقاء قمرية الوجه ، من رجولته .
- فاقترن به برغبة وميل في تلك اللحظة ، واتحدت هاتان الروحان ، ببرهة من الزمان .
- ومن اتصال هاتين الروحين معا ، تتضم إليهما من الغيب روح أخرى .
- وتظهر عن طريق الميلاد ، إن لم يكن هناك قاطع طريق يمكن تعاقبها واتصالها .
- ٣٩٠٠
- وكل اثنين يجتمعان على حب أو على بغض ، فلا بد أن يلحق بهما ثالث ، على سبيل اليقين .
- لكن تلك الصور تتولد في الغيب ، وعندما تمضي إلى تلك الناحية تراها عيانا .

- " و تدرك " أن تلك النتائج قد تولدت من قراراتك ، فانتبه ، ولا تسر سريعاً من كل قرير .

- وابق منتظراً ذلك المواقف ، واعلم أن الحق الذريات مبدأ صادق .

- فقد جعلوا لكل امرئ من العمل والعلل ، صورة ونطقاً وطللاً .

٣٩٥ - وتصل أصواتهم من ربات الرجال ، منادية إياك ، يا غافلا عننا ، على وجه السرعة ، إلينا تعال ،

- وأرواح الرجال والنساء متطرفة في الغريب ، فما تلكرك هذا ، جد في السرير .

- ولقد ضل الطريق من ذلك الصبح الكاذب ، وسقط في إناء المخipض كأنه الذباب .

ندم ذلك القائد على الخيانة التي ارتكبها وأخذه الأيمان على تلك الجارية بآلا تفشي الأمر للخليفة

- ولقد ظل عدة أيام على ذلك النحو ، ثم صار نادماً على ذلك الجرم البشع .^(١)

- وأخذ عليها المواثيق ، وقال : يا من وجهك كالشمس ، لا تتحدى بشيء مما حدث إلى الخليفة .^(٢)

٣٩٦ - وعندما رأها الخليفة ، صار ثملًا ، وسقط طسنه هو الآخر من فوق السطح .

(١) ج/١٢-٥٥٩: أخذ عليها المواثيق فلذا : أيها البدر المنير ، كوني على حذر ، ولا يعلمون الملك شيئاً .

(٢) ج/١٢-٥٥٩: ولا يقصري القول ، فإن ذلك البطل قد حمل الجارية إلى ملك العالم .

- فلقد رأها أضعاف أضعاف ما وصفت له ، ومتى تكون الرؤية في ذاتها مثل السماع ؟

- إن الوصف " مجرد " تصوير من أجل عين الوعي ، واعلم أن الصورة تكون من أجل العين لا من أجل الأذن .^(١)

- لقد سأله أحد هم أحد الفصحاء سؤالا : قل لي ما هو الحق وما هو الباطل يا حسن المقال .

- فأمسك بأذنه وقال له : هذا هو الباطل ، والعين هي الحق ، إذ يحصل منها اليقين .

٣٩١٥ - إن الأذن باطلة بالنسبة للعين ، وهذا أمر نسبي ، وأغلب الأحكام نسبية أيها الأمين .

- فإذا كان الخفافش قد احتجب عن الشمس ، فإنه لا يكون محجوبا عن خيال الشمس .

- وإن مجرد خيال لا يزال يخوّفه ، وخياله ذلك يسوقه نحو الظلم .

- وذلك الخيال لا يفتّأ يخوّفه من النور ، ويصلقه بليل الظلمات .

- ومن خيال العدو وصورته " التي في ذهنك " اعلم أنك قد التصقت بالرفيق والصديق .

٣٩٢٠ - ويا موسى ، إن كشفك قد نشر اللمع فوق الجبل ، وذلك المقيم على الخيال ، لا قدرة له على تحقيقك .

(١) ج/١٢-٥٦٠:- عنوان " سؤال لأحد العظماء عن الفرق بين الحق والباطل " ثم بيت زائد :

- إنني سأضرب لك مثلاً فاستمع إليه الآن ، وافهم الأمثال وع معناها .

- فهيا - ولا تصر مغروراً بأنك قابل لخياله ، وأنك واصل" من هذا الطريق .

- فمن خيال الحرب - لا يهلك أحد ، فلا شجاعة قبل الحرب ، اعلم هذا فحسب .

- والمخت على خيال الحرب مقيم" على الفَكَر ، إنه يقوم " في خياله " بمائة كر وفر كرستم .

- وصورة رسم تلك التي تكون في الحمام ، تكون مقترنة بفكر كل جلف ساذج ،
٣٩٢٥ - وخیال السمع هذا عندما يتتحول إلى بصر ، ماذا يكون المخت ؟
إنه يتتحول إلى رسم عاجز .

- فجاهد حتى تمضي من " مجال " أذنك إلى " مجال " عينك ، وما كان باطلًا
يصبح لك حقا .

- ومن ذلك الوقت فصاعدا ، تصير أذنك في نفس طبع العين ، وتصبح جوهرا
تلك الأذنان اللتان تشبهان الصوف .

- بل إن كل الجسد يصير كالمرأة ، يصير له عينا وجلاء للصدر .

- فإن الأذن تثير الخيال ، وذلك الخيال ، هو الواسطة لوصال ذلك الجمال .

٣٩٣ - فجاهد حتى يصير هذا الخيال زائدا ، حتى يصير واسطة تقود
المجنون .

- وذلك الخليفة المخدوع نال أيضا " السعادة" فترة من الزمن ، وتحامق سعيدا
مع تلك الجارية .

- فالملك لك ، فخذ أنت ملك الغرب والشرق ، وما دام لا يبقى لك ، فاعتبره من
قبيل البرق .

- والمملكة التي لا تبقى إلى الأبد ، اعتبرها حلما ، يا من نام قلبك .

- فتحاً تفوق أنت بهذا النفاق والكبرياء؟ حتى يأخذ بحقك ، وكأنه
الحل !!

٣٩٣٥- وحتى في هذا العالم، أعلم أن هناك مأمن، وقل الاستماع إلى المنافق ، فلا قول له .

جنة منكري الآخرة، وبيان ضعف تلك الشجاعة، لأن حجتهم تعود
إلي قولهم: لا نرى غير هذـا

- إن الحجة التي يقدمها منكر البعث ، ويقولها في كل لحظة ، إذا كان هناك شيء غير هذا لرأيه .

- وإذا كان الطفل لا يرى العقل ، فلا يعني هذا ألا ينقل العاقل عن العقل أبدا .

— وإن لم ير العاقل أحوال العشق ، فإن قمر العشق المقابل لن ينقص .

- وأبصـار إخـوة يـوسـف عـبـوـيـة لـم تـر حـسـنـه ، وـما الـذـى خـفـي مـنـه عـن قـلـبـه
يـعـقـبـ؟

٣٩٤٠ - وعین موسی رأى العصا خشبة ، أما عین الغیب فقد
أئها أفعى وفتنة .

- وعين الرأس في قتال مع عين السر ، لكن عين السر غالب وأبرزت الحجة .

- وعين موسى رأك يده مجرد يد ، لكنها كانت نوراً طاهراً أمام عين الغم :

- إن هذا الكلام لا نهاية له في الكمال ، وهو أمام كل محروم يكون كالخنزيل :

- وما دامت الحقيقة أمامه هي الفرج والحلق ، فقلل الحديث أمامه عن أسرار الحسن .

٣٩٤٥ - والفرج والحلق عندها من قبيل الخيال ، فلا جرم أن الروح تبدي لنا كل لحظة جمالها .

- وكل من جعل الفرج والحلق طبعا له وطريقة ، أقول له : من أجل هذا نزلت «لكم دينكم وللي دين» .

- ومع إنكار كهذا ، أولى بك أن تصرر الكلام ، وقلل الحديث يا أحمد مع من شاخ على المجنوسية .

مقاربة الخليفة لتلك الحسنة من أجل الجماع

- لقد جمع الخليفة رأيه ، وأزمع أمرا ، ومضى نحو تلك المرأة ليجامعها .

- ولقد ذكرها ، وجعل ذكره ينتصب ، واتجه لجماع تلك التي تزيد الحب .

٣٩٥ - وعندما قعد بين ساقي تلك السيدة ، حم القضاء ، وقطع طريق متعنته .

- ووصل إلى سمعه صوت خشخشة من فار ، فارتخي ، وهدأت شهوته تماما .

- لقد كان خائفا من أن يكون هذا الصرير ، من حية تتحرك بين الحصirs .

ضحك تلك الجارية من ضمة شهوة الخليفة وقوية شهوة ذلك الأمير

وفهم الخليفة " شيئاً" من ضحك الجارية

- ورأى المرأة وهذه هذا ، ومن دهشتها قهقهت وغلبتها الضحك .

- وذكرت رحولة ذلك البطل ، الذي قتل الأسد ، وعضوه على حاله .

٣٩٥٥ - وطال استغراقها في الضحك ، وهي تجاهد "لتكتمه" ، لكن الشفقة لم تغلق .

- أخذت تضحك بشدة ، وكأنها من مدمني المخدرات ، غالب الضحك "عذهم" على النفع والضر .

- وكلما فكرت وتذكرت زاد الضحك ، وكان سدا أمام سهل قد فتح فجأة .

- والبكاء والضحك ، وسرور القلب وحزنه ، اعلم أن لكل منها معنى مستقلا .

- ولكل منها خزانة ، اعلم أيها الأئخ ، أن مفتاحها في يد الفتاح .

٣٩٦٠ - ولم يكن يبدو أنها سوف تقلع عن الضحك ، فتطير الخليفة ، واستشاط غضبا .

- فأسرع بسل سيفه من غمده ، وقال لها : تحذثي عن سر هذا الضحك ، هيا أيتها الائمة .

- لقد وقر في نفسي ظن ما من هذا الضحك ، فتحذثي بالصدق ، فلن تستطعي خداعي .

- وإن تحدثت إلى مخادعة بغير الصدق ، أو سقت لي حجة واهية مكشوفة ؛

- فإنتي سوف أعرف ، فهناك نور في قلبي ، فينبغي أن تقولي لي ما هو جدير بالقول .

٣٩٦٥ - واعلمي أن في قلوب الملوك قمرا ساطعا ، وإن كان بين الحين والأخر ، يصير من الغفلة مخفيا بالغمام .

- وهناك مصباح في القلب عند الطواف ، وعند الحرص والغضب ، يختفي تحت الطست .

- وأنا أحس أن هذه الفراسة توجد معي الآن ، وإن لم تقولي الحق الذي ينبغي أن يقال ؛

- فسسوف أضرب عنقك بهذا السيف ، فلن يجدى تعراك بالأعذار . (١)

- وإن تحدثت بالصدق ، فسوف أعتنك ، وأسعدك ، ولن أنقض عهدي أمام الله .

(١) ج/١٢ - ٥٦٩:- أتاك في هذه اللحظة بلا أدنى شك ، ومد إليها السيف قائلا : هيا ، الآن .

٣٩٧٠ - وضع سبعة مصاحف حينذاك فوق بعضها ، وأقسم عليها ، على ما قاله لها .

إفشاء تلك الجارية ذلك السر لل الخليفة خوفاً من الضرب بالسيف

وإصرار الخليفة على أن تقول له السبب في هذا الضحك وإلا فتلها

- عندما أسقط في يد المرأة تحدثت بالأحوال ، وقصت عن رجولة ذلك الذي يشبه مائة رستم وكثيرين من أمثال زال .

- وأعادت على مسامع الخليفة ما جرى في تلك الخلوة التي حدثت في الطريق بتفصيله .

- وقتل ذلك الأسد ، والمجيء نحو الخيمة ، وذلك الذكر المنتصب وكأنه قرن الكركند .^(١)

- ثم وهن هذا المجاهد في هتك الأعراض ، الذي همد عندما استمع إلى خشخشة فأر .

٣٩٧٥ - إن الحق سبحانه وتعالى يقوم بهتك الأسرار ، فلا تزرع بذورسوء ، مادامت سوف تنمو .

- فالماء والسحب والحرارة وهذه الشمس ، تقوم باستخراج الأسرار من باطن التراب .

- وهذا الربيع الجديد النضر من بعد تساقط الأوراق ، برهان لك على وجود القيامة .

(١) ج/١٢-٥٧٢: - وأنه كان بهذه القوة ، ومن صيد الأسد ، لم يتغير فيه شيء وبقي على ما هو عليه . - "وقالت": وعندما رأيت ذاك منه وهذا منك ، ضحكت ، وهذا هو السبب يا مليك العالم .

- ففي الربع تظهر تلك الأسرار " على الملاً " ، وكل ما أكلته هذه الأرض ، يفجّر " أمره " .

- وينبع ذلك من فمهَا ومن شفتيها ، حتى يظهر للعَيْان ضميرها ومذهبها .

٣٩٨٠ - وسر جزر كل شوكة وماكلها ، يظهر كله على رأسها .

- وكل حزن تكون متآذى القلب منه ، هو من خمار تلك الخمر التي شربتها .

- لكن كيف تعلم من أى خمر شربتها — اقد بدأ الآن ألم الخمار ؟

- إن هذا الخمار هو ببرعمة تلك البذرة ، وهذا يعلمه كل من هو أربيب وذكي

- والغصن والبرعمة لا يشبهان البذرة ، فمتى تشبه النطفة جسد رجل ؟

٣٩٨٥ - وهما لا يتساوليان معا : الهيولي والآخر ، ومتى تكون البذرة شيئاً بالشجر ؟

- والنطفة " من نساج " الخبز " والطعام " ، فمتى شابهت الخبز ، والناس من النطفة ، فمتى يكونون منها ؟

- والخبز من النار فمتى يشبهه النار ؟ والسحب من البخار ، ولا يكون كالبخار .

- ومن نفس جبريل تمثل عيسى عليه السلام بثرا سويا ، فمتى كان شيئاً له في الصورة أو ندا له ؟

- والإنسان من التراب ، فمتى شابه التراب ، وهل يوجد عنب يشبه الكرمة ؟

٣٩٩٠ - ومتى يكون لص على شكل المشنقة ؟ ومتى تكون الطاعة كالجنة الخالدة ؟

- ولا يوجد أصل قط يشبه الآخر ، ومن ثم لاتعلم أصل التعب ووجع الرأس .
- لكن هذا الجزاء لا يكون بلا أصل ، وكيف يعذب الله بلا ذنب ؟
- وما هو أصل لهذا الشيء ويجذبه ، هو منه ، وإن لم يشبهه .
- إذن فاعلم أن الملك هو نتيجة زلة ، وآفة هذه الطعنة فيك من هذه الشهوة .
- ٣٩٩٥ - وإذا كنت لا تعرف ذلك الذنب من العبرة ، فادخل في التضرع سريعا ، واطلب المغفرة .
- واسجد مائة مرة ، وقل دائمًا : يا الله ، إن هذا الحزن الذي بي ليس إلا جزاء ، حاقد بي عن استحقاق .
- ويا من أنت سبحانك مبراً من الظلم والجور ، متى تصيب الروح بلا جرم بالألم والغم ؟
- وأننا لا نعرف لنفسنا ذنبًا معينا ، لكن لا بد أن لكل ذنب حزنا " يصاحبه " .
- وما دمت قد سترت السبب للأعتبر ، فاستر ذلك الذنب والجرم على الدوام .
- ٤٠٠٠ - فإن الجزاء يكون إظهاراً لجريمي ، ومن العقاب تبدو تصوبيتي .^(١)
- عزم الملك عندما عرف تلك الفيانة على أن يسترها ويعفو ، وبهبة الجارية وعلمه أن تلك الفتنة كانت جزاء تحديه وظلمه لصاحب الموصى ، مصداقاً لقوله تعالى (ومن أساء فعليهما) وقوله (إن ربكم بالمرصاد) ونوفه من أن يحل به الانتقام إذا انتقم ، كما حاقد به جزاء الظلم والظلم**
- عاد الملك إلى وعيه ، واستغفر ، وذكر جرمها وزلتها وإصراره .

(١) ج/١٢-٥٧٣:- فلأعد صوب الحديث عن توبه الملك ، حتى تصير أسرار الصراعة معلومة لديك .

- وقال في نفسه ، ما فعلته الناس ، إنما فعلته بمنفسي ، وقد حاقد جزاً
بروحي .

- ولقد تعذيت على أعراض الآخرين بجاهي ، وحاقد ذلك بي وسقطت في
نفس البئر .

- ولقد قرعت باب منزل شخص آخر ، فلا جرم أنه أيضاً قد قرع باب
داري .

٤٠٥ - وكل من صار طالباً للفسق مع حريم الناس ، اعلم أنه "في نفس
الوقت" قواد لأهله .

- ذلك أن الجزاء من جنس العمل ، فجزاء سيئة سيئة مثلاً .

- وعندما هيأت أسباب الفسق ، فقد جذبت إلى نفسك مثلك ، ومن ثم أنت
ديوث وأكثر .

- ولقد غصبت الجارية من ملك الموصل ، فغصبت مني أيضاً على
وجه السرعة .

- ولقد كان "ذلك القائد" أميناً لي ومن أتباعي ، لكن خياناتي جعلت منه
خائناً .

٤٠٦ - وليس هذا وقت الثأر والانتقام ، فأنا الذي ارتكبت بيدي فعلاً ساذجاً
ليس بناضج .

- وإن قمت بالانتقام من ذلك الأمير والمرأة ، فإن عاقبته سوف تتحقق بي
أيضاً .

- وكما أنتي قد جوزيت على فعلي الأول وجربته ، فليس على أن أجرب
المجرب .

- ولقد حطم الألم الذى أحس به صاحب الموصى عنقى ، فلن أجرؤ على توجيه ضربة إلى هذين .

(١) - ولقد أثبأنا الحق علما عن الجزاء ، وقال ما معناه " إن عدتم به عدنا به " ١٥
٤٠ - ولما كان التزيد هنا عديم الجدوى ، فلا شيء محمود هنا غير الصبر والمرحمة .

- رب إنا ظلمنا " أنفسنا " وجرى علينا السهو ، فارحمنا يا عظيم الرحمات
- ولقد عفوت ، فاعف أنت عنى يا الله ، وتجاوز عن الذنب الجديد والزلات القديمة .

- ثم قال : الآن ، أيتها الجارية ، لا تتبعي لأحد بحرف واحد مما قد سمعت منك .

- فسوف أزوجك من أميرك ، فناشدتك الله لا تتحدى إلى أحد بما حدث .
٤٠٢٠ - حتى لا يكون هو خجلا أمامي ، فلقد ارتكب إساءة واحدة ، وقدم إلى مائة ألف حسنة .

- ولقد قمت بامتحانه عدة مرات ، وأمنته على من هن أجمل منه .
- فوجده شديد الأمانة ، لكن هذا الذى قضى به الحق ، من فعلى أنا .
- ثم استدعي ذلك الأمير إلى حضرته ، "بعد" أن قتل في نفسه الغضب الذى يفكر في الانتقام .

- وتعلل له بحجة مقبولة ، وقال : لقد صرت نفورا من هذه الجارية .
٤٠٢٤ - فإن "أم الولد" شديدة الغضب والاحتياج غيره من هذه الجارية وحقها عليها .

- ولأم الولد حقوق كثيرة ، وهي لا تستحق مثل هذا الجور والجفاء .

(١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- وهي تشقى كثيراً من إحساسها بالحسد والغيرة ، وتحس بمرارة شديدة من هذه الجارية .

- وما دمت سوف أهب هذه الجارية لأحد ، فأنت أولى بها ، فخذها ، إليها العزيز .

- فقد أبديت شجاعة وفداية من أجلها ، ولا يجمل أن توهب لسواك .

- ٣٠٤ وعقد للأمير عليها ، وحطم غضبه وحرصه .

في تفسير «نحن قسمنا» أو أنه تعالى يقسم لأحدهم شهوة الحمير وقوتها ولآخر كياسة الأنبياء والملائكة وقوتهم :

إن إمامـة الرأس هوـ من الرئـاسـة * وترـكـ الـهـوـيـ قـوـةـ نـبـوـيـةـ

والـبـذـورـ التـيـ لـاتـةـ وـشـهـوـةـ * لاـ يـكـونـ شـمـرـهـاـ جـديـراـ إـلـاـ بـيـومـ الدـينـ

- إن ذلك السلطان وإن كان متصفًا بالوهن فيما يختص بفحولة الحمير ، فقد كان متصفًا برجولة الرسل .

- ذلك لأن ترك الغضب والشهوة والحرص ، يعد رجولة ، وعرقا من عروق النبوة .

- فقل ، لا كانت فحولة الحمير هذه تجري "في عروقه ، فإن الحق يدعوه عظيم أمرائه .

- وأن أكون ميتاً "أظفر" بنظره الحق ، أفضل من أكون حياً وبعدي ومطروداً .

- ٣٥٤ - فاعلم أن هذا هو لب الرجالـةـ ، أما هذه الشهـوـةـ فـهـيـ قـشـرـهـاـ ، وهذه الشهـوـةـ تـقـودـ إـلـىـ الجـهـيـمـ ، أما لـبـ الرـجـولـةـ فـيـحـمـلـ إـلـىـ الجـنـانـ .

- فقد ورد أن الجنة قد حفت بالمكاره ، واتضح أن النار قد حفت بالهوى .

- فيلماز، يأسداهصورا ، ياقتال الشيطان ، قلل من التزيد في رجولة
الحمر ، وزد في رجولة النب .

- فإن ما لم يدركه مائة من الصدور والعظماء ، كان بالنسبة لك لعب
أطفال ، فهمكم الرجل .

- ويا من أدركت لذة الأمر " الصادر " مني ، وأودعت الروح وفأء ثانية
لأوامرى .^(١)

٤٤- واستمع الآن إلى قصة تذوقه للأمر ولاته به ، في هذه البيانات
المعنوية .

إعطاء الملك وهو وسط الديوان والمعلم جوهرة لأحد الوزراء وسؤاله :
كم تكون قيمتها؟ وبالفعل الوزير في تقدير قيمتها وأمر الملك
له قائلاً : إكسرها الآن ، وقول الوزير : كيف أكسر هذه الجوهرة
إلى آخر القصة

- ذهب الشاه " محمود " ذات يوم إلى الديوان ، فوجد كل أركان الدولة
موجودين فيه .

- فأخرج جوهرة ذات ضياء شديد ، ووضعها على الفور في كف
الوزير .

- وسأله : كيف تراها؟ وكم تساوى هذه الجوهرة؟ قال : إنها
تساوى ما يزيد على مائة حمل حمار من الذهب .

- فقال له : إكسرها ، قال : كيف أكسرها؟! وأنا الراغب في الخير لمالك
وخراتك .

٤٥- وكيف أوفق على إهدار هذه الجوهرة التي لا تقدر بثمن؟

^(١) ج/١٢:٥٨٤-١٢: ويا من أنت على علم بأمر تعظيمـ، استمع إلى هذه الحكاية إن كنت والها .

- فقال : لتسعد ولتهنأ ، وخلع عليه ، وأخذ منه الجوهرة ذلك الملك
القى .

- وأثر ملك الجود ذلك الوزير بكل لباس وحلة كان يرتديها ، وخلعها عليه .

- وشغلهم بالحديث ساعة من الزمن ، عما استحدث من أمور ، وما كان قد يما
منها .

- ثم أعطاها إلى أحد الحباب قائلا : كم تساوى هذه الجوهرة لطالبيها ؟

٤٠٥ - قال : إنها تساوى نصف المملكة ، ألا فليحفظها الله من التهانى .

- فقال له : إكسرها ، قال : يا من سيفك في ضياء الشمس ، قال : إن في كسرها
خسارة شديدة .

- دعك من قيمتها ، انظر إلى تلائنا ولمعاتها ، لقد صار ضوء النهار
بعا لها .

- فكيف تتحرك اليد قاصدة كسرها ؟! ومتى أكون عدوا لخزانة الملك ؟!

- فخلع عليه الملك ، وزاد في راتبه ، ثم انطلق في مدح عقامه .

٤٠٥ - وبعد ساعة أخرى وضع الدرة في يد أمير العدل قائلا له : قم
بامتحانها .

- فقال نفس القول ، وكرر كل الأمراء نفس القول ، فوهب كل واحد منهم
خلعة ثمينة .

- وأخذ الملك يزيد في رواتبهم ، وحمل أولئك الأحساء من الطريق إلى
البئر .

- هكذا قال خمسون أو ستون أميرا ، كلهم واحدا بعد الآخر ، تقليدا
للوزير .

- وبالرغم من أن التقليد هو عماد العالم ، إلا أن كل مقلد يفتضـح عند الإمتحان .^(١)

وصول الجوهرة من يد إلى يد إلى إياز في نهاية الدور ، وكباستة إياز وعدم تقليده إياز ، وعدم اتخاذه بإعطاء الملك الكيل والمال وزيادة الروابط والخلع ومدحه لعقل المخطئين ، إذ لا يجوز أن يعتبر المقلد مسلما ، ويكون نافراً أن يثبت المقلد على ذلك الاعتقـاد ويخرج من هذه الامتحانات سالما ، فليس لديه ثبات المبصرين ، إلا من عصمه الله ، لأن الصواب واحد ، ولـه أضداد كثيرة توقع في الخطأ وعندما لا يعرف المقلد ذلك الضـد ، لا يعرف الصواب لذلك ، ولكن لأن الحق يرعاه مع جهله هذا ، فإن هذا الجهل لا يؤذـيه

٦٤- يا إياز ، لا تقول لي كم تساوى هذه الجوهرة وهي بهذا المعانـوـن ؟

- قال : " ثمـنـها " أكثر مما أستطيعـ أن أقول ، فقال : الآن حطمـها إلى قطـعـ صـغـيرـة .

- كانت في كـمـهـ حـجـارـةـ ، فـحـطـمـهـاـ عـلـىـ وـجـهـ السـرـعـةـ . وـكـانـ ذـلـكـ هـوـ الصـوـابـ في رـأـيـهـ .^(٢)

- أو أنه كان قد رأى ذلك فيما يرى النائم ، ووضع حجرين تحت إيطـهـ .

- مثل يوسف عليه السلام الذي كشفـتـ لهـ عـاقـبةـ أمرـهـ وهوـ فيـ قـاعـ البـئـرـ بأـمـرـ اللـهـ .

٦٥- وكلـ منـ تـرـاسـلـ معـهـ الفـتـحـ وـالـظـفـرـ ، يـتسـاوـيـ عـنـدـهـ الـظـفـرـ والـحرـمانـ .

(١) ج ١٢-٥٨٧: عندما امتحنـهمـ الملكـ جـمـيعـاـ ، وـخـلـعـ عـلـيـهـمـ جـمـيعـاـ خـلـعاـ بلاـ حدـ . - هـكـذاـ دـارـتـ الجوـهـرـةـ منـ يـدـ إـلـىـ يـدـ ، حـتـىـ وـصـلتـ يـدـ إـيـازـ صـاحـبـ البـصـيرـةـ وـوـضـعـهـاـ الأـخـيرـ فيـ يـدـ إـيـازـ ، فـائـلاـ لـهـ : أيـهاـ الرـفـيقـ قـوـيـ البـصـيرـةـ . - لـقـدـ رـأـيـ الجـمـيعـ وـاحـدـاـ بـعـدـ الـآخـرـ هـذـهـ الجوـهـرـةـ ، فـانـظـرـ إـلـىـ إـشـعـاعـهـاـ بـإـمـانـ إـيـازـ المـحـرـمـ .

(٢) ج ١٢-٥٨٩: ومن التـفاـقـ طـالـعـهـ معـ إـبـراهـيمـ ، فـقـدـ حدـثـ فـيـ تـاكـ الـلحـظـةـ حـكـمـتـهـ النـادـرـةـ .

- وكل من صارت عاقبته وصل الحبيب ، أى خوف يعترفه من الهزيمة والقتل ؟

- فما دام قد تيقن من أنه متصرّف في آخر دور "الشطرنج" ، فإن ضياع الحسان والفييل ، يكون من قبيل الترهات .

- فإن سلب جواده كل من هو باحث عن جواد ، فقل له : إمض ، أليس هو المقدم " لا الجواد " ؟

- وأية قرابة تكون للرجل مع الجواد ؟ إن عشقه للجواد يكون من أجل أن يكون سيفاً .

٤٠٧٠ - فلا تتحمل هذه المشقة والنصب من أجل الصور ، وخذ المعنى دون صداع الصورة وكدرها .

- والزاهد يحمل هم عاقبة أمره ، وماذا يكون من أمره يوم الحساب .

- أما العارفون فقد صاروا واعين من البداية ، فارغين من الهم وأحوال الآخرين .

- وعند العارف أيضاً نفس هذا الخوف والرجاء ، لكن علمه بماسبق قضى على خوفه ورجائه .

٤٠٧٥ - وذلك الذي قد سبق أن زرع القيطاني ، يعلم ماذا يكون طعم حبوبها إنه عارف ، فرغ من الخوف والرجاء ، وصيحات وجده شقها سيف الحق إلى نصفين .

- كان عنده خوف من الحق ورجاء فيه ، وفني الخوف ، وبقي الرجاء في الله عنده عياناً . (١)

(١) ج/١٢: ٥٨٩-١٢:- لقد طوى الخوف ، وصار بأجمعه رجاء ، صار نوراً تابعاً للشمس . - كان إياز عالماً بامتحان الملك ، ولم يتجرع إياز خديعة الملك . - ولم تجعله الخلع والرواتب يحيط عن الطريق ، فحطمت الجوهرة بأمر الملك وجعلها بinda

- وعندما كسر الجوهرة الخاصة في تلك اللحظة ، ارتفعت من أولئك النساء ضجة شديدة وصراخ .

- وقالوا : أية جرأة هذه ؟ إله كافر والله ، ذلك الذي يحطم جوهرة بهذا الضياء .

- وتلك الجماعة كلها من الجهل والعمى ، حطمت جوهرة أمر الملك .

٤٠٨٠ - فكيف خفيت الجوهرة القيمة "أى أمر الملك" وهي نتيجة الحب والسود على أمثال تلك الخواطر ؟

تشنيع المرأة على إيزاز "وسؤالهم" إياه عن سبب كسرها ، وجواب إيزاز عليهـم

- قال إيزاز : أيها العظماء المشاهير ، هل أمر الملك أعلى قيمة أو هذه الجوهرة ؟

- وبحق الله ، قولوا لي : هل أمر السلطان أولى عندكم أو هذه الجوهرة القيمة ؟

- ويا من أنظاركم مثبتة على الجوهرة لا على أمر الملك ، إن قبلكم غول "الصحراء" لا جادة الطريق .

- وأنا لا أحول نظري عن الملك ، ولا اتجه إلى حجر كالمشرك .

٤٠٨٥ - وهي بلا أصل تلك الروح التي تختار حيرا ملونا وتماري الملك .

- فأدر ظهرك إلى اللعبة وردية الألوان ، واجعل العقل حائرا في خالق الألوان .

- وادخل إلى الجدول ، وحطمت الجرة ، وأضرم النار في الروائح والألوان .

- وإن لم تكن في طريق الدين من قاطعي الطريق ، لا تعبد الألوان والروائح كالنساء .^(١)

- ولقد طأطأ أولئك الأمراء رفوسهم ، وأخذوا يعتذرون عن ذلك السهو والنسيان " من أعمق " أرواحهم.

٤٠٩٠ - وأخذت الآهات الحرى ترتفع من صدر كل منهم في تلك اللحظة إلى عنان السماء .

- وأشار الملك إلى جلاده العتيق قائلًا : أبعد هؤلاء الأحساء عن صداررة مجلسى - فـأـيـة لـيـاقـة عند هـؤـلـاء الأـحـسـاء بـصـدـرـ مـجـلـسـي ، أولئك الذين يـكـسـرونـ أوـامـرـىـ منـ أـجـلـ حـجـرـ ؟!

- ومن أجل حجر ملون صارت أوامـنـا ذـلـلـةـ غيرـ ذاتـ قـيمـةـ عندـ أمـثالـ هـؤـلـاءـ منـ أـهـلـ الفـسـادـ .

هم الملك بقتل الأماء وتشفع إيزاز أمام عرش السلطان

قائلاً : العفو أولى

- فنهض إيزاز زائد المودة ، وأسرع إلى عرش ذلك السلطان العظيم .

٤٠٩٥ - وسجد سجدة ، ثم أخذ بحلقـهـ قـائـلاـ : يا عـظـيمـاـ يـحـارـ الفـالـكـ فيـكـ . - أيها الطائر الملكي الذى تأخذ منه طيور الملك بركتها ، ويستمد منك كل سخـاءـ .

- يا كـريـمـاـ تـتمـحـيـ أـلـوانـ الـكـرـمـ فـيـ الـعـالـمـ أـمـامـ إـيـثـارـ الخـفيـ .

- وـيـاـ لـطـيفـاـ أـبـصـرـتـهـ الـوـرـودـ الـحـمـراءـ ، فـمـرـقـتـ أـكـمامـهاـ خـجـلاـ .

(١) ج/١٢: ٥٩؛ - لقد كان الجوهر هو أمر الملك أيها الأحساء ، ولقد حطمته عيناً بياناً .- وعندما أفسى إيزاز السر ، صار كل الأمراء أذلاء مضطربين .

- ويا من من غفرانك ، شبع الغفران والتسامح ، ومن عفوك تسلطت التعالب على الأسود .

٤١٠ - وكل من تجرا على أمرك ، أى سند كان له سوى عفوك ؟

- وغفلة هؤلاء المجرمين ووقداته م ، هي نتاج وفور عفوك يا ملاد العفو .

- والغفلة دائمًا ما تتج عن الوقاحة ، كما يسلب الرمد التعظيم من العين .

- والغفلة والنسيان عند من أسيأت تربيته ، إنما تصير محترقة بنار التعظيم .

- ثم إن هيبته تمنه اليقظة والفتنة ، فينطلق السهو والنسيان خارج قلبه .

٤١١ - وفي وقت الغارة ، لا يطرق النوم جفن أحد ، حتى لا يسرق منه أحد حاجياته .

- وإذا كان النوم يفر من أجل ثوب خلق ، فمتى يكون نوم النسيان عند الخوف من الذبح .

- لقد صارت «ربنا لا تؤاخذنا إن نسينا» شاهدا علينا ، بحيث يكون النسيان ذنبًا من وجه ما ،

- ذلك أن "الناسي" لم يقم بتعظيمه تماما ، وإلا ما سيطر عليه النسيان .

- وبالرغم من أن النسيان لابد منه ولا محيس عنه ، فإن المرء مختار في مزاولة الأسباب "التي أدت إليه" .

٤١٢ - إذ أنه تهاون في تعظيم "الإله" كما ينبغي ، حتى تولد من ذلك النسيان والسوء والخطأ .

- وذلك كالسكران الذى يرتكب الجرائم والأخطاء ، ويقول : كنت معدوراً غافلاً عن نفسي .
- فيفيل له : لكن السبب يقىبح الفعل كان منك ، وكان الاختيار منك أنت فى جريئته عينك .
- والغيبة عن الوعي لم تحدث من تلقأه نفسه ، بل دعوتها ، ووعيك لم يمض عنك من تلقأه نفسه ، بل طرحته .
- فلو كان هذا السكر قد حدث دون اختيار منك ، كان ساقى الروح قد حفظ عينك .
- ١٤ - ولكن ظهرت لك واعتذراً عنك ، وأنما غلام لزلة السكر بـ الله .
- والعفو الموجون في كل الكرون متقل ذرة ومجرد انعكاس لعفوك يا من عنك كل نفع .
- وإن أنواع العفو لتشتت على عفوك ، وإن لم يكن له كفوا أحد ، يا لها النسائم .
- فهوهم أرواحهم ولا تطردهم عنك ، فهم من حلبت أفواههم عنك ، أيها الموفق .
- وارحم ذلك الذى قد شاهد وجهك ، وتصور كيف سيتحمل فراقك المر .
- ١٥ - وإنك لتتحدث عن الفراق والهجر ، فافعل ما تشأ ، لكن لا تفعل هذا .^(١)
- فإن مئات الآلاف من أنواع الموت المضاعفة ، لا تساوى فراق وجهك .

(١) ج ١٢ - ٥٩٩: - فلا يوجد في الدنيا ما هو أسوأ من هجر الحبيب ، واستمع إلى هذا الكلام من عاشقك

- فأبعد مرارة الهجر عن الذكور والإثاث ، أبعدها يا من أنت للمجرمين
الخاطئين الغشاش .

- فالموت على أمل وصلك يكون حلوا ، ومرارة هجرك تكون أفظع من النار .

- وإن المجنوسي ليقول وهو في سقر ، أى حزن عندي ، مادام قد نظر إلىَّ .

١٢٤- فإن تلك النظرة تجعل الآلام طفولة ، وهي دينة لأيدي سحرة " فرعون وآذامهم .

نفيسي و قول السحرة لفرعون عند توقيع العقاب عليهم

لَا ضيْرٌ ، إِنَّا إِلَيْ رَبِّنَا مَانِقُوبُونَ

- لقد سمعت السماء قوله (لا ضير)، فصار الفلك كرة في أثر ذلك الصولجان.

- أى : لا ضير لنا من ضربة فرعون ، فإن لطف الحق غالب على قهر
من سوء .

- قلوا أنك تعلم سرنا أيها المضل ، فإنك في الحقيقة تخلصنا من المنا
يا أعمى القلب.

١٣٤- ولقد وهبنا الحق فرعونية ، ليست فانية كفر عونيتك
وملكك.

- فأطل برأسك، وانظر إلى الملك الحي الجليل ، يا من صرت مغرورا
بمقدار ونهر النيل.

— وإنك إن تركت هذه الخرقة النجسة ، فإنك تجعل النيل
غارقاً في سيل الروح.

— هيا ، وانقض يا فرعون يدك عن مصر ، ففي وسط مصر الروح ، مائة
قطر ومصر .

— إنك تقول للجميع (أنا بكم الأعلى) ، وأنت غافل عن ماهية هذين الإسمين
٤١٣٥ — فمتى يكون الرب مرتعداً من عابده؟! ومتى يكون العارف بذاته في
قيد الجسم والروح؟

— والآن فإن تلك الـ "أنا" التي تخالنا قد نجت من أنيتها ، ومن تلك
الـ"أنا" المليئة بالعناء والبلاء.

— وتلك الـ "أنا" التي كانت شؤمًا عليك أيها الكلب ، كانت بالنسبة لنا دولة
محتممة.

— فلو لم تكن لك الـ "أنا" المنتقم ، متى كنت تجلب لنا هذا الإقبال
والسعد؟

— والشكر لله أننا نخلص من هذه الدار الفانية ، وأننا على رأس هذه
المشنةة نوجه لك النصائح .

٤١٤٠ — ومشنةة قتاه ـ هي براق رحلتنا ، ودار ملك غرور
وغفلة .

— وهذه حياة مستترة وخفية في صورة الموت ، وما أنت فيه
موت خفي في غلاف حياة.

— فإنها تبدى النار نوراً والنور ناراً ، وإلا فمتى كانت الدنيا "توصف"
بأنها دار الغرور .

فهيا ، لاتتعجل ، وصر عدما من البداية ، وعندما تغرب ،
اطلع من مشرق الضياء.

-فمن "أنيمة" الأزل، صار القلب حائراً، وهذه الـ "أنا" صارت
باردة سخيفة وصارت عاراً.

٤٥- ومن تلك الـ "أنا" التي بلا "أنا" سعدت الروح، صارت هاربة من الدنيا ومن أنيّة الدنيا.

- وعندما نجت من الـ "أنا" صارت فحسب تعدد أنيّة ، فلتكن أنواع الثناء على الـ "أنا" التي لا عناء فيها .

- فهي هاربة والذات في أثرها ، وهي تسرع عندما تراها في أثرها .

- وأنت طالب لها ، ولا تكون هي طالبة لك، وعندما تموت ، صار
طالبك مطلب سالك.

وأنت حي ، فمتى يقوم غاسيل الموتى بغسلك ؟ وأنت طالب ، فمتى يبحث عنك مطلوبك ؟

١٥- ولو كان العقل مبصراً للطريق في هذا المبحث ، لكان فخر الدين الرازي عالماً بسر الدين .

- لكن لما كان "من لم يذق لم يدر" ، فإن عقلاً ورأي وخيالاته قد زادت في حيرتك .

- فمٰنْ كَانَ الْكَشْفُ مِنْ تَفْكِيرٍ هَذِهِ الـ "أَنَا" وَتَلْكِي الـ "أَنَا" تَكْشِفُهُ بَعْدَ عَنَاءٍ؟!

- وتسقط هذه العقول من افتقادها "للكشف" في مخارة الحلول والاتحاد.

- في إياز الذي صرت فانيا من القرب ، كأنك الكوكب في أشعة الشمس

٤٤٥ - بل كالنطفة قد بدت إلى جسد ، لا عن طريق الإهاد
ولا عن طريق الحلول .

- أَعْفُ ، يَا مَنْ يَكُونُ الْعَفْوُ فِي خَرَانِكَ "أَنْتَ" ، وَأَنْتَ سَابِقٌ فِي الْلَّطْفِ ،
وَالْكُلُّ مُسْبُوقٌ مِنْكَ .

- فَمَنْ أَكُونُ أَنَا حَتَّى أَقُولَ لَكَ أَعْفُ ، يَا مَنْ أَنْتَ سَلْطَانٌ ،
وَخَلَاصَةُ الْأَمْرِ بِكَنْ فَيَكُونُ .

- وَمَنْ أَكُونُ أَنَا حَتَّى أَفْتَرُنَ بِأَنْتِكَ ، يَا مَنْ أَخْذَتَ كُلَّ الْأَثْيَاتِ بِطَرْفِ رَدَائِكَ .
اعْتِبَارٌ إِيَّازٍ نَفْسَهُ مُجْرِمًا فِي هَذَا التَّشْفُعِ ، وَالْإِعْتِذَارُ عَنْ هَذَا الْجُرمِ
وَاعْتِبَارٌ نَفْسَهُ مُجْرِمًا فِي هَذَا الْإِعْتِذَارِ . وَهَذَا الْإِنْكَسَارُ يَنْبَغِي مِنْ
**مَعْرِفَةِ عَظَمَةِ الْمَلِكِ ، مَصَدَّاقًا لِقُولِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ [أَنَا
أَعْلَمُكُمْ بِاللَّهِ ، وَأَخْشَاكُمْ لَهُ] وَلِقُولِهِ تَعَالَى {إِنَّمَا يَغْشِي
اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعِلْمَاءُ}**

- وَمَنَّى أَثْيَرَ أَنَا الرَّحْمَةُ فِي قَلْبِ الْغَاضِبِ ؟ أَوْ أَبْدَى طَرِيقَ الْحَلْمِ لِلْمَزْدَانِ
بِالْعِلْمِ ؟

٤٦٠ - إِنِّي أَسْتَحْقُ لَهُذَا أَلْفَ الصَّفَعَاتِ ، إِذَا كُنْتَ أَنْتَ الَّذِي تَعْرَضَنِي
لِلصَّفَعِ .

- فَمَا هَذَا الَّذِي أَقُولُهُ وَأَعْلَنُهُ أَمَامَكَ ، أَوْ أَعْلَمُكَ أَوْ أَذْكُرُكَ بِشُرُوطِ الْكَرْمِ .

- وَمَا هُوَهُذَا الَّذِي لَا يَكُونُ مَعْلُومًا لَكَ ؟ وَمَا هُوَ الَّذِي يَعْزِبُ عَنْ عِلْمِكَ فِي هَذَا
الْكَوْنِ ؟

- وَيَا مَنْ أَنْتَ مَنْزَهٌ عَنِ الْجَهَنَّمِ وَعِلْمُكَ مَنْزَهٌ عَنْهُ ، بِحِيثُ يَكُونُ الْخَفْيَةُ
مَنْسِيَّا عَنْهُ .

- لقد اعتبرت من ليس بشخص قط شخصاً، ورفعته بالنور وكأنه الشمس .

٤٦٥ - وما دمت أنت الذي جعلتني إنساناً ، استمع إلى شعوائي من كرمك ، عندما أشكو .

- ذلك أنك عذماً أرتفعت الحجاب عن صورتي ، أنت نفسك الذي جعلت هذه الشفاعة لي .

- والآن ، وقد خلا هذا الوطن من كل أسبابي و حاجياتي ، "اتضح" أن أخضر الدار وبأيتها ليس ملكاً لي

- حتى الدعاء أجريته أنت مني وكأنه الماء ، فامنحه الثبات " يا إلهي " واجعله مستجابة .

- إنك أنت في البداية الآتي بهذا الدعاء ، فكن المرتجى في الإجابة في نهاية الأمر .

٤٧٠ - حتى أثرثر أنا قائلاً : إن ملك العالم ، من أجلي قد عفا عن المجرمين .

- وكانت ألمًا بأجمعى أنا المغدور المعجب بنفسه ، فجعل مني الملك دواءً لكل متألم .

- وكانت جهنميًا مليئًا بالفتنه والشر ، فجعلتني يد فضاله كوثراً .

- وكل من تحرقَ النار قُوداً ، أثبتت أنا جسده مرة ثانية .

- فما هو عمل الكوثر ؟ أن كل محترق يصبح منه نابتًا متراكماً .

٤٧٥ - وكل قطرة منه مناديه بالكرم ، قائلة: إنني أعيد كل من أحرقه الجحيم .^(١)

(١) ج/١٢-٦٦٢:- إنني كالمرهم على كل جرح عفن ، فـ " بنيت لحماً جديداً خالصاً ".

- إن النار مثـل رياح الخريف ، والكوثـر كـأنه الريـف ، أـيـهـا
الروضـة .^(١)

- والنـار كـأنـها الموت وـترـاب القـبر ، والـكـوـثـر مـثـل نـفـخ
الـصـور .

- فـيـا من اـحـترـقـت أجـسـامـكـم فـيـ الجـهـنـم ، إنـ الإـكـرـامـ لاـ يـفـتـأـ
يـجـذـبـكـمـ نحوـ الـكـوـثـر .

- ذـلـكـ أـنـ لـطـفـائـكـ قدـ قـالـ أـيـهـا الـقـيـسـومـ الـحـيـ " خـلـقـتـ الـخـلـقـ كـيـ يـرـبـعـ
عـلـيـ

٤١٨٠ - لـاـ لأنـ أـرـبـحـ عـلـيـهـ مـمـ "(٢)" ، وـهـذـاـ هـوـ جـودـكـ ، الـذـىـ مـنـهـ يـجـبـرـ كـلـ
كـسـيـرـ ، وـيـتـمـ كـلـ نـاقـصـ .

- فـاعـفـ عـنـ هـؤـلـاءـ الـعـبـيدـ ، عـبـدـةـ الـجـسـدـ ، وـالـعـفـوـ أـولـىـ مـنـ بـحـرـ
الـعـفـوـ .

- وـعـفـوـ الـخـلـقـ كـأنـهـ الـجـدـولـ وـكـأنـهـ السـيـلـ ، تـسـوقـ خـيلـهـاـ كـلـهـاـ نـحوـ ذـلـكـ
الـبـحـرـ .

- وـأـلـوـانـ الـعـفـوـ كـلـ لـيـلـةـ ، تـأـتـيـ مـنـ فـلـذـاتـ الـقـلـوبـ هـذـهـ ، " طـائـرـةـ " إـلـيـكـ كـالـحـمـائـمـ
أـيـهـاـ الـمـلـيـكـ .

- فـتـرـدـهـاـ طـائـرـةـ مـرـةـ ثـانـيـةـ عـنـ الـفـجـرـ ، وـتـجـعـلـهـاـ مـحـبـوـسـةـ
فـيـ هـذـهـ الـأـبـدـانـ حـتـىـ الـلـيـلـ .

٤١٨٥ - ثـمـ تـطـيـرـ مـرـةـ ثـانـيـةـ عـنـ الـعـشـاءـ خـافـقـةـ بـأـجـنـحـتهاـ ، عـشـةـ
لـذـلـكـ الـإـيـوانـ وـالـسـقـفـ " الـأـعـلـىـ " .

(١) ج/١٢-٦٦٣: - والنـارـ كـأنـهاـ الموتـ وـالـفـيـاءـ ، والـكـوـثـرـ هـوـ نـفـخـ الصـورـ مـنـ الـكـبـرـيـاءـ .

(٢) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- حتى تقطع خيوط الوصال مع الأجساد ، وتقبل نحوك ، لأن لها الإقبال منك ؛
- خافقة بأجنبتها ، آمنة من العود المنقلب ، محاقة في الهواء فائلة (إنا إليه راجعون).
- فيهتف بها هاتف من الكرم أن " تعالوا " ، وبعد تلك الرجعة لا يبقى حرص ولا غم .
- فكم من غريبة تكبدهم وها في الدنيا ، فكونوا عارفين بقدري أيها العظماء .
- ٤١٩٠ - ومدوا سيقانكم مستريحين تحت ظل هذه الشجرة ثملين بالكرم .
- تلك السيقان التي عانت كثيرا في طريق الدين ، فيها كونوا إلى جوار الحور ، وفي أحضانهن خالدين والطور يكن حنونات يغمزون لبعضهن بأعينهن فائلات : لقد عاد هؤلاء الصوفية من السفر .
- الصوفية الأصفياء كأنهم نور الشمس ، كانوا قد سقطوا فترة فوق التراب وفوق القدر .
- وعادوا بلا أثر من التراب طاهرين من القدر ، مثل نور الشمس صوب القرص العالي .
- ٤١٩٥ - وهذه الطائفة من المجرمين أيها المجسد ، قد دقوا رؤوسهم جميعا بالجدار .
- ولقد وقفوا على ذنوبهم وعلى جرائمهم ، وبالرغم من أنهم قد هزموا في لعبة نرد الملك .

- إلا لأنهم توجهوا إليك الآن متاؤهين، يامن لطفك لايزال يجذب المجرمين .
- فعجل في إعطاء الطريق ، العجل ، إلى فرات العفو ، وعين المغسل .
- حتى يغسلوا من هذا الجرم الممتد ، ويدهبو إلى الصلاة في صف الأطهار .
- ٤٢٠ - وفي تلك الصفوف هناك من لا يمكن حصرهم وعدهم ، غارقون في نور « لحن الصافون » .
- وعندما وصل الكلام إلى وصف هذه الحالة ، تحطم القلم ، وتمزقت الأوراق .
- فهل وسع البحر قط إثناء فخارى ، وهل ظفر قط حمل بأسد ؟
- فإذا كنت في حباب ، فاخرج عن الاحتياط ، حتى ترى ذلك الملك العجب .
- وإذا كان السكارى قد حطموا كأسك ، فالعذر لمن هو ثمل بك .
- ٤٢٥ - فإن سكرهم بالجاه والمال ، لا من خمرك يا حسن الفعال .
- واعلم أيها الملائكة أنهم السكارى بك ، فاعف عن الثمل بك أيها العفو .
- وإن لهجة تخصيصك لهم " عند الخطاب ، يتأنى منها ما لا يتأنى من مائة دن من الشراب .
- وما دمت أنت الذى أسكرتني ، لا تقم على الحد ، فالشرع لا يحد السكارى " أشلاء سكرهم " .

- وعندما أفيق ، أقم على الحد آنذاك ، ومن ثم ، فلن أصيّر مفينا
أبدا .

٤٢١٠ - وكل من شرب من كأسك يَا ذَا المَنْ ، نجا إلى الأبد من
الوعي ومن التعرض للحد .

- إِنَّهُمْ " خالدون في فناء سكرهم ، من تفانى في هواكم لم
يَقُمْ " .^(١)

- فلا يزال فضلك يقول لقلوبنا : امض ، يا من صرت رهنا في
مخض عشقنا .

- لقد سقطت ، كما سقطت الذباب في المخض ، فلست
ثملة أيتها الذبابية ، أنت الخمر نفسه .

- ولقد صار النسور ثملين منك أيتها الذبابية ، عندما تسوقين
مطيتك نحو بحر العسل .

٤٢١٥ - والجبال تصير كالذرات ثملة بك ، والنقطة والفرجال
والخط في يدك .

- والفتنة التي ترتعد منه مرتعدة منك وكل جوهر غال الثمن رخيص
عندك .

- ولو كان الله قد وهبني خمسماية فم ، لقدمت ببيانك آنذاك يا روح
العالم .

- وإن لي فما واحدا ، ومن ثم ، فأنا منكسر خجلا منك يا عالما
بالسر .

(١) مابين القوسين بالعربيّة في المتن الفارسي .

- لكنى لست أكثر انكسارا في الأصل من العدم ، ومن فمه انبعقت كل هذه الأمم .
- ٤٢٠ - وهناك مئات الآلاف من الآثار الغيرية في انتظار أن تخرج منها بطيء وبر .
- وإن رأسي لتكون دائرة من طبلك ليلى ، يا من أكون أنا ميتا أمام هذا الكرم .
- ومجرد رغبتا هذه من طبلك أنت ، وجذبة الحق سارية في كل مكان .
- ومتى يصعد التراب إلى أعلى دون رياح ؟! وهل تسير سفينه في طريقها دون بحر ؟
- وأمام ماء الحياة لم يمت أحد وإلى جوار مائه ، يكون ماء الحياة كدرا .
- ٤٢٥ - وماء الحيوان هو قبلة أرواح الأحباب ، ومن الماء يكون البستان أخضر نضرا ضاحكا .
- لكن من يشربون الموت أحياهم من عشقه ، قد صرفوا قلوبهم عن الروح وماء الروح .
- وعندما لحق بناء عشقك ، صار ماء الحيوان غير ذي قيمة عندنا .
- ولكل روح البعث والجدة من ماء الحياة ، لكنك ماء ماء الحياة .
- وإنك لفي كل لحظة تهبني موتا وحشرا ، حتى أرى غلبة ذلك الكرم .

٤٢٣٠ - وصار هذا الموت بالنسبة لي كأنه النوم ، وذلك من شدة تفتي في البعث من الله .

- والبحار السبعة إن أصبحت كلها سرابا ، فإنك تأتي بها جارا إليها من آذانها يا ماء الماء .

- والعقل مرتعد من الأجل ، وذلك العشق متجرؤ " عليه " ، ومته يخشى الحجر من الماء كما يخشاه المدر ؟

- وهذا هو الخامس من صحف المثلثوى ، إنه في بروج فلك الروح كأنه الأنجام .

- ولا تجد كل حواس الطريق إلى الأنجام ، اللهم إلا " حواس " ذلك الملاح العالم بالنجوم .

٤٢٣٥ - وليس للآخرين من نصيب إلا النظر ، وهم غافلون عن السعد والقرارات .

- فتعرف طوال الليل وحتى الأصباح ، على مثل تلك الأنجام محرقة الشيطان .

- وكل منهم في دفع الشيطان القاصد بالسوء ، كأنه الرامي بالنفط من قلعة السماء .

- والنجوم مع الشيطان كأنها العقرب ، ولأرباب السعادة كأنها الولي الأقرب .

- فالقوس وإن كان يصمي الشيطان بسهم ، فهناك الدلو وهو مليء بالماء للزرع والثمر .

٤٢٤٠ - والحوت وإن كان يحطّم سفينـة الغـي ، فإنه يزرع للولي وكأنه التـور .

- والشمس وإن كانت تمزق الليل وكأنها الأسد ، للياقوت منها خلعة من الأطلس .^(١)

- وكل وجود أطل برأسه من العدم ، هو لأدھم سم ، لكنه للآخر .

- فصرحبيساً وابراً من الطبع السيء ، لتناول السكر حتى من هو في الصورة سم .

- ومن هنالك يُصب الفاروق أذى من السم ، فقد كان ذلك السم
سرا بالنسبة لتراثه الفاروقي .^(٢)

تمت ترجمة الكتاب الخامس بحمده تعالى وتليها الشروح بإذنه تعالى

(١) ج ٦١٥-٦١٦-٦١٧: - وبذا كان شكل العقرب معوج السير ، فإن هيبة الميزان على عكسه . - وإذا كان عن المريخ هو سفك الدماء ، فهو مسكيّن أمام ذلك الذي يشرق من تبريز . - وإذا كان تأثير النحس يتأتى من زحل ، فإنه من ناحية العمل تتأتى منه دقة الفكر . - وإذا كانت السمكة تصرب بكيفيّة الشمس ، فليس للزهرة جرأة على الحديث عنها . - بل ابن عطارة ليقذن منزله ، ومن جنونه يقوم بكسر الجوزاء . - وترتعد يت المشترى ويختنق قلبه ، ويقع القمر على وجه الماء كأنه السلال . - والنسر الطائر يفتق ريشه من الجبل . ومن الطمع يصبح التنين في لبونة الشمع . - وبنات النعش يحملن ويجتمعن ويصفقن . - دعك من هذه الترموز فيها ليس وفقيها ، ودرّب التنانين امتلاً بالتبّن من السبلة . - لقد أطّلت الشمس من الجبل فانتفوا . لكن هذا الحديث يصبح مرا علىكم . - إنك عدو ومن العدو الشهد واللبن ، يصبح بلا تكلف سما في الفم

شروع و هوامش

المقدمة :

يرى يوسف بن أحمد (٢/٥) أن هذا الدفتر من دفاتر المثنوي يشتمل على أصول الشريعة ومسائل الطريقة وأسرار الحقيقة . والواقع أن كل علوم الصوفية تدور حول هذه المصطلحات الثلاثة : الشريعة و الطريقة والحقيقة . ولعل أول من تناول هذه المصطلحات بشكل مفصل هو سنائي الغزنوی في منظومته التي كانت مصدرا من مصادر المثنوي " حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة " (انظر ترجمتها العربية لكاتب هذه السطور - دار الأمين - القاهرة ١٩٩٥) والكيمياء المذكورة هنا هي كيمياء التبدل ، وتبديل النحاس إلى ذهب رمز إلى تبدل الإنسان المخلوق من طين إلى ملائكة وربانى عن طريق الرياضة الصوفية ، أما عبارة " طلب الدليل بعد الوصول إلى المدلول قبيح وترك الدليل قبل الوصول إلى المدلول مذموم " فتنسب إلى أبي الحسن الحواري ، كما أن عبارة لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع ، تنساب إلى الكرامية (كشف المحجوب - الترجمة العربية لكاتب هذه السطور وأخرين - ص ٤٦٥) . وينسب الصوفية إلى الرسول ﷺ حديثا نصه { الشريعة أقوالى والطريقة أفعالى والحقيقة حالى } (أنقروى ٣/٥) .

أما الآيات القرآنية انواردة في المقدمة فهي :

﴿ منين إليه وانتوه ، وأقيموا الصلاة ولا تكونوا من المشركين ، من الذين فرقوا دينهم وكانوا شيئا كل حزب بما لديهم فرجون ﴾ (الروم ٣١-٣٢) .

﴿ قيل ادخل الجنة ، قال يا ليت قومي يعلمون بما غفر لى ربى وجعلنى من المكرمين ﴾ (يس ٢٦-٢٧)

﴿ ويوم بعض الظالم على يديه ﴾ (ب) يقول الكافر يا ليتني كنت ترابا (النبا ٤٠) .

﴿ وأما من ألوى كتابه بشماله فيقول يا ليتني لم أؤت كتابيه ولم أدر ما حسابيه ، يا ليتها كانت القاضية ، ما أغنى عنى ماليه ، هلك عنى سلطانيه ﴾ (الحاقة ٢٥-٢٩) .

﴿ قل إنما أنا بشر مثلكم يوحى إلى أنما إلهكم إله واحد فمن كان يرجوا لقاء ربه فليعمل عملا صالحا ولا يشرك بعبادة ربه أحدا ﴾ (الكهف ١١٠) .

ويقول محمد معصوم الشيرازى في كتابه طرائق الحقائق : " قال بعض المحققين أن الشريعة والطريقة والحقيقة أسماء صادقة على حقيقة واحدة هي حقيقة الشرع المحمدى باعتبارات مختلفة ولا فرق بينها إلا باعتبارات المقامات ، لأنه عند التحقق الشريعة كاللوزة المشتملة على القشر واللب ولب الباب فالقشرة الشريعة واللب كالطريقة ولب الباب كالحقيقة ، فهي باطن الباطن واللوزة جامدة للكل ويظهر ذلك في مثل الصلاة فإنها خدمة وقربة ووصلة ، فالخدمة مرتبة الشريعة والقربة مرتبة الطريقة والوصلة مرتبة الحقيقة . واسم الصلاة جامع للكل ومن هنا قيل : الشريعة أن تعبد والطريقة أن تحضره والحقيقة أن تشهده ، وقيل : الشريعة أن تقيم أمره والطريقة أن تقوم بأمره والحقيقة أن تقوم به . وهذا المعنى هو المذكور في الحديث ، فإن الأقوال هي التي تجب إقامتها ، والأفعال هي الأمر الذي يقام به الأقوال والأحوال هي التي تتصف بها فالمرتبة الأولى علم اليقين والثانية عين اليقين والثالثة حق اليقين . وكذلك الإسلام والإيمان والإيقان ، وكذلك الظاهر والباطن وباطن الباطن والعام والخاص وخاص الخاص ، والمبتدئ والمتوسط والمنتهي . فالشريعة عند التحقيق تصدق قول الأنبياء والرسل وأوصيائهم والعمل يوجب طاعة وانقياد . والطريقة التحقق بأفعالهم اتفاقا واتفاقا والقيام بها عملا وعلمـا والحقيقة مشاهدة أحـوالـهمـ وـمـقـامـاتـهمـ كـشـفـاـ وـذـوقـاـ وـالـقـيـامـ بـهـاـ حالـاـ وـوـجـدـاـنـاـ فـإـنـ كـلـ وـاحـدـ مـنـ الـأـولـىـ بـمـثـابـةـ الشـرـيـعـةـ وـمـنـ الـثـانـيـةـ بـمـثـابـةـ الطـرـيـقـةـ وـمـنـ الـثـالـثـةـ بـمـثـابـةـ الـحـقـيقـةـ وـالـحـقـيقـةـ وـاحـدـةـ ، لـوـ سـمـيتـ بـأـلـفـ اـسـمـ جـازـ" (عن محمد تقى جعفرى ، تفسير ونقد تحايل مشوى جلال الدين محمد بلخى ، ج ١١ ، ص ١١٠ - ١١١ ، الطبعة ١١ ، ١٣٦٧ طهران - فيما يعد يكتفى باسم جعفرى) . أما القول "لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع " فلا يعني أن الوصول يسقط العبادة يقدر ما يعني أن الطريق إلى الحق لابد وأن

يكون قائما على أساس من الشريعة كما ورد في الحديث الذي يروى عن الرسول ﷺ وعن أبيه في وقت واحد : "لو كشف الغطاء ما أزدلت يقيناً" . وفي قول على عليهما السلام "ما شركت في حق مذ رأيته" . وفي تفسير نجم الدين كبرى عن العمل الصالح المذكور في الآية الكريمة ، قال : " هو متبعة النبي ﷺ والتأسى بسننه ظاهراً وباطناً فاما سننه الظاهرة ، فترك الدنيا واختيار الفقر ودوام العبودية ، وأما سننه الباطنة ، فالبتيل إلى الله تبليلاً وقطع النظر عما سواه كما فعل (إذ يغشى السدرة ما يغشى ما زاغ البصر وما طغى) وهذا تحقق قوله : " (ولا يشرك بعبادة ربه أحداً) ، أي ما أشرك في طلب اللقاء شيئاً من الدنيا والآخرة ولهذا (لقد رأى من آيات ربه الكبرى) وببلغ المقصود الأعلى (فكان قاب قوسين أو أدنى) (مونوى ٦٥) .

(١ - ٣) : يانسبة لحسن حسام الدين وحياته وموقعه من مولانا جلال الدين الزرمى ودوره في تأليف المشوى ينظر : مقدمة الترجمة العربية لكتاب الأول لكاتب هذه السطور ، ويرجع أيضاً إلى الكتاب الأول الأبيات ٢٩٤٧-٢٩٥٠ والكتاب الثاني الأبيات ٣١٢٧ و١١٢٧ و٢٢٩٠ والكتاب الثالث أيضاً البيت ٢١١٠ والرابع الأبيات ١ و ٧٥٤ و ٢٠٧٥ و ٣٤٢٣ و ٣٨٢٤ والكتاب السادس الأبيات ١٨٣ و ١٢٠٢ و ١٩٩١ و ٢٠١٠ .

(٥ - ٧) : مزج الماء بالزيت كذبة عن إخفاء بباب الحقيقة في قشور الكلام ، والسجناء هم سجناء الحس والطبع والنفس البهيمية .

(١٧) : ما لا يدرك كنه لا يترنّك كله ، قول سائر ، منسوب في تمهيدات عين القضاة إلى أبي بكر الصديق رضي الله عنه .

(٤) : استفادة القرىد من الشيخ شرطها الأدب والتعظيم الشيف . قال أبو عثمان : "إذا صحت المحبة تأك على المحب ملازمته الأدب" . وقال أبو على الدقاد ، إنما قال أياوب عليه السلام : (أني مسني النضر وأنت أرحم نراحمين) ولم يقل أرحمني لحفظ الأدب في الخطاب . وقال حيسى عليه السلام : (إن تعذبهم فإنهم عبادك) ولم يقل لا تعذبهم وقال أيضاً : (إن كنت قاتله فقد

علمته) ولم يقل : لم أقل لحفظ الأدب ، ومولانا يدق كثيرا على نقطة أن المستمع الواعي المنتبه المتيقظ القائم بشرط التعظيم هو الذي يمكن له أن يستفيد من المرشد وأن يجعل النقاط العظيمة تنهمر من فم المرشد بعكس المستمع البليد الذي يجعل حافظة الشيخ قتاما . انظر مثوى ٣٦٠٤/٢ وما بعده .

(٣٠) : إشارة إلى الآية الكريمة : ﴿ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَىٰ ، قَالَ أَوْلَمْ تَؤْمِنَ ، قَالَ : بَلَىٰ وَنَكَنْ لَيْطَمِّنَ قَلْبِي ، قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَةً مِّنْ أَنْطِيرْ فَصِرْهَنْ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَىٰ كُلِّ جِبْلِ مِنْهُنْ جَزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنْ بِأَتِينَكَ سَعِيًّا وَاعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴾ (البقرة / ٢٦٠) . وتتناول مولانا جلال الدين لتفسیر الآیة وجعله الطیور رموز الصفات أقرب إلى ما ورد في تفسیر نجم الدين کبری : "إِنَّكَ مَحْجُوبٌ بِهَا عَنِ فَأَنْتَ بِحِجَابِ صَفَاتِكَ عَنْ صَفَاتِي مَحْجُوبٌ، وبِحِجَابِ ذَاتِكَ عَنْ ذَاتِي مَمْنُوعٌ، فَإِنْ مَتَ عَنْ صَفَاتِكَ تَحْيَا بِصَفَاتِي، وَإِذَا فَنِيتَ عَنْ ذَاتِكَ بَقِيتَ بِبِقَائِي، فَخُذْ أَرْبَعَةً مِّنَ الطِّيرِ وَهِيَ الصَّفَاتُ الْأَرْبَعَةُ الَّتِي تَوَلَّتْ مِنْهَا الْعَنَاصِرُ الْأَرْبَعَةُ الَّتِي خَمَرَتْ طِينَةُ الْإِنْسَانِ مِنْهَا وَهِيَ التَّرَابُ وَالْمَاءُ وَالنَّارُ وَالْهَوَاءُ ، فَتَوَلَّتْ مَعَ ازْدِوَاجِ كُلِّ عَنْصَرٍ مَعَ قَرِينِهِ صَفَّتَنْ ، فَمِنَ التَّرَابِ وَقَرِينِهِ هُوَ الْمَاءُ تَوَلَّدُ الْحَرَصُ وَالْبَخْلُ وَهُمَا قَرِينَانِ حَيْثُ وَجَدَ أَحَدُهُمَا وَجَدَ قَرِينَهُ ، وَمِنَ النَّارِ وَقَرِينَهَا وَهُوَ الْهَوَاءُ تَوَلَّدُ الغَضْبُ وَالشَّهْوَةُ وَهُمَا قَرِينَانِ يَوْجَدَانِ مَعًا ، وَلَكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْ هَذِهِ الصَّفَاتِ زَوْجٌ خَلَقَ مِنْهَا لِيُسْكِنَ إِلَيْهَا كَحْوَاءَ وَآدَمَ ، وَيَتَوَلَّ مِنْهَا صَفَاتٍ أُخْرَى ، فَالْحَرَصُ زَوْجُهُ الْحَسْدُ وَالْغَضْبُ زَوْجُهُ الْكَبْرُ ، وَلَيْسَ لِلشَّهْوَةِ اخْتِصَاصٌ بِزَوْجٍ مُعِينٍ بَلْ هِيَ كَالْمَعْشُوقَةُ بَيْنَ الصَّفَاتِ يَتَعَلَّقُ بِهَا كُلُّ سَفِيهٍ ، فَمَنْ كَانَ الْغَالِبُ عَلَىٰ صَفَتِهِ فِيهَا يَدْخُلُ النَّارَ بِذَاتِكَ الْبَابِ ، فَأَمَرَ اللَّهُ خَلِيلَهُ بِذَبْحِ هَذِهِ الصَّفَاتِ وَهِيَ الطِّيُورُ الْأَرْبَعَةُ فَلَمَّا ذَبَحَ الْخَلِيلَ بِسَكِينِ الصَّدُوقِ وَحْدَهُ هَذِهِ الطِّيُورُ ، وَانْقَطَعَتْ مِنْهُ مَتَوَالِدَاتِهَا مَا بَقِيَ لَهُ بَابٌ يَدْخُلُ بِهِ النَّارَ (مولوى ١١/٥) . وفي راوية أبي القتوح الرازي أن المفسرين اختلفوا في أمر هذه الطيور ، فقال عبد الله بن عباس : هي الطاووس والنسر والغراب والديك ، وقال مجاهد

وعطاء وابن يسار وابن جريح هى الغراب والديك والطاووس والحمامه ، وقال أبو هريرة :
هى الطاووس والديك والحمامه وطائر يقال له الفرنوق (الفرنوق؟!). وقال عطاء الخراسانى:
أوحى له تعالى أن يأخذ أربعة طيور : بطة خضراء وغراباً أسود وحمامه بيضاء وديكاً
أحمر ، وقال أهل الإشارة أن هذه الطيور حدثت لأن الطاووس طائر جميل والغراب طائر
حرirsch والديك شهوانى والنسر طويل العمر والحمامه أليفة (هي الآن خمسة !!) قالوا اخذ هذه
الطيور الأربعة بمعانيها واقتتها وبقتها يقتل هذه المعانى الأربعة في نفسك : اقتل النسر
واقطع الطمع في طول العمر واقتله الطاووس واقطع الطمع في زينة الدنيا ، واقتله الغراب
واقطع حلق الحرث ، واقتله الديك تقتل من طائر الشهوة الجناح والقوادم واقتله الحمامه واقطع
الأنفه من الدنيا كلها . (عن مأخذ قصص وتمثيلات مثنوى ، بدیع الزمان فروزانفر ، ص
١٥٩) ، كما وردت الفكرة في حديقة الحقيقة لسنائى ، إن الطباع الأربعة في البدن طيور
أربعة فاقطع رؤوسها كلها من أجل الدين ثم أصمها هي الأربعة باليمن العشق ودليل العقل ،
مثلاً فعل الخليل (حديقة /الأبيات: ١١٣٧٥-١١٣٧٠) . كما وردت الفكرة في مرصد العباد
لنجم الدين بن الديه (الباب الرابع) عن طيور إبراهيم الأربعة وبنفسير مشابه عن مراتب
النفس (استعلامي ٢١١/٥ - تهران ١٣٧٠ هـ).

(٣٥) : مال النشارحون إلى اعتبار البيت موجهاً إلى حسن حسام الدين ، لكن البيت موجه إلى
الإنسان عموماً ، فهو الشكل ، وهو العالم الكبير ، وكل هذه أجزاء منه عليه أن يتخلص منها .
(٦٠ - ٦٣) : ﴿ الشيطان يعدكم الفقر ويأمركم بالفحشاء والله يعدكم مغفرة منه وفضلاً والله
واسع عليّ ﴾ (البقرة / ٢٦٨) .

(٦٣) : الحديث النبوى الشريف : { المؤمن يشرب في معى واحد والكافر يشرب في سبعة
أمعاء } ، وورد في الجامع الصغير (١٨٤/٢) أحاديث مثنوى ، ص ١٤٥
(٦٤) : أصل هذه الحكاية الرواية الثانية :

بلغنى عن أبي سعيد المقبرى عن أبي هريرة ، أنه قال : خرجت خيل لرسول الله ﷺ فأخذت رجلا من بنى حنيفة لا يشعرون من هو حتى آتوا به رسول الله ﷺ فقال : أتدرون من أخذتم؟! هذا ثمامنة بن أثال الحنفى ، أحسنوا أساره ورجع رسول الله ﷺ إلى أهله فقال : أجمعوا ما كان عندكم من طعام قابعوا به إليه وأمر بلفحنه أن يغدى إليه بها ويراه فجفل لايقع من ثمامنة موقفا ويأتيه رسول الله ﷺ فيقول : أسلم يا ثمامنة فيقول : إيه يا محمد ، إن تقتل تقتل ذام دم ، وإن ترد الفداء فسل ماشئت ، فمكث ما شاء الله أن يمكث ثم قال نبى الله يوما : أطقووا ثمامنة ، فلما أطقوه خرج حتى أتى البقيع فتطهر فأحسن الطهور ، ثم أقبل فبائع النبى ﷺ على الإسلام ، فلما أمسى جاءوه بما كانوا يأتونه به من طعام فلم يأكل إلا قليلا ، وباللفة فلم يصب من حلابها إلا يسيرا ، فعجب المسلمين من ذلك ، فقال رسول الله ﷺ حين بلغه ذلك : مم تعجبون ، أمن رجل أكل أول النهار في معاكير وأكل آخر النهار في معاكير ، الكافر يأكل في سبعة أيام وإن المسلم يأكل في معي واحد ، (ابن هشام ٤/٣١٥-٣١٦) . وجاء في نوادر الأصول : "عن أبي صالح السمان قال قدم ثلاثة راكبا على رسول الله ﷺ من غفار منهم رجل يقال له أبو بصيرة مثل البعير ، فقال رسول الله ﷺ بددوا القوم وجعل الرجل يقيم الرجل والرجل يقيم الرجلين على قدر ما عنده من الطعام حتى تفرق القوم غير أبي بصيرة ، فقال : وكل القوم يرى أن ليس عنده ما يشبعه ، فنما رأى رسول الله ﷺ ذاك قام واستتبعه فتبعده فلما دخل دعا له بطعمه فوضعه بين يديه فكانما لحسهن ثم دعا بقدح فجعل فيه مشربه حتى حلب له في سبعة أقداح فشربها ، فباتت عند رسول الله ﷺ يعرض عليه الإسلام فتكلم منه بشئ فلما خرج رسول الله ﷺ إلى صلاة الغداة واستتبعه فتبعده فصلى معه الغداة ، فلما سلم رسول الله ﷺ أقبل على القوم بوجهه فقال : علموا أحكام وبشروه ، فأقبل القوم بنصح يعلمونه وألقى عليه رسول الله ﷺ ثوبا حين أسلم ثم قال ، فاستتبعته فتبعده ، فلما دخل دعا له بطعمه فوضعه بين يديه ، فلم يأكل إلا يسيرا ، حتى قال : شبعتك ، ثم دعا له بقدح فحلب فيه ، فلم

يشرب إلا يسيرا حتى قال رويت ، فضرب رسول الله ﷺ على منكبه ، فقال : أشهد أن لا إله إلا الله ، وأنى رسول الله ، إنك كنت أمس كافرا وإنك اليوم مؤمن وإن الكافر يأكل في سبعة أمعاء ، وأن المؤمن يأكل في معى واحد . كما وردت رواية مشابهة في موطأ مالك ، ومسند ابن حنبل ، (عن ماذ / ١٦٠ - ١٦١) .

(٧٣) : الناس على دين ملوكهم ، حسوب إلى الرسول ﷺ . وفي شعر الشاعر (المتنبي) :

تفلح عرب ملوكها عجم
وإنما الناس بالملوك وما

(٧٨) : أبو قحط عوج بن غز : بالطبع أبو قحط كنية ساخرة وعوج بن غز تحريف عن عوج بن عنق ، والغز هم الترك ويضرب بهم المثل في الإغارة وعوج بن عنق كما ورد في قصص الأنبياء للشعبي ، "كان طول عوج ثلاثون وعشرين ألف ذراع وثلاثمائة وثلاثين ذراعا بالذراع الأول . وكان عوج يحتجز السحاب ويشرب منه الماء ويتناول الحوت من قرار البحر فيشويه بعين الشمس يرفعه إليها ويأكله ، ويروى أنه أتى نوحا أيام الطوفان فقال له : احملني معك في سفينتك ، فقال : اذهب يا عدو الله فإني نم أومر بك ، فطبق الماء الأرض من سهل ومن جبل وما جاوز ركبتيه وعاش ثلاثة آلاف سنة حتى أهلكه الله على يد موسى ، وكان لموسى عسكر فرسخ في فرسخ فجاء عوج ونظر اليهم ثم جاء إلى الجبل وقد منه صخرة على قدر العسكر ثم حملها ليطبقها عليهم ، فبعث الله عليه الهدى ومعه الطيور فجعلت تقر بمناقيرها حتى تورت الصخرة ، وانتصب فوقعت في عنق عوج بن عنق فطوقه فصرعته ، فأقبل موسى وطوله عشرة أذرع وطول عصاه عشرة أذرع وقفز إلى فوق عشرة أذرع فما أصاب منه إلا كعبه وهو مصروع في الأرض ، فقتل ، قلما قتل ، وقع على نيل مصر فحسره سنة " . وعنق هى لمة بنت آدم عليه السلام (عن هامش الكتاب الثاني من المثنوى ، كفافي ، ص ٥١٧ - ٥١٨) .

(٨٨ - ٨٩) : فكرة أن الذي يمتلىء فكره بشئ ما في النقطة يحلم به أثناء النوم ، وردت في كتاب ابن سيرين . كما ثبتتها علم النفس الحديث .

(٩٣) : ﴿ لَا تَدْعُوا إِلَيْهِمْ ثُبُوراً وَاحِدًا وَادْعُوا ثُبُوراً كَثِيرًا ﴾ (الفرقان / ١٤) .

(١٠١) عن صبغة اللّٰه انظر الكتاب الأول للبيطين : ٧٦٩ - ٧٧٠ .

وصبغة الله هي صنع الله في خلقه البعيد عن الروائح والألوان وعما درج عليه الناس من ربط الأشياء بالأسباب أو ما فسره نجم الدين كبرى في تفسير الآية الكريمة ﴿ صبغة الله ومن أحسن من الله صبغة ونحن له عابدون ﴾ (البقرة / ١٣٨) . كما أن للكف صبغة فالدين صبغة، فليس العبرة فيما يتكلفه الخلق وإنما العبرة فيما يتصرفه الحق فتصحيب الأسباب من صبغة الله توفيق انقيام بالأحكام وحظ القلوب منها تصديق المعرف بالعوارف وكفل الأرواح منها شهود الأنوار وكشف الأسرار والمراد أيضاً بصبغة الله دينه الذي فطر الناس عليه (مولوى ٢٠/٥) .

(١٠٦) : بالنسبة للهدم الذي هو تعمير ، انظر تفصيلات في الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٣٤١ - ٢٣٥٠ وشرحها .

(١١٢) : من أنواع التكريم الذي خص به الله سبحانه وتعالى نبيه محمدًا ﷺ أنه أقسم به وبحياته ، فقال عز من قائل : ﴿ لِعُمرَكَ إِنَّهُمْ لَفِي سُكُرٍ تَهُمْ يَعْمَهُونَ ﴾ (الحجر / ٧٢) . والبيت ١١١ يشير إلى إيمان مولانا بأن جسم رجل الحق لا يعرفه جسد مادي آخر ، انظر بيت من الكتاب الثالث (استعلامي ٤/٥) .

(١٢٢) : ﴿ إِنَّ الَّذِينَ يَبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يَبَايِعُونَ اللَّهَ ، يَدَ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ ﴾ (الفتح / ١٠) .

(١٢٣ - ١٣١) : عندما رأى الكافر أن رسول الله ﷺ هو الذي يغسل ملابسه بنفسه ، تجلى له كفره على أسوأ صورة ، فأصابته حالة من الوجد بحيث حذر الناس مناقب منه ، لقد تجلت له حقارته التي لا نهاية لها إلى جوار العظمة التي لا نهاية لها المتمثلة في تواضع الرسول ﷺ ، ومولانا جلال الدين يرى أن حالات السكر والوجد قد تطراً على الكافر ، ربما كان مثالها الواضح في المثلوى ما ورد في قصة ذلك الشيخ من قوم فرعون الذي طلب من

زاهد من قوم موسى أَن يمْلأَ لِه ماء النيل ليشرب دون أَن يتحول إلى دم (الأبيات ٣٤٩٥ و ٣٤٦) .
بعدها وشروحها من الكتاب الرابع .

(١٤٣ - ١٤٤) : يدق مولانا جلال الدين على فكرة أَن الله سبحانه وتعالى عندما يرضى
عَلَى عَبْدِه يَهْبِه البَكَاءُ وَالضَّرَاعَةُ . وَمِنَ الْبَكَاءِ وَالضَّرَاعَةِ تَجْيِشُ الرَّحْمَةُ الْإِلَهِيَّةُ ، مَثُلًا يَفُورُ
ثَدْيُ الْأَمْ بِاللَّبَنِ لِبَكَاءِ رَضِيعِهَا . فَكَانَ بَكَاءُ الرَّضِيعِ هُوَ الَّذِي جَنَبَ اللَّبَنَ ، مَثُلًا يَجْلِبُ بَكَاءَ
الْقَائِبِ الرَّحْمَةَ ، وَمِنْ هَذَا فَقَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي كِتَابِهِ الْكَرِيمِ ﴿فَلَيَضْحِكُوا قَلِيلًا وَنَيِّكُوا كَثِيرًا
جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ﴾ (التوبه / ٨٢) . لِيُسَ هَذَا فَحْسُبَ بِلَ إِنْ عَمَادَ الدُّنْيَا كُلُّهَا لِبَكَاءَ
وَالْحَرْقَةِ ، وَمَعَ النَّسْحَابِ وَحَرْقَةِ الشَّمْسِ ، فَكَانَ الْعَالَمُ بِأَكْمَنِهِ وَحْدَةً وَاحِدَةً ، تَتَجَلِّي فِي مَظَاهِرِ
الطَّبِيعَةِ مَثُلًا تَجَلِّي فِي نَفْسِ الْعَبْدِ ، وَفِي عَلَاقَتِهِ مَعَ رَبِّهِ ، وَفِي عَلَاقَتِهِ بِالْبَشَرِ ، وَالْبَكَاءُ هُوَ
آيَةُ ابْطَهَارِ النَّخْضُوعِ . وَنَفْكَرَةُ هَذَا تَكْرَارِ نَمَاءِ وَرْدِيِّ الْكَتَابِ الثَّانِي (الأبيات ١٦٥٩ - ١٦٦٩)
وَفَسَرَ شِيخُنَا كَفَافِي الْحَرَارَةِ بِأَنَّهَا حَرَارَةُ الْقَلْبِ ، وَالْمَاءُ بِأَنَّهَا دَمُوعُ الْخُوفِ وَالرَّجَاءِ وَالْبَسْتَانِ
بِأَنَّهَا عَامَّ الْرُّوحِ (ثَانِ ٤٨٩) . وَسِيَّاتِي تَفْسِيرُ آخِرِ لِبَكَاءِ وَالدَّمْعِ فِي نَفْسِ هَذَا الْكَتَابِ فِي
الْأَبِيَّاتِ ١٢٧١ وَمَا بَعْدُهَا فَلَنْتَطِبْ فِي مَوْضِعِهَا مِنَ النَّصِّ وَالشَّرْحِ .

(١٤٦) : إِشْرَاءُ بَنِي الْآيَةِ الْكَرِيمَةِ ﴿وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا
﴾ (المزمل / ٢٠) .

(١٤٧) : إِشْرَاءُ إِلَى الْحَدِيثِ الْقَدِيسِ : (أَنْعَدَتْ نَعِيَادِي الصَّالِحِينَ الْمُتَطَهِّرِينَ مَا لَا عَيْنَ رَأَتْ
وَلَا أَذْنَ سَمِعَتْ وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ) .

(١٤٩) : إِشْرَاءُ إِلَى الْآيَةِ الْكَرِيمَةِ ﴿إِنَّمَا يَرِيدُ اللَّهُ لِيَذْهَبَ عَنْكُمُ الرِّجَسُ أَهْلُ الْبَيْتِ وَيَطَهِّرُكُمْ
طَهِيرًا﴾ (الأحزاب / ٣٣) . وَمِنْ تَعْلِيقِ نَيْوُسَفِ بْنِ أَحْمَدَ : فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ طَهَرَ ثُوبَ
الضَّيْفِ بِيَدِهِ وَأَشَارَ بِهَا إِلَى الصَّنْعِ إِنَّ الَّذِي لَا يَتَجَنَّبُ كَثْرَةَ الْأَكْلِ وَالشَّرْبِ لَا يَنْجُو مِنَ النَّجَاسَةِ
وَلَا يَتَخَلَّقُ بِأَخْلَاقِ أَهْلِ الْبَيْتِ (مولوى ٥/٢٦) .

(١٥٣) إشارة إلى حديثين نبويين : { نفسك مطيّبك فارفق بها } و { أعط كل بدن ما تعوده } .

(١٦١) : عن الحزم وعدم التردد ، انظر الكتاب الثالث ، الآيات ٢٨٤٩ - ٢٨٨٤

و شر و حها .

(١٦٤) : { حفت الجنة بالمكاره والنار بالشهوات } حديث نبوى ، (جامع ١٤٨/١) .

(١٦٧) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَمْرُهُمْ شُورٍ﴾

^{٣٨} (الشوري / ٣٨) . وعن رفقة العقل لعقل صديق ، انظر الكتاب بينهم وما رزقاهم ينتظرون

الرايم ، الآيات ١٩٧-١٩٨ وما بعده وشرحها .

(١٧٤ - ١٨٢) : الدهليز في رأي النسبيواري هو عالم الطبيعة شبه بالدهليز الضيقه (شرح)

متنوى ٣٣٣) و "الست" و "بلي" إشارة إلى العهد والمتناقض الوارد في الآية الكريمة (وإذ

أخذ ربك من بنى آدم من ظهورهم ذريتهم وأشهدهم على أنفسهم أنت بربكم قالوا بل شهدنا

أن نقولوا يوم القيمة إننا عن هذا غافلين ﴿الأعراف / ١٧٢﴾ أي قلنا في عالم الأرواح

بلي فأرسلنا إلى محكمة الدنيا لتشهد ، وحملنا هذه الأمانة ، فعلينا أن نؤديها قبل أن تغرب

شمس الروح ، هذا العهد وهذه الأمانة هي الالتزام الإنساني الأول ، وهذا العهد هو جذور

الإنسان كما ورد في الأبيات (١١٦٦ - ١١٧٠) من الكتاب الذي بين أيدينا وسوف يرجع

إليها في موضعها.

(١٨٣ - ١٩٥) : مثما يكون الإنسان شاهدا على وجود الإله وشهادته هذه هي العهد

الموجود بينه وبين الله تعالى منذ يوم الميثاق فإن أعمال الإنسان نفسها شهود عليه . إنها كلها

تدل على باطنها وعلى ما في هذا الباطن من جواهر أصيلة تترجم إلى أعمال وعلى إجابته

بالإيجاب في يوم العهد ، وهذه الشهادة إن أدت رباء وسمعة فهى تخرج من محكمة عدل

الإله ، فضلاً عن أنها تعطى في صوم الصائمين وزكاة المزكين بأخلاص ، لكن بالرغم من

هذا نظل رحمة الله ساقية غضبه ، ونمنح هذا الاعوجاج نوراً إليها فينقلب إلى استقامة ،

ويعتبر العمل الذي أدى رياه وسمعة عملاً من البر والأخلاق ، وأعمال الإحسان تصدق على إيمانه والإيمان هو ما وقر في القلب وصدقه العمل.

(٢٠ - ٢١٥) : الأعمال تغسل الذنوب ، ثم يغسلها الله سبحانه وتعالى تماماً كثماء ينزل مظيراً من السماء ، فيذكر ، غير فعه الله سبحانه وتعالى ، يعود طاهراً مطهراً ينادي أولئك الذين يستحبهم الأفعال الشيطانية والتسويقات الفاسدة . هذا الماء الظهور هو الفيض الإلهي هو الترجمة الإلهية (وهو فيض الله الذي لا ينقطع ونور الله الذي لا يأفل) . (سبزواری ٣٤٣ - ونظير ١٢٧٥: ٣) وكما أن الماء لا يلزمه أن لم يوجد الدنس . فالترجمة لا توجد إن لم توجد المعصية . هذه هي سعة روح مولانا جلال الدين وسعة أفقه . فلا يلزم أن يكون الإحسان ملائكة . كي تركه رحمة الله ، بل هي أولى بالعصاة (نظر الكتاب الرابع ، شرح الأبيات ٩٤-٨١) .

(٢٢١ - ٢٢٣) : يفسر مولانا جلال الدين ما هو المقصود بهذا الماء ، إنه أرواح الأولياء ، (نظر الكتاب الرابع ٣٣٥٨: ٤ وما بعده) هي التي تغسل ما أحق بالتفوس الإنسانية من كدر . ثم تعود إلى مولاهما فيظهرها ، وهذا العود عروج معنوي لا مكاني وعن زيد بن علي ابن الحسن رضي الله عنهما أجمعين ، قال: قلت يا أبا عبد الله جل ذكره لا يوصف بمكانته ، فقال: بنى ؛ تعني الله عن ذلك علواً كبيراً . فقلت: فما معنى قول موسى عليه السلام لرسول الله عليه السلام (في التمتعاج) : أرجع إلى ربك ؟ فقل رضي الله عنه : معناه قول إبراهيم عليه السلام ذا هب إلى ربى سيدتين } ومعنى قول موسى عليه السلام { وعجبت إليك رب ترضي } ومعنى قوله عز وجل : { ففروا إلى الله } يعني فحجوا إلى بيت الله ، يا بنى إن الكعبة بيت الله فمن حج البيت فقد تصل إلى الله والمساجد بيوت الله فمن سعى إليها فقد سعى إلى الله وقد أدى إليه ، والمعنى ما داد في صلاتك فهو وقف بين يدي الله عز وجل (جعفرى ١٥٧-١٥٨/ ١١) .

(٢٢٤ - ٢٢٦) : مراجعة العودة إلى الله إذن هو الصلاة ، ومن ثم كان يهـ إذا أهـمـهـ أمرـ قالـ : أرجـناـ بـهاـ ياـ بـلـاـ ، فـهيـ مـراجـعـ المؤـمنـ ، وـمـنـ هـنـاـ قـعـدـ الخـروـجـ مـنـهـ يـسـلـمـ المؤـمنـ دـلـيـلاـ عـلـىـ عـودـتـهـ مـنـ مـعـرـاجـهـ .

(٢٢٧ - ٢٣٤) : وهذه كلـهاـ مجردـ وـسـائـطـ وـإـلـاـ فـإـنـ لـطـفـ اللـهـ سـبـحـانـهـ وـتـعـالـيـ يـنـصـبـ عـلـىـ عـبـادـهـ دـوـنـ وـاسـطـةـ ، وـدـوـنـ مـسـاعـدـةـ مـنـ أـحـدـ ، المـرـيدـ فـحـسـبـ هوـ الـذـيـ يـحـتـاجـ إـلـىـ المـرـشـدـ يـأـخـذـ بـيـدـهـ ، لـكـنـ المـرـشـدـ نـفـسـهـ فـيـ غـنـيـ عـنـ الـوـاسـطـةـ ، وـالـعـوـامـ هـمـ الـذـينـ يـتـعـلـقـونـ بـالـوـاسـطـةـ وـالـأـسـابـابـ (عـنـ الـأـسـابـابـ ، انـظـرـ الـكـتـابـ الـثـالـثـ الـبـيـتـ ٣١٥٥ـ وـمـاـ بـعـدـهـ) ، الـبـيـتـ ٢٥١٦ـ وـمـاـ بـعـدـهـ ، وـأـسـمـنـدـلـ فـيـ الـعـيـالـ الـمـذـكـورـ كـنـايـةـ عـنـ أـهـلـ اللـهـ ، الـخـلـيلـ هـوـ الـذـيـ يـدـخـلـ النـارـ فـتـكـونـ عـلـيـهـ بـرـدـاـ وـسـلـاماـ ، وـأـهـلـ اللـهـ هـمـ الـذـينـ يـشـبـعـونـ دـوـنـ خـبـرـ ، وـالـلـطـفـ مـنـ الـحـقـ وـإـنـ كـانـ النـاسـ يـلـتـمـسـونـهـ فـيـ اـنـرـيـاضـ وـالـبـسـائـتـينـ . (انـظـرـ حـكـاـيـةـ الـصـوـفـيـ الـمـرـاقـبـ فـيـ الـرـيـاضـ فـيـ الـكـتـابـ الـرـابـعـ ، الـأـبـيـاتـ ١٣٥٨ـ وـمـاـ بـعـدـهـ) . لـكـنـ أـهـلـ اللـهـ وـالـأـبـيـاءـ يـجـدـونـ هـنـاـ الـأـمـورـ مـبـاشـرـةـ وـدـوـنـ وـاسـطـةـ أـوـ عـلـةـ أـوـ كـسـبـ .

(٢٣٥ - ٢٤٠) : وـرـدـتـ الـأـفـكـارـ الـوـارـدـةـ هـنـاـ فـيـ الـكـتـابـ الـثـالـثـ ، انـظـرـ الـأـبـيـاتـ ٢٧٠٢ـ وـمـاـ بـعـدـهـ وـشـرـوحـهـ ، وـفـيـ الـكـتـابـ الـرـابـعـ ، انـظـرـ الـأـبـيـاتـ ١٧٩٤ـ وـمـاـ بـعـدـهـ وـشـرـوحـهـ .

(٢٤٨ - ٢٥٠) : إـنـ مـاـ يـصـاحـبـ الـعـبـادـاتـ مـنـ حـرـكـاتـ وـتـصـرـفـاتـ هـىـ بـمـثـاـةـ الـعـرـضـ ، وـالـعـرـضـ مـاـ هـوـ إـلـاـ مـظـهـرـ لـجـوـهـرـ ماـ ، وـقـدـ تـنـأـلـ مـوـلـانـاـ جـلـالـ الدـيـنـ هـذـهـ الـفـكـرـةـ فـيـ الـكـتـابـ الـثـالـثـ (الـأـبـيـاتـ ٩٤٨ـ ٩٧٠ـ ٩٤٨ـ وـانـظـرـ أـيـضاـ ٨٠٩ـ ٤/٤ـ) . وـلـقـدـ سـكـتـ مـوـلـانـاـ هـنـاـ عـنـ قـوـلـ الـغـلامـ أـىـ بـحـشـرـ الـأـعـراـضـ ، لـكـنـهـ فـيـ الـأـبـيـاتـ الـتـيـ بـيـنـ أـيـدـيـنـاـ يـوـحـىـ بـقـوـلـهـ بـعـدـ حـشـرـ الـأـعـراـضـ ، بـلـ إـنـ حـصـادـهـ مـنـ بـقـاءـ جـوـهـرـ الـرـوـحـ الـذـيـ هـوـ الدـلـيـلـ يـوـمـ الـحـسـابـ عـلـىـ أـنـ هـذـهـ الـأـعـراـضـ قـدـ تـمـ الـقـيـامـ بـهـاـ .

(٢٥٥ - ٢٦٠) : يـشـيرـ مـوـلـانـاـ جـلـالـ الدـيـنـ إـلـىـ هـذـاـ الـمـرـضـ الـمـسـتـشـرـىـ ، التـنـاقـضـ الشـدـيدـ بـيـنـ الـقـوـلـ وـالـفـعـلـ ، يـعـشـقـ الـإـنـسـانـ الـعـدـالـةـ وـمـعـ ذـلـكـ يـمـارـسـ الـظـلـمـ ، يـتـحدـثـ عـنـ الـأـمـانـةـ وـيـخـوـنـ ،

يعشق العلم ويستخدمه كأدلة للوصول إلى المال والجاه والمنصب ، ينطلق في الحديث عن التصوف وأعلامه دون أن يحاسب نفسه أدنى حساب . هذا التناقض بين الأقوال والأفعال هو الذي تعبّر عنه الآية الكريمة « إِن سَعِيكُمْ لِشَتِّي » (الليل / ٤) . أى متعدد الطرق والمسالك متناقض الأهداف ، أفعالك وأقوالك غير مقبولة ، حياتك لا تدور حول محور واحد لا يبالى بك الله في أى واد هلكت ، ولا يأبه بك أصحاب القنوب ولا بأقوالك أو أفعالك ، بل هم ما دمت في عزلك وفي جدلك هذا ، يعانونك ، وما دمت في مكرك يمكرون بك (جعفرى ١٦٧-١٦٨/١١) . وفي البيت الأخير إشارة إلى الآية الكريمة « فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ وَانتَظِرْ إِنْهُمْ مُنْتَظِرُونْ » (السجدة / ٣٠) .

(٢٦٧ - ٢٧٢) : إشارة إلى الآيتين الكريمتين : « قَالَ اذْهَبْ فَمَنْ تَبَعَكَ مِنْهُمْ فَإِنْ جَهَنَّمْ جَزَاؤُكُمْ جَزَاءُ مَوْفُوراً ، وَاسْتَفَرَزْ مِنْ أَسْطَعَتْ مِنْهُمْ بِصُوْتِكَ وَأَجْلَبْ عَلَيْهِمْ بِخَيْرِكَ وَرِجْلِكَ وَشَارَكُهُمْ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأُولَادِ وَعَدْهُمْ وَمَا يَعْدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غَرْوَرًا » (الإسراء / ٦٣ - ٦٤) .

(٢٧٣) : إشارة إلى حديث نبوى ، قاله الرسول ﷺ لسيدنا على عليهما معاً ما معناه : إذا لامست أهلك فقل اللهم جنبني الشيطان وجنب الشيطان ما رزقتي ، فإن رزقت بولد لم يصبه ضرر . (عن انقروى ٧٨/٥ ، وجلينارلى ٥٥/٥) .

(٢٧٤ - ٢٧٦) : إشارة إلى أن عازر الذي أحياه سيدنا عيسى عليهما بآمر الله وفي الأناجيل أنه كان امرأة (عن جلينارلى ٥٦/٥) وتقول الروايات إن عازر أو اليعازر مات لتوه مرة أخرى بعد أن أحياه سيدنا عيسى عليهما .

(٢٨٩ - ٢٩٠) : ينقل جعفرى هنا حديثاً ليس موضعه هو : ما بعث الله رسولًا إلا وفي وقته شيطاناً يؤذيانه ويفتنانه ويضلّن الناس بعده (١١/١٧٤) لكن الحديث هنا " لكل أمرى شيطان ، لكن شيطانى أسلم" .

(٢٩١ - ٢٩٢) : أي إيمان وأية عقيدة لا يمكن أن يقضى عليها إلا إيمان آخر وعقيدة

أخرى ، والعشق الإلهي هو قمة الإيمان وفوق أية عقيدة ، بل إن ظاهرة الإيمان نفسها هي من قبيل العشق ، والشيطان نفسه لو أنه ذاق قطرة من منزل سر اليقين ، لتغير حاله وتبدل .

(٣٠٠ - ٣٠٤) : من مناجاة سيدنا على الواردة في نهج البلاغة " سبحانك خالقاً ومبوداً

بحسن بلائك عن خلقك ، خلقت داراً وجعلت فيها مأدبة ، مشرباً ومطعماً ، أقبلوا على جيفه افتضحاوا بأكلها واصطاحوا على حبها ، من عشق شيئاً أعشى بصره وأمرض قلبه " (عن جعفرى ١٧٩/١١) .

(٣٠٥) : قال نجم الدين في تفسير « لقد آثرك الله علينا » بالطلب والصدق والشوق والمحبة والوصل « وإن كنا لخاطئين » في الإقبال على استيفاء الحظوظ الحيوانية والإعراض عن الحقوق الربانية .

(٣٠٧) : عن الرائحة والجرعة التي أنزلها الله تعالى من لطفه كنموذج لهذه اللطف في الدنيا حتى يطلب الناس أصلها ومنشأها (انظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٣٧٥ وما بعدها) .

(٣٠٩) : عن الدعاء الذي يستجاب دون أن يقال ، انظر الكتاب الثالث : في بيان أن عين دعائك هو قول الحق لبيك ، الأبيات ١٨٩ وما بعده .

(٣١٥ - ٣١٠) : لقد صور الله سبحانه وتعالى صوراً جميلة من العدم ، لكنه جعلها كالحروف ، وعن طريق قراءة هذه الحروف يمكن للمرء أن يقرأ كتاب الجمال الكلى ، وإلى مثل هذا ذهب الشيخ الشبسترى :

كان عكاس شمس ذلك العالم

كل ما هو موجود عياناً في الكون

كل شيء فيها حل في مكانه

والدنيا كالجديلة والخط والخال والحاجب

(عن استعلامي ٢٢٥/٥)

ومن هنا فخليق بالأفكار والعقول أن تتجه إلى العدم ، فمن العدم يتأتي الوجود ، فكأن العدم هو أساس الوجود وهو مصنوعه ، ووردت الفكرة في ٣٧٧/٣ ولتفصيل هذه الفكرة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٤٤١ - ٢٤٦٨ وشروحها .

(٣٢٧) : لا يزال يفصل فكرة أن منشأ الموجودات كلها من العدم ، فالعقل النوراني تقرأ كل يوم من اللوح المحفوظ حظها ، أي تكون كل اهتماماتها من لدن الحكيم الخبير ، فعقل المعد هو الذي يخط حروفا على صفحات القلوب بلا بناء ، لكن أرباب الشهوات في حيرة من هذه الخطوط ، لأن كلا منهم مرتبط بخيال ما قد عكف عليه ، وكل إنسان تفرق به سبيل ، ما دام قد انصرف عن البحث عن قبلة الروح ، هذا الخيال من بحث عن الذهب أو الدر أو الزهد والتزهد أو قطع الطريق ، أو الطبابة ، كل إنسان وما ينبع من باطنـه ، ذلك أنه إذا اختفت قبلة الرزق أو الهدف الأسمى فإنما يبحث كل إنسان عن شفاء لغليـل نفسه في ناحية ما .

(٣٣٥) : الساهرة تمراد بها يوم الحشر إشارة إلى الآيات الكريمة يقولون أعنـا لم ردودون في الحافرة ، إنـذا كنا عظامـا نخرـة ، قالوا تلك إنـذا كـرة خـاسـرة ، فإنـما هـي زـجـرة وـاحـدة ، فإذا هـم بالـسـاهـرـة (النـازـعـات ١٠-١٤) .

(٣٣٦) : الشموع الموجودة في الدنيا كنـية عن الخيـلات والاهـتمـامـات المـوجـودـة في الأـبـيات من ٣١٧ - ٣٢٧ .

(٣٣٩ - ٣٣٨) : النار الموسوية الإقبال : هي تلك النار الإلهية التي شاهدهـا موسـى عليهـ عليهـ على الجـبل ، والـتـي نـوـدـى عـنـهـا ، وهـى رـمـزـ للـشهـودـ الإـلهـىـ والـدـخـولـ إـلـىـ الـحـقـيقـةـ .

(٣٤١) : شـمعـ الـظـفـرـ كـنـيةـ عنـ مـعـرـفـةـ اللهـ سـبـحـانـهـ وـتـعـالـىـ بـنـورـ اللهـ ، وـكـلـمـاـ أـفـنـىـ المرـءـ نـفـسـهـ فـيـهـ تـحـقـقـ وـجـودـهـ تـحـقـقـاـ أـكـثـرـ ، وـظـفـرـ بـالـوـجـودـ الـخـالـدـ .

(٣٤٢) : شمع السوء كل ما شغل عن الحق من اهتمامات وخيالات مذكورة آنفا ، وكل ما شغلك عن الحق هو طاغوتك .

(٣٤٤ - ٣٤٥) : احتراق الشموع غير الحقيقة كناء عن فناء كل ما يشغل الإنسان عن الهدف الأسمى .

(٣٥٠) : الأعزاء هم الصوفية ، واللا صوب أو اللا مكان هو ما لا تحدد جهات الدنيا .

(٣٥٣) : ديدن الصوفية هو على غير ما تعارف عليه أهل الدنيا ، والصوفي لا يمزق قباه إلا وجداً ، وإنوْجَد هو قمة الشعور والإحساس الصوفي ، فكانه يبلغ بالتمزيق ما لا يبلغه غيره بالرُّتق .

(٣٥٤ - ٣٥٥) : الحكاية المذكورة هنا واردة في مقالات شمس الدين التبريزى: مرق جبته ، وقال : وافر جاه فسميت الجبة الممزقة فرجية (مقالات شمس ، ص ٢٩٥ من طبعة محمد على موحد طهران ١٣٦٩هـ - ش، مأخذ / ١٦١) وربما يمزق الصوفي قباهه جداً ، ومن ثم شاع لبس الجبة الواسعة ذات الأكمام الواسعة والتي لا ياقة لها والرسم السادس عند المولوية أن يلبس الشيخ خرقة ذات أكمام ، أما المريد فجبة بلا أكمام . ثم سميت فيما بعد بالخرقة (جلينارلى 72-73/5) .

(٣٥٦) : ثم يعود مولانا ويقول إنه لا حاجة للصوفية بالألفاظ والألقاب والرسوم ، فكلها كدر ، والصوفي لا يهمه إلا الصفاء .

(٣٦٢) : الجبة هنا هي الوجود ، وهي الجسد ، وهي النفس فبدون تمزيقها لا يتَّأْتِي الصفاء الحقيقي .

(٣٦٣ - ٣٧٠) : إياك أن تظن أن التصوف هو الخرقة وما إليها ، إنك إن ارتديت الخرقة هادفاً ذلك الصفاء الذي ينبغي أن يتميز به الصوفي . يجمل بك ذلك ، لكن إذا انتقلت سريعاً من الخيال والوهم ، إلى الحقيقة لم تعكف على الانتقال من خيال إلى خيال ومن وهم إلى وهم

وكل وهم يسد الطريق أمامك ويقول لك : قف هنا ، إنك قد وصلت ، فتنظر أنك وصلت من حيث فصلت . والملك الحقيقي هو الذي لا تسيطر عليه هذه الخيالات والأوهام ، إنه يبدي هيبة الملك وينطلق في طريقه وهو يعرف هدفه تماما .

(٣٧٢ - ٣٨٩) : ترى ما هو سر الجمال وسر العظمة الموجودة في هذا العالم ، الذي نسميه عالم الوجود ، ما الذي فيه ويجذبنا إليه كل هذا الانجذاب ؟! يجيب مولانا جلال الدين على هذا السؤال إجابات مختلفة ، ففي الكتاب الثالث ، يرى أن كل سعادة نابعة من القلب ، لطف اللبن والعسل ، إنما ينبع من القلب ، ومن ثم ، فالقلب هو الجوهر ، والعالم كله عرض بالنسبة له ، هو الحقيقة وكل ما سواه ضلال (انظر جعفرى ٧ في شرح الكتاب الثالث الأبيات ٢٤٦ وما بعدها) . الإجابة الثانية هي ما يوجد بالأبيات التي بين أيدينا ، إنها جرعة من كأس الجمال الإلهي صبت على هذا التراب القبيح كما يصب الكرام جرعة على الأرض : شربنا وأهرقنا على الأرض جرعة وللأرض من كأس الكرام نصيب

ومن هذه الجرعة التي تبلغ عشر معشار الجمال الحقيقي يوجد كل ما في عالم الكون من جمال ، مجرد صدى من الجمال الحقيقي انعكس نور الشمس على الجدران الصماء ، كما ورد في الكتاب الثالث ، وعند سعدى الشيرازى يظل معدن الجمال هو الإله نفسه ، وهو معنى تكرر عند مولانا جلال الدين أيضا يقول سعدى :

إنى سعيد من الدنيا لأنها تتضررت من هو وأنا عاشق لكل العالم لأن كل العالم منه

(عن جعفرى ١٩٦ / ١١ - ١٩٧)

(٣٩٠ - ٣٩٢) : جرعة الجمال التي صبت على الحما المنسون هي كما هو واضح الروح ، والجرعة الأخرى هي التوفيق الإلهي للخلاص من تبعات الحما المنسون .

(٣٩٥) : الطاووس ذو اللونين هو رجل الجاه والممال والدنيا يتجلى بمظهره فيخطب للآباء وينظر إلى باطنه فإذا هو كساق الطاووس .

(٤٠٠ - ٤١٠) : وهناك من البشر من هم على مثال الطاووس ، إنهم يهتمون بظواهرهم ، فظواهرهم خلاب ، كلامهم سلس ولين ، ودودون ، إن كل هذه شباك يصيدون بها الخلق ويمضي عمرهم ، ويقترب من نهايته ، وهم مغترون بأن " معارفهم كثراً " ، وأصدقاءهم (في كل مكان) ، فما فائدة صيد الخلق ، إنك إنما أقيمت بنفسك في شباكهم ، ولم تصد في النهاية شيئاً ينفع ، إنه أشبه بصيد الخنازير ، لقد ربيت في نفسك الكبرياء ، الناس مخدوعون بك ، وأنتم مخدوعون بنفسكم .

(٤١٧ - ٤١٨) : لقد صرفتك غرامك بصيد الخلق عن الاهتمام بصيد العشق ، لكن العشق لا يصاد ، بل يصيده ، فدع كونك صياداً إذن وانقلب إلى صيد ، والملوكيّة الحقيقة في العبودية لله والملوك الحقيقيّون هم أولئك الذين ملكوا أنفسهم وسيطروا على شهواتهم فوجدوا الملك الإلهي أما ملوك الدنيا فما أشبههم بقبور الكفار ، ظاهرها جميل ، لكن في باطنها غضب الله عز وجل ، نفس الآيات التي ذكرها محمد إقبال وهو يصور الحضارة الغربية ، (كبرياء وعنة) وسلط وظاهر خلاب ثم قهر الله عز وجل) .

(٤٢٣ - ٤٢٤) : النار هنا هي نار الطاعات والمجاهدات وترك الأهواء على فحوى حفت الجنة بالمكاره وحفت النار بالشهوات ، ونهر الكوثر هنا ، رمز للشهوات تطير في عيون أهل الدنيا كأنها مياه الكوثر فيعرضون عن الطاعات وهي في الحقيقة الكوثر ويرغبون في الشهوات التي هي في الحقيقة نار ، وهذا هو اللعب المعكوس (موالى ٦٨/٥) وهذا أشبه بقول ابن الفارض :

فإحياء أهل الحب موت نفوسهم
وموت قلوب العاشقين مصارع

وربما استند هنا مولانا على قول منسوب للإمام على عليه السلام : " سبحان من اتسعت رحمته لأولائه في شدة نقمته واشتدت لأعدائه نقمته في سعة رحمته " (انقروى ١١٩/٥) قوله تعالى ﴿الذى خلق الموت والحياة ليبلوكم أياكم أحسن عملا﴾ (المالك / ٢) .

(٤٥١) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ وَقَدْ مَكَرُوهُمْ وَعِنْهُمْ مَكْرُوهٌ وَلَذُولُهُمْ مِنْهُ أَنْجَبٌ ﴾ (إبراهيم / ٤٦) .

(٤٥٤) : في النص " خوش جواز " وقد ترجمتها " أحل الطيبات " ، أي اجازها . وروى استعلامي حديثاً هو : قال رسول الله ﷺ : كان من خلقى الجواز " (٢٣٤/٥) أما عن العقل : عن عائشة رضي الله عنها قالت : سألت رسول الله ﷺ : بهم يتفاصل الناس في الدنيا؟ قال ﷺ : بالعقل ، قلت : وفي الآخرة؟ قال : بائع العقل . قلت : أليس ما يجزون بأعمالهم؟ قال : يا عائشة وهل عمونا إلا بقدر ما أعطاهم الله من العقل، وبقدر ما أعطوا من العقل كانت أعمالهم وبقدر ما عملوا يجزون ، وقلل ﷺ : إن الرجل نيدرك بحسن خلقه درجة الصائم القائم ولا يتم لرجل حسن خلقه حتى يتم عقله فعند ذلك تم إيمانه وأطاع ربـه ، وعن أبي سعيد الخدري ، قـال ﷺ : { لكل شيء دعامة ودعامة المؤمن عقله بقدر عقله تكون عبادته } (أنقروى ١٢٦/٥) .

(٤٥٦) : بشأن مناقشة قضية تفاوت العقول من الفطرة انظر الكتاب الثالث الأبيات من ١٥٤٠ وما بعدها وشرحها .

(٤٦٧ - ٤٧٥) : ليس المقصود بالأمر أمر إقبال وحظ وأن الأمور تجري بالمصادفة بل الأمر كله من عطاء الله ومن توفيقه . فليس عليك أن تعتمد على عظمة عقلك الجزئي ، فهذه العقول الجزئية لا قيمة لها إلى جوار العقل الكلى ، والحل هنا هو التواضع والتسليم ومعرفة أن قدرة الخلق مهما عظمت إلى حدود ، وأن مكر الإنسان لا يساوى شيئاً إلى جوار مكر الله ، وإن الأمر منوط بالدعاء والضراعة والدموع ، فقل اعتبر القوة هنا ذات فعل أو أثر .

(٤٦٩) : المقصود بأن تجد النبوة في الأمة ، أن تجد المشيخة ورتبة الإرشاد ، فالشيخ في قومه كالنبي في أمهـه .

(٤٧٧) : الحكاية التي تبدأ بالبيت من الحكايات المشهورة في التراث العربي ، ولم يلتقط إليها فروز انفر في " مأخذ قصص وتمثيلات متنوّي " ، ونظمها شاعر مصرى معاصر . والبيت المذكور لأبي المهوش الأسى ورد في الميدانى (٢١٦/٣) من تحقيق أبي الفضل إبراهيم ،

دار الجبل . والشاعر المعاصر المصري الذي نظمها هو حافظ إبراهيم وأشار إلى أنها مثل ، ولم أجد هذا المثل على طول ما بحثت عنه ، يقول حافظ في قصيده في الدعوة إلى الجامعة المصرية :

ودونكم مثلاً أوشكت أضربه ..
فيكم وفي مصر إن صدقاً وإن كذباً ..
سمعت أن امرأة دكان يألفه ..
كليب فعاشا على الإخلاص واصطحبها ..
فمر يوماً به والجوع ينهشه ..
نهشا فلسم يبيق إلا الجلد والعصبا ..
فظفر بيكي عليه حين أبصره ..
يزول ضعفاً ويقضى نحبه سخبا ..
بيكي عليه وفيه يمناه أرغفة ..
لو شامها جائع من فرسخ وثبا ..
فقال قوم وقد رقووا الذي ألم ..
بيكي ، وذو ألم يسأله العطبا ..
ما خطب ذا الكتب؟! قال الجوع يخطفه ..
مني ، وينسب فيه النار مفتربا ..
قالوا وقد أبصروا الرغفان زاهية ..
هذا الدواء فهل عالجه فأبى ..
أجلهم ودواعى الشح قد ضربت ..
بين الصديقين من فرط القوى حجا ..
لذاك الحد لمن تبلغ مودتها ..
أما كفى أن يرانى اليوم منتخبها ..
هذا دموعى على الخدين جارية ..
حزناً وهذا فؤادى يرتعى لهبا ..
(ديوان حافظ إبراهيم ، ص ١٦١ - ١٦٢ ، ج ٣ ، المطبعة الأميرية ، مصر ١٩٤٨ ، تحقيق

كما على كلٍّ علِيٍّ شاعرٍ قادِيَ سُنْت شعراً حَمْدَهُ مُهَمَّهُ الْأَمْثَالُ :

بـ، تـفـنـيـك بـعـد الـمـوـت تـقـدـيـمـه

والحكمة تبين نوعاً من البشر يوجد في كل زمان ومكان ، ذلك الذي لا يتجاوز تعاطفه الكلمات الرنانة وذرف الدموع وإعطاء الكلام حقه والتراجع ما ينبغي له ، لكنه لا يتجاوز هذا الأمر نحو أي نوع من الفعل ولو كان قادرًا عليه ، فرسان الكلام وأبطال المقال هؤلاء كانوا

يُثِرُونَ مولانا جلال الدين ويُشحذونَ مقدرتَه على السخرية ، وهم لا يكذبون على البشر فحسب بل يكذبون على أنفسهم قبل أن يكذبوا على الخلق .

(٤٩١ - ٤٨٦) : هذا الصنف من الناس مستعد لكل ما ليس من شأنه أن يجعله ينفق شيئاً أو يبذل جهداً ، إنه يظن من خصته أن الدمع أرخص من لقمة الخبز ، مع أن الدمع هذا دم تحول إلى ماء ، إن الدمع الحقيقي والبكاء الحقيقي يجعل السماء نفسها تبكي معه ، تتضرع إلى الله سبحانه وتعالى أن يقبل ضراعته ويقبل بكاءه مصداقاً للحديث النبوى : { بكت السموات السبع ومن فيهن ومن عليهن والأرضين السبع ومن فيهن ومن عليهم لعزيز ذل ، وغنى افتقر } ، لكن الذي لا يبذل وجوده في سبيل الله هو من قال الله في شأنه : « فما بكت عليهم السماء والأرض » .

(٤٩٢ - ٤٩٥) : النحاس العايد للهمة هو الإنسان عندما يدرك جوانب نقصه ويحس بالانكسار ويعرض نفسه على كيمياء التبدل فيتضرع تاركاً جوانب المكر والاحتيال ، والتحول والطؤمن مسناً نفسه لكل ما تأمر به الإرادة الإلهية .

(٤٩٩ - ٥٠٠) : جناح طاووسك هو عجاك وكرياك وحوك وقوتك وما يبدو أنه وسائل في يدك وهو ما تراه جميلاً في وجودك جديراً بأن ينظر إليه الناس ، بل انظر إلى القدم من هذا الطاووس إلى ألوان قبحك وضعفك واحتياجك وانكسارك ولتخش على الألف وأنت تعرض جوانب القوة فيك من نظرات الحاسدين ، واقرأ الآية الكريمة ﴿ وَإِن يَكُدُ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيَرْأُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَا سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لِمَجْنُونٍ ، وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴾ (القلم ٥٢/١) . قال البيضاوى : والمعنى أنهم لشدة عداوتهم ينظرون إليك شذراً بحيث يكون يزالون قدمك ويرمونك من قولهم نظر إلى نظراً يكاد يصرعنى ، أو انهم يكادون يصيرونك بالعين ، إذ روى انه كان في بنى أسد حاسدون فأراد بعضهم أن يعيّن رسول الله ﷺ أي يصييه بانعين ، فنزل ، وفي الحديث : إن العين تتدخل الرجل القبر والجمل القدر .

(٥١٢ - ٥١٤) : والأمور كلها موكولة إلى القضاء لكن الأمر يكون في حاجة إلى سبب ، فالعين حسودة تصيب مثلاً تكون الساقية ، ظاهرة في دوران الماء لكن الماء هو الذي يديرها . ومن الممكن أن تتفق عين المرشد الطيبة أمام العين الحسودة ، فالعين الطيبة من الرحمة ، والعين الحسودة من النعمة .

(٥١٧ - ٥٢٤) : عودة إلى قصة سيدنا إبراهيم عليه السلام فحرص البط حرص إلى الطعام ، وحرص الطاووس حرص إلى الزينة والشهرة والكرياء ، والعجب والتفاخر ، وهذا المقصود ، بإضعاف الحرص إلى الطعام ، وإذا كنت تريده مثلاً نزلة البطن والباه فانتظر إلى آدم ، إن زلته تنزل وليس كرياء إنها مرض لكنها ليست كزلة إيليس ، كرياء وعجب وحرص على الرئاسة ، وفي الحرص على الرئاسة أنواع من الأمراض النفسية تزيد على هذا الأمر زيادة كبيرة ، إنه يصل إلى مرحلة الشيطنة نفسها ، بل قد يزيد ويصبح طامعاً في مقام الألوهية ، فالمال حية والجاه أضر منها .

(٥٢٦ - ٥٣٠) : إن عشق الجاه والسلطة ليس مجرد شهوة بسيطة إلى الطعام أو إلى النساء ، لا تثبت أن تطفأ ، لكنها شهوة لا تشبع ، إذ لا نهاية لها ، إن كل متجر جبار ، يكون كالنار تأكل كل شيء ، والطاغية يكون دائماً في حاجة إلى وقود النار هذه ، ومن هنا فهو يفتاك بكل من يتصور أن ينافسه حتى لو كان ابنه ، ومن هنا قيل : " الملك عقيم " ، ويمضي مولانا مع سيكولوجية الطغىان إلى نهايتها ، فالطاغية كالنار والنار تأكل نفسها إن لم تجد ما تأكله .

(٥٣٤ - ٥٣١) : إن من العصمة ألا تجد " في طلب البسطة لا تجتهد " هكذا قال مولى المتقين على كرم الله وجهه ، فما دمت لا تملك شيئاً ، ولا تتصرد وتبدى رأسك فلن تصير هدفاً للسهام ، إن جبار الأرض لا ينتبهون إلا إلى أولئك الذين ينتظرون منهم الخطر ، وما دمت متواضعاً فلن تثير خوفاً من طاغية ، (انظر أيضاً شروح الأبيات ٧٧٨ - ٧٨٩ من الكتاب الثالث) .

(٥٣٦) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت كما قال فروزانفر مأخوذه من أبيات للشاعر سعد الدين

شرف الحكماء كافي البخاري :

رأيت طاووسا يفتح جناحه . قلت له : لا تفعل فإن جناحك جميل ذو بهاء .

فبكى بكاء مرا و قال لي : أيها الحكيم أنت عالما بأن عدوى اللدود هو جناحي هذا ؟! (ماخذ ١٦١-١٦٢) . الواقع أن الفكرة تكاد تكون عامة و شائعة ، وقد تناولها مولانا بشكل أقل تفصيلا في الكتاب الأول : (الأبيات ٢٠٩-٢١٢) نعم ، إن مقتل المرء في موضع الجمال فيه وفي موضع القوة فيه ، وإلا فمن الذي يقصد الضعفاء بسوء ، وأقوى عضو في الإنسان هو الذي يصاب بأخطر الأمراض .

(٥٤٨ - ٥٤٩) : يقابل مولانا جلال الدين بين سلوكين في الطريق ، سلوك الدلال ، وهو مستهجن ، لأنه فيه يكمن الخطر . فمهما كنت معززا مكرما عند الملوك ، فإنه يريد منك الضراعة و شكر النعمة . لا التسلل . والخروج عن هذه النعمة ، فإن هذا من الكفران ، الله لا يقول لك : اخرج عن النعمة التي انعمتها عليك ، بل يقول لك إياك أن تخرجك هذه النعمة عن طورك ، فأين العفة إن لم يكن ثم إغراء ، وأين الإنفاق إن لم يكن ثم كسب ، وأين الاعتصام إن لم يكن ثم إغواء ، وأين الجهاد إن لم يكن ثم حرب (انظر الأبيات ٥٧٤ - ٥٨٢ من هذا الكتاب) .

(٥٤٩ - ٥٥٢) : ﴿إِنَّ اللَّهَ فَالْقُلُوبَ وَالنُّوُءَ يُخْرِجُ الْحَىٰ مِنَ الْمَيْتِ وَمُخْرِجُ الْمَيْتِ مِنَ الْحَىٰ ذَلِكُمُ اللَّهُ فَأَنِّي تَوَفَّكُونَ﴾ (الأنعام / ٩٥) إذا كانت الأشياء تخرج من أضدادها ، والوجود يخرج من العدم ، فكن ميتاً لتنحى وعدهما لتصبح موجوداً ، تواضع لكي تجد الرفعة ، فكيف ينبع منك النهار دون أن تكون ليلاً ، والربيع دون أن تكون في البداية شتاء ، وفي تفسير صوفي لنجم الدين كبرى : يخرج القلب الحى بنور الله من النفس الميتة عن صفاتها وأخلاقها الذميمة إظهاراً للطفه ورحمته ، ويخرج القلب الميت من الأخلاق الحميدة الروحانية من النفس

الحياة بالصفات الحيوانية الشهوانية إظهاراً لفهره ويحيى الأرض بعد موتها ، وكذلك تخرجون من العدم إلى الوجود، (مولوى ٥/٨٧)، ويضيف السبزواري "على ما جاء في قول أفلاطون : مت بالإرادة تحيا بالطبيعة" (سبزواري / ٣٤١) .

(٥٥٧ - ٥٥٨) : ليس المقصود بالطبع النهي عن الفكر على أساس أنه هو الذي يخرج النفس المطمئنة عن اطمئنانها، بل الخواطر الفاسدة والفيهقة والتزيد والتنطع وتصنع الفكر ومناقشة ما لا ينالش ، كلها أمور تعكر صفو النفس المطمئنة هذا هو الجدال فيما نهى عن الجدال فيه، إنها كلها كأنها أظافر مسمومة ، ووجه الروح الجميل يخمش منها بعمق ، ويروى يوسف بن أحمد حديثاً: "إياكم والتعصب في الدين، فإن الله تعالى قد جعله سهلاً فخذوا منه ما تطيقون" .
والحديث المروى هو : {إياكم والغلو في الدين فإنما هلك من كان قبلكم بالغلو في الدين} .
(٨٩/٥) والنفس المطمئنة في تعريف نجم الدين الرازى هي نفوس الأنبياء والأولياء وهي في الصف الأول في عالم الأرواح (مرصاد العباد ٣٦٩)

(٥٧٠ - ٥٥٩) : إن كل هذه العقد والمشاكل التي تطرحها الفلسفة لكن تطرح لها الحلول لا طائل من ورائها إلا تضييع العمر ، إن العقدة الحقيقة والمشكلة الأولى التي ينبغي أن يطرحها الإنسان على نفسه ، هي : هل هو شقي أو سعيد ؟ هذا هو المشكل الوحيد حقيقة ، فالتفكير المجرد ، والمشاكل المجردة التي تطرحها الفلسفة وإن أثرت تاريخ الفكر الإنساني ، إلا أنها حقيقة لم تسهم بدور يذكر في حل المشاكل الحقيقة التي تواجه البشرية ، إنها حرب تدور في مخايل المفكرين والفلسفه حول مشاكل مجردة حول الوجود والماهية وما إلى ذلك (جعفرى ١١/٢٣٦)
إن كل الأعيان والأعراض ذات حدود معلومة ، لكن أي حد يمكن أن يستوعب روح الإنسان التي جاوزت كل الحدود ، أليست في النهاية روحًا ربانية " وليس هناك شأن ليس فيه شأنه " ، (سبزواري / ٣٤١) ، فالموجود المطلق هو الموجود بوجود الله وبإيجاد الله والباقي المطلق هو الباقي ببقاء الله وبإبقاء الله ، وهو القادر على الوصول إلى اللامحدود أي

مرتبة "نى مع الله وقت لا يسعني فيه ملك مقرب ولا نبى مرسل" ، وأين من هذا طوائف المشتعلين بالذنبل ، والقياس والاستبطان ، والأسباب والوسائل والاستدلال بالصنف على وجود الصانع؟ كن هذا من قبيل الجهل الذى يدفع الجاهل إلى البحث عن الشمس الساطعة على أضواء الشموع (سبزوارى / ٣٤٢) والنصفى يمضى إلى نب الحقيقة دون وسائط (عن الفرق بين أسلوب النفسى وأسلوب الصفى ، انظر الكتاب الأول ، الآيات ٢١٦٢ و ٣٢٩١ و ٣٢٩٦ و ٣٢٩٣ و شروحها والكتاب الرابع للآيات ٢٨٣ و ٢٨٤ وما تلاه وشروحها).

(٥٧٤ - ٥٨١) : عن أنس قال : توفى لعثمان بن مظعون رضى الله عنه ابنه ، فاشتد حزنه عليه حتى اتخد من ذرته مسجداً يتبعده فيه . فبلغ ذلك رسول الله ﷺ فقال له : يا عثمان ابن الله تبارك وتعالى نه يكتب علينا انحرافية ، إنما رهابناية أمتى الجهاد في سبيل الله " ، ليس في الإسلام عفة بخصى ، أو جهاد بغير عدو . وكيف يمكن معرفة صمودك أمام الإغواء ، إن لم يكن إغواه؟ إنما يكون للجهاد بقدر ما يكون العدو ، ويكون الانتصار بقدر مرارة الحرب ، وكيف يبين الإنسان الصبر إن لم يكن هناك ما يصبر عليه أو يتصرّر عنه؟ وكيف يمكن معرفة صدق التمرء إن لم ي تعرض للابتلاء؟ وبقدر المشفقة يكون الجزاء . ليس المطلوب أن تقتنع الطبيعة من نفسك بل أن تقاومها !!

(٥٩٩ - ٥٨٦) : من الحديث القدسى : "من عشقنى عشقته ومن عشقته قتلته ومن قتنته فعنديه ومن على ديته فأنا ديته" (سبزوارى / ٤٤٣) . أورده فروزانفر (أحاديث مشوشة / ١٣٤) من أحبنى قتنته ومن قتنته فأنا ديته ، عن المنهج القوى / ٤/ ٣٩٨ . وعن العشق عد إلى الكتاب الثالث ، الآيات ٣٨٣ و ما بعده وشروحها وثمة فرق شاسع بين تعبيره هناك وتعبيره هنا ، وبقدر انتوجد يكون التعبير عن العشق . إنه يعبر هنا عن أفكار شديدة المباشرة ، فالعشق نار يحرق كل ما سواه ، وسيف "لا" في عباره "لا إله إلا الله" . هو الذي يحرق كل شئ ويقضى على كل شئ ، فلا يبقى "إلا الله" ، وكل أنواع الحسن في العالم انعكاس

لحسن الإلهي ، بل إن الحسن الإلهي هو بمثابة الروح لأنواع الحسن أو بتعبير ابن الفارض :

وكل مليح حسنه من جمالها
معار له بل حسن كل مليحة

(انقروى ١٥٩/٥) . وما تفرق الناس خلف كل لذة يظنونها إلا لأنهم ابتعدوا عن هذا الجمال الحقيقي ، ولم لا ، إن أي جمال بالنسبة له كالدخان بالنسبة للنار ، ومن لم ير عدالة عمر بن عبد العزيز يظن الحاج بن يوسف عادلا ، والطائر أو الروح التي لم تعرف العشق الخالص، إنما تطوف حول العشق المجازى وهو بمثابة الماء المائل بالنسبة للماء العذب .

(٦٠٠ - ٦٠٣) : ومن هنا فأت في هذه الدنيا حتى تعرف قيمة الجنة والدار الآخرة وهى الحيوان لو كنت تعلم وما حياتك فيها عندما تدرك ما وراءها إلا كالقائم بنخل التراب عسى أن يجد فيه فقات رزق ، وأنت هنوع من الموت نفور من ذلك العالم الظاهر ، لازلت ممتنعا في السجن مع أنك تدعى الإيمان ، وما الدنيا إلا " سجن للمؤمن " .

(٦٠٥) : قال السيوطي في كتاب بشرى الكتب بلقاء الحبيب ، أخرج النسائي عن عبادة بن الصامت قال : قال رسول الله ﷺ : " ما على الأرض نفس تموت ولها عند الله خير تحب أن ترجع إليكم ولها نعيم الدنيا وما فيها " (مولوى ٩٨/٥) . ونقل جعفرى عن انقروى (ولم أجدها عند انقروى) ما من أحد يموت إلا ندم ، إن كان محسنا ندم إن لم يكن ازداد (؟) وإن كان مسيئاً ندم إلا يكون نزع " (جعفرى / ٢٤٨-١١) .

(٦١٢ - ٦١٩) : عودة إلى حوار الطاووس مع الحكيم ، لقد اقتنع الطاووس بقول الحكيم ، وهذا هو يحار جواباً في بكى بكاء مرأ ، إنه بكاء ذلك الذي فصل من حيث أراد الوصل وأبعد من حيث أراد القرب ، وهو البكاء الجدير بأن يثير بكاء الأرض وبكاء السماء ، والعقول والقلوب تبكي لأنها منسوبة إلى العرش ، ومن ثم فهي من معدن الرحمة .

(٦٢٤ - ٦٢٥) : يتكرر مثال هاروت وماروت كثيراً في مثنوي مولانا (الكتاب الأول : الأبيات ٣٣٣ وما بعده ، الكتاب الثاني ، الأبيات ٤٧٥ ما بعده والكتاب الثالث الأبيات ٧٩٦

- ٨٠٢) . ويدق مولانا على الموضع على أساس أن الإنسان يستطيع أن يتفوق على الملائكة مع أن الشهوة مركبة فيه ، لأن الملائكة أنفسهم لو ركب فيهم ما ركب في البشر ما استطاعوا مقاومته والمثال هاروت وماروت وتتضح هذه الفكرة فيما ورد في الكتاب الأول .

لقد كان حبس هاروت وماروت في جب بابل أشبه بحبس الروح والعقل في بئر الجسد والطبيعة ، ويتناول مولانا هنا تعلمهم السحر ، لقد كان تعلمهم إياه على سبيل الفتنة والامتحان ، ومع ذلك فيما يعلمه للخلق لكن بعد تبصيره بأنه فتنة ، وهكذا فليس كل علم مما يتعلم لأى إنسان (انظر حكاية اسم الله الأعظم في الكتاب الثاني ، وحكاية تعلم لسان الطير والكلام في الكتاب الثالث)، «وما يعلم من أحد حتى يقول إنما نحن فتنة فلا تكفر» .
ويعارض الانفروى بعض أجزاء الرواية الخاصة بوقوعهما أي الملائكة على امرأة تسمى زهرة ، وإنها صعدت معهما إلى السماء فتعلمت السحر إلى آخره ، فهذا نخلا عن القاضى البيضاوى مروى عن اليهود أي أنه من الإسرائينيات ، كما نقل عن الفخر الرازى ، إن هذه الرواية فاسدة مردودة ليس في كتاب الله ما يدل عليها بل فيه ما يدل على خلافها من وجوه ، الأولى : ما فيه من الدلائل الدالة على عصمة الملائكة من كل المعاصى وثانية : أن قولهم أنهما خيرا بين العذابين ممنوع إذ كان الأولى أن يخروا بين التوبة والعقاب لأن الله تعالى خير بينهما من أشرك طول عمره ، فكيف يدخل عليهما بذلك ؟ وثالثهما : أن من أعجب الأمور قولهم إنما يعلمان السحر حالة كونهما معدبين أما الإمام العسيوطى فقد اعترف بصحة الرواية ، ويفرغ الانفروى إلى مثل ما علق به أحدهم على حاشية البيضاوى ، وهو - أى المعلق - بالتأكيد ذو مشرب صوفى وتفسيره أقرب إلى تفسيرات نجم الدين كبرى على القرآن الكريم ، المراد بأحد الملائكة الروح الإنسانى وبالملك الآخر العقل ووجه التعبير بالملائكة إنهما مصدران لكل خير وهبوطهما إلى الأرض نزولهما من عالم الأنوار إلى عالم الطبيعة وبالمرأة المسماة بالزهرة هي النفس الأمارة بالسوء وتعشق الملائكة بها ابتلاء الروح والعقل بالنفس

الأماراة بأنهما انقادا لأمرها بالشروع وبكونهما محبوبين في بئر بابل ابتلاء الروح والعقل بجح البدن الترابي وبكونهما معذبين في البئر إلى يوم القيمة عبارة عن ابتلائهم بالكدورات البشرية إلى الموت فإنهما يتجردان عند خراب البدن فيعودان إلى عالم الأنوار (انقروى ١٦٧-١٦٨) وواضح أن مولانا في المثلوى طابق هذا التفسير تماما .

(٦٤٠ - ٦٤٥) : انعدام الوسيلة خير بالنسبة لمن لا يستطيع المقاومة ، والخير والشر كلاهما كامن في النفس البشرية ، وكلاهما مستعد للحركة عند الدعوة ، والفكرة تتكرر عند مولانا بشكل أو بأخر ، (مثلاً الأكثر وضوحاً في الكتاب الثالث ، حكاية صياد الحياة والحياة التي ظنها ميتة لكنها كانت متجمدة حركتها شمس الفراق ، وهي رمز للنفس المتجمدة التي لا تجد الوسيلة لكنها إن وجدتها فهي أسد هصور) وهذه النفس هنا مثال الكلب النائمة الهايدة ، لأنه ليس هناك ما يحرك شهوتها ، حتى إذا نفق حمار في الحارة استيقظت فيها كل صفاتها السبعية ، أو كالبرأة عندما تخطط عينها فلا تفتح إلا على الصيد ، أو كشهوة المريض إلى الطعام ، عظيم ، إن كنت قادراً فتعرض لامتحان ، ولكن إن لم تكن قادراً ، فأولى بك أن ترك كلب البدن نائمة .

(٦٤٧) : روى عن ابن عمر في الجامع الصغير أنه ~~قال~~ قال : ثلاثة مهلكات وثلاث منجيات وثلاث كفارات وثلاث درجات، فأما المهنكتات فشح مطاع وهو متبوع وإعجاب المرء بنفسه وأما المنجيات فالعدل في الغصب والرضا والقصد في الفقر والغني ، وخشية الله في السر والعلانية ، وأما الكفارات فانتظار الصلاة بعد الصلاة وإسباغ الوضوء في السرات (الغدوات الباردات) ونقل الأقدام إلى الجماعات وأما الدرجات فإطعام الطعام وإشاء السلام والصلاة بالليل والناس نائم " (مولوى ١٠٣/٥) ، جامع ١٣٨/١ .

(٦٥٠ - ٦٦٠) : إن لم تكن متقياً ، وإن لم تكن آمناً أنك في حفظ الله ، فدعك من الآلة ، وتخل عنها ، وهذا الجناح هو الآلة ، آلة عجبك وتيهك وغرورك ، إنه سلاح في يد طفل أو

في يد ثمل فائزع هذا السلاح ، وإلا وقع سلاحك في يد خصمك وقضى به عليك ، نعم : القوة لمن يستطيع أن يسيطر عليها لا لذلك الذي تسيطر عليه والسلطة كذلك .

(٦٧٠ - ٦٧٢) : هكذا يكون من خصمه نفسه التي بين جنبيه ، من يحمل بين جوانحه سلاحا يقضى عليه ، إنه يكون في هناء دائم ، ومن هنا كان **يقول** : { اللهم إني أعوذ بك من شر نفسي } إن هذه النفس العدوة تكون تابعاً للمرء كأنها ظله ، وهل يستطيع الإنسان أن يهرب من ظله ؟! والنفس ظل في مقابل العقل والقلب اللذين هما بمثابة النور .

(٦٧٢ - ٦٨٢) : صاحب الفناء الذي اختار الفقر على الغنى والضعف على القدرة يكون نورا خالصا كمحمد **الذي كان نورا خالصا** ومن ثم لم يكن لجسده ظل (جلبناري - 128/5) وهكذا لأنه **افتخر بالفقر فقال** : "الفقر فخرى" وبه افتخر على كل الأنبياء ، صار نورا للدين وشمعا للبيتين ، فهل هناك ظل للسمع ، الشمع بأجمعه نور ومن ثم فلا ظل له ، والتهيب محترق في الشمع ، والشمع محترق في التهيب ، أي شمع وأى لهيب ؟ إنني أقصد هنا شيئا آخر فيك أن تتصور الشمع الظاهري ، إنني أقصد شمعا آخر هو شمعة الجسد التي تحتوى على نور الروح داخلها ، وكلما ذابت تجلى شعاع الروح كأعظم ما يكون التجلى ، ولا ظل للروح ، فمتى يكون النور الخالص ظل ؟!

(٦٩٣ - ٦٩٥) : ولأضرب لك مثلا آخر : من السحاب والقمر ، السحاب له ظل والقمر لا ظل له ، صحيح أن السحاب قد يغطي القمر لكن السحاب نفسه يظل قابسا من ضوء القمر ، فانتظر إلى لطف القمر بالرغم من أن السحاب عدو له إلا أنه متمنع بنوره ، بالرغم من أنه حجاب عليه إلا أنه ينال نصيبا من نوره ، وهكذا رجل الله ، لا يمنع فيضه حتى عن العدو ، فهو لا ينقص فيضه هذا ، لأن هذا الفيض يستمد من البحر الذي لا ينفد ، هذا النور الذي لا ينفد تستمد منه كل الموجودات نورها وإن كان النور أصيلا في القمر (النبي - الولى - المرشد) فهو عارية على كل من يستمد منه هذا النور .

(٦٩٦ - ٧٠١) : وفي القيامة ، تعلم أصل النور ، تعلم أن الشمس واسطة والقمر واسطة ، وتعلم أن كل ما تظنه أصلا إنما هو في الحقيقة عارية أظهرت الجمال الإلهي فترة من الزمن على هذه الموجودات الصماء الخالية من الجمال ، وأن معدن الجمال الحقيقى هو السبب في كل هذه الأنوار وهو أصلها « فإذا برق البصر ، وخسف القمر ، وجمع الشمس والقمر ، يقول الإنسان يومئذ أين المفر ، كلا لا وزر ، إلى ربك يومئذ المستقر » (القيامة / ١٢-٧) . حينئذ يضع الإنسان يده على الأم الحقيقية ، ويعلم أن الملك لله الواحد القهار ، وأن كل هذه التي كان يظنها في الدنيا " أمهات " هن مجرد حواضن مستأجرات من أجل نور مستعار ومن أجل حنان بالأجر . وشنان ما بين الحاضنة والأم (عن الحاضنة والأم انظر أيضاً الكتاب الثاني الآيات ٢٩٨٣-٢٩٨١) .

(٧٠٢ - ٧٠٥) : الوسائل تزيد في الوسائل ، إن طلب النور من الأصل ، أو طلب اللبن من الأم لا من المرضعة هو أطيب بالنسبة للمريد السالك ، ويعتبر المولوية أن الوسائل هي بمثابة (انتظار القلب) فاطلب نطفه من لطفه ورحمته من رحمته ، ودعك من الوسائل فإنها حجب (جبلنارلى 130/5-129) .

(٧٠٥ - ٧٠٩) : ألا تصدق إنه من الممكن أن يكون مطر (رحمة) بلا سحاب (واسطة) . عد إذن إلى ما ورد في الكتاب الأول قصة عائشة رضي الله عنها وسؤالها المصطفى ﷺ قائلة إن السماء أمطرت اليوم عندما ذهبت إلى المقابر فلماذا لم تبتل ثيابك !؟ (البيت ٢٣-٢٠) وما بعده (أما السقاية من مطر ولا سحاب فانظر الكتاب الثالث ، الآيات ٣١٣٠ وما بعدها وشروحها) ، وهكذا الأجساد إن استمدت النور من معدن النور بلا واسطة تتنفس عنها صفات الأجساد .

(٧١٨ - ٧١٩) : يقول الطاووس إن جناحى متعة للغير ، ورأسى هى من أجلى أنا ، فيها سمعى وفيها بصرى ، فكيف يضحي المرء برأسه من أجل متعة الغير ، إن هذا كفر مطلق ، كيف تزين نفسك وتجعل نفسك كالسكر ، من أجل أن تأكلك البيغاوات ؟ لماذا تجعل نفسك كالجيفة يمدحها الكلاب بينما هم يتهمونها ، لا ، فلتكن نفسك مرا للحم حتى لا يأتي الصيادون نحوك ، اعبس أيها الشيخ حتى لا يجتمع إليك كل عاطل من أجل الاستمداد منك (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٠٢٥ وما بعده وشروحها) .

فهمت إذن لماذا خرق الخضر السفينة ؟ ولماذا فخر أحمد بالفقر ؟ ولماذا توضع الكنوز في الخرابات ؟ إذا كنت لا تستطيع أن تقتلع عوامل قوتك وغرورك وعجبك فابعد عن الناس إذن حتى لا يأكلوك ويمزقوك بددًا ، وتصبح بين مخالبهم كالجيفة بين مخالب الكلاب .

(٧٢٥ - ٧٢٦) : عن أن كل العالم أكل وملأ ، انظر مقدمة الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٧ وما بعده وشروحها . والمثال هنا عن اللص والمتاع والطوير الذي يأكل الدود مكرر بنصه .
(٧٢٦) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ قل أَغْيِرُ اللَّهَ أَتَخْذُ وَلِيَا فَاطِرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ يَطْعَمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ أُولَئِنَاءُ مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونُنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴾ (الأنعام ١٤) .

(٧٢٦ - ٧٣٤) : بل إن الأفكار والأوهام ، والخيالات في داخلك تنقسم بدورها أيضاً إلى أكل وملأ ، وكل فكرة تتغذى على فكرة أخرى وكل خيال يتغذى على خيال آخر ، وفكرة أن الأفكار كالنحل ، والنوم كالماء ، تفسير لفكرة سبق ورودها في الكتاب الرابع (الأبيات ٣٥ وما بعده وشروحها) . هذه الخيالات والأوهام التي تطوف حولك كالنحل أو الذباب وتشتتك وتفرق خاطرك ، هي أقل الأقلين ، فدعك منها ، واهرب من أفكارك وخيالاتك إلى الله ، ولتجعل همك هما واحداً حتى يخلصك مصداقاً لقوله تعالى ﴿ إِنَّ رَبِّي عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَفِظٌ ﴾ (هود ٥٧) وقوله ﴿ فَاللَّهُ خَيْرُ حَافِظٍ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ﴾ (يوسف ٦٤) .

(٧٤٥ - ٧٣٥) : إن لم يكن ثم عقل ، وإن لم تكن تستطيع أن تعرف الطريق إلى أرحم الرحمين ، فعليك بمن وجدوا الحفظ ، ضع يدك في أيديهم ، فهذه هي بيعتك في زمانك ، وسوف تكون بعدها من أهل البيعة التي وردت في القرآن الكريم ﴿إن الذين يبايعونك إنما يبايعون الله يد الله فوق أيديهم ، فمن نكث فإنما ينكث على نفسه ومن أوفى بما عاهد عليه الله فسيؤتيه أجرًا عظيمًا﴾ (الفتح : ١٠) بهذه البيعة تكون قد حضرت على النبي زمانك ، تكون قد حضرت الحديبية ، وتكون من العشرة المبشرين بالجنة ، هنا تتحقق لكل المعية "فالمرء مع من أحب " كما يقول ﷺ ، وتثال الدنيا والآخرة معا . فمن تشبه بقوم ف منهم ومن أحب قوما حشر في زمرتهم .

(٧٤٨ - ٧٥٣) : وإذا كنت تريدين أن تتعظ وتتعلم النهاية فانظر إلى مصارع الفجار ، وكفى بموت الجار واعطا ، إنك لا ترى يد الله التي فوق كل الأيدي، إذن فاعلم أن الله سبحانه وتعالى يهلك بلا يد ، ويقمع بلا الله ، وغدا يا منكر لوجوده ، تقر أثناء العذاب أنه موجود ، ويا من تقول أنه بعيد ، تجأر بصوتك مناديا إياه مستجدا قائلا " يا قريب " .

(٧٦١ - ٧٦٤) : لقد بقيت في الذنب واقعا في الفح بحث إنك عندما فكرت أن تتجو ، كان الفح قد التصق بك والتتصق بجناحك ، فماذا أفعل ؟! وماذا ينبغي أن تفعل أنت إلا أن تستغنى عن هذا الجناح ، هيا صبح بالجناح من المال والجاه والمكنته والثروة كما يضحي الثعلب بذيله من أجل أن يظفر بالخلاص ، وينجو . ها أنا أحدثك على قدر عقلك ، وإلا فإن هناك وسائل كثيرة ، لكنك لن تفهمها ، وربما تسيئ فهمها ، فيزداد ضياعك ووقوعك في الفح ، هيا اقطع الحال التي أحاطت بك ، حال الحرص والحسد ، حول نفسك الأمارة التي تشبه زوج أبي نهب في جدنها وحقدتها ، حبل من مسد ، فحطم هذه الحال وانج .

(٧٦٨ - ٧٧٥) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿قال فاحبط منها فما يكون لك أن تتكبر فيها فأخرج إنك من الصاغرين ، قال انظرني إلى يوم يبعثون ، قال إنك من المنظرين ، قال

فِيمَا أَغْوَيْتَنِي لَقُدْنَ لَهُمْ صِرَاطُكَ الْمُسْتَقِيمُ ﴿الْأَعْرَافٌ / ١٣ - ١٦﴾ . إِنَّ أَتْبَاعَ إِبْلِيسَ
يَطْلُبُونَ الْعُمُرَ الطَّوِيلَ لَا لِطَاعَةِ اللَّهِ بَلْ لِلْانْغَمَاسِ فِي الْمُعْصِيَةِ ، فَكَانُوهُمْ يَطْلُبُونَ زِيَادَةَ ذَنْبِهِمْ
، لَقَدْ خَلَقْتَ لَهُمْ قَرْنَى اعْتِدَاءً ، وَبَدَلاً مِنْ أَنْ يَطْلُبُوا مِنَ اللَّهِ أَنْ يَخْفَفْ مِنْ ذَنْبِهِمْ ، يَطْلُبُونَ
إِضَافَةَ قَرْنَى أَخْرَى ، وَبَدَلاً مِنْ أَنْ يَنْادُوا ﴿قَالَ اللَّهُ عَزَّ ذِلْكَ إِنَّمَا يَعْمَلُ أَنفُسُنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا
لَنْ كُونَنَا مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾ (الْأَعْرَافٌ / ٢٣) يَطْلُبُونَ الْعُمُرَ الطَّوِيلَ ، وَلَيْتَهُمْ يَطْلُبُونَ التَّوْبَةَ
أَوَ الْفَرَّارَ أَوَ الْمَوْتَ حَتَّى لا يَزِدُوا إِنْغَامَاسًا فِي الْمُعْصِيَةِ ، وَتَزْدَادُ ذَنْبِهِمْ .
(٧٨١) : قَالَ السِّبْزِوَارِيُّ : تَبْدِيلُ الْأَعْيَانِ الثَّابِتَةِ مِنَ الْثَّبُوتِ إِلَى الْوُجُودِ وَتَبْدِيلُ الْمَاهِيَاتِ مِنَ
النِّسَى إِلَى الْأَيْسِ وَمِنَ الظَّلْمَةِ إِلَى النُّورِ وَتَبْدِيلُ الذَّوَاتِ فِي النَّكْمِيلَاتِ مِنَ الْطَّبِيعِ إِلَى النَّفْسِ
وَمِنَ النَّفْسِ إِلَى الْعُقْلِ وَمِنَ الْعُقْلِ إِلَى الْمَحْوِ فِي الْحَقِّ وَالْطَّمْسِ وَالْمَحْقِ فِيهِ (سِبْزِوَارِيُّ /

(٧٨٥) : تجعل من المخلوقين من التراب سكان سماء من أمثال الأنبياء والأولياء ، والنجوم في الأرض هم الأنبياء والأولياء والمرشدين ، مصداقا للحديث النبوى { أصحابى كالنجوم بأيهم أقتديت اهتديت } .

(٧٨٦) : كلما ازداد تمنع المرء بطبيات الحياة الدنيا ، كان الموت أسرع إليه ، حقيقة ازدادت ثباتاً أخيراً ، فكان المرء وهو منصرف إلى لذائذ الدنيا بنهم وهي أشبه بالسم أو بالمهدر ، يكون أسرع إلى هدم قواه وأسرع إلى الموت .

وشرحها . الكتاب الرابع ، الأبيات ٣٦٨٧ وما بعدها وشرحها حيث يدق مولانا على هذه
النكرة كثيرا إن الإنسان يفني من حيث يريد البقاء ويبقى من حيث يظن الفناء ، وكلها خلق

من بعد خلق دون واسطة عليك أن تبقى حائراً فالحيرة هي الطريق إلى المعرفة ، ومن هنا قال بعض الصوفية " يا دليل المتحيرين زدني تحيراً " (انظر عن الحيرة الكتاب الثالث ، الآيات ١١٦ وما بعدها وشرحها) .

(٨٠٢ - ٨٠٦) : إنك على وعي تام بهذه المراحل وتحسها فيك ، فأنت جامع الجماد والنبات والحيوان (انظر ناصر خسرو ، جامع الحكمتين ، الترجمة العربية لكاتب هذه السطور ، ص ٣٧٧ وما بعدها ، وانظر الكتاب الرابع- مقدمة الترجمة العربية لكاتب هذه السطور) لكن إلى مرحلة معينة ، إلى البر ، إلى عالم الخلق ، لكن بداية من مرحلة عالم الأمر تبدأ منازل البحر الذي لا يدرك ساحله ، بحر الحقيقة أو بحر الوحدة ليس فيه علامة أو مرتبة أو منزل ، أصل منازله ليست على نسق منازل الأرض ذات السقوف والأبواب ، ولا أسماء لها ، ولا علامات فيها ، فالأسماء والعلامات والأوصاف كلها أمور جديرة بعالم الخلق ، إن المنزل الواحد فيها بكل المنازل التي قطعتها بين مرحلة النماء ، ومرحلة تحولك إلى عين من الأعيان ، فتخيل إذن قيمة ما لا تعرف بنظرتك إلى ما تعرف وعجبك به على قلته .

(٨٠٩) : كل سنة جديدة أفضل لك من ثلاثة سنوات قديمة يعني أن عطاء المبدل الذي يخلع عنك القديم يعوضك عنه بجديد يفوق هذا القديم في كل شيء ، خلقاً من بعد خلق ، في أحسن تقويم ، فانظر دائماً إلى الأمام ، ولا تنظر إلى الماضي وإلى الخلف ، فعطاباً الله سبحانه وتعالى في ازدياد كما ، وفي تحسن كيما ، وإن لم تكن لتصدق ، فانظر إلى ماذا كنت وكيف أصبحت ، لكي تستطيع أن تخيل إن سرت على نفس الجادة ، إلام ستصير ؟؟!

(٨١٧ - ٨٢١) : ليست هذه قيمتك ، وليس هذا مكانك ولا يليق بك أن ترضي بما أنت عليه من قبح ، لست قبيحاً لكنك من معدن الجمال ، لست من الأرض بل من الجنة ، فلا تقع بالأرض ول يكن سعيك إلى تمام الدائرة ، وطى قوس الصعود ، حتى تتم الدائرة ، وإنما فأنت في عذاب حقيقي ، عذاب لوجودك في غير بيتك ، وفي غير المحيط الجدير بك ، وفي غير

تجو الحقائق الذي ينبغي أن تعود إليه ، ومن هذه أنت جدير بالرحمة وبالشفقة .

(٨٢٢ - ٨٣٢) : نعم أنت جدير بالرحمة والشفقة على موجب الحديث الشريف ارحموا ثلاثة عزيز قوم ذلك وغنى قوم افتقروا عالمًا لعبت به الجهال (أي استهزءوا عليه) (انظر أحاديث مثنوي ٦٥٦ وفي رواية انه من أقوال الفضيل بن عياض) . وهو أشد الغرباء ، قال **أحب العباد إلى الله تعالى الغرباء** قالوا من الغرباء يا رسول الله ؟ ! قال : الفرار بدينهم يجتمعون مع عيسى بن مرريم يوم القيمة . قال شيخ الإسلام : الغريب حالا هو رجل صالح في زمان فاسد بين قوم فاسدين أو عالم بين قوم جاهلين أو صديق بين قوم مافقين وهذا من الغرباء الذين طوبى لهم على موجب قوله **إِنَّ الدِّينَ بِدَا غَرِيبًا وَسَيَعُودُ كَمَا بِدَا فَطَوْبِي لِلْغَرَبَاءِ** (قال شيخ الإسلام غربة العارف هي غربة القرابة لأنه غريب في الدنيا والأخرة (مولوى ١٢٨/٥) وعن على **حَمْدَه** : ثلاثة يُرحمون عاقل يجري عليه حكم جاهل ، وضعيف في يد ظالم قوى ، وكريم قوم احتاج إلى ثنيم . (جعفرى ٢٩٥/١١) . والأوصاف كالأجساد منتصف بشيء غير مشهور في مجتمعه بذاته من هذا المجتمع ، ومن فقد صفة من صفاته فكانما فقد عضوا من جسده ، ونحن جميعا نعاني ، فقد شربنا كأس الميثاق ومعاهدة الله على العبودية ، وكلنا يعاني من خمار تلك الخمر التي شربها في ذلك اليوم في المحضر الإلهي ، أفتنا الأولى أننا بشر ، من نفحة السلطنة إنه ابن آدم وحده الذي يعيش في غربة غريبة يعز به أنه أصبح في الأسمال والملابس الخلقة ، بينما هو في داخله يطمح إلى السيادة والسلطنة .

(٨٣٣) : حكاية أخرى من الحكايات التي تجاهرها فروزانفر ولم يذكرها في المآخذ وتبدو الحكاية من الأمثلة التي يضر بها مولانا جلال الدين ، المهتم اهتماما خاصا بقضية المتاجنس ضرب عليها الأمثلة كثيرا من عالم الحيوان وعالم البشر وعالم النبات .

(٨٤٥) : ذكر فروزانفر أن الحكاية مأخوذة عن معجم البلدان لياقوت عند ذكر قم ، كما نقل

القاضى نور الله الشوشترى فى كتابه مجالس المؤمنين هذه الحكاية وقال أن نظيرها مذكور بالنسبة لمدينة سبزوار ، وهناك أيضاً حادثة تاريخية ذكرها عطا ملك الجوينى فى الجزء الثاني من كتاب تاريخ جهانكشائى عن حصار السلطان لسبزوار حتى تشفع أحد شيوخها ويسمى أحمد البديلى (استعلامى ٢٥٥/٥) ، وواضح أن مولانا كون من الحادثة التاريخية ومن روایة ياقوت حکایة تشبه هذه (عن مآخذ ١٦٢-١٦٣) وقد حكم محمد خوارزمشاه من ٥٦٨ تهجرة وكان هجومه على سبزوار سنة ٥٨٢ للهجرة .

(٨٨٧) : قتو : اسم مدينة في ما وراء النهر .

(٨٦٩) : { إن الله لا ينظر إلى صوركم وأموالكم ولكن ينظر إلى قلوبكم وأعمالكم } (حديث نبوى) جامع ١/٧٤ .

(٨٧٢) : قال أبو يزيد البسطامى : لو كان العرش وما حوله في زاوية من زوايا العارف ما أحس به ، وورد في الحديث النبوى : ما وسعتى أرضى وسمائى ولكن وسعنى قلب عبدى المؤمن (انقروى ٢١٩/٥) .

(٩١٩) : قال يوسف بن احمد "روحانية أهل الله لا تزول بصورة الفقر " (١٤٠/٥) .

(٩٢٥) : انظر شرح الأبيات ٨٣٢ - ٨٢٢ من نفس هذا الكتاب .

(٩٢٦ - ٩٣١) : تبدأ غربة الإسلام بقول مولانا جلال الدين عندما ينفر منه أهله يتذروننه ويضيئونه أو يمسخونه ويأخذون الصورة التي يروجها أعداؤه عنها ، يؤولونه ويتركونه أسلمه ، يجردونه من السلطة ليظل مجرد شعائر وعبادات ، يشوّه العدو في أعيننا ونتقبل نحن هذا التسوية ، يزاح من قلوبنا بعد أن أزح من حياتنا ثم من عقولنا ، يأتي العدو ويسلط عليه بعض المتنسبين إليه بالاسم ، فيقولون ما لا يجرؤ العدو على قوله ، هذه هي غربة الإسلام الحقيقة عندما يصبح غريباً بين أهله ، موضع كراهيتهم وقتالهم ، تظل منه صورة خالية من الطعم والرائحة ، مجرد صورة ، نتتجح على أساسها ونقول "ماذا حدث للإسلام ،

أنسنا مسلمين؟! وبالتالي نظل في الضياع والتهي والفرقة والتبعية الثقافية والاقتصادية ، وحتى أغنياونا يظلون بقى ، ولا يدرى أحد أن هذا التهيه وهذا الضياع لأننا فرطنا في أساس وجودنا وكرهنا سبب حياتنا ، ونفرنا من عنصر عزنا ، فأصبح فيما غريبا ، وأصبحنا مجرد أبقار منذ أن وضع أسد الإسلام في إهاب بقرة (حقيقة ليست مجازا) وإلا أفلانبصر يوميا الأبقار التي ترعى وهي تتشدق بالإسلام ، يقول مولانا : أجل تشدقي أيتها الأبقار بالإسلام ، ولكن حذار ، فعندما ينشق إهاب البقرة الذي ركب على الإسلام سيسفر ذلك الإهاب عن أسد يفترس الأبقار السمان ، أو على الأقل يخرج منها طبيعة الأبقار و يجعلها في طبيعة الأسود .

(٩٣٢) : ﴿وقال تمنك : إنِّي أُرِى سَبْعَ بَقَرَاتٍ سَمَانٍ يَأْكُلُهُنْ سَبْعُ عِجَافٍ وَسَبْعُ سَبَيلاتٍ خَضْرٌ وَآخِرٌ يَبْسَاتٌ ، يَا أَيُّهَا الْمَلَائِكَةُ أَفْتُونِي فِي رُؤْيَايِّ إِنْ كُنْتُمْ لِرَوْيَا تَعْبُرُونَ﴾ (يوسف / ٤٣) . فالسمان هي الصفات البشرية السبع وهي التي بها القاتل محبوس والkiller يأكلهن سبع عجاف وهي القناعة والشقاء والعفة والغبطة والشفقة والحلم والتواضع، فإذا أراد الله أن يخص القاتل من سجن صفات البشرية يذهب الذي هو ملك مصر القاتل ويقول : أيها الأعضاء والجوارح والقوى أفتوني فيما رأيت في الملكوت إن كنتم للرؤيا تعبرون (مولوى ٤٢/٥) .

(٩٤٢) : الرواية هنا مأخوذة مما ورد في إحياء علوم الدين للغزالى : " وقال أبو أمامة إن رسول الله ﷺ قال إن أيليس لما نزل إلى الأرض قال يا رب انزلتى إلى الأرض وجعلتى رجيمًا فأجعل لي بيئًا ، فقال : الحمام ، قال : اجعل لي مجلسًا ، قال : الأسواق ومجامع الطرق ، قال : اجعل لي طعامًا ، قال : طعامك ما لم يذكر اسم الله عليه ، فقال اجعل لي شرابًا : قال : كل مسكر ، قال اجعل لي مؤذنا : قال المزامير ، قال اجعل لي قرآنًا ، قال : الشعر ، قال اجعل لي كتابًا ، قال : الوشم ، قال : اجعل لي حديثا : قال : الكذب ، قال : اجعل لي مصايد : قال النساء ، (عن مأخذ ١٦٤) . وفي الحديث القدسي ، " ما جعلت

فتنة أضر على الرجال من النساء " ، كما فسر مولانا في الكتاب الأول الحديث النبوى (إنهم يغلبن العاقل ويغبنون الجاهل) . (الكتاب الأول الآيات : ٢٤٤٤-٢٤٤٨) .

(٩٦٠) : أي تجل لجمال يشاهده العارف كمظهر من مظاهر الجمال الإلهي أو كما قال ابن الفارض :

فظنوا سواها وهي فيهم تجلت
ومن اللبس في أشكال حسن بدعة
وما ذلك إلا أن بدت بمظاهر
وتظهر للعشق في كل مظاهر
(انقروى - ٢٣٩/٥ - ٢٤٠)

(٩٦١) : ﴿ وَالْتَّيْنِ وَالْتَّرْزِيَّوْنِ وَطُورِ سِينِيْنِ وَهَذَا الْبَلَدُ الْأَمِينُ ، لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ
تَقْوِيمٍ ، ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَقَ سَاقِلِيْنِ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۚ ۝
(الثَّيْنِ /٦-١) . ۝ وَمَنْ نَعْمَرْهُ نَنْكَسْهُ فِي الْخَلْقِ أَفَلَا يَعْقُلُونَ ۝ (بِسْ /٦٨) . وَالْحَسَنُ
الْمَذَكُورُ فِي الْآيَاتِ ، إِمَّا أَنْ يَكُونَ الْحَسَنُ الْمَجْرُدُ ، أَوِ الْحَسَنُ الَّذِي كَانَ فِي آدَمَ ۝
بِالطَّاعَةِ وَبِالْعُلُمِ ، وَالَّذِي نَزَعَ عَنْهُ وُطْرَدَ مِنَ الْجَنَّةِ بِذَلِكِ الْمُعْصِيَةِ وَالْإِسْتِمَاعِ إِلَى الشَّيْطَانِ .
(٩٦٥ - ٩٦٧) : تَسَاقِطُ الْحَلْلِ إِشَارَةً إِلَى الْأَيْةِ الْكَرِيمَةِ ۝ يَا بْنَى آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا
يُوَارِى سُوءَ تَكُومْ وَرِيشًا وَنَبَاسًا التَّقْوَى ذَلِكَ خَيْرٌ ، ذَلِكَ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ لَعْلَهُمْ يَذَكَّرُونَ . يَا بْنَى
آدَمَ لَا يَفْتَنُوكُمُ الشَّيْطَانُ كَمَا أَخْرَجَ أَبْوَيْكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ يَنْزَعُ عَنْهُمَا لِبَاسِهِمَا لِيَرِيهِمَا سُوءَ اهْمَاءِ
(الْأَعْرَافِ /٢٦ وَجَزِءُهُمْ /٢٧) . وَالْعَزُّ هُوَ عَزُّ الْطَّاعَةِ بِالْطَّبِيعَةِ وَالَّذِلِّ هُوَ ذَلِكُ الْمُعْصِيَةِ .
وَالشِّيخُوخَةُ مَآلُ كُلِّ حَيٍّ : نَكْنُ شَتَانَ مَا بَيْنَ شِيخُوخَةٍ وَشِيخُوخَةٍ ، بَيْنَ شِيخُوخَةٍ تَشَرُّفُ عَلَى
عُمُرٍ مِنَ الطَّاعَةِ وَالنَّضِيجِ الْعُقْلَى وَالْفَكْرِى . وَتَقْفَى عَلَى أَرْضِ صَلْبَةِ مَا تَكُونُ أَثْنَاءَ فَتْرَةِ
الشَّبَابِ وَالْعَمَلِ ، وَشِيخُوخَةٌ قَضَى صَاحِبَاهُ شَبَابَهُ فِي لَذَاتِ الْجَسَدِ . فَلَمَّا ضَاعَتْ عَنْهُ وَلَمْ يَعْدْ
قَادِرًا عَلَيْهَا ضَاعَ مِنْهُ كُلُّ شَيْءٍ . الْأُولُ جَمِيلٌ ذُو عَزٍّ فِي شِيخُوخَتِهِ مَثُلَّمًا كَانَ فِي شَبَابِهِ
وَالثَّانِي هُوَ الَّذِي يَنْكِسُ وَلَا يَكُونُ لَهُ مِنْ وَقَارَ الشِّيخُوخَةَ وَجَمَالَهَا شَيْءٌ بَلْ خَرْفٌ وَانْهِيَارٌ وَذَلِكُ

ومسكنة .

(٩٧٤) : إن نور الله هو الذي ينقد المرء من أن يرتد إلى أسفل ساقين ، هو الذي يجعله إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجر غير ممنون ، إن قوته ليست من الجسد ، إنها قوة الروح وقوة الإيمان ، وإن كان واهن الجسد يكون قوى الروح ، وليس قوة الروح لأى إنسان ، ورب شيخ مهدم كانت شيخوخته هي قمة العطاء في عمره وفي حياته ، ألم يبدأ آية الله الخميني كفاحه وهو في الحادية وانستين من عمره وتوجه وهو في السابعة والسبعين من عمره ، وكان حتى آخر لحظة من حياته صاحب القول الفصل فيما يعن لأمته من مشكلات !! أليس هناك شيوخ عديدون قادوا أممهم وهم في غروب العمر ، هذه شيخوخة ، لكن قوة الإيمان ووضوح الطريق ووضوح الهدف والعمل من أجل الله والناس معا ، كل ذلك يجعل الشيخوخة الجسدية تعوض بشباب الروح ، فالروح لا تشيخ ولا تعجز ولا تسقط ، إنها ليست جسداً يجري عليها ما يجري على الجسد .

(٩٨٤ - ٩٩١) : ليت كل جميل يعلم أن جماله عارية ، وأنه مجرد انعكاس بسيط لنفسه ، الحسن على جدار يعكس النور لكنه لا يبعثه (انظر الكتاب الثالث حيث جاء المثال بنصه ، الأبيات ٥٥٢ وما بعده وشروحها) أتدرى ما الذي يجعلك ذاهلاً كل هذا الذهول أمام الحسان ؟ إن قبس النور قد ضوّعه ويكون من خلال زجاج ملون ، هذا هو فحسب ، لكن ليتك تعتاد على مشاهدة النور دون مشاهدة هذا الزجاج (ارجع إلى الأبيات ٣٧٢ - ٣٧٩ من هذا الكتاب حيث الحديث عن جرعة الحسن) .

(٩٩٢ - ٩٩٩) : أتدرى ما هو النور أيضاً من خلال الزجاج ، إنه العلم المكتسب ، وليس العلم الذي وقر في القلب من لدن الله سبحانه وتعالى ، وهذا العلم المكتسب معرض للنسوان ، إنه مصباح مستعار ، لكن إن نسيت ، فأشكر الله سبحانه وتعالى لأنه سوف يعوضك عن هذا النسيان بالأضعاف المضاعفة ، بالنور الذي يقذفه في القلب ، إن شرط

الشكر ، ﴿ وَلَئِن شَكَرْتُمْ لَا زِينَكُمْ ﴾ ، ﴿ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدَوْا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ أَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَآمَنُوا بِمَا نَزَّلَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَهُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ كَفَرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتُهُمْ وَأَصْلَحَ بِاللهِ ﴾ (محمد / ٢١) ، إن إضلال الأعمال لا يحس الكافر بود أو شكر أو صلة قرابة ، إنه لا يحس بنصر إن بلغ أمله ، يظل طوال حياته يسرع في أثر رغباته ، ولا يحس أنه بلغ واحدة منها .

(١٠٠٨) : تمزيق الخرقة عند الصوفية : إشارة إلى ما يقوم به الصوفي عندما يبلغ به الوجد مداه في مجلس السماع فهو يمزق خرقته إربا ، ومن القطع الممزقة من الخرقة يصنع سجادة فمن المعيب أن ترتفق خرقة مزقت عشقها (وخرقة الجسد إن مزقت في سبيل العشق كان ذلك على شأن الروح) (جلبارلى ١٨١/٥-١٨٢).

(١٠١٦ - ١٠٢٥) : عن أن العدم هو مصدر الوجود ، انظر الأبيات ١٩٦٠ وما بعدها ومن هذا الكتاب وشروحها ، والأبيات ٣٠٩٦ و ٣٦١٧ وما بعدها من الكتاب الثالث وشروحها . وعرف السبزوارى الإبداع بأنه إيجاد الشيء دون أن يسبق بمادة أو بمدة (سبزوارى ٣٥٦/).

(١٠٣٠) : عن الكلام الظاهر والفكر المستتر ، انظر ١٨٩٧/١ و ١٢٨٤/٢ .

(١٠٣٨ - ١٠٣٧) : عن هذا السر انظر ١١٦٤/٣ .

(١٠٤٥ - ١٠٥٠) : { يتبع الميت ثلاثة فيرجع اثنان ويبقى واحد ، يتبعه أهله وماله وعمله فيرجع أهله وماله ويبقى عمله } (إحياء علوم الدين للغزالى ، ج ٢ ، ص ١٤٣) ونقل فروزانفر روایات عديدة عن هذا المعنى عن الشيخ الصدق وعن حلية الأولياء وعجائب نامه وفرائد السلوك (مائذن ١٦٤ - ١٦٨) وكلها مجرد حكايات معتمدة على الحديث النبوى المذكور عليه ، والحديث الذى جاء في العنوان الذى تلاه .

(١٠٧٢) : هو الذى خلق السموات والأرض في ستة أيام ثم استوى على العرش ، يعلم

ما يلْجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يُخْرِجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزَلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ مَعْكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ وَإِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ^٤ (الْحَدِيد/٤) .

(١٠٧٧ - ١٠٧٨) : الجود هو الرُّوح ، يقوم كيان المرء بها ولا يزال يتتسائل أين هي .

(١٠٨٠ - ١٠٨٢) : ما أقرب هذه المعانى كلها إلى ما عبر عنه حافظ الشيرازى في بيتهن اثنين :

لُسْنَوَاتُ وَالْقُلُوبُ يَطْلَبُ مَنَا كَأسُ جَمْشِيد

وَمَا فَتَى يَتَمَّنِي مِنَ الْآخَرِ مَا هُوَ مُوْجُودٌ لَدِيهِ

إِنْ تَلَكَ الْجَوْهَرَةُ الَّتِي خَرَجَتْ مِنْ صَدْفَةِ الْكَوْنِ وَالْمَكَانِ

تَطْلُبُ (الْأَشْيَاءُ) مِنَ التَّاهِيْنِ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ

(جامع نسخ حافظ غزل ٢٠١ ، ص ١٦٣)

(١٠٨٤) : (من جعل الهموم همًا واحدًا كفاح الله سائر همومه ومن تفرقت به الهموم لا ينتلى الله في أى واد منها هلك) ، ورد في الأحياء مثيله (٢١٤/٤) : (من أصبح وهمه الدنيا شئت الله عليه أمره وفرق عليه ضياعه وجعل فقره بين عينيه ولم يائمه من الدنيا إلا ما كتب له ومن أصبح وهمه الآخرة جمع الله همه وحفظ عليه ضياعه وجعل غناه في قلبه وأنتهى الدنيا وهي راغمة) .

(١٠٨٦ - ١٠٨٨) : الغصن السيئ كنایة عن الأفكار السيئة النابعة من النفس الأمارة بالسوء ، والغصن الحسن كنایة عن الأفكار الحسنة النابعة من القلب وقد عبر مولانا عن نفس هذه الفكرة في الكتاب الثالث ، في جذور الأحزان في القلب التي تبت الأشواك وجذور البسط التي تهتدى إلى الأحباب ، (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٦٤ - ٣٦٠ وشرحها) .

(١٠٩٤ - ١٠٩٥) : نعطه من أبسط التعريفات عن العدل : وضع الشيء في موضعه ،

وبالتالي فالظلم وضع الشيء في غير موضعه، ومن هنا فمن الظلم أن تضع أحصال البلاء على الروح ، لأنها هي الجديرة بكل نعم الله المعنوية .

(٤) (١١٠٨ - ١١٠٩) : ذكر جبنارنى أن الرباعية المذكورة في العنوان من رباعيات مولانا جلال الدين ووردت في الديوان الكبير (جبنارلى ١٩٧٥) لكن لم أعثر عليها في نسخى من الديوان الكبير ، ويقول مولانا جلال الدين إن على المرأة أن يتحرك ويحاول ، وإن لم يكن الطريق ظاهرا له فإن الحركة هي التي تكشف الطريق . (وَالذِّينَ جَاهَدُوا فِينَا لِنَهْدِيهِمْ سَبِيلًا) (العنكبوت : ٦٩) . المهم من المرأة الحركة ومن الله البركة ، وزليخا قد تكون هنا رمزا للنفس الأمارة بالسوء ويوسف رجل الحق ، وقد غلقت زليخا الأبواب ، إلا أن يوسف وجد النجاة من الحركة .

(٥) (١١١٣ - ١١١٦) : يدق مولانا على فكرة سبق الحديث عنها في الكتاب الثالث ، الآيات ٣٢٩٢ وما بعده وشرحها) والكتاب الرابع (الآيات ٣٠٦٠ وما بعده وشرحها) كما عاد إليها بعد العنوان التالي وهي أن الإنسان قطع مراحل قوس الفرزوں من الجمادية إلى النباتية إلى الحيوانية ثم إلى الإنسانية دون أن يدرى ما هي المنازل التي قطعها وما هي طبيعتها ، وهو في مرحلة ما بين المرحلتين هذه كأنه في النوم ، وإذا بدأ قوس الصعود بالموت فسوف ينتقل أيضاً في منازل لا يعلم عنها شيئاً ، فهل درى من أين جاء حتى يدرى إلى أين سميضي ؟!

(٦) (١١١٨ - ١١١٩) : إنك إن أغلاقت عينيك ترى في النوم من الأماكن والمدن ما لا يخطر لك على بال ، ثم إنك إن أغمضت عينيك عن هذه الدنيا سوف تفتحها على ما لم لا يخطر لك ببال ، لكنك لا تري أن تخوضها ، إن هناك آلاف الأشياء التي تتظر إليها ، أهمها جاء الدنيا وإقبال البشر (المشترين) الذين تتوقعهم وتحذفهم إليك ، إنك لا تهتم إلا بالجاه والناس مثلاً تتهם يوماً النحس بالخرائب ، وبضائعك هباء ، ولا قيمة لها ، ولو كان عندك قوت من النور

الإلهي لما اهتمت أدنى اهتمام بـقبيل الناس عليك .

(١١٦) : بهذا البيت تبدأ قصة أخرى من القصص التي تجاهل فروزانفر البحث عن أصولها ، والقصة من التراث الشهير جدا بحيث انتقلت إلى الأدب الشعبي وال الخليفة المذكور في الروايات الشعبية هو هارون الرشيد .

(١١٧ - ١١٨) : النظر شروح الأبيات ١١٣ - ١١٥ من نفس هذا الكتاب .

(١١٩) : دار السلام قد تكون بغداد وقد تكون الجنة وهو الأرجح على أساس أن الإنسان هيط من الجنة ، وعلى أساس أن ما يقابلها بالفعل دار الملام أي الأرض .

(١٢٠ - ١٢١) : المثال هنا يشبه الحديث إلى الجنين الوارد في الكتاب الثالث (الأبيات ٤ و ما بعده و شروحها) والمنقول بدوره من إحياء علوم الدين للغزالى : " فنسبة عموم القيامة الكبرى إلى خصوص القيامة الصغرى كنسبة سعة فضاء العالم إلى سعة فضاء الرحيم ، ونسبة العالم الذي يقدم عليه العبد بالموت إلى سعة فضاء الدنيا كنسبة فضاء الدنيا إلى الرحيم بل أوسع وأعظم ، فقس الآخرة بالأولى فما خلقكم ولا بعثكم إلا كنفس واحدة . (إحياء علوم الدين ٤/٦) .

(١٢٢ - ١٢٣) : تناول مولانا هذه الفكرة بشكل مبسط في الكتاب الذي بين أيدينا (الأبيات ١٧٤ - ١٨٢) ويعود إليها هنا على أساس أن العهد بالنسبة للإنسان هو بمثابة الجذر بالنسبة للشجرة ، وإن كانت الشجرة خضراء وجذرها فاسد فسرعان ما يختفي ، وربما إذا فسّرنا هذا الأمر بلغة معاصرة نقول أن معيار الإنسانية بالشعور بالالتزام تجاه الخالق والرسالة الملقة على عائق الإنسان ، بأن يسعى إلى ربه سعيا فعلا فيه ، وأن يكون في الأرض جديرا بالنفس الإلهي الذي نفع فيه ، وإن لم يحس الإنسان أنه مسئول أمام من هو أعلى ، فإن طبيعته النزاعية إلى الشر سوف تجره إلى أسفل ، بل وتصير كل مجهوداته حتى العظيم والمتعالي منها مجرد غثاء لا جدوى منه ، فشور ، فإن التزام الإنسان أمام الله في سره وجهره وفي

العلم الذي يقوم به و في سعيه يمنح الإنسان تعاليًا وتساميا في أهدافه ، ويهدى كثيرا من النفس البشرية النزاعة إلى الهوى وإلى الدم ، وينمى كثيرا من نشاطاته جانبًا يجعلها أكثر رأفة ورحمة بالإنسانية ، هذا الجانب في الالتزام الإلهي خصوصية إسلامية يسيطر على كل مناحي الحياة الإسلامية حتى الفكرية والاقتصادية منها (انظر جعفرى ٤١٠-٤١٨).

(١١٧٩ - ١١٧١) : إذا كنت ترید أن ترى نموذجا حيا على فوائد الوفاء بالعهد ومضار الغدر فانتظر إلى جراء من أوفوا ، وإلى الشياطين الذين غدوا ، والوفاء بالعهد من صفات الله سبحانه وتعالى (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٢٤ وما بعده وشرحها) . ولتكن اعترافك بالعهد مفرونا بالصمت ، فالامر أمر عمل لا أمر شقشقة باللسان " فمن قل كلامه كمل عقنه " كما قال الإمام على عليه السلام ، أو كما قال جعفر الصادق عليه السلام " قلب الأحمق في فمه وفم الحكيم في قلبه " (جعفرى / ١١-٤٣٢).

(١١٨٠) : يقول مولانا الحسد عصيان ، لأنّه تدخل في ملكوت الله وفي عطائه ، وكان أول الحاسدين إيليس ، وجّرد حسده إلى الشرك وإلى العصيان ، لأنّه حسد آدم ، فأبى السجود واستكبر وطرد من ملكوت الله .

(١١٨١ - ١١٨٤) : وفاء العبد يقابلته وفاء الحق ﷺ وأوفوا بعهدي أوف بعهديكم وإيّاى فارهبون ﷺ (البقرة / ٤٠) ، وللفكرة أكثر تفصيلا ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٢٤ وما بعده وشرحها) .

(١١٨٨ - ١١٩٢) : دعك من الدعاء باللسان وازرع في مزرعة الدنيا ما بقي من مالك ومن أعمالك وابذرها وانثرها في سبيل الله تعالى ، فإن كل بذرة تتطلب أن تكون شجرة ودعاؤك وتضر عنك يهبك أشجار العناية الإلهية وحتى وإن لم تكن عندك بذورها ، فمتنى تقف العناية الإلهية والقدرة الإلهية عند الأسباب ، مثل مريم البتول لقد كان لها الرطب الجنى لأنها هزت النخل اليابس بأمر الله ، وألم يكن سبحانه وتعالى قادرًا على أن ينزل عليها الرطب بلا

نخل ولا هز؟! كان قادراً سبحانه وتعالى لكن الضراعة والآلم ذات تأثير عظيم في استنزاف رحمة الله سبحانه وتعالى (انظر البكاء وتأثيره في استجلاب الرحمة في هذا الكتاب الأبيات ١٣٥ وما بعده وشروحها).

(١١٩٦ - ١١٩٩) : هناك من الأمور من يجب الثبات عليه ، ويكون الثبات عليه أمراً صعباً ، ولا يدعوا مولانا جلال الدين بأن يهبه الثبات في كل أمر ، بل في ما يجب من أمور : السلوك والطريق ، والعكوف على العلم ، والزهد في المادة في عالم أصبح يقيس كل شيء بالمادة ، والسير في طريق يراه الآخرون "غير مجز" ، و "غير مجد" ، ينظر الآخرون إليه بعجب ، ودهشة يحاولون إثناءه عن هذا الطريق الذي لا خير فيه ، في حين أن الإنسانية لم تقدم إلا بأولئك الذين ساروا في طرق غير مسلوكة ، وعكفوا على تنمية النور الذي وضعه الله في القلب وفي العقل وفي الذهن ، وتحملوا سخرية الآخرين الذين يسرون في الطرق المأهولة الموصدة إلى الغنى والثروة ويفيرونها كلما استدعت الحاجة ، أو كلما نزعت النفس إلى الهوى ، أولئك الذين يرون "الدنيا تجارة" ، فهم يغيرون معروضات محلاتهم طبقاً لرغبات الجماهير ، و "آخر الواردات" ، هؤلاء الرجال "المعارض" ، لا يأتي منهم جديد ، انهم ينتظرون الجديد فحسب .

(١٢٠٠ - ١٢٠٧) : إن هذا التقل و التغيير وتغيير مجال العمل وأسلوب الحديث (وأحياناً الأسرة والمعرف والأصدقاء) منشؤه الأصلي هو الحسد ، يتحاسد الناس في سبيل ماذا؟! السلطة والثروة والنساء ، فهل هي أمور ثابتة أو دائمة؟ هل دامت لأحد ، هل تدوم السلطة أو الثروة ، وهل تدوم لحظات متعة الشهوة والجسد ، حتى أولئك الذين سارت الركبان بقصص حبهم وعشقهم ، يس وعشوقته رامين وخسرو وعشوقته شيرين ، أين هم الآن ، فنوا وفني حبهم وعشقهم وعشوقهم ، فما كان عشقهم عشاً وما كان عشوقة بالذى يستحق كل هذا ، ضعف الطالب والمطلوب ، وفني العاشق والمعشوق . وكلهم عدم عاشق لعدم ،

وما جعل الله العدم عاشقاً للعدم ، إلا لكي يضرب العدم ببعضه ، فيحتمى سوق الدنيا الفائم على الغفلة ، وينقلب العدم إلى وجود ، فهذا التحاسد هو الوقود الذي يجعل هذه الدنيا تبدو ذات وجود حقيقي .

(١٢١٦ - ١٢١٠) : نولا أن جعل الله من الشريعة عامل تلطيف في هذه الدنيا ، لفني الناس تحاسداً وتباغضاً ، ولا شتعلت نيران الحسد في كل مكان ، ولا عتدى القوى على الضعيف ولأكل الغنى الفقر ولا نقلب المجتمع إلى غابة ، والشريعة واضحة، من خلالها يعلم كل إنسان حقه ، ولا محيس له من قبول ما تحكم به الشريعة لأنها من ندن لطيف خبير يعلم من خلق ، وليس من وضع إنسان ، يعرضها كل لحظة للتغيير والتبديل ، والذي لا يقبل الشرع يبقى شيطاناً حسوداً يملاً هذه الجيفة القبيحة المسممة بالدنيا حسداً وحقداً .

(١٢١٦ - ١٢٢٤) : هكذا عندما تغيب الشريعة عن مجتمع ما ، فإن الذي يسيطر على هذا المجتمع شياطين الجن وشياطين الإنس ، فمن يسير الاحتيال على قوانين الأرض ، لكن متى كان الاحتيال على قوانين السماء ، ويستوي شياطين الجن وشياطين الإنس في جعل الأرض على هذه الدرجة من السوء والتدنى والبغض والتحاسد والتفائل ، وسرعان ما تطبع الشياطين بنى آدم بطبعها الذي يغلب عليه الحقد والحسد ^{﴿وَكُذلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوا شَيَاطِينَ الْإِنْسَانِ وَالْجَنِ يُوحِي بِعُضُّهُمْ إِلَى بَعْضٍ زَرْفَ الْقَوْلِ غَرُورًا﴾} (الأعراف / ١١٢) ، وانظر إلى مجتمع غابت عنه الشريعة ، وترك الناس ينطلقون وفق أهوائهم وغرائزهم دون ضابط أو رابط ، كلهم ساقطون في حبال الشيطان ، يستعين بهم الشيطان يجعل منهم المحثال والنصاب والقواد والديوث ، ينقلب المجتمع إلى قطعة من جهنم حيث لا قيم ولا أخلاق ولا فضيلة ولا علم ولا فن ، بل تدن وسقوط وأنهيار ، وغيبة للعقل والمنطق والوعي ، وسقوط البشر يوماً بعد يوم ، بحيث يحتاجبقاء المرء نظيفاً إلى قوة فوق قوى البشر .

(١٢٢٦ - ١٢٣٥) : عودة إلى قصة الخليفة ومدعى النبوة ، فالخليفة يسأله عن وحيه وعما

نزل به هذا الوحي عليه ، ويجب الرجل إجابة خلقة حفأ بالعقل والإنسان ، ولعلها إجابة جلال الدين نفسه ، ل تعرض أن الوحي النازل على محمد بن عبد الله رض قد انقطع بوفاته ، فهل يوجد إنسان بلا وحي ؟! هل الإنسان أقل من النحل ؟! الذي نزل فيه ﴿ وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتاً ومن الشجر وما يعرشون ﴾ (النحل / ٦٨) ، أيكون الإنسان الذي نزلت فيه آية ﴿ ولقد كرمنا بني آدم وحملناهم في البر والبحر ورزقناهم من الطيبات وفضلناهم على كثير ممن خلقنا تفضيلاً ﴾ (الإسراء / ٧٠) ، أيكون مثل هذا المخلوق أقل من النحل بحيث يوحى إلى النحل ولا يوحى إليه ؟ وكيف تقرأ ﴿ إنا أعطيناك الكوثر ﴾ ، وتبقى ناظراً لنفسك على أنك أقل من أن يوحى إليك ؟! أليس هذا الكوثر هو الخير مجموعاً كله ، وهو أصل الخير ، وهل يمكن أن يختص محمد صل بالخير ، دون محبيه وتابعيه المؤمنين بالنور الذي نزل عليه ، وهل يكون النص منقطعاً ؟ لا بل إن كل من ترى في وجهه سيماء الإيمان ونكرة الاتباع لابد أنه نال نصيباً من هذا العطاء سواء كان القرآن أو حوض الكوثر أو الخير الكثير (شرح المثنوي للسبزواري ٣٦١/٥ - جعفرى ٣٤٨/١١) وإذا كان المرء مع من أحب ، وكان فيه صفة الإيمان (والمؤمن إذا أحب الله وإذا أبغض أبغض لله) (انقروى ٣٠٣/٥) ، ليس هذا فحسب ، وأنت إذا آمنت بالنبوة وحررت شرفها ووصلت إلى مرتبة ﴿ ولقد كرمنا ﴾ ، صار قلبك محل الوحي الإلهامى والإلهام إفهام القلب وما يلقى في الروح بطريق الفيض الإلهي فهناك بلا شك تقارب في المعنى ، قال جامي : " أعلم أن الفيوضات من الحق تعالى على قلوب كل عباده على نوعين منها ما يفيض عليهم بواسطة الملك بعبارات محفوظة عن التغيير مراده تلاؤتها وهو القرآن المنزلي على نبينا صل ومنها ما يفيض عليهم بغير واسطة وهي معانى صرفة وهذا النوع ليس مخصوصاً بالأنبياء بل يعم الأولياء وصالحي المؤمنين (مولوى ١٧٨/٥) . "

(١٢٣٦ - ١٢٤١) : إذا أردت هذا الوحي ، فكن طالباً للكوثر ، وأين يطلب الكوثر إلا من

محمد بن عبد الله رض وإنما ألا عند من سبقوك إلى شرب هذا الكوثر ، لكن إن وجدت إنساناً لم يشرب من هذا الكوثر فاهرب منه ، إنه كالموت وإنه كالحمى ، يصيبك الجهل الذي عنده بموت الروح وهو أشر موت وإن كان الجسد حياً ، فر من مثل هذا الإنسان ولو كان أباك ، ولنك في إبراهيم عليه السلام أسوة حسنة ﴿ وما كان استغفار إبراهيم لأبيه إلا عن موعدة وعدها إياه فلما تبين له أنه عدو لله تبرأ منه إن إبراهيم لأواه حليم ﴾ (التوبه ١١٤) ، وأنت دون علم بهذا الطريق ما لم توف سر "لا إله إلا الله" أى سر التوحيد ، فالتوحيد إفراد لله سبحانه وتعالى عما سواه أو فيما ذهب إليه السبزواري وأن "لا" نفي للتعينات وسلب للماهيات والسرابات وإنما إثبات للذات وماء الحياة (شرح مشتوى ٣٦١/٥) وهذا هو المنهاج الواضح لهذا الطريق وسره الأول .

(١٤٢) : العنوان الوارد قبل البيت يحتوى على الآية الكريمة ﴿ تتجلّى جنوبهم عن المضاجع ﴾ (السجدة ١٦) وجرجيس عليه السلام أحد الأنبياء ظهر في الفترة بينبعثة عيسى وبعثة محمد صلوات الله عليهما وآله وسلام وورد في دائرة المعارف التركية أنه قد ولد في الرملة وتوفي سنة ٣٠٣ ميلادية في نيقوميديا ، وكان مأموراً بدعوة حاكم الموصل ، واستشهد أربع مرات تحت تعذيب هذا الحاكم " وفي رأى لاستعلامي ٢٧٦/٥ سبعين مرة" ويسمى عند المسلمين سان جورج ، ولجرجيس بالذات وجود في المؤثر الشيعي فقد وردت عنه حكايات كثيرة في بحار الأنوار للمجلسي ، وفي المؤثر الشعبي الفارسي هناك مثل يقال عند تعرض المرأة للكوارث دائمًا " وكأن نبيه من بين الأنبياء هو جرجيس" (انظر جلبارلي ٢٢٣/٥-٢٢٢) ورد فروزانفر الحكایة إلى ما ورد في إحياء علوم الدين "رأيت رجلاً متعلقاً بكم صبى وهو يتضرع إليه ويظهر له المحبة فالتفت إليه الصبى وقال له إلى متى هذا الالتفات الذى تظاهره لي؟! فقال: حتى تعلم الله أنى صادق فيما أورده حتى لو قلت لى مت لمت، قال إن كنت صادقاً فمات قال : فتحى الرجل وغمض عينيه فوجده ميتاً" (إحياء ٤/٣٤٠) ، كما ورد

ما يشبه هذا في ألف ليلة وليلة وقائع الليلة السابعة بعد الأربعينية (ماخذ ١٦٩) وما أشبه هذا بما ورد عند ابن الفارض :

وَجَانِبْ جَنَابَ الْوَصْلِ هِيَهَا لَمْ تَكُنْ * وَهَا أَنْتَ حَيٌّ ، إِنْ تَكُنْ صَادِقًا فَمُتْ .
(أنقرنوي ٣٠٧/٥).

(١٢٤٧ - ١٢٤٨) : المفروض أن العاشق لا يتحدث كثيراً عن عشقه فهذا أمر بالعمل والفعل وليس بالكلام ، فضلاً عن أن لغة العشق هي الإشارة والإيماء ، لكن العاشق مع ذلك لا يمل الكلام عن عشقه ومعشوقه خاصة إذا كان هذا المعشوق مستحفاً لهذا العشق وليس من قبيل العشق الذي تكون عاقبته عاراً ، والعاشق لا يتحدث لكي يعدد أيادييه على المعشوق ، بل لأنه بمجرد الحديث (انظر عن الحديث أو الصمت في العشق الأبيات ٤٧١٠ وما بعده من الكتاب الثالث وشروحها) والنار الموجودة في داخل العاشق ولا يمكن التعبير عنها أشبه بما يقوله حافظ الشيرازى :

لَا أَدْرِي مَنْ يَوْجِدُ فِي دَاخْلِي أَنَا الْمَتَعِبُ الْقَلْبُ
فَأَنَا صَامِتُ لِكَنَّهُ هُوَ فِي صِبَاحٍ وَعَوْيِيلٍ

لعله السر الذي العاشق انه أصبح متواجداً به بحيث يصبح معه واحداً (حافظ نامه لبهاء الدين خرمشاهي ١٩٨/١) .

(١٢٤٩) : الحكاية انواردة هنا ذات تشابه بما ورد عن محمد بن علي بن الحسن بإسناده عن منصور بن يونس أنه سأله الصادق رضي الله عنه عن الرجل يتباكي في الصلاة المفروضة حتى يبكي فقال قرء عين والله وقال إذا كان ذلك فاذكر رونى عنده وبرواية أخرى عن أبي حنيفة قال سالت أبا عبد الله عن البكاء في الصلاة يقطع الصلاة فقال إن بكى لذكر جنة أونار فذلك هو أفضل الأعمال في الصلاة، وإن كان ذكر ميتاً له فصلاته فاسدة .

(١٢٧١) : زويت نى الأرض : إشارة إلى الحديث النبوى { إن الله زوى لى الأرض أى

جميعها فرأيت مشارقها وغاربها وسيبلغ ملك أمتى إلى ما زوى لي منها } (انقروى ٣١٣/٥) ولم يتناول فروزانفر أصل الحكاية ، والواقع أنها ليست حكاية بالمعنى المفهوم ، بل مجموعة من الأفكار الصوفية وضع لها مولانا شخوصاً ، والأبيات تتناول مفهوماً شائعاً عن الوجود والتواجد، فالتواجد صفة الشيوخ، والتواجد صفة المریدین ويصوره إبراهيم بن المستملى البخارى بصورة أدبية رائعة حيث إن التواجد يبدو في ظاهره كأنه السيل المندفع لكنه عندما يصل إلى البحر يضيع في خضمها ومن ثم فالتواجد صفة السالكين وعندما يصل السالك إلى الموطن لا يبقى التواجد (شرح التعرف ٤/٣١) والوجود خاص بكبار المشايخ لأنه بشارات الحق بالترقى إلى مقامات مشاهداته ، ومن ثم يكون التقليد من المرید مذموماً (شرح التعرف ٤/٢٦) وعند الهجويرى " من شعر بالوجود فاما أن يكون مضطرباً بالسوق المحرق في حال الحجاب ، أو مستكيناً بالمشاهدة في حال الكشف ، إما زفير وإما نفير ، إما حنين وإما أنين ، إما عيش وإما طيش ، إما كرب وإما طرب ، والتواجد هو تكلف الوجود بملاحظة نعم الله تعالى وأياته بالقلب والفكر في الاتصال والرغبة في أعمال الصالحين ، وببعضهم يتواجد على حسب الرسم ويقلدونهم بحركاتهم الظاهرة، ومثل هذا التواجد حرام لكن بعضهم يفعلونه رغبة في الوصول إلى أحوال كبار الصوفية ومقاماتهم ومن تشبه بهم فهو منهم ، (كشف المحجوب : الترجمة العربية ٤٩٩-٤٠١) والوجود هو أول درجات الخصوص وهو ميراث الصديق بالغريب في قول لأبى سعيد الأعرابى وأشباهه بما ورد هنا ما روى عن ذى النون المصرى من أنه سمع أبياتاً من الشعر فقام وسقط على وجهه ثم قام رجل آخر فقال ذو النون : الذى يراك حين تقوم ، فجلس ذلك الرجل وكان ذلك إطلاعاً من ذى النون على قلبه انه متواجد متتكلف (إحياء علوم الدين ٢٩١/٢) وواضح من السياق هنا أن مولانا جلال الدين لا يحبذ التكلف في إظهار الوجود من قبل المریدین الذين يقلدون الشيوخ تقليداً ، فإن الأمر هنا ليس بالتقليد بل بالذوق وعلى المرید أن يقتبس من نور الشيخ ولا يجد في نفسه القابلية

عن تقليده حتى في الأمور الظاهرة .

(١٢٧٤ - ١٢٨٢) : يقدم مولانا عدداً من الأمثلة والصور لكي يبين كيف أن المرید الساذج يظن وهو لا يزال في أول الطريق أنه قد بلغ مرحلة تتيح له أن يفعل ما يفعله الشيخ، وما ذلك إلا لأن شعاعاً من الشيخ قد سطع عليه وهو يظن أن هذا الشعاع من نفسه هو ، إن هذا الذى يظن أن الشعاع منه هو قد يزول وقد يطغى وقد يلقي به غروره هذا فى مهاوى النفاق والكفر ، فهو كالأصم الذى لا يسمع ما يقال ويرى القوم يضحكون فيضحك متهم ، وهو كسلمة فى الماء تظن الماء فيها وهو خارجها ، وكالمشكاة التى يتلالاً فيها ضوء القمر . وقد وردت هذه الفكرة فى الكتاب الأول (الأبيات ٣٢٣٧ - ٣٢٤٠) .

ويبين مولانا في نفس الموضوع قصة كاتب الوحي ، الذى كان شعاع الرسول ينعكس عليه ، فمتجرى في بواطنه أنهار الحكمة التي يأتى بها الوحي ، فظن أنه يوحى إليه ، إلى هذا الحد قد يدبر نفسه من يظن نفسه جناحاً قبل أن ينبت له ريش .

(١٢٩٦ - ١٢٨٤) : هناك مرحلتان لا بد وأن يمر المرید بهما المرحلة الأولى هي مرحلة التوهم والظن والخيال والتقليد، وهو في هذه المرحلة يميل إلى النقاش والفيهقة في الحديث والتعلم، وما أشبهه في هذه المرحلة بالطفل المبال إلى الصخب الذي يظن بامتنانه الأعواد أنه يمتنى الخيول ويملا حجره بقطع الفخار ويعتبرها ذهباً (انظر كليات ديوان شمس غزل رقم ١٣٥٣ ، ص ٥٢٥) وعندما يصل إلى محفل الرجال ينظر إلى حياته الماضية نظرة إشفاق وسخرية ، ويدرك أنه مهما كان ماهراً فإنه عندما يصل إلى أولئك الذين يعيشون في البحار والمحيطات يدرك أن قدمه التي كان يسرع بها على البر كانت وسيلة متواضعة جداً وأن علمه المدعى كان يبتعد به عن العلم الحقيقي .

(١٣٠٠ - ١٣١٢) : مقابلة أخرى بين عالم المرید وعالم الشيخ ، وبين بكاء المرید وبكاء الشيخ ، وشنان ما بين هذين النوعين من البكاء، فالمرید قد يبكي لكن بكاءه قد يكون من

حزن وقد يكون من فرح، ولا يعلم أن هناك أسباباً أخرى قد يكى منها الشيخ الذي قد يكون بكاوه وقد يكون ضحكه لأسباب لا تدور للمريد في خلد ، إن بكاءه مثله تماماً لابد وأن يكون من نوع آخر ، هذه العين التي تبصر ما لا يبصره الآخرون كيف يكون دمعها نابعاً من أسباب كالأسباب التي يكى منها الآخرون؟ وكيف يمكن للمريد بوسائطه الساقسرة أن يدرك بكاءً لا هو بائعقل ولا هو بالحواس وكيف يقيس نفسه به؟ كيف يقاس الليل بالنهار والبعوضة بالرياح؟! (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٤٦٣٠ وما بعده وشروحها) .

(١٣١٦ - ١٣٣٢) : كم تتشابه أشياء كثيرة في المظاهر لكنها في الخبر متباعدة ويوجد فيما بينها بعد المشرقين ، تتشابه كل الحروف ، لكن متى كانت كل الحروف ذات تأثير كذلك الحروف التي تجئ في فواتح السور ؟ ألم يقل ابن عباس إن لكل شيء لباما ولباب القرآن الحواميم ؟ وألم يقل الشيخ الأكبر في الفتوحات حاء الحواميم سر الله في السور أخفى حقيقته عن رؤية البشر (انقروى ٥/٣٢١) لقد أخفى سر هذه الفواتح عن جبريل نفسه ، وإنما كان الله سبحانه وتعالى يريد أن يعلم الرسول شيئاً لا يريد أن يعلمه جبريل نفسه ، وقد روى في الأخبار أن جبريل عليه السلام لما نزل بقول الله تعالى كهيعص فلما قال كاف قال النبي ﷺ علمت ، فقال لها فقلت علمت ، فقال يا فلان علمت ، فقال عين فقلت علمت ، فقال ص فقلت علمت ، فقال جبريل كيف علمت ما لم أعلم (مولوى ٥/٢٠٠) وانظر أيضاً تفسير كهيعص في الدفتر الرابع) هذا التفسير من الصوفية لفواتح السور يلتقي مع تفسيرهم للمراج ولمرحلة التي وقف عندها جبريل وتقدم الرسول ﷺ هذا الاصطفاء ميراث من الرسول ﷺ للأولياء والمشايخ المرشدين ، فليراك أن تظنهم مثالك ويشبهونك ولا تقم بقياس حالك على أحوال الأطهار ، فهناك فرق شاسع بين كلمتي "شير" بمعنى أسد و "شير" بمعنى لين وإن كانت يكتبان في صورة واحدة وهذا من أوائل الموضوعات التي تحدث عنها مولانا جلال الدين في المنشوى ولا يفتأ يعود إليها بين الأن والآخر (انظر الكتاب الأول الأبيات ٤٦٤:-

مثل هذا الدق الشديد على هذا الموضوع بين طبيعة نظرة مولانا جلال الدين التي تحاول أن تعرى النفاق والتقليد والوقوف على الظاهر والظاهر، إن الناس ينظرون نظرات سطحية، يحبون ويبغضون، يوافقون ويعترضون، وفي موقف الاعتراض، تضيع كثير من الأمور الدقيقة التي لا يدركها كل إنسان، إنها في حاجة إلى ذوق، وإلى مرشد، وإلى معلم، وكم من المصائب والكوارث يقع فيها الإنسان الذي يظن أنه أصبح كبيراً على المرشد وعلى المعلم ويريد أن يتظاهر بالإرشاد والتعليم، فيورد نفسه موارد التهلكة.

(١٣٣) : بهذا البيت تبدأ واحدة من أكثر حكايات مثوى مولانا جلال الدين إثارة للنقاش والاستهجان بحيث قال محمد تقى جعفرى صراحة أن مثل هذا الحديث ومثل هذا الأسلوب لم يكن منتظراً من مولانا ولا كان يصح أن يصدر عنه (محمد تقى جعفرى مثوى ٤٧٥/١١)، ومن ثم لم يشرح الحكاية ولم يعلق عليها والحكاية من الحكايات الشائعة فى المؤثر الشعبى، ويقوم عليها مثل يقول "كير ديدى كدو نديدى" "رأيت الذكر ولم تر القرعة" لمن يرى محاسن الشيء دون أن يرى مخاطره، وذكر استعلامى أن الحكاية لا مثيل لها قبل جلال الدين وأن الواقع أنها موجودة فى المؤثر الشعبى المصرى بكل تفصيلاتها وأذكر أننى سمعتها منذ وقت بعيد كما ذكر زرين كوب "سرنى ، جلد ١ ، ص ٣٢٥ ، ط ٣ ، تهران علمى ١٣٦٨" نقاً عن نيكلسون أن القصة تذكر فى بعض تفصيلاتها بالقصة اليونانية المسخ القائمة على ممارسة امرأة للجنس مع حمار كان إنساناً ومسخه أحد السحراء. الواقع أن ثورة شراح المنشوى من المعاصرين على هذه الحكاية ليس له ما يبرره ، فمثال هذه الحكايات عند مولانا تضرب للتمثيل ولشرح معان سامية ، وطالما قلنا أن المنشوى نص متعدد المستويات ، وهو نص تعليمى فى المقام الأول ، وجود الحكايات ذات المدلول الجنسى منه ضرورة كان العصر يتقبلها ، وكل موسوعات الفكر الإسلامى التراثى تحتوى على أبواب كاملة تتحدث

صراحة عن الأمور الجنسية ، فلم يكن القوم ينظرون إليها نظرة الحرج التي ينظر بها المعاصرن ، وطالما دق سنائى ودق جلال الرومى على أن هزلها ليس هزاً إنه تعليم ، ومستويات المربيين متفاوتة ، وقوة التعبير فى هذه الموضوعات تستلزم قدرأ من الصراحة، والموقف كله موقف شاذ ، موقف المرأة التي تمارس الجنس مع حمار ، وفي ألف ليلة وليلة هناك جارية تمارس الجنس مع دب ، وحكايات هذه العلاقات الشاذة جزء من التراث الإنساني نظر إليها الإسلام نظرته إلى موضوعات عادية جداً وطبيعية جداً وجزء من النفس البشرية وضعفها والتوائفها وسقوطها، وهذا النص "القضاء الذين ينادمون الوزير المهلى ويجتمعون عندہ فى الأسبوع ليلتین على اطراح الحشمة والتبسط فى القصف والخلاعة وهم ابن قريعة وابن معروف والقاضى التتوخى وما منهم إلا أبيض اللحية طولها وكذلك كان المهلى ، فإذا تكامل الأنس وطاب المجلس ولذ السماع وأخذ الطرب منهم مأخذة، وهبوا ثوب الوقار للعقار ، ونقلبوا فى أعطاف العيش بين الخفة والطيش ، فإذا أصبحوا عادوا إلى عادتهم فى التزرت والتوقر والتحفظ بأبهة القضاء وحشمة المشايخ الكبراء" (ياقوت الحموى معجم الأدباء ١٩٠٤/١٦٦ عن الإسلام والجنس تأليف عبد الوهاب بو حديبة ترجمة هالة العورى ص ١٩٠٧) والنص التالي أيضاً من مسامرة أبي حيان التوحيدى للوزير أبي عبد الله العارض ومحادثته فى شتى صنوف المعرفة الإنسانية التى امتدت إلى أربعين ليلة ، ولنق نظرة على الموضوع الذى تناولته الليلة الثامنة عشرة "وقال مرة: تعال حتى يجعل ليتنا هذه مجنونة ونأخذ من الهرل بنصيب وافر، فإن الجد قد كدنا ونال من قوانا وملأنا قبضاً وكرياً، هات من عندك ، قلت : قال حسnon المجنون بالكوفة يوماً وقد اجتمع إليه المجان يصف كل ولحد منهم لذات الدنيا فقال : أما أنا فأصف ما جربته فقالوا : هات فقال : الأمن والعافية وصفع الصلع الزرق وحك الجرب وأكل الرمان في الصيف والطلاء في كل شهرين وإيتان النساء الرعن والصبيان الزعر ، والمشى بلا سراويل بين يدى من لا تحتشمه ،

والغرابة على التفاصيل ، وقلة خلاف من تحبه والتمرس بالحمقى ومؤاخاة ذوى الرفاء ، وترك
معاشرة السفلة" ومن المؤانسة فى هذه الليلة لتعطى عشر صفحات من المجنون ، ويتعلق
الناشر الذى علته حمرة الخجل "ويلاحظ أن المؤلف قد أتى فى هذه الليلة ببعض المجنون
الساقط والنواذر المبتذلة ولو لا الأمانة العالية والإخلاص للتاريخ لحذفنا أكثرها واكتفيت بما
لطف ورق ولم ينب عن الذوق" (الإسلام والجنس ١٨٦-١٨٧) نعم قد ينفر الذوق الغربى
أو المستغرب الذى ينظر إلى الجنس فى الأصل خطيئة وليس ك جانب طبيعى من جوانب
الحياة ، أو على الأقل كنوع من الضعف كما نظر إليه مولانا ، ومن هنا ترجم نيكلسون بعض
أبيات الحكاية إلى اللاتينية لكي تكون فى متناول بعض خاصة المثقفين فحسب ، وهذا الموقف
ناشئ عن اختلاف النظرة واختلاف التراث ، فالآدب الجنسي يمتد فى تراثنا الإسلامى عبر
الف عام منذ الجاحظ وحتى حسن خان (مؤلف عثمانى فى القرن التاسع عشر) وقد أورد
ابن النديم فى الفهرست قائمة بمائة رسالة ونحوها لم يبق منها إلا القليل (يرجع إلى عرض ما
تبقى منها فى الكتاب القيم الإسلام والجنس من ص ٢٠٣-٢٢٢) فلم يكن جلال الدين بدعاً لا
فى تيار الآداب الإسلامية على وجه العموم ولا فى تيار الآدب الفارسى ، فقد كان معاصره
الشيخ سعدى الشيرازى حكيمًا لا يشق له غبار ومع ذلك كتب الخبائث والاهزليات
والمضحكات وهو مؤلف السكلستان والبستان ومن قبله كان سنائي ذلك الأستاذ الجهم ومع ذلك
فقد ضمن حديقة الحقيقة حكايات لا تقل ابتداؤاً "في مفهومنا" عن هذه الحكاية، ومن بعده كان
عبد الزكائى أعظم شعراء الفرس فى فن السخرية ، ومعهم وقبلهم كان سوزنى وأبو العلاء
الكنجوى ، وعندما سقط بعض هذا التراث فى شعر الشاعر المعاصر ايرج ميرزا جلال
الممالك قامت الدنيا ولم تقع على كل حال كان مولانا جلال الدين بهذه الحكاية يحاول أن
يشرح لنا بشاعة الشذوذ والجهل معاً ، والجهل المركب الذى يأخذ من الأمور بطرف لكنه
يتکبر عن السؤال فتكون النهاية المفجعة بمفاد "كل ناقص ملعون" وهو حديث نبوى .

(١٣٤٢) : "من طلب شيئاً وجده وجداً ومن فرع باباً ولج ولجاً" حديث منسوبان إلى الرسول

﴿٣٢٧/٥﴾ (انقروي).

(١٣٦٤ - ١٣٦٣) : فسر استعلامي (٢٨٢/٥) البيتين بأنها صارت سعيدة سعادة من صار ماعزه الفأ ، وهذا تفسير خاطئ فالحديث حقاً عن شهوة الماعز ، وعن أن الماعز تصاد لإسراعها خلف الذكر من جبل إلى جبل بحيث إن الصياديين يكمنون بين جبليين عارفين بأن الماعز سوف تقفز إلى الذكر من جبل إلى آخر ، وتصور لها الشهوة أن المسافة بين الجبليين قصيرة للغاية فتسقط (من شهوتها) فريسة سهلة للصياديين (أنظر الكتاب الثالث من مثوى جلال الدين الآيات ٨٠٧-٨١٧ وشروحها) .

(١٣٦٧) : من أجل الانجداب والتحول انظر الكتاب الثالث من مشوى جلال الدين الآيات ٤٧٢٥-٤٧٢٢ (وشرحها) .

(١٣٧٣-١٣٨٢) : نفس التفسير النبوى لقوة الشهوة ، إذا أمر الرسول ﷺ بالصوم ، ويدق مولانا في مواضع كثيرة من المثوى على قلة الطعام اتباعاً للصوفية الذين قالوا "أم الشهوات شهوة الطعام" وفي هذا الجزء من المثوى تفسير للحديث النبوى { المؤمن يأكل فى معى واحد والكافر يأكل فى سبعة أمعاء } (وينظر أيضاً الآيات ١٦٣١-١٦٥١ و ١٩٧٢ من الكتاب الأول) لكن مولانا يلجم إلى التوسط والاعتدال ، ولا يأمر بقمع الشهوة قمعاً كاملاً أو تجاهلها ، فلا رهابية في الإسلام وينصح بالزواج ، والقط يرمز إلى هوى النفس وكثيراً ما استخدم مولانا هذا التعبير ، أما الشحمة فهي التقوى وسلامة الروح ، وسرقة القط للشحمة مثل فارسي سائز ، وقد ربط نيكلسون بين هذا البيت وقصة الرجل النفاج الذي كان يدهم شاربه بالشحمة الواردة في الكتاب الثالث (البيت ٧٥٨ وما بعده) ولا علاقة بينهما ، والحمار الذي يبرطع هو الشهوة ، والقدر والنار والحساء كلها رموز جنسية لا تخفي ، والمقصود كله كبح جماح الشهوة وإلا أحرقت صاحبها بنارها .

(١٣٩١) : عذاب الخزى هو الواردة في الآية الكريمة ﴿فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرِصْرَا فِي أَيَّامِ نُحَاسَاتِ لَنْدِيقَتِهِمْ عَذَابُ الْخَزْى فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلِعَذَابِ الْآخِرَةِ أَخْزَى وَهُمْ لَا يَنْصُرُون﴾
(فصل ١٦) .

(١٣٩٢ - ١٣٩٩) : المستفاد من هذه الحكاية أن هذا الحمار ما هو إلا التفس البهيمية ، وما الخاضع للنفس البهيمية إلا مثل تلك المرأة العجوز التي هلكت هلاكاً مقترباً بالفضيحة والعار ، وهكذا فإن الناس في القيامة يحشرون على صورة نفوسهم ويحشرون على صورة الحيوانات التي تمثلها نفوسهم (انظر الكتاب الرابع ٣٦٦) والنار ولا العار صورة تكررت في الكتاب الثالث (انظر البيت ٣٩٤) ، لكن هذا العار كله من نار الشهوات ونار الكفر ونار العناد ، ونار الحرص التي جعلت تلك المرأة تأكل لقمة أكبر من حلقها فغض حلقها بلقمة الموت المقترن بالعار والفضيحة ، الموت السى المستقبح ، والحسن المفتضح ، إن كان مشغولاً في الدنيا بالماكل يحشر على موجب حظ نفسه سكران ، وإن كان ناماً وفتاناً يحشر بشكل القردة وإن كان مكاراً وغداراً ومتغلباً على الخلق لأجل حظ نفسه يحشر بشكل الجعل ، وإن كان ديوثاً آكلأ للماء الحرام يحشر بشكل الخنزير ، وإن كان مؤذياً للمؤمنين جافياً يحشر بشكل الحيات والعقارب (مولوى ٥/٣١٠) .

(١٤٠٣ - ١٤٠٤) : إن الله سبحانه وتعالى عندما خلق كل شيء خلقه كما ينبغي وجعل للميزان لساناً حتى يميز الأوزان من نقص وزيادة ، وأقرأ من سورة الرحمن ﴿وَالسَّمَاءَ رَفِعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ أَلَا تَطْغُوا فِي الْمِيزَانِ وَأَقِمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ﴾ (الرحمن ٧-٩) فلا ميل بالنهوى إلى إفراط أو تفريط فلتقم لنفسك ميزاناً عند كل أمر ، ولا ترك الميزان من حرصك ، فمن الحرص والطمع تحيد عن العدل وعن القسط وعن حفائق الأمور والحرirsch طالب لكل شيء فاقت كل شيء ، فلا أحد يريد كل شيء ويظفر به ، وكل شيء في هذا العالم وضع بالقسط ووضع بالميزان ، وإن رغبت أنت في كل شيء ، فإنك في الوقت نفسه تقضي

كل شئ ، فليا لك والحرص أليها الحقير التافه الذى ولدت من حقير تافه لم يعلمك أن تكون
مقسطاً في مطالبك ، وإلا فكل حريص محروم والحرص يوقع المرء في الفقر كما قال الإمام
عليه السلام .

(١٤٠٤-١٤١٧) : إن الجارية تتعى سيدتها وتقدّمها وتقدم الدرس المستفاد من الحكاية هذا الدرس الذي يقول أن كل من يظن نفسه استاذًا ويستكف عن السؤال عما لا يفهم فإنه في الحقيقة يقوم بعمل أخرق وأهوج يعود بالسوء عليه هو نفسه قبل كل الناس، ومستويات هذا الدرس عديدة بدايةً من ذلك الذي يأخذ من استاذ حرفته علمًا ناقصاً ، ثم يبدأ في الاستقلال عنه فلا يكون مثله ، إلى ذلك المتعلم المستفيد الذي يظن نفسه استاذًا قبل الأولان ، إلى ذلك المرشد الذي يظن نفسه قد أصبح شيخاً وفي غنى عن إرشادات الشيخ فهو يضرب في كل بيداء على الشبهة وعلى الظن الذي يعتبره علماً ، وما أشبههم جميعاً بهذا الطائر الذي ترك البدر وطار في أثر كل حب فسقط في الشراك وأخذ الشراك بعنقه، وأكل العاقل لنعم في مقابل تجرع الجاهل للأحزان وحمل هموم الدنيا من أفكار سنائي الغزنوی (الأبيات ٥٤٩٩-٥٥٥٢ من حديقة الحقيقة) والشراك هو الطمع والنفاط الحب يعني طلب القوت من غير موضعه "أو طلب العلم من حيث لا ينبغي" أو طلب الإرشاد من مرشد مزيف أو من لا مرشد على الاطلاق ، إن هذا يكون أشبه بالطائر الذي ينقطح الحب وهو في الشراك ويكون في هذا الحب موته ، وهكذا شراك الدنيا وشهواتها ، وهكذا العوام في شراك الدنيا وشهواتها من أموال أولاد وجاه ومنصب و... إلى آخره ، إنهم لا يزالون يرعنون كالبهائم حتى تأخذهم سكين الأجل ، وماتوا وهو في شراك الدنيا بعكس الطيور الذكية التي ابتعدت عن هذه الشباك ، والعاقبة أن الطيور البهائم أصبحت لحومها طعاماً للنار ، أما الطيور الذكية فهي في غباء وتغريد ، وصاحب الشباك هو الله الواحد القهار ، وهو بشباكه التي يضعها في الدنيا يستطيع أن يميز بين طيوره الذكية وطيوره الغبية .

(١٤٢٩ - ١٤٢٣) : هنا مستوى ثان من مستويات هذه الحكاية ويتناول أولئك الذين يقتربون من الطريق فيعتبرون أن المشيخة هي مجرد المظهر ولبس الصوف ، وهناك أيضاً من لم يحترف في طريق الرجال إلا فترة قصيرة ، لكنه لم يتعلم من ملوك الطريق إلا قشور الكلام دون لباب المعنى ، ترك أنظن أن كل عصا هي عصا موسى عليه السلام وأن كل نفخة هي نفخة عيسى عليه السلام ليراك أن تظن هذا أو تدعوه وإلا تعرضت لامتحانات عسيرة يضعها الحى الباقي كل يوم أمام المدعين "أنظر عن المدعين وامتحانات المدعين الكتاب الثالث الأبيات ٧٤٣-٧٤٦ وشرحها" ، ولا بد أنك سوف تسألني وما الدليل الذى أستطيع به أن أميز بين شيخ مزيف وشيخ حقيقي ، فتسأله الأستاذ الباقي "الله سبحانه وتعالى" فلا أحد يستطيع أن يدللك على الطريق سواه凡ك كل حريص أعمى وأخرس ، ولقد تركت هذا الأستاذ الباقي وأسرعت في أثر هذا وذلك ، وطلبتك كل سبل الطريقة دون أستاذ ، فتختلفت عنها جميعاً ولم تظفر منها بشئ ، وبدلاً من أن تتبع شيئاً أو أستاداً صادرك الذئاب والبشرية التي تقتات على نحوك وعلى دمك ، ترك تستطيع أن تكون ترجماناً وأنت لم تتقن بعد لغة المشايخ والكاملين ما أشبهك ببغاء تردد الألفاظ دون أن تدرى لها معنى .

(١٤٣٠) : يفسر مولانا في هذا المثال أنه كما يتعلم البيغاء النطق عن طريق مرآة يرى فيها صورته هو ويحدثه إنسان دون أن يظهر في المرأة فإن البشر أيضاً يتعلمون وحي الحق عن طريق الآباء والأولياء والكاملين من المشايخ الذين تكون عندهم طاقة تلقى عطايا الحق وتستطيع أرواحهم أن تتحمل هذه العطايا مباشرة ، ومن هنا فإن المريد الممتلى جهلاً لا يرى من مرآة الولي (جسد الولي) إلا نفس هذا الحديث (دون أن يدرك لبابه) فضلاً عن عدم إدراكه أنه ليس حدثه في الأصل لكنه حديث الحق على لسانه ، وفيض العقل الكلى يتجلى في بيانه ، والأية القرآنية المذكورة ﴿ لَا تحرك بِهِ لِسَانَكَ لَتَعْجِلَ بِهِ * إِنَّ عَلَيْنَا جُمْعَهُ وَقُرْآنَهُ * إِنَّا قَرَأْنَا فَاتَّبَعْ قُرْآنَهُ * ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بِيَانَهُ ﴾ (القيامة ١٦-١٩) فإذا كان الله سبحانه وتعالى

طلب من الرسول ﷺ نمطاً معيناً في تلقى الوحي ، وقال انبئه وحبيبه وصفيه ﴿لا تحرك به لسانك﴾ وقال في موضع آخر (وما ينطق عن الهوى ، إن هو إلا وحيٌ يوحى) علمه شديد القواني ﴿النجم ٣-٥﴾ فما بالك تعجل وتسرع وترتدى لباس المشيخة وأنت لم تشب على الطوق ؟ وفي النهاية فإن "المؤمن مرأة المؤمن" الجامع الصغير ١٨٤/٢ والمقصود في آخر العنوان بأنه مثال لا مثل أن المثال هنا لا ينطبق تماماً على ما ضرب له بل التشابه من جمعه ما (انظر الكتاب الرابع البيت ٤٦٢) .

(١٤٣٣) : الذنب القديم هنا هو ذلك الأستاذ المدرب الخبير الذي يأخذ على عاتقه عملية تعليم الببغاء أو المرشد الذي يأخذ المريد الفج وهو أشبه بالطائر و يجعل منه شيئاً كبيراً وليس الأمر كما قال استعلامي أن التعبير لو قصد به الله سبحانه وتعالى فليس تركاً للأدب (استعلامي ٢٨٥/٥) تعالى الله عما يقول الطالمون علواً كبيراً .

(١٤٤٢ - ١٤٣٨) : فرق كبير بين ذلك المريد الذي يرى من الشيخ مجرد كلامه وبين ذلك النديم (الصاحب والصديق والمتفهم) فهو كمن يتعلم الحروف وشنان بين هذه الحروف وبين السر الأزلي (سر العشق وسر الخلة وسر تلقى الفيض مباشرة) إنه مجرد ببغاء يردد الحروف ، وهناك من يقول أنه يعلم صغير الطير ، إنه يستطيع أن يقلد هذا الطير لكنه يسقطه في شباكه ، لكن فرداً واحداً هو الذي تعلم لغة الطير وهو سليمان عليه السلام ، فليس كل من قلد صغير الطير استطاع أن يفهم لغة هذا الطير ورجل الحق أيضاً مثله (تشبيه رجل الحق سليمان عليه السلام انظر الكتاب الرابع البيت ١٤٣٩ وشروحه) .

(١٤٤٤ - ١٤٤٣) : إن الناس يرددون ألفاظ الدراويش ، ولا يفتأون يقولون : قال بعض العارفين أو بعض المشايخ ، وهم يزينون مخالفتهم ومجالسهم بهذه الأقوال ويرددونها كالببغوات ، لكن هذا في حد ذاته لا بأس به فإما أن هذا هو رزقهم وهذه عطاياهم ، وإنما أنه من الممكن فيها أن يبدي لهم الله سبحانه وتعالى الطريق إلى الحقيقة ، فمن العطاء القليل يكون العطاء الكثير ، ومن المجاز هناك سبيل إلى الحقيقة .

(١٤٤٥) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت لم ترد في مصدر قبل جلال الدين الرومي ، وأحد أصحاب القلوب أى أحد العارفين (انظر البيت ١٦١٣ من الكتاب الأول والبيت ٢٢٤٣ من الكتاب الثالث) أما ما يعلم تأويله فإشارة إلى الآية انكريةم ^٢ هو الذي أنزل عليك الكتاب منه آيات محكمات هن أم الكتب وأخر متشابهات فاما اذين في قلوبهم زيف فيتبعون ما تشابه منه ابتغاء الفتنة وابتغاء تأويله وما يعلم تأويله إلا الله والراسخون في العلم يقولون آمنا به كل من عند ربنا وما يذكر إلا أولو الألباب ^٣ (آل عمران ٧) . والأربعينية المذكورة في البيت يعني الخلوة الأربعينية (ذات الأربعين يوماً) وقد يطويها (أى يصومها صوماً متتابعاً) بعض المريدين (انظر الكتاب الثاني البيت ٢٥ وانظر تفاصيلها عند المولوية كتاب عبد الباقى جنبارلى ss. 391-398 Mevlana dan Sonra Mevlevilik) و الترجمة الفارسية لتوثيق سبحانى مولويه بعد از مولانا ٤٦٨ - ٤٧٣) والراسخون في العلم أولئك الذين لا تزل عقائدhem أمام بعض الصعوبات التي يجدونها في المتشابه مثلاً لا تزلن قلوبهم أمام مصائب الحياة ، أولئك الذين يقولون مثلاً قال على ^ج "لو كشف الغطاء ما ازدلت يقيناً " . و "ابنى على بينة من ربى" و "ما شكت في حق مذرئته" ، (جفرى ٤٨٢-٤٨١/١١).

(١٤٤٦) : الواقعه في مصطلح الصوفية حالة مفاجنة من اليقظة وكشف الأسرار (انظر الكتاب الثالث البيت ٣٦٥٨ وشرحه) وهو يسمى الحلم هنا بالواقعه لأن في أحلام العارفين قد تكتشف الأسرار أيضاً (استعلامي ٢٨٩/٥) .

(١٤٤٧) : روضة الذكر وحديقة التفاح كنایة عن جمع الخاطر وفراغ البال الذي يمكن اندرؤيش من الذكر .

(١٤٤٨ - ١٤٤٩) : الجهل أي أولئك الذين لا يعرفون أسرار الغيب ومع ذلك يظنون أنهم يعرفونها . أما الحجب والأسفار فهي عائق الدنيا ومشاغلها التي تمنع عن إدراك الحقائق

وإغماض العيون كنایة عن عدم إيمانهم بالحقائق (انظر البيت ٢١٩٨ من الكتاب الأول و ٥٧٢ من الكتاب الثاني وعن إغماض العيون انظر الكتاب الثالث ، البيت ١١٠٩ وشروحه) ، وعن الضعف في البصر أو العلل في البصر ، انظر (٦٧٣ و ١٤٤٤ من الكتاب الرابع) ، وهؤلاء جميعاً يريدون بنفاجهم وإدعائهم المربيين والاتباع والمشجعين ، إنهم يبيعون بضاعة فاسدة فلا يشتريها إلا من فسدت أدواقهم (ضعف الطالب والمطلوب) إنهم يفتون بلا رؤية ، يصفون دون بصر ونظرو يتحدثون بما لا يعرفون "يملأون" الأنوار فحسب ، لكنهم لا يملأون القلوب ، وما مشتريهم إلا جاهل غمر أو ريفي غفل (المعاني الريفى عند مولانا جلال الدين . انظر : الكتاب الثالث ، الأبيات ٦٤٢ - ٦٤٦ وشروحها) ، وما القمر في هذه الأبيات إلا مثال لسلطان الحقيقة وعالم الغيب . فإذا كان هذا دينهم في الحقائق الساطعة فما بالك بهم في خفيات الأمور .

(١٤٦١ - ١٤٦٥) المشترى هنا هو الله سبحانه وتعالى (إن الله اشتري من المؤمنين أنفسهم وأموالهم بأن لهم الجنة) (التوبه / ١١١) ، (أنظر الكتاب الأول ، ٢٧٢١) . قال نجم الدين : أي يبذلون النفس لأجل الجهاد الأصغر فيقتلون أي يطلبون الجنة بصرف المال في مصالح الجهاد وبذل النفس فلما أن يقتلوا الأعداء فهم الغزاوة فلهم الجنة وإما أن تقتلهم الأعداء فهم الشهداء فلهم الجنة ، والجهاد الأكبر مع النفس المتمردة يجاهدون في سبيل الله أي في طلب الله ، وهو لأهل الجهاد الأكبر فيقتلون ويقتلون أي يقتلون النفس الأمارة بالسوء بسيف الصدق ومخالفة هواها وتبدل أخلاقها وبذل المال في مصالح قتلها ، والجهاد معها فعند فنانها يصل العبد إلى ربه ويقتلون يعني تقتل النفس بجذبات الأنوثية وتجلّ صفات الروبيبة (مولوى ٤٢٠-٢١٩) . هذا هو المشترى الذي إذا تقربت منه شبراً تقرب منه ذراعاً وإذا سعيت إليه مشيًا سعيًا إليك هرولة ، وهو فوق كل شيء عالم بمبدئك ومنتهاك ، وضميرك ونحوك ، إنه "يشتريك" ، برغم ما يعلم عنك ويجد لك برسن لطفه ، ويدعوك ويناجيك

ويضع عفى فمك الدعاء ويهبك الاستجابة ، وإياك أن تجمع بينه وبين معشوق آخر ، فما جعل الله لرجل من قلبين في جوفه ، وهو الواحد الأحد يغفر كل شيء إلا أن يشرك به .

(١٤٦٦ - ١٤٧٢) : أي مشترٌ تعده بالله سبحانه وتعالى !؟ وأية فائدة تتأتى منه ، أله قيمة عقلك وحجتك حتى تسلمه هذا العقل والحجج ؟! فلتسلم العقل والحجج لمن منه العقل والحجج ، وليس أولئك الذين تعرض عليهم الغالي وهم لا يملكون ثمن الرخيص ، وما هذا إلا من حرصك " والحرirsch محروم " ، (انظر البيت ٤٠٤ من هذا الكتاب) والشيطان يدفعك إلى الحرص ويخوفك من الفقر ويأمرك بالفحشاء والمنكر ليجعلك ملعونا مثله ، فهكذا وعد الأحت肯 ذريته أجمعين ﴿ وَلَا تَجِدُ أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِينَ ﴾ ، هذا هو مشتريك في آية صورة كان وما أكثر الصور التي يتجسد فيها الشيطان في زماننا ، هذا هو مشتريك إن لم يستدرك الله سبحانه وتعالى ، والشيطان ديدنه الإغواء والإهلاك فاعتبر بقوم لوط أو بأصحاب الفيل " أو بأصحاب الكرميين " ، وتدبر أمرك ، وأطلب المشترى بصبر ﴿ وَاصْطَبِرْ عَلَى عِبَادَتِهِ ﴾ ، وإلا كنت في التسعاء الأشقياء الفانيين " لأنهم لم يبقوا ببقاء الحق " ، (انظر مقدمة الترجمة العربية من الكتاب الثالث) وإن كنت تزيد مثلاً على أن الحرirsch محروم فإليك المثال مما ورد عن أهل ضروان .

(١٤٧٣) : الحكاية الواردة ابتداء من هذا البيت تكملة لما بدأه مولانا جلال الدين في الكتاب الثالث بداية من البيت ٤٧٤ ، وتركها بعد بضعة أبيات دون أن يستمر فيها وهي بجملتها معتمدة - بخلاف بعض الجزئيات - على ما ورد في سورة القلم ﴿ إِنَّا بِلُونَاهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ إِذَا أَقْسَمُوا لِيُصْرِمُنَا مُصْبِحِينَ وَلَا يَسْتَثِنُونَ فَطَافَ عَلَيْهَا طَافَ مِنْ رِبِّكَ وَهُمْ نَائِمُونَ فَأَصْبَحَتْ كَالْمُصْرِيمِ فَتَنَادَوْا مُصْبِحِينَ أَنْ أَغْدُوا عَلَى حَرَثِكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَارِمِينَ فَانطَّلَقُوا وَهُمْ يَتَخَافَّوْنَ أَنْ لَا يَدْخُلُنَّهَا الْيَوْمَ عَلَيْكُمْ مُسْكِنٌ وَغَدُوا عَلَى حَرَدٍ قَادِرِينَ فَلَمَا رَأُوهَا قَالُوا إِنَّا لِضَالِّوْنَ بَلْ نَحْنُ مُحَرَّمُونَ ، قَالَ أَوْسَطُهُمْ أَلْمَ أَقْلَ لَكُمْ لَوْلَا تَسْبِحُونَ ، قَالُوا

سبحان ربنا إنا كنا ظالمين فأقبل بعضهم على بعض يتلاؤ مون ، قالوا يا ولانا إنا كنا طاغين عسى ربنا أن يبدلنا خيرا منها إنا إلى ربنا راغبون ﴿(آيات ١٧ - ٣٢)﴾ وموضوع أنه كان يخرج زكاة المحصول كلما تغيرت قيمة المحصول "المادية والاستهلاكية" ، تثير مسألة فقهية مهمة جدا وهي هل تجب الزكاة على المحصول مرة واحدة أم تجب عليه كلما تغيرت قيمته ، أو تحول من مادة حام إلى سلعة صناعية وربما تعرض لها الشارع في باب زكاة الثمار وفيها أقوال كثيرة يضيق المجال عن ذكرها (انظر محمد جواد مغنية ، الفقه على المذاهب الخمسة ، ص ١٧٤ ، بيروت دار الجود ١٩٨٤) . وبالنسبة للعين المقدرة اللعواقب الواردة في ١٤٧٣ ، انظر الفرق بينها وبين العين الناظرة إلى المزود البيت ٢٥٩٥ - ٢٧٦ من الكتاب الأول ، و ١٥٧٢ من الكتاب الثاني وأيضاً في الكتاب الثالث ، الأبيات رقم ٢٧٨ وشرحها . وضروان حديقة كانت بالقرب من صنعاء .

(١٤٨٨ - ١٤٩٩) : المقصود من محل الكسب أو موضع الدخل كما سيتضح هو الحضرة الإلهية ، وما الزرع بالنسبة للزارع وما الجلد بالنسبة للإسكافي إلا أسباب أو كما يحلو لمولانا جلال الدين تسميتها "دريرات" ، أي مظاهر تخفي الحقيقة وتتوب عنها ، وإن الممكن أن يصنع الخفاف أخفاف ولا يشتريها أحد ، ومن الممكن للزارع أن يزرع ، فإن تأخر الزرع في النمو ، نم يجد أمامه إلا الحضرة الإلهية فهي أصل الرزق ، وكلها طرق "أسباب" ، ﴿هل من خالق غير الله يرزقكم من السماء والأرض لا إله إلا هو فأنى تؤفكون﴾ (فاطر / ٣) ، وإذا كان الأمر كذلك فأعلم أن رزقك فيه لا من هذا وذلك ، ونشوتك وسدرك بالفيوضات لا من أي مخدر أو خمر تعاطاه ، ولكن آملأ في عطائه لا في عطاء يقول لك من علم أو يقول لك من مال ، واطلب النصر منه لا من قومك وعصبتك فهو الحي الباقي ﴿كل شيء هالك إلا وجهه﴾ ، وذات يوم سوف تصير أمامه فردا ، فكن باقيا ببقائه حتى لا تفني (أن الأرض يرثها عباد الصالحون (الأبياء / ١٠٥) .

(١٥٠٠ - ١٥١٣) : **لَيْوَمَ يَفِرُّ الْمَرءُ مِنْ أَخِيهِ ، وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِيهِ ، لَكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ يَوْمًا شَاءَ يَغْنِيهِ** ﴿٣٤-٣٧﴾ (عيسى / ٣٤-٣٧). ألم تكن هذه هي الصور التي افتتحت بها وإنصرفت عن صورها؟ سوف تكتشف في هذا اليوم أن كل هؤلاء كانوا أعداءً لك ، كانوا يصرفونك عن وجه الله ، كنت تأتيس بهم ناسياً الأنس بالله، كان رأيهم فيك يهمك ، ولا تقيس ما تفعل بما يرضي الله وبما يغضبه . فهيا إن حدث لك اليوم إن انصرفوا عنك ، فلا تحزن ، لأن هذا ليس سبباً للحزن بل هو مدعوة للسعادة ، فإن ذلك اليوم الذي يكون فيه الأخلاء يوماً بعضهم لبعض عدو إلا المتقين ﴿٦٧﴾ (الزخرف / ٦٧) قد عجل لك صارت القيمة واقعاً بالنسبة لك ، إنك جدير بالتهنئة لأنك أدركـت عيب البضاعة المعيوبية مبكراً ، وإنصرف عنك غرم السطعة الفاسدة وإنكشف لك زيف ذلك المعدن الخسيس الذي كنت تظنه ذهباً ومن ثم فعليك أن تتبعـد عنه بأسرع ما يمكنـك .

(١٥٢٥ - ١٥٤٤) : **مَا لَكَ تَبْكِي وَتَتَوَحَّ لِنَبْنَى لَكَ مِنْ تَظْنَهُ صَدِيقًا الْعَدَاوَةِ ، وَطَفْحَ عَلَيْهِ جَرْبَ حَقَدَهُ وَحْسَدَهُ ، وَظَهَرَتْ عَلَى وَجْهِهِ سَخَّامُ قَلْبِهِ**، أولئك الذين ينكرون أن تفرج وتوزع الصدقات أن تلك العلاقة التي كنت تظنهـ صدقة لم تدم طويلاً . (انظر الكتاب الرابع ، الترجمة العربية ، الأبيـت ٩٤-٩٩ وشروحـها) . وأن يكونـ هذا مـدعاـة لـنبـحـ عنـ الصـديـقـ السـرـمـدـيـ الدـائـمـ ، الذي يخلصـ لكـ الـودـ وـلـاـ يـنـقـلـبـ عـلـيـكـ ، ظـهـرـ موـدـتـهـ أـكـثـرـ توـقـعاـ بـعـدـ موـتـكـ ، إـنـهـ عـملـكـ ، أوـ شـيخـكـ أوـ ذـكـ الذيـ يـكونـ سـلـطـاناـ عـلـىـ الـقـلـوبـ وـمـلـكاـ عـلـىـ الـمعـانـيـ ، وـيـثـبـ وـدـكـ وـداـ ، وـإـخـلـاصـكـ إـخـلاـصـاـ ، أوـ يـكـونـ قـدـ تـخـلـقـ بـأـخـلـاقـ هـذـاـ السـلـطـانـ وـصـارـ رـبـانـيـاـ تـقـبـلـ شـفـاعـتـهـ ، إـنـ هـذـاـ هوـ اـنـجـدـيرـ حـقـاـ بـالـصـدـاقـةـ وـلـيـسـ ذـكـ المـزـورـ الـمـحـتـالـ الـذـيـ نـجـوتـ مـنـهـ ، إـنـ النـجـاةـ مـنـهـ وـذـكـ الـجـفـاءـ الـذـيـ يـبـدـيـهـ لـكـ الـخـلـقـ هـوـ مـنـ كـنـزـ الـدـنـيـاـ وـالـآخـرـةـ ، فـإـلـإـنـسـانـ لـابـدـ أـنـ يـنـتـمـيـ وـلـابـدـ أـنـ يـخـتـارـ ، إـمـاـ أـنـ يـكـونـ مـنـ هـذـهـ النـاحـيـةـ (الـدـنـيـاـ)ـ أـمـ مـنـ ذـكـ النـاحـيـةـ (الـآخـرـةـ)ـ ، وـأـلـمـ تـبـصـرـ عـشـرـاتـ الـمـرـاتـ أـنـ الـدـنـيـاـ عـنـدـمـاـ تـدـبـرـ عـنـ إـنـسـانـ وـيـفـتـحـ عـيـنـيـهـ فـجـاهـ فـيـجـدـ مـنـ كـانـ يـظـنـهـ أـصـدـقاءـ مـجـرـدـ مـنـقـعـينـ وـأـفـارـبـهـ

مجرد "ورثة" ، أليس من الطبيعي أن يلجأ إلى الناحية الأخرى ، لا تقل أن هذه نظرة تشاؤم وسوء ظن بالناس ، فحتى إن لم يكن قد حدث لك ذلك حتى الآن ، فسوف يحدث عندما تغادر هذه الدنيا وينقطع نفع المنتفع منك ، تكون وحدك في القبر تدعوا دعاء ذكريها **﴿رب لا تذرني فردا وأنت خير الوارثين﴾** (الأبياء ٨٩) سوف تجأر بالدعاء إلى الله سبحانه وتعالى حين تدرك أن جفاءه سبحانه وتعالى خير من عهود الأوفىاء ، فإنه سبحانه وتعالى قد يغفر بعد التوبة وقد يبدل السينات حسناً ، إن هذا الجفاء أحلى من عهود الأوفىاء ، بل إن شهد الأوفىاء من عطائك أيضاً .

(١٥٢٩ - ١٥٢٦) : وأنت يا صاحب الأهراء الذي لا تزال تخزن القمح وتظن أن في ذلك نفعاً ، أبدز قمحك في أرض الله ، أنفقه في سبيل الله ، فإن هذه هي التجارة التي لن تبور ، اجعل كل عملك وقدرتك في سبيل الله (انظر الكتاب الرابع ، بيت ١٠٨٩) . إن هذا هو المال الذي لا يسرقه لص ، وهذا هو القمح الذي لا يصاب بأفة ، فلا أرضية العقل والتدبر تصيبه ولا شيطان الهوى ، ودعك من الشيطان الذي يخوفك من الفقر ، ويأمرك بالفحشاء ويفعلك من الإنفاق ، فان كنت صقراً جارحاً في الطريق ، فلا تجعل هذه "القطا" تصيده . فمن العار لبازى السلطان (انظر البيت رقم ١١٣٥ من الكتاب الثاني) ، الذي أعزه السلطان وكرمه ورزقه في البر والبحر وقربه منه ، أن يصيده طائر ضعيف مثلقطة .

(١٥٣٠ - ١٥٣٦) : عودة إلى الأب الذي يوصي أبناءه ، لكن نصيحة لم تجد نفعاً ، كما لا تتفع البذور في الأرض البور ، لم تكن مداركم تقوى على هذه الحقائق وهم أهل ظاهر وحساب مكسب وخسارة و "دخل عام" ، و "دخل خاص" ، فالاب إنما يتكلم بلغة ، أما الأبناء فيتعاملون بلغة أخرى ، ولعنته ونصيحته إنما **﴿وتعيها أذن واعية﴾** (الحقة / ١٢) ، وإن الذكرى تكون لمن كان له قلب أو ألقى السمع وهو شهيد ، قال نجم الدين كبرى : " هو القلب السليم من تعلقات الكونين فالقلوب أربعة ، قلب الفاسى وهو قلب الكافر وقلب مفقول وهو قلب المنافق وقلب مطمئن وهو قلب المؤمن وقلب سليم وهو قلب المحبين والمحبوبين الذين هم مرآة صفات جلال الله وجماله أو ألقى السمع وهو شهيد أي من لم يكن له قلب على هذه الصفة لا يكون له سمع يسمع بالله وهو حاضر مع الله فيعتبر بما يشير إليه الله في إظهار الاطف أو القدور (مولوى ٥/٢٢٨-٢٢٩) . وعندما لا يكون ثم مستمع ، أو يكون هناك مستمع لكنه لا يهتم ، فإن القائل نفسه يصاب بالإحباط

(الشرح أوضح لهذه الفكرة ، انظر الكتاب الثالث من المنشوى المعنوى ، الأبيات ٣٦٠٤ - ٣٦١٩ وشروحها) والدليل الأنبياء ، لقد أثرت أنفاس بعضهم في الحجر (كان الحجر يئوب مع داود) وتحدى الحجر إلى داود وقال خذني معك لقتال جالوت (انظر الكتاب الثالث البيت ٢٤٩٧) ، لكن قلوب الكفرة وغير المنتصرين أشد قسوة ﴿ ثم قست قلوبكم من بعد ذلك فهى كالحجارة أو أشد قسوة وإن من الحجارة لما يتغير منه الأنهاres ﴾ (البقرة / ٧٤) . لكن قيد الكفر أشد إحكاما وأشد قسوة ، وقد الأنية وعبادة الذات أشد إحكاما وقسوة ، ومن ضرب عليه بمعنی الشفاعة لا يدرك شيئاً ، أولئك كالأنعام بل هم أضل ، ومنهم شقى وسعيد (بالنسبة للشقى ، انظر البيت ٢١٣٤ من الكتاب الثالث) .

(١٥٣٧ - ١٥٤٦) : ينالش مولانا في هذه الأبيات قضية غالباً ما تثار على مستويات عديدة: هل العطايا على مستوى القابلية بالفعل ، وهل يعطى الله الإنسان بقدر تقبّله؟! هل يعطي الله الإنسان لأنه جدير بالعطية؟! أم أن عطاءه سبحانه وتعالى ليس مستندًا على سبب من الأسباب ، أو على الأقل تلك الأسباب التي تعينها مداركنا؟! لماذا ترك سبحانه وتعالى هذه القلوب القاسية التي لا حيلة لها إلا عطاء مبدل ، وهل يكون العطاء المبدل ناقوب القاسية ، يحيى الصوفية : " فإن قلت أن الله تعالى يتجلى على العبد بحسب قابليته واستعداده فكيف تكون لغير القابل ، فتجاب أن الله تعالى له فيضان : فيض أقدس وفيض مقدس ، فالفيض الأقدس فيض الآتي في الذات الإلهية إلى الأعيان الثابتة فإنه عار من شوائب الكثرة مثله كالتور الذي من قرص الشمس إلى الزجاجات المتوعنة ، والفيض المقدس فيض الآتي على الأرواح من أعيان ثابتة كل أحد مناسب لاستعداده الأزلي مثله للألوان المختلفة والأثار المكونة من الزجاجات المتوعنة داخل البيت ، فالفيض المقدس ليس موقوفاً على القابلية والفيض المقدس يكون على حسب استعداده أزلي كل أحد ، فالقابلية شرط فيه وهذا هو معنى قولهم : إن الله يتجلى على العبد بحسب استعداده وقابلته (مولوى ٥/٢٣٠) (انقرى ٥/٤٦٦) ويفسر جعفرى القابلية بأنها " مراعاة الطبيعة " فنطفة الرجل لا تتحول إلى بشر إن وضعت في تراب وشجرة اللوز لا تنمو على الماء ، فالسببية قائمة لكن هذه الأمور لا تجري على الله سبحانه وتعالى ، وقوانين العلة والمعلول لا تقيده جل وعلا من أن يفعل من يشاء فهو الفعال لما يريد (جعفرى ١١٠/٤٩٦) فعطاوه بلا علة وبلا سبب فهى أمور أزلية وقديمة ولا تجري عليها ما تجري على الحادث من أمور

وأسباب (انظر للحدث والقدم: الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ١٣١٣-١٣١٥)، فهذا العطاء "لم يقل الفيض ولم يقل النور" عطاء أعلى ومن ثم يضرب به المثل "كالعصا في يد موسى واليد البيضاء وبقية معجزات الأنبياء فكلها خرق" لطبيعة وعوامل السبية ولو كان الأمر بالسبة لما خلق وجود من عدم فلية على أو سبية أو صلة بين الوجود والعدم ، تزيد معجزة؟ وجودك في حد ذاته معجزة ، وإن كل ما تسميه معجزة هو خرق العادة ، لكن لماذا جعل الله الأسباب؟ يقول السبزواري (ص ٣٦٦) إن كلام مولانا في هذا المجال من قبيل التوحيد المحسن حيث ينتفي الإسم والرسم والقابل والمقبول وحقيقة الوجود مقدمة على كل التعينات بل إن هناك وجودات خاصة لها تقدم بالأحقيـة على المـهـيات الإـمـكـانـية فـهـي مجرد قـابـليـات ذـهـنـية فالـعـطـيـات بـقـدـر القـابـليـات هـيـ فـيـ مقـامـ الوـاحـديـةـ وـاعـتـارـ مـفـاهـيمـ الأـسـماءـ وـالـصـفـاتـ الـاعـتـارـيـةـ لـلـأـعـيـانـ الثـابـتـةـ وـمـنـ هـنـاـ يـقـولـ الـعـارـفـونـ الشـامـخـونـ أـنـ كـلـ عـيـنـ ثـابـتـةـ فـيـ الـعـلـمـ الـأـرـلـيـ يـسـتـدـعـيـ وـجـودـاـ لـاتـقـابـهاـ ،ـ وـمـاـ عـاـمـلـ مـعـهـمـ إـلـاـ بـمـاـ عـلـمـ مـنـهـمـ فـيـ الـأـرـلـ ،ـ وـمـفـاهـيمـ الأـسـماءـ وـالـصـفـاتـ لـواـزـمـ غـيرـ مـتـأـخـرـةـ فـيـ الـوـجـودـ بـالـنـسـبـةـ لـذـاتـ الـأـقـدـسـ .ـ وـمـقـصـودـ بـالـعـزـ فـيـ الـبـيـتـ ١٥٤٦ أـىـ الـعـزـ الدـنـيـوـيـ الـذـىـ لـاـ بـدـ لـهـ مـنـ أـسـبـابـ وـطـرـقـ ،ـ وـإـنـ كـانـ مـنـ الـمـمـكـنـ أـنـ يـحـدـثـ أـيـضـاـ بـلـاـ سـبـبـ .ـ

(١٥٤٧ - ١٥٥٥) : أسرير السبب ، هو الذي يضع كل الأمور في إطارها العقلي الذي يعتمد على روابط السبية والعالية ، إياك أن تظن أننا نتفى السبية ، إن هذا الأمر لا يستطيعه أى إنسان ، فابق على دينك من التفكير ، لكن لا تشک في قدرة الحق على أن يجري الأمور دون أسباب ، لكنه يضع الأسباب حتى لا يقع الطالب عن مطلوبه ، ولا يقعده عن سعيه اعتماداً على أن الله سبحانه وتعالى قد يجري الأمور دون أسبابها ، وقليل" ما هم أولئك الذين يعتمدون على وعيهم الباطني من أجل النظر إلى الأمور مباشرة وإدراكتها في غير إطار السبية ، فهذه السبية حجب على صنعه تحجب رؤية الأمور مباشرة ، ورؤية الأشياء كما هي ، والنظر إلى المسبب دون الأسباب ، حينذاك تبصر عالماً خارجاً عن حدود المكان والزمان ، وحينئذ تختقر كل هذه المشاغل الدنيوية التي وضعها الله سبحانه وتعالى من أجل أن يعمر هذا السوق القائم على الغفلة "لتقصيلات عن فكرة أن الدنيا قائمة على الغفلة، انظر الكتاب الرابع الأبيات ٢٣٨-٢٤١ والأبيات ١٣٢٧-١٣٣٠ وشروحها" ، إذن لابد لنظام الدنيا من وجود الأسباب وإلا لما استطاع أحد أن يقوم بضبطها ، ولتحولت إلى غابة ينال القوى فيها كل شيء ولا يترك شيئاً لضعفـ .ـ

(١٥٥٦) : الرواية التي تبدأ بهذا البيت ، أقدم مصدر لها حديثٌ منسوبٌ إلى الرسول ﷺ روى أبو موسى "إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ مِنْ قَبْضَتِهِ فَبَضَّهَا مِنْ جُمِيعِ الْأَرْضِ فَجَاءَ بْنُو آدَمَ عَلَى قَدْرِ الْأَرْضِ مِنْهُمْ الْأَحْمَرُ وَالْأَبْيَضُ وَالْأَسْوَدُ وَالْأَصْفَرُ ، وَمِنْ ذَلِكَ السَّهْلُ وَالْحَزْنُ وَالْخَبْثُ وَالْطَّيْبُ" ومفهوم هذا الخبر المروى ما روى أيضاً عن وهب بن منبه "لَمَّا أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَخْلُقَ آدَمَ أَوْحَى إِلَى الْأَرْضِ أَىٰ أَفْهَمَهَا إِنِّي جَاعِلٌ مِنْكَ خَلِيقَةً ، فَمِنْهُمْ مَنْ يَطِيعُنِي فَأَدْخِلُهُ الْجَنَّةَ ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَعْصِينِي فَأَدْخِلُهُ النَّارَ ، فَبَكَتِ الْأَرْضُ فَانْجَرَتْ مِنْهَا الْعَيْوَنُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ، وَبَعْثَ اللَّهُ جَبَرِيلَ لِيَأْتِيهِ بِقَبْضَةٍ مِنْ جَوَانِبِهَا الْأَرْبَعَةِ مِنْ أَسْوَدِهَا وَأَبْيَضِهَا وَأَحْمَرِهَا وَأَطْبَيْهَا وَأَخْبَثِهَا ، قَالَتِ الْأَرْضُ : بِالَّذِي أَرْسَلَكَ لَا تَأْخُذْ مِنِّي شَيْئاً فَانْتَفَعْ اتَّقْرَبْ إِلَى السُّلْطَانِ كَثِيرًا لَكَنَّهُ فِيهِ خَطْرًا عَظِيمًا ، فَرَجَعَ جَبَرِيلُ الشَّيْخُ فَلَمْ يَأْخُذْ مِنْهَا شَيْئاً فَقَالَ يَارَبِّ حَفَّتِي الْأَرْضُ بِاسْمِكَ الْعَظِيمِ فَكَرِهْتَ أَنْ أَخُذْ مِنْهَا شَيْئاً ، فَأَرْسَلَ اللَّهُ تَعَالَى مِيكَائِيلَ فَلَمَّا انتَهَى إِلَيْهَا قَاتَتِ الْأَرْضُ لَهُ كَمَا قَاتَتْ لِجَبَرِيلِ ، فَرَجَعَ مِيكَائِيلُ فَقَالَ كَمَا قَالَ جَبَرِيلُ ، فَأَرْسَلَ اللَّهُ إِسْرَافِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَجَاءَ وَلَمْ يَأْخُذْ مِنْهَا شَيْئاً وَقَالَ مُثُلُّ مَا قَالَ جَبَرِيلُ وَمِيكَائِيلَ ، فَأَرْسَلَ اللَّهُ مِنْكَ الْمَوْتَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَمَّا انتَهَى قَاتَتِ الْأَرْضُ : أَعُوذُ بِعَزَّةِ اللَّهِ الَّذِي أَرْسَلَكَ أَلَا تَقْبِضُ مِنِّي الْيَوْمِ قَبْضَةً يَكُونُ لِلنَّارِ فِيهَا نَصِيبٌ غَدَّا فَقَالَ مَلِكُ الْمَوْتِ : وَأَنَا أَعُوذُ بِعَزَّتِهِ أَنْ لَا أَعُصِيَ لَهُ أَمْرًا ، قَبَضَ قَبْضَةً مِنْ وَجْهِ الْأَرْضِ مَقْدَارٌ أَرْبَعِينَ ذِرَاعاً مِنْ زَوَانِهَا الْأَرْبَعَةِ فَصَارَ كُلُّ ذَرَّةٍ مِنْهَا أَصْلُ بَدْنِ الإِنْسَانِ فَإِذَا ماتَ يُدْفَنُ فِي الْمَوْضِعِ الَّذِي أَخْذَتْ مِنْهُ ، فَأَمْرَ عَزَّرَائِيلَ فَوُضِعَ مَا أَخْذَ مِنِّي الْأَرْضِ فِي وَادِي نَعْمَانَ بَيْنَ مَكَةَ وَالْطَّائفَ" (المولوى ٥/٢٣٢-٢٣٣-الانقروى ٥/٣٧١ مأخذ ١٧٠-١٧١) والرواية تروى في معرض بيان الأصل في خاتمة الإنسان و، أن الأرض نفسها لم تكن ت يريد أن يخلق منها الإنسان من أجل ألا يعصي ، فيؤخذ بمعصيته ويمضي إلى النار ، فضلاً عن تعرضه لبلایا العيش في الدنيا .

(١٥٦٤ - ١٥٦٣) : اللوح الكلى هو اللوح المحفوظ في رأى، وهو أيضاً اللوح الذي وضع الله عليه علمه ، وأوضحته لجبريل ليبلغه إلى الملائكة .

(١٥٦٥ - ١٥٦٥) : جبريل هو الروح الأمين ، وهو حياة الروح ، ومن ثم صار سفيراً إلى الآباء بالكتب التي هي حياة لسلروح ، ورزرق القلب هو العلم والحكمة وفيه الشیخ ،

(انظر الكتاب الأول البيت ٧٣٠) ويوازن بين عطاء جبريل وعطاء ميكائيل عطاء الروح وعطاء البدن ، وكيل لا يحده حد ، وكيل محدود ، وهو يطلب الرحمة لأن الرحمة سبقت الغضب ، إشارة إلى الحديث القدسى "سبقت رحمتي غضبي" وقد تكرر في أكثر من موضع في أجزاء المثنوي السنة ، أما ذكر مولانا جلال الدين في خطاب الأرض لجبريل أنه مع الملائكة الثلاثة الآخرين حملة العرش ، ثم ذكره في البيت التالي إن حملة العرش ثمانية فيفسره المولوى على أن حملة العرش في الحياة الدنيا أربعة وفي الآخرة يمدهم بأربعة آخرين فيصبحون ثمانية إشارة إلى ما ورد في سورة الحاقة «ويحمل عرش رب فوقهم يومئذ ثمانية» (آية ١٧) (مولوى ٢٣٤/٥).

(١٥٨٠) : بالنسبة لقوة جبرائيل انظر المثنوى الكتاب الثالث الأبيات ١-٥ والكتاب الرابع الأبيات ٣٧٦٧ - ٣٧٧٠ وشروحها .

(١٥٨١) : من أجل فكرة أن الملائكة أيضاً تلاميذ لأدم عليه السلام انظر "الكتاب الأول من المثنوى - الأبيات ١٢٥٦ - ١٢٥٨ وشروحها" .

(١٥٨٦) : يذهب استعلامي (٢٩٢/٥) أن مولانا هنا يخطئ عندما يربط بين ظاهر اسم ميكائيل وبين ما يراه وظيفة له وهي كيل الأرزاق على أساس أن الاسم في أصله لا يعطي هذا المعنى ، الواقع أن مولانا جلال الدين الزومى ليس أول من ربط بين اسم ميكائيل والكيل فهو ربط مأثور وتقليدي في التراث الإسلامي .

(١٥٩٦) : ربما كان مولانا في هذا المعنى ناظراً إلى الحديث النبوى الشريف {ما من قطرة أحب إلى الله من قطرة دمع من خشية الله} (استعلامي ٢٩٢/٥ والكتاب الثالث البيت ١٨١٨ والكتاب الثاني الأبيات ٤٤٦ - ٤٤٧ وشروحها) أيديننا الأبيات ١٣٣ - ١٤٤ وشروحها .

(١٥٩٩ - ١٦٠٥) : الكلام على لسان ميكائيل في الظاهر ، لكنها إفاضات مولانا جلال الدين : إن المراد بالصلة هي أن يتضرع العبد إلى الحضرة الإلهية خمس مرات في اليوم . فإن الله يحب أن يسمع ضراعة عبده وإنما يبتليه ليسمع ضراعة . (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٩٧ - ٢٠٧ وشروحها) التضرع إلى الله سبحانه وتعالى يجعل الإنسان دائمًا يحس بالضيافة ويسعى إلى التكامل ويحيا على أمل في أن تسد فرجه ، وتغير كسانره ، ولو لا الدعاء والتضرع إلى الحضرة الإلهية لقتل الغم أناساً ، ولقتل الطغيان وإحساس القوة أناساً

آخرين (لفنسفة جديدة عن الدعاء أنظر على شريعتى رسالة الذكر والذاكرين ضمن المجموعة الجديدة تحت عنوان عن التشيع والثورة - دار الأمين - القاهرة ١٩٩٦) وفي الأبيات ٤٠٥ أو ٤٠٦ إشارة إلى الآية الكريمة ﴿فَلَوْلَا إِذْ جَاءُهُمْ بِأَسْنَانٍ تَضَرَّعُوا، وَلَكِنْ قَسْتَ قُلُوبَهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ (الأنعام ٤٣)، وهكذا تقضى قسوة القلب والريء الذى يجعل القلوب لا تفقه إلى أن العاصي والكافر كلهم ينظرون إلى أعمالها وكأنها عين الصواب وغاية المرتجى ، لأن الله سبحانه وتعالى سد أمامها طريق الدعوة وطريق التوبة .

(٤٠٨) : يفرق مولانا جلال الدين فى العنوان بين رأين فى الدعاء الرأى الأول هو رأى عموم المسلمين وهو أن الدعاء إلى العبة الإلهية قد يرد البلاء لأن الله سبحانه وتعالى قادر " ومختار ويمحو ما يشاء ويثبت وهو القائل ﴿إِدْعُونِي اسْتَجِبْ لَكُمْ﴾ وبين رأى أولئك الفلاسفة (والفيلسوف فى مصطلح جلال الدين مرادف لامنكر) الذين يقولون أن الله قادر بالطبيعة ، ومن ثم فإن الدعاء لا يغير من الأمر شيئاً (وهناك من الصوفية من ينكرون الدعاء على أساس أنه تدخل في مشيئة الله وعدم صبر على البلاء) أنظر الكتاب الثالث قصة الدقوقى) والمثل المضروب عن قوم يونس عليه السلام يعتمد على الآية الكريمة ﴿فَلَوْلَا كَانَتْ قَرْيَةٌ آمَنَتْ فَنَفَعَهُمْ إِيمَانُهَا إِلَّا قَوْمٌ يُونُسٌ لَمْ آمِنُوا كَشَفْنَا عَنْهُمْ عَذَابَ الْخَزَى فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَنْعَاهُمْ إِلَى حِينٍ﴾ (يونس ٩٨) قال قتادة فى تفسير هذه الآية : لم ينفع قرية كفرت ثم آمنت حين حضرها العذاب إلا قوم يونس ، لما فقدوا بينهم وظنوا أن العذاب قد دنا منهم ، قذف الله في قلوبهم التوبة ، ولبسوا المسوح ، وفرقوا بين كل بهيمة ولدها ، ثم عجلوا إلى الله أربعين ليلة ، فلما عرف الله الصدق من قلوبهم والتوبة والندامة على ما مضى منهم كشف عنهم العذاب (مختصر تفسير ابن كثير ، اختصار وتحقيق محمد على الصابوني المجلد الثاني ص ٢٠٨ ، ط ٣ ، دار القرآن الكريم ، بيروت ١٣٩٩ هـ) .

(٤٠٩) : إشارة إلى حديث نبوى شريف : قال ﷺ { ليس شئ أحب إلى الله من قطرتين ، قطرة دمع من خشية الله و قطرة دم يراق في سبيل الله } (جعفرى ١١٧) وللحديث صورة أخرى أكثر وثوقاً { عينان لا يعبدهما الله يوم القيمة ، عين يكت من خشية الله وعين باتت تحرس في سبيل الله } (الجامع الصغير) .

(٤١٠) : عودة إلى قصة أخذ حفنة من التراب من الأرض ، ويرسل الله تعالى الملائكة الثالث إسرائيل صاحب نفح الصور . وفي رواية عن الأنفوسي بعد أن روى الرواية الواردة

في شرح البيت ٣٧٥٥ من الكتاب الرابع عن تجلی جبريل بصورته الجسدية لسیدنا رسول الله ﷺ "فَلَمَا أَفَاقَ قَالَ يَا جَبْرِيلَ مَا طَنَنْتُ أَنْ أَحَدًا مِنْ خَلْقِ اللَّهِ هَكَذَا فَقَالَ جَبْرِيلُ : يَا رَسُولَ اللَّهِ : كَيْفَ لَوْ رَأَيْتَ إِسْرَافِيلَ إِنَّ الْعَرْشَ عَلَى رَأْسِهِ وَأَنْ رَجُلَيْهِ قَدْ مَرَقَتَا فِي تَخُومِ الْأَرْضِ ، وَإِنَّهُ لِيَتَصَاغِرُ مِنْ عَظَمَةِ اللَّهِ حَتَّى يَصِيرَ كَالْعَصْفُورِ . وَفِي الْمَصَابِيحِ عَنْ أَبْنَى عَبَاسَ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ {إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ إِسْرَافِيلَ لِلْيَوْمِ} يَوْمَ خَلْقِهِ ضَامِنًا قَدْمِيهِ لَا يَرْفَعُ بَصَرَهُ، بَيْنَهُ وَبَيْنَ الرَّبِّ سَبْعُونَ نُورًا مَا مِنْهَا مِنْ نُورٍ يَدْنُو مِنْهُ إِلَّا احْتَرَقَ (انقروى ٣٨١/٥) .

(١٦٢٤ - ١٦٢٥) : تصور الدنيا هنا بكرباء حيث مصرع الحسين ﷺ وآل بيت الرسول ﷺ على أساس أنها دار الكرب والبلاء «فَمَا خَلَقْتُمْ وَلَا بَعْثَكُمْ إِلَّا كَنْفُسٌ وَاحِدةٌ» «قالَ مَنْ يَحْيِي الْعَظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ قُلْ يَحْيِيهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ» .

(١٦٢٨ - ١٦٣٨) : يخرج مولانا جلال الدين عن محاولة اسرافيل اخذ حفنة تراب من الأرض ويتحدث عن أنهار الرحمة الجارية تحت العرش والواردة في سورة محمد «مثُل الجنة التي وعد المتفقون فيها أنهار من ماء غير آسن وأنهار من لبن لم يتغير طعمه وأنهار من خمر لذة لشاربين وأنهار من عسل مصفى» (آية ١٥) وقد ربط مولانا بين هذه الأنهار وبين أعمال المتفقين (أنظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٤٦٢-٣٤٦٧ وشرحها) وعن الجرعة التي انصبت من هذه الأنهار انظر فكرة تعد مثيلتها عن جرعة الحسن التي أقيمت على الأرض في شرح الأبيات ٣٧٢ - ٣٧٩ من الكتاب الذي بين أيدينا ، وعن تأثير هذه الفكرة في التزعة الإنسانية عند مولانا أنظر مقدمة الكتاب الرابع من المثلوى ص ١٤ حيث يدق على الفكرة القائلة أن الخليقة هنا جزء من كل جزء ملوث من كل ظاهر وأن هذا الجزء نزاع إلى الكل مشتاق إليه ، وعن رحلة الماء من طهر إلى كدر ثم طهر مرة ثانية انظر الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٢٠٠-٢١٠ وشرحها) .

(١٦٤٩ - ١٦٥٩) : روی في حق عزرائيل عن كعب الأحبار قال : قال ﷺ خلق الله عزرائيل عليه السلام بحيث كان رجلاه في تخوم الأرضين ورأسه في السماء العليا ووجهه يقابل اللوح المحفوظ وله أعونان بعدد من يموت ، والخلق كلهم بين عينيه ، لا يقبض روح مخلوق إلا بعد أن يتوفى رزقه وينقضى أجله (انقروى ٣٨٥/٥) والتراب صاحب الخيال والأوهام أي الذي يظن أنه يتضرعه هذا يستطيع أن يحول قدره وأن يرد قضاء الله

عليه ، والإنسان لا يزال ينما إلى خياله وأوهامه ويحولها إلى أداب وفنون رغبة في الخلود ، والخلود لله سبحانه وتعالى وحده ، ويصور الأرض أيضاً بأنها عجوز ضعيفة لكنها ظالمة ، منها سوف يخلق الإنسان الضعيف الظلوم الجھول ، وعزرائيل عليه السلام يوصف بأنه مطاع ثم أمين على أساس أنه لا يستطيع أن يحيد عن رسالة حملها له الله سبحانه وتعالى وهو القاپض للأرواح الحازم ، وعندما تقول الأرض : إن الله تعالى أمر أيضاً بالحلم ، فلماذا لا ينفذ الأمر بالحلم؟ يرد عزرائيل بأن هذا الأمر تأويل وقياس ، والتأويل تفسير الآيات والأحكام بوفيق إدراك المرء وفي سبيل منفعته (انظر الكتاب الأول الأبيات ٣٧٥٦ أو ١٠٨٥ و ١٠٨٨ و شروحها) والقياس هو الاستدلال في حكم كلّي وتعديمه على حكم جزئي ، وهذا كله في رأى مولانا جلال الدين من قبيل الالتباس ، فأول نفسك ولا تؤول حكم الله أى كن مستعداً لقبول أحكام الله أيًّا كانت ، وأول فكرك أنت وإياك وتأويل غير المشتبه من الآيات ، وأنا مكلف بأداء أمانة ، والله أمر برد الأمانات إلى أهلها .

(١٦٦٤ - ١٦٦٠) : هل يكون الموت ضرراً في كل الحالات؟ بل هل يكون الموت ضرراً في أية حالة في حالاته؟ حتى ذلك الذي يعاني الألم ألا يكون الموت راحة له في النهاية ، وأليس اليتيم الذي يصفعه الموت قد يفيق ويواجه الحياة خالية من تدليل الآب أو الأم فيكون أكثر فلاحاً ونجاحاً مما لو كان أبوه حياً يبسط ظل حنانه عليه؟ ألا تكون صفة الموت في النهاية أكثر حناناً من حلوى يقدمها مفسد أو مستغل؟ ، يقول سبأ: أن الموت ليس شرًا في كل أحواله ، فمنه يكون لك المال والميراث أليس موته الشيخ قبل ولده الشاب المريض رحمة به؟

(١٦٦٩ - ١٦٦٥) : لا يزال الكلام على لسان عزرائيل لكن هذا الجزء يبدو من إفاضات مولانا جلال الدين الذي لا يزال يدق على أن هناك لطفاً مخفياً في القهر كما يختفي العقيق في الحديث ، فإن هذا اللطف وإن اختفى في القهر فإنه لا يخلو من الحكمة الإلهية، إذ لا يصدر عن الكريم إلا الكرم ولا يخلق ربنا شيئاً عبثاً ، ووسع رحمته كل شيء ، وعسى أن تكرهوا شيئاً وهو خير لكم وعسى أن تحبو شيئاً وهو شر لكم (عن تفصيلات لفكرة اللطف المخفى في القهر والقهر المخفى في اللطف انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٢٦٦ و شروحها والكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٤٢١-٤٥٥ و شروحها) أليس تسليم الروح يسود لك قهر؟ إنه ليس قهراً في الحقيقة ، إنه انتقال إلى مرحلة أعظم وأجمل من العمر ، إن البقاء الحقيقي

في الفناء (انظر مقدمة الكتاب الثالث - وعن الموت كبوابة لحياة أفضل انظر الأبيات ٣٥٣٧ - ٣٥٥٥ وشروحها من الكتاب الثالث) وإياك أيتها الأرض أن تعتبرى استدعاؤه لك فهراً ، أنه عين الطف :

مثل تلك اللطافة والحسن والجمال الذي يهب الروح
ويصير عنه إنسان ، فما أتعجبه من شقاء وما أتعجبه من ضلال
إنني بازى على ساعد السلطان ، وها أنا أعود إلى ساعد السلطان
عندما أسمع صوت "ارجعى" من الطبول والمغارع
فكيف لا تطير الروح عندما يأتيها من جناب ذى الجلال
خطاب النطف منادياً إليها أن تعالى (كليات ديوان شمس تبريزى غزل سنة ١٣٥٣ ، ص ٥٢٥)

(١٦٧٦ - ١٦٨٢) : الأمر الذي أثار الغبار من قلب البحر إشارة إلى انشقاق البحر لبني إسرائيل ، والأبيات الواردة على نسان عزرا نبيل في التوحيد والتمجيد والتسليم المطلق للخالق المتعال الذي هو أعز من الروح (انظر البيت ٣٦٩٣ من الكتاب الذي بين أيدينا) ، وهو الذي لا يأخذ بل يعطى أنه لا يأخذ الروح بل يهب في مقابلها آلاف الأرواح (الكتاب الأول البيت ٢٤٦ ، فهو يأخذ نصف حياة ويعطى بدلاً منه مائة حياة ، بل هو يعطي ما ليس يخطر لك ببال وانظر الأبيات ٢٤٦-٢٢١ من نفس الكتاب الأول) ، وإحراق الكليم من أجل برغوث مثل فارسي يضرب لمن يضحى بالغال في سبيل الرخيص ، وورد أيضاً عند سنائي (البيت ٧٠١٧ من حديقة الحقيقة) وماذا يكون عزرا نبيل بكل ما يوحيه اسمه من خوف ورعب ؟ مجرد سنان في كف الخالق ، انظر كيف حول مولانا جلال الدين الأرض إلى كائن حي يبكي ويتصرّع ثم ساق كل معانيه لتشمل الخليقة كلها والأحياء كلهم ؟

(١٦٨٣ - ١٦٩٣) : وردت الترجمة العربية لقول أبي اليزيد البسطامي عند إسماعيل الأنقوري "إني أكلم الله منذ ثلاثين سنة وأسمع منه والناس يظنون أنى أكلمهم وأسمع منهم" (٣٩١/٥) في حين قال استعلامي (٢٩٧/٥) أن هذا القول لم ينسب إليه في مصدر من مصادر التصوف ، أما المثل فلم أعثر له على أصل ، والمراد بالأبيات أن القدرة الإلهية تجعل كل مخلوق ميسراً لما خلق له قائماً به ، سواء كان كأساً يهب الانتشاء أو خجراً يفضي إلى الهلاك أو عيناً تقip بالماء ، أو ناراً تهب الدفء وتنشر اللهب ، أو مطراً

يؤدى إلى الخير ، أو رمأً ينفذ في الأجساد . وليس الأمر هنا يجبر أو أن فاعل الشر مجبر عليه (انظر العدل قسام وجدير بالقسمة الكتاب الرابع الأبيات ١٦٤٣ - ١٦٤٤ وشروحها) . وما هذا كله إلا لأن قلب المؤمن وهو أصل الفكر وأصل العمل وأصل الاتجاه بين إصبعين من أصابع الرحمن يقلبها كيف يشاء ، (حديث نبوى) ، لقد حمل التراب في النهاية كما تحمل الطفل الهارب إلى المكتب ، بالطبع نكى يتعلم ولكن يدرك حكمة الخالق ، الذي لا يفعل شيئاً عبثاً تعالى عن ذلك علواً كبيراً .

(١٦٩٤ - ١٧٠٩) : يقول الله تعالى لعزراًئيل بعد أن نجح في مهمته : لقد قررت وهذا موجود في سابق علمي ، أو يقول بحق علمي المطلق لأجهزتك أنت قابضاً لأرواح الخلق وجلاًداً لهم وأنه سبحانه وتعالى سوف يحميه من عداوتهم المفترضة بأن يجعل لموت أسباباً من أمراض وعداوات وإحن (انظر الكتاب الرابع الأبيات ٣١٠٢ - ٣١٠٧ وشروحها) لكن هؤلاء أمرهم سهل ، أولئك الذين يأخذون الأمور على ظواهرها ، لكن هناك أيضاً من عبادك يا الله من ينفذون من حجب الأسباب (مناقشة الأسباب والمسبب والاختلاف في النظرة بينهما انظر الكتاب الذي بين أيدينا ١٥٤٣ - ١٥٥٥ وشروحها) ويحتاج عزراًئيل بأنهم لن ينظروا إلى هذه الأمراض : فلا موت هناك بالمرض بل الموت بالأجل ، وأن الله سبحانه وتعالى لم يخلق داء إلا وخلق له دواء ، وكل داء دواء يستطبه به (إلا الحماقة) لكن القضاء والأجل عندما يحم ، فلا من بر ولا بحر يقى ، ولا دواء ينفع ولا علاج ، ينفذ البرد إلى الجسد من خلال مائة فراء ، ويصاب الجسد برعشة وإذا جاء القضا وإذا حم القضا فلا طبيب ، وإن الله إذا أراد إيفاد أمر سلب كل ذي لب فيه " الحديث نبوى" (استعلامي ٢٩٨/٥ الكتاب الأول ١٢٤١ - ١٢٤٢) هذا هو الأصل ، الأجل والقضاء ، والأمراض والعلل وعداوات الخصوم وما إلى ذلك كلها فروع ، ومن ينظر إلى الأصول هم الكاملون وهم قليل ، وهم الذين اكتحلوا بكم التوحيد فصاروا ينظرون إلى الأمور كما هي .

(١٧١٠ - ١٧٢٧) : وهذا هو ما أقصده تماماً ، أولئك العلماء بالأصول والذين لا ينظرون إلى الأسباب لن يفكروا فيك ولن ينظروا إليك على أساس أنك القائم بالأمر ، إنك حجاب سواء عند العوام وعند الخواص ، أنت مخفى عن العوام ، وأنت عند الخواص مجرد درينة وحجاب ، أنت مخفى عن العوام ظاهر في الموت ، وأنت عند الخواص مجرد حجاب على فعلني ، إذ أنى أنا الفعال وأنت الأداة ونحن أقرب إليه منكم ولكن لا تبصرون ، وهؤلاء أصلاً

لا يهتمون بما تقوم به أنت من عمل ، ولا يعتبرونه أمراً مكروراً ، إذ يعلمون أنهم لا يموتون بل ينقولون من دار الفناء إلى دار البقاء ومن دار الفساد إلى دار الكون ، ومن اللذات الدنيوية الفانية إلى معدن اللذة ومنجم الجمال ومن النعيم الفانى إلى النعيم الباقي ، إنه ليس موتاً بالنسبة لهم بل هو عرس ، (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٥٢٩ - ٣٥٣٦ وشروحها) إنه ليس سجناً في القبر بل هو إفراج من سجن الدنيا ، وأخرى بمن هم في سجن الدنيا أن يتربوا الخلاص لا أن يضيقوا به ، ترك يا عزرا نيل سوف تكون مكروراً عند من يعلمون حقائق الأمور وأنت تتفق عليهم أبراج سجن الجسد لكي تنطلق أرواحهم تلك الطيور القدسية إلى سدرة المنتهي فتنفذ فيها أغشاشها؟ إن السجين الذي يضيق بالحرية ويحب السجن هو الذي يكون خارجاً من السجن إلى المشقة (الجحيم) لكن الكمل يعلمون أنهم يخرجون من السجن إلى الرياض والبساتين والقصور ، ألم تكن تحلم طواو وجودك في هذا السجن بالرياض والبساتين؟! كن النيل يحررك أيها الفيل الحائم بالهند ، (انظر الدنيا ممثلة بالنوم أو بحلم النائم في الكتاب الرابع ، الأبيات ٣٦٥٠ - ٣٦٦٤ وشروحها ومن حلم الفيل بالهند أي حلم الإنسان بالجنة والنوم أخ لموت ، انظر من نفس الكتاب الأبيات ٣٠٦٠ - ٣٠٧١ وشروحها) . إنه ليس موتاً إنه عرس ، أنت وأنت تحلم بالرياض والبساتين طيلة نومك في السجن تتمنى على الله ألا يوقظك من النوم ، وأليس من رحمة الله تعالى أن يقبضك في نومك إن كنت من أهل الصلاح فتنتقل إلى هذا النعيم الأزلاني دون أن تذوق طعم شربة الموت ، وكيف يمكن أن يسمى هذا موتاً ، إنه عرس ، ولا يمكن أن يكون سوى عرس ، وفي ديوان شمس (موتنا هو عرس الأبد) ، (غزلية ٨٣٣ ، ص ٣٣٨) .

(١٧٢٨ - ١٧٤٢) : هذا هو الطريق الأسنى ، فكن دائماً من أجله في قيام ، قم قيام الشمع أمام المحراب في هذا النيل المظلم ليل الدنيا وليل الفتنة ، ول يكن دليلك في هذا هو الطلب فمن قرع باباً ونج ولج (انظر من أجل تفصيلات عن الطلب الكتاب الثالث ، الأبيات ١٤٤٠ - ١٤٥٠ ، وعن الدمع وقيمة الدموع ، انظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ١٥٩٩ - ١٦٠٥) ، فليكن نظرك إلى السماء ، أليس أصل العطايا يأتي من السماء إلى الأرض؟ فيما بالتك تحزن إن حملت من الأرض إلى السماء ، ولدلك أن تستكثر هذا على نفسك ، ألم تقم بالطلب في نهاية الأمر؟! أليس كل طالب مجد يصل في النهاية إلى مطلوبه ، دوام على الطلب ، حتى يخرج قلبك ذلك السجين من جب الجسد ، ودعك من هؤلاء الذين سوف ي يكونون

ويتحسرون على موتك ، إذا كان جسدك قد طوى في التراب فان الجنان الثماني قد فتحت من أجلك (المعنى من حديقة سنائي ، انظر الأبيات : ٢٦٥-٢٨٠) وشرحها من الترجمة العربية لحديقة الحقيقة لكاتب هذه السطور) لقد استراحت الروح من اوضار الجسد ولم يعد يهمها إن كان تأويا في روضة أو في مستودع قمامه ، مادامت الروح موجودة في العالم السماوي تصبح : ﴿ يا نيت قومى يعلمون بما غفر لى ربى ، وجعلنى من المكرمين ﴾ (يس ٢٦-٢٧) (انظر أيضا الكتاب الثالث البيت ٢٠١٨) إن السماء والعالم العلوى والأفلاك كلها مهيئة من أجل حياة الروح الخالدة ، وماذا تعنى إذن ﴿ وفي السماء رزقكم وما توعدون ﴾ (الذاريات / ٢٢) ، هذا هو الرزق المعنوى ، راحة الروح وسرور العقل ، والحكمة التي لا تكسد وال بصيرة التي لا تكل .

(١٧٤٨ - ١٧٤٣) : العبارة المنقوله في العنوان : " الجوع طعام الله يحيى به أبدان الصديقين " ، اعتبرها فروزانفر حديثا نبويا ، ونقلها عن شرح التعرف على مذهب أهل التصوف لإبراهيم بن المستمني البخاري " أحاديث مثنوي ، ص ١٤٨ " ، وهناك حديث آخر " صوموا يوما وأفطروا يوما فإني لست كأحدكم إنى أبىت عند ربى يطعمنى ويسفينى " (أحاديث مثنوى / ٣٦) ، (انظر الكتاب الأول البيت ٣٧٥٤) (وعن الجوع انظر البيت ٣٠٣٦ من الكتاب الثالث) و " يرزقون فرحين " ، جزء من الآية الكريمة ﴿ ولا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله أمونا بل أحياء عند ربهم يرزقون فرحين بما آتاهم الله من فضله ﴾ (آل عمران / ١٦٩-١٧٠) ، والدسم والقوت الشريف هو الغذاء الروحاني عند رجال الحق ، إنه لا يصيب بالامتناع أو القولنج أو آلام الجسد ، بل تزيد به صحة ، وتمضى كلما ازدلت " أكلا " ، منه خفيفا حدا (انظر ١٦٩٧ من هذا الكتاب) وضرب المثل بجوع طائر الزاغ لأنه يطلب العمر الطويل ويحرض على الدنيا (انظر البيت ٤٥ من هذا الكتاب) ، أما غذاء الحكمة فيجعلك كالسفينة طافيا على هذا البحر الطامى العباب (الدنيا) .

(١٧٤٩ - ١٧٥٩) : ما هو السبيل للحصول على هذا القوت المعنوى ، إنه الصوم والانتظار ، اصبر واصمت وتحير وداوم على الطلب بقلبك لا بلسانك تنزل عليك مائدة الرحمة الإلهية ، إن شبع العين هو شبع القلب غير متجل للعطاء غير ملول في انتظاره ، ترفع عقيرتك في طلب القوت كل لحظة ، فاشبع لا يتجلل الطعام ، صورة معاشرة ، والشبع هو شبع النفس وليس شبع البطن فإنه لا يشعها إلا التراب ، كن رجلا صاحب همة ، ولا

تكن شحادة ملحاها سجناً ، فإن هذه الدولة التي يبلغ عطاها سبعين ضعف عطاء هذه الدولة "الموجودة على الأرض" ، والتي ينتظرون الشحاذون عطاءها ، أما الأغنياء (بالله) فهم الذين ينتظرون العطاء من الله لا من سواه وينتظرون المائدة العلوية ، فانتظار المائدة العلوية نوع من العبادة وليس محبة كانتظار العطاء من طواغيت الأرض (عن هذا الانتظار ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٢٢٢ - ١٢٢٥) وفي النهاية فإن كل من ينتظرن نوالاً من أرباب الدنيا قد يناله وقد لا يناله ، لكن من تظاهر عطاء الحق لابد وأن يناله ، المهم أن يكون صاحب همة ، وأن يكون العطاء الذي يطلب بهقدر قيمة المعطى ، فالضيف الذي ينصرف إلى شرب الحساء على المائدة يدل على ضعف همه ، فينصرف المضيف عنه لكنه إذا قلل من شرب الحساء فان المضيف سوف يأتي بالطعم الدسم ، لا تقل إنك جربت هذا ولم يحدث ، فمن قال لك إننا نتحدث عن هؤلاء الأحساء البخلاء ، إننا نتحدث عن الرزاق الكريم الذي لو أعطى كل امرئ ما يطلب ما أنقص هذا من خزانته مثلاً ذرة ، فما طلب بشموخ وكبراء فإنما تطلب من العزيز العلي ، وحتى تستطع عليك شمس كرمة كما تستطع على قمم الجبال عن طوعها .

(١٧٦٠ - ١٧٧١) : ما ورد هنا يشبه ما ورد في الكتاب الثالث (الأبيات ٣٩٦٢ - ٣٩٨٥) منسوباً إلى جالينوس وإن كان مولانا يستبعد أن يكون جالينوس متعاقاً بالدنيا كل هذا التعلق برغم حكمته ، ونظرة مولانا إلى الموت مثل نظرة كل الصوفية ، انه بوابة إلى حياة أعظم وعرض وبذاته مرحلة من الكمال الإنساني تتبع مراحل وتتلوها مراحل أخرى ، وهذه النظرة بالطبع تختلف عن نظرة الكثريين من شعراء الفرس ومنهم الفردوسى الذي قال :

كانت الدنيا ستصبح جنة بأرجحها وألوانها لو لم يكن فيها الموت والشيخوخة

(عن استعلامي ٣٠١/٥)

أو الخيام الذي أقام مناحة في رباعياته من جراء فناء ابن آدم بعد هذه الحياة الدنيا ، وقد يكون أحدهم المذكور في البيت ١٧٦ هو جالينوس ، أما الآخر المذكور في البيت ١٧٦١ الذي يرى قيمة الدنيا في أنها صائرة إلى الموت لأنه بلوغ الغاية ونيل الوصول فيشير السبزواري (ص ٣٧١) أنه الإمام على ~~نهجه~~ الذي قال

جزى الله عننا الموت خيراً فإنه أبداً بنا من والدينا وأرافاً

ويكون الأمر كما لو أن الخليقة عبارة عن بيدر من القمح بسط في واد فلا هو ذري ، ولا

استخرج القمح منه ، ولا صنع منه الخبز ، فالموت هو الذي يصفى الحياة مرحلة بعد مرحلة . ويجدها ، ولو لم يوجد لجأ الناس بالصراخ مطابقين به (انظر لتفصيل هذه الفكرة ، الكتاب الرابع ، الأبيات ٣٠٠١-٣٠٠٨ وشروحها)، وذلك الذي يكره الموت لم ير ميتا حتى يسأله، وأنذاك سوق يكتشف أن الموتى لم يعانون قط حسرة الموت بل كانت حسرتهم كلها من أجل الفوت ، أي فوت فرصة العمل الصالح . كما قال الرسول ﷺ : { ليس لماضيin هم الموت إنما لهم حسرة الفوت } (انقروى ٤٥/٥) . يتمنون لو يعودوا ليعملوا صالحا ، كلام ومن ورائهم بربخ إلى يوم يبعثون ، إن الذي يقف عند ظاهر الحياة الدنيا ، يلعب النرد لعبة مقلوبة ، ويفهم الأمور على عكسها ، ويلقى بيذوره في الأرض البور ، ويترك أرض الله الواسعة (عن أرض الله الواسعة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٣٨٠ - ٢٣٨٣ وشروحها) إيه عقالك الكاذب الذي يبعنك عن عقالك الإيمانى ويبدى لك الأمور مقلوبة إلى هذا الحد ، وإلا فلية نسبة بين البئر (الدنيا) والخلاء (الآخرة) ذات المتعة واللذة والسعادة ، وأية نسبة بين إيوان الباطل و مقعد صدق عند مليك مقتدر ﷺ أية نسبة بين خمر الدنيا التي تخمر من المخيف ، وبين خمر الخواص اللذة لشاربين ، وهكذا ، إن لم تكن قد عشت حياة تحسد عليها ، فمت موتا كموت الرجال تحسد عليه ، وانتهز ما يتبقى من العمر ، وهكذا يكون موت الرجال بدليلا مطروحا لحياة الذل والمسكنة .

(١٧٧٢ - ١٧٨٦) : العنوان : ﴿ وهو الذي ينزل الغيث من بعد ما قنطوا وينشر رحمته وهو الولي الحميد ﴾ (الشوري/٢٨) . والعبرة " رب بعد يورث قربا ورب معصية ميمونة ورب سعادة تأتي من حيث يرجى النعم " ، ليست حديثا كما ينص مولانا في البيت الأول بل هي من أقوال الأولياء ، ويضرب إسماعيل الانقروى مثلا على المعصية الميمونة بهم عمر بن الخطاب رض قبل إسلامه بالاعتداء على الرسول ﷺ وكان في ذلك إسلامه ، والسعادة تأتي من حيث يرجى النعم هي النطف في ثوب القهوة وقد مر ، و الآية ﴿ فأولئك يبدل الله سيرتهم حسنات ﴾ (الفرقان : ٧٠) . ويرى استعلامي أن هناك رواية مشابهة في حلية الأولياء لأبي نعيم الاصفهانى (لم يحدد في أى جزء) (استعلامي ٣٠٢/٥) وكما أن " الناس نيا ماتوا انتبهوا " ، وكما أن " النوم أخ الموت " . وأهل الجنة لا ينامون ولا يموتون (كنوز الحقائق) ، والحديث النبوى : { إنكم لتموتون كما تتأملون وتبغبون كما تستيقظون } " أحاديث مثنوي ١٦٤) . وكما أن النوم هو " الموت الأصغر " ، فالصبح أيضاً هو الحشر الأصغر

والبيت ١٧٣٨ ناظر إلى الحديث الشريف "يبعث كل عبد على ما مات عليه" ، والحديث النبوى "إنكم تموتون كما تعيشون وتحشرون كما تموتون" (انقروى ٤٠٩/٥) .

(١٧٨٧ - ١٧٩٤) : هكذا قاتلنا منا وصحونا شاهدان على موتنا وحضرنا ، وإن كان الأمر هنا لا يعد مجرد مجاز و "خيال" ، فليس النوم هو الموت وليس اليقظة هي الحشر ، وإنما هو مجرد تشبيه والأمور لا تكون حقيقة أو عيانا إلا "هناك" ، حيث تحول الأمور كلها إلى عيان شديد الوضوح ، لكن الأصل هنا ، أصل ما يبدو هناك موجود هنا ، تماما مثلما تكون صورة الدار موجودة في خيال المهندس وفي "قلبه" ، كما توجد البذرة في الأرض ، ثم ينفذ المهندس تلك الصورة الموجودة في خياله ، كما تجعل الأرض البذرة تنمو ، وهكذا كل "خيال" ، يتوطن في القلب ، وكل "فكرة" ، تعن له سوف تتصور يوم الحشر ، أو كما قال الرسول ﷺ : {يبعث الناس على نياتهم} (انقروى ٤١١/٥) .

(١٧٩٥ - ١٨٠١) : إن هدفي من هذا الحديث هو أن أقدم درسا يستفيد منه المؤمنون : فعندما تشرق شمس الحشر ، يهرع الموتى من أجادتهم مصداقا للاية الكريمة ﴿ونفح في الصور فإذا هم من الأجداث إلى ربهم ينسلون﴾ (يس/٥١) و ﴿يوم يخرجون من الأجداث سراعا كأنهم إلى نصب يوفضون﴾ (المعارج/٤٣) ، إنهم يمضون إلى الحساب والميزان ، هذا هو ديوان القضاء الأكبر ، يمضون كما يمضي الذهب النضار والذهب الزائف ، كلاما إلى بوتفة الصائغ وكير الحداد (عن المحك لتمييز بين الصحيح والزائف انظر الكتاب الرابع للآيات ١٦٧٦ - ١٧٨٩ وشروحها) . وهذا هي أنواع الامتحانات تتولى عليك (انظر عن الامتحان الكتاب الثالث ، الآيات ٧٤٣ - ٧٤٦ وشروحها) . فتظهر أعمالك مثلما يظهر أفي القنديل ماء" أو زيت ، هل أنت من الذين (يسعى نورهم بين أيديهم) (الحديث ٦٢/٦) ، أو من ذوى الوجوه التي ﴿عليها غبرة ترهقها قترة﴾ (عبس/٤٠ ، ٤١) ، وما في داخلك سوف يظهر كالنبات الذي تدفن بذرته في الشتاء ، فيأتي الربيع ويجعل منه نباتا ساماً .

(١٨٠٢ - ١٨٠٥) : وانظر إلى الناس ، وانظر الفرق بين الشقى والسعيد فأولئك الذين هم من المتقين يكونون ﴿في مقام أمين في جنات وعيون يلبسون من سندس وإستبرق متقابلين﴾ وأما الفجار الفاسقون المجرمون فيكونون مصداقا للاية الكريمة : ﴿ ولو ترى إذ المجرمون ناكسو رؤوسهم عند ربهم﴾ (السجدة/١٢) . و ﴿زاغت الأ بصار﴾ (الأحزاب/١٠) ، و ﴿مهطعين مقنعى رؤوسهم لا يرتد إليهم طرفهم وأفندتهم هواء﴾ (إبراهيم/٤٣) إن الكتب

سوف تأتى ، سوف تسقط عليك في يمينك أو في يسارك دون أن تدرى ، ولن يستطيع أحد أن يغير ، فلا حول ولا طول ، والخشية كل الخشية أن يأتي الكتاب في اليسار «فأما من أوى كتابه بيمينه فسوف يحاسب حسابا يسيرا وينقلب إلى أهله مسرورا وأما من أوى كتابه وراء ظهره فسوف يدعو ثورا ويصلى سعيرا» (الاشفاق / ١٢-٧) .

(١٨٠٦ - ١٨٢٠) : ويفاجأ الكافر الزنديق في يده بكتاب أسود يجمع كل جرائمها وفسده ، فلا حسنة واحدة ، ولا عمل صالح واحد ، ليس فيه إلا ما يؤذى قلب كل مؤمن ، كله سخرية من أهل الطريق وتطاول عليهم ، كله كبراء وفرعونية وأنانية مفرطة ونرجسية فجة ، كله سرقة واحتياج ومكر ، وظلم لخلق ، يكون في طريقه إلى المشقة وإلى الجحيم ، ظاهر الجرم ضائع الحجة مختوم على فمه «اليوم نختم على أفواههم» (يس / ٦٥) ، وماذا يستطيع أن يقول ، لقد ذهبت تلك السلطة التي كان يتوقع بها في الدنيا ويعتمد عليها ، ربما سطوة نصوص أكبر منه يحمونه ، ها هو يمضى وملائكة العذاب من حوله كالعنس يضربون رأسه ودببه ، «اذق إنك أنت العزيز الكريم» (الدخان / ٤٩) ، إنه يتلفت ، يستغيث ، ثمة أمل عنده في العفو لكنه أمل محال ، أمل واه ، فهو أدرى بنفسه ، تلك النفس الفرعونية التي ووجه بها لأول مرة عارية لا يسترها حتى ثوب الرياء .

(١٨٣٤ - ١٨٢١) : ويأتيه الخطاب الإلهي «كلا لا وزر» (القيامة / ١١) ، هذا يوم العدل الإلهي ، ماذا تتضرر ، ولماذا تتاكا ، وأى أمل لك وأنت أدرى الناس بعملك ، إنك لم تتو نية خير واحدة ، إنك لم تر سوى فعلك «وما ربك بظلم لعبد» (فصلت / ٤٦) ، و «إنى حرمت الظلم على نفسي» ، فلا أنت نويت خيرا ولا فعلت خيرا ، ولا اتعظت ، وعملك هو نفسك وهي معوجة فلابد أن يكون ظلها معوجا ، والجزاء من جنس العمل ، فكيف تتوقع أن يكون الكتاب في يمينك وسعينك كنه في فعل أهل الشمال؟! وقد فعلت كل هذا وكان باب التوبة مفتوحا أمامك ، لكنك لم تتب (عن باب التوبة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٣ - ٢٥٠٨ وشروحها) .

(١٨٣٥ - ١٨٤٤) : فيجاوز العبد بالضراعة إلى الله سبحانه وتعالى "نعم عندى أمل يا الله ، فأنا أعلم أننى فعلت كل ما نسب إلى وهناك الكثير أيضاً مما ستره حلمك على ، لكنى أيتها الإله ، هناك شئ ما خارج عن جهادى وخارج عن فعلى ، عن جرائمى وفضائحى ، عن ضرائدى ، وعن عجزى وقلة حيلتى ، عن ضراعة مائة من أمثالى ، هو رجائى فى

محض عفوك ومحض لطفك ، وكلاهما لا علاقة له بعنتوى وظلمى ، إنه هو العطاء الممحض ، هذا كان أملى ، كان النفاثى كله إليه ، كان رجائى كله فيه ، هذا العطاء الممحض الذى منحنى الوجود منذ الأزل (انظر لحفظ الله لافظ فى الأصلاب ، ولطفه العميم ، الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٣١ - ٣٣٧ وشروحها) ، لقد أعطيتى خلعة الوجود وخلقتنى وهديتى السبيل ، كان دينك معى - يا الله - هو العطاء ، لم تمنع عنى عطاءك ، وأنا غارق في الذنب ، فكنت يا الله دائم الأمل في هذا العطاء .

(١٨٤٥ - ١٨٥١) : هذه الضراعة ، والاستغاثة ، والدموع هى التى تجعل بحر الرحمة يجيش ، (انظر شروح البيت ١٥٦٩ من الكتاب الذى بين أيدينا) ، فيأمر الله سبحانه وتعالى الملائكة قائلاً : ردوه إلى ، نقد كان أملاً فينا ، طامعاً في وجهنا ، كان الرجاء فينا راسخاً في سويدة قلبه ، إن هذا الرجاء جدير بالعفو ، فلا نفع لنا من صلاحه ولا ضرر علينا من سوءه ، ولنضرم النار في كتاب أعماله فلا زلة ولا خطأ ولا سوء ، ويعلق الأنقوى راوياً حديث عن الرسول ﷺ : { من أذب ذنبه فعلم أن له رباً إن شاء أن يغفر له غفر له وإن شاء أن يعذبه عذبه ، كان حقاً على الله أن يغفر له } (جامع ١٦٢/٢ - ٤١٨/٥) . وترتفع البشرى الإلهية ، لقد آن لنا أن نبدل سيئاته حسنات ، هذه هي كيمياً التبديل (انظر لكتيمياً الفضل الكتاب الرابع البيت ٥٩٤ - ٥٩٢ ، و ١٦٨٤ وكيمياً التبديل الكتاب الرابع ٣٥٠٨) ، وهى لا دخل لها بجبر و اختيار ، هى ممحض لطف ، (عن الجبر وال اختيار ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ١٣٦٣ - ١٣٧٦ وشروحها ، وانظر مقدمة الكتاب الذى بين أيدينا) هذه الكيمياً مضمونة في الآية الكريمة ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قُوْلًا سَدِيدًا يَصْلُحُ لَكُمْ أَعْمَالُكُمْ وَيَغْفِرُ لَكُمْ ذَنْبُكُمْ ﴾ (الاحزاب / ٧١ - ٧٠) . قال نجم الدين : يشير إلى أن الإيمان لا يكمل إلا بالتفوى وهو التوحيد عقداً وحفظ الحدود جهداً ، ولا يحصل سداد أعمال التقوى إلا بالقول السديد وهي كلمة لا إله إلا الله ، وبالتمداومة على قول هذه الكلمة بشرائطها يصلح لكم أعمالكم أي أعمال التقوى ويظهر سداد أقوالكم وسداد أعمالكم وبسداد الأقوال والأعمال يصلح سداد الأحوال ويغفر لكم ذنوبكم " . (مولوى ٢٧٠/٥) .

(١٨٥٢ - ١٨٥٦) : إن هذه الأنوار الإلهية الأزلية الأدبية لا تزيدها تقوى تقى ، ولا تنقص منها معصية شقى ، وماذا يكون الإنسان حتى يعامله الله سبحانه وتعالى بعمله !؟ هو لسان واللسان قطعة من اللحم وعين وهي قطعة من الشحم وأذن وهي قطعة من

العظم ، وقلب وهو قطرتان من دم ، هذا هو الإنسان خلقه الله ضعيفا ، وهو يعلم أولاً ضعفه، يعلم أنه مجرد دودة ، بالنسبة لقدرته الإلهية . في قول منسوب إلى الإمام على عليه السلام : أعجبوا لهذا الإنسان ينظر بشحم ويتكلم بلحم ويسمع بعظام ويتنفس من خرم " (سرني أول ٢٤٥ ، وأحاديث مثوى ٦٣) وإلا فأنه بالنسبة لمخلوقات سيدها وخليفة الله فيها (انظر مقدمة الترجمة العربية لكتاب الرابع) " ما لابن آدم والفخر ، أوله نطفة قدرة وأخره جيفة قدرة وهو فيما بينهما يحمل العذرة " . ليته يتذكر أصله بين الآن والأخر ، كما كان " إياز " ، يتذكر رداء الجندي وحذاءه الريفي ، أى لباسه أيام كان راعيَا فقيرا .

(١٨٥٧) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت ، بطلبها إياز أويماق مملوك السلطان محمود الغزنوي (٤٢١-٣٦٠ هـ ، ٩٧٠ - ١٠٣٠ م) وتعنى إياز بالتركية المصي والممير والشرق واللامع (جنبشاري ٥/٣١٧) ولب الحكاية يرجع إلى الروايات الشعبية السائدة في بلاد المشرق عموما عن ذلك الذي لا تskره السلطة عندما يصل إليها وبخاصة إذا كان من أصل وضيع ، ويرجع فروزانفر (ماخذ / ١٧٣ - ١٧٤) الحكاية إلى ما ورد في أسرار التوحيد في مقامات الشيخ أبي سعيد عن نساج وصل إلى الوزارة فلما نولاه إلى جوار دست الحكم كان ينسج عليه بين الأن والأخر حتى لا ينسى أصله ، وإلى ما ورد عن أبي نعيم الأصفهاني في الخليفة عن الخليفة الأموي عمر بن عبد العزيز (١٠١-٩٩ م / ٧١٧ - ٧٢٠ م) ، حيث كان يقيم مبعدا في حجرة متواضعة وفي عنقه جنزير (كالعبد) من أول الليل حتى طلوع النهار ، وكان أول من نظم الحكاية هو فريد الدين العطار في منظومة " مصييت نامه " ، وقد أشار مولانا إلى إياز عدّة إشارات في الأجزاء السابقة من المثوى (منها على سبيل المثال البيت ١٠٥٢ الكتاب الثاني ، وأشار إشارة مجملة إلى علاقة إياز برداء الجندي الريفي الكتاب الرابع ٨٨٧) ويروى المونوى (٣٧١/٥) ، و (أنفروى ٤٣٣/٥)، كان قرويا فقيرا فخرج السلطان محمود يوما إلى الصيد فمرق صيده من أمامه فتبعه، وبعد عن عسكره فأتى خيمة تركمانى وطلب منها ماء ولم يكن سوى إياز موجودا في الخيمة، وعلم بالفراسة أنه السلطان، فأعاد له مجلسا وزادمه فسر منه السلطان، وكان إياز قد قال له إن أباء ذهب ليحضر ماء ، لكنه بعد فترة أخرج له ماء من الخيمة، وفسر ذلك بأنه لم يقدم للسلطان الماء وهو عرقان ومجهد فشغله ب الحديث حتى استراح، جسده فعجب السلطان من ذكاء إياز رغم صغر سنّه ، وضمّه إلى معاشرِيه ، والحكاية رویت عن أكثر من سلطان وغلام أو جارية . المهم في هذا المجال أن

رويات كثيرة رويت عن اياز ومحموداً أشهرها تلك التي رواها نظامي العروض السمرقندى في كتاب المقالات الأربع عن مجلس الشراب كان اياز حاضراً فيه وأن الخمر لعبت برأس السلطان محمود فاشتهى " اياز " ، ثم طلب أن تقص طرة اياز التي ألقاها في هذه الشهوة ، وطلب من العنصرى شاعره أن يقول شعراً في ذلك ، وواضح أن الحكاية واضحة الاقبال . (جهاز مقاله ، نظامي عروضى السمرقندى ، طبعة مصورة اوقيس ، عن طبعة ليدن ، ص ٣٤ - ٣٦ ، وانظر الترجمة العربية لحبيبي الخشاب ، وعبد الوهاب عزام) . لكن تلك العلاقة الحميمية بين اياز ومحمود أوحى فيما بعد إلى الصوفية بجعل اياز رمزاً للمحب والعاشق للسلطان (الإنسان العاشق للحقيقة والمرید العاشق لشيخه أو كمثال لجلال الدين الرومى وشمس الدين التبريزى) ، وفي عصور الانحطاط نظمت منظومات كاملة حول هذا الموضوع مليئة بالإحالات ، ومن الواضح أن القصة هنا هي " قصة " هذا الكتاب من قصص " العشق " ، (في مقابل قصيدة وكيل صدر بخارى في الكتاب الثالث والتدبر الذي حكم عليه الملك بالإعدام ثم توسط شفيعه ، وغضب التدبر على الشفيع في الكتاب الرابع) ، ومن الواضح أن كل أبطال هذه القصص من الرجال (العشاق والمعشوقين) ، وهو ما قد يثير بعض الشبهات عند أصحاب الثقافة الغربية الذين يعتبرون هذا الأمر نوعاً من الشذوذ ، في حين أن التوهد الجنسي هنا يخرج أي دور للجسد في علاقة المحبة القائمة بين أبطالها .

(١٨٥٩) : إن من أخص الأمور التي تجعل الإنسان يحس بشيء من التوازن هو أن يذكر وهمد حياته عندما يرتفع فلا يتطرق النعمة ، ولا يطغى الاستغناء ، والإنسان وهو سيد الخليقة إذا ذكر في النهاية أنه مجرد حماً مسنون ، وأنه الضئيل الحقير بها نهاية في مقابل العظيم بلا نهاية ، فإن ذلك سوف يخفف من غلواته (انظر الأبيات ٨٨٣ - ٨٨١ من الكتاب الرابع وشرحها) .

(١٨٦٦) : من إفاضات مولانا جلال الدين خارج إطار الحكاية وخارج تيارها : منتهى عطية السلطان (الله) للمرء (اياز) هو العشق وما فوقه مطعم ولا مطعم ، فأى اهتمام يبديه العبد هو دون هذا العشق وهو نقص للوفاء وكفران بالنعمة (انقض الوفاء انظر الكتاب الثالث الأبيات ٢٨٦ - ٢٩٧ وشرحها) .

(١٨٧٣ - ١٨٧٧) : كيف يكون الملك ملكاً ثم يصدق وشایة الامراء؟! لا لم يكن يصدقها كان يعلم أن الامراء من المنافقين ، وكان يريد أن يفضح نفاقهم على أيديهم ﴿إن المنافقين

يُخادعون الله وهو خادعهم ﴿ النساء / ١٤٢﴾ ، لكنه يخشى شيئاً واحداً ، يخشى أن يتأنّل إياز من هذا الظن السيء ، وماذا إن كان قد فعل ، أي ذهب وأية جواهر يضن بها المحبوب على محبه .. هو محبوبنا (وكل ما فعله المحبوب محبوب) ، (انقروى ٤٢٤/٥) . وكل ما فعله المحبوب فقد فعله المحب ، (فأنا يده التي يبطش بها وقدمه التي يسعى بها) ، فالحجاب بين العاشق والمعشوق صورى لا يمنع الاتحاد حقيقة ، كأنه يقول : ولو كنا في الصورة متغايرين ولكن باعتبار الحقيقة لا امتياز ولا مغايرة .

(١٨٧٩ - ١٨٨٧) : لكن كيف يخون ؟! إن هذا محل ، وها هو الوجد يأخذ بتلايبب مولانا ، فيزداد إيقاع الأبيات بيت بعد بيت ، ويأخذه بوح العشق ، إن الأمر هنا خرج عن إطار محمود وعن إطار إياز وعن كل إطار بشرى ، فأي إياز هذا الذي تكون البحار السبعة قطرة واحدة منه ، والذي يكون أصلاً لكل أنواع الظهور ، أي إياز هذا الذي يكون الوجود كله رشحة من وجهه ، نحن في هذه الحكاية من حكايات العشق أمام معشوق عاشق ، وعاشق معشوق وكلاهما المعشوق والعاشق يحمل تجاه الطرف الآخر الشعورين معاً (اليس الأمر في الحقيقة هو هذا ؟) إن هذا الكامل المقرب إلينا ليحسده كل المقربين ، فهو منا بمنزلة العين والمصباح ، فإياز هنا هو الإنسان الكامل والمتصل الفاني في ملك محمود ، أما المراد بالبحار السبعة فهي اللطائف الإنسانية السبعة والبطون السبعة للآيات ومدن العشق السبعة والكتوز السبعة والأعضاء السبعة في بدن الإنسان والأنوار السبعة والمرايا السبعة والأيام السبعة (سبزوارى ٣٧٤) ، إن عظمة الإنسان عندما يكون مقرباً تبدو بلا حد ، ومن الذي يمكن أن يصف هذا الذي لا تحتويه الأفلاك ، من الذي يستطيع أن يصف ذلك المخلوق من تراب الذي سما عن التراب وصار إليهما وبز الملائكة ، ولم يعد جسداً ، دعني إذن أصرخ ما دمت لا أستطيع القول "آفة الحال إدراك المقال" ، (إني حائر بين الحديث والبكاء ، أبكي أو أتحدث رباءً ماذا أفعل ؟ فإن تحدثت فاتنى البكاء ، وإن بكى فكيف أفصح عن الشكر والثناء ، ٤٧١٢-٤٧١٣ من الكتاب الثالث) وليت الوجود كان ذا لسان ، حتى يرفع الحجب عن الموجودات ، وكل ما تقوله يانفس الوجود عن الوجود إنك قد وضعت عليه حجاباً آخر ، إن آفة الإدراك هو ذلك المقال والحال ، وغسل الدم بالدم محال (٤٧٢٨ - ٤٧٣٠ من الكتاب الثالث) ، لكن لابد من الإقصاص ، أصرخ ، أرقص ، فإن القلب لا يتحمل كل ما فيه وهو رقيق كالزجاجة ، مزق الثياب وجداً بدلاً من أن يتمزق القلب الرقيق الضعيف الذي فاض بما فيه من العشق .

(١٨٨٨ - ١٨٩٠) : اختلف المفسرون حول هذه الأبيات الثلاثة فقد فسر الأنقروى والمولوى (أنقروى ٤٢٧ / ٥ - مولوى ٥٢٧ / ٥) بأنه جنون روحانى وزيادة في الوجد ، حالة كانت تتناسب مولانا بمجرد ظهور الهلال فكان يندفع في الرقص ، وقد ورد المعنى أيضاً في ديوان شمس تبريز : ثانية جاء أول الشهر ، وهذا هي نوبة الجنون (عن استعلامي ٣٠٧ / ٥) ويرى عبد الباقى (٥٣١ / ٥) أنه كان من المعتقدات الشعبية أن يجن الرجال في أول كل شهر ثلاثة أيام (في مقابل العادة الشهرية عن النساء) ويرى جعفرى (٥٦٧ - ٥٦٩ / ١١) أن ظهور الهلال كان يثير في مولانا الوجد لأنه يذكره بسطوع الأنوار الإلهية ، (كان أو لى تمام البدر) ، ويؤيد ما ذهب إليه عبد الباقى لكنه لا يراه معتقداً شعرياً بل يراه نظرية قال بها علماء النفس الغربيون ، على كل حال يمكن أن يكون عبد الباقى أقرب إلى المعتقدات الشعبية التركية التي كانت سائدة في بيئه الأناضول في عصر مولانا، ويفسر ملا هادى السبزوارى الأمر تفسيراً فلسفياً ، فيرى أن الأيام الثلاثة مجاز يعني فترة العمر لأن الزمان كله اعتباراً هو أيام ثلاثة : أمس واليوم وغداً وهو تجلٍ للماضي والحاضر والمستقبل ، ففى كل آن تجلٍ جديد وطلع نور على الإنسان الذى هو خليفة الله كما أن القمر خليفة الشمس (ص ٣٧٥ ، ٣٧٤) أما معنى هذا يوم السعادة لا يوم الفيروز ، فذلك الغارق في السعادة الروحية والفضل الإلهي لا يعنيه أن ينظر إلى خاتمة الفيروز عند رؤية الهلال حتى يكون الشهر كله رزقاً وبركة وسعادة (استعلامي ٣٠٧ / ٥) ، لكن أي أول شهر ، ترى هل يكون الوجد والعشق والفناء موقوتاً يوقيت أن الشهر كله بالنسبة لي بمثابة أول الشهر ، فأنا دائم في وجده غارق في عشقه مجنون به .

(١٨٩١ - ١٨٩٥) : من الأوفق أن يكون البيت ١٨٩١ بعد العنوان التالي ، إن آية حكاية من حكايات العشق تجرني نحو ذلك الجنون ، نحو ذلك العشق الذي يكوينى بناره ولا أجد له دفعاً ، فاركض ، وأحن ، مثلاً يحن الفيل إلى موطنـه (انظر لتفصيلات هذه الفكرة الكتاب الرابع ٣٠٦٨ - ٣٠٧١ وشروحـها) ، والشطرة الثانية في البيت ١٨٩٢ تعنى أنه لجنونه هذا قد صار فاقداً لكل مسؤوليته (انظر ٥٢٣ - ٥١٧ من الكتاب الثالث عن خراب القرية وتخربيها للعقول والقلوب) ، وعن البقاء في الفناء انظر مقدمة الترجمة العربية للكتاب الثالث ومن الملاحظ أن مولانا عندما يفحضر به الوجد ينظم شعراً بالعربية (انظر الكتاب الثالث هنا تحدث بالفارسية وإن كانت العربية أحلى ، وللعشق في حد ذاته مائة لغة أخرى البيت ٣٨٤) .

(١٩٠٦ - ١٨٩٦) : يستمر مولانا خارج إيقاع لحن "إياز" كما عبر ، والواقع أنه ما طرح هذا اللحن إلا لكي يغوص في وجده ، فكل عشق بين رجال الحق "أو من يرمون إلى رجال الحق بالطبع" إنما يحرك عنده عرق التجانس ومحبته لرجال الحق "شمس الدين أو حسام الدين" ، فهكذا ، إنني عاجز عن إكمال هذه الحكاية ، ألا فاتطام على أحوالى وتحدث عنها أنت ، كأنه يحدث حسن حسام الدين ، إيجذبه - أى المثنوى - فينجذب إليك ، أقرأنى وردد ، فأنا جبل الطور ، وأنت موسى الوقت ، وهذا - أى المثنوى - هو الصدى (عن الجبال ونزع رجال الحق إلى الخلوة في الجبال انظر الكتاب الثالث ١٣٥٥-١٣٥٠ وشروحها) ، وهذا الجبل لا يعرف شيئاً إله يردد كل ما يقوله موسى ، إنه جسد ، ومع ذلك فالجسد يستمد قليلاً من نطف الروح ، وهكذا صرف أسطورة ، لأنني ذبت في رجال الله (انظر ١١٤٧ من الكتاب الثالث وانظر أيضاً الأبيات العشرة الأولى من الكتاب الرابع) إن رجال الحق يفيضون على التراب وعلى الحماد من أنوارهم ، فما بالك بأولئك الذين يلازمونهم ويأخذون عنهم ، ولماذا لا تكون الروح في حاجة إلى جسد ، إن ذلك المنجم كليل البصر ، ولا يستطيع أن يكتشف الكواكب وأن ينظر إلى الشمس إلا بمعونة الاصطرباب ، وهكذا روح السالك هي المنجم والجسد كالاصطرباب ، لكن إياك أن تعتمد على هذا الاصطرباب، إن الرؤى التي يكشفها قاصرة جداً ، فكيف يحيط هذا الاصطرباب المحدود بهذا الكون؟ كفاك ادعاء وفيهقة .

(١٩١٧ - ١٩٠٧) : هنا أبحث عن كحل العارفين "المعرفة" ، الفيض وذلك الدواء الذي يجعلك تنظر إلى الأمور كما ينبغي وهذا يجعل عينك تصير في سعة البحر ، بعد أن كانت مجرد جدول (وانظر أيضاً عن كحل العارفين الأبيات ٣٣٧٢ - ٣٣٧٥ من الكتاب الرابع وشروحها) ، ما هذا الذى أقوله إنني لا جدال قد فقدت الوعي ، ترى لماذا يذكر جلال الدين هنا ما يقوله؟ أتراه يستبعد أن تتحول العيون الكليلة إلى عيون حادة لمجرد أنها اقتربت من العارفين ، أو تراه يرى نفسه على وشك أن يخوض في أمور ليس له أن يخوض فيها ، فينأى بنفسه من طرف السطح قبل أن يسقط فيه (عن طرف السطح انظر الكتاب الرابع ٢١٥٠ - ٢١٥٣ وشروحها) لكن ما ذنبي أنا ، أنه ذنب من سلبني الحجى ، من سلبني العقل ، من جعلني أتخبط هكذا في الكلام ، لأهرب ، لأنحدث بالعربية ، فكم هم الذين يفهمون العربية في هذا المجلس؟ ها أنا أخاطبك أى عقل أبحث عنه؟ إن العقل عقال ، والعقول في تلك الناحية لا تساوى الألف منها خردلة منذ أن همت فيك وجئت بك لم أشته أن يكون لي عقل ،

وجنونى إنما هو فى هواك ، لكن ما دخل اللغة هنا ؟ حتى إن تحدث بالفارسية فمن الذى يستطيع أن يفهم هذا الكلام "لقد مت حسرة على الفهم الصحيح" وها هم شراح المتنوى يقولون أن المخاطب تارة هو شمس الدين وتارة هو حسام الدين ، أى شمس الدين وحسام الدين ، أيمكن أن يكون المخاطب هنا بشرأ ثم ينجو مولانا من القيل والقال ، وهل يمكن أن يكون كل هذا الهيام فى بشر ، حتى ولو كان هذا البشر هو شمس الدين أو حتى حسام الدين ، إن العلاقة بين مولانا وبين شمس الدين وحسام الدين تظل قائمة على علاقة الإبداع ، إنهم هما اللذان يدفعانه إلى الإبداع ، وحسام الدين يجر الكلام منه جرا إلى حيث يريد الله له أن يكون" (انظر الأبيات العشرة الأولى من الكتاب الرابع) لكن من المحال أن يكون هيام العشق موجهاً إلى حسام الدين أو شمس الدين ، وكأن مولانا كان يتوقع كل هذا التخريجات ، فيتساءل هل يتحمل كل وعى خمره (الإلهية) وهل يمكن لكل إنسان أن يكون عبداً له؟ ها أنا ذا دليل لك ، لا يزال الجنون ينتابنى بين الآن والأخر ، فهاتوا القيد ، هاتوا القيد ، امنعوا هذا المجنون من الحديث والقول ، لكن قيدي من جداول حببى ، وما عاده من قيود لا يمكن أن يمنعني من الحديث ، أية قيود صورية إنما القيود هنا داخل القلوب .

(١٩١٨ - ١٩٢٦) : عودة إلى قصة إياز ، لكنها عودة لمجرد التذكير بأنه يتحدث عن قصة إياز وحذائه وسترته ، ثم انطلاق نحو مستوى آخر من الحديث هو مزيج هذه المرة بين العرفان والأخلاق ، والآية فى العنوان **﴿فَلَيَنْظُرِ الإِنْسَانَ مِمَّ خُلِقَ﴾** والجواب **﴿خَلَقَ مِنْ مَاءَ دَافِقَ﴾** (٥ ، ٦ من سورة الطارق) قال نجم الدين حفظتك فى هذا القبيل يحفظونك من العاهات الجسمانية والآفات الروحانية وأنت غافل عن نفسك وعن حفظتك وتحسب أنك خلقت للأكل والشرب والجماع أما تعلم أن الله خلق لطيفتك الإرادية من ماء الرحمة المصبوب فى رحم قلبك مما كان مودعاً فى صلب روحك ومن ماء التربية المستودع فى ترائب قلبك وقت التخمير أن الله غالب على رجעה إلى أصله إن لم يعط حقه" (مولوى ٥/٢٧٩) إن هذه القصة فى رأى مولانا كنز مليء بالأسرار وهذا هو أحد أسرارها ، إن أحد أسباب احتفاظ إياز بملابسية القديمة هو أن ينظر إليها قائلاً لنفسه : اتبه هكذا كنت ، إياك والكرياء ، إنك مجرد راعى وقروى ولست نديم السلطان ، وينطلق مولانا نحو الدرس : إن وجود النعمة يحدث طغياناً يعبر عنه مولانا بكلمة "السكر" **﴿كُلَا إِنَّ الإِنْسَانَ لِيُطْغِي أَنْ رَأَهُ اسْتَغْنَى﴾** (العلق ٦-٧) انه سكر الوجود يحس المرء أنه مالك لوجوده أو بالتعبير المعاصر مالك لمصيره مسيطر على

حياته "سيد نفسه" إلى غير ذلك من التعبيرات المضحكة، فيسقط سقوطاً ذريعاً في الكبرياء الذي هو ضريب الشرك ، القرون السابقة بادت لأنهم ظنوا أنهم "قادرون عليها" أى قادرون على الأرض مسيطرون يفطرون ما يشاءون ، وإليك المثال الأول عن الكبرياء : عزازيل "إيليس" عندما عصى عن أمر ربه كان يسمى عزازيل وكان من الملائكة الذين يسبحون الليل والنهر لا يفترون لكنه لم يتحمل السجود لأدم ، كان مانعه الكبرياء ، ومن الكibriاء كان العصيان الأول (يضيق بنا هنا المقام إن ذكرنا المواقع التي ذكر فيها إيليس أو عزازيل في المثلثي ، فلا يكاد يوجد كتاب من كتب المثلثي الستة لم يذكر فيها أكثر من مرة، إنه المعادل الموضوعي لأدم، ولم يقف الأمر عند هذا الحد بل أدى الحسد إلى العصيان والتكبر والضلال والإضلal ، وهكذا النفس إن أرخت لها حبال العصيان خرجت من معصية إلى معصية، فقد ظن إيليس أن النار أسمى من التراب ، ﴿قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِّنْهُ مَنْ خَلَقَنِي مِنْ طِينٍ﴾ (الأعراف ١٢) ، كانت نار غضبه تستعمل من داخله فلتقي بلهبها وألسنتها خطأ وكفراً وتجبراً وعصياناً ، ومن هنا قيل "الولد سر أبيه" إنه ابن هذه النار والمعبر عنها والمخبر عن صفاتها من إحراب وغيره (عن الحديث انظر الكتاب الرابع الأربعيات ٣١١٦-٣١١٩ وشروحها).

(١٩٢٧ - ١٩٣٦) : الآية المذكورة في العنوان الرحمن ١٥ والآية الثانية ﴿فَسَجَدُوا إِلَيْنِي﴾ : الآية المذكورة في العنوان الرحمن ١٥ والآية الثانية ﴿فَسَجَدُوا إِلَيْنِي﴾ كان من الجن ففسق عن أمر ربه ﴿الكهف ٥٠﴾ ، ويدرك مولانا حديث "الولد سر أبيه" ثم يستدرك ويراجع نفسه ، إنه هنا يتسل بالأسباب والعلل ويبحث عن علة يبرر بها عصيان إيليس ، ويقول أنها من أصله لا إن الأمر كله لا يعود فهراً من الله تعالى عز وجل، فلا يرتبط عصيانه بكونه مخلوقاً من نار لأن من الجن من آمن والله تعالى مبراً من العطل ﴿إِذَا قُضِيَ أَمْرًا فَإِنَّهُ يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾ في صنع متواصل مستمر طاهر مبراً من العلة التي هي حادثة وعرضة للتغير والتبدل ، ولا يصح أن يذكر هنا الأب أو سواه لأن مرجعنا جميعاً إليه ، وخلقتنا جميعاً منه ، وما الآباء إلا مجرد صور جعلها الله سبباً للخيبة وإلا لو شاء لخلق من غير أب "عيسى عليه السلام" بل من غير أب ومن غير أم "أدم عليه السلام" ، هذا هو الباب وما سواه قشور ، لقد قبل من قبل دون علة ورد من رد دون علة ، والحقيقة لا تتقابل فالعشق هو رفيقك أيها المرفق الذي في هشاشة البندق ، إنك قدمت الجلد ، والقشر حتى تصبح مصداقاً للآية الكريمة ﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا سُوفَ نُصَلِّيهِمْ نَاراً كَلَمَا نَضَجَتْ جُلُودُهُمْ﴾

بدلناهم جلوداً غيرها ليدوقوا العذاب » (النساء ٥٦) وأن الباب منك ليس يطر على النار نفسها ، لكن النار في حاجة دائمة إلى القشور ، فنور العبادة يطفئ النار "جز يا مؤمن فإن نورك أطفأ ناري" لكن غثاء المعصية يزيدها ضراماً ، وانظر لكي تعرف أنك إذا كنت تحتوى على ماء المعرفة فلن تستطيع النار أن تحرقك ، مثل القدر ، فهل رأيت قدرأ ملئاً بالماء أحرقته النار؟ إن النار تبدأ في إحراق القدر عندما يت弟兄 كل ما فيه من ماء ، وخازن النار نفسها المسيطر عليها المسمى بمالك هو مخلوق ، فانظر إلى حكمة الله تعالى يجعل مخلوقاً خازناً على معدن الغضب ، وأنت لم تسيطر على معدن الغضب داخلك ولا تقراً تمده بالقشور ، إن مالك مسيطر على النيران لأنه حق معنى الإنسانية ، فتحقق أنت أيضاً معنى الإنسانية وكن جديراً بأحسن التقويم .

(١٩٣٧ - ١٩٤٩) : هناك جانبان يوجدان في الإنسان بدن وروح أو كما يعبر مولانا في هذا الموضع قشر ولب ، وهو أنت تضع قشرًا فوق قشر ، وكأنك تعد نفسك لكي تكون "حصب جهنم" وطعاماً للنيران ، والله تعالى سالخ لهذه الجلود والقشور ، من مال وجهه ومنصب ما لم تكن له سبحانه وتعالى ، وأنت إن لم تكن قد أعطيت لما تكبرت كل هذا الكرياء ، فالمال والجاه هما هما رفيقاً لهذا الكرياء الحميمان ، وأضر بك مثلًا ، أن هذا الكرياء غفلة عن المعنى وغياب عن الحقائق لأنك لو علمت من كنت ومن تكون وإلى أين أنت صائر لما تكبرت ، فما أشبهك بثلج متجمد (تركت الحالة الإنسانية إلى الحالة الجمادية) لأنه في غياب وفي غفلة عن الشمس ، انظر إلى نفس هذا الثلج عندما تسطع على الشمس يتحول إلى ماء يجري وينطلق وتكون منه الحياة لكل المخلوقات فاطمئن في اللب والمعنى ، ولا تتظر إلى الحديث "ذل من طمع" ، فالطمع هنا هو المذكور في أقوال الأنمة رضوان الله عليهم "عن على رضي الله عنه" ما هدم الدين مثل البدع ولا أفسد الرجل مثل الطمع" على بن الحسين رضي الله عنه "رأيت الخير كله قد اجتمع في قطع الطمع في ما أيدى الناس" عن الصادق رضي الله عنه "خمس من لم يكن فيه لم يهنا بالعيش الصحة والأمن والعتاد والقناعة والآنيس المواقف (جعفرى ١١/٥٨٦)" ولا تقع بالقشور متعللاً بـ "عز من قنع" ، فليس الذل والعز المقصودان هنا بالذين تفهم ، فعز الدنيا ذل في الآخرة ، وانظر إلى الحجر إنه يفنى في حرارة الشمس فيتحول إلى جوهر ، إن ذله هذا رفعة وعظمية وترقى وعلو وسمو ، والعجيب أنك تبدى الكرياء وأنت في مرحلة الجمادية لا تزال ، فلا أنت نقية نفسك ولا أنت واصلت

الطريق ولا أنت قمت بالتصفيه وعرضت نفسك لشموس الطريق ، ولا أنت فنيت عن البشرية وتحققت بالألوهيه ، فهل من المعقول أن تقوم بكل هذا الادعاء وكل هذا الكبراء والتنفج وأنت كل ما تقوم به أنك تعامل في مستودع قمامه ، كلما زادت القمامه فيه تحقق له الكمال (انظر لتفصيلات عن هذه الفكرة الكتاب الرابع الأبيات ٢٣٨ - ٢٥٦ والبيت ١٠٤٤ وشروحها) وهكذا يعتمد الكبراء على المال والجاه ، فانهما يغذيان هذا الوليد الشيطاني بالشحم واللحm ظناً منهما أن هذا هو النبأ جاهلين بأن كل هذه قشور تذهب غثاء ، وكل لحم نبت من سحت وحرام فالنار أولى به .

(١٩٥٠ - ١٩٥٩) : وإيليس هو الذى سن هذه السنة ، كان أول من تكبر وعصى ولم يكن عصيائه إلا بسبب التجاه ، كان يتبع ويبالغ في العبادة لا حباً في الله ولكن رغبة في أن يكون رئيساً للملائكة . فلما كان التكريم والتجليل لأدم طعن في الصميم ، فقد كل شيء ، لقد كان الاختيار الإلهي بكل من تراب طعنه نجلاً في قلب إيليس والمال حية والجاه أضر منها" ولا شيء ينجيك من هذا إلا أن تدخل تحت رعاية أحد الرجال ، يأخذ بيده ، ويتبع في داخلك هذا الشيطان الذي يجري منك مجرى الدم ، إنه يكون بمثابة الزمرد الذي تقطع عين تلك الحياة ، (كان القدماء يعتقدون أن الزمرد يطلع عين الحياة ويبطل خطرها وهذا الأمر من قبيل الأساطير التي انتقلا من حكماء اليونان عبد الحسين زرين كوب : سرني ، نقد وشرح تحليلى وتطبيقي مشوى ج ١ ، ص ٢١٧ ، ط ٣ ، تهران ، علمي ١٣٦٨ هـ) لقد سن إيليس هذه السنة ، هو رئيس الشر ، هو الذي وضع هذه الشوكة في الطريق ، وكل من أرداه بکرياؤه لعن إيليس { وكل من سن سنة حسنة له أجرها وأجر من عمل بها إلى يوم القيمة } ، كان هذا هو ديدن إيليس لعنة الله عليه ، لكن انظر إلى آدم ، كان يضع ستراه وحذاءه دائمًا أمام عينيه ، كان يضع تصي عينه دائمًا إنه خلق من طين وأن الكرم الإلهي هو الذي نفع منه من روحه ، كان يعلم أنه من العدم ، وأن العدم هذا هو أصل الوجود .

(١٩٦٠ - ١٩٧٣) : العدم في الحقيقة ليس عدماً فإنه مصنع الوجود ، وإنما من أين يأتي الوجود إن لم يكن قد أتى من العدم (انظر الكتاب الثالث ٣٧٧٣ - ٣٧٧٤ وشروحها ، وانظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ١٠٢٥ - ١٠٢٠) . ويرى زرين كوب أن مفهوم مولانا جلال الدين عن العدم يشبه إلى حد ما مفهوم ابن عربى عنه ، وعند ابن عربى يرى عدم ظرفية الأعيان الثابتة في مرحلة ما قبل ظهورها ومن هنا فإنه يعبر عن هذه النسب الذاتية في

مرتبة فقدانها الصورة بأنها الأعيان الثابتة، ومن هنا يرى لها نوعاً من الثبات والوجود ، وإن اختلفت أوصاف العدم ومراتب الظهور بين ابن عربى وجلال الدين ذلك أنها نابعة عند ابن عربى من نظرته في وحدة الوجود ورأى الصوفية في هذا الموضوع تلقيق بين آراء المعتزلة والأشاعرة حوله ، وبالرغم من أن مولانا يرد قول المعتزلة في التعبير عن المعدوم بالشيء ، فهو بقوله أن العدم هو مصنع الوجود يلتقي مع المتكلمين وبالرغم من أن كل ما هو مطروح عند الصوفية عن العدم والوجود مأخوذ من مناقشات الفلسفه الرواقيين ، تبدو كل أقوالهم متأثرة بمفهوم ارسطو عن العدم ومن أهم التفصيات في هذا الصدد مباحثات الإمام الشهيرستاني في نهاية الإقام . (عن سرني : عبد الحسين زرين كوب جلد ١ ، صص ٢٠٩ - ٢١٠) . ولا معنى للخلق إن لم يكن إيجاد من العدم ، تماماً مثلاً لا يكون معنى للكتابة على ورقة مكتوبة أو وضع البذور في أرض مبذورة بالفعل ، فكن أنت أيضاً عدماً حتى تكون مهياً نكى بيتطف بك الكرم و يجعلك مصداقاً "لنون والقلم" ، فنون كنایة عن العلم الإلهي والقلم كنایة عن العقل الكلى ، فان أردت أن تشرف بالعلم الإلهي كن عدماً وكفاك تشدق بالوجود ، اطلب لذاذ ذلك العالم وسرور العقل وسعادة الفهم ولذة الإدراك والوصول (ذلك الفالوذج) ودعم من لذاذ الدنيا فإن دسمها سم ، خذ القوت الشريف ، قوت العلم والمعرفة ودعك من دسم الدنيا فإنه سبب المرض ، هو الذي ينسيك أصلك ، فلا تذكره إلا في حشرجة النزع ، فالسکران بالخمر قد يفيق ولكن المثل بالدنيا لا يفيق إلا عند الفزع ، تتجلى له في لحظة فيدرك اغتراره بها وتجرعه خداعها ، ويذكر انه لم يكن يساوى شيئاً دون رعاية من الله وكرمه منه ، ولأنك لم تلحق بسفينة الصادقين وبقيت غريباً بين أمواج قبحك وكبرياتك وسلطاتك وأيدائك لخلق الله وجبروتك وطغيانك ، ولا تذكر من أنت في الأصل ومن أي شيء خلقت ، وإن كل ما أنت فيه إنما هو من الله تعالى ومن عطاياه ومن خزائنه التي لا تنفذ ، إنك لا تعرف بكل هذا إلا حين يدركك الغرق ﴿حتى إذا أدركه الغرق ، قال آمنت أنه لا إله إلا الذي آمنت به بنوا إسرائيل﴾ (يونس / ٩٠) . وأخذت وأنت في النزع تردد ﴿ربنا ظلمنا أنفسنا﴾ ، لقد فات الوقت أيها الديك الذي تصيح في غير أوان (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٣٣٩ - ٣٣٣٦ وشروحها) ، إن هذه ليست صلاة ، إنها صورة صلاة ، لقد فات الوقت ، إذ تذكر الله عند البلاء ، ولقد كان إيمان من ديك السماء ، تلك الديكة التي لا تؤذن إلا في الوقت المعلوم ، إذا انه يذكر الله ويدرك فضل الله وهو في قمة الرخاء وبالنسبة لديك السماء :

يعتمد على رواية رويت عن الرسول ص أنه رأى ليلة المراجعة ديكا بعظمة كل الوجود يخنق بجناحيه ويسبح بحمد الله فتجاوיבة ديكا الأرض ، ويقول الغزالى في إحياء علوم الدين أن هذا الديك يوقظ القائمين في الثالث الأول من الليل والمتهدجين في الثالث الثاني والغافلين عند الفجر ، (استعلامى ٣١٢/٥ - ٣١٣) .

(١٩٧٤ - ١٩٨٤) : في العنوان : اللهم أرنا الأشياء كما هي ، دعاء منسوب إلى الرسول ص (أحاديث مثوى / ٤٥) ، ولمولانا جلال الدين : وإذا كانت الرواية الصحيحة بالأمر الهين فمتى كان الرسول ص يطلبها من الله ، أما العبارة الثانية : " لو كشف الغطاء ما ازدلت يقينا " ، فمنسوبيه إلى الإمام على رض والبيت المذكور في العنوان لمولانا جلال الدين " والدرجة العوجاء تلقى ظلاً أعوج " من الأمثال الفارسية ، يقول مولانا : أيها العبيد تعلموا العبادة الصحيحة من اياز ، إن الدنيا لم تبصره ، فعبادته من أجل الحق لا من أجل المنفعة (مثلاً كانت عبادة عزاريل) ، إنه ديك يعلم الفجر الصادق (الآخرة) ولا يخدعه الصبح الكاذب (الدنيا) ، ذلك الذي أهلك القوافل ، وإياك أن تقول عنه انه كاذب منافق مرائي فإنك بهذا تصف نفسك ، وتتظر في مرآتك ، وسوء الظن من سوء الفعل ، ولعل مولانا في هذا المعنى ناظر إلى البيت العربي :

إذا ساء فعل المرء ساءت ظنونه
وصدق ما يلقاه من توهם

والمثل الدارج الفارسي : " الكافر يظن أن الناس جمِعاً على دينه " . والأمر ليس ببعيد ، لقد سمي الكفار الأشياء بالسحرة والكهنَّة ، واعتبر أولئك الضالون الأشياء من الضالين ، ويعود مولانا إلى قصة اياز ، هكذا كان دين هؤلاء الأمراء مع اياز وهذا هو سر ظنهم باياز ، إنهم يظلونه مثليهم .

(١٩٩٨ - ١٩٨٩) : بالرغم من أن الحديث يدخل في إطار قصة اياز إلا أن الذي يجرى على لسان الملك أدخل في باب آداب الطريق (الصوفى) ذلك أن الملك هنا يحس بوحدة مع اياز (وحدة المشاعر والأحساس بين الشيخ والمرید أو بين الحقيقة العليا والدنيا) ، انه يتساءل : تراه سوف يضيق من هذا البلاء ، لا ، لن يضيق ... إنه وقور ثابت كالجبل ، وسوف يتلقى هذا البلاء كما ينبغي ، إنه بلاء من الحبيب فهو لطف وليس قهرا ، إنه سوف يفسر هذا الأمر بنفس السهولة التي فسر بها سيدنا يوسف عليهما السلام رؤى صاحبى السجن (انظر يوسف / ٤١) ، والكلام الذي يجرى على لسان الملك يشبه أن يكون كلام الخالق في الولي الصالح ، والبيت ١٩٩٦ لعل فيه إشارة إلى ما مر في الكتاب

الرابع عن ضرب المریدین لأبی یزید البسطامی بالمدی (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢١٠٢ - ٢١٣٤ وشروحها) ، ويقرر بعدها أن ایاز هو هو : أنا من أهوى ومن أهوى أنا ، في الحب تسقط الثنوية ، ويكون استخدام الضميرين أنا وأنت من قبيل الإشراك ، وهذا الاتحاد ليس مشاركة في الوجود لأن كل ما هو في الوجود له تحققه العيني ، كما أنه لا يعني اشتراكا في الجنس واشتراكا في السمات أو في سائر الظواهر والخواص ، لأن البشر كلهم مشتركون فيها ، وهناك علاقات كثيرة تقوم فيما بينهم منها العشق كما أنه ليس مشاركة في الأفكار والمثل ، الذي يصل إلى أن يكون انمحاءً كاملاً في شخصية المعشوق بحيث تعبّر عنه تعبيراً حقيقياً الحكاية التالية (جعفرى ٥٩٧/١١ - ٥٩٩).

(١٩٩٩ - ٢٠١٩) : يقدم مولانا عالم العاشقين الحقيقيين ، عشاق الحق ، فعاشق الحق لا يعتبر لنفسه وجوداً غير وجود الحق ، ولا يعتبر للكائنات كلها وجوداً ، بل هو ذاتي في العشق الإلهي ذوبانا تماماً ، ويقول في العنوان : إن العاشق والمعشوق قد يكونان متناقضين تناقض الاحتياج والاستغناء ، أي قد يكون أحدهما مستغلياً والأخر محتاجاً لكن كلاً منهما منجدب إلى الآخر ، بما في الحقيقة واحد كالمرأة والصورة المنعكسة فيها ، والعاقل تكفيه هذه الإشارات ، فما الحاجة إلى القول بأنني أرد بهذا الكلام على من يزعمون أنه من المحال أن يكون هناك عشق إلهي ، لأنه كيف يعشق المحتاج إلى ما لانهاية المستغنی إلى ما لانهاية ، ناهيك عن عشق المستغنی بلا نهاية إلى المحتاج إلى ما نهاية ، "يحبهم ويحبونه" ، وهذا الخبر عن الجنون لم يهتم أحد بالبحث عن مصدر له ، وقد يكون من وضع مولانا جلال الدين ، لقد اشتكي المجنون مرتضاً هو من الهجر والفرار ، فوصف له الطبيب الفصد ، لكن المجنون أبدى خوفه من أن يقصد ، وسألته الطبيب : مم الخوف ، أليس الوحش تحيط بك دون أن تؤذيك ، أن العشق الذي من وجودك يفريض حتى على الحيوانات من حولك "يشير مولانا جلال الدين إلى أنه من الممكن للحيوان والوحش أن ينسى طبيعته الحيوانية ، إذا أحس بالحب وهو أمر يعرفه مروض الوحوش المحدثون جيداً" (ويعود ويقدم تفسيراً آخر في الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٢٧٢١ - ٢٧٢٧ فارجع إليها وإلى شروحها) . ولماذا نبتعد ، انظر إلى كلب أهل الكهف ، نعم ، الكلاب تعرف العشق والحيوانات تعرف العشق ، فمن تم ذلك الذي ينكر العشق ، يكون أقل من الكلب وأقل من الوحش ، ولا تقل أنه كلب واحد ذلك الذي تبع أهل الكهف ، ونام في كهفهم وبعث

معهم ، وذكر معهم في القرآن . هناك كلاب كثيرة ، تعرف معنى هذا العشق لكنها ليست مشهورة ، ومثالها ما رواه عند الرحمن الجامى في نفحات الأنفس : أن سعد الدين الحموي وكان مريضاً نجم الدين كبرى عبر بخاطره ذات يوم سؤال وهو : هل في هذه الأمة من تؤثر صحبته في الكلاب؟ وأدرك الشيخ فنهض ووقف على باب الخانقاه فمر كلاب بالخانقاه ووقف وأخذ يهز ذيله، فنظر الشيخ إليه فوصلته العطية، وتحير وغاب عن الوعي، وأدار وجهه إلى المدينة، وذهب إلى الجبانة ، رأوا أنه حياماً كان يسير كان تحيط به حلقة من الكلاب تبلغ خمسة وستين كلباً وتوقف في احترام ، ثم مات فأمر الشيخ بإن يدفن وأن يقيموا على قبره نصباً (انقروى ٤٥ / ٥) وبالطبع هذه الروايات رويت قبل أن يتم تدريب الكلاب على أعمال كثيرة قد لا يتقدماها البشر ، وهذا التدريب يتم بوسائل عديدة من أهمها أيضاً الرعاية والحب ، وأنك إن انكرت ذلك فلأنك منكر بطبعك ، فأنك لا تعلم شيئاً عن قلوب من هم من جنسك فكيف تعلم شيئاً عن قلوب الحيوانات ، إنك لا تأس إلى البشر وتحاول فهمهم ، فكيف تأس إلى الوحش وتحاول فهمها (انظر من أجل العشق السارى في كل السكون إلى الكتاب الثالث ، الأبيات ٤٣٩٥ - ٤٤٢٣ وشروحها) ، ويظل مولانا جلال الدين منطلقاً في تداعياته حول موضوعه المحبب : العشق ، انظر إلى عماد هذه الحياة ، إنه كله قائمه على العشق ، حتى تناولك للخبز يكون من ميلك إلى هذا الخبز ، الميل إذن هو الذي يحول هذا الخبر "الميت" إلى روح ، كما أنه أيضاً يجعل الروح خالدة ، ويعود مولانا جلال الدين إلى هذا الخبر المروي عن المجنون ، إنه لا يخشى الفصد من أجل نفسه ، بل يخشى على ليلي لأنّه يحس أنه ممتلى بليلي امتلاء تماماً ومن ثم يخشى أن يخز المبعض ليلى ، والإفانه - أي المجنون - عاشق للجراح ، يسعى إليها ، ففي البلاء يكون النعم .

(٢٠٢٠ - ٢٠٣٠): البيت المذكور في العنوان ، قال عبد الباقى (٥/٣٣٣) ، واستعلامى (٥/٣١٥) ، أنه لسنانى ومن الحديقة وأضافا بأنهما لم يعثرا عليه فى الحديقة ، كما لم أثر عليه فى الحديقة ، بل عثرت عليه فى منظمة سير العباد إلى المعاد لسنائى (انظر سير العباد إلى المعاد ضمن مثنويات حكيم سنائى ، ص ٢٠٨ ، سطر ١٠ ، تحقيق محمد سقى مدرس رضوى ، انتشارات دانشکاه طهران ، تهران ١٣٤٨ هـ). ومرأة اليقين يعني بها قلب العبد المؤمن الذى لا يشوب إيمانه بالله تعالى أدنى شك ولا يريد دليلاً أو برهاناً ،

والسطر الأخير : أخرج بصفاتي إلى خلقى من رأك رأنى ومن قصدى قصدى ، وارد في مراج أبي يزيد البسطمى ، وفيه روایات مختلفة . (انظر انفروى ٤٥٧/٥) ، وانظر من أجل الاختبار الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٤٣ - ٢٤٦ وشروحها ، والاختبار جائز عند الوصال وليس في أي وقت آخر (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات عن امتحان المرشد ٣٨٩ - ٣٧٤ وشروحها) ، وعن فناء قطرة الخل في العسل ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٦٧٠ - ٣٦٧٥ وشروحها) ، وامتلاء الحجر بالشمس وتحوله إلى ياقوت وخروجه عن صفات الحجرية من أفكار سنائى (انظر ديوان سنائى ، ص ٣٧٦) ، وزاد مولانا على الفكرة بأن الحجر الذى يتحول إلى ياقوت يكون كل ما فيه محبا للشمس ، وحتى حبه لذاته هو حب للشمس ، ولا فرق هذان بين حبه لنفسه وحبه للشمس ، فكله من الضياء من المشرق ، الضياء الإلهى .

(٢٠٣١ - ٢٠٤٢) : إن أي الياقوت أو الحجر الذي تحول إلى الياقوت ، أو العاشق الذي أشرقت عليه شمس العشق فبدلته من حجر إلى ياقوت ، إن لم يتحول إلى ياقوت بالفعل ، فإن ذلك الحجر يصبح عدوا لنفسه ، ذلك أنه أئية منفصلة عن الضوء نافرة منه ظلمانية ، ومن ثم فإنه إن أحب نفسه ، وهو لا يزال على حجريته هذا ، فإن هذا يكون من قبيل الكفر ، لا يليق به أن يعترف بأن لنفسه وجودا ، فأى وجود للحجر ، ما أشبهه إذن بفرعون الذي قال : أنا ربكم الأعلى ، فأذله الله سبحانه وتعالى ، بواسطة موسى عليه السلام ، وإن كنت تريد أن تعرف الفرق ، فانتظر إلى الحلاج الذي قال "أنا لله" ومع ذلك فقد نجا بها وصار رأسا للأولياء ، لأنه كان فانيا في صفات الله (انظر لتفصيلات الكتاب الرابع الأبيات ٢١٠٢ - ٢١٣٤ وشروحها) ، والفكرة فيما يرى استعلامى (٢١٦/٥) واردة في معارف برهان محقق ، وتكررت هذه المقارنة في المتنوى كثيرا (انظر الكتاب الثاني الأبيات : ٣٠٧ و ٢٥٣٢ و ٢٥٣١ وشروحها) ، إذا أردت مثلا على الحجر فخذه من فرعون فلم يكن يحق له أن يقولها ، وإذا أردت مثلا عن الياقوت فخذه من المنصور وما كان له أن يقولها إلا بعد أن امتلا وجوده بالنور ، لم يكن حنولا كما ظن بعضهم ، لكنه كان امتلاء بهذا النور الإلهى ، وأنا أقول لك أيها المريد ، جاحد ، فمن جهادك هذا يمكن للحجر الكامن فيك أن يتحول إلى ياقوت ، هذا هو البقاء في النقاء الذي تشاهده في كل لمحه ، حينذاك تمضى عنك العلاقة الدينوية ، أما السكر فالمحضود به الانسلاخ عن الذات والحيرة من العشق الإلهى والنشوة التي تصيب المرء من إدراك العوالم الإلهية .

(٢٠٤٩ - ٢٠٤٣) : والطريق إلى هذا الأمر إنما يكون بتحول بأجمعك إلى أذن سامعة لرجل من رجال الحق يأخذ بيده ويدلك على الطريق ويعدك لنور الشمس الساطعة ، فتتجلى بها وبمعارفها وكأنما أبست أذنك قرطا من الياقوت، وداولم على إخراج تراب العلائق الدينيّة والانغماس فيها من بئر وجودك هذا إذا كنت ترى نفسك إنساناً جديراً بأن تمحو عن النفحات الإلهية كل ما يعلوها من تراب، وإن الله سبحانه وتعالى إن رأك جاداً في الطالب من صرفاً إليه بكل روحك وكيانك، فإن جذبة واحدة من جذباته وهي تساوى عمل التقلين (مولوى ٢٩٨/٥) سوف يجعل ماء المعرفة الزلال ينبع من وجودك (انظر البيت ٤٧٨٦ من الكتاب الثالث) ، وذلك أن من جد وجد وسعد وأداء الإقبال من الإله الواحد ، ومن قبيل الجد في العمل أن تداوم على الصلاة فإنها قرع على باب الوجود مصداقاً لقوله ﷺ : { أدم قرع باب الملائكة بالركوع والسجود } (استعلامي ٣١٧/٥ وانظر الكتاب الثالث ، البيت ٤٧٨٥) ، والإقبال هو العناية الإلهية وبابها العمل .

(٢٠٥٦ - ٢٠٥٠) : لا يزال مولانا جلال الدين يركز كثيراً في عناوين أشعاره على أن ايازا هنا مجرد رمز عن العبد الصالح المقرب إلى الله "السلطان" ، وإلا فلية صلة بين ايازا مملوك السلطان محمود الغزنوي والأئباء والأولياء حتى يقرن بهم؟! وهو يعود إلى القصة التي بدأها في البيت ١٨٥٧ وعاد إليها عدة مرات للإيهام بأنه يتحدث عن ايازا ومحمود والواقع أنه يتخذ منها تكتة نحو الانطلاق في إفاضاته عن العشق ، الموضوع الأول والخيط الجامع للمشروع المعنوي بأجزائه الستة ، وفي البيت ٢٠٥٣ أن ايازا كان أضن بسره هذا بحيث جعل الحجرة فعلاً تبدو وكأنها تحتوى على كنز ثمين ، وهكذا ، قلوب الرجال فهي قبور الأسرار ، وكان أيضاً يعلم أن "العوام" ، يسيئون الظن به ، فمنهم من يعتبره محظياً للسلطان ومنهم من يعتبره مشعوذًا ومحطًا ، وهكذا يكون صاحب الهمة - هكذا يعلق مولانا - إنه أضن بأسرار قلبه ، ولا بد أن يحفظها عن العوام ، وهذه الأسرار عند ملوك الطريق تقدم فداءً للروح .

(٢٠٥٨ - ٢٠٦٥) : لا يتتابع مولانا أحداث القصة إلا في بيتين اثنين ويدخل في حديث عن الحرث ، إن حرث هؤلاء الذين هاجموا حجرة ايازا كان يسرع بهم نحو سراب ، ومهما أخذ العقل يحذر ، فإن الحرث قد غالب ، فلا نصح نفع ، ولا تحذير أجدى ، (عن الحرث وأفاته ، انظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٥١٨ - ٥٢٢ وشروحها) ،

والحرirsch يزداد حرصا كلما زيد تحذيرا لكتنه عندما يسقط ويكتشف أن حرصه أرداه " وكل حرirsch محروم " ، تكون النتائج المؤكدة أن " النفس اللوامة " وهى الروح الإنسانية التي انتهت إلى خطايها (مرصاد العباد لنجم الدين بن الديمة ، ص ٣٥١) تسيطر عليه ولا تفتّأ تلومه ، إنه - أي الحرirsch - لا يفيف إلا إذا اصطدم بجدار البلاء ، إنه مجرد طفل ، والأطفال يقبلون على حلوي اللوز المصنوعة من الجوز " وفي نسخة أخرى للوز " ، ولا يستمعون النصح ، إلا عندما تظهر القرؤح (لم أعرف العلاقة بين أكل حلوي اللوز وبين ظهور القرؤح ، ولم يشر أحد من الشراح إلى هذا الأمر) ، ولعل الأمر يرمي إلى أن الأطفال الدنيا ، وأولئك الذين لا يعتبرون من " رجال " الطريق ينهمكون في لذائذ الدنيا ، ولا ينتصحون إلا عندما تكون نتيجة هذا الإتهام قروح وألام تظهر على أجسادهم ، لكن المطابقة هنا لا تتم ، فلابد أن تكون من نتيجة أكل الأطفال للحلوى بالجوز بعض المتابع ولعلها كانت من أنواع الحلوي الشائعة في أسواق قونية والتحذير من أكل حلوي السوق عموما .

(٢٠٦٦ - ٢٠٧٩) : عودة إلى قصة إياز : لقد أعماهم الحرص فتهاقروا على الحجرة الخالية تهافت الهوام على المخيخين ، أو تهافت الذباب على الشراب ، إنها تسقط فيه مندفعه ، فلا هي تستطيع أن تأكل ولا هي تستطيع أن تطير ، وهكذا أولئك الذين كانوا يفتشون غرفة إياز ، لا هم يجدون شيئا ، ولا هم يستطيعون الانصراف ، فالحجرة الخالية زادتهم شكا وريبة ، والحزاء والسترة ، وهما كل ما في الحجرة ، أصبحا سببا في زيادة الشك والريبة ، وهكذا الحرirsch مهما مني بالخيبة في طريق حرصه فإنه لا يعود بل يزداد حرصا وطمعا ، إنهم ينقبون الجدران ، ويحفرون الأرض ، ويدمرون ، وكلما ازدادت خيالهم ازدادوا تدميرا ، وسرعان ما اكتشفوا أي خطا وقعوا فيه ، لكنهم مع ذلك لا يستطيعون تدارك هذا الخطأ فالجدران والحفر تشهد عليهم ، ولا حل إلا العودة إلى الملك والاعتذار له ، والاعتراف بالخطأ ، وإيداء التوبة .

(٢٠٨٥ - ٢٠٨٠) : لا يزال مولانا يركز في العناوين انه لا يتحدث عن إياز كشخص بل عن الأبياء والأولياء عموما ، والآيات الموجودة في العنوان : ﴿ يوم تبيض وجوه وتسود وجوه فاما الذين اسودت وجوههم اكفرتم بعد ايمانكم فذوقوا العذاب بما كنتم تكفرون ، وأما الذين ابيضت وجوههم ففي رحمة الله هم فيها خالدون ﴾ (آل عمران / ١٠٦ ، ١٠٧)

أَمَا الْآيَةُ الثَّانِيَةُ فَهِيَ : ﴿ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى اللَّهِ وَجْهُهُمْ مَسُودٌ ، أَلِيْسَ فِي جَهَنَّمْ مَثْوِي لِلْمُتَكَبِّرِينَ ﴾ (الزمر / ٦٠) ، وَفِي الْبَيْتِ ٢٠٨٠ يَسْأَلُهُمُ السَّلَطَانُ قَاصِدًا أَوْ سَاحِرًا : هُوَ .. كَيْفَ الْحَالُ ... أَيْنَ الْذَّهَبُ وَالْأَمْوَالُ ، ثُمَّ يَنْتَقِلُ مَوْلَانَا إِلَى فَكْرَةِ دُقَّ عَلَيْهَا فِي أَكْثَرِ مِنْ مَوْضِعٍ فِي الْمُتَشَوِّى : أَنْ سِيمَاءَ الْوَجْهِ تَفَضُّلُ مَا هُوَ مُوْجَدٌ فِي الْبَاطِنِ ، إِذَا حَوَّلَ الْإِنْسَانَ كَتْمَهُ أَوْ حَوَّلَ أَنْ يَظْهُرَ غَيْرَهُ مُصَدِّقًا لِقَوْلِهِ تَعَالَى : ﴿ سِيمَاهُمْ فِي وَجْهِهِمْ مِنْ أَثْرِ السُّجُودِ ﴾ (الْفَتْحِ / ٢٩) ، وَبِالْتَّطْبِعِ السِّيمَاءُ هُنَّا مِنْ أَثْرِ الْخَيْرَةِ وَالْأَحْبَاطِ ، وَفَكْرَةُ الْجَذْرِ الْمُوْجَدِ فِي الْقَلْبِ الَّذِي يَثْمُرُ بِمَا تَمْلِيَهُ طَبِيعَتِهِ عَلَى الْوَجْهِ وَرُدِّتُ فِي الْكِتَابِ الْثَالِثِ (انْظُرْ الْأَبْيَاتِ ٣٦٠ - ٣٦٥ وَشَرْوَحَهَا) ، أَمَا فَكْرَةُ الَّذِي يَتَظَاهِرُ بِمَا لَيْسَ فِي بَاطِنِهِ فَقَدْ مَرَّتْ فِي الْكِتَابِ الرَّابِعِ (انْظُرْ الْأَبْيَاتِ ١٧٤٠ - ١٧٥٥ وَشَرْوَحَهَا) . وَفِي الْبَيْتِ ٢٠٨٥ إِشَارَةٌ إِلَى الْآيَةِ الْكَرِيمَةِ ٦٥ مِنْ سُورَةِ يَسٌ : ﴿ الْيَوْمَ نَخْتَمُ عَلَى أَفْوَاهِهِمْ وَتَكُلُّنَا أَيْدِيهِمْ وَتَشَهِّدُ أَرْجُلَهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴾ .

(٢٠٩٥ - ٢٠٩٧) : حَمْلُ السِيفِ وَالْكَفْنِ مِنَ الْعَادَاتِ الْقَدِيمَةِ عِنْدِ الْإِقْرَارِ بِالذَّنْبِ أَوْ بِالْدَمِ ، أَيْ إِنْ شَئْتَ فَاقْتُصُّ وَإِنْ شَئْتَ فَاعْفُ ، وَفِي الْبَيْتِ ٢٠٩١ إِشَارَةٌ إِلَى الْآيَةِ الْكَرِيمَةِ ﴿ قُلْ كُلُّ يَعْمَلُ عَلَى شَاكِلَتِهِ ﴾ (الْإِسْرَاءِ / ٨٤) ، وَفِي الْبَيْتِ ٢٠١٥ إِشَارَةٌ إِلَى الْحَدِيثِ الَّذِي تَكَرَّرَ فِي أَكْثَرِ مِنْ مَوْضِعٍ فِي الْمُتَشَوِّى : "الْمُؤْمِنُونَ كُنْفُسٌ وَاحِدَةٌ" (أَكْثَرُ التَّفْسِيرَاتِ تَفْصِيلًا لِهَذَا الْحَدِيثِ مُوْجَدَةٌ فِي الْكِتَابِ الْثَالِثِ ، الْأَبْيَاتِ ٩١-٨٤ وَالْكِتَابِ الرَّابِعِ ، الْأَبْيَاتِ ١٦٥١ - ١٦٥٣) .

(٢٠٩٦ - ٢١٠٨) : إِنَّ الْعَبْدَ الَّذِي تَتَجَهُ إِلَيْهِ الْإِتْهَامَاتُ عَلَيْهِ أَنْ يَسْعَدَ بِهَا وَبِخَاصَّةٍ وَأَنَّهُ يَعْلَمُ أَنْ سَاحِتَهُ بِرِيَّةُ أَمَامِ الْخَالِقِ ، وَمَا دَامَ بِرِيَّةً فَأَيْ ضَرَرٌ يَصَابُ بِهِ مِنْ جَرَاءِ هَذِهِ التَّهْمِ الْبَاطِلَةِ ، إِنَّهَا فَرْصَةٌ لِهِ أَنْ يَكُنْ يَسْتَخْدِمُ "حَلْمَهُ" ، وَيَضَاعِفُ أَجْرُهُ مِنْ جَرَاءِ هَذَا الْحَلْمِ وَالْبَيْتِ ٢٠٩٧ تَكَرَّرَ لِمُضْمِونِ الْبَيْتِ ١١٨٤ مِنَ الْكِتَابِ الرَّابِعِ : إِنَّ الدُّنْيَا لَا تَسَاوِي عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بَعْوضَةٍ ، وَلَوْ كَانَتْ كَذَلِكَ لَمَا سَقَى مِنْهَا السَّكَافُرُ شَرْبَةً مَاءً ، فَلَيْسَ إِقْبَالُ الدُّنْيَا دَلِيلًا عَلَى رِضَاِ اللَّهِ ، ﴿ وَلَا تَحْسِبِنَّ اللَّهَ غَافِلًا عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ ، إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشَخَّصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ مَهْطُعينَ مَقْنَعِي رُؤُوسِهِمْ لَا يَرْتَدِدُ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ وَأَفْئَدُهُمْ هَوَاءً ﴾ (إِرَاهِيمَ / ٤٢ - ٤٣) . وَأَنَّ هَذَا الْحَلْمُ هُوَ الشَّفَاعَةُ لِكُلِّ الْبَشَرِ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ بِعِلْمِهِ وَيَسْتَرُ بِحَلْمِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى ، وَالَّذِي يَسْتَرُ بِحَلْمِهِ فِي الدُّنْيَا ، قَادِرٌ بِنَفْسِهِ هَذَا الْحَلْمَ أَنْ يَغْفِرَ ، حَلْمُهُ هَذَا هُوَ ".

العاقلة " التي تتحمّل الديمة (العاقلة عند الإمام الشافعى هم قبيلة القاتل خطأ وعشيرته ، وهم عموماً أقرباء أب القاتل وإن كان من أهل الديوان فعاقلته عند الحنفية أهل الديوان) ، وهل تجرؤ النفس على ارتكاب الخطأ إلا إذا كانت معتمدة على هذا الحلم ، هذا هو الحلم الإلهي ، والحلم الإنساني من نوع آخر ، فكما أن الحلم صفة مستحبة عند الخالق ، فهو صفة مستحبة أيضاً عن المخلوق ، وإن كان الانغماس فيه يجعل الشيطان يجد فرجة إلينا ، فالاعتماد على حلم الخالق يجعل النفس تستقيم إلى فعل المعصية ، فيجد الشيطان السبيل إليها ، ويخدعها ويضلها ، وأدّم نفسه رغم أنه كرم بالعلم وأنه مسجود الملائكة ، لكنه عندما استقام في الجنة إلى الحلم ، استطاع الشيطان أن يجد الطريق إليه ، فلا تعتمدن على حلم الله ، انه ستار لكنه أيضاً يعاقب (انظر الكتاب الرابع الأربعيات ١٦٤ - ١٧١ وشروحها) .

(٢١٠٩ - ٢١١٢) : يدافع مولانا عن حد القصاص في القتل ، وكأنه كان يتوقع أن يأتي زمان ينادي فيه بأن المجرم مريض ويبيغى أن يعالج وأن الحياة منحة من الله لا ينبغي أن يستردّها سواه سبحانه وتعالى ، وتلغى أحكام الإعدام ، وتقام السجون " الفخمة " ، ليوضع فيها القتلة والسفاحون ، ناسين أن في قتل القاتل حفظاً لحياة الآلاف ، ومن ثم جاء في الآية الكريمة ﴿ وَلَكُمْ فِي الْفَحْشَاءِ حِلٌّ يَا أَوْلَى الْأَبَابِ لِعَلَّكُمْ تَتَفَوَّنُ ﴾ (آل عمران / ١٧٩) وهناك تلك القاعدة الحدية التي تقول أكثرها القتل فإن القتل يقتل القتل ، وأيضاً القتل أبقى للقتل ، (إنقروى ٤١٧/٥) ، هيا يا اياز أنت صاحب الحق فاحكم باحتراز ، وحذر ولا تجعل غضبك لذاته ولشخصك ولما لحق بك يجعلك تميل إلى الهوى ، هذا بالرغم أنني خبرتك في العمل مرات عديدة ، وكم امتحنتك وخرجت من كل امتحان موفقاً طاهراً نقياً ، وبرغم أن الخطاب من الملك إلى اياز في صيغة المخاطب إلا أن البيت ٢١١٢ في صيغة الغائب لأن مدح مباشر في اياز ولا يصح أن يخاطب به في وجهه ، إن هذا البحر - اي اياز - ليس مجرد علم ، وهذا الجبل ليس مجرد حلم أي هناك أشياء كثيرة يحتاجها البحر سوى العلم وهناك أشياء عديدة يحتاجها الجبل سوى الحلم .

(٢١١٣ - ٢١٢٠) : هنا نتيجة من نتائج هذه الحكاية ،وها هو جواب اياز : إنني أيها المالك نسست شيئاً ولا أساوى شيئاً دون عطائك فأنا نسست شيئاً سوى هذا الحذاء وهذه السترة (في رواية العطار :

في اليوم الأول عندما فتح هذا الباب أمامي كانت هذه ستة فوق كتفي مصيّبته نامه ، ص ١٣٩ ، بتحقيق د. نوراني وصال ، تهران ، (١٣٣٨) ثم يلتفت مولانا جلال الدين طرف الحديث ويبدأ في افاضاته : أتدري ما هو المقصود بالحذاء ، إنه النطفة ، أما الدم فهو ستة الراعي ، أنت نطفة ودم ، أصلك نطفة ودم ، وما عدا ذلك فعطاؤه (ما هذا؟ النطفة والدم عطاوه أيضاً) ، ومن هنا فإنّ الرسول ﷺ قال : {من عرف نفسه فقد عرف ربه} ، (منسوبة أيضاً إلى الإمام على عليه السلام وإلى سقراط ، من عرف نفسه بالعبودية عرف ربه بالربوبية ومن عرف نفسه بالعجز عرف ربه بالقدرة ، ومن قدرته انه جعل هذه النطفة وهذا الدم مدركة لعوالم الغيب عالمة متسطة مسيطرة على الطبيعة ، خليفة الله في الأرض ، سيده على الخليقة وأنت وما تستحق ، بقدر جهلك وعملك وكفاحك وجهادك يجعل منك ، لقد أعطاك هذه العطية "النطفة والدم" ، كمجرد نموذج على ما في ملكه تماماً كما يعرض البستانى بضع ثمار البستان ولا يعرض البستان كلّه ، وكما يبين الأستاذ جانيا من علمه وكما يعرض الزارع كفا من القمح ليدلّك على البذر ، فإذاك أن تظن أن هذا هو عطاوه فحسب ، فكأنك أخذت تستقل خزائن ربك التي لا تنفذ في هذا عطاونا فامنن أو أمسك بغير حساب} (ص / ٣٩) ، وإن قلت أن هذا هو ما عند الله فحسب صرت من المبعدين .

(٢١٢١ - ٢١٢٧): يتعجل الملك "إياز" ، في الحكم على من دسوا عنده، هيا فاحكم بهذا العدل الإلهي الذي يختلف عن العدل الديني الوهي ، لكنه لا يليث أن يقول : إن الذين أجرموا في حقك يستحقون القتل ، مع أنه لا قتل إلا في قتل ، إذن فربما فسر الأمر على أن "الفتنة أكبر من القتل" ، لكنهم مع ذلك يرجون عفوك ، وكلا الأمرين وارد ، الناس حيناً يرون أن الفصاص واجب وحياناً آخر يرون أن العفو واجب ، والله سبحانه وتعالى سبقت رحمته غضبه (الترغيب هنا في الرحمة والعفو) . وبهذين الحلين يجذب الحلق منذ اليوم العهد والميثاق، منذ أن أخرج ربك من بنى آدم من ظهورهم ذريتهم وأشهدهم على أنفسهم أنت بربكم قالوا : بل ، فهناك موضع يصلاح فيه الكوثر (العفو) وموضع آخر يصلاح فيه النهب (الانتقام) حتى لفظ "أنت" ، هو أيضاً يحمل الضدين : النفي والإثبات ، هو استفهام للإثبات ، وإن كان لفظ "ليس" ، موجوداً فيه ، أي نفي وأي إثبات

تخصيص فيه ، إنترك هذا كله فلا يجوز أن تناقش هذه الموضوعات أمام العوام ، إنها من موضوعات الخواص .

(٢١٢٨ - ٢١٣٣) : يعود مولانا إلى الفكرة التي يدق عليها كثيراً وهي أن الأمور نسبية ، وطبقاً للجذب ، فالحق يجذب الحق والباطل يجذب الباطل كما يجذب المعنatis الحديد ، وكما يجذب انكهرمان القش ، وكما تجذب المعدة الجديرة بالحلو إليها ، وكما تجذب المعدة المريضة إليها الخل ، كما يقضى الفراش البارد على الحرارة والفراش الحار على البرودة ، وكما تفپض رحمة ومودة وبشراً عندما ترى الصديق وبغضنا وسطوة عندما ترى العدو ، أنت وطبيعتك وعملك و فعلك ، ثم يعود إلى خطاب الملك إلى إياز : هيا وأفضل في الأمر فإن الانتظار في حد ذاته نوع من الانتقام ، العدالة ينبغي أن تكون سريعة .

(٢١٣٤ - ٢١٤٠) : في العنوان : "الانتظار هو الموت الأحمر" ... والموت الأحمر في معجم الصوفية له عدة معان منها تحمل أذى الخلق ، الموت في الجهاد ، وتحدد المولوى عن أربعة من أنواع الموت : موت أحمر وهو تحمل الجفاء وكف الأذى وموت أصفر وهو الجوع والاصطبار على الإعسار وموت أبيض وهو العزلة وموت أسود وهو مخالفة النفس والهوى (مولوى ٤١١/٥) . وروى صاحب تذكرة الأولياء عن حاتم الأصم أنه قال : على من يدخل هذا الطريق أن يذوق ثلاثة ميتات : موتاً أبيض وهو الجوع وموتاً أسود وهو الاحتمال وموتاً أحمر وهو ليس المرقع (تذكرة الأولياء / ٢٠١) ، والذي يناسب السياق هنا هو تقسيم الموت الأحمر بمعناه اللغظى أي القتل . يجب إياز بأن الأمر كله متترك للملك ، والبيت ٢١٣٥ يكاد أن يكون ترجمة لبيت التابعة الذبياني :

فإنك شمس والملوك كواكب إذا طلعت لم يبد منهن كوكب

ويرى إياز أنه هو الذي أثار شكمهم وربتهم ، فلو انه كان قد نسى ماضيه وأصله ، ذلك أن { كل ذى نعمة محسود } . وما دام المرء مقيناً على غير ما درج عليه الناس فهو عرضة لاتهامهم { والمخلصون على خطر عظيم } ، إنى أنا بكلمى هذا السر ، ووضعى الأفال على الحجرة المسنول عن كل هذا الموقف لقد أدى إلى الشك في أنا الذي اعتبر معذنا للوفاء ومثلاً له ، وما كان بحثهم عن الغدر منى إلا كباحث عن مدرة جافة في قاع جدول ، أو عن سمكة خارج الماء ، أي كان بحثهم عن غدرى وخيانى من قبيل البحث عن المحال .

(١) : من هنا يتراك مولانا القصة ويدخل في حكايات وموضوعات غيرها حتى البيت رقم ٣٢٥٠ عندما يعود إليها ... يقول : إن حديث عن الوفاء أمام من جلوا على الغدر والخيانة هو إلقاء بالمشقة عليهم ، كيف يمكن أن يتحدث أحد عن الباب أمام من وقفوا عند القشور ، وذلك لأن للقشور صوتا يعجب الآذان ، إذن فاعلم أن الباب أيضا له صوت ، وصوت حسن ، أفضل كثيرا من خشخة القشور التي تعجب بها ، لأنها تدل على أن هناك لها ، فتذهب وتسقط عليه ، لكن صوت الباب ليس مبذولا لكل آذن ، فالقشر هو ظاهر الإنسان والباب هو باطنه الذي ينبغي أن يستمع إليه بأذن الروح ، والطريق إلى فتح آذن الروح وتمكينها من العمل يكمن في أن تسد آذن الجسد وشفة الحسد ، وتচمت ، وتصبر ، وتطالب أن تنزل عليك عطايا الله ، ويطالب مولانا من نفسه أن يقوم بهذه التجربة ، لقد جربت كثيرا من النظم والنشر ، فجرب لمدة يوم واحد أن تكون صامتا ، تراه لم يصمت حتى ن يوم واحد؟! أغلبظن أنه فعل ، لكنه يخاطب نفسه أحيانا بما كان ينبغي أن يخاطب به المربيدين .

(٢١٦٣) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت ، تجاهل كل المفسرين القدامى والمحاذين تصصيئها ، وهي تبدو من الحكايات الشعبية أيضاً ، وفيها غير قليل من الهزل أثرت ترجمته نكى يكتمل النص وكما فعلت في الحكايات المشابهة ، كما ناقشت عند تعليقى على قصة السيدة والحمار موضوع الجنس في التراث الإسلامى عموماً (انظر تعليقى على بيت ١٣٣٣ من هذا الكتاب) ، والأية المذكورة في العنوان : ﴿ولئن سألتهم من خلق السموات والأرض ليقولن الله﴾ (القمان / ٢٥) . والحكاية قائمة على من يكذب حاله مقاله وهو من الموضوعات المحببة عند مولانا جلال الدين (مثالها الواضح قصة ذلك الشاعر الذى لم يأخذ صلة من الممدوح ، الواردة في الكتاب الرابع ، الأبيات ١٧٣٩ - ١٧٦٥) ،

وفي الحكاية أيضاً قاعدة فقهية لم ينتبه إليها المفسرون وفحواها أن جماع ملوك اليمين لا يتم إلا بإذن من الزوجة وليس أمراً مباحاً على الإطلاق ، واستخدام الزاهد هنا سخرية من الزهاد المراثين ، وهم كالصوفية المنظahرين ، كانوا موضعًا لسخرية مولانا جلال الدين وهجومه .

(٢١٦٦ - ٢١٦٧) : لفكرة أنه إذا جاء القضا ضاق الفضا ، وإذا حل القدر عمى البصر وإذا طلت التقادير بطلت التدابير ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٨٠ - ٣٨٩ وشروحها .

(٢١٧٥) : الاتصال الجنسي عندما يتم برغبة وشوق من الطرفين يكون اتصالاً للروح بالروح ، وليس مجرد امتراج جسديين بشكل حيواني ناهيك عنمن يعتبره حتى وإن تم في إطار شرعى أمراً مكروهاً .

(٢١٧٩ - ٢١٩٠) : هناك فرق كبير بين عبادة الخوف وعبادة العشق ، فالعارف العاشق يمكن له في لحظة واحدة أن يقطع من الطريق أضعاف أضعاف ما يقطعه العابد بتأثير الخوف ، أو كما يقول يحيى بن معاذ الرازى : الزاهد سيار والعارف طيار (عن استعلامي ٣٢٣/٥) ، فالعارف يستطيع في اطلاقة واحدة أن يصل إلى اليوم الذي مقداره خمسون ألف سنة مما تعدون ، وإياك أن تحاول أن تزن أمور العارف بالعقل ، فهو خارج العقل وخارج الوهم ، فخوف الزاهد لا يساوى شيئاً إلى جوار عشق العارف ، وأين تلك الصفة التي يوصف بها الله سبحانه وتعالى أي صفة العشق ﴿يحبهم ويحبونه﴾ ، إلى جوار تلك الصفة التي لا يوصف بها إلا الإنسان وهي صفة الخوف ، ولا يمكن أن يوصف إلاه العظيم بها ، إنني مهما تحدثت عن العشق يظل الأمر ناقصاً ، فنحن الناقصون المتحدثون بالأحاديث الناقصة ، وقبل ذلك قلت لي عندما كنت أتحدث عن العشق : إنني لو شرحت هذه الأمور لصار المثلثي ثمانين مجلداً (البيت ٤٤٤٥ من الكتاب الثالث) وقلت أيضاً : أن آفة الإدراك هو ذلك المقال والحال (البيت ٤٣٧٠ من الكتاب الثالث) وأضيف هنا أنني حتى ولو تحدثت عن العشق دائمًا لقامت مائة قيامة (لمرت أعمار على أساس أنه إذا مات ابن آدم فقد قامت قيامته) ويؤكد هذا قوله في البيت التالي أن القيامة محدودة بزمان ، لكن خالق القيمة ، وهو الموضوع الأول للعشق ليس محدوداً بزمان ومن ثم لا يحد عشقه بزمان .

(٢١٩٦ - ٢١٩١) : يواصل مولانا إفاضاته عن العشق : إن العارف لا يقطع هذه المسافات والأزمنة بحوله وطوله ، بل بواسطه تلك الأجنحة التي يملكها العشق والتي تمتد من أعلى العرش إلى الترى ، ومن هنا فالزاهد بمثابة من يمشي على قدميه ، إنه مهمتم بالدنيا ، إن زهذه فيها موقف منها ، وهو دائمًا في قيد ما يجوز ولا يجوز ، لكن العاشق لا يهتم بالدنيا أو بالأخره إنه يريد وجه الله ، فهو فان فيه ، ومن ثم أصبح سريانه في الموجودات كسريان الحقيقة ، وأسرع من الهواء ومن البرق ، ومن هنا فمشاغل الزهاد كثيرة ، والخائف غالباً ما هو مشغول بما هو خائف منه ، أما العشاق فقد جعلوا همهم واحداً ، ومن ثم أصبحت السماء دانية لهم وكأنها الأرض ، والعناية الإلهية فحسب هي التي تستطيع أن تجعل الزاهد والخائف عاشقاً ، وتقول له : انطلق ... دعك من ذلك السير الأرضي ودعك من كل أوهامك ، وكل رؤاك ، وكل قيلك وقلبك ، فهذا القيل والقال بمثابة مناقشة أهل المدرسة للجبر والاختيار ، أي جبر وأى اختيار ، يكفي العاشق فخراً أنه فان في الله منطلق كالصقر الملكي " الروح " .

(٢٢٠٥ - ٢٢١٠) : عودة إلى مناقشة كتاب الأعمال التي تمت مناقشته في الأبيات ٢١٥٦ - ٢١٥١ ، وفي هذه الأبيات مضمون الآية ٢٥ من سورة لقمان ، وقد مر الحديث عنها في شرح الحديث ٢١٦٣ .

(٢٢١١ - ٢٢٢٠) : الأبيات هنا ناظرة إلى قوله تعالى ﴿ وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فِيهِمْ يُوزَعُونَ ، حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ، وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لَمْ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقُكُمْ أَوْلَ مَرَةٍ وَإِلَيْهِ تَرْجِعُونَ ﴾ (فصلت / ٢١-١٩) ، (انظر أيضًا الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٤٥٧ - ٢٤٦٧ وشروحها) . إذن فليست أقوالك هي التي تشهد لك ، أفعالك هي التي تشهد لك ، والإيمان ما وقر في القلب وصدقه العمل ، وهذه الأعضاء تشهد عليك لأنها بمثابة العبد منك أيها السيد هي تابعة لك وغير مسؤولة عما ارتكبت .

(٢٢٢٧ - ٢٢٢٠) : على كل حال فإن الفرصة لم تفلت منك بعد ، فباب التوبة مفتوح ما لم تغدر وتبليغ روحك الحلقوم (عن باب التوبة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٥٠٣ - ٢٥٠٨ وشروحها) ، روى جذور العمر بماء التوبة وهو بمثابة ماء الحياة الذي يجعل هذه الشجرة التي جفتها الذنوب خضراء مورقة ﴿ أَصْلَهَا ثَابَتْ وَفَرَعَهَا فِي السَّمَاءِ تَؤْتَى أَكْلَاهَا

كل حين بإذن ربها) فأى ماء هذا الذي يجعل حتى تلك السينات التي قمت بها تتبدل إلى حسنات ، إنه أشبه بكيميا التبديل مصداقا لقوله تعالى ﴿إِلَّا مَنْ تَابَ وَأَمْنَ وَعَمِلَ عَمَلاً صَالِحًا فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا﴾ (الفرقان / ٧٠) (وعن التبديل انظر أيضاً ، الآيات ١٨٥٤ - ١٨٣٥ من الكتاب الذي بين أيدينا) فهيا تب هذه التوبة النصوح ، وأنا أعلم أنك قد ملت إلى التوبة فجدد ميلك إليها .

(٢٢٢٨) : تعبير طريف ذلك التعبير الذي يقدمه مولانا عن التوبة : كالذين يخرجون الذى ولا يعود إليه ثانية ، والتوبة إلا تذكر الذنب ، وفي روایة أخرى إلا تفتأ تذكر ذنبك ، لكن مولانا حدد : الذكر بعيل ، ولا شك أن الذكر بكراهة يقوى التوبة ، فكما ازدادت كراهية ذنبه كان ذلك دليلا على أنه وجد لذة القبول ، وأن لذة القبول هي التي حررت محل لذة الذنب القديم إذ لا يقضى على عشق إلا عشق آخر (انظر ٨٨٠ - ٨٨٣ وشروحها من الكتاب الرابع) ، والبيت المذكور (ليس لمولانا كما اعتبره الشارحون وإلا لما قال : كما قالوا ، وقد يكون لأبي سعيد) ، أما الآيات الكريمات ﴿فَلَمَّا مَنَّا مِنْ أَعْطَى وَاتَّقَى ، وَصَدَقَ بِالْحَسْنَى ، فَسَنِيسِرَهُ لِلْبِسْرِي ، وَأَمَّا مَنْ بَخَلَ وَاسْتَغْنَى ، وَكَذَّبَ بِالْحَسْنَى ، فَسَنِيسِرَهُ لِلْعَسْرِي﴾ (الليل / ٥-١٠) ، ونصوح هذا اسم شخص وليس صفة كما وردت في الآية الكريمة : ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تُوبُوا إِلَهُ تُوبَةٌ نَصْوَحٌ﴾ (التحرير / ٨) ، ويرى عبد الباقي أن الخيال الشعبي هو الذي حول نصوح من صفة إلى شخص (٥/٣٧٠) في حين أن الرواية وردت قبل مولانا في إحياء علوم الدين للغزالى ، وفي مقالات شمس ، وأغلبظن أن مولانا أخذها عن مقالات شمس ، لأن مضمونها أقرب إلى روايته ، كما ذكرها مولانا أيضاً في المجالس السبعة (مأخذ ١٧٥ - ١٧٦) .

(٢٢٣٥ - ٢٢٤١) : إن الإنسان ليتوب ، لكن النفس الكافرة الأمارة بالسوء ما تنفك توسوس له حتى يعود ، وقد تتحقق التوبة عن طريق أحد رجال الله ودعائه " هم الرجال تزيح الجبال " ، لقد عرف الولي ما يجول في خاطره وقرأ سر ضميره لكنه ستر عليه ، فهو متخلق بأخلاق الله ، ومن أخلاق الله سبحانه وتعالى الحلم على خلقه والستر عليهم فهو الحليم الستار ، وما أكثر ما يعرفه هؤلاء الأولياء لكن الشفاه صامتة ليس ضنا بالعلم ولكن سترًا على الخلق ، والبيت ٢٢٣٨ قريب من قول حافظ الشيرازى :

لَا أَدْرِي مَنْ يَسْوَجِدُ دَاخِلِي أَنَا الْمَعْذِبُ الْقَلْبِ
فَإِنَّا صَامَتْ وَهُوَ مُلِئُ بِالضُّجَّةِ وَالصُّخْبِ
(ديوان حافظ / ٨٣)

فَلَيْسَ كُلُّ الْبَشَرَ مُهِمَّيْنَ لِفَهْمِ كُلِّ الْأَسْرَارِ ، وَقَدْ رُوِيَ عَنِ النَّبِيِّ قَوْلُهُ : {إِنْ مِنَ الْعِلْمِ
كَهْيَنَةُ الْمَكْنُونِ لَا يَعْلَمُهُ إِلَّا أَهْلُ الْمَعْرِفَةِ بِاللَّهِ إِذَا نَطَقُوا بِهِ لَمْ يَجْهَلُهُ إِلَّا أَهْلُ الْأَغْتِرَارِ بِاللَّهِ
عَزَّ وَجَلَّ وَلَمْ يَتَحْمِلُهُ إِلَّا أَهْلُ الاعْتِرَافِ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ، فَلَا تَحْقِرُوا عِلْمَ اللَّهِ عِلْمًا آتَاهُ اللَّهُ عِلْمًا فَإِنَّ اللَّهَ
لَمْ يَحْقِرْهُ إِذَا آتَاهُ إِيمَانًا } وَفِي خُطْبَةِ الْأَمِيرِ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَى هَذِهِ : اِنْدَمَجَتْ عَلَى مَكْنُونِ عِلْمٍ لَوْ
بَحْثَ بِهِ لَاضْطَرَبْتُمْ اِضْطَرَابَ الْأَرْشِيَّةِ "الْحِبَالَ" ، فِي الْطَّوْيِ "الْأَبَارَ" ، الْبَعِيْدَةَ ، وَقَالَ
أَيْضًا : إِنْ هَاهُنَا لِعِلْمٍ جَمَّا لَوْ أَصْبَتْ لَهُ حَمْلَهُ ، وَفِي أَبْيَاتٍ لَعَلَى زَينِ الْعَابِدِينَ السَّجَادَ هَذِهِ :
إِنِّي لِأَكْنَمَ مِنْ عِلْمِي جَوَاهِرَهُ . كِيلًا يَرِي الْحَقَّ ذُو جَهْلٍ فَيَفْتَنَنَا
وَقَدْ تَقْدَمَ فِي هَذَا أَبْوَ حَسَنٍ . إِلَى الْحَسَنِ وَوَصَّى قَبْلَهُ الْحَسَنَا
يَا رَبِّ جَوَاهِرِ عِلْمٍ لَوْ أَبْوَحْ بِهِ . لَقِيلَ نَى أَنْتَ مَمْنُ يَعْبُدُ الْوَثَّا
وَلَا سَتَّاحٌ رَجَالٌ مُسْلِمُونَ دَمَسِي . يَرَوْنَ أَقْبَحَ مَا يَأْتُونَهُ حَسَنَا

قَامَ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ : إِنْ عِيسَى بْنَ مَرِيمَ وَعَنِ الصَّادِقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : قَالَ
إِسْرَائِيلُ فَقَالَ : يَا بْنَى إِسْرَائِيلُ لَا تَحْدُثُوا بِالْحِكْمَةِ الْجَهَالَ فَظَلَمُوهُمَا وَلَا تَمْنَعُوهُمَا أَهْلَهُمَا
فَظَلَمُوهُمْ " ، وَمِنْ ثُمَّ يَوْصِي الْمَرِيدُونَ بَعْدِ إِفْشَاءِ الْأَسْرَارِ (جَعْفَرِيٌّ : تَفْسِيرُ وَنَقْدُ وَتَحْلِيلُ
مَثْوَى جَلَالِ الدِّينِ مُحَمَّدٌ ، ج١٢، ط١٠، تَهْرَانٌ ، اِسْلَامِيٌّ ١٣٦٣ ، ص٩٦ - ١٠٢
، بَعْدَ ذَلِكَ جَعْفَرِيٌّ / ١٢) . وَطَالَمَا يَحْدُثُ مَوْلَانَا جَلَالَ الدِّينِ نَفْسَهُ فِي الْمَتْوَى ، أَصْبَتْ
كَفَاكَ حَدِيثًا ، إِنْ تَحْدُثَ سُوفَ تَأْخُذُ الْغَيْرَةَ بِأَذْنِيْكَ وَهُلْمَ جَرَا .
(٢٤٤٢) : الْعَارِفُ الْوَاصِلُ "الْحَقُّ" مُسْتَجَابُ الدُّعَاءِ ، وَهَذِهِ الْفَكْرَةُ أَنْ فَعْلُ الْوَلَى مِنْ فَعْلِ
اللَّهِ تَكْرُرَتْ فِي الْمَثْوَى (انْظُرْ الْكِتَابَ الْثَالِثَ ، الْبَيْتَ ٢٢٢) وَالْحَدِيثُ الْمُذَكُورُ فِي
الْعَنْوَانِ : {مَنْ عَادَى لَنِي وَلِيَا فَقَدْ أَدَنَنِهِ بِالْحَرْبِ وَمَا تَقْرَبُ إِلَى عَبْدِي بِشَيْءٍ أَحَبُّ مَا
أَفْتَرَضَتْ عَلَيْهِ وَمَا يَزَالْ عَبْدِي يَتَقْرَبُ إِلَى بِالنَّوَافِلِ حَتَّى أَحْبَهَ فَإِذَا أَحْبَبَتْهُ كَنْتْ سَمِعَهُ الَّذِي
يَسْمَعُ بِهِ وَبَصَرَهُ الَّذِي يَيْسِرُ بِهِ وَيَدِهُ الَّذِي يَبْطِشُ بِهَا وَرَجْلِهُ الَّذِي يَمْشِي بِهَا} . قَالَ الشَّيْخُ
الْأَكْبَرُ : وَلَا بدَ مِنْ إِثْبَاتِ عَيْنِ الْعَبْدِ فِي الْفَنَاءِ فِي اللَّهِ وَحِينَئِذٍ يَصْحُ أَنْ يَكُونَ الْحَقُّ سَمِعَهُ

وبصره ولسانه ويده فعم قواه وجوارحه بهويته على المعنى الذي يليق به ، وهذه نتيجة قرب التوافق وأما قرب الفرائض أن يسمع الحق بك كأنه قال : إذا أحببت عبدى فغلبت محبتى عليه وسلبته الاهتمام بغيرى فيتصف ظاهرا وباطنا بصفاتى فيسمع ما أسمعه ويتصير ما يبصره ويمسك بقدرى ويمشى بإرادتى ف تكون جوارحه وأعضاؤه لى آلة . وهذا أيضاً مفهوم **﴿ وما رميت إذا رميت ﴾** (مولوى ٥/٣٦).

(٢٤٥) : ومع ذلك فالامور كلها من عند الله تعالى **﴿ يهدى من يشاء ﴾** وما الولى والعارف الذي يدعو إلا من قبيل السبب الذي يهديه سبحانه وتعالى ، فالدعاء والاستجابة منه أيضاً ، وهو الذي يلهم الأفواه الدعاء ، إذا أراد الاستجابة (انظر الأبيات ١٩٠ - ٢٠٧ وشروحها ، من الكتاب الثالث).

(٢٤٧) : عن رسول الله **ﷺ** أنه قال : { اشتدى أزمة تنفرجي } (النهاية في غريب الحديث والأثر ، لابن الأثير ، ٤٩٦/١) . وقد نظم أبو الفضل يوسفالمعروف بابن النجوى قصيدة في هذا المعنى مشهورة باسم القصيدة المنفرجة أولها : اشتدى أزمة تنفرجي . ثم يستمر : قد آذن صبحك بالبلج ، وظلام الليل لها سرج حتى يغشاه أبو السرج . وقال

ابن الفارض :

أصبحت فيك كما أمسيت مكتبا ولم أقل جرعا يا أزمة انفرجي

(انقروى : ٤٩٧/٥)

(٢٤٨ - ٢٤٧) : من خلال موقف من مواقف القصة يتحدث مولانا عن " ديناميكيه " اتصال المضطر وسره وضميره بالملأ الأعلى والسر مرتبة من مراتب الروح السبعة (انظر البيت ٣١٣١ من الكتاب الثالث) لقد فنى المضطر عن وجوده، فاتصل سره بالملأ الأعلى ، فاستدعي روحه كما يستدعي السلطان البارز لأن يعود بصيده ، إن الانكسار أيضاً براق عظيم في تلك اللحظة ، فقد خرق الخضر السفينة لتنجو ، ومثلها سفينة المضطر **﴿ أمن يجيء المضطر إذا دعاه ويكشف السوء ﴾** لقد أنقذ الله سبحانه وتعالى سفينته المحطمة على شاطئ الرحمة ، وهكذا عندما تجردت الروح من الجسد ومن عاره ، استطاعت أن تحلق عالية نحو أصلها ، ويوواصل مولانا الصورة التي يغرم بها صورة الروح كبارى (قوية ملكة الطيور قادرة على التحقيق) والتي تقف على ساعد السلطان ، ثم تطلق إلى الدنيا في إثر "الطين" حتى إذا دق لها طبول **﴿ أرجعى إلى ربك راضية مرضية ﴾**

انطلاقت إلى أصلها مما عبر عنه في غزلية من غزليات ديوان شمس " انظر شروح الآيات ١٦٦٠ - ١٦٦٤ من هذا الكتاب "، وعبر حافظ الشيرازى عن نفس الفكرة بقوله: طائر قلبي طائر قدسى عشه العرش . . . مل قفص الجسد وسبع من الدنيا ومن باب هذه المتربة عندما يطير الطائر . . . يتخذ موقعاً ثانية على هذا العرش وعندما يطير من هذه الدنيا تكون السدرة . . . فاعلم أن متى طائرنا شرفة العرش (ديوان حافظ : جامع نسخ ص ٣٦٤)

وهكذا عندما يتخلص بازى الروح مما يغل قدمه ينطلق نحو السلطان ، ولا يستبعد شئ عن رحمة الله ، فإن رحمة الله وسعت كل شئ ، وعندما يجيش بحر الرحمة يكون للحجر نصيه من ماء الحيوان فيحيا وينطق (ويقول لداود خذنى لقتال جالوت ويبلى بلاء حسنا فى القتال) ، ومن الرحمة تصير الذرة والهباء في عظمة الشمس ، ويصبح هذا الأديم الترابي مناجم ذهب ، وتطوله يد رحمة الربيع فيصبح وشيا منمنا ، ويصبح كل مستحيل ممكنا ، فيعود عزيز من قبره ويحيى (انظر الكتاب الرابع الأربعيات ٣٢٧١ - ٣٢٧٩ وشروحها) ويعلم السلام ، فيجالس الذئب الشاه (تشبيه قاله أحد شعراء السلطان محمود لعله العنصري مدحاه وظل تعبيراً نمطياً في الأدب الفارسي) ، وبرحمة الله تعالى لا تجد قاطعاً ، بل يصبح القاطعون كلهم متهاللين فرحين .

(٢٣٠٠ - ٢٣١٦) : إن هذه الرحمة قد فاض بها فضل الإله ، ورحمته وعطائه لا تنتهي مستحفاً ، إنها كالغيث يهمى على المزارع والصحارى ، لقد كن يعتذرلن الصوح على سوء ظنهم فيه (فيها) ، وهن اللائى يستحقون الاعتذار منه ، فأى جريمة هذه سرقة الجوهرة إلى جوار الجريمة الكبرى ، جريمة أنه رجل وهن ينكشفن عليه على أساس أنه سيدة ، وهو ما لا يفكر إپليس نفسه في القيام به ، كل هذا كان الله سبحانه وتعالى يعرفه - بالتأكيد كان يقول هذا لنفسه أو كان يقول في خاطره - إن الرحمة هي التي جبرت انكسارى ورفقت ما تمزق من ردائى ، جعلتني سوينا حرا ، وما ربى ذنوبي إذ أن : التائب من الذنب كمن لا ذنب له ، وتحولت آهتى إلى نجاة ، نجوت بها من بئر نفسى ، والبيت ٢٣١٥ مأخوذ من حديقة سنانى ، (البيان ٦٨٥ و ٦٨٦ من متن الحديقة) ، والمقصود بالروضة

والعيون رياض الرحمة وعيونها ، ويَا لَيْتَ قَوْمٍ يَعْلَمُونَ ، سورة يس ، (فَلَمَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ قَالَ يَا لَيْتَ قَوْمٍ يَعْلَمُونَ بِمَا غَفَرَ لِي رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ الْمَكْرُمِينَ) (يس / ٢٦-٢٧) .
(٢٣٢٦) : القصة التي تبدأ بهذا البيت من قصص كليلة ودمنة أعاد مولانا جلال الدين صياغتها ، وتصرف فيها لخدم أهدافه من القصة وافتراضاته التي تختلف عن أصل القصة اختلاف ما بين السماء والأرض ، وهناك إشارة في الحديقة عن صيد الأسد وكيف يكون نكل الوحوش (البيت ٨١٠) . كما ورد في نفس الكتاب الذي بين أيدينا تشبيه الشيخ بالأسد (البيت ٣٢١٦) .

(٢٣٣٩ - ٢٣٥٠) : يترك مولانا قصة الأسد والحمار ويتحدث عن القطب ومن الواضح انه لا يتحدث عن القطب كدرجة في سلسلة الولاية ، لكنه يتحدث عن الولي عموماً انظر لتأييد هذه النظرة ، الكتاب الثاني ٨١٨-٨٢٥ " فَمَوْلَانَا جَلالُ الدِّينِ يَعْطِي كُلَّ هَذِهِ الصَّفَاتِ عَنْدَمَا يَتَحَدَّثُ عَنِ الدَّرْوِيشِ " الحقىقى " و " الْأَنْوَلِي " ، و " الشَّيْخُ " و " الْمَرْشِدُ " ، وَهُوَ هُنَا يَشْبِهُ " بِالْأَسْدِ " ، بِالطبع أسد الطريقة الذي " تصييد " المغفرة والرحمة ، وتنزل عليه الاافتراضات الإلهية ، ثم يهبهما لمن حوله كل بحسب درجة " استعداده " فليس من عادة الشيخ أن " يأكل " أو " يشرب " وحده (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٨١٦ - ١٨١٩ وشروحها) ، وليس بدعا أن يكون الرزق بالقطب وقد فيما قال الشاعر العربي " خليفة الله يستنقى به المطر " ، وإلى مثل هذا أشار ابن الفارض بقوله :

وَمِنْ فَضْلِنَا مَا أَشْرَبْتَ شَرْبَ مُعاصرِي
وَمِنْ كَانَ قَبْنِي فَالْفَضَالِ فَضْلَتِي
(انقروي ٥٠٦/٥)

فاعتبر القطب علا يناظر به تدبير أمور الجسد ، وإن تسائلت وكيف إذن يكون هذا القطب ضعيفاً؟! فإن الرد: إن الضعف في الجسد لا يعني ضعف الروح، وهل يعمل القطب بجسده ، إن عمله بالروح بها يتلقى الفيض وعن طريقها يفيض به بدوره على المربيين ، وهو من عظمته جدير بدور ان الأفلاك حوله - العالم كله متعلق به وليس هو متعلقاً بالعالم - وهذا المعنى منأثر بابن الفارض في قوله :

فَبِي دَارَتِ الْأَفْلَاكَ فَاعْجَبَ لِقَطْبِهَا
المحيط بها والقطب مركز النقطة
(انقروي ٥٠٧/٥)

ويضيف الانقروي : وانقطب ازلاً وأبداً من أول الوجوه إلى آخرها هو الحقيقة المحمدية ، وهو الواحد الذي موضع نظر الله تعالى من العالم في كل زمان وهو على قلب اسرافيل ^{تعجب} ، والفكرة أقرب إلى قول ابن الفارض :

به ملك يهدى الهدى بمشيتى

ولا فلك إلا ومن نور باطنى

فإن كنت مؤمناً بهذا القطب ساعده في مرمة سفينه " جسده " ، ففي عونك له عون لك ، ذلك أن الله تعالى جعل المنتصر من عبده من ينصره هو ، فإن نصرت الله نصرك ^{لأن} إن تنصروا لله ينصركم ويثبت أقدامكم ^(محمد / ٧) . قال نجم الدين : " يشير إلى أنكم إن وجدتم في أنفسكم شيئاً يحرضكم على نصرة الله فذاك من أثر نصرة الله إياكم فإنه قد نصركم بال توفيق لنصرة الحق فاما نصره من العبد فعلى وجهين صورة ومعنى ، أما النصرة في الصورة نصرة دينه بايضاح الدليل وتبيينه وشرح فرائضه وسننه واظهار معانيه وأسراره وحقائقه ثم بالجهاد والنفر لإعلاء كنعته وقطع أعداء الدين ، وأما نصرته في المعنى فباخفاء الناسوتية في لا هوئيته ليقى هو بعد فناء خلقه ، وأما نصرة الله للعبد فهي أيضاً على وجهين : صورة ومعنى أما نصرته للعبد في الصورة في بإرسال الرسل وإنزال الكتب وإظهار الإعجاز والأيات وقد بين السبل إلى النعيم والجحيم ، وحضرته الكريم ثم بالأوامر في الجهاد الأصغر والأكبر وتوفيق السعي فيهما طلياً لرضاه ولابتعاء هواه وبإظهاره على أعداء الدين وقهرهم في إعلاء كلمة الله العليا وما نصرته للعبد في المعنى فبلياته رشده في إفشاء وجوده الغائب في وجوده الباقى يتجلى صفات جماله وجلاله " (مولوى ٣٣٨ / ٥) . فإنك أن قمت بالصيد كالثعلب فإنما تصيد بهمته هو لا بهمتك أنت ، فمما علمك إيه تستفيد فما أنت إلا تلميذ له و " ليس من أخلاق المؤمن التملق إلا في طلب العلم " (انقروى ٥٠٩ / ٥) . والقطب إنما يطلب من المريد أن يصيده له صيداً حياً لا صيداً ميتاً كصيد الضبع ، لكنك على كل حال أن حملت إليه صدياً ميتاً سوف يحيى بأنفاسه ، إن من يصيد بنفسه دون إرشاد من المرشد لا يصيد إلا الأوهام والخيالات ولا يصل إلى عالم الغيب ، وإن كنت لا تصدق أن الميت ينقلب إلى حي ، فانتظر إلى القمامه توضع في البستان فتصبح سماذا بنتت به سبحانه وتعالى الزهور والنباتات .

(٢٣٦٠ - ٢٣٥٨) : من الواضح بالطبع أن مولانا قد ترك تيار القصة وسوق " نفساً " عن الرضا على لسان الحمار ، إذ ينبعى الصبر على ما أعطى الله ، والرضا والقناعة به مصداقاً

لقوله تعالى : ﴿نَحْنُ قَسْمًا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا﴾ (الزخرف / ٣٢) ، فالصبر على كل حال هو مقاوح الرج ، وكل نعمة في هذه الدنيا على كل حال مقرونة بغم (ورد في الحديقة ما يقرب من هذا المعنى في حكاية ذلك الذي قال لبهلو : أريد أن أهبك بردة فقال على أن تزيدني عليها مائة عصا ، ذلك لأن راحة الدنيا مقرونة بشقائصها (انظر حديقة الحقيقة لسنائي ، ، الأبيات ٥٣٤٢ - ٥٣٣٩) وإلى مثل هذا المعنى ذهب الشاعر الفارسي :
لا كنز بلا حية ولا سرور بلا حزن في هذا السوق

(عن جعفری ۱۲/۱۲۳)

(٢٣٦١) : يرى استعلامي أن هنا نوعاً من السهو إذا انتقل مولانا من حمار القصار إلى حمار الخطاب ثم قال في المتن انه حمار السقاء (٣٢٩/٥) ، الواقع أن السهو هنا بين " حمار الخطاب " ، في العنوان و " حمار السقاء " ، في البيت الأول ، فالحكاية هنا لا دخل لها بحمار القصار ، وحمار القصاء هو الذي يرويها ليضرب مثلاً على أن كل نعمة مقرونة بعم ، ومن ثم أولى بالإنسان أن يطلب من الله المغفرة له لذلة الدنيا والآخرة ، لأن الاستغفار مقرون بالرزق ﴿وَأَن استغفروا ربكم ثم توبوا إِلَيْهِ يمتعكم متعاماً حسناً إِلَى أَجْلِ مسْمَىٰ وَيُؤْتِيَ كُلَّ ذِي فَضْلٍ فَضْلَهُ﴾ (هود / ٣) ، ﴿فَقَالَتْ اسْتَغْفِرُوكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَاراً يَرْسِلُ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مَدْرَاراً وَيَمْدُدُكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَيَجْعَلُ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلُ لَكُمْ أَنْهَاراً﴾ (نوح / ١٠-١٢) . وقد قيل " العناية تهدم الجنابة وتورث الهدایة وتصل الولاية ، (أنقروي ٥١١/٥) ، فالنعمـة فـخ حـبة ظـاهر وـشبـكتـه خـفـية . والـحكـاـيـة المـذـكـورـة هـنـا لمـ يـهـتمـ أحدـ بـالـبـحـثـ عنـ أـصـلـ لـهـاـ وـفـيـ الحـكاـيـةـ روـحـ حـكـاـيـاتـ كـلـيـلـةـ وـدـمـنـةـ " وـتشـبـهـ حـكـاـيـةـ فـأـرـ المـنـزـلـ الـذـيـ دـعـاـ فـأـرـ الـحـقـوـلـ إـلـىـ الـمـنـزـلـ لـلـتـنـاـوـلـ مـنـ خـيـراتـهـ وـرـؤـيـةـ فـأـرـ الـحـقـوـلـ لـلـمـصـيـدـةـ وـتـفـضـيـلـهـ الـفـقـرـ مـعـ الـعـافـيـةـ عـنـ الـغـنـىـ مـعـ الـخـطـرـ .

(٢٣٨٢ - ٢٣٨٧) : عودة إلى مناقشة الثعلب مع حمار الفصار وتدور المناقشة حول فكرة التوكل والكسب وهي من الأفكار التي ناقشها مولانا في الكتاب الأول في قصة الأسد والوحوش (من البيت ٩٠٣ إلى البيت ١٣٩٨ من الكتاب الأول) ، وكل فريق يجد من الكتاب والسنة ما يدعم رأيه بل وحاولوا التتفيق بين التوكل والكسب ، وقالوا أن التوكل لا يعني القعود عن الكسب ، بل ينبغي أن يكون ثم كسب مقرن بالتوكل : "التوكل حال النبي والسعى سنته فمن ابتغى حاله لا يترکن سنته" ، كما ورد في الرسالة

القشيرية . وما يتفق ومعنى الحديث " اعقلها وتوكل " ، ما روى من قول عمر للرسول ﷺ : يا رسول الله أرأيت ما نعمل فيه أعلى أمر قد فرغ منه أو على أمر مبتدأ؟! فقال : على أمر قد فرغ منه ، فقال عمر : أفلانتك وندع العمل؟! فقال : اعملوا فكل ميسراً لما خلق له ، كما ورد في التعرف على مذهب أهل التصوف للكلابازى ، فالتوكل محظه القلب والحركة بالظاهر ولا يتناقضان (عن تعليقات كفافي على القصة المذكورة في الكتاب الأول ، ص ٤٨٧) والحمار هنا هو الذي يدافع عن التوكل ، بينما يدافع الثعلب عن الكسب حتى يجر الحمار من موطنه إلى حيث يوجد الأسد ، يقول الثعلب : إن الله سبحانه وتعالى قد أمرنا بطلب الرزق من مظنه ، والرزق مرهون بهذا الطلب ، وقد قال تعالى : ﴿فَإِذَا قَضَيْتِ الصَّلَاةَ فَانشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَإِذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لِعَلْكُمْ تَفْحَنُون﴾ (الجمعة / ١٠) ، وقال ﷺ : طلب الحلال فريضة بعد الفريضة ، وقال أيضاً : طلب الحلال واجب على كل مسلم ، (انقروى ٥/١٤) . ومن أقواله أيضاً : أبواب الأرزاق مقونة والحركة مفتاحها . (أحاديث متواتر ، ص ١٦٨) .

(٢٣٨٨ - ٢٣٩٢) : يجيب الحمار مدافعاً عن التوكل بمضمون ناظر إلى الآية الكريمة ﴿وَكَأَيْنَ مِنْ دَابَّةٍ لَا تَحْمُلُ رِزْقَهَا اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِلَيْكُمْ﴾ (العنكبوت / ٦٠) . والحديث الشريف : {لو توكلتم على الله حق توكله لرزقكم كما يرزق الطير تعدو خمامسا وتروح بطانا} . وقوله تعالى : ﴿وَمَنْ يَتَقَبَّلْنَا لَهُ يَجْعَلُ لَهُ مَخْرِجاً وَيَرْزُقُهُ مِنْ حِيثُ لَا يَحْتَسِبُ ، وَمَنْ يَتَوَكَّلْنَا عَلَيْهِ فَهُوَ حَسْبُهُ إِنَّ اللَّهَ بِالْعِزْمِ أَمْرٌ هُوَ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا﴾ (الطلاق / ٣-٢) . والأبيات كلها تكرار لأفكار بل وتعبيرات وردت في حديقة الحقيقة (انظر الأبيات ٧٩٦-٨٢٢ ، ١٠٥-١٠٧ ، صص ٢٣٩٢ - ٢٣٨٨) .

(٢٣٩٣ - ٢٣٩٧) : يرد الثعلب : إن هذا التوكل الذي تتحدث عنه أمر نادر الحدوث ، إنه دين الكامل من الرجال من أوليائه وأحبائه ، الذين رضى عنهم وأرضاهم ، فإذا كان الرسول ﷺ قد شبه الفناء بأنها الكنز ، فمن تراه وصل إلى هذا الكنز ، أتراك - وأنت حمار - تطمع في هذا الكنز وتريده لنفسك ، اعلم قدرك واحفظ أدبك ، وإلا سقطت في الفتنة وفي الشر ، إذا وضعت هذه النفس في غير موضعها .

(٢٣٩٧ - ٢٤٠٠) : يرد الحمار : إن هذا قلب للأمور منك أيها الثعلب فمن أين تأتي الفتنة ومن أين يأتي الشر إذا اعتصم الإنسان بالقناعة ، إن الفتنة والشر إنما يتأنيان من الطمع

وقد قال **﴿إِيمَكُمْ وَالظُّمُرُ فَبِهِ هُوَ الْفَقْرُ الْحَاضِرُ وَإِيمَكُمْ وَمَا يَعْتَذِرُ مِنْهُ﴾** (انقروى ٥١٧/٥) . وكما يكون المرء عاشقاً للرزق فإن الرزق أيضاً عاشق له كما قال **﴿إِنَّ الرَّزْقَ يَطْلَبُ الْعَبْدَ كَمَا يَطْلَبُه﴾** ، وفي رواية أخرى وكما يطلب أجله (استعلامي ٣٣١/٥) . الرزق يطلب العبد كما يطلبها **﴿كَزَادَه﴾** ، وليس كصوفى ومن سوق مولانا ٢٤٠١ - ٢٤٠٣ : يسوق مولانا هنا حكاية لها أمثل عديدة في كتب الصوفية (مأخذ ١٧٨ و ١٧٩) ، لكن المهم انه يذكر بطلها **﴿كَزَادَه﴾** ، وليس كصوفى ومن سوق مولانا جلال الدين لهذه الحكايات وطريقة تعبيره عنها يتضح موقفه من هذا النوع من الزهد أو الصوفية المتنطعين بالحرفيين والزاهد هنا متنطع وحرفي يذكر بذلك الزاهد الآخر الوارد في الكتاب الثالث من المثنوي والذي شق على نفسه فذرألا يقطع ثمرة من شجرة جبلية ولا يهزها ولا يطلب من أحد تصريحاً وكتابية أن يهزها . وأنه لن يأكل إلا مما تسقطه الريح من الشجرة ، وكيف أخذته الغيرة الإلهية فأخذ مع لصوص وقطعت يده . (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ١٦٣٩ - ١٦٣٦ و ١٦٧٤ - ١٦٨٤ و شروحها) إن هذا يكون أشبه بامتحان الله ، ومن امتحن الله تعرض لامتحانات القضاء (انظر الكتاب الرابع الأبيات ٣٦٠ - ٣٨٦ و شروحهما) والحديث المذكور في البيتين هو حديث : { إن الرزق يطلب العبد كما يطلبها } .

(٢٤١٦ - ٢٤١٨) : يخاطب الدرويش قلبه : ها أنت أيها القلب تعرف السر وتعرف أن الله هو الرزاق ساق إليك الرزق وأنت شبه جثة ، ففكاك تدللا (حتى التدلل هنا مكروه ، وانظر الكتاب الثالث ، الأبيات ١٣٢٥ - ١٣٢٠ و شروحها) ، ويجيب القلب : أجل أعلم ، لكنني متعمد فيما أفعل كي أؤمن تماماً أن الله هو الرزاق !!

(٢٤١٩ - ٢٤٢٤) : يجيب الشغل : إن كل هذه حكايات ، ولو كان الله تعالى يريد منك أن تقدر بلا كسب لما خلق لك يدا ، ولا قدما ، ثم إن هذا العالم قائم على الكسب ، أترأك بكسبك وبعملك تنفع نفسك فحسب ؟ لا ... إنك جزء من مجتمع ولكل واحد حرفة التي يتكسب منها ويفيد الآخرين ويستفيد هو أيضاً من أعمال الآخرين وحرفهم ، والدنيا قائمة على هذه المشاركة ، كل إنسان يعمل : " ومن أخذ من الناس المنافع ولم يعطهم نفعاً لم يدخل تحت قوله تعالى : ﴿لِمَنِ الْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بِعِصْمَهُمْ أُولَئِكَ بَعْضٌ﴾ ، ولهذا ذم من يدعى التصوف فيتغطى ولا يكون له علم يؤخذ منه ولا عمل" صالح في الدين يقتدى به بل يجعل همه عافية بطنه لأنه انسلاخ من الإنسانية بل من الحيوانية وصار من جنس الموتى "

(انقروى ٢٥١/٥) . وترجمت " طبل خوارى " في البيت ٢٤٢٤ بالخيال الساذج بينما ترجمها المترجمون والمفسرون بـ " الأكل بالمجان " ، لأن فيها إشارة إلى الشعلب الذي ظن من صوت الطبل أن فيها شحما فمزقها من خياله الساذج ولم يجد عندها شيئاً .

(٢٤٣٠ - ٢٤٣٥) : قال الحمار : إنى أعرف مهنة ولا كسب افضل من التوكل لأن الله سبحانه وتعالى يقول : ﴿وَمَن يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ﴾ (ولا نظير لمهنة الشكر لأنه سبحانه وتعالى القائل) : ﴿لَئِن شَكَرْتُم لَازِدُنَّكُم﴾ (إبراهيم / ٧) ، وهكذا طال الجدل بينهما وطال الخطاب ، وعلم الشعلب أن هذه المناقشة لن تفضي إلى نتيجة ، فأراد أن يدخل إلى الحمار من باب آخر : باب التحذير والتخويف من التهلكة ، فالله سبحانه وتعالى أمرنا بهذا في قوله تعالى ﴿وَلَا تَنْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلِكَةِ﴾ (البقرة / ١٩٥) ، هيا ... انتقل من هذه التهلكة فأرض الله واسعة ، هيا معى المروج .

(٢٤٣٩ - ٢٤٤٤) : تذكر هذه الأبيات بما ورد في حكاية الشاعر الذي عاد من العراق فغيرا مهلهل الثياب لا تبدو على هيئته أثار النعمة ولا على وجهه نصرة النعيم لا غي باطنه سيماء المؤثرين ، ومع ذلك فهو يتفنّج ويدعى (انظر الكتاب الرابع - الأبيات ١٧٣٩ - ١٧٥٤ وشروحها) ، وهذا هو أيضاً الشعلب ، إن الحمار (لأنه حمار) ، لم يقل له : وأين أثار هذه الجنة التي تعيش فيها عليك أنت ، إن المنطق لا بد من أجل أن يكون مؤثراً وقابل للصدق أن يكون هناك شئ من العمل والواقع إلى جواره وإلا نكتب المظهر (قول مثل كثير من سخر منهم مولانا) .

(٢٤٤٥ - ٢٤٤٦) : وهذا أشبه بذلك الجمل الذي سأله أحدهم : من أين أتيت؟! قال من حمام حيتك الساخن ، فقال إن هذا يبدو على ركبتيك ، أي أنك إذا كنت في الحمام لظهر ذلك على هيئتك وعلى قدمك . وذكر فروز انفر ونيكلسون أنهما لم يجدا مصدراً لهذا المثال قبل مولانا (استعلمى ٣٣٢/٥) ، ويسواصل مولانا : إن الادعاء يبعد الرحمة ومن ثم تحدث الفضيحة ، وفي سلسنة المدعين قدم لنا مولانا جلال الدين في الكتاب الثالث ، الريفي الذي خدع الحضرى وابن آوى الذي سقط في دن الصياغ ، والنفاج الذي كان يدهن شاربه بشحمة وسرقتها القطة ، ثم كبير المدعين في تاريخ البشرية : فرعون الذي ادعى الالوهية (انظر الكتاب الثالث ، الترجمة العربية ، صص ٧٩ - ١٠٧) وهذا هو هنا يعود إلى فرعون : إذ لو كان فرعون هذا مؤمناً حقاً بأنه " الرب الأعلى " ، لما خاف كل هذا الخوف

من حية موسى ، ومن ثم طلب المهمة . ومن هنا فقد فضح نفسه ، وكشفها أمام الأذكياء العارفين الذين قالوا : تراه حقا لو كان رب الدين ليعلم كل هذا الهلع من دودة؟! (٤٤٤) - (٤٥٤) : يظن مولانا جلال الدين مستمرا في إفرازاته ، فيخاطب الفتن الفرعونية : إن هذا السكر الذي تحس به من شريك النبيذ ، فلا نصيب لك من عناقيد الغيب أي المعارف الإلهية وشراب الحكمة . وهناك إمارات لا تبدو ونن تبدو عليك من أجل هذا أهمها التجافي عن دار الغرور (انظر ٣٠٨٠ - ٣٠٨٤ من الكتاب الرابع وشروحها) ، لأن النبي ﷺ لما قرأ **أَنْفُنْ شَرِحَ اللَّهُ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ فَهُوَ عَلَى نُورٍ مِّنْ رَبِّهِ** قال إذا دخل النور في القلب انتشار وانفسح فقال الصحابة : وما علامة ذلك يا رسول الله . قال : التجافي عن دار الغرور والإذابة إلى دار السرور والتأهب لنعوت قبل نزوله (مولوى ٣٥٢/٥) . والباء الأذاج هو نعمة الدنيا وكلام المزورين من الشيوخ وإنماء العذب هو ماء المعرفة وكلام الكلز من الشيوخ والمرشدين . والإيمان الحقيقي يختلف عن التقليد والادعاء (عن المقصد والمتحقق وهو عكس المقلد ، انظر الكتاب الثاني-٤٩٤-٥٠٥) . وهذا المقصد غالبا ما يكون عرضة للشيطان يقف له في الطريق . إنه وهى الإيمان . وضعيف الإيمان عادة ما يكون أوعية في يد الشيطان . غير ثابت . حاله كريشة في فلاء ، تحيط به الشكوك وزرير ، ولا علاج له إلا بالإيمان فهو كربد البحر ، لا يهدأ و لا يسكن إلا إذا وصل إلى الشاطئ . لأن الشاطئ هو أصله الترابي الذي يحن إليه .

(٤٥٥ - ٢٤٦٩) : يعود مولانا إلى قصة حمار القصار لكنه لا يلبث أن يتركها ، لقد كان منطق التعلب منطقاً جيلاً . لكنه فاء به كالمقدن ، فاء به من أجل أن يوقع الحمار لا أكثر ولم يفهه بآيماناً ، إن هذا التعلب شأنه شأن المقلد وشأن المنافق تحدث عن المعرفة ومدحها ، لكنه لم يكن توافقاً إليها . إنه أشبه بالناجحة الأجيرة . خمس وجهه ومزق ثوبه . لكنه لم يكن عاشقاً (العاشق) هو القمة التي يصل إليها نمرء بعد أن يكون عالماً (انظر البيت ٤٩١ من الكتاب الثاني) ، إنه كعذر المنافق موجود على شفته لا في قلبه (لا تعذروا قد كفرتم بعد آيمانكم) . فيئت عندما اعتذر المنافقون إلى الرسول عن القتل (شغلتنا أموالنا وأهوننا فاستغفر لنا) (الفتح / ١١) . و (ويشهد الله على ما في قلبه وهو أول الخصم) . إن فيه رائحة من فكهة سرور المعرفة . لكنه ليس هذه الفاكهة ، إنه يستخدم هذه الرائحة ، أي منطقه وحياته من أجل لذى الناس . إن علمه كمصبحاً في يد لص وذلة لسانه من أجل

الخداع ، وما أشيبه بأمرأة ، (ليست المرأة هنا للجنس ولكن لم لا قدرة له على الطريق ، ورب امرأة في الطريق تكون خيرا من عشرات الرجال) . تتشدق بالشجاعة وشق الصوف ، لكنها إن أمسكت بالسيف ، أي إن خرجت من مرحلة القول إلى مرحلة الفعل ، ارتعشت وظهرت على حقيقتها . هكذا أيضا عقلك إن كان في الأنثى غير قادر على إدراك عوالم الغيب ومعرفة الحق ، وكان خاضعا للنفس الأمارة بالسوء - خصوص الأنثى للذكر - إن الأنثى تستطيع أيضا أن تهاجم لكن بشكل ظاهري فقط ، لكن آفة هذا الهجوم ، وآفة هذه السلطة هي الاهتمام بالأشكال والألوان والروائح وظواهر الأمور ، إن صاحب العقل الأنثوي يشبه تماما هذا الحمار ، لقد قاوم وقاوم ، لكنه بمجرد أن سمع حدثا عن الألوان والأشكال الموجودة في المروج ، نسي كل ما قدمه من حجج ، وأصبح مثل الظمان الذي يطلب المطر ولا سحاب هناك ، أي ذلك الذي يطلب الأمور في غيبة أسبابها ، فكانه يطلب الحال ومثال أيضا ذلك الجانع الذي لم يلجا إلى درع الصبر (انظر لتفصير مفصل عن درع الصبر ، الكتاب الثالث ، الأبيات ١٨٤٨ - ١٨٥٤ وشروحها) ، ومكتوب على درع الصبر جاء الظفر إشارة إلى القول المأثور "من صبر ظفر" (مولوى ٣٥٥/٥) .

(٢٤٧٠ - ٢٤٨٣) : القياس في مصطلح مولانا يذكر في مقابل العيان والمشاهدة والإدراك الباطني للحقائق أو في مواجهة النص (ولا قياس مع نص) . (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٥٨٥ - ٣٥٨٩ وشروحها) ، والقياس مجرد رائحة من الإدراك وليس إدراكا ، فإذا أردت أن تحول شذرات نفكك التي فمشتها من هنا وهناك إلى إدراك وفيض فداوم على مجالس المرشدين ، وفيها تخرج معدتك من مرحلة الحمارية "يخرج عقلك من مرحلة التقليد" ، إلى مرحلة الغزلانية "مرحلة التحقيق" ، وتفيض منك الحكمة كما يفيض المسك من ناجحة الغزال ، وهكذا فاعلم أن الحكمة هي غذاء الأرواح ، وانظر : ألا ترى أن الحيوان هو الذي يداوم على أكل العلف ومن ثم يصير أضحية للذبح ، أما الإنسان فيينبغى أن يكون قوله من نور الله ، بحيث يصبح جديرا بحمل القرآن وبيان معانيه وحكمه للناس ، وهكذا فاعلم أن نصفك من الطين وهو جسدك ونصفك من النفحـة الإلهـية وهو روحـك ، فداوم على تقليل جانب الطين وزيادة جانب الروح من نفسك ، حتى تشرف بالتحقيق ويكون لأقوالك نتيجة وتأثير "ورقا وثمرا" ، لا مثل ذلك المقدـل ، الذي يعرف هو نفسه أن أقوالـه هذه لا بهاء فيها ولا نور ، إنه مهما يتـشدق بها ، يكون مـرتـعا خـانـقا ،

فانظر إلى من يتوقع على الناس ويخيفهم وهو في الواقع أشد خوفاً منهم؟! إن فاقد الشيء لا يعطيه مهما تشدق به ومهما تحدث عنه ومهما تظاهر به ، إن الوعي بالذات مفتاح لكل تطور في الشخصية وتسام بها .

(٢٤٨٤ - ٢٤٩٦) : الشيخ الكامل الواعظ أو الشيخ النوراني هو القطب الذي تحدثنا عنه آنفاً ، وهو كامل المعرفة بالعلم اللدني أو الغبي لا من العلم المبني على الدرس والمدرسة (انظر للكامل والواصل ، البيت ٢٣٣٩ من الكتاب الذي بين أيدينا وعن العلم التحصيلي والمدرسة ، انظر الأبيات ٣٨٤٨ - ٣٨٥٤ من الكتاب الثالث وشروحها) هذا الشيخ النوراني لا يفيض بعلمه إلا على من هو نوراني مثله ، وهناك كوة مفتوحة من القلب إلى القلب ، وكيف يفيض بنوره على من هو غير مستعد ، وهكذا فكما أن كل شيء ينبع في الدبس "عصير العنب المخمر" ، يتذبذب طعم الدبس ، فإن كل ما يقوله الشيخ الكامل يكون معجوناً بالنور ، وإذا اقتبست من هذا العلم استطاع حتى القوم اللذين يغترون بالجدل والمقيمون على الباطل أن يستفيدوا منك وبهتوات ينورك ، إن هذا العلم يكون كماء المطر ظاهر" تماماً لأن السماء لا تمطر إلا ظاهراً (انظر لطهارة الماء الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٢٠٠ - ٢٢٠ وشروحها ، حيث يفسر مولانا الماء بأنه أرواح الأولياء) وبالاتصال بأرواح الأولياء ينبع الماء من داخلك ، يهبط إليك من منبعه الأصلي . (انظر للماء الذي ينبع في الداخل ، انظر الكتاب الرابع ، البيتان ١٠٩٢ - ١٠٩٣ وشروحها) . فلا تأخذه من قناة (مصدر أو كتب) ، ولا يكون عندك مجرد فكرة أو ظن ، وكأنه القناة يتاشحن عليها المزارعون . وعلوم الكتب مصدر مشاجنة وجدل وقيل وقال ، أما علوم الأولياء القائمة على وحي القلب وعلى الكشف فلم يحدث بشأنها جدل أو اختلاف . فالأولياء كنفس واحدة وعلومهم مختلف عن علوم الآخرين (انظر ١١٤٠ - ١١٤٥ من الكتاب الرابع) وهذا انظر إلى جدل الحمار "المقلد" ، مع الثعلب برغم الأدلة التي ساقها الحمار وصموده أمام الثعلب مرة أو مرتين أو ثلاثة مرات ، فقد سلم ، كانت حجه واهية لأنه هو نفسه لم يكن مقتنعاً بها ، ومن هنا فقد سقط ، لأنه كان مفتقداً إلى الإدراك الداخلي ، إلى القناعة الداخلية بما يؤمن به ، كان الأمر مجرد فيهقة وقعقة ألفاظ وتفاصح ، وأن الثعلب أكثر فصاحة منه فقد هزمه وأفحمه ، كان "الحمار" جائعاً ، وكان جوعه وحرصه أشد من قناعته .

(٢٤٩٧ - ٢٥٠٠) : حكاية أخرى من حكايات مولانا جلال الدين ذات التعبيرات "الخارجية" بمفهوم عصرنا ، وهو نفسه يحس بهذا فيحتاج ثانية بيت لستائي الغزنوى (حديقة الحقيقة ، البيت ١١٢٨٠ وانظر لمناقشة هذا الموضوع شروح البيت ١٣٣٣ من هذا الكتاب) ، وواضح أن الحكاية هنا - شأنها شأن معظم الحكايات ذات التعبيرات والمضامين الخارجية مأخوذة من التراث الشعبي ، ويشهد مولانا بالأية الكريمة ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يُسْتَحِي أَنْ يَضْرِبَ مِثْلًا مَا بِعَوْضِهِ فَمَا فَوْقَهَا، فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ، وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهِذَا مِثْلًا، يَضْلُّ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا، وَمَا يَضْلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ﴾ (البقرة / ٢٦) . ويفسر مولانا بأن ما فوقها تعنى ما فوقها من مسببات الإنكار ويروى الانقروى ٥٣٧/٥ حديثاً نبوياً شريفاً : {إِنَّ اللَّهَ حَسِيْرٌ كَرِيمٌ، لَا يَسْتَحِي رَبُّ مُحَمَّدٍ أَنْ يَضْرِبَ مِثْلًا بِالذَّبَابِ وَالْعَنْكَبُوتِ} . والفتن من أنواع الامتحانات ، وهي أشبه بميزان الحشر يبدى عياناً فعل المرء ، والحكاية تقدم أحد المدعين في سلسلة المدعين الذين يقدمهم مولانا ، فهذا المأبون فقد الرجولة يحمل معه خنجرًا من أجل الذين يفكرون - مجرد تفكير - في نيله بسوء .

(٢٥٠٥ - ٢٥٠٦) : إن لم يكن ثم رجولة نابعة من الداخل فما فائدة الأسلحة والمعافر والخوذ ، وهب أنك امتلكت سيف على ~~طهرا~~ المسمى ذو الفقار فأين روح على ، وإذا كان المسيح ~~الغَيْثَةُ~~ قد علمك دعاء إحياء الموتى فهل لديك نفس المسيح الموهوب من الله تعالى ، وإن كان لديك ثم سفينـة فهل أنت مثل نوح ، وإذا كنت ادعيت مثلاً أدعى آخرون في هذا العصر أنهم محظمو الأصنام ، فهل حطمت صنم نفسك ، لقد حطمت أصناماً ثم وضعـت نفسك صنماً أكبر "كان مولانا تنبأ بـ زعـامتـ العـصـرـ الـحـدـيثـ" ، هب أنك تملك الآلة ، فأين الروح التي تستخدم هذه الآلة ؟! أين عزمك ومضاوئك ؟! لا فلتخلـ من نفسك ، إذا كان لديك كل ما يجعل منك "رجلـ" ، لكنك لا تقـتاـ تـحدـثـ فـحسبـ .

(٢٥٠٦) : والرجولة ليست بالكلام ، إنها فعل ، فإن كل لديك الدليل على ما تقول من فعلـكـ فـأـيـتـ بـهـ ، وإلاـ فـإـنـ عـدـمـ الـعـلـمـ معـ اـمـتـلـاكـكـ لـآلـةـ الـعـلـمـ وـظـرـوفـهـ وـإـمـكـانـاتـهـ دـلـيـلـ عـلـىـ قـهـرـ اللـهـ عـزـوجـلـ وـغـضـبـهـ عـلـيـكـ ، فـمـاـ جـدـوـيـ أـنـ تـقـوـمـ بـهـدـيـةـ النـاسـ وـأـنـتـ نـفـسـكـ غـيـرـ مـهـنـدـ ، وـبـكـلامـكـ هـذـاـ مـجـرـدـ كـلـامـ ، جـعـلـتـ الـخـائـفـينـ وـالـمـرـتـعـدـينـ شـجـعـانـ ذـوـيـ جـدـ فـيـ الطـرـيقـ ، أـلـيـسـ مـنـ الـمـثـيـرـ لـالـسـخـرـيـةـ أـنـ تـنـفـعـ الـجـمـيـعـ بـمـاـ لـدـيـكـ دـوـنـ أـنـ تـنـفـعـ نـفـسـكـ ؟! أـلـيـسـ

من المضحك أن تتحدث عن التوكيل ، وأنت من حرصك وطمعك وراء المتع الهزيل
تقصد البوعضة في الهواء؟!

(٢٥١٥ - ٢٥١٦) : إن هذا الذي يكمـل أمـارات الرـجولـة وعلـامـاتها "الـلحـيـة والـشـارـب" ،
دون أن يكون رـجـلا فيـ الحـقـيقـة والـبـاطـن إنـما يـثـيرـ السـخـرـيـة فيـ الـوـاقـع ، والـرـجـولـةـ الحـقـيقـةـ
تـكـونـ فـيـ الـعـمـلـ "الـعـمـلـ هـنـاـ بـعـنـاهـ العـامـ وـهـوـ أـيـضـاـ الـرـياـضـةـ وـالـسـلـوكـ وـالـسـتـحـمـلـ ، تـحـمـلـ
الـمـشـاقـ فـيـ طـرـيـقـ الرـجـالـ الـقـيـقـيـنـ وـفـيـ الـحـرـبـ الـضـارـيـةـ ، حـربـ الـجـهـادـ معـ النـفـسـ ، وـهـوـ
الـجـهـادـ الـكـبـيرـ ، وـالـعـمـلـ هـوـ الدـوـاءـ لـلـرـجـولـةـ الـظـاهـرـيـةـ الـتـىـ تـخـفـيـ وـرـاءـ نـفـسـاـ "مـخـثـةـ" ، فـتـبـ
عـنـ هـذـهـ الرـجـولـةـ الـتـىـ تـثـيـرـ السـخـرـيـةـ ، وـتـبـ عـنـ الـادـعـاءـ ، وـتـبـ عـنـ اـعـتـارـ الـكـلـامـ مـجـدـ
الـكـلـامـ هـوـ عـنـيـةـ الـمـرـادـ ، وـدـعـكـ مـنـ جـذـبـ الـجـسـدـ ، وـاهـتـمـ بـجـذـبـ الـقـلـبـ ، فـهـىـ الـتـىـ تـجـلـبـ
جـذـبـ الـحـقـ "الـتـىـ تـسـاـوـيـ عـمـلـ الـقـلـيـنـ" ، وـإـنـ لـمـ تـكـنـ تـسـتـطـيـعـ فـتـكـلـفـ هـذـاـ ، فـحتـىـ أـنـ
تـكـلـفـ سـوـفـ تـجـدـ مـنـ أـذـنـيـكـ يـجـرـكـ بـالـرـغـمـ مـنـكـ إـلـىـ مـاـ فـيـ نـجـاتـكـ .

(٢٥١٧ - ٢٥١٨) : عـودـةـ إـلـىـ قـصـةـ الـحـمـارـ وـالـتـعـلـبـ ، لـقـدـ نـجـحـ الـتـعـلـبـ لـمـاـذاـ؟ لـأـنـهـ كـانـ
"ثـابـتاـ" ، حـقـىـ الـاحـتـيـالـ يـحـتـاجـ إـلـىـ الـثـابـتاـ وـإـلـىـ الـمـواـصـلـةـ وـالـصـبـرـ ، فـمـاـ بـالـكـ بالـصـافـاتـ
الـحـسـنـةـ وـالـأـهـدـافـ الـنـبـيـلـةـ ، وـيـذـكـرـ مـوـلـانـاـ فـيـ الـبـيـتـ ٢٥١٧ـ بـحـكـاـيـةـ وـرـدـتـ فـيـ الـكـتـابـ
الـثـانـيـ حـكـاـيـةـ أـوـلـيـكـ الصـوـفـيـةـ الـمـعـدـمـيـنـ الـجـوـعـيـ الـذـيـنـ نـزـلـ بـسـاحـتـهـمـ وـزـاوـيـتـهـمـ صـوـفـيـ سـيـاحـ
فـبـاعـوـ حـمـارـ وـاشـتـرـواـ بـهـ عـشـاءـ ثـمـ أـخـذـوـ يـغـنـونـ وـبـرـدـدـونـ ضـاعـ الـحـمـارـ ، ضـاعـ الـحـمـارـ ،
وـصـاحـبـ الـحـمـارـ الـمـسـرـوقـ يـرـدـدـ ذـلـكـ مـعـهـمـ (انـظـرـ الـكـتـابـ الـثـانـيـ الـأـيـاتـ ٥١٧ـ وـمـاـ بـعـدـهـ
وـشـرـوحـهـاـ) ، وـالـصـوـفـيـ صـاحـبـ الـحـمـارـ هـنـاـ مـثـالـ عـلـىـ الـمـقـلـدـ وـفـيـ الـبـيـتـ التـالـيـ ٢٥١٨ـ
يـشـيرـ إـلـىـ حـكـاـيـةـ الـأـسـدـ وـالـوـحـوشـ الـتـىـ يـخـدـعـ الـأـرـنـبـ فـيـ نـهـيـاتـهـاـ الـأـسـدـ وـيـلـقـيـ بـهـ فـيـ الـبـئـرـ .

(٢٥١٩ - ٢٥٣٢) : يـتـرـكـ مـوـلـانـاـ قـصـةـ حـمـارـ الـقـصـارـ فـلـاـ يـعـودـ إـلـيـهاـ إـلـاـ فـيـ الـبـيـتـ
فـهـيـاـ يـاـكـ وـوـسـاـوسـ الشـيـطـانـ ، سـدـ أـذـنـيـكـ عـنـهـاـ ، وـأـفـتـحـ أـذـنـيـكـ فـحـسـبـ إـلـىـ مـاـ يـحـدـثـكـ بـهـ
الـولـيـ مـاـ أـفـاءـ اللـهـ عـلـيـهـ بـهـ مـنـ وـحـيـ الـقـلـبـ ، إـنـ حـدـيـثـهـ بـمـثـاـبـ الـخـمـرـ الصـافـيـةـ الـتـىـ تـصـبـ
مـنـ الـدـنـانـ الـخـسـرـوـيـةـ ، وـالـمـعـارـفـ الـإـلهـيـةـ الـتـىـ تـقـيـضـ مـنـ لـدـنـ الـحـكـيمـ الـخـبـيرـ مـرـتـ بـهـذـهـ
الـشـفـةـ الـمـبـارـكـةـ فـازـدـادـ تـأـثـيرـهـاـ ، وـمـاـ تـمـيلـ هـذـهـ النـفـوـسـ إـلـىـ خـمـرـ الـدـنـيـاـ هـذـهـ إـلـاـ لـأـنـهـ حـرـمـتـ
مـنـ تـلـكـ الـخـمـرـ الصـافـيـةـ ، خـمـرـ الـولـيـ ، تـمـاماـ كـالـطـائـرـ الـأـعـمـيـ الـذـيـ يـحـرـمـ مـنـ الـمـاءـ الـعـذـبـ

فيطوف حول أيام الماتح ، ويتهف عنده ، وهكذا النفس إن حرمتها المعانى والافتراضات طافت حول ساوس الشيطان .

(٢٥٣٧ - ٢٥٤) : كما تناول مولانا جلال الدين أحوال من القبض هناك أيضاً أحوال من التبسيط ، فالعالم كله يصل إلى مطلوبه ببركة الولي وبركة افتراضاته ، فهو موسى يتجلى في الصدور كما ملا موسى عليه السلام سيناء بنور التجلى ، وينجح أنواع المقددين العمياني الذين يقومون بتقليد الأنبياء دون فهم قوة الإدراك وال بصيرة والرؤيا ، إنها نوبة خسرو حلو الروح (خلو بالفارسية "شيرين" وهنا تلاعب بقصة خسرو وشيرين) . هذا هو دور الولي ودور المرشد الكامل الحقيقي ، فلابد أن الأسرار الروحانية قد ملأت بوطننا ، وهو لاء الحسان في جمال يوسف الصديق يسوقون عسكراً من الغيب حاملين أحراق السكر "بشارات الوصال" من مصر وأسمعوا صنيل الأجراس ، إنها هذه المرة ليست متوجهة إلى كنعان بقميص يوسف عليه السلام يلقى على وجهه يعقوب فيرتد بصيراً ، إنها نصيحتنا الآن ، فتناوبوها أيها المریدون برغم الحاسدين والحاقدين ، وخذوا نصيحتكم منها ، وهي أنها الباحثين عن حلقة المعرفة ، أدركوا أسرار الغيب ، لقد جاء بها الحبيب الحقيقي ، الحبيب الوحيد ، وهذا هو السرور الحقيقي ، سرور الروح وسرور المعرفة ، إن العالم كله مليء بالسعادة ، والسعادة تملأ مدینتنا "بوطننا" ، من أنصاصها إلى أدناها ، فقد قبل "قبلة الروح" "الأرواح الواصلة إليه" ، وإذا كنت تزيد أن تعرف تأثير هذه المعرفة على كل المرارات التي كانت موجودة في المدينة ، فتخيل أنواع الفتوح ، والإفاضات قد ملأت هذه المدينة بحيث أن أشد الأشياء مرارة قد انقلب حلوة ، فيها أصعد وناد الفقراء والمعوزين إلى ماندة الروح ، وهذه فرصة الحجر الصلد ، من غلت عليه الصفات البشرية ، واللقب القاسي ، لكي يتحول إلى ياقوت مطعم بالذهب ، إلى روح ذات نصيب من افتراضات الولي ، هذا هو أوان رقص ذرات الهباء (البشر) ، في ضوء (الشمس) ، وفي ديوان شمس :

ولمَنَا لا يسرع كل صوفى في الرقص كالذرة في شمس البقاء حتى تخلصه من الزوال؟؟
لقد سكر العشاق من هذه الرياض والبساتين التي تفتحت في بوطنهم ، ويد العناية الإلهية تقوم بفعلها فتجعل الروح تتصل بالحق بحيث تفنى وتذوب ولا نحس بوجودها وتصبح كما صاح الحسين بن منصور الحلاج " أنا الحق " ، فإذا كان الشيطان قد نجح في إغواء

أحدهم ، وأبعده عن طريق الحق ، إذا كان التغلب قد خدع الحمار فما بذلك أنت ، لماذا تغتصب
أنت إنك نسست حمارا في نهاية الأمر ، أنت إنسان فتصرف كإنسان .

(٢٥٣٨ - ٢٥٤٥) : وردتحكايةالتي تبدأ بهذا البيت في ذيل زهر الأدب لأبي اسحق
الحضرى القىروانى وفي كلستان سعدى (انظر مأخذ ١٨٠/١٧٩) وربما كانت من الفكاهات
السائدة في عصر مولانا ، وهى تتردد أيضاً في كل عصور الطغيان السياسى وانعدام
التمييز والقبض على الناس واعتقالهم بالباطل فيأخذون صاحب الحمار للسخرة بدلًا من
الحمار ، والتورية في رواية ذيل زهر الأدب واضحة تماماً " وهذا كما حكي عن الحسين بن
عبد السلام المصرى المعروف بالجمل ، أنه مر ببعض إخوانه بعقبة النجارين وهو يعود
بأكثر ما يقدر عليه ، فقال : قف على ، مخافة أن تكون قد نزلت به نازلة ، فأنا إلى الدار
فخرج مستخفياً ، فقال : مالك يا أبا عبد الله ؟ ، فقال : أما علمت أن السخرة وقعت في
الجمال ؟ فما يؤمنني أن يقال هذا جمل فلا أتخلص إلا بالشفاعة " (ذيل زهر الأدب ، ص
٦٣ ويوجد مثيلتها في كلستان ، طبعة فروغى ، ص ٣١) .

(٢٥٤٦ - ٢٥٥٠) : لا تخش أنت شيئاً فما يراك مدینتنا هو الخالق سبحانه وتعالى عادل
وصاحب تمييز . وإنك إن كنت إنساناً وحققت نسبتك إليه سبحانه وتعالى في النفحه الإلهية
، لا يمكن أن يأخذك كما يأخذ الحمار ، أنت إنسان مكرم سيد المخلوقات ، بك يستثير
الفان الرابع كما استثار عيسى عليه السلام من قبلك ، فأنت عيسى عصرك وأوانك ، وحاشاك
أن يكون أصطبلاً " الدنيا " مقرأ لك ، بل أنت أعلى من كل الأفلاك ، ولا ابن الفارض :
ولا فلان إلا ومن نور باطنى
به ملك يهدى بمشيئتي
إنك في مقعد الصدق عند مليك مقتدر ، إنك أمير على الاصطبلاً " الدنيا " ، وهناك بلا
جدال فرق كبير بين أمير الاصطبلا وبين الحمار ، وإن كان كلامها مقاماً في اصطبل
الدنيا .

(٢٥٥١ - ٢٥٥٥) : ما عکوفنا هذا على الحمار وعلى قصة الحمار وكيف تأسى نفوسنا كل
هذا الانتناس إلى قصة الحمار ووصف الحمار ، لماذا نتدنى ولا نرتفع ؟! دعنا من حمار
النفس ، ومن " دنيا " هذا الحمار وتحدى عن عوالم أهل الحق ، عن حقائق الغيب وعالم
التفكير ، عن عوالم المعانى التي تشبه بحارة ملينة الجوهر وما هذا الجوهر إلا رجال الحق
من أصحاب البصائر والأحاديث التي تحبى الروح ، وهم ملوك الطيور التي تتغذى

بتورود (انظر تك العزىز التي ترعى السوسن في ختن ، البيت ٢٤٧٤ من الكتاب الذي بين أدين) . وذئها تستغذى بيد الغذاء الطيب لظهوره . فإنها تعطينا أحاديث في قيمة الذهب والنفحة . وهو أيضا تلك النبزة التي تربىقطاً المربيين " ، وتطرير في سيرها التي الله سبحانه وتعالى بأى شكل تريده . سواء بتبليدة الظاهرة أو بعبادة الباطن .

(٢٥٦٩ - ٢٥٦٦) : فكرة السلام الخفية في الدنيا كذبة عن الطريق الصوفى من أفكار سفلى تغزوى (انظر حقيقة الحقيقة الآيات ٢١٨ - ٢٢٥) فالسلام الخفى هو السير الباطنى عند نفسك الذى يقظعه درجة درجة حتى أعنى درجات اسم الروحانى وهى مختلفة بين جماعة وأخرى لأن "نفرق إلى الله تعالى بعد أنفاس بني آدم" . وكل جماعة لا تعلم شيئاً عن حال جماعة الأخرى : بن هى مندهشة تماماً من أحوالها . وذلك لأن "أرض الله واسعة" (انظر بيت ١٠٨٨ من كتاب الرابع وشروحه) ونبت أرض الله إلا هذا القلب . ومنه تطرى شجار الفكر (انظر بهذه المقدمة الكتاب الثالث الآيات ٣٦٣ - ٣٦٠ وشروحها) ولأن أرض الله واسعة فقد تعددت فيها الأفكار والأراء تعدد النباتات وتتنوعها باختلاف تربتها وأختلف الماء الذى تشربه (نظر بهذه المقدمة الكتاب الرابع الآيات ١٠٩٩ - ١٠٨٣ وشروحها) هذه الأرض حتى الشجار فيها تسبح بحمد الله ، وبالليلها متهدلة مع أزهارها . كل شيء فيها متوافق متناغم ، وميمراً وصفت هذا العالم فلن أؤفيه حقه من الوصف ، ولكن ن تعد - وكلنا أسف -

هي قصة الثعب والأسد والمرض والجوع . لتنزل إلى أرض الواقع المر .

(٢٥٧٠) : {تعجزة من الشيطان والثانية من الرحمن} و {من لا صبر له لا إيمان له} (موسى : ٣٧٤، ٥) وانظر أيضا الكتاب الثالث البيت ٣٤٩٩ . ٢٥٨٥ - ٢٥٩٠) : يترك مولانا سياق المقدمة فلا يعود إليها إلا من البيت ٢٦٠ . أنه يتحدث هنا عن الفرق بين عقلين : عقل يستعمل موسنته من دوران الأفلاك وهو العقل الجزئي . ثم العقل الكلى الذى هو التجلى المؤول للحق الإلهي . وبين عقل يدرك أمور الدنيا المادية فحسب وعقل يشرف على كل الوجود . لأن الله سبحانه وتعالى : علم الإنسان ما لم يعلم (العلق ٥) إن الانحناء الموجودة في تلك التوقع الذى يختتمه على منشوراتنا (صفتنا كبشر مسلوك الكون) مأخذ من هذه الآية والعلم من الله هو مقصدنا لأن الله هو سبحانه وتعالى قال "قل إنما العلم عند الله"

(الملئك ٢٦) ، ونحن أصحاب العقل النكلي نحن أولئك الذين ربهم شمس الحقيقة ، وليس الأفلاك التي دونها ، ومن ثم فإن وجهتنا هي الله سبحانه وتعالي ، وإن نفثات الشيطان ووسواسه تجعل حتى ذلك الذي جرب ينسى تجربته ويقع من ثانية في الإثم ، ومن العسير بالطبع أن نعتبر هذا الكلام على لسان التعلب كما قال قدامى المفسرين .

(٢٥٩١-٢٥٩٩) : يشير مولانا في معرض نقض العهد والنكوص عن التوبة إلى قصة أصحاب السبت الواردة في قوله تعالى ﴿وَلَدْ عَلِمْتُ الَّذِينَ اعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ فَقَاتَنَا لَهُمْ كُونُوا قَرْدَةً حَاسِنِينَ فَجَعَلُنَا هَا نَكَالًا لَمَا بَيْنَ يَدِيهَا وَمَا خَلْفَهَا وَمَوْعِظَةً لِلْمُنْتَقِينَ﴾ (البقرة ٦٥) أما أصحاب المائدة فهم الذين وردوا في الآية الكريمة ﴿قُلْ هُلْ أَنْبَكُمْ بَشَرٌ مِنْ ذَلِكَ مُثُوبَةٍ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ لِعْنَهُ اللَّهُ وَغَضْبُهُ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقَرْدَةَ وَالخَنَازِيرَ وَعَبْدَ الطَّاغُوتِ﴾ (المائدة ٦٠) لكن ما بال أولئك الذين ينقضون عهودهم وأيمانهم من أمة محمد ﷺ لا يمسخون؟ يجيب مولانا : في أمتنا لا يكون مسخ بدن ، بل مسخ قلب ، تجد الحكم في صورة حاكم لكن قلبه قلب ذئب متغطش للدماء ، تجد الأستاذ في صورة أستاذ لكن قلبه طاووس معجب بنفسه مغتر متكبر يريد أن يظهر كل لحظة في وسائل الإعلام ، ترى القائد العسكري أسدًا في هيئته لكن قلبه قلب نعامة هلوع ، ترى التاجر في صورة تاجر لكن قلبه قلب خفاف يمتص الدماء ، وهلم جرا ، ويوم القيمة يبعث كل واحد من هؤلاء الذين رجعوا عن عهد الله ، وألقوا بأحكامه وراء ظهورهم ، ونسوا ما عاهدوا الله عليه ، وعملوا للأجنبى الكافر ولمصلحة الأجنبى الكافر ، يبعث كل واحد من هؤلاء على الصورة التى مسخ عليها قلبه ، وهكذا فماذا يتوقع من إنسان قلبه قلب قرد ، إلا أن يكون ذليلًا إمعنة حتى ولو كان حاكما في الظاهر ، إن الحمار لا يحس بالذل من هيئته لأنه لم يكن صاحب اختيار في هذه الهيئة ، فقد خلق هكذا حمارا ، والكلب لا يعتزبه أى نقص من منظره ومن شكله ، بل إن كلب أهل الكهف لم ينقص من كونه كلبا عن أولئك النفر من الأولياء وذكر معهم في القرآن الكريم (المثل تكرر كثيرا عند مولانا في أكثر من موضع من المثلوى وورد عن سنانى فى الحديقة أيضًا) ، لقد مسخ الله سبحانه وتعالى أصحاب السبت عياناً لكي يكونوا عبرة للناس ، لكن ما أكثر الممسوخين فى الباطن وإن أعجبتك هيئتهم ومنظارهم ومناصبهم وجاههم وأموالهم .

(٢٦٠٣) : إشارة إلى المثل المعروف "لدفع العقرب من جبلتها" .

(٢٦٠٥) : ﴿إِنَّ الشَّيْطَانَ لِلإِنْسَانِ عَدُوٌ مُبِينٌ﴾ (يوسف ٥)

(٢٦٠٦) : ﴿ قَالَ أَرْبَيْتُكَ هَذَا الَّذِي كَرْمَتَ عَلَى لَنْ أَخْرُتُنِي إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَأَحْتَكَنَ ذَرِيَّتَهُ إِلَّا قَلِيلًا ﴾ (الإسراء ٦٢)

(٢٦٢٦) : ﴿ فَكَيْفَ تَتَقَوَّنَ إِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا يَجْعَلُ الْوَنْدَانَ شَيْبًا ﴾ (المزمول ١٧)

(٢٦٣٥) : ﴿ لَوْيَوْمٍ يَعْضُظُ الظَّالِمَ عَلَى يَدِيهِ يَقُولُ يَا نَبِيَّنِي اتَّخَذْتَ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا ، يَا وَلَتَا لَيْتَنِي لَمْ أَتَخْذُ فَلَنَا خَلِيلًا ، لَقَدْ أَضَلَّنِي عَنِ الذَّكْرِ بَعْدَ جَاعِنِي وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِلنَّاسِ خَذُولًا ﴾ (الفرقان ٢٢ - ٢٩) نَزَّلَتْ فِي حَقِّ عَقْبَةَ بْنِ أَبِي مُعْيَطٍ كَمَا قَدْ نَطَقَ بِالشَّهَادَتَيْنِ ثُمَّ ارْتَدَ إِرْضَاءَ لَبَّيْ بْنِ خَلْفٍ (مولوى ٥/٣٨٣).

(٢٦٣٦) - (٢٦٣٧) : ﴿ وَقَيْضَنَا لَهُمْ قُرْنَاءَ فَزَيْنَوْا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ﴾ (فصلت ٢٥).

(٢٦٤٣) : إِخْرَانُ الصَّفَاءِ هُنَّ الْإِخْرَانُ الْمُخْلَصُونَ وَلَيْسَ الْمَقْصُودُ الْجَمَاعَةُ الْمَعْرُوفَةُ .

(٢٦٥٠ - ٢٦٦٠) : يَضْرِبُ التَّعْلِبُ الْأَمْثَالَ عَمَّا يَفْعَلُهُ الْوَهْمُ حَتَّىٰ بِالصِّمِّ الرَّاسِيَاتِ وَبِعَظَمَاءِ الْأَنْبِيَاءِ وَأَوْلَىِ الْعَزْمِ مِنْ أَمْثَالِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ﴿ فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيلُ رَأَىٰ كُوكَبًا قَالَ هَذَا رَبِّي فَلَمَّا أَفَقَ قَالَ لَا أَحِبُّ الْأَفْلَقَيْنِ ﴾ (الأنعام ٧٦) وَهَذَا فَإِنَّ أَهْلَ التَّفَاسِيرِ يَفْسُرُونَ هَذَا الْأَمْرَ بِتَفْسِيرَاتِ عَدِيدَةٍ ، لَكِنَّ الْأَمْرَ لَيْسَ فِي حَاجَةٍ إِلَى تَفْسِيرٍ ، فَهَذَا الْوَهْمُ وَالْخَيَالُ هُوَ الَّذِي جَعَلَ مِنْ فِي عَظَمَةِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامِ يَنْظَرُ إِلَى الْكُوكَبِ وَإِلَى الْقَرْفِ وَإِلَى الشَّمْسِ وَيَقُولُ : هَذَا رَبِّي ، فَإِذَا كَانَ الْوَهْمُ وَالْخَيَالُ قَدْ أَسْقَطَ أَمْثَالَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامَ فِي هَذَا الْخَطَا فَمَا بِالْأَكْبَارِ حَمَرُ النَّسِيرَةِ وَأَشْبَاهُهُمْ مِنْ فَاقِدِي الْعُقُولِ وَالْمَجْدِفِينَ مَمْنُونِ يَدْعُونَ الْعِلْمَ وَالْفَضْلَ ؛ إِنَّ الْعَوْنَوْنَ الَّتِي هِيَ عَظَمَةُ الْجَبَالِ تَغْرِقُ فِي بَحَارِ الْوَهْمِ ، عَقُولُ الْعَظَمَاءِ ، أَوْلَئِكَ الَّذِينَ يَظْنُونَ أَنْفُسَهُمْ أَثْبَتُ فِي إِيمَانِهِمْ مِنَ الْجَبَالِ ، وَمَا الْجَبَالُ؟ أَلَمْ تَفْتَضُّ هَذِهِ الْجَبَالُ فِي طَوْفَانٍ نَوْحٌ ﴿ لَا عَاصِمُ الْيَوْمِ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ ﴾ (انظر ٣٣٥ و ١٣١٥ مِنَ الْكِتَابِ الْثَالِثِ) وَسَفِينَةُ نُوحٍ هَذَا هِيَ الْاِلْتَحَاقُ بِمَعِيَةِ رَجَالِ اللَّهِ وَإِلَى حُمَّىِ أَمْنِهِمْ (انظر الْكِتَابِ الرَّابِعِ الْأَيَّاتِ ٣٣٥٧ - ٣٣٦١ وَشَرْوَحُهَا) ، وَلَوْلَا هَذَا الْخَيَالُ لَمَا انْقَسَمَ أَهْلُ الْقَلْةِ الْوَاحِدَةِ إِلَى أَثْنَيْنِ وَسَبْعِينَ فَرْقَةً ، وَنَوْلًا الْخَيَالُ لَمَا ظَنَّ ذَلِكَ الرَّجُلُ الشَّيْخُ (الْمُفَسِّرُونَ الْقَدَامِيُّونَ لَمْ يَذَكُرُوا أَسْمَهُ وَقَالَ اسْتَعْلَامِي أَنَّهُ أَنْسَ بْنَ مَائِكَ ٣٤٢/٥ وَنَمْ يَذَكُرُ مَصْدِرَهُ لَوْلَا الْخَيَالُ لَمَّا ظَنَّ ذَلِكَ الشَّيْخُ أَنْ شَعْرَةَ مِنْ حَاجِبِهِ هِيَ الْهَلَلُ (انظر لِتَقْصِيلَاتِ الْحَكَايَةِ الْكِتَابِ الثَّانِي الْبَيْتِ ١١٣ وَمَا بَعْدَهُ) انظر : إِنَّ هَذَا الشَّيْخَ لَمْ يَسْتَضِي بِنُورِ الرِّجَالِ الْعَظَمَاءِ فَوَقَفَتْ شَعْرَةُ بَيْنِهِ وَبَيْنِ الْحَقِيقَةِ ، وَمَا أَكْثَرُ الرِّجَالِ

العظماء بمقاييس الدنيا والسفن الموجودة في هذا المحيط التي تكسرت وتحطمـت وابتعدت عن الحقيقة من تأثير الوهم ، وأقل هؤلاء العظامـاء فرعون الذي ادعى الألوهـية وتوهمـها لنفسـه ، فكان في خسوف وفي مسخ وموت .

(٢٦٦٢ - ٢٦٦٣) : إن هذا الوهم الذي أنت فيه هو من قبيل الأنيـة التي تدير الرأس ، فكماـكـ ما أنت فيه من وهم حتى تبنيـ أوهام الآخرين وتـدفعـ عنها ، وأـنـاـ مـقـلـ بـهـذـهـ "الـآنـاـ"ـ الـتـيـ تـخـصـنـيـ ،ـ فـلـمـاـذاـ تـأـتـيـ أـنـتـ وـتـصـيـفـ إـلـيـهـاـ آـنـيـتـكـ أـنـتـ أـيـضاـ ،ـ تـكـفـنـيـ آـنـيـةـ وـاحـدـةـ ،ـ وـنـحـنـ إـذـاـ تـخـلـصـنـاـ مـنـ عـبـادـةـ الـذـاتـ ،ـ نـسـتـطـعـ آـنـذـاكـ أـنـ نـصـلـ إـلـىـ مـرـتـبـةـ الـعـشـقـ ،ـ وـأـنـ نـصـيـرـ كـالـكـرـكـةـ فـىـ صـوـلـجـانـ الـعـشـقـ ،ـ إـنـ مـنـ يـتـخـلـىـ عـنـ "آـنـيـتـهـ"ـ وـ"آـنـيـتـهـ"ـ ،ـ فـقـدـ صـارـتـ لـهـ "آـنـيـاتـ"ـ الـجـمـيعـ ،ـ يـصـيرـ مـحـبـوـبـاـ مـنـ الـجـمـيعـ ،ـ يـصـبـحـ مـرـأـةـ صـافـيـةـ تـعـكـسـ فـيـهـ صـورـ الـأـخـرـينـ وـرـغـابـهـمـ ،ـ أـيـ وـجـودـاـ خـالـيـاـ مـنـ صـفـاتـ هـذـاـ الـعـالـمـ ،ـ بـحـيـثـ تـكـوـنـ صـلـتـهـاـ مـبـاـشـرـةـ بـالـعـالـمـ الـأـخـرـ يـصـبـحـ مـثـلـ ذـلـكـ الـوـلـىـ الـذـىـ سـوـفـ أـقـصـ حـكـاـيـتـهـ فـيـمـاـ يـلـىـ .

(٢٦٧٧ - ٢٦٧٨) : يقدم مولانا في كل كتاب من كتب المتنوى سيرة عن شيخ من المشايخ كنموذج للولاية الكاملة (قدم الدقيقـيـ فـيـ الـكتـابـ الثـالـثـ وـعـبـدـ اللـهـ الـمـغـرـبـيـ فـيـ الـكتـابـ الـرـابـعـ وـهـاـ هوـ يـقـدـمـ مـحـمـدـ سـرـزـيـ الغـزـنـوـيـ فـيـ الـكتـابـ الـخـامـسـ وـسـوـفـ يـقـدـمـ أـبـاـ الـحـسـنـ الـخـرـقـانـيـ فـيـ الـكتـابـ السـادـسـ)ـ وـالـمـلـاحـظـ أـنـ يـقـدـمـ أـلـيـاءـ مـنـ غـيـرـ الـمـشـاهـيرـ ،ـ فـقـدـ كـانـتـ الـولـاـيـةـ "ـالـمـكـتـومـةـ"ـ تـجـذـبـ أـنـظـارـ مـوـلـاـنـاـ عـنـ الـوـلـاـيـةـ الـظـاهـرـةـ .ـ وـكـانـ مـحـمـدـ سـرـزـيـ فـيـمـاـ يـبـدوـ مـعـاصـرـيـ بـهـاءـ وـلـدـ وـاـدـ مـوـلـاـنـاـ جـالـلـ الـدـيـنـ إـذـ ذـكـرـهـ فـيـ الـمـعـارـفـ (٧٥/٢)ـ لـقـدـ أـمـضـىـ سـبـعـ سـنـونـ فـيـ جـوـعـ مـسـتـمـرـ ،ـ إـفـطـارـهـ طـرـفـ غـصـنـ مـنـ كـرـمـ "ـسـرـرـزـ"ـ وـيـرـىـ رـزـيـنـ كـوـبـ "ـسـرـنـيـ"ـ ٣١٤/١ـ أـنـ الـأـحـوـالـ الـمـذـكـورـةـ هـنـاـ تـذـكـرـ بـأـحـوـالـ أـبـيـ عـثـمـانـ الـمـغـرـبـيـ الـمـذـكـورـةـ فـيـ كـشـفـ الـمـحـجـوبـ لـلـهـجـوـرـىـ صـ ٢٣٢ـ وـمـنـ هـنـاـ اـكـتـسـبـ كـتـبـتـهـ ،ـ وـكـانـ الشـيـخـ مـثـلـ الدـقـوقـىـ (ـانـظـرـ الـكتـابـ الثـالـثـ لـلـهـجـوـرـىـ صـ ٢٣٢ـ وـمـاـ بـعـدـ)ـ عـاشـقـاـ جـوـالـاـ .ـ أـبـدـىـ لـهـ اللـهـ كـثـيـراـ مـنـ الـعـجـائبـ ،ـ لـكـنـهـ كـانـ عـاشـقاـ لـاجـتـاهـ جـمـالـ الـحـبـيبـ ،ـ وـكـانـ يـطـلـبـ هـذـاـ ،ـ وـيلـحـ فـيـهـ ،ـ لـدـرـجـةـ أـنـهـ صـعـدـ إـلـىـ جـبـلـ وـقـالـ :ـ إـمـاـ أـنـ تـنـجـلـىـ لـىـ وـإـمـاـ أـنـ أـقـتـلـ نـفـسـىـ "ـنـوـعـ مـنـ الـبـسـطـ الشـدـيدـ"ـ ،ـ لـكـنـهـ سـمـعـ اـنـتـدـاءـ بـأـنـ هـذـهـ الـمـكـرـمـةـ نـمـ يـأـنـ أـوـانـهـاـ بـعـدـ ،ـ وـحتـىـ إـنـ أـسـقـطـ نـفـسـهـ مـنـ فـوـقـ الـجـبـلـ فـلـنـ يـمـوتـ ،ـ وـلـأـنـ جـمـالـ اللـهـ لـاـ يـجـتـنـىـ إـلـاـ بـعـدـ الـمـوـتـ مـصـدـاقـاـ لـلـحـدـيـثـ النـبـوـيـ {ـإـنـكـمـ لـنـ تـرـواـ رـبـكـمـ حـتـىـ تـمـوتـواـ}ـ (ـالـقـرـوـيـ ٥٨١/٥ـ)ـ أـنـقـىـ الشـيـخـ بـنـفـسـهـ مـنـ فـوـقـ الـجـبـلـ لـكـنـهـ سـقطـ فـيـ مـاءـ عـمـيقـ ،ـ لـقـدـ نـاحـ لـأـنـهـ لـمـ يـمـتـ ،ـ فـالـحـيـاةـ

الدنيا كانت تبدو نه كما يبدو الموت بالنسبة لنا ، ولأنه يعلم أن فى الموت نقاء الحبيب كان يستجدى هذا الموت ، كان يتغنى بما تغنى به الحالج : اقتلوني اقتلوني يا ثقات إن فى قبلى حياة فى حياة . كان كعلى رضى الله عنه يتغنى :

السيف والخجر ريحانة * أب على الترجس والأس .

ومن آقوال الإمام على رضى الله عنه أيضاً "ولله ما فاجأني من الموت وارد كرهته ولا طامع أنكرته وما كنت إلا كقارب ورد طالب وجد وما عند الله خير للأبرار" ولله أيضاً "والله لابن أبي طالب أنس بالموت من الطفل بئدى أمه" (عن جعفرى ٢٠٨/١٢) .

(٢٦٧٨ - ٢٦٨٥) : وهذا البسط ، وهذه المرأة لم تمر بلا عقاب، تظن نفسك ولها وتريد المشاهدة أجرأ؟! ابن مجرد شحاذ متسلول والحكم عليك بأن تذل هذه النفس الطموحة بأن تتحول إلى شحاذ ملحاچ تقيل وسمح مثل "عباس الدبس" الذى يضرب به المثل فى الفارسية للشحاذين الملحاچين السمجين ، ولكن ليك أن تستولى على ما يوجد به الناس عليك ، بل ستوصله للقراء ، هيا ، هذه هي عبادتك التى سوف تقوم بها فترة من الزمن ، لقد كان الحوار طويلاً ، هذا الحوار الذى ملا السماء نوراً ، وهذا كله مسطور فى الكتب ، فلاختصره هنا حتى لا أضع الأسرار العليا أمام من لا يستحقونها .

(٢٦٩٤ - ٢٦٩٦) : البيت المذكور فى العنوان ذكر استعلامي أنه لسنائي لكنه لم يذكر مصدراً (استعلامي ٣٤٤/٥) ولبيك إشارة إلى أن الدعاء مفروض بالإجابة (انظر الكتاب الثالث الآيات ١٩٩ - ١٩٩ وشرحها) ذلك أن كوة الدار مفتوحة أى أن القلب مستعد لتفوى الإفاضات ، وهو الشیخ يدخل المدينة لممارسة التسول امثلاً للأمر : ليكن شحاذًا طاماً لتصير نفسه ذليلة "لأنه عز من قنع وذل من طمع" وما دام الله سبحانه وتعالى قد جعل هذا الطمع سبباً للذل فليتمثل .

(٢٦٩٩ - ٢٧٠٨) : انظر إلى ذلك الرجل الذى اطلع على أسرار الكون ، وأشرف قلبه على العرش والكرسى ، انظر إلى الغيرة الإلهية جعلت منه شحاذًا ذليلاً ليعرف القيمة الحقيقية لنفسه . ولا يكفى فوق ما تستدعي البشرية ، لكنه فى تسوله أيضاً ولـى يقوم بما كان الأنبياء يقولون به إنهم يقولون للبشر المفاسدين : أفرضوا الله" والله هو الذى يرزق ، و "انصروا الله" والله هو الذى ينصر ، فالآمور معكوسة مثلاً هي معكوسة مع هذا الشیخ ، الذى يقف على أبواب البشر وكل أبواب السماء مفتوحة أمامه . إنه يتکدى ، لكن بأمر الله، إنه يمثل

لأمر ، وحتى عندما كان ينكتى من أجل حلقه فإن هذا الحلق مملوء بنور الله ، وهكذا الأولياء حتى ولو طعموا من نعمة الدنيا فان هذه النعمة تحول عندهم إلى نور وترتيد في قوتهم المعنوية ، إن طعامه أفضل من صوم الآخرين ، إن طعامه الحقيقي هو نور الله ، ومن طعامه ومن أكله تنمو أزهار المعرفة ، فهو كنور الشمع لا يزداد من أكله للشمع ، لكنه يضيى للجميع . وهذا النور يباح الإسراف في تناوله فالله تعالى لم يقل في شأنه : اكتفوا .

(٢٧٠٩ - ٢٧١٦) : لقد وضع الله لنا شهوة الطعام من أجل أن يبتلينا (انظر الكتاب الثالث الآيات ١٦٩٥ - ١٧٠٠ وشروحها) لكن ذلك الحاقيون الذي للأولياء لا تتطبق عليه هذه القاعدة ، وإذا كان الشيخ ينكتى فإنه ينكتى امثالاً للأمر لا حرضاً ولا طمعاً ، إن الشيخ من القائمين بكميناء التبدين إنه يأخذ من أناس كالنحاس ليحوّلهم إلى ذهب ، أى تكتى وهو من عرضت عليه كنوز الدنيا ففضل عليها المشاهدة ، وهذا هو دين العاشق إن فضل أى شيء على المعشوق يكون فاسقاً وليس بعاشق والله ما عبدتك خوفاً من نارك ولا طمعاً في جنتك بل وجدتك أهلاً للعبادة فعبدتك" ، (الامام على رضى الله عنه ، ثم رابعة العدوية) (استعلامي ٣٤٥/٥) ويضيف مولانا ابن الجنة والنار هما من حظ ابدن ، والعاشق لا يأبه بالبدن ، بل لو كان له مائة بدن لاذبها في عشق الحبيب .

(٢٧٢٤ - ٢٧٢٤) : وهكذا فإن شيئاً لم يكن جسداً ، لقد تحول "جسمه" إلى شيء آخر ، وانظر إلى المجنون الذي أنسست إليه الوحوش عندما تساوى أمامه التراب والذهب أمام عشق لبني ، نقد هجر البشرية ، بحيث لم يعد جسمه "لحمًا" يغرى الوحوش ، إن أجساد الأولياء معجونة بالنور (انظر الكتاب الثالث ١٠-٧) وهي أيضاً مسمومة مصداقاً للقول القائل (لحوم العلماء مسمومة من أكل منها هلك) والأكل هنا أى الذم والغيبة (انقروى ٥٨٩/٥) والعشق معروف ، أى لا يخفى على أحد (عدم إخفاء العشق انظر الكتاب الثالث ٤٧٤٠-٤٧٣٥ وشروحها) .

(٢٧٣٣ - ٢٧٣٣) : إن العشق عندما يحل فإنه يمحو كل شيء فالعشق مثل طائر يحمل في منقاره العالمين كأنهما حبة واحدة ، فهل رأيت حبة ابتلعت طائرًا ، أو هل رأيت مزود أكل جواداً ، والعشق وسيلة العبودية ، فكن عبداً لعلك تصبح عاشقاً وترزق العشق ، والعبودية كسب وعمل ، عبد الدنيا هو الذي يريد الحرية لكن العاشق يرى كل ما سوى مشروقه قيada وسجناً ، عبد الدنيا أجير ، إنه يريد أجراً على كل ما يقوم به من عمل ، لكن العاشق هديته

روية الحبيب ، تراني قادر حقاً على وصف العشق مما أطلت في الحديث ، مطلاً فكيف يمكن أن يوصف بحر بلا قرار ، فهل تستطيع أن تعد قطرات هذه البحر والبحار السبعة ضئلاً إلى جواره .

(٢٧٤٨ - ٢٧٤٩) : تفسير الحديث : خلقت الأفلاك من أجل الرسول ﷺ أى من أجل عشق الرسول ، ولقد كانت عند الرسول ﷺ طاقة تحمل هذه العشق ، فالعشق قوة جباره وهو لا يبالى ماذا يفعل بالمشوق ، فإن كنت تتحمله فاعشق ، وإن لم تكن فخذار منه ، إنك لا تدرى ماذا يفعل العشق إنه يجعل البحر يغلى والجبل ينذك (انظر الكتاب الأول ٢٦ : أيها العاشق ذاق الطور عشقاً رقص الجبل وموسى خر صعقاً) ، إن الأفلاك لتشق (شق القمر للرسول ﷺ) والأرض تنزلزل ، لأن العشق كان قريباً لمحمد ﷺ اقتنى به عشق الحق ، ولذلك فضل على كل الأنبياء وما رفعت هذا الفلك السنى إلا لكي تفهم على العشق وسموه وما ذلك التراب إلا لتعلم ذلة العاشق ، لكن الذلة لا تستمر فكما منح التراب خاصية الإنماء والإحياء ، يبدل الفقر الدرويش بالعشق فتصبح أنفاسه مانحة للحياة ، والجبال الراسيات أيضاً هي من أجل أن تفهم كيف يكون العاشق ثابتاً على محبوبه (تزول الجبال ولا يزول) ، كل هذه صور يا بنى فلا تقف عند الصورة وافهم المعنى ، فهل الأحزان كالأشواك ، وهل القلب القاسى كالحجر ، كلها صور ، وهذا أنا وأنا أصف العشق أقدم لك مجرد صور وإن لم تفهم المراد من الصور وإن لم تدرك هذه المعانى فلا تنكرها ، لأن العيب قد يكون فى أسلوب تعبرى عن هذه الصور .

(٢٧٥٠ - ٢٧٥١) : المقصود بالشطرة الثانية : أى أنتى أتسول لقمة من الخبر بأمر من خالق الروح ، لأن الأمور تجرى على عكس المنطق عند أهل الحق ، ويكون هدفها غامضاً على أولئك العاديين من الناس . بل إن العقل الكلى نفسه يحار فى أمرها .

(٢٧٦٦ - ٢٧٦٧) : حجاب أبي البشر هو الجسد ، والمحظى هنا قد يكون الشيخ وقد يكون مولاً نفسيه على عادته فى التدخل بإفضائه دون تمييز . أى ما دمت أنها الإنسان محظياً ببشرىتك فلا تنظر هوناً إلى العاشقين ، والعشق ليس أمراً بالذكاء أو المهارة أو حدة الذهن ، وليس باندراسة والمطالعة ، وليس بالقيل والقال :

فعلم العشق لا يوجد فى دفتر

احم الدفاتر إذا كنت زميلاً لنا

هؤلاء الأذكياء العباقرة استطاعوا التوصل إلى أسرار العلوم الخفية "الثيرنجات والسحر" والعلوم الظاهرة "الفلسفية" وعم الهيبة "الفاك والنجمون" أو هم في الحقيقة ادعوا معرفتها لأنهم في الحقيقة يعلمون منها قشوراً ، لقد جاهدوا واجتهدوا لكن العشق الإلهي أخفى وجهه عنهم واستتر ودق غيره على المعشوق من أن يكون مجرد جزء من اهتمام أحد وليس هو الاهتمام الوحيد ، وهؤلاء المنجمون بمرصادهم أبصروا النجوم في وضع النهار ورصدوها ، فكيف غابت شمس الحقيقة عن عيونهم .

(٢٧٦٧ - ٢٧٧١) : أيها الأمير تقبل مني نصيحة لوجه الله ، انظر إلينا بمعيار أهل المعنى ، أنظر إلى العاشقين بعين العشق ، فإن عين الدنيا وعين المتعة لا تجدى هنا ، ولا أطيل عليك فاللوقت ضيق ، والروح "مترصدة" ناظرة إلى ربها تتضرر أوامرها أو إنعاماته ، ففكاكك تجبراً وإيذاء العاشقين ، ألسنت هكذا مسروراً من تمنعك بالدنيا فانطلقت هكذا في شتمي وإيذاني ؟! إن ما أفعله لا يخرج عن أمور ثلاثة : إما أنه واجب أى أننى مأمور به من قبل الله تعالى ، وأما أنه جائز أى لا نستطيع عدم القيام به ولا ثواب عليه ولا عقاب ، وأما غير مقبول ، فإن لم تقم بما يكفك به الشرع من إعطاء للسائل ، فلا تؤذه ، احزم أمرك واختر الوسط أيها الغريب والدخيل على عالم الأولياء وتمثل بقول ابن سينا : إن من عجزك أنك فى كل وقت تسمع ولا تستطيع أن تدرك تقول على الفور : هذا محال (عن جعفرى ٣٠٨/١٢).

(٢٧٧٦ - ٢٧٧٢) : لقد قال الشيخ هذا القول وانفجر في البكاء لقد عزت عليه نفسه ، أنه يريد القول لكنه لا يستطيع ، فقد عقدت الغيرة الإلهية لسانه ، وأن الصدق مؤثر أو على حد قول ذى الثون "الصدق سيف الله في أرضه ما وضع على شئ إلا قطع" ، (أنقروى ٥٩٩/٥) فقد فعل هذا الصدق فعله في الأمير فانطلق في البكاء وهذا كله من تأثير العشق ويطبخ قدرًا طريفة أى يتجلى ويظهر للعيان ويكون مشهوداً وألا يستطيع عشق الأولياء الصادقين أن يؤثر على الجمام ، فما بالك بالإنسان ، وما بالك إذا كان هذا الإنسان عالماً وانظر إلى الأمثلة ألم تتحول العصا إلى أفعى من فرط عشق موسى ، وألم يصبح الجبل دكاً من تجلى العشق ألم يؤثر عشق موسى على البحر فانفاق ألم ينشق القمر لأحمد ، ألم تتأخر الشمس في المغيب بأمره حتى يلحق صلاة العصر مع رفقاء؟ (لتفسير هذا الخبر ومناقشته انظر حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة الترجمة العربية لكاتب هذه السطور البيت ٣٣٤ وشروعه) .

(٢٧٨١ - ٢٧٨٥) : يعتذر الشيخ بأن لم يوْذن بعد في أن يأخذ عطايا كبيرة من أحد ، أو أن يختار عطيته ، بن كل عمل يقوم به الشيخ دون إذن إنما يكون من قبيل الفضول ، ويتساءل مولانا تراه أحس بعدم الصدق في بذلك الأمير ، لا ، كان الأمير صادقاً في بذلك ، لكن ليس الصدق الذي كان الشيخ ينتظره ، أو لم يكن في درجة الصدق المقبول لدى الشيخ ، ذلك أن الأمر هو أن يمضى ويتسلل الخبر كالشاذين لأن يأخذ من قرائن الأمراء والكبار .

(٢٧٩٨ - ٢٧٩٤) : هميان أبي هريرة أبو خرج لأبي هريرة رضي الله عنه يقال أنه كان يجد فيه كل ما يطلب به بأمر الله تعالى (مولوى ٤٠٤ / ٥٥) ويفسر التقرؤى ٦٢٥ والمونوى ٤٠٤ هذه العلاقة بعالم الغيب بأنها كالدهن في السمسم وكالتار في الحديد وكراحة الورد في التورد ، وهو عالم التغيير والتبدل يصبح فيه النحس سعداً والسم ترياقاً والعيت حياً ، ولما يأك أن تحاول معرفة كنه علاقة هذا العالمة بعالم الغيب ، فلا تستوعبها جهات ، ولا تصلح اللغة للتعبير عنها ، وعالم الغيب هذا هو أصل الوجود ، آلاف الأثمار تتأنى منه كل لحظة . نقد ظل هذا الشيخ مدة عامين ممتلاً للأمر ، ثم جاءه الأمر لأن ذهب أوان الأخذ وجاء أوان العطاء ، وهكذا تقوه كيماء التبديل بعجانب كثيرة . كان رأس المتسوين فأصبح رئيس المحسنين من عطاء الله سبحانه وتعالى الذي لا منة فيه ولا انقطاع له ، كن صورة له .^٣ يد الله فوق أيديهم .^٤ (الفتح ١٠) كنت يدى التي تدق بأمرى ومن عطائى وبالطريقة التي أريد .

(٢٧٩٩ - ٢٨١١) : أخرج بصفاتي إلى خلقى من معراج أبي اليزيد البسطامي (انظر تصوير البيت ٢٠١٨ من الكتاب الذى بين أيدينا) والحديث هنا عن سر معرفة الشيخ لياطن المرید والذى يعبر عنه فى مصطلح الصوفية بالفراسة (انظر ٢٧٠٤ من الكتاب الثالث وانظر ١٨٥٥-١٨٥١ من هذا الكتاب وشرحها) فالرجل الكامل الواسل لا تخطر الدنيا بياله ، فمنزل قلبه خال من الكدية وليس فيه إلا عشق الأحد ، وما يكون فيه ويمت إلى الدنيا بصلة فإنه يكون انعكاساً لما فى ضمير السائل ، إنها رغبة الآخرين ، ومن هنا يستطيع أن يدرك ما يريده السائل (انظر كمثال آخر لنفس هذه الفكرة الكتاب الثالث الآيات ٣٢٥٢-٣٢٥٥ وشرحها) . ويسرب مولانا مثلاً آخر : هب أنك ترى صورة فى الماء ، ألا تكون هذه الصورة انعكاساً لشيء موجود فى الخارج ومتى يحدث هذا ؟ الجواب : عندما يكون الماء صافياً قد نقىته منه القذى^٥ (إن فالتقى شرط لهذا الأمر : وإن نقىت البدن من الصفات الذميمة ووساوست النفس الشيطانية ، استطاع القلب أن يكون "عاكساً" ، ومن ثم أليها المقل الذى لا

ننفر بـالتعاكش النصور وتبدو لك هذه الأمور من قبيل الخرافه ، إن ماءك مكدر بالطين طين الأكل والنوم والحرص والحسد وتسويات النفس الشيطانية ، ومن هنا فإن ذلك البذر (القلب) يضم دلائما بالتراب ، وتلك المرا آة تکدر بصدأ الطمع .

(٢٨١٢ - ٢٨١٦) : لا يزال مولانا يفسر كيفية معرفة الشيخ لضمير سانله وها هو يخاطب المربيدين إذا كان قب هذا الماء خانيا من الكدر فإن الوجه تعكس عليه ، لكن ما لك وهذا ، إنك لم تقم بتصفية الباطن بعد ، ومنزلك أي قلبك ملي بالوحش والشياطين والقردة أي باشهوات والوساوس والتزوات والأحقاد ، وكيف تفهم الأرواح الواسلة ، من أمثل روح المسيح التي كانت تحى الموتى وأنت كمثل الحمار ، وتعلم أنك حمار ، ولا تحاول - عناها - أن تخرج عن حماريتك ، وتتابع الأخطر التي تترصدك ، وتعرف مكانها ومن أي الأماكن تترصدك وتقطع عليك طريقك وتخوفك من الطريق ، وما ذلك إلا لأنك تنمى هذا الجسد وتسمنه وتجعل له الخلبة على القلب ، في حين أن الباطن لا يكتس من كل ما يكدره إلا إذا صار الجسد "خيالا" من زهده في دسم الدنيا وقوتها .

(٢٨١٧ - ٢٨٢٢) : يعود مولانا إلى قصة حمار القصار التي تركها في البيت ٢٦٦٧: إن الحمار قد قاوم كثيراً ودفع حجج التعلب ودحضها ، لكن الجوع كان غالباً عليه ، كان ضعيف الاحتمال ، وإن الرسول ﷺ نفسه قال : كاد الفقر أن يكون كفرا ، ونسب القول أيضاً إلى الإمام الصادق رضي الله عنه "كاد الفقر أن يكون كفرا وقاد الحسد أن يغلب القدر" (جعفرى : ٣١٩/١٢) وهو مروي عن الرسول ﷺ في كتب الحديث (جامع ٢/٧٤) ، وهكذا فقد فضل الحمار الذهاب مع التعلب ، على أسوأ أنفروض سوف يموت ميتة واحدة بدلاً من موته جوعاً كل يوم ، هذا مع توبيه ومع قسمه ، ومع رؤيته للخطر ماثلاً أمام عينه .

(٢٨٢٣ - ٢٨٢٦) : وهذه هي نتائج الحرث . فالحرث يعمى ويصم و يجعل المرء جاهلاً . ومن جرأته يكون موت الحمقى سهلاً عليهم ، وللحمر يكون الموت صعباً فلا حياة تملك غير هذه الحياة الدنيا ، وأرواحهم ليست مرتبطة بالخلق ، ولا تترقى بعد الموت ، ومن هنا فالأخمق لا يلقى بنفسه في التهلكة إلا من جراء حمقه وليس أملاً في حياة خالدة ورقى وسمو لأنه لا يعرف شيئاً عن هذه الأمور ، فجاهد في طريق الله حتى تترقى روحك بعد الموت ولا تصير كأرواح الحمير والدواب والوحش

(٢٨٣٣ - ٢٨٢٧) : ان الحديث عن حمار القصار . كان يعاني الجوع لكنه لم يحرم يوماً من الزاد . ولم يمت جوعاً بالرغم من أن الجوع كان "يسقط" عليه بين الأن والآخر ، وهكذا فإذا كان في الجوع ألم واحد ففي الامتناع والتتخمة منات الآلام ، يعد ألم الجوع أفضل منها جميعاً "فالجوع طعام الصديقين" . لقد سمي الله الجوع ابتلاء . لكنه قال في نفس الآية "وبشر الصابرين" وكان سهل بن عبد الله لا يأكل الطعام إلا كل خمسة عشر يوماً فإذا دخل رمضان لا يأكل حتى يرى هلال شوال وإنما يفطر كل ليلة على الماء وحده ، وكان يقول "جعل الله في الشبع الجهل والمعصية وفي الجوع العلم والحكمة" (مولوى ٤٠/٥) إنه لم يكن معتمداً على الرزاق ، رغم أنه تصدق بهذا كثيراً ، وليته كان قد تحمل الجوع فـ "المعدة بيت الداء والحمية رئيس الدواء" كما قال رسول الله ﷺ فالجوع يوصف كشفاء المرض ، وكيف تستطيع أن تحرس بلدة المتع إن لم تجرب الجوع؟ (انظر الجوع رزق أرواح خاصة الله في البيت ٢٨٤٦ من هذا الكتاب) .

(٢٨٤٠ - ٢٨٣٧) : طائر الغبار كنافية عن المرتبط بالمنافع الدنيوية وطائر الماء هو الذي يستطيع أن يغوص في بحار المعرفة ، وأنت تستحقه أي أنك نست صالحًا لعالم الغيب فأننا أعطيك ما تستحقه . فالجوع عطية الله لمن يصطفيفهم . لأنهم من الجوع يتغلبون على كل عقبات الطريق ويصبحون أسدًا قوية ، ومن ثم لا يعطي الجوع نمذجي التصوف من الدراويش الكاذبين "كلوا أكل البهائم وارقصوا لي" ، ومني كان الطعام قليلاً في الدنيا؟ إن مائدة إنعام الله ميسوطة أمام الجميع .

(٢٨٤١ - ٢٨٥٤) : ان الحكاية المروية هنا تشبيه ما حدث للجنيد البغدادي عندما شكي أحدهم أمامه الجوع والعرى فقال له اذهب واطمئن فإنه لا يهب أحدهم الجوع والعرى حتى يشنع عليه ويملا الدنيا بالشكوى" (تنكرة الأولياء ٤٣١) ومن أقوال الفضيل بن عياض ما معناه : يا نفس من تخفين من الجوع لا تخاف لست عزيزة عند الله إلى هذا الحد الذي يرزقك فيه رزق محمد ﷺ وصحابه (عبد الباقى ٤٤٩) فـ "ألم يخشاه ذلك الدرويش المتسلول ، إنه طعام الصديقين ورزق خاصة الله ، لكن العوام دائمًا ما هم يرزقون الطعام {والرزق أشد طبأ للعبد من أجله}" كما يقول الرسول ﷺ وكـ "كون الرزق عاشقاً للمرء كما يعشق المرء فكرة مأخوذة عن سنتي بل أن معظم الصور التي يعبر بها عن هذه الفكرة مأخوذة عن حديقة

سنانى (انظر حديقة لسناني الغزنوى الأبيات ٧٩٦-٨٢٢ وشروحها) المتوكلون على الله حقيقة لا يحسنون بالجوع "انظر عن التوكل الأبيات ٩١٢-٩٥٥ من الكتاب الأول".

(٢٨٥٥ - ٢٨٦٩) : الحكاية الواردة في هذه الأبيات وردت قبل مولانا جلال الدين في (الهـى نامه) لفريد الدين العطار عن حيوان كان يعيش فيما وراء جبل قاف وأنه كان يرعى في اليوم عشب سبعة أودية ويشرب ماء سبعة بحار ، وفي الليل يحمل هم الغد" (الهـى نامه للعطار ص ٢٣٧ بتحقيق فؤاد روحانى ، تهران ، زوار ، ١٣٥١ هـ-شـ).

(٢٨٦٩-٢٨٦٧) : المستفاد من الحكاية: البقرة هي النفس التي لاتتبعد من الدنيا وبرغم أنها لم تحرم من الخبز في يوم من الأيام إلا أنها تعيش في هم مقيم من أجله لكنها تنسى ذلك ، ولا تتغطى بمضيئها الذي لم تحرم فيه يوماً من الخبز .

(٢٨٧٠ - ٢٨٧٧) : عودة إلى قصة حمار القصار التي تركها مولانا في البيت ، والأية المذكورة في العنوان من سورة الملك ﴿وَلِلَّذِينَ كَفَرُوا بِرِبِّهِمْ عَذَابٌ جَهَنَّمْ وَبَئْسَ الْمَصِيرُ﴾ ، إذا ألقوا فيها سمعوا لها شيئاً وهي تغور ، تكاد تميز من الغيط كلما ألقى فيها فوج سالمهم خرتها ألم يألكم نذير ، قالوا بلى قد جاءنا نذير فكبينا وقلنا ما نزل الله من شيء إن أنت إلا في ضلال كبير وقالوا لو كنا نسمع أو نعقل ما كنا في أصحاب السعير ﴾ (آيات ٦-١٠)

(٢٨٨٠ - ٢٨٨٦) : يترك مولانا القصة التي انتهت بالطبع عند هذا الحد لينطلق في تعاليمه وإضافاته. إن القلب هو ذلك الذي يوجد فيه نور الله ، وليس هذا الشكل الصنوبري ، فهو قطعة من اللحم أقلها للكلاب بتعبير الحكيم سنانى والمقصود به بالطبع الباطن المدرك لعالم الغيب ، إن هذا القلب المفتقر إلى النور مثل زجاجة ليس فيها نور الروح ، إنها أشبه بقارورة بول ، وهكذا فإن افتقر الجسد إلى مثل هذا القلب فهو ليس سوى جوال من طين ، ولما يراك تظن أن نور هذا المصباح من فعل الخلق ، إنه من فعل الله ، أى أن نور معرفة الغيب من الله وليس من علوم الخلق (وعن وحدة النور رغم تعدد المصاصيح انظر الكتاب الأول الأبيات ٦٨١-٦٨٥ والكتاب الثالث الأبيات ١٢٥٩-١٢٥٥) ومن هنا فقد أشرك اليهود ولم يؤمنوا برسالة محمد ﷺ لأنهم نظروا إلى الآية ولم ينظروا إلى النور ، أى نظروا إلى الأبياء وفرقوا بينهم ولم ينظروا إلى أن الرسالة واحدة صدرت عن مصدر واحد ، ولا فرق هناك بين شعيب ونوح ﴿لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ﴾ إن الإنسان هو الذى يتكامل بالروح وبالمعنى لا

بالصورة وبالجسد ، لكن أونتك الذين يقفون على الصور ليسوا ب الرجال ، إنهم موتى في سبيل الخبر وقتلني في سبيل الشهوة فلا روح ولا قلب ولا بحث عن المعنى ، ولا طموح إلى العالم الأعلى .

(٢٨٨٧ - ٢٨٩٦) : "الحكاية التي تبدأ بهذا البيت موجودة في التراث البوذى القديم وفي التراث اليونانى القديم منسوبة إلى ديوجين الكلبى " يحكي أنه خرج ونادى بأعلى صوته فى الحزرت يا رجال وصار يكررها حتى انقضت إلية جملة من العالم فطردهم بعصاوه وقال لهم أنا أطلب الرجال وما لكم" (ماخذ ١٨٢) وقد عبر مولانا عن نفس هذا المعنى في غزلية في

ديوان شمس الدين التبريزى :

بالأمس كان الشيخ يضوف المدينة بمصاحبة صانحا مالت الوحوش والشياطين
ضاق صدرى بأونتك الرفاق الذين بهم خور أريد أسد الله ورسم بن دستان
فقلت : أيها الشيخ أنت تبحث عما لا يوجد قال : إن هذا الذى لا يوجد هو طلي
(كليات ديوان شمس غزل ٤٤١ ص ٢٠٣)

ونقد عبر حافظ الشيرازى عن هذا المعنى تعبرا رائعا بقوله :
إن المرء لا يحصل على إنسان (حقيقي) في عالم التراب * ينبغي خلق عالم آخر وخلق إنسان
من جديد

(ديوان حافظ ، ص ٤٧)

والتعبير بأن الرجل الحقيقي هو الذي يملك نفسه عند الشهوة والغضب تعبيرا متكرر في المثلوى وورد بالطبع عند سنائي (على سبيل المثال لا الحصر البيت ٦٠٧١ من الحديثة) كما ورد عند العطار ونظمي (انظر أيضا الكتاب الثاني ١٤٦٨-١٤٦٧) وعن العيش بالنفخة الإلهية انظر الكتاب الرابع الأربعيات ٤١٥-٤١١ وشرحها) وفي البيت ٢٨٩٦ يرد عليه الرجل : إن الحرص والشهوة هما ظاهر الفضيحة وينبغي أن تنظر إلى أصلها وهو : على أي شكل يريدنا إخالق وكيف يختلقا . إن الأمر كله قضاء وقدر (عن هذا الموضوع انظر الكتاب الثالث الأربعيات ٣٨٠-٣٩٠ وشرحها وعن الشهوة انظر أيضا الكتاب الثالث الأربعيات ٨١٨-٨٢٠ وشرحها) .

(٢٩٠٠ - ٢٩٠٧) : من هذا انبثت يبدأ المبحث الكلامي الأكبر في هذا الكتاب وهو مبحث الجبر والاختيار والذي جعلت منه موضوعا لمقيدة، ويدأ مولانا بفكرة دق عليها كثيرا وهي

أن قضاء الله سبحانه وتعالى يستطيع أن يغير العوامل الموجودة في الطبيعة ويقلب تأثيرها ، بل يجعل عطراً هو في اعتقاد القدماء الكوكب الخاص بالذكاء والحكمة لا يعي شيئاً (انظر عندما يعمم القضاء تمام المعرفة ١٢٤١ من الكتاب الأول) والبيت التالي ناظر إلى المثل المعروف : إذا جاء القضايا صادقاً (انظر البيت ٩٩ من الكتاب الأول والبيت ٣٨١ من الكتاب الثالث) فتعال يا من رسمت حياتك خطوة بخطوة بحيث تقضي كل خطوة إلى ما بعدها ، إنك أبله شديد البلاهة وساذج ، صحيح أنك تستطيع أن (تخطط) لحياتك ، لكن كم من البشر كأنها خالية من الغيبة والقدرة ، لحياتهم (خططاً) لحياتها ، لم تصادف في الطريق مائعاً (خططاً) لحياتها ثم سارت خطوات حياتهم كما خططوا لها ، لم تخطر له ببال عند التخطيط . أو حادثة لم تخطر له ببال عند التخطيط .

(٢٩٠٥ - ٢٩٠١) : إنك ترى ظواهر الأمور ولكنك لا ترى القدرة الخفية التي تسيرها ، رأيت دوران حجر الطاحون لكنك لم تر ماء الجدول ، ورأيت التراب يثار في الهواء لكنك لم تنظر إلى الهواء الذي يرفع التراب ورأيت الفكر يغلق ، لكنك لم تر من الذي يشعل تحته ناراً ليغلق قدر فكرك (قبلك) كل هذا الغليان ، وإن النسبة بين هذه الأمور غير المرئية إلى ما تراه من نتائجها كنسبة العطاء الذي أعطى لأيوب القبيح بالنسبة لصبره (انظر الكتاب الأول ٢١٠٨ - ٣١٠٩ والكتاب الذي بين أيدينا ٣٦٨٩ - ٣٦٩١ والكتاب السادس ٨٧٦ ، ٤٨٣٦ ، ٤٨٣٩) وانظر أيضاً لعطاء أيوب حديقة الحقيقة لسانى الترجمة العربية البيت ٧٠٧ وشروحه) وفي البيت التالي وضع الساقية بدلاً من الطاحون ، لأن الماء من نتائج الساقية وليس سبباً لها وربما كانت ضرورة الفافية .

(٢٩١١ - ٢٩٠٦) : إنك تدعى الرؤية أى رؤية ما وراء الظواهر ، لكن كل ما رأيته من البحر هو الزبد (المظاهر بالنسبة للحقائق كالزبد بالنسبة للبحر) ولو كنت رأيت البحر لكن نصيبك الحيرة (الحيرة عند الصوفية مرادفة للمعرفة انظر لتفصير هذه الفكرة انظر الكتاب الثالث البيت ١١٦ وشروحه) إن النتيجة الحتمية لهذه المعرفة ولهذه الحيرة هي الصمت المطبق لأن من عرف الله كل لسانه (استعلامي ٣٥) وذلك الذي يتحدث بالأسرار لا يكون قد رأى سوى ظواهر الأمور ، وهذه الرؤية تؤدى إلى نتائج مختلفة ، فالناظر إلى المظاهر يخطط وينوى التوابيا ، والذى يرى الحقائق يخاطر ويتهور ويقدم ولا يرى نفسه نية ولا خطة والناظر إلى المظاهر يرى الكثرة والقلة والأعداد و" يحسب لها" أما الناظر إلى الحقائق فهو

الذى يضع نفسه بين يدى المشينة الإلهية كالميت بين يدى الغسال وينفى اختياره تماماً ،
والناظر إلى الظواهر يطوف بها ويبحث فيها دون أن يصل إلى حقيقة، أما الناظر إلى الحقائق
 فهو غير ملوث بهذه الظواهر غير مهم بـها .

(٢٩١٢ - ٢٩١٩) : ذكر فروزانفر أن الحكاية التى تبدأ بهذا البيت وردت فى عيون الأخبار
للدينورى وفى أخبار الظرفاء والمتماجنين لابن الجوزى وبالطبع دون المناقشات الطويلة
الواردة بها بل فى مجرد سطرين أو ثلاثة أسطر (مأخذ ١٨٢) ويدرك زركوب (سرنى
٤٧/٤) أن الحوار بين المسلم والمجوسى هو فى الواقع حوار بين عمرو بن عبد أحد أئمة
المعتزلة ومجوسى ركب معه فى سفينة وهى واردة فى العقائد النفسية وفي شرح التعرف
على مذهب أهل التصوف ، والرواية الواردة فى عيون الأخبار وأخبار الظراف والمتماجنين :
حدثى رجل من أصحابنا قال صاحب رجل من القدرة مجوسياً فى سفر فقال له القرى يا
مجوسى مالك لا تسلم قال : حتى يشاء الله قال : قد شاء الله ذلك ولكن الشيطان لا يدعك قال
المجوسى : أنا مع أقواهم . و يجعل مولانا من هذه الحكاية منطلاقاً نحو تفصيل معتقدات
الجريءين وأرائهم الذين كانوا يرون أن الأعمال خيرها وشرها من قبل الله تعالى ولا يرون
أنفسهم مستحقين للعقاب ، وكان مولانا يرى أن العبد مختار ومسنون بدليل الأمر والنهى
والتکلیف والعقل . ويقول المجوسى "المجوس قدرية هذه الأمة" أي من القائلين بالقدر ، أنه
وإن كن كفراً فإنه لا يجيئ على الله تعالى أن يريد شيئاً لإنسان ثم تتدخل قوة ما أياً كانت
هذه القوة وأياً كان اسمها الشيطان أو النفس أو الأهواء أو الشهوات أو ما إلى ذلك ، فتغير
مشينة الله ، فإذا كانت هذه القوى منتصرة وغالبة إلى هذا الحد بحيث تتغلب على المشينة
الإلهية فما ذنب العبد إن تبعها .

(٢٩٣٦ - ٢٩٣٩) : ويضرب المجوسى الأمثال : هب أنك بنيت بناءً عظيماً أردت أن يكون
مسجدًا فجاء أحدهم وجعل منه برغم أنفك ديراً، أو أنك نسجت كرباساً أردت أن يجعل منه
قباء فجاء أحدهم وجعل منه سروالاً : أي إن الله تعالى خلق هذا الإنسان (القصر والمسجد
والقباء) ليكون موضعًا للمعرفة فجاء الشيطان وجعل منه ألعوبة في يده وموضعًا للشهوات
ومحلاً للوساوس وألة للحرب والفساد وسفك الدماء ، فما ذنب هذا الإنسان يا حبيبي؟ ما ذنب
هذا الإنسان وهو ضعيف أمام الشيطان ، وفي نفس الوقت فإن الذى أراد أن يجعل منه معداً
ساكت ومستسلم وصامت ولا يتدخل ليدافع عن صنعه؟ أ تكون أنا مهاناً ومغضطراً ومهزوماً

إذا تبعه أيضاً وألا أخشى في ذلك الوقت انتقام الشيطان (القوى ، المنتصر ، الغالب) متى ؟ عجيب ، ما معنى قوله إذن : ما شاء الله كان ، فمعنى كان إذن هذا الذي يشاءه ، أنتوم النفس بالاستيلاء على صنعه ولا يتحرك صانع النفس ؟ أيستولي الشيطان على الإنسان ويسكت خالق الإنسان والشيطان معاً ، وإذا كان الشيطان ينتصر ويتحقق له ما يريد ، والخالق يسكت على هذا الأمر ، فكيف ينصلح حالى إذن ؟ ومن يساعدنى في هذا القتال الذى حكم على فيه بالهزيمة ؟

(٢٩٤٤ - ٢٩٣٦) : يتدخل مولانا في النقاش فقد كان يرى أن الإنسان هو مجال للامتحان الإلهي (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٧٤٦-٧٤٣ وشروحها) وفي معركة الروح والنفس يعتبر جواذب الحياة المادية وسيلة امتحان الحق وعلى هذا الأساس يعتبر عصياني الشيطان أحد الأعيب القضاء الإلهي (انظر الكتاب الثاني ٢٦٥٦-٢٦٥٥) ومع هذا فالمسئولة لا تسقط عن أي مذنب ، ثم يرد على ذلك المجنوسى الذى يرى الشيطان غالباً بهذا المثل ، إن هذا الشيطان هو أقل الكلاب على باب الله ، أنه مثل كلب التركمانى ، ينبح الغريب ، فالشيطان مسلط على الغرباء عن باب الحق ، لكن أنظر إلى كلب التركمانى مع الغرباء !! (انظر إلى الشيطان مع الأئمـاء) ابن الأطفال يشدونه من ذيله (الأولياء أطفال الحق) (انظر البيتين ٨٠ و ٨١ من الكتاب الثالث) ويكون ذليلاً في أيديهم لكنه يكون أسدًا هصوراً على الغرباء ، إنه " الكلب والشيطان" مصدق الآية الكريمة ﴿أشداء على الكفار رحماء بينهم﴾ (الفتح ٢٩)

(٢٩٤٥ - ٢٩٥٠) : وهذا فالشيطان هو كلب الحق ، وقد خلقه هكذا في جبلاته الوسوسية ، وإلا فكيف يميز الله الخبيث من الطيب والصالح من النطاح ، وكيف يتغذى الشيطان ابن لم يكن موسوساً للخلق "كمال كل مخلوق في قيامه بصنعه وكمال الشيطان في قيامه بما كلفه الله به" ليس الشيطان نذأ لله وجل وعلا ومقابلاً له بل عبد من عباده ينفذ ما أمره الله به ، وكيف لا ينفذ ما أمره به وروحه مقيدة على باب الإله تنتظر أوامره ، وكل من في الخلق من ملوك ورعايا كلاب باسطو أذرعهم بالوصيد؟ لا ، ليس الشيطان نذأ لله أو مقابلاً له أو طرفاً في معركة معه مواضعها نفوس العباد ، إنه تماماً كالكلب على باب التركمانى مستعد نافر العرق يسلط على من يسلطه عليه سيده .

(٢٩٥١ - ٢٩٦٢) : يخاطب مولانا جلال الدين بصفته رجالاً من رجال الله ، الشيطان ، أو الكلب الشيطان بأنه لا يستطيع أن يستحيين المخلصين من عباد الله، ويسأله أن يداوم امتحاناته

من أجل أن يتميز ذوو الصلاة في الطريق من أرباب الوهن ، وإذا كان الله سبحانه وتعالى قد جعل للشيطان سلطة علينا فلماذا قتله لماذا أعطانا السلاح الذي نقاتل به لماذا أعطانا المعرفة "نجا إليها عندما يشتت طرق الشيطان على بابنا ، وبهم ذلك الكلب بعقر أقدامنا ، فقطب من الله تعالى أن يستدعى كلبه ، حتى نجد الطريق مفتوحاً إلى بابه ، نسأل الله حاجاتنا ، فهل يعقل أن يكون التركى الخطائى (من قبائل الخطأ وهى من أشد قبائل الترك بأى عاجزاً عن استدعاء كنه وعن كبح جماحه ، إذن فما فائدة المعرفة وما فائدة الصياغ ، معقول أن يقول لك التركى لا ، لا تستطيع أن أعقلك هذا الكلب ، أنا أيضاً أستعيد منه ، إنه يمنعنى من الخروج كما يمنعك من الدخول ، هل هذا معقول ، حشا لله ، إن التركى ليصبح صحة ، تفقد بها أسد النوعى قلوبها لا الكلاب فحسب ، وأنت يا من تدعى أنك أسد فى هذا الطريق ، كيف تغىل عليك كنب النفس وهو مخلوق لخدمتك ، هو يصييد من أجلك هو أى القوى النفسية حافظة بذاك ، فكيف صرت أنت صيداً لها .

(٢٩٦٣ - ٢٩٧٤) : يرد السنى - ودائماً يقرن مولانا جلال الدين عقائد بأنه مجموع عقائد أهل السنة ولذلك يجعل إنسنى هنا مرادفاً لقاتل باختيار للعبد - ويقدم مولانا فى هذه الأبيات دلائل أن العبد اختياراً وأنه هذه الدلائل الحواس التى وهبها الله سبحانه وتعالى للإنسان يسعى بها ويستخدمها ويستطيع أن يستخدمها فى الخير ويستطيع أيضاً أن يستخدمها فى الشر ، وقد يكون المقصود بالحس الوجانى الضمير الذى عبر عنه مولانا بالإدراك الوجانى وقال أنه محل الحس (جعفرى ١٢/٣٦٢) والدليل الثانى هو الأمر والنهى والتكتيف بوجه عام والثواب والعقاب كلها لا تكون إلا للمختار والمسئول ، وشرط التكليف القدرة ، والقدرة هي التي تدل على الاختيار فلا يقول أحد لإنسان طر ، أو يقول لأعمى أنظر إلى ثم إن الملام والعتاب والمدح دليل على القدرة أيضاً والاختيار وإن فهل يقول أحد لحجر لماذا تأخرت ، أو ينوم عصا عن أنها ضربته؟ نعم ابن الرغبة فى الظلم كامنة فيك ومن ثم انجذبت للشيطان وتنفس الأمارة ، وينس العken كما تدعى أنك "مجبر" عليها من الشيطان والنفس الأمارة .

(٢٩٧٥ - ٢٩٨١) : ت يريد أن تعلم كيف يكون الاختيار كاماً فيك إذن فاعلم أنك الشيطان والملاك معاً ، وداعى الشر وداعى الضر موجودان في داخلك لكنها في حاجة إلى ما يحركها ، ورواية يوسف محرك وجراح اليد وتقطيعها نتيجة للمحرك ، كانت موجودة في نفوس النسوة في المدينة ، كن مستعدات للغواية ، فما إن رأين يوسف حتى قطعن أيديهن ، يظل

كلب النفس قائماً في داخلك حتى تحركه شهوة من الشهوات فيستيقظ ويصبح بذيله ، وهذا حتى في الحيوان ، وفي السلوك الحيواني ، تتحرك الشهوة عندما يوجد محرك لها ، إنها كالنفح في الشر ، (انظر الكتاب الثالث موسى وفرعون في وجودك ، البيت ٤٢٥) وهذا ينمطى الاختيار النائم فيك والكامن في وجودك عندما يعرض الشيء المنشئى .

(٢٩٨٨ - ٢٩٨٩) : {إن للشيطان لمة با بن آدم وللملك لمة فاما لمة الشيطان فإيعاز بالشر وتكذيب بالخير وأما لمة الملك فإيعاز بالخير وتصديق بالحق فمن وجد ذلك فليعلم أنه من الله تعالى فليحمد الله ومن وجد الأخرى فليتعوذ بالله من الشيطان} (جامع ٩٥/١) . ليس الأمر خاصاً بداعى الشر فحسب ، بل تتدخل فيه أيضاً داعى الخير ، تعرض عليك الملائكة ملائكة الخير ما لديها برغم أنف الشيطان ، إلهام بالخير فى مقابل وسوسه الشيطان بالشر ، وأنت وما تخтар ، لديك الميزان في داخلك ، وما يستوجب العقاب ومن ثم فأنت المسؤول ، وأنت الذى تتطرق بكل قواك ملبياً داعى الخير وداعى الشر ثم ما معنى التسليم فى الصلاة؟ إنك تسلم على الملائكة إنك صرت مخنراً لهذه الصلاة من إلهامها الطيب تماماً متلماً تقوم بلعنة إيليس بعد كل ذنب لأنه قضى عليك وقسم ظهرك من وسوساته ، نعم فهذا الضدان يقونا بعرض ما لديهما عليك وداعى الخير وداعى الشر مصطلحان موجودان في هذا الحديث النبوى .

(٣٠٠٥ - ٢٩٨٩) : وكلاهما داعى الخير وداعى الشر ، الملك الملهم والشيطان الموسوس جاءا إليك من وراء حجب الغيب ، وعندما ترتفع هذه الحجب يوم القيمة ، ترى عياناً من كان يقودك وتعلم من حديثهم أنهم هم الذين كانوا يحدثونك في الدنيا يلهمونك أو يوسمون لك . يقول الشيطان : لقد كنت أعرض عليك فحسب ﴿وقال الشيطان لما قضى الأمر إن الله وعدكم وعد الحق ووعدتكم فأخلفتكم وما كان لي عليكم من سلطان إلا أن دعوتكم فاستجبنم لى فلا تلوموني ولو مروا أنفسكم ما أنا بمصرحكم وما أنتم بمصرحي إنى كفرت بما أشركتمون من قبل إن الظالمين لهم عذاب أليم﴾ (إبراهيم ٢٢) ويقول الملك : ألم أقل لك كفاك سروراً بمعصيتك وتدبر قول الرسول ﷺ {من عصى الله وهو يضحك يدخل النار وهو يبكي} (مولوى ٤٣٢/٥) لقد تركتني أنا الراجح خيرك المشفع عليك من نار الجحيم الراغب في قيادتك إلى الجنة ونحن الملائكة من سجدنا لأنتم واعترفنا بخلافته ، ولا زلنا نخدمك ونقدرك إنى موطنك في الجنة ، وندرك من غربتك وفقرك إلى رئاستك وإمارتك ، لكنك تركتنا وأطعنت

تلك الجماعة التي رفضت السجود لأبيك ، ووسمست له ، وبسببت طرده من الجنة إلى جحيم الشقاء ، وتوعدت أولاده قائلة : لا تختن ذريته إلا قليلاً (الإسراء ٦٢) ، هنا انظر إلينا عيّاناً بياناً بعد إن كنت تسمع أصواتنا في ليل الدنيا وظلمة الحس ، فها هو قد أسفر الصبح ، صبح القيامة ، وقام الناس من النوم ، فاعرفنا بأصواتنا ، وأعلم أننا كلاً من الملاك والشيطان كما عارضين لك ، لم نجبرك على فعل لم تكن أنت تريده ، ولم نوجهك إلى فعل لم تكن أنت تقصده .

(٣٠٦ - ٣٠٢١) : يعود مرة ثانية إلى بيان أن الإنسان مخير وليس مسيراً ، ومن هنا يؤدب الطفل فهل رأيت حبراً يعاقب؟! وهل سألت حمراً أن يأتيك في الغد ، وهل يضرب عاقل المدر (في الكتاب الثالث ، أمثلة عديدة على هذه الفكرة ، انظر الآيات ٢٩١١ - ٢٩١٩) ؛ وعن هشام بن سالم عن علي عليهما السلام : إن الله أكرم من أن يكلف الناس ما لا يطيقون والله أعز من أن يكون في سلطاته ما لا يريد " (جعفرى ٣٨٣/١٢) ، الجبرى والقدرى كلّاهما مرفوض ، لكن الجبرى أكثر افتضاحاً أنه يرى ويحس أنه لا مدخل دون دليل ، لكنه ينكر والقدرى يقبل الدليل وإنعدون لكن في حدود الأمور المادية والدينوية ، وأمور الله جل وعلا التي لا تقياس بالمعايير وال العلاقات الدينوية ولا تدرك ، والتتجة أن القدرى والجبرى كليهما ينكران تلك الحقيقة غير المادية وغير الحسية (استعلامي ٣٨٥/٥) ، ومن هنا فسفطة الجبرى أسوأ من الحاد القدرى " والقدرة مجوس هذه الأمة " ، و يجعل مولانا القدرى واحداً مع المادى والدهرى ، انه يقبل الدنيا فحسب ويقر بها وإن قال يا رب فنظره إلى القدرة المادية الطبيعية ، وقوله يا رب لا يقصد بها الحظيرة الإلهية ، والجبرى ينفي المسئولية والاختيار عن نفسه ، ينكر العلاقات الموجودة في الدنيا ، ولا يصل بسفطته وأداته انواهية إلى غاية بل يدخل في تلافيف الشك والريب والكفر ، والحيوان يدرك الأمر المحسوس ، أيكون الحيوان أفضل من الجبرى ، إن وجود الاختيار لا يحتاج إلى دليل لأن كل إنسان يستطيع أن يحس به ، وإن أحس به فإن تكليفه بالأمر يجعل به ولا يستوحش منه أو يرهى صعباً ، وإذا كان القدرى مروضاً والجبرى مروضاً فالحل هو ما أجمعـت عليه الأمة من المنزلة بين المترزقين ، أو الأمر بين الأمرين وعن على بن موسى الرضا عليه السلام ذكر عنده الجبر والتقويض فقال : ألا أعطيكم في هذا أصلاً تختلفون فيه ، ولا يخاصمكم عليه أحد إلا كسرت موه؟ ، قلت إن رأيت ذلك ، قال : إن الله عز وجل لم يطبع بيكراه ولم يعص بغلبة ولم

يهمل العباد في ملكه، هو المالك لما ملكهم والقادر على ما أقدرهم عليه فإن أنتمروا بمعصيته فشاء أن يحول بينهم وبين ذلك فعل وإن لم يحل وفعله فليس هو الذي أدخلهم فيه (جعفرى) والأمر عند مولانا بين الواضوح في قوله بالاختيار وهو في هذا تابع لسنانى الغزنوى الذى قال بأن الجبر تحركة العالم وأن الاختيار للإنسان ، وأن هذا هو المقصود بتكرير الإنسان ، فكيف يكون مجبرا ثم يكون مكرما؟! (انظر حديقة الحقيقة الأبيات ٥٤٥٩ - ٥٤٦١ وشروحها) ، وإلى مثل هذا ذهب الحكيم السبزوارى فقال : إن من أفضل ما قاله المعلم الثانى ، لابد أن يكون في الإرادة إرادة بذات ، وفي القدرة قدرة بذات وفى الاختيار اختيار بذات " ، ويضيف العالم كله ظله ، وهو مختار وظل المختار مختار (شرح السبزوارى ، ص ٣٩٤) .

(٣٠٢٢ - ٣٠٣٣) : يواصل مولانا جلال الدين دلانه على الاختيار واثبات المسؤولية على الإنسان . وهنا يتجاوز مولانا الدلائل الظاهرة والحواس الظاهرة ويتحدث عن الإدراك الباطنى ويسمه بالإدراك الوجدانى وفي العنوان يوضح مولانا أن الإدراك الباطنى هو أيضاً من قبيل الحس، ف منه ندرك الألوان والأحجام وأنواع الجمال والقبح بالحواس الظاهرة ، لكننا ندرك الاختيار والاضطرار والغضب والصبر بالحواس الباطنة أو الإدراك الباطنى أو كما يسميه مولانا الإدراك الوجدانى ، ويفسر محمد تقى جعفرى الإدراك الوجدانى تفسيراًلغورياً على أساس أن " وجдан " بالفارسية تعنى الضمير ويرى أن مولانا كان يقصد هذا المعنى بالفعل بدليل ذكره للندم بعد أن يقوم المرء بفعل السوء فإن هذا الندم مصدره الضمير (جعفرى ٣٩٥-٣٩٤) . ويقدم مولانا دليلاً آخر : القرآن الكريم ، أليس كله أمر ونهى ووعد ووعيد فلا بد أن يكون هذا الأمر والنهى والوعد والوعيد موجهاً إلى " مستول " و " حر " وإلا فهو ليس موجهاً إلى حجارة وحديد أو خشب ، فالعقل نفسه لا يتعامل إلا مع من له عقل . وإلا فهل عادى عاقل صورة؟! أو هل أنشب مخالبه في صورة مخلب ، ثم كيف يوجه أمر انى عاجز؟! إنك إن أمرت عاجز بأمر يعجز عن فعله كنت جاهلاً ، وإن فعلها إنسان لقلت عنه أنه جاهل ، فهل تنفي عن إنسان صفة الجهل وتتجيزها على الله جلا وعلا عن ذلك علواً كبيراً؟! وكيف تتفى عنده صفة العجز لتوقعه بعدها في صفة الجهل " والكلام موجه إلى المجنوسى القدرى "؟!

(٣٤) : يعود إلى مثال التركى وكلبه " الله والشيطان " ، وليس عيبا أن يرمز له بكبير الترك :

فَاللَّهُ قَدْ ضَرَبَ الْأَقْلَلَ لِنُورِهِ مثلاً من المشكاة والنبر اس

والضيف هو العبد المتجه إلى الله تعالى ، والخرقة رمز للتظاهر ، والمقصود بالكلب هنا هو النفس الكلبية للأمارة بالسوء ، فإذا توجهنا إلى العتبة الإلهية ومعنا كبرنا وغرورنا ونفسنا الأمارة بالسوء فإن الكلب " الشيَّطَان " يقف في طريقنا والكلب في البيت ٣٠٧٧ هو إيليس (انظر ٢٩٣٩ - ٢٩٤٤ من الكتاب الذي بين أيدينا) ، وعضة الكلب تبيس إيليس ومكره ، والغلمان هم عبد الرحمن الذين يمشون على الأرض هونا ، والكلب في البيت التالي هو نفس والشعب هو الرياء والتظاهر ، والكلب في الشطارة الثانية من نفس البيت هو إيليس : نفسك التي بين جنبيك هي التي تثير إيليس وهي التي تدعوه إليك .

(٣٠٣٩) : يواصل مولانا أدله على أن الإنسان مختارا ، فإذا لم يكن الإنسان مختارا وكان الاختيار للحق دون سواه ، فكيف تغضب على من يسني إليك ، إنك تغضب على من يسني إليك إن كان عاقلا ، لكنك لا تغضب إن كان غير عاقل ، ومن ثم فالاختيار مقارن للعقل ، وحتى الحيوانات تفعل هذا ، فهلرأيت حيوانا هاجم عصا ضربته دون أن يهاجم الضارب ؟ هلرأيت كلبا تقدنه بحجر فيصب غضبه على الحجر " إنه يفعل ذلك فحسب عندما لا يطونك وللوهلة الأولى ثم سرعان ما يدرك إنك الضارب لا الحجر " .

(٣٠٨٥) - (٣٠٧٦) : يواصل مولانا تقديم أداته على الاختيار ، والحكاية الواردة في البيتين الأوليين وردت في ربيع البرار للزمخشري والمستظر للأبيسيه منسوبة إلى الاسكندر (ماخذ / ١٨٢) . أمر الاسكندر بصلب سارق : فقال : أيها الملك فعلت ما فعلت وأنا كاره ، فقال وتصلب ايضا وأنت كاره . إن الجبر يقلب العالم إلى فوضى ، فالسارق والمعتدى والقاتل كلهم يقومون بما يقومون به اعتمادا على هذا المبدأ ، عجيب ومع ذلك فانت تتلاعب بالجبر والاختيار ، تختار الحرفة ، وخلف نفسك العاصية تكون مختار تماما ، لكنك عند شكر النعمة صامت أو قائل بأن الله لم يهبك شكر هذه النعمة ، تركك تقبل أن يقول لك الجحيم : اعذرني على حرقي إياك ! أنه لولا الاختيار لما انتظمت الدنيا .

(٣٠٧٧) : يواصل مولانا ويقدم قصة أخرى ساخرة وهي كما هو واضح على نسق القصة السابقة وتجرى في سياقها وهي فيما يبدو من تأليف مولانا ووردت في كتابه "فيه ما فيه" ، قبل أن ترد في المنشوى .

(٣٠٨٧ - ٣٠٩٧) : من هذا البيت يبدأ مولانا في مبحث آخر دفعه إليه خشيته من أن يفهم القارئ أن الاختيار للعبد مطلق وأنه من الممكن أن يختار على اختيار الله سبحانه وتعالى ، أو يفهم آخر أن مولانا ينفي الاختيار عن الله سبحانه وتعالى كلياً ، فاختيار العبد كالغبار ، واختيار رب فوقه كالفارس الذي يثير هذا الغبار دون أن يكون ظاهراً (هذا المثال موجود في الكتاب الثالث ، البيتين ٣٨٣ - ٣٨٤) ، إننا نختار ما اختاره الله لنا ، فاختيار الله هو الاختيار الكلي واختيارنا هو الاختيار الجزئي ، ولو لم يكن لنا اختيار لما خيرنا الله بين أمرين ، وسلط الله سبحانه وتعالى على صورة بلا اختيار أمر لا عظمة فيه ، فلا عظمة في أن تحكم من لا يتأتى منه فعل ، سواء كان هذا الفعل خيراً أو شرراً ، لا عظمة في أن تسسيطر على عبد بل العظمة الحقيقة في أن يكون حكمك على حر ، إن السيطرة على من لا اختيار له تأتى من كل إنسان ، لكن أية عظمة في أن تجر صيداً من آذنه أو تجر إنسان من آذنه أيضاً ، فالله حينئذ بدون آية آلة يقيد باختياره ذلك الإنسان المجبور ويجره إلى حيث يشاء ، هذا الأمر يكون كسيطرة النجار على الخشب والمصور على الصورة والحادد على الحديد والبناء على الآلات التي يستخدمها ، فهل قدرتك على هذه الجمادات ، نفت عنها صفة الجمادية ، كيف تجيز إذن أن يكون اختياره جل وعلا نافياً لاختيارك أنت !

(٣٠٨٩ - ٣١٠٤) : مشيئة الله سارية في الكون بشكل كلى وبلا زمان أو مكان ، وليس في الأمر جبر أو ضلال ، إنك "أيها المجوسى" تقول أن كفري هو مشينته ، لكنها مشينتك أنت أيضاً ، فكيف ثم كفر دون مشينة من الكافر ؟ وكيف يغضب علينا سبحانه وتعالى إن كفانا دون أن يكون لنا دخل" في هذا الكفر ، أيغضب علينا لعجتنا ، إن هذا السلوك لا يليق حتى مع ثور ، فالثور أن لم يقبل السير ضرب ، لكنه لا يضرب أن قلت له طر ولم يطر ، ومن ثم فإن لم تكن مريضاً لا تربط رأسك (مثل فارسي) ، ولا تسخر من نفسك كل هذه السخرية ف تكون أقل من ثور .

(٣١٠٥ - ٣١١٠) : والحل لكل هذا النقاش أن تكون عاشقاً فيذوب اختيارك في اختياره ولا ترى لنفسك اختيار دون اختياره ، فيكون كل ما تفعله هو فعل الحق ، يكون العشق هو

اختياراتك ، والسكر ان بهذه الخمر معدنور ، وهو حتى لا يكون في حاجة الى ان يعذر أحد ، فهو لا يفعل في سكره الا الحق والا الصواب ، والمثل التالى عن سحرة فرعون وارد بتفاصيلات أكثر في الكتاب الثالث (انظر الآيات ١٧٢٣ - ١٧٣٠ وشروحها) .

(٣١٣٠ - ٣١١١) : { ما شاء الله كان وما لم يشاً لم يكن } ، حديث نبوى يكرره مولانا كثيرا في المنشوى (انظر على سبيل المثال ، الكتاب الأول : ١٨٨٨ - ١٨٩٨ ، والكتاب الذي بين أيدينا الآيات ٤٩٣٧ - ٤٩٢٩) . عن زيد بن ثابت أن رسول الله ﷺ علمه دعاء وأمره أن يتعاهد به أهله كل يوم { قال : قل كل يوم حين تصبح اللهم لبيك وسعديك والخير في يديك ومنك وبك وإليك ، اللهم ما قلت من قول أو نذرت من ذر أو حلفت من حلف فمشينك بين يديه ما شئت كان وما لم تشاً لم يكن } (مسند أحمد / ١٩١ ، أحاديث منشوى ١٧٤) . وليس عند الله صباح ولا مساء : أي ليس في عالم الالاهوت زمان ، لأن الزمان مرتبط بالأفلاك وهو فوق الأفلاك ، فليس حديث " ما شاء الله كان " دعوة إلى الكسل وإلى الاستسلام لما تأدى به المقادير ، بالعكس انه دعوة للعمل والجد والاستعداد في كل لحظة. يقول يوسف بن أحمد : وهذا الحديث معناه قريب لقوله تعالى : ﴿ كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ ﴾ ، قال في الجلاليين معناه أمر يظهره على وفق ما قدره في الأرض من إحياء وإماته واعتزاز واذلال وغناء وإعدام وإجابة داع وإعطاء سائل وغير ذلك ، (مونوى ٤٥٣ / ٥) . فإذا كان الأمر أمرك أنت جاز لك أن تتكاسل ، فإذا قيل لك أن الأمر أمر الله ، معناه أن تسعى في رضا الله دون رضا سواه ، إذا قيل لك أن الأمر في يد الوزير فلان ، يكون رد فعلك أن تبتعد عنه أو يكون رد فعلك أن تقترب منه ؟ أترى الأن أنه قلبك تفسير : ما شاء الله كان وجعلته على هواك لأن هواك في الكسل ، وتكتفى نتيجة تفسيرك هذه لكي تثبت لك أن تفسيرك هذا سئ ، فهناك علامة للتفسير الصحيح هو أن يدفعك إلى العمل وبذل الجهد ، والجهاد في رضا الله ويملاك حماسا وحركة وأملا ، لأن الله سبحانه وتعالى لا يريد من عبده الكسل والتواكل ، والرسول ﷺ لا يقول ما يؤدي إلى القنوط واليأس ، ولقعود عن العمل والعبادة ، ولماذا تسرع في التفسير حسب هواك ، ما أحراك أن تفسر القرآن لأن القرآن يفسر بعضه ببعض ، فإن لم تكن قادرا على هذا ، فابحث عن الولي الكامل غير المغرض الذي أضرم نار العشق في هواء وهوسة ، وصار كله لله وللقرآن حتى ذاب في القرآن وصار قرانيا ، كما يذوب الزيت في الورود (عند تقطير العطور) ، فسواء إن شمت ذلك الزيت الذي ذاب في الورود أو شمت الورود نفسها ،

سواء سالت القرآن عن معنى القرآن ، أو سالت الولي الذي ذاب في القرآن وفنى في الله فناء تاماً . هذا هو الراسخ في العلم الذي نص سبحانه وتعالى على أنه هو الذي يستطيع أن يعلم تأويته .

(٣١٣٤ - ٣١٣٥) : يتعرض مولانا جلال الدين لحديث آخر يتحقق به الجبريون لأنهم يفهمونه على غير معناه والحديث هو " جف القلم بما هو كائن إلى يوم القيمة " ، ويحتاج الجبريون بهذا الحديث بأن كل ما يجري على البشر قدر منذ الأزل وبالتالي فلا فائدة من العبادة أو الدعاء لأن الله سبحانه وتعالى لن يغير شيئاً ما دامت الأفلاط قد جفت والصحف قد طوبيت . هز يعقل أن يقول لعده : يا عبدي لا تدعني لقد جف القلم ولن يحديك هذا الدعاء نفعاً !! . وهناك حديث آخر في هذا المعنى " فرغ ربكم من أمر العباد فريق في الجنة وفريق في السعير " (انقروى ٦٧٧/٥) . قال أحد الصحابة : أولاً نعمل يا رسول الله : قال ~~لهم~~ أعملوا فكل ميسراً لما خلق له ، ويقدم مولانا تفسيراً آخر لحديث " جف القلم " ، فجف القلم تحرىض على العمل لا على الكسل ، وعلى " الشغل الأهم " ، أي على العبادة لأن القلم جف وفرغ من أمر جعل الجزاء من جنس الفعل . ولا تبدل لسنة الله ولا تغير لها ، إنك مرتب بافعالك . ومن يعمل متقلاً ذرة خيراً يره ومن يعمل متقلاً ذرة شرًا يره ~~إذا~~ ظلمت فأنت مدبر . وإن رحمت ترحم ، وإن سرقت تقطع ، وإن سكرت تتمل ، بهذا جف القلم ، جف القلم وكتب أن الله سبحانه وتعالى عدل وحق يجزى بالحسن حسناً وبالسوء سوءاً . وليس بخطاب لأن الله سبحانه وتعالى يمحو ما يشاء ويثبت ويغير ويبدل " والداعي يمنع القضاء " ، وإن فهل من المعقول أن يقدر الله أفعال عباده ثم يعزل عنها انعزلاً كلياً ، ويترکهم هملاً ضياعاً ، جاهدوا أو لم يجاهدوا أطاعوا أو لم يطاعوا ، أخلصوا له أو لم يخلصوا له وخانوه ، وهل يعقل هذا حتى على ملك من ملوك الأرض ، هل هناك ملك من ملوك الأرض لا يفرق أمام عرشه بين الوفي والخائن وبين من يخافه ومن يسخر منه ؟! أعملوا فكل ميسراً لما خلق له ، إن ميزان الله سبحانه وتعالى لا يضيع شيئاً مهما كان ضئيلاً ، فلو زدت متقلاً ذرة في عبادتك ظهرت في هذا الميزان ، إنه هو السميع البصير . لا يسمع لواش أو نمام ، بل إن الوشاة والنماذين (الشياطين) عندما يباؤن ويجبطون أمام بلاطه يعودون إلينا ويوسوسون لنا قاتلين : ما جدوى العمل ؟! لقد جف القلم وكتب من كتب سعيداً وكتب من كتب شقياً والسعيد

سعید فی بطن أمه والشفی شفی فی بطن أمه ، إن هذا دین للملوك وحديث بالسوء عنه ، لا بل الوفاء جزاء عنی الوفاء ، والجفاء جزاء عنی الجفاء بهذا حف القلم .

(٣١٣٥ - ٣١٥٩) : وهناك أيضاً العفو الإلهي ، وهناك الرجاء في هذا انفعو وعدم انقوط منه فلا يبایس من روح الله إلاّ قوم الكافرون ، وأجمل من هذا الرجاء رجاء المتقى الذي ابيض وجهه من تقوى ، ذلك أن وجه العاصي المعفو عنه لا تصل حال من الأحوال إلى درجة المتقى أصلاً ، تماماً كما يغفو المتك عن الصن لنه لا يصير وزيراً أو خازناً ، وأنّت فيها الإنسان المؤمن أمين في الأرض على هذا الدين فكن أميناً على أسرار الحق فإنك أصبحت صاحب تاج ولواء (ابن الخليفة) من قبلك نهاد الأمانة ، ولا تغتر بهذا ، فإنك إن خدت هذه الأمانة سوف تكون جديراً بقطع رأسك ، في حين أنه قد يهب " غلاماً هندياً " . عذلية تربانية وبينيه المعرفة " الدونة السرمدية " (انظر حديقة سناني ، البيت ٧١٨ : نتركى جلف حدث رقيق قب منات الآلاف من الأعنةم) . نيس هذا فحسب ، بل القلب نفسه ببركة بخلاصه يصاحب الرجال . فانظر أي إنعام نزل عنى لكتب ، فما بالك إذا كان هذا الكتاب لـ " رجال من رجل الله " !؟

(٣١٦٤ - ٣١٦٥) : ابن إنعامه لا نهاية له ، بشرط أن تتوب وتعود ، فإن الانغماس في الذنب يغلق باب الرحمة ، حتى هذا النص قاطع الطريق ينبغي عليه ألا يقتضي من رحمة الله ، وانظر إلى قصة الفضيل بن عيسى (١٠٥ - ١٨٧ هـ) كان قبل توبيته قاطع طريق ، وذات يوم كان مع عصبه يتقطع الطريق على قافلة فسمع قارنا لقرآن يقرأ ﴿إِنَّمَا يَأْنَ لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَخْشَعْ قُوَّبِهِمْ لِذِكْرِ اللَّهِ﴾ كتاب وصار قفيها محدثاً ثم عارفاً من كبار العارفين ، وقام بظاهر : أي ضحي بنفسه في سبيل الله ، وتضحية بنفسه إسراعاً إلى التوبة بقوة عشرة رجال ، ثم هل يمكن أن يكون هناك عاص أكثر عصباً من سحرة فرعون ، أولئك الذين قالوا ﴿عَزَّزَهُمْ فَرْعَوْنُونَ﴾ ، وقعدوا في طريق التوبة ، ثم عندما تاب الله عليهم ، اعتنقاً بذنب موسى ﴿تَسْتَغْفِرُ لِذَنبِهِ﴾ وبشهادة رب العالمين ، وضحوا في سبيل هذا بأيديهم وأقدامهم (انظر البيت ٣١٠٩ من الكتاب الذي بين أيدينا وشروهه) ، فكانت جذبة تساوى عمل التقلين ، فهل رأيت طاعة خمسين عاماً ذات مثل هذا الصدق ؟!

(٣١٦٥) : الحکایة التي تبدأ بهذا البيت وردت قبل المتنوى في منطق الطير للطار حيت جرى الحديث عن مجردون أو واحد من علاء المجانين رأى غلاماً أمير المدينة في زينتهم

رفع رأسه إلى السماء داعياً : " تعلم إكرام العبيد من العميد " ، وفي الحكاية التي بين أيدينا المقصود بعميد خراسان فيما يبدو هو محمد بن منصور النسوى حاكم هرات ومن رجال العصر السلجوقى في القرن السادس ، وتوفي سنة ٥٩٤ هـ ، (عن مأخذ ، ص ١٨٣) .

(٣١٦٩ - ٣١٧٣) : كان الرجل معوزاً عارياً جائعاً فلابدَّ بعض الجرأة على الله تعالى ، والابتساط في مصطلح الصوفية الحديث دون رعاية للآداب ، ويجد له مولانا العذر ليس في جوعه أو عزره أو عريه . بل لأنَّه كان غانياً عن نفسه فلم تسطير عليه ، كما أنه أيضاً كان نديماً لله سبحانه وتعالى فتجرأ عليه كما يتجرأ النديم على الملك ، فإنْ جاز له هذا فلا يجوز لك . إنَّ النديم يتوقع على الملك لأنَّه " يعرفه " ، أما أنت وأنت لم تعرفه بعد فلا يجوز لك هذا . وإنْ كنت لا تعرف فلك أن تعرف أنَّ عطايا الله سبحانه وتعالى تفوق كلَّ العطايا حتى لو وبهك أحدهم تاجاً . أكان هذا النتاج يكون ذا نفع دون أن تكون هناك الرأس وهي هبة من الله تعالى .

(٣١٧٤ - ٣١٧٩) : هذا الجزء من الحكاية إضافةً إليها لم ترد في الحكاية الأصلية ، كان مولانا يزيد أن يردد على الدرويش فثُنِرَ أن يرد عليه في صورة الحكاية أيضاً : لقد تعرض الغلام للتعذيب ولم يفتش أحدُهم سر العميد بعد أن مزق أرباً . ويرى استعلامي (٣٦٥/٥) ، في تفسير البيت ٣١٧٩ أنَّ الهاتف كان للعميد الذي يعذب غلامه وأنَّ البيت يقصد : إنَّ عبيداً هكذا عبيداً طيبون لأنَّك كنت سيداً طيباً ، ولا أدرى من أين جاء بهذا التفسير لأنَّ السياق يحتم أن يكون الهاتف للدرويش ، تعال وتعلم العبودية ، لقد كان العميد يغدق على الغلام لأنَّه كان يعلم أنَّهم أولئك حفظة لأسراره .

(٣١٨٠ - ٣١٨٦) : يترك مولانا قصة عميد خراسان ويقوم بارشاد المربيين : ومزقت جلود أمثال يوسف أي تصرفت بجفاء مع الطيبين وأسأت إلى المحسنين (مر نفَس التعبير في الكتاب الرابع ، الآيات ٣٦٦٢) وفكرة أنَّ الأحزان تحيق بالإنسان من فعله ، مرت في الكتاب الثالث ، ببيان أكثر روعة (انظر الآيات ٣٤٨ - ٣٥٩ وشروحها) ﴿ وجزاء سيئة مثلاها ﴾ (الشوري ٤٠) . إنَّ رجال الحق موجودون في كلِّ عصر ، وإنَّ سليمان هذا لمثال أمم الجميع ، (الكتاب الثاني ٣٧٨٢) ، فدعك من الأفعال الشيطانية وإلا قطعتك سيفهم ، وكلَّ من ترك صفاتِه الشيطانية لا خوف عنده من رجال الحق ، ذلك أنَّ الشياطين فحسب هم الذين

يخشونهم ، وحين يصل المرء إلى مرتبة الملائكة يكون عيشه فوق الأفلاك ، يكون أمينا من الكح على الأرض ، لقد جاوز مرحلة الكدح ووصل إلى مرتبة الملائكة .

(٣١٩٤ - ٣١٨٧) : يعود مولانا هنا إلى مناقشة المجنوسى الجبرى الذى بدأ القصيدة به وبخاطبه قائلا : دعك من هذا الجبر فهو جبر العوام ينفى عنهم مسئوليته كل خير وكل شر ، وأدخل في جبر الخواص الذى فنى وجودهم الفردى في الحق فصار فعلهم هو فعل الحق ، ودعك من جبر الكسالى ، حتى يأتيك ذلك الجبر الذي يهبك روحًا جديدة ، جبر الخواص والقانين في الله ، ودعك من عشقك لنفسك وكن عاشقا للحقيقة واقلع عن تخيل أنك طيب وخير وفائق على الآخرين ، اتصرف قليلاً عن أتيتك ، ولا يكن طوافك كلها حول نفسك ، دعك من عبادة ذاتك ، فإن أولئك الذين يطوفون دائمًا حول ذواتهم لا شيء عندهم يقولونه ، فما يعلم هذا الذي يتحدثون عنه ، إنسان محدود بنفسه ، ماذا لديه لكي يقال ، إنه صامت كالليل حتى وإن تكلم ، إن عمرك كله قد ضاع هدرا ، والناس تحرك رؤوسها إعجابا ، وإن قال لك أحدهم أفلع عن هذا ، إن هؤلاء الذين يتجمعون حولك يظلونك ماء عذبا لأنهم لم يذوقوا الماء العذب ، تقول له : كفاك حسدا ، أي حسد ! هل يحسد الإنسان العثاء والهباء والغثاثة والتفاهة ؟ إن تعليم هؤلاء مثل الرسم على المدر " الطوب " ، أما النّقش على الحجر ، والذى يظل دائمًا فهو " العشق " و " النظر " ، لكي تصير أستاذًا وشيخًا وتجد لك مرידين علم نفسك العشق وعلم نفسك النظر أي الإدراك الباطنى للشيخ الكاملين .

(٣١٩٩ - ٣١٩٥) : ونفسك تلميذ وفي ، كما تعلمها تتعلم ، وكما تدر بها تكون وما سواها من التلاميذ غير موجود ما دامت هي لم تتعلم ، وهؤلاء الأدباء الأخساء لا يتعلمون منك شيئا ، وطالما تدعوههم فاضلين وعلماء ، فإليك تدل على أنك خلأء وخواء ، أنت فارغ وهم فارعون فمن أين يأتيك العشق ومن أين يأتيك النظر ، لكن إذا كان قلبك متصلًا ببحر العلم اللدنى والعلم المطلق الإلهى ، فمن حركك أنذاك أن تتحدث لأنك " تعرف من الجداول جفاف لا ينتهي " ، والذي يأتي إلى قلبك منه المدد باستمرار ، إنما يخشى من يأخذ من الجداول جفاف هذه الجداول ، وأمر " قل " ، إشارة إلى المواقع الموجودة في القرآن التي أمر الله سبحانه وتعالى نبيه ﷺ بالقول ، والآيات التي تبدأ بـ " قل " ، أما الأمر بـ " أنصتوا " ، فهو لأولئك الذين لم يبلغوا درجة من العلم ومع ذلك يتحدثون ويفيضون فسرعان ما تجف بساتينهم بعد إنفاق ما بها من ماء ، لكن المتصل بالبحر لا يجف علمه ولا ينفد .

(٣٢٠٩ - ٣٢١٠) : ويا أيها المتحدث وأنت معتمد على هذا العلم الديني ، دعك من هذا الكلام فلا طائل من ورائه ولا نتيجة منه ، وانظر إلى عاقبتك هنا ، وغيرتى لا تسمح لي بأن أرى الأrosseاء الذين جمعتهم حوالك يستمعون إليك وهم يسخرون منك ، إنهم ليسوا بعشاق ، الذين جمعهم هذا الخطيب الديني يستمعون إليه ، إنهم سخرية حقيقة من العشاق ، العشاق الحقيقيون مختلفون "خلف حجاب الكرم" لا يشدقون ولا ينظامون ، لكن وجدهم وصياغ وجدهم تصل إليك أنت ، والعشق الحقيقي يكون لعشاق الغيب هؤلاء ، أما عشاق الدنيا فإن عشّوهم يدوم عدة أيام لا أكثر ، إنهم يستغلونك أيها الشيخ و "يأكلون" منك ، دون أن تصال منهم مقال ذرة من فائدة ، وما قيامك بهذا المخالف في الطريق العام من أجل هؤلاء العوام ، كيف تبسيط لهم بساط الإرشاد في الطريق العام ، لقد أهلكت نفسك دون أن تصل إلى هدفك من إرشادهم ، وعندما تسقط مريضاً فلن يقف أحدهم إلى جوارك ، ففي الحزن والألم لا مواسى إلا الله سبحانه وتعالى ، فهو الذي يكشف السوء ، ويأخذ باليد ، ويغيث المستغيث ، فتذكر أيام مرضك عندما ينفض هؤلاء المريدون العوام من حولك ، كن مثل إياز اعتبر أن أيام المرض هي السترة الجلدية ، وتذكرها مثلماً كان إياز يقبض على سترته الجلدية بكلتا يديه.

(٣٢١٨ - ٣٢١٩) : عودة إلى مناقشة المجنوسى الجبرى ، لقد رد المجنوسى الجبرى ، بأوجوبه لم يوردها مولانا واكتفى بقوله أنه حيرت "الرجل المنطيق" أى المشتغل بالمنطق ولعله يقصد آيا عمرو بن العلاء (انظر شرح ٢٩١٢) ثم يعود مولانا فيقول أن هدفه كله ليس القضية في حد ذاتها ومن ثم فهو لا يطيل فيها ، وهناك أقوال عنده أهم من هذا المقال ومن قبل في الكتاب الثالث (الأبيات ١٣٦١-١٣٧٥) عند التوفيق بين حديثى الرضا بالكفر كفر ومن لم يرض بقضائى فليطلب ربا سوائى ، ذكر مولانا صراحة أنه لو واصل المناقشة جدلاً ، فإن نقاط العشق سوف تمضى لذتها عنده ، وسوف يتقلب "دوره" إلى دور آخر أى سينقلب من مرشد صوفى عاشق إلى متكلم يجادل ، ثم إن مولانا يبين سعة أفق ، وموضوعية أنه إن

ذكر أدلة كلها فعليه أن يذكر أدلة الآخر كلها ، ومن ثم فمن الأفضل أن يترك الموضوع برمتها ، لأن الخلاف - في هذه القضية وفي غيرها - قائم إلى يوم القيمة ، والله سبحانه وتعالى يمد كل فريق بأداته ، وذلك حتى لا ينتصر أحد ، والنقاش في حد ذاته لن يؤدي إلى نتيجة ما دام الحل كما رأى مولانا كامانًا في العشق ، والعشق ليس بالنقاش وليس بالجدل بل هو ذوق وموهبة وعطية .

(٣٢١٩ - ٣٢٢١) : إن وجود الاثنين وسبعين فرقة أمر ضروري "إشارة بالطبع إلى الحديث الشهير : افترقت اليهود على إحدى وسبعين فرقة وافتربت النصارى على الشتين وسبعين فرقة وتفرق أمتي على ثلاثة وسبعين فرقة الناجية منها واحدة" لكن الإمام الغزالى فى فصل التفرقة بين الإسلام والزنادقة نقل الحديث بصورة توحى بأن الفرق كلها ناجية إلا واحدة هي فرقة الزنادقة ويتفق هذا التفسير مع منطق مولانا فتبغه (سرنى ، جلد ١ ، ص ٤٤) فلا يمكن أن يكون وجود الفرق الهالكة ضرورة من الضرورات ، إن هذه المذاهب والفرق هي ظلال النور ، لأن هذه الأرض هي أرض الظلال ، وأرض المذهب الواحد والتلون الواحد أرض أخرى ، الاختلاف إذن هو طبيعة هذه الأرض ، وينبغي أن تكون قابلاً له ، الله نفسه يقبله ، أليس هو الذي يهب - حتى المبتدع - هذه القدرة على النقاش؟ إذن فكيف يميز المؤمن ، إن لم يكن ثم مبتدع (دين مولانا جلال الدين إن المتضادات لزمرة ، انظر الكتاب الذى بين أيدينا الآيات ٥٧٥-٥٨١ وشروحها) .

(٣٢٢٩ - ٣٢٢٢) : وحتى إن كان للتحقق التعب والمشقة من كل هذه الفرق التي عليه أن يتغلب عليها حتى يحصل على الحقيقة مما الضرر في هذا؟ إن عزة أى طريق في وجود المشقة والتعب منه، حينذاك يكون اجتيازه نجاحاً حقيقياً ، ما قيمة أن تفتح مخزناً واهي الأبواب؟ وما قيمة هدف يكون طريقه سهلاً ميسراً لا عقبات فيه ولا وعورة ولا قطاع الطريق؟ وهل تكون زيارة الكعبة عزيزة إلا بقطع البوادي والتعرض لهجمات الأعراب؟

وبقدر ما تعانى من ألم الغربة تكون العودة إلى الموطن عذبة لذىءة ، أنظر إلى هذه الفرق والمذاهب من هذا المنطلق ، كل سلوك فى طريق محمود يستلزم العقبات ، والمقداد هو الذى يحار بين الطرق . عندما يرى أن ﴿كل حزب بما لديهم فرHon﴾ (المؤمنون ٥٣) ولأن الجواب الذى يقطع الجدل غير موجود ، فهو مستمر إلى يوم القيمة ويتدارك مولانا : لا إن عظماً عنا يعلمون هذا الجواب المفحم ، وإن كان هذا الجواب المفحم مخفياً عنا فهو ليس مخفياً عنهم والواجب علينا اتباعهم وأخذ هذا الجواب عنهم .

(٣٢٣٩ - ٣٢٣٠) : إن العشق هو الذى ينهى هذه الوسوسة وهذا الجدال والعناد ، ولا يستطيع شخص ما مهما أوتى من عقل أن ينتصر على هذا الوسواس الخناس ، فصر عاشقاً ، وابحث عن الحقيقة ، فلا جمال هناك سوى جمال الحقيقة ، وابحث عن طيور الماء "الأرواح" التى تستطيع السباحة في بحار الغيب وتدرك هذه الأسرار" (وعن طيور الماء وطيور المنزل انظر الكتاب الثاني ٣٧٩١-٣٧٩١) . ابحث عن الرجال الذين وجدوا حتى تجد ، إن هذه الوسوسات طريق ماء وجهك ، وتسليب فهمك ، وهناك فرق بين معقولات أهل الدرس والكتاب والمدرسة ومعقولات أخرى يهبهها لك العشق ، وهناك غير عقلك هذا الذى يدير أمور معاشك عقول آخرى عند أهل الحق تدبر لك معادك وتدير أمور السموات ، وماذا إن وجدت أن عقلكالجزئى هذا لم يسع عشق الرحمن ولم يتحمله فانفرط بددأ ، إن عقل العشق وعقل الإيمان الذى يهبه الحق لك هو أضعف أضعف هذا العقل الذى خسرته ، وقارن ولا تكن أقل من نسوة مصر اللائى قامرن بعقولهن عندما رأين جمال يوسف ، وسلب العشق عقولهم لحظة واحدة فمللن هذه العقول إلى الأبد ، وإذا كان جمال ذى الجلال أصل لمائة جمال من أمثال يوسف "كل الجمال الموجود فى الأرض جزء من عشرة أجزاء من الجمال والتاسعة الباقية لله سبحانه وتعانى" ، فهل تكون أنت يا رجل الطريق أقل من امرأة ، ولا تقامر بعقلك فى سبيل هذا الجمال ؟

(٣٢٤٠ - ٣٢٥٠) : فالعشق إذن هو الذى يقضى على هذا الجدال بين الجبر والاختيار ، وهو الذى يغيثنا من القيل والقال ، وما يدركه العاشق لا يمكن التعبير عنه ولا يستوعبه المقال ، قلتها كثيراً ولن أمل من تكرارها ، إن العشق يفقد المرء النطق ، يصييه بالحيرة (انظر الكتاب الثالث ١١١٥-١١١٦ وشروحها) إنه يخشى أن يفتح فاه مثلًا تسقط جوهرة الإدراك من بواطنه ويستشهد مولانا بما رواه أسماء بن شريك عن أن صحابة رسول الله

كانوا يجلسون في مجلسه وكان على رؤوسهم الطير" عن أسماء بن شريك قال : أتيت النبي ﷺ وإذا أصحابه كانوا على رؤوسهم الطير . مسند أحمد ج ٤ ، ص ٢٧٨ عن أحاديث متنوّى (أنظر أحاديث متنوّى ص ١٧٨) وما هذا كله إلا خوفاً من فوات العطاء ، وأنت أيضاً إذا جلست في محضر الرجال العظام فاجلس بحضور وقار ولتكن كل سمعاً وإصغاء وانتباها ، فالطارن المذكور في الرواية هو طائر المجد الميمون . إذا وقع ظله على شحاذ قلبه ملكاً ، وهل تفعل الإفاضات الإلهية من آفواه الكاملين غير هذا الفعل؟ إن هذا الطائر الذي يسلبك أنت هو "الخير" من هذا الذي يكشف لك ولم تكن تظن أنك جدير به ، تكون صامتاً لكنه يغلبك (كحبة الحمص في الكتاب الثالث انظر الأبيات ٤٦٩-٤٦٢) ليحولك من حالة الإنسانية إلى حالة الملائكة، ومن جسد إلى روح، مثلاً تتضخم حبة الحمص لتتحول من حالة النباتية إلى دم وفكرو روح في بدن الإنسان .

(٣٢٥١ - ٣٢٦٣) : عودة إلى قصة إياز التي بدأها مولانا في البيت ١٨٥٧ وأشار إليها في البيت ٣٢٠٨ وفي العنوان تعنى الكلمة عامداً أن السلطان كان يعلم الجواب لكنه كان يريد أن يسمعه من إياز ، وإياز هنا هو العبد الصالح الذي يدرك حقارته أمام الخالق . كيف تجعل يا إياز شيئاً ذنبياً هو في الحقيقة مانع في الطريق قبلة لك كما جعل الجنون من شيء ذنبي هو وجه نبلي ديننا له ومذهبنا ، وكيف تتحدث بالجديد "الكلام" عن هياكل مع شئين قد يمينهما الحذاء والسترة؟ وكيف يكون عشقك هكذا للجماد مثلاً كان الشاعر العربي القديم يتحدث إلى الأطلال والربيع والدمن بعشقه (قدم مولانا جواباً على هذا انسوال بالذات في الكتاب الثالث الأبيات : ١٣٤٥-١٣٥٥ وشروحها) ولاب القضية هنا أنه لا حديث بدون قديم بل ينبغي أن يقوم الحديث على القديم ، ترك يا إياز تعتبر حذاءك بديلاً عن ربع أصف "وزير سليمان الذي عنده علم من الكتاب" أو ترى ستراك الجلدية هي قميص يوسف الذي ألقى على وجهه يعقوب فارتدى بصيراً "والذي هو عند الصوفية رمز لبشرة الإفاضات الإلهية"؟ أو ترك ينقوم بالاعتراف الكنسي كما يقوم النصارى أمام القسيس بالاعتراف بذنبهم ويؤمنون أشد الإيمان أن القسيس يغفر لهم هذه الذنوب وإن غفران القسيس من غفران الله ، في حين أن القسيس غافل هو الآخر عن الظلم وعن العدل ، لكنه الاعتقاد قد ينصب على إنسان وقد ينصب على جماد ، وينسج الحب والوهم صوراً جميلة كجمال يوسف . لأن سحر الحب وسحر الوهم أشد سحراً من سحر هاروت وماروت (انظر الكتاب الثالث ٨٠٩-٨٠٠ وشروحها) ، إن هذا

السحر يخلق صورة على ذكره ، وهذا الانجداب إلى الصورة يجعلك تظنها كائناً حياً فتعاملها كما لو كانت كائناً حياً بالفعل ، في حين أنه لا صورة هناك ولا تمثّل ومع ذلك فبينك وبينها مائة سؤال وجواب ، تناطّبها قائلًا : ألسنت محبوباً لك وتخيل أنها تجيب عليك قائلة لك : بلى ، وكل هذا من الوهم ومن الخيال الذي صور لك وجوداً ليس موجوداً بالفعل .

(٣٢٦٤ - ٣٢٧٤) : إن أولئك الذين يبحثون عن الله سبحانه وتعالى في آثار خلقه في هذا العالم أشبه بتلك الأم الثكلى التي تبكي ولیدها الذى مات ، وتجلس إلى قبره وتحدثه كأنه حي في حين أنه مجرد تراب ، إن خياله أمامها جسد لها هذا الوهم ، إنها تعتبر القبر ذا عين وأدن ، لكن عشقها لهذا الوليد هو الذى صور لها هذا الوهم ، وقد تكون أكثر حباً لهذا القبر (الوهم) من حبها لوليدها عندما كان حياً (الحقيقة) لكن عشق الميت لا يستمر ، ومن ثم أوصى دائمًا بأن تعشق الحي الذى لا يموت ، ومن هنا فلا تمر بضعة أيام حتى يهدأ البكاء أمام قبر ذلك الطفل المحبوب فتتام ، وهل ينام المحب فى حضرة محبوبه؟ لا ، العشق الذى كان موجوداً مضى إلى حال سبيله ، "أخذ تعويذته ومضى" ، وعندما تتطفى النيران لا يبقى إلا التراب .

(٣٢٨٥ - ٣٢٧٥) : والشيخ هو الذى يدرك هذا للوهلة الأولى ، كأنه يراه فى المرأة ، حتى وإن كان ينظر فى قطعة من اللبن ، إنه يستطيع أن يفرق بين العشق وعاقبته وبين الوهم الذى يbedo عشقاً ، والمثال مأخوذ من سنائي (انظر تفسيرات أخرى على شرح الأبيات ٢١٩٣ - ٢٢٠٩ من الكتاب الثالث وشرح البيت ٣٣٧٤ من نفس الكتاب والبيت ١٦٨ من الكتاب الثاني) وعن نفس هذه الفكرة عبر القشيرى عن الصوفية "مذاهفهم أقوى من قواعد كل مذهب فالذى للناس غيب فهو لهم ظهور ، والذى للخلق من المعرف مقصود فلهم من الحق سبحانه موجود ، فهم من أهل الوصول والناس من أهل الاستدلال (عن شروح كفافى الكتاب الثاني ص ٤٠٤) إننى أقصد بالشيخ الذى يأخذ بيده هو عشقك أنت لا الشيخ صاحب اللحية البيضاء فجناح العشق يعبر بك الأخلاك مهما كنت قانتاً ، إن الصور تتخلق وينشط الخيال ويسقط الوهم عندما يكون فراق ، لكن شتان ما بين ما تدركه عند اللقاء وبين هذا الوهم والخيال الذى كان مسيطرًا عليك ، عامل نفسه آنذاك قائلًا لك : أنا الأصل فى الصحو السكر الذى ينعكس على تلك الصور (انظر الكتاب الثالث ٣٢٥٢) إن الذى انعكس على تلك الصور فعلها تجلت لك بهذا الشكل هو حستنا ، وعند اللقاء رفعت الحجب ، وهذا هو الحسن بلا واسطة

(انظر الكتاب الذى بين أيدينا عن جرعة الحسن الصافية دون تراب الأبيات (٣٧٩-٣٧٢) وانت من كثرة ما امترجت بالصور (آثار وجود الحق) وفكرت فيها وتمعت وتحيرت واندھشت وسبحت وكبرت وحمدت صرت جديراً بإدراك الذات مجرد من الصور ، فأجدك برش لطفي وانت لا ترى هذا الجذب لكنك لا تبى أن تحس بتأثره ، فينبثق منك ماء المعرفة كما ينبثق انبع من الصخرة ويتوارى وجودك خلف هذا الماء كما يتوارى وجود الصخرة خلف الماء فلا تبقى صفاتها الصخرية . واعلم أن الوجود الظاهرى للكلمات هي مجرد أوعية قيمتها بما فيها من معانٍ ومدركات أودعها الحق إياها .

(٣٢٨٦ - ٣٣١١) : لحكاية الورادة هنا من الحكايات الشهيرة في الأدب الفارسي قصها سعدى في الكشان وضمنها أبيات عربية من شعر المجنون (كلاستان سعدى بتحقيق فروخي ص ١٦٩ ، تهران ب.د. وانظر إحدى ترجماته العربية "جبرائيل بن يوسف المخلص أو محمد موسى هنداوى أو الترجمة الأخيرة لأمين عبد المجيد بدوى) وأشار إليها مولانا في بيتين من الكتاب (الأول ٤٠٨-٤٠٧) وهى موجودة في هوامش الديوان المنسوب لمجنون بنى عامر ، ويحبيب المجنون هذا بما يوحيه الفكرة الموجودة في البيت ٣٢٨٥ ، وهو أنه ليس المهم الوعاء (الصورة) نكن المهم هو ما يناله الإنسان من أنواع (المعنى) وأن المعانى ليست متاحة لكل إنسان . بل ينبعى أن يكون جديراً بها . فالعشق أيضاً ليس جديراً بكل إنسان ويترابط عطاء الأوعية بقدر تراوح واختلاف استحقاق الناس فيها فقد يكون "سما" (أذن دنيوية) لإنسان وعسلا "معرفة عالم الغيب" لإنسان آخر والصورة مأخوذة من سنائى البيت ٤٦١ من الحديقة) وقاصرات الطرف أى حور الجنان موجودات في الخيام "الأوعية" ولا يكون تجليلهم إلا لمن وعدهم الله سبحانه وتعالى ، وكل شيء في هذه الحياة نبسى وقائم على النسبة وإليك هذه الأدلة ، يوسف بنبيه بالنسبة لأبيه وبالنسبة لأخوه وبالنسبة لزليخا (أمراة العزيز) بل أن هناك فرقاً بين حب يعقوب وحب زليخا ، انظر إلى الوعاء واحد ، ونصيب كل إنسان فيه مختلف بحسب درجة واستحقاقه وطبعته ، الإناء واحد والخمور مختلفة ، الإناء ظاهر ، والخمور مستترة ، وفي الأبيات العربية معانى تكررت في أبيات فارسية سابقة والمقصود بها أن وجودك أيها الإله موجود في داخلك وإن كان مستتراً ونحن دليل على هذا الوجود .

(٣٣٢٤ - ٣٣١٢) : لا يزال مولانا في مناجاته : إن الله سبحانه وتعالى كالرياح غير ظاهرة لكن آثاره ظاهرة في البساطتين ، وكالروح غير ظاهرة في الجسد لكنها هي التي تحرك قوى

الجسد كله وكالسرور ، لا يبدو لكنه يظهر في الضحاك وتهلل الوجه ، وكلماته الذي يسبر حجر الطاحون دون أن يكون ظاهراً ، ويتوقف مولانا طالما قال أن آفة الحال هو المقال ، فما هذا الذي يقوله ، وما هذه الأمثلة التي يقدمها ، كيف يصف ما هو خارج الأوهام بهذه الصفات ، وكيف يتحدث عنه بهذه السطحية؟ ما أشبهه بذلك الراعي الجاهل الذي كان ينادي ربه بقوله : إبني راعيك ومحبك فتعال أخلى قميصك من القمل واخلف نعلك وأرعن حمارك؟ (القصة برمتها واردة في الكتاب الثاني ابتداء من البيت ١٧٢٤) لكنه العشق أثر في قلبه فانطلق وهو الراعي الجاهل الغبي بهذا الحديث ، كان محباً ولم يكن خطيباً مفوهاً ، وأنت لا يتجاوز منك كل هذا الحديث الأذن .

(٣٣٢٥) : حكاية أخرى من حكايات الهزل عن مولانا، ومن حوالي ٨٠٠ بيت سبقت ، والإفاضات العميقه تتسبّب من مولانا ولا بد أن تحضر لطيفة فيقولها دون أن تكون خارجة عن السياق ، للتحقيق عن سامعه ، ولجاجا في الأدب الفارسي شأن ورويّت عنه حكايات عديدة في الحديقة (انظر حديقة الحقيقة الأبيات ٥٧١٤-٥٧٠٨ وشروحها) كما روى عنه مولانا حكاية في الكتاب الثاني (انظر ٣١٢٨ وشروحه) . والقصة هنا لم ترد في مصدر قبل المنشوى ، وربما كانت من التراث الشعبي وسقطت إلى عبيد الزاكاني شاعر القرن الثامن في لطائفه ربما نقلًا عن مولانا .

(٣٣٣٩ - ٣٣٣٧) : ينتقل مولانا من الفكاهة التي ألقاها ليتحدث عن تأثير الدعوة الإلهية عندما تجد لها مكاناً في سويء القلب وتؤثر فيه ويتجاوز تأثيرها الأذن ، والدليل سورة فرعون الذين أدركوا أن موسى عليه السلام على حق وكانتوا يعلمون أنهم لن يتصرّروا عليه . وفي البيت ٣٣٣٨ إشارة إلى تهديد فرعون بقطع يدي السحراء وأرجلهم (انظر الأعراف الآيات ١٠٥-١٢٠ وانظر الكتاب الثالث من البيت ١٧٢٣ فما يليه) وفي البيت ٣٣٣٩ إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ لَا ضِيرَ إِنَّا إِلَى رَبِّنَا مُنْقِلُونَ ﴾ (الشعراء ٥) .

(٣٣٤١) : ذات الإنسان هنا هي الروح التي تربطه بعالم المعنى وهي في اتصالها بالوجود المطلق تعيش في قصر موجود في الأمن السرمدي ذلك أن من عرف نفسه فقد عرف ربه ومن عرف ربه كان في حمى وأمن من هذه المعرفة ، والجسد هو بمثابة الشيء النافه الذي يرضي الأطفال ، لأن الطفل لا هم له في المعرفة أما الرجال فهمهم القلب ، ذلك القلب الحالى من الشكوك والريب والمطمئن إلى معرفة الله سبحانه وتعالى ، وأنا أقصد بالرجل ذلك للرجل

(٣٣٥٥) : عودة إلى قصة المملوک اياز التي بدأها مولانا في البيت ١٨٥٨ ويعود إليها بين الآن والأخر، وهو هو السلطان يطلب مرة ثانية من اياز أن يبين سر الحذاء والسترة، كي يكون في ذلك موعظة للملك الآخرين الذين هم في حوزة محمود ، ذلك أن الدين النصحيه (حديث نبوى) ، إننى أعلم أنك يا اياز بتحقيقك العبودية "الوفاء للسيد والاعتراف بعلواديه" قد علمت ذاتك وهو ما يختصر عليه الأحرار ، إن العبودية أمام السلطان "الأكبر" هي عين النور ، إن إيمانك بالسلطان لا يتزلزل ، وهذا حسرة للكافرين من المؤمنين أن المؤمن في وهاء الحياة وجبانها لا يتزلزل ولا يفقد عبوديته أمام الخالق الأكبر .

(٣٣٥٦) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت وردت في تذكرة الأولياء لفريد الدين العطار (ص ١٧٦) : قيل لمجوسى "ادخل في الإسلام فقال : إذا كان الإسلام هو ذلك الذي عند ابن الزيزid فلا طاقة لي به ولا أستطيعه ، وإذا كان هو ما تمارسونه فلا حاجة بي إليه قط" ، وعندما يقول باحث معاصر : "عندنا أزمة مسلمين لا أزمة إسلام" ، يكون ناظرا إلى قول هذا المجوسى الذكي ، إن الإسلام بخير دائما ، موعد بالحفظ إلى يوم الدين ، لكن أولئك الذين يعتقدونه اسماء لا فعلا ، وأولئك الذين يدعون أنهم يدافعون عنه ويريدون الموت من أجله يسيئون إليه من حيث لا يدركون ، ويشير مولانا من طرف خفي إلى قوله الإمام على الشهيرية لا تبحث عن الحق بالرجال ولكن ابحث عن الحق تجد الرجال ، فإن قلت أن الإسلام هو ذلك الذي يشدق به جميع المسلمين به ، فويتنا !! لقد صار اسماء ولا معنى .

(٣٣٦٧) : الحكاية التي تبدأ بهذا المعنى وردت قبل المنشوى في فرائد السلوك ووردت في رباع الأبرار بشكل مختصر ، ويدور الحديث في فرائد السلوك عن مؤذنين في " تقليس" ،

(هي عاصمة جورجيا الآن) ، أحدهما كان أهل تقليس يسرعون من أذانه ومن صوته والثانية كان قبيح الصوت بحيث أهدواه الهدايا حتى يغادر تقليس ولا يؤذى المسلمين بصوته (مأخذ ١٨٥ - ١٨٦) أما رواية رباع الأبرار فهي : مر سكران بموزن ردئ الحنجرة فجلد به الأرض وجعل يدوس بطنه واجتمع عليه الناس ، فقال : ما بي من رداءة صوته ولكن شماته اليهود والنصارى بال المسلمين . (مأخذ ١٨٦) . ولسعدى في الباب الرابع من الكلستان حكايتان قريبتان من هذه الحكاية عن خطيب كريمه الصوت وموزن سنجار المتطوع (ص ١٥٦ - ١٥٧ كليات) ، والحكاية في معظم نصوص المثنوي غامضة في البداية إذ كيف يوزن المؤذن في ديار الكفر ، وهي تبدأ في نسخة جعفرى بإحدى عشر بيت غير موجودة في كل النصوص ، أن المؤذن كان قبيح الصوت بحيث كان يؤذى الناس بصوته ويفزع الأطفال من نومهم فجمعوا له الأموال ودعوه إلى رحلة الحج مع قافلة مسافرة ليتخلصوا منه ، ثم تدور الحكاية كما هي موجودة في بقية النصوص ، والمعنى هنا لا يخفى ، إن الإسلام طيب فلا بد أن يكون كل ما فيه طيبا ، ولا بد أن يعي الدعاة هذا الدرس وبخاصة أولئك الدعاة الذين لا يملكون قلبا يصلح للدعوة أو لسانا يصلح لها أو علمًا يصلح لها ، بحيث لا تجدى دعوتهم نفعا لأن الدعوة إلى الحق والدعوة إلى الخير لا بد أن تكون في إطار جدير بها ، وأن الداعى ينافس وسائل إعلام تقدم الزيف والفساد في إطار شديد الجمال ، لا في فظاظة وسوء خلق وخلاقة والعياذ بالله ، وبيان ناب لا يتورع عن الإتيان باللفظ الخبيث ويسمون ذلك ورعا وخشية !!

(٣٣٩٢ - ٣٣٩٣) : هذا المثال وارد في شعر أحد الدين الأنورى بشكل مفصل وربما قرأه مولانا في ديوان أنورى (استعلامى ٤/٣٧٤) . وربما كان أيضًا من الحكايات الرائجة في أفواه العام .

(٣٣٩٤ - ٣٣٩٥) : إن مؤمننا حقيقاً يستطيع بسلوكه وليس ببيانه أن يهدى أمّة إلى الإيمان، مثل الخيال (أو الهدف) الموجود في قلب السلطان أو في قلب عسکرٍ يجعل هذا السلطان و يجعل هؤلاء الجنود يجعلون خصومهم بددًا في القتال ، إن القلب هو الأساس ، والهدف هو الأساس ، وكان مولانا قريب عهد بما صنعه المغول في الأمة .

(٣٣٩٧ - ٣٤٠١) : لقد كان محمد بن عبد الله عليه السلام فرداً واحداً ، لكنه أقوى اليهود " وليته فعل " والمجوس ، ويعود مولانا وربما سأله أحدهم : لكن اليهود والمجوس موجودون ،

فيقول : لقد اهتز وجودهم ؛ فما قيمة البقاء على دين منسوخ ظهر فساده ، لقد آمن به من آمن ، لكن الذين يقروا على كفرهم يقروا عليه مهترئن وليس لهم ثباتهم الأول ، وبقوا في خوف (كل ما تفعله إسرائيل مع العرب والمسلمين مصدره الخوف من أن تعود لهم قوتهم الأولى) ، ويعود مولانا قائلا : إنه ما أقوله على كل حال لا يستطيع أن يصور ما يدور في ذهني تصويرا كاملا ، إن ما أقوله ذرة من وجود ، لكن ما الذرة !؟ أهي ذلك الهباء الذي يتجسد في ضوء الشمس ، لا ليس هي ما أقصد ، أو تكون الذرة هي ذلك الذي لا يفتت ولا ينقسم ، ولا هذه ، (تراء كان يقصد الذرة التي تفتت وصار العالم منها خرابا ببابا . من يدرى !؟) وما هو المراد الخفي الذي لديه من ذكر للذرة ، إنني أريدك أن تفهم مني ما أقول ، ولا محيسن من أن أتحدث إليك بهذا الأسلوب لأنك لم تدرك بحر الحقيقة بعد وأنت عليه مجرد زبد طاف ، وإن تركت هذا الوجود الذي يشبه الزبد ، فانت البحر نفسه .

(٣٤٠٨ - ٣٤٠٢) : الكلام هنا للمجوسي الذي يتحدث بهذا الاعتقاد عن أبي اليزيد البسطامي ، ابن شرق إيمانه ليملأ حتى حضيض الأرض بالكتوز ، ومن هذا النفس الرباني تختصر الوهاد . عجيب هذا الشيخ ، وعجبية روحه المنيرة في حين أن له مثنا جسدا من تراب ووجودا برابيا ، فمن يكون يا ترى منهما ، أهو هذه الروح !؟ إذن فما هذا الجسد !؟ أهو هذا الجسد !؟ ابن فما هي هذه الروح .

(٣٤٠٩) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت قال استعلامي أنه لم يجد لها أصلا قبل مولانا (٣٧٤/٥) . واذكر أننى قرأتها في عهد طفولتى في إحدى الطبعات الشعبية من "نواذر حما" وأن الحكاية كانت بين حما وزوجته ، وبالطبع لا يمكن تحديد مصادر هذه النواذر وهل هي موجودة قبل مولانا جلال الدين أو بعده . وبالطبع يرمز باللحم لروح أبي اليزيد والقط بجسده ، والإثنان بمثيل هذه الحكاية النطيفة داخل هذا البيان العميق المعقد يبين جانبًا من جانب روح مولانا جلال الدين وارشاده ومستويات المحتوى المتعددة التي تتعدد بتنوع مستويات مرديبه .

(٣٤٢٠ - ٣٤٣٩) : الحديث للمجوسي : إنه كلما تأمل في شخصية أبي اليزيد يزداد حيرة ، هذه الحيرة التي لا تتأتى منه حلها ، ولا تتأتى أيضاً من مخاطبته ، والبيت التالي لمولانا : إنه كلها معا : أي روح وجسد ، مثلاً يكون في الزرع الحب (الروح) والقش والتبن (الجسد) ولابد للحكمة الإلهية أن تجمع هذه الأضداد معا ، ووجود الجسد ضروري لأنه مركب الروح وكلها لازم للأخر ، وبكليهما معاً تصبح أسباب الدنيا ، وبعد إدراك الحقائق ، وبعد أن

تفصي هذه الحياة الدنيا يمضى كل عنصر إلى أصله (لتفصيل هذه الفكرة انظر الكتاب الثالث، الأبيات ٤٤٢٤ - ٤٤٤ وشروحها) وانتبه عبد الباقى (٥٢٤٥) إلى أن هذا المعنى مأخوذة من قطعة لسانى موجودة ص ٧٧٤ في الديوان . إن الروح والجسد هما السبب في وجودنا الأساسية فيه ، هذه العلاقة بينهما ذات الارتباط باحتياجات وتناقضات موجودة في داخلنا لكن في الوجود علاقات من نوع آخر لا شهدتها عين ولا سمعتها أذن ، لأنها ليست من قبل الحسنيات ، وبعد إدراك حقائق الغيب لا حاجة لنا بحواس هذا العالم ، ولما بقيت الأنفان ولا العين عينا . تماما مثل النجج والشمس ، أو المعرفة وأنجود المادى ، فلو أطلت المعرفة على الوجود المادى لجعلته ماء (فيضا) ودواء لكل أشجار الحياة المتيسة ، أما ذلك الوجود المادى المتعطل في النجج فلا سير روحي له ولا سير معنوى ولا فائدة منه لأحد ، ولا علاقة له بأحد ، ولا مساس منه لأحد ، ولا يوجد منه إلا الشح فهو نيس مؤمنا (لان المؤمن يأنف ويولف والمنافق لا يأنف ويولف ولا خير في من لا يأنف ولا يولف وخير الناس أنفعهم الناس) (أحاديث مثنوي ١٧٩) ، لكن خلقة الله لا تكون عبئا ، لقد يستيقن الكبد من هذا النجج . لكن لإيماء منه ولا إبيات ولا خضرة ولا نصرة ولا حياة ، ويعود مولانا مرة ثانية إلى رابط هذا الكتاب من كتب المثنوى : اياز أو العبد المعترف بعيوبه الشاكر لأنعم ربه ، يا اياز تحدثت عن أبي اليزيد لكن نجمك أيضا في صعود وعلو وسمو ، لأن ايمانك ووفاءك لا يمكن قياسه بامان العوام ووفائهم إن كل وفاء نيس جديرا بهك وكل صفاء غير لائق بصفاتك .

(٣٤٣٩) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت قال فروزانفر : أنها تشبيه حكاية واردة في إحياء علوم الدين للغزالى ، بطنها أبي الحسين التورى الذي حطم دنان خمر كانت تحمل للمعتقد العباسى ، (ماخذ ١٨٧) ، وبالطبع عدل مولانا في تفصياتها كعادته في كل القصص التي ينقلها عن المصادر لكي يعبر من خلالها عن معانٍ خاصة به ، وعنوان به بعض التناقض ، فإذا كانت الخمر حلالا في ذلك انعهد الذي يصفه بأنه عهد عيسى فما وقوف الزاهد في الشارع للأمر بالمعروف والنهي عن المنكر وكسره لجرة الخمر التي يحملها الغلام من هذا المنطق ! وهناك بالطبع من فقهاء الإسلام من قال بأن الخمر محرمة في الأديان الأخرى على أساس أن تحريمها في الإسلام لأنها تذهب العقل وهذا شأنها في كل العصور (جعفرى : ١٢-٤٧٥-٤٧٦) ، ولا بد أن مولانا جلال الدين كان يقصد خمرا أخرى لكي يصف الأمير معاقر الخمر بأنه " حلو الروح " ، وكهف المساكين و " المخمورين " ، ومشفق وسخى القلب

في حين أتنا بتقدم الحكاية سوف ندرك من أخلاق هذا "الأمير" ، ونصرفاته ما ينافض كل هذه الصفات التي وصفه بها ، وسوف تقدم له النصائح بالبعد عن الخمر ، ويظل موقف مولانا جلال الدين ممن يجلسون على كرسي الإمارة " واضحًا " كما عبر عنه في الكتاب الثالث (الأبيات التي تتحدث عن طغيان فرعون وعن باب الحطة الذي يذل الجبارين وفي الكتاب الرابع عن الوزير المفتر البخيل ، وحيثما عن له الحديث عن جباري الأرض) ، والأمير الذي يقدمه هنا والجو العام للقصة يشير إلى بعض أمراء المسلمين الذين ضربوا بتعاليم الدين عرض الحاطئ عليه غلاف الحكاية بعهد عيسى عليه السلام لكي يبعد الشبهة عن نفسه ، فأغلبظن أنه كان يصف واحداً من أمراء السلالة العديدة الذين كانوا يحكمون إمارات الأناضول المختلفة في عهده وعندما وصفه بأنه " كهف المخمورين " ، كان يسخر منه .

(٣٤٤٦ - ٣٤٥٣) : أي خمر هذه يا ترى التي يجد منها العوام والخواص الخلاص !! غير تلك الخمر الإلهية التي تقوم جرعتها بفعل آلاف الدنان من الخمور الأخرى ، ففى هذه الخمر الإلهية مادة خفية ، تشبه تماماً تلك القوة الروحية التي تجعل من رجال الله وهم متلعون بعيانهم سلاطين على الدنيا وملوكاً ، لا تنظر إذن إلى خرقهم الممزقة ، إنها درينة تخفيهم عن أعين العوام ، تحميهم من أذاهم ، كما يسود الذهب لكي يحمى من اللصوص ، انظر إلى الجواهر . يقوم الجواهر بتسويفها حتى لا يتعرف اللص عليها (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢١٧١ - ٢١٧٣) ، ومن هذا القبيل دفنت الروح في الجسد كما تدفن الكنوز في الخرابات ، وذلك من أجل حجبها عن كل لعين لاحق له فيها ، ومن هنا كان جسد آدم سداً أمام نظر إيليس إليه ، فنظر إليه ولم يبصر روحه (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٢٠١ - ٢٣٠٢) .

(٣٤٥٥ - ٣٤٦٠) : ينطلق مولانا في وصف الخمر التي اشتراها الغلام بما يوحى بأنه لم يكن يقصد تلك الخمر الدنيوية " فأراد بالأمير الروح وبالغلام النفس ومن الجرئتين العقل والقلب ومن الرهبان أرباب الرياضيات والمجاهدات من أهل الإسلام ، ولو انبعثت نور العشق الإلهى من قلب سلطان الإرشاد وأرشد المريد لوضع الله على رأس المريد تاج الكرامة وأعطاه الدرجات العالىات (مولوى ٥٠١/٥) ، ولأثار هذا الشراب فتن العشق وأشواقه ، ولعلم جميع الناس من سادة وعبيد أنهم دون هذا العشق سواسية ولا مترجوا معاً بحثاً عنه وطلبنا له ، ولعلم الملوك أن عرشهم ما هو إلا لوح من خشب (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٩٠٨ - ٩٠٩ والبيت ٦٦) ، ولتحولت العظام (وهي جماد الجسد) ، إلى أرواح ، وكل هذه

متضادات إن كان ثم صحو لكنها عند السكر ممتزجة امتراد اللحم بالبر في ذلك الطعام المسمى بالهريسة ، فلا فرق إذا لا غرق أي لا صحو واستغراق في الفروق .
(٣٤٦٢ - ٣٤٧١) : يصور مولانا الزاهد بأنه ذلك المستغرق في الرياضات المتعصب ، الذي توجهت إليه الأحزان من كل صوب ، وأصابته الدنيا بجرائها ، فكانه زاهد ليس جا في الزهد أو طلباً لطريق الله ولكن زهد في الدنيا كرد فعل لخداعها أيام ومكرها به ولكثره ما أصابه من مصائب فيها ومن جراح من جرائها ، وهذا النوع من الزهاد يكون ضيق الصدر ، يتمنى لو استطاع أن يهدم هذا العالم وبينيه من جديد فإن كان مضطراً إلى الإقامة وسط الناس ، لقى الناس من عنته الكثير فينزل إلى الشوارع لأول بادرة من حزن أو انقباض ، ومن خلال حوار هذا الزاهد نعرف أن الأمير طالب" (الحق) مثله مثل أي إنسان سوى ، وندرك هنا أن الخمر هنا هي الخمر المادية العادمة ، ويستبعد الزاهد من أمير طالب عقله مرتب بعقول الآخرين ، وهناك عقول تعتمد عليه أن يفقد وعيه ، خاصة وأنه ليس مفينا بلا خمر ، فماذا تكون النتيجة إذ شرب هذا الضعيف العقل الخمر ؟

(٣٤٧٢) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت يذكر استعلامي أنه لم يعثر على أصل لها قبل مولانا ، ويدرك أن الألقاب التي ذكرها مولانا جلال الدين في العنوان من الألقاب الشائعة في أيام السلجوق والخوارزمشاهيين (٣٧٧/٥) ، ويرى زرين كوب أن هذه الحكاية ذات أصول تاريخية عن بعض حكام بلخ (مسقط رأس مولانا جلال الدين) ، (سرني را ، ص ٣١)، وليس من المستبعد أن تكون الحكاية قد تمت في حضور بهاء ولد (والد جلال الدين) وأن يكون قد قصها عليه فيما بعد ، وبقيت في ذاكرته مثل كل شيء عن بلخ وببلاد ما وراء النهر التي عاش فيها طفولته المبكرة ، والحكاية ضربت هنا لبيان أن ضعيف العقل لا يزيده ضعفاً بشرب الخمر ، كما أن مفرط القصر يبين قصره المفرط بهم بالقيام كما يفعل طوال القامة .
(٣٤٨٠ - ٣٤٩٢) : المخاطب هنا هو الأمير : إنك لا تملك عقلاً شديداً يقظةً وذكاءً بحث " تريجه " ، قليلاً بالخمر ، فما أشبهك بعد ح بشيًّا يصبح وجهه بالنيلة وهو أصلاً لا يحتاج إليها ، وإن الإنسان ليبحث عن انعدام الوعي إذا كان عنده وعلى أصلًا ، ويقول الزاهد أن هذه " الخمر " ، إذا كان الله سبحانه وتعالى أحلها في زمن عيسى عليه السلام للعوام فلابد أنه حرمتها على الخواص الذين يطلبون وجه الله ، وقصة تحريم الخمر في الإسلام شهيرة فليطلب من تفسير الجلالين على الآية الكريمة ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ

والآلام رجس من عمل الشيطان فاجتبيوه نعكم تقلحون ^١ (النمسادة / ٩٠) ، والعشاق يسخرون من خمر المعرفة ومن ثم حرمتم عليهم هذه الخمر ، إنهم ينظرون إلى طريق الحق وينظرون منزل الوصول إليه فلا بد أن يكونوا في غاية اليقظة والانتباه ، والعقل الذي تتمتع به أيها الأمير ، هو عقل يغيب عن الوعي دائماً وشمسه في غياب وكسوف مستمررين رغم وعورة الطريق . وبذلك بهذا تضل المرشدين في هذا الطريق ، وتجعل رعاياك هالكين ضالين وما أحرراك بأن تعود هذه النفس على الزهد . فلا تجعلها تتردد عليك بتعويدها على التعم ، وافطمها عن لذائذ الدنيا ، وخذها بالاخشوشان ، إنها لص فاشنقة أو اقطع يدها ، أو قيد هذه اليد وإلا كسرت قدمك وأذنك ، اسخر منها واجعلها تأكل التراب .

(٣٤٩٥ - ٣٥٠٦) : هنا هو الأمير الذي كان مولانا يصفه بأنه أمير المؤمنين وكهف المستجيرين في مصدر الحكاية يسفر عن وجهه الحقيقي ويستحيط غضباً وينهر بالشanson الخارجة على الزاهد ويذهب نفسه للأدب ويفتح له وهو (الأمير) . على قارعة الطريق يتهمه بهذه التهمة التي يتهم بها الطاغة الدعاة دائماً بأنهم طلاب شهرة لا أكثر ولا أقل ، كل هذا والزاهد المسكين يختفى من غضبته هذه تحت الأغطية ، يهمس لنفسه قائلاً : المرأة فقط هي التي تستطيع أن تواجه هذه الأمير بقبح وجهه ودمامة منظره ، وجهها انصلب الذي لا يخشى الكسر (كائن المرأة من الحديد المصقول) هو الذي يستطيع أن يواجه الأمير بقبحه وجبروته وجرأته على الحق .

(٣٥٠٧) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت ، قال استعلامي (٣٧٨/٥) انه لم يجد لها أصلاً ولا يعرف أي حاكم لمدينة ترمذ كان سيد شاه ترمذ هذا ، بينما ذكر زرين كوب (سرني ١/٣١١) . إنها ربما كانت من بقايا بعض الحكايات الشعبية عن بعض الحكام المحليين في ترمذ من الأسرة الحاكمة التي كانت معروفة باسم أسرة " السيد الأجل " ، على كل حال أنها كانت أصول الحكاية ، فإنها تؤكد ما ورد من أنه لا يمكن نقد الطاغية في وجهه ولا يمكن أن تقال الحقيقة في شأنه إلا " تحت اللحاف " .

(٣٥١٦ - ٣٥٣٤) : لا يزال الأمير في عنفوان غضبه وصياحه ورفسه للأبواب (في منتصف الليل !!) بحيث نهض الناس من نومتهم - وهم جماعة - يلتسمون من " الفرد " الغاضب العذر للزاهد المسكين الذي نصحه نصيحة في محظها ، لقد كان أقاويل الناس كلها تحط من قدر الزاهد من أجل أن تتقذه من غضبة الأمير : فهو ضعيف العقل ، وهو زاهد

وشيخ ، وهو في حالة قبض داتنا ، وهو أيضاً لم ير جزاء لزده هذا ، وصار سعيه تباباً كأنه سعي اليهود لا إخلاص فيه ، وهو بلا أصل ، وحيد ، مسكون ، قابع في داره عبوس قمطير ، ثم إن عينه تولمه ، وهو مجتهد دون يقين ودون حزم ، على الاحتمال والوهם وتنظن . ثم إنه لا يبحث عن "الرنسنة" ، أي لن ينافسك أيها الأمير الأجل ، حتى في عبادته ليس ثابتًا على حال ، إنه يشكوا إلى الله داتنا أنه غير مفلح في دنيا وغير مفلح في عبادة ، وأحياناً يعني حظه من الدنيا ، أن الآخرين يطيرون بأجنحة المعرفة وهو مجرد (زاهد) مقطوع الجناح ، إنه أيها الأمير ذو لون واحد ، سجين لطريقة واحدة من طرق المعرفة هي الزهد ، وكل سجين للون واحد يكون في ضيق واكتتاب ، إننا حتى نخشى عليه من كثرة اكتتابه ، أن ينتحر وينهي حياته ، حزناً على ما أصيّب به من خيبة وما حاق به من أحزان . (٣٥٣٥) : يبدو أن مولانا انهمك في قصة هذا الزاهد وحالته وانقباضه ويأسه وقوطه "من الهجر" وأراد أن يثبت أن الهجر قد يؤدي بالعارف إلى "الانتحار" ، فساق قصة عن الرسول ﷺ أغلبطن أنها من القصص المنتحلة أو الموضوعة ، وإن كان فروزانفر قد ذكر أن هناك بعض الأخبار في سيرة ابن هشام ورواية عن ابن عباس في دلائل النبوة تصلح أن تكون أساساً لهذه القصة (ماخذ/١٨٨) . عن ابن عباس بن رسول الله ﷺ لما نزل عليه الوحي بحراء مكث أيام لا يرى جبريل فحزن حزناً شديداً حتى كاد يudo إلى بثير مرة وإلى حراء مرة ، يريد أن يلقى نفسه منه ، فيينا رسول الله كذلك عامداً لبعض تلك الجبال ، إذا سمع صوتاً من السماء فوق رسول الله ﷺ صعقاً للصوت !! (جفرى/٤٩٤/١٢) . كما مر بنا ذكر مولانا لمحاولة الشيخ محمد سروزى الغزنوى إلقاء نفسه من فوق الجبل لأنه لم يوفق في الوصول إلى "الجمال الإلهى" (انظر ٢٦٧٠ من الكتاب الذى بين أيدينا) وفي البيت رقم ٣٥٤٠ كشف الحجاب : أي أدرك نور النبوة من دخله .

(٣٥٤١ - ٣٥٤٨) : يعلق مولانا : كيف أن الناس يفكرون في الانتحار عند كل محنة يواجهونها وهم يتتحملون أصل المحن داخل أنفسهم ، أي تلك "النفس" ، التي تعتبر أصل كل المحن . وهناك من يضحون بأنفسهم ، وأنا في حيرة من أولئك الذين يضحون بحياتهم وأرواحهم ، لكن لا يضحى كل منا بحياته ويهب كل عمره لشيء ما ، مما أسعده ذلك الذي يضحى بجسده من أجل روحه ، وإذا كان كل إنسان مستعداً للقتل في سبيل شيء قد لا يبقى بعده ، ويضيع المشتاق والمشتاق إليه ، فلماذا لا تكون التضحية بالروح في سبيل هذا العشق ،

كما كان ذلك الم قبل العظيم محمد بن عبد الله رض ، يريد أن يفعل ، إنه العاشق والمعشوق والعشق فكلها واحد (تذكرة الأولياء ، ١٨٩) في قول لأبي الزيز البسطامي عن استعلامي ٣٨٠/٥) إن مائة حياة كانت في هذا القتل (عنبقاء بعد الغناء ، انظر مقدمة الترجمة العربية على الكتاب الثالث) ، فإذا كان أهل الهوى في نوى بعد نوى وهجر بعد هجر فارحموهم أيها الكرام فلستم تعرفون ما بهم من عذاب .

(٣٥٥٢) : إنما يرحم الله من عباده الرحماء " (أحاديث مثنوي ، ص ٧) ، و " الراحمون يرحمهم الرحمن " (انقروى ٧٥٠/٥) .

(٣٥٦٢ - ٣٥٧٠) : لم يعد هناك من بد من التقرب إلى الأمير و الشفاعة لزاهد عن طريق النفاق ، لقد بلغ غضبه قمنه " والطاغية أصل الغضب " ، ولم يعد هناك إلا التقرب إليه عن طريق مدحه بما هو ليس فيه ويرى استعلامي أن الآيات هنا في مدح " الإنسان " لكن إذا جاز هذا من البيت ٣٥٧١ فلا ينطبق على الآيات التي قبلها التي يوصف فيها الأمير بالجمال واللطف والخد المورد إلى آخره ، وال الكريم ابن الكريم في حديث نبوى هو يوسف الشفيع (مولوى ٥١٥/٥) ولعل استعلامي انطلق من يوسف بن أحمد المولوى الذي فسر الآيات هذا التفسير الذى فحواه : أي جمال يطلب الإنسان من الخمر وهو من جمله الله تعالى بنفخته وجعل وجهه كشمس الصحرى ، وجعله منورا لكوكب الزهرة (مولوى ٥١٥/٥) ، وإلى مثل هذا التفسير ذهب إسماعيل الانقروى (٧٥٣/٥ - ٧٥٥) .

(٣٥٧١ - ٣٥٨٢) : من هنا يترك مولانا قصة الأمير والزاهد " دون أن يتمها فلا نعرف إن كان قد عفا عنه أو انتقم منه " ويتحدث عن الإنسان الكامل ذى الأبعاد التى تخرج عن هذا العالم واحتياجات هذا العالم ، إن الوجود كله في شوق إليه ، ذلك الإنسان المتصل بالبحر الكلى . فكيف يتحقق إلى قطرة من خمر هذه الدنيا ، الإنسان الذى قال الله فيه ع " وقد كرمنا بنى آدم ع ، وقال ع " إنا أعطيناك الكوثر ع ، إنه هو الجوهر الذى سخرت له كل الأعراض وكل الخليقة " يا ابن آدم خلقت لأجلى وخلقت كل الأشياء لأجلك " (أحاديث مثنوى ، ص ١٨١) ، لقد سخر له العقل والتداير واللب ، ومع ذلك فقد باع نفسه رخيصا ، " كان أطلس فخاط نفسه على خرقه " ، إنك أصل كل علم ومع ذلك تبحث عن العلم في الكتب ، لك قلب يسع الخالق الذى لا يسعه الأرض والسماء ، وهكذا ففى وجود فى حجم قطرة الظل اختفى بحر ، وفي جسد حدة ثلاثة أذرع ، هناك عالم أكبر قد انطوى :

وَفِيكَ انطوى العالم الأكبر
بأحرفه يظهر المضمر

أتر عم انك جرم صغير
وأنت الكتاب المبين الذي

أتر اك تبحث عن السرور خارج نفسك وأنت معدن السرور ، كيف تكون شمساً وتطلب السرور من ذرة ، وكيف تكون معدن السرور " كوكب الزهرة " ، وتطلب السرور من جرة ، والروح التي لا توصف ذلك العالم العجيب يجعل لها كيفية للسرور ، والشمس ، الشمس العظيمة تحبس في عقدة الرأس أو عقدة الذنب " أدنى هبوط الكواكب وفيه يقع الكسوف " (لأفكار مفصلة حول موضوع تكرييم الإنسان عند فكر مولانا جلال الدين ، انظر مقدمة الترجمة العربية لكتاب الرابع ، من متنى جلال الدين ، تحت عنوان الإنسان ذلك العالم الكبير) .

(٣٥٨٣ - ٣٥٩٠) : يرد الأمير بأنه لا يقتنع بهذه السعادة التي يتحدثون عنها ، إنه " خدن " لهذه " الخمر " ويصف أحوال في السكر بها ، وأن من جرب لذة هذا السكر لا يمكن أن يقبل تلك اللذة التي يتحدثون عنها ، إنها لذة خاصة بالآثياء ، لأن الآثياء قانعون بلذة القرب من الحق ، وذلك لأنهم ذاقوها ، ومن ذاق عرف ، ومن هنا فهم عاشق للمحظوظ الحى ، ومن عشق محبوباً حيا ، كيف يائس بمحبوب ميت من أنس بالآخرة كيف يائس بالدنيا؟!

(٣٥٩١ - ٣٥٩٨) : **﴿وَمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهُوَ لَعْبٌ وَإِنَّ الدَّارَ الْآخِرَةَ لَهِيَ الْحَيَاةُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ﴾** (النكتبوت ٦٤) ، ويكرر مولانا في المتنى هذه الفكرة القائلة بأن كل شيء في الدنيا حتى الحجر شاهد بوجود الحق وعالم الغيب بشرط أن يفتح عين باطنه (انظر ١٠١٩ و ٣٩٠٣ من الكتاب الثالث) ، والعبارة المذكورة في العنوان ليست حديثاً نبوياً بل تنسب حيناً إلى الإمام على عليه السلام وحينما إلى الإمام على زين العابدين السجاد عليهما السلام (٣٨٢/٥) ، ويقابل مولانا جلال الدين بين عالمين : عالم من الأحياء وعالم من الموتى ، ومن ثم فإن من صار حيا بالنفس الإلهي لا يهنا له عيش في دار الموتى فطعمها يليق بالاتمام ، ومن أنس برياض الجنّة لا يقيم في هذه القمامنة ، والروح لا تستريح إلا إذا عادت إلى موطنها في علیين أما من يقيم في هذا البعر فهو دودة ، والكأس الطهور **﴿وَسَقَاهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا﴾** هو للثملين بالله ، وذلك الذي لم يائس بعدل عمر رضي الله ، يقول عن الحجاج بن يوسف التقى سفاح بنى أمية ، أنه عادل ، والبيتان التاليان مأخوذان من حديقة سنانى (حديقة الحقيقة ، الأبيات ٦٩٦٢ - ٦٩٧٠) ويشيران إلى أن الدنيا مجاز للأخرة ، وصورة طفولية ، مجرد صورة لا نفع فيها ، والحقيقة الكبرى هناك في الآخرة ، في العالم الحى الباقى ، وال فكرة عند سنانى أكثر تفصيلاً .

(٣٦١٥ - ٣٥٩٩) : وهكذا لأن الكفار من عشاق الصورة فقد صوروا الأنبياء على جدران الأديرة والكنائس وقنعوا بهذه الصور . ونحن لا نهمنا هذه الصور في شيء ، فنحن مازلنا في نوبة ضياء محمد بن عبد الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ودينه حتى في نفوسنا وقلوبنا فلا حاجة لنا بتصويره على الجدران ولا حاجة بنا إلى الظلال ، فإن كانت صورة أحدهم قد بقيت في الدنيا ، فإن الآخر صورته في كبد السماء . وهناك إنسان جنس يستعرض نفسه ويتحدث إلى الآخرين بال نقاط ، وهناك إنسان آخر يعيش مع الحق تعالى في آفة ويتحدث إليه . إن أذن جسمه تسجل الكلام الذي يسمعه هنا لكن أذن باطنه تجذب إليه أسرار عالم الوجود ، وعينه الظاهرة مركزة على البصر لكن عين السر حائرة في أَمَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَىٰ (انظر عن الفرق بين العينين الكتاب الرابع الأربعين - ٢٦٤٤ وشروحها) ، وبينما تكون قدمه (الظاهرة) في صف الصلاة ، تكون قدمه الباطنة طوافة حول الفاك وهذا فعدد أعضاءهم ، هناك أعضاء ظاهرة هي التي تموت بموتهم وهذه لا يهمنا أن تصور على الجدران ، إنما يهمنا تلك الأعضاء التي هي خارج الزمان والتي لا تموت ، وفي نفس الوقت لا يمكن تصوירها لأنها معانٍ ، إنها تتبع ولا تصور ، وما للأنبياء يكون للأولياء . ومن ثم فإن ذلك الولي الذي هو ولد الولدين (دونة الظاهر ودونة الباطن) . وأمام القببين (قبلة الكعبة ووجه الله) ، إن مثل هذا الولي الذي اقترب أسرار الأنبياء وتمثل بهم لا تلزم خطوات الولاية التي تنزم الناس العاديين فلا خلوة ولا أربعينية تنزمه (عن الخلوة والأربعينية انظر الكتاب الثالث ١٦١٦) بالنسبة لهؤلاء البشر الذين نجو من حلقات الضياء والظلمام في النيل والنهر ووضعوا أقدامهم في نور الأبدية ، لا حاجة هناك إلى خلوة ، إنه كامن في قرص الشمس (في منبع النور ومصدره) . و ما أشبه هذا القول بقول سعدى :

إِنَّ اللَّيْلَ بِالنَّسْبَةِ لِأَوْلَيَاءِ اللَّهِ
وَهَذِهِ الْعَادَةُ لَيْسَتْ بِقُوَّةِ اِنْسَادِ
بَلْ يَهْبِهَا اللَّهُ الْوَهَابُ

(انقروى ٧١٣/٥)

وقد مر في الكتاب الرابع قصة أبي عبد الله المغربي الذي لم ير ظلمة الليل طيلة ستين عاماً (انظر الأربعينيات ٥٩٨ - ٦٠٦ من الكتاب الرابع) . لم تعد هناك خشية ولا مرض وبحرانه (نزوحي) انتهى تماماً . لم يعد بين الشك وبين اليقين ، لقد تبدل كفرهم إلى إيمان كامل . لا شيء لديهم إلا الألف المجردة (الاستقامه المجردة بلا إضافة نقطة أو غيرها وبلا انحاء) ،

خرج عن أوصافه ودخل في أوصاف الحق فذاب فيها ، صار عاريًا من كسوة الطبع أي من أدران المادة وإضافات الجسد ، وأصبحت روحه عارية محتاجة إلى ذلك الحبيب الذي يطيل العمر ، فألبسه الله تعالى رداء القدس والملوك من أوصافه جل شأنه ، فسما به من حضيض الوجود إلى قمته ، هذا هو الأمير الحقيقي ، وليس الأمير أيام المعربد من أجل الخمر والذي لن يعود إليه مولانا أبداً .

(٣٦١٦ - ٣٦٢٥) : وهكذا صفا هذا الولى وهذا الأمير الحقيقي على البشر من كدره ، وعندما يصفو الماء يسمو عن وعاته ويبقى الكدر في قاع الوعاء ، إن هذه التراب التقيل يعطّل الروح عن سيرها ، وهو رفيق سوء يقعد رفيقه عن السمو والعلو ، لكن تلك الروح كانت قوية وقاومت هذا الطين وسمت عليه وتخلصت منه ، لقد كانت قبلته عندما سمعت أمره تعالى ﴿قَنَا هَبِطُوا بِعْضُ عَدُوِّكُمْ لَمْ تَكُنْ هِيَ وَحْدَهَا الَّتِي تَعْانِي هَذَا العَقَابِ وَهَذَا الْهَبُوطُ وَهَذَا الدَّلْلُ ، كَانَ هَارُوتَ أَيْضًا كَذَلِكَ بِالرَّغْمِ مِنْ أَنَّهُ كَانَ مِنْ مَلَائِكَةِ السَّمَاءِ ، كَانَ يَظْنُنُهُ وَمَارُوتَ أَنَّهُمَا لَنْ يَذْنَبَا وَأَنَّهُمَا مَعْصُومَانِ مِنَ الذُّنُوبِ فَلَمَا هَبَطَا إِلَى أَرْضِ الْأَذْنُوبِ ، ارْتَكَبَا مِنَ الذُّنُوبِ مَا لَا يَرْتَكِبُهُ الْإِنْسَانُ الْعَادِي فِي عَمَرٍ طَوِيلٍ ، لَقَدْ ابْتَدَأُوا عَنْ مَصْدِرِ النُّورِ ، فَتَسْرَبَ مِنْهُمَا النُّورُ (انظر الكتاب الثالث ، ٧٩٦ وَمَا بَعْدَهُ ، وَ ٢٦٧٤ مِنَ الْكِتَابِ الرَّابِعِ وَ ٣٠٠٣ مِنَ الْكِتَابِ السَّادِسِ ، وَالْكِتَابِ الْأَوَّلِ ٤٣٣٢ - ٤٣٣٤ وَ ٣٤٢٩ - ٣٤٣٠ وَالْكِتَابِ الثَّالِثِ : ٢٤٧٨ - ٢٤٧٥) مِثْلَ تَلْكَ السَّلْتَنَةِ الَّتِي رَأَتْ نَفْسَهَا وَهِيَ مَغْمُوسَةٌ فِي مَاءِ الْبَحْرِ مَلِيئَةٌ بِالْمَاءِ ، فَانْفَضَّتْ عَنِ الْبَحْرِ فَأَصْبَحَتْ خَالِيَةً تَمَامًا ، لَمْ تَكُنْ تَعْرِفَ أَنَّ الْمَاءَ مِنَ الْبَحْرِ وَلَيْسَ مِنْهَا ، وَلَمَا احْتَرَقَ كَبَدُهَا مِنَ الْفَرَاقِ اشْفَقَ عَلَيْهَا بَحْرُ الرَّحْمَةِ وَاسْتَدَعَاهَا إِلَيْهِ ، هَذِهِ الرَّحْمَةُ الْجِيَاشَةُ مِنْ لِدْنِ الْخَالِقِ الرَّحِيمِ الرَّحْمَنِ لَا عَلَةَ لَهَا . وَقَدْ لَا تَسْبِقُهَا طَاعَةٌ ، إِنَّ الْعَطَاءَ الإِلَهِيَّ الَّذِي لَا يَرِيدُ سَبِيًّا .

(٣٦٢٤ - ٣٦٢٥) : فاجعل الله هدفك وحوم حول بحر الرحمة وحول أولئك الذين يعيشون بالقرب منه من الأولياء وكمل الرجال ، مهما رأيتم صفر الوجه فدين من ينتظر لقاء الله أن يكون أصفر الوجه وهذا اللون هو اللون الجدير بهم ، فإن حمرة الوجه دليل على أن صاحبه لا ينتظر شيئاً ولا يشتاق إلى شيء ، إن الطمع في لقاء الله طموح لا حد له ، إنه يجعل الإنسان نحيلة أصفر الوجه ذليلاً وإن كان صحيحاً الجسد فإن جالينوس نفسه يتحير من صفة وجهه هذا لقد طمعت في أنواره ، والرسول ﷺ قال : {من طمع ذل نفسه} لكن العشق

يسمو بالانسان ومن ثم ينبعى أن يكون الحديث النبوى {طوبى لمن ذلت نفسه} (انظر ٣٧٩٦ الكتاب الثالث) والنور بلا ظل هو النور الحقيقى فكن طالبا له ، ولا تطلب النور ذا الظل الذى يشبه النور الداخل من فتحات غربال والمعنى الموجود فى البيت ٣٧٣٣ ورد فى الكتاب الأول (البيت ١٣٦) والمقصود أن الحديث المباشر أفضل فى هذا المجال حتى يدرك كل إنسان أن المائدة الإلهية من المعارف والمعانى إنما تتم (للصائمين) عن موائد الدنيا المبتعدين عنها ، أما المدعون (الذباب) فسواء لديهم الألفاظ والمعانى التى تحوى عليها هذه الألفاظ .

(٣٦٣٥ - ٣٦٤٦) : عودة إلى الخطط الجامع يبين أجزاء هذا الكتاب أى قصة إياز فلا يكاد السلطان يطلب من إياز أن يفسر له سر غرامه بالسترة الجلدية والحذاء الريفى حتى يترك مولانا القصة وينصرف إلى موضوع آخر وكأنه أحس أن القارئ (أو السامع) لم يعد جاهلاً بالسر ، لكن السؤال هنا يحمل صبغة الجواب وكأن السلطان يقول : إننى أعرف سر تعلقك هذا ، لكنك لابد سوف تقدم لنا تقسيراً (جديداً) لهذا المجال القديم ، فالآحوال متشابهة ومتكررة ، لكن العارف يقدم لها تقسيراً جديداً ، ويحس من جرائها بشعور جديد ، لأنها لابد وأنها نابعة من منبع جديد هو عين أسرار عالم الغيب ، دعك من عالم الحواس الخمسة والجهات الستة ، وإن كنت أعلم أن هذه الآحوال الباطنة لا تتنافى في بيان ، بل لابد أن تبنيء بأمثلة من هذا العالم الظاهر ، إن لطف الحبيب يجعل حتى تلك المرارة التى نحس بها من الفشل أند من السكر ، ولو أن ذرة واحدة من هذا السكر الذى وهبه اللطف الإلهي تنزل فى هذه الدنيا لحونت كل مراتتها إلى شهد ، وتيار اللطف الإلهي سار فى الكون ، وليس مجرد حالة واحدة ، بل آلاف الآحوال ، تأتى من الغيب ثم تعود ، والماء الذى يجري فى جدول ليس فيه سدود ليس ماء واحداً فكل العالم فى ليس من خلق جديد ﴿أفعينا بالخلق الأول بل هم فى ليس من خلق جديد﴾ (١٥) ، عالم سور العارف ليس ماء راكداً بل ماء متجدد ، كل يوم سور جيد ، وكل يوم فكرة جديدة تحل بالقلب كالضيوف ثم تمضى (الفكرة موجودة فى الكتاب الثالث بالنسبة لجذرى القبض والبسط فى القلب انظر الآيات ٣٦٣-٣٦٠) وهكذا فإن قلبك هذا كأنه منزل إبراهيم عليه السلام (القلب أيضاً هو كعبة الجسد) ، تنزل عليه الضيوف فلا بد إذن أن تكون كابراheim عليه السلام مكرماً للضيوف مادماً موائدك لهم ، وإياك أن تصفيق بفكرة نزلت على قلبك بل أكرها لأنها لن تثبت أن تعود إلى العدم (أى عالم الغيب) فهذا العالم أى عالم العدم هو أصل الوجود .

(٣٦٤٧) : القصة التي تبدأ بهذا البيت لم يجد لها أى من مفسرى المتنوى مصدرأً قبل مولانا جلال الدين ولعله أليس أفكاره بعض الشخصيات فالمرأة هي النفس والرجل هو العقل الطالب للكمال أو القلب الباحث عن الله والضيف هو الواردات الغيبية التي ينبغي بفرح المضييف لها لا أن يبدى ضيقه .

(٣٦٦٦ - ٣٦٧٠) : إن الضيف أو الوارد الغيبى ، أو كما يتضح فيما بعد الرجل الذى كان ولينا من أولياء الخضر عليه السلام ، (الأولياء المسافرون الجوابون فى البلاد دوماً) يدعى على نفسه التى سمحت له بالاستراحة من السفر وأخرت العودة إلى أصله ومنبعه ، فهذه الاستراحة قاطعة للطريق ، لقد كان وجه الرجل كالشمعة نور انبأ ، وكانت الصحراء تمثل ئ من نوره (انظر حكاية أبي عبد الله المغربي فى الكتاب الرابع وشرح الأبيات ٣٥٩٩ - ٣٦١٥ من الكتاب الذى بين أيدينا وحكاية الدقوقى من الكتاب الثالث) ، لقد كانت الفكرة التى وقرت من قبل الرجل المضييف أن الضيف كان ولينا كبيراً وأنه كان سيمنحهما الحياة الخالدة (الفناء فى الله) .

(٣٦٩٥ - ٣٦٧٦) : يعود مولانا جلال الدين إلى الحديث عن ضيوف "الفكر" والمقصود الواردات القلبية والأحوال التى تترى على الإنسان والتшибihat والتغيرات هنا تذكر بالأبيات ١٣٢٥-١٣١٤ ، وغالباً ينظر مولانا إلى الإنسان على أنه "مجرد فكر" وما بقى عظام وعروق :

يا أخي إنك لست سوى فكر
وما بقى منك هو مجرد عظام وعروق .
فإن كان فكرك ورداً فأنت بستان ورد
وإن كان فكرك شوكاً فأنت وقد لموقد الحى

(الكتاب الثاني البيتان ٢٧٩-٢٧٨)

وفي الأبيات التالية يتحدث مولانا عن القبض والبسط (الحزن والسرور) أو الأفكار التى تسبب الحزن والأفكار التى تسبب السرور وفي كتاب سابق شبهها مولانا بالكسب الذى يعقبه الإنفاق أو الدخل الذى يعقبه الإنفاق وسكر السرور الذى هو ثمرة بستان الحزن والبسط الذى هو سعة وإنفاق والقبض الذى منه يكون الدخل (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٧٣٣-٣٧٦٩ وشروحها) كما وردت فكرة عبوس السحاب والبرق وفضل ذلك على البستان فى الأبيات المذكورة من

الكتاب الثالث وانظر إلى مولانا يتبع تيار الأفكار عند المرء وكيف تتراوح هذه الأفكار بين الحزن والسرور نكن لله تعالى لطفاً مخفياً في ثياب القبر وقهرها مخفياً في ثياب اللطف ويتحد القهر واللطف في تأثير (انظر الآيات ٥٤٨-٥٤٥) المهم أن تكون متيقناً من هذا صبوراً على البلاء متقبلاً لكل ما يأمر به الله تعالى ، فرحاً بقهره انتظاراً لما يعقبه من لطف ، إن هذا الفكر سوف يعود إلى الله تعالى فيخبره عن سلوكك معه . عن أسلوب تعاملك مع هذا الضيف النازل بك ، وادع الله إن حل بك البلاء وأعتبر بأذى عليه السلام ، لقد حل به البلاء لسبعين سنوات فلم يعبس في وجه هذا البلاء ولذا قال الله تعالى عنه ﴿إِنَّا وَجَدْنَاهُ صَابِرًا نَعْمَلُ الْعَبْدَ إِنَّهُ أَوَّابٌ﴾ (ص/٤٤) وكان جزاً من المغتسل البارد والشراب وأهله ومثهم معهم ، رب أذنى من شرها وأنذنى من برها . وإن حل بك النطف فقل ﴿رَبِّ أَرْوَحْ عَنِّي أَنْ أَشْكُرْ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى الَّذِي وَأَنْ أَعْمَلْ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَخْذَنِي بِرَحْمَتِكَ الصَّالِحِينَ﴾ (النمل ١٩) .

(٣٦٩٦ - ٣٧٠٧) : هذه الفكرة العابسة الحزينة على مثال السحاب الممطر منه يكون للأرض البوار الحياة ، وكم خلق الحزن والحرمان من أعمال عظيمة في حين يكون من الترقه والفرح المستمر موت القلب ومموت الروح بل ترهل الجسد ، فلا تعبس في وجه الفكرة العابسة ، ابتسِم في وجهها ، فلعل فيها جوهراً مهدياً إليك وأنت لا تدرى ، حتى وإن لم تستعد ، فمتنى كانت الفندة هي الهدف ، إنك بهذا الرضا تزيد عاداتك الطيبة عادة جديدة ، قد تتفوّع هذه العادة فيما بعد وقد تقضي بها حاجاتك ، وفكّر إن الفكرة التي تمنعك من السرور هي بأمر الله تعالى وحكمته ، فانتظر فيها إلى حكمة الله من جميع جوانبها ، ولا تنظر إليها هوناً إن كنت حقاً من رجال الطريق وفتى من فتيانه . فلعل فيها حسن طالعك وإقبالك وعطاء الحق لك . ربما كانت هي الأصل في انطلاقك ووصولك إلى ما تطمح إليه، في حين أنه من الممكن أن تعتبرها أنت فرعاً من الفروع ورد عليك وصار عقبة في طريقك ، فإن اعتبرتها فرعاً ، ظلت في انتظار أصلها . والانتظار مر يا بنى ، ومن الانتظار يعاني الموت ليلاً نهاراً ، فعائق هذه الفكرة . بدلاً من معاناة الانتظار فالانتظار أشد من الموت الأحمر (انظر ٢١٣٤ من الكتاب الذي بين أيدينا) .

(٣٧١٥ - ٣٧٠٨) : عودة إلى قصة إياز وكان آخر ذكرها في البيت ٣٦٣٧ . والحديث من السلطان عن رجولة إياز تلك الرجولة التي يثبتها عند موقفين عند الغضب وعند الشهوة (انظر

الكتاب الذى بين أيدينا الآيات ٢٨٩٢ وما بعده وشروحها) فهذه هي الرجولة الحقيقية ومتى كانت الرجولة بالذكرا ، إذا كان الأمر هكذا ، فالحمار أكثر رجولة من الرجال ، وإذا كنت ت يريد وصف الرجال فارجع إلى القرآن الكريم وأقرأ في سورة التوبة ﴿٣﴾ فيه رجال يحبون أن يتظروا والله يحب المطهرين ﴿آية ١٠٨﴾ (آية ٣٧) وأقرأ في سورة الأحزاب ﴿٣﴾ من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه ﴿آية ٢٣﴾ ، لكن الأجساد الضخمة موجودة في سوق القصابين ومن جعل همه بطنه وما يملأ به هذا البطن فليس عقلًا ، بل هو أقل من الذيل وأقل من الإلية .

(٣٧١٦) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت لم يجد مفسرو المثلوى أثراً لها قبل مولانا ، ويبدو أنها من الفكاهات الشعبية التي تتناقلها الألسنة لكن الحكاية هنا تبدو في غير موضعها، فأمر الرجل لابنته أن تسيطر على نفسها وهي في قمة شهوتها أمر مثير للسخرية ، لأن هذا الأمر لا يأتي من الرجال المسلمين على شهوتهم كيف يتأتى من امرأة؟ ولا يزال كثرة القصص ذات الإطار الجنسي (ولا أقول المدلول الجنسي فلم يقدم مولانا حكاية واحدة ذات مدلول جنسي) في هذا الجزء يثير التساؤل ، هل كان مولانا قد ضاق من الأمثلة التراثية في أن تفعل فعلها ، فنزل إلى مستوى أقل المربيين لكي يضمن لأفكاره أن تصمد؟ الله أعلم .

(٣٧٣٧) : طبقاً لقاعدة التداعي يقدم مولانا مثالاً آخر لذلك الذي يいで "رجال" بل و "صوفيا" لكن نفسه مسلطة عليه فهو يذهب إلى ميدان القتال ، لكنه ليس رجل قتال ، إنه "صوفي" من إياهم من أوائل الصوفية المدعين الذين يظنون التصوف أكلاً وصوفاً ونواتاً ، ويتحدث عن اخداع العوام بأمثال أولئك الصوفية المزيفين فيتوهم أنه شيخ وأنه مرشد وأنه قطب ، ويصدق هذا الوهم مثل المعلم إيمان الذى أوقع صبيان المكتب فى روعه أنه مريض (انظر الحكاية بالتفصيل فى الكتاب الثالث ابتداء من البيت ١٥٢٣) ، لقد ظن أنه من عظاماء المجاهدين فى الجهاد الأكبر (جهاد النفس) فمن ثم ماذا يいで الجهاد الأصغر (الغزو) إلى جواره جولات جهاده الصوفى؟ لقد عارك الصوفى فى غير معترك ، وهجم على صورة الأسد الذى توهمه (على طواحين الهواء) ، فقالت له التجربة ، تعل ، والامتحان والتجربة فى طريق كل مدع تنتظره لنقضع ادعاه (انظر عن الامتحان ٧٤٧-٧٤٠ من الكتاب الثالث وشروحها) .

(٣٧٤٤) : الحكاية من هذا البيت غير مقعنة ، وفيها بعض "تساهلات" مولانا ، وهي على كل

حال قليلة في المنشوى، فمتى كان الأسرى يقتلون في الإسلام؟ ومتى كان قتل الأسرى يعتبر غزوا؟ كان المقصود فضح الصوفى المدعى للشجاعة ، لكن ليس على حساب قيم الإسلام فى الجهاد .

(٣٧٥٦) : ما أشباهك وأنت مستكين لهذه النفس الأسيرة بهذا الصوفى الذى لم يستطع أن يقتل أسيره بل وانتصر عليه واعتله ذلك الأسير المغلول ، وإذا كنت هكذا أمام امتحان النفس وهو امتحان يسير بالنسبة لما سوف تصادفه من امتحانات في حياتك فماذا أنت صانع فيها؟ .

(٣٧٨٠) : يقول استعلامي (٣٨٩/٥) أن المقصود بالحكاية هنا هو العياضى لا العياضى ، وهو في معظم نسخ المنشوى العياضى بالياء وقال ولی محمد أكبر آبادی في شرحه أنه أبو بكر محمد بن أحمد العياضى من فقهاء سمرقند لكنه العياضى دون تشديد الياء وزن الشعر يستدعي تشديدها (الشارح : ليست مشكلة فالشاعر الفارسي يتصرف في التشديد عند الوزن) ، وبصيغ استعلامي : إنه من الصعب تحديد من هو المقصود ، والعياضى الوحيد المذكور قبل مولانا موجود في الباب الثاني من كتاب أسرار التوحيد باسم أبي القتوح العياضى كشاهد لإحدى كرامات أبي سعيد دون أن يقول لنا من هو أبو الفتوح هذا ، ويواصل استعلامي إنه قرأ ما يشبه هذه الرواية في تذكرة الأولياء عن الشيخ أحمد بن خضرورية (البلخي) من أنه ظل فترة يضيق على "نفسه" التي بين جنبيه وذات يوم كان جماعة ذاهبين إلى الغزو ، وألحث على النفس أن اذهب معهم كنت أعلم أن النفس لا تهدى إلى طريق الحق وأن في إلحادها هذا مكرًا ، فكبحت جماحها وضيق عليها الخناق فاعترفت في النهاية قائلة كنت أريد أن تقتل وتتعثر بشهرة الشهاد وبأنك صرت محبوباً للخلق ، وأنجو أنا أيضاً من هذا التعب وهذه الرياضة "الصوفية" لكنه ما لم يذكره استعلامي ، وما لم يذكره فروزانفر وتجاهله تماماً أن الأبيات الأولى تذكر بقوله خالد بن الوليد رضي الله عنه الشهيرة "لقد شهدت ألف غزوة أو زهاءها بما بقي في جسدي ضربة سيف أو طعنة رمح ، وهكذا أموت على فراشي كما يموت العير فلا نامت أعين الجبناء" ، هذا التجاهل شبيه بتجاهل الشراج الفرس لرواية عمر بن الخطاب وسارية رضي الله عنها الواردة في الكتاب الثالث (انظر مناقشات الرواية تعليقات الأبيات : ٥٠٨-٥١٦ من الترجمة العربية لكتاب الثالث) ومن الممكن بل المرجح أن اسم العياضى من لدن مولانا أو اسم للصوفى لم يعرف بعد ، وأن مولانا وفق بين ما ورد عن

خالد رضي الله عنه حين مותו وبين الرواية المروية عند أحمد بن حضرومية في تذكرة الأولياء ونسج منها حكاية .

(٣٧٩٧-٣٧٩٨) : من هنا إضافة من مولانا والمضمون هنا قريب من الحديث النبوى
 {انكم تموتون كما تعيشون وتحشرون كما تموتون} .

(٣٨٠٣) : إشارة إلى ما سوف يرد في حكاية تالية من حكايات الكتاب الخامس (انظر البيت ٣٩٥٠ من الكتاب الذي بين أيدينا).

(٣٨٥٠ - ٣٨١٤) : يقارن مولانا بين اثنين من الصوفية : ذلك الصوفي المزيف الذى مر ذكره ، والذى استطاع الاسير المغلوب أن ينتصر عليه لأنه كان قد خرج إلى الحرب رياء وسمعة وليس عنده من فنون القتال التذر اليسير ، وهذا الصادق الذى خاض الحروب والمعارك لكنه لم يسمح "للنفس" أن تقوده مرة إلى الحرب رياء وسمعة وفضل الجهاد الأكبر داخل الخلوة ، وكثير من هم الذين لا يخوضون جهاداً أصغر مدعيين أنهم يخوضون الجهاد الأكبر متباينين أن بداية الجهاد الأكبر تستلزم عودة من الجهاد الأصغر إلى الجهاد الأصغر في البداية ويدق مولانا على قيمة الصدق ، إن الله تعالى خلق هؤلاء الصوفية المزيفين لكي يكونوا دلالة على وجود الصوفية الصادقين ، إنهم أشبه بعصى السحرة لا تثبت عصاً موسى أن تظهر فلتاتهم جميعاً ، أين هؤلاء الصوفية من هذا الصوفى يقول شارحو المتنوى أنه العياضى لكن مولانا يقول آخر ويذكر أنه جرح فى الحرب فربط جرحه وقاتل حتى استشهد ومن الواضح أنه ليس العياضى المذكور في الحكایة .

(٣٨١٥) : إن الأمر يحتاج منك إلى استمرارية ، لا تغفل عن هذه النفس الأمارة لحظة واحدة بل داوم على إذلالها ومخالفتها ، وأشد ما تحرص عليه هذه النفس هو المال فقاوم رغبتها بهذه باتفاقه حتى ولو لم تجد وجها للإنفاق إلا أن تلقيه في اليوم!! والمصدر هنا ما ورد في كشف المحبوب "الترجمة العربية" ص ٢٧٢ لكاتب هذه السطور وأخرين يروى أن الشبلى رمى أربعة آلاف دينار فى نهر دجلة، فلما سئل ماذما يصنع قال الحجارة أولى بالماء فسئل هلذا لا تعطىها الفقراء؟ فقال: سبحان الله ماذا أقول إذا سألتني: لماذا رفعت الحجاب عن قلبى ووضعيته فى قلوب إخوانى المسلمين كما ذكر ابن الجوزى فى تلبيس ايليس ص ٣٥٧ حمل أبو الحسن النورى ثلاثة دينار ثم عقار بيع له وجلس على قنطرة وجعل يرى واحداً واحداً منها إلى الماء ويقول جتنى تزيد أن تخدعني منك بمثل هذا .

(٣٨٢٥ - ٣٨٢١) : عودة إلى حكاية الصوفى المقاتل الكلار غير الفرار: لقد انكسر رمحه عشرين مرة وجرح مرة ثانية ثم سقط ليكون مع المتقين فى مقعد الصدق ، ^{فإن المتقين في} جنات ونهر في مقعد صدق عند ملك مقدر ^{القرن ٥٤-٥٥} (القرن ٥٤-٥٥)، إنه لا صدق دون بذل للروح فاقرأ ^ف من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه فمنهم من قضى نحبه ومنهم من ينتظر وما بدلوا تبديلا ^{الأحزاب ٢٣} .

(٣٨٢٦ - ٣٨٣٥) : لياك أن تسمى هذا موتاً، إنه موت الصورة لكنه ليس موت الروح (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٥٣٧ - ٣٥٤٧ وشرحها) ويضيف مولانا إن الشهادة ليست بالجسد ، فالجسد مجرد مطية ، فانتظر من يركبه ، لترى ماذا قدمت إلى الله سبحانه وتعالى هل قدمت له نفساً لم يتجد مركبها فاتجهت إلى العالم الآخر ، إذن خسرت الدنيا والآخرة ، وما أشد سذاجتك ، فليس كل قتيل شهيداً ، فالكفار أيضًا يقتلون ، وإلا صار كل قتيل في مقام أبي سعيد (فسره مولوى بأنه أبو السعادة) / ٥٥٢ ولهذا فسره الأنثروپي ٨٠٢/٥) وقال استعلامي أن المقصود هو أبو سعيد بن أبي الخير الصوفى والشاعر الفارسى فى القرن الخامس وأبو سعيد بن أبي الخير لم يتم شهیداً. أليس من المحتمل ان يكون اسم الصوفى المذكور فى الحكاية السابقة هو أبي سعيد ؟ إن الشهيد الحقيقي هو من قتل هذه النفس ونجا منها قبل أن يقتل الدين ، يصبح جسده سيفاً في يده وليس سيفاً مسلطاً عليه بشهواته ، لقد بدل الرجل لم يعد هو هو عندما كانت نفسه بين جنبيه مسلطة عليه لكن السيف بقى وبقى في بد الحق ، ومثل هذا الرجل لا يهتم بالألم ولا يأبه به لا مثل أولئك الرجال "الجوف" الفارغين كأنهم الغبار .

(٣٨٣٦) : في سياق الحديث عن رجال الحق يقدم مولانا هذه الحكاية التي وردت قبله في أكثر من مصدر ورواية صاحبه المستطرف هي أقرب الروايات إلى جزئيات الحكاية عند مولانا جلال الدين (استعلامي ٥/٣٩١) وأبطال الحكاية سواء في رواية المستطرف أو في رواية نشور المحاضرة لم يكونوا من الملوك فلا ذكر لملك الموصل أو خليفة مصر وربما حول مولانا الأبطال إلى ملوك لكن ينقد ملوك عصره وأمرائه . والحديث هنا عن الشهوة ونحن أمام رجلين كلاهما خضع لشهوته ، وإن كان أحدهما قد انصرف عنها في نهاية الحكاية ، وفي الحكاية قدر لا يأس به من المواقف الجنسية وقد تناولنا دلالتها فيما سبق (انظر على سبيل المثال لا الحصر تعليقات البيت ١٣٣٣ من الكتاب الذي بين أيدينا) لكن الجديد هنا أن مولانا يجعل الشهوة سبباً لأندلاع الحروب ، ولم لا وكثير من الحروب قديماً وحديثاً ربما

كان السبب في إذكاء أوارها شهوة امرأة لرجل أو رجل لامرأة ، والعصور القديمة حفظت بدقة في المجال عن حصره ، والذى يثير السخرية هنا أن القائد مسلم والبلد التى هاجمه منتهى وال الخليفة الذى اندده وطلب منه أن يستخدم كل قوته فى سبيل الظفر بالمحظية الجميلة منه والضحايا مسلمون وعلى كل حال لم يكن هذا من المستبعد فى عصر مولانا حيث كتبت الدولة الإسلامية تعانى من التفكك، فمن شرقها احتل المغول جزءاً كبيراً منها، وإن تتضمن نفسها قسمت إلى عدة إمارات كانت الحرب تدور بينها لأنفه الأسباب بالرغم من أن كنز أمرائها ينتسبون إلى البيت السلاجوقى .

(٣٨٦٤ - ٣٨٥٨) : يترك مو لانا القصة ليتحدث عن العشق الذى هو سر الكون وسر الخلق وهو كالبحر والأفلاك والسماءات من فوق مجرد زيد ، وما دوران الأفلاك وتجدد الكون بلا العشق ومن نزوع كل أجزاءه بعضه إلى بعض، ويبدون هذا يتجمد الكون كله (انظر ٤٤٠٥-٤٢٤ وشروحها) وما تحول الجمام إلى نبات والنبات إلى حيوان والحيوان إلى إنسان (إلا بسر العشق (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٩٠٣-٣٩٠٩ والكتاب الرابع الأبيات ٣٩٣٧-٣٦٤٣ وشروحها) ومدى كانت الروح تعمي فداء لعودتها إلى تلك النخوة الإلهية التى هي أساسها والتى هي تجذب أرواح الوالصلين إلى الحق (انظر ٢٨٩٠ من الكتاب الذى بين أيدينا) إن هذا العشق هو السبب فى التسامى والعلو ، فكل جزء نزع إلى الكمال وإلى العلو. وبتقسيم الله سبحانه وتعالى يتظهر الجسد من علاقى هذه الدنيا حتى تستطيع الروح أن تطير إلى الأعلى (انظر الأبيات ٤٣٩٥-٤٤٢٣ من الكتاب الثالث والأبيات ٢٠١١-٢٠١٤ من الكتاب الذى بين أيدينا) .

(٣٨٦٥ - ٣٨٧٩) : الكلام عن الشهوة التى تخدع الإنسان حتى فى النوم "السراب" ، والحديث قد يكون عن البطل الذى اصطحبه الجارية أو عن أى إنسان يظن نفسه قوياً وهو يبدو مسلوب الحيلة مفتضاً أمام الشهوة (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٦٩٥-١٧٠٠ وشروحها) إنه بطل فى الحروب لكنه أمام شهوة جسده مكتوف اليدين لا يستطيع أن يتقدم خطوة إلى الأمام أو خطوة إلى الخلف، وكأنه من تتطبق عليهم الآية الكريمة ﴿وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يَبْصِرُونَ﴾ (بس ٩) لقد استطاع ثغلب (فى الأصل أربن) أن يلقى بأسد فى البئر (انظر الكتاب الأول من البيت ٩٠٤) فكيف لم يستطع مقاومة شهوته ولم يتنبه الخوف من الخليفة عن فعلته؟ وكيف تأتمن رجالاً يخلو بأمرأة اللهم إلا إذا كان

هذا الرجل معصوماً كيوسف عليه السلام محفوظاً برعاية الله معتصماً بمعرفته ، فاستطاع أن يقاوم هذه الشهوة وهو غلام يراهق انبلوغ .

(٣٩٠٦ - ٣٨٩٦) : إن الاتصال ليس مجرد اتصال جسدي إن الأرواح أيضاً ذات نصيب منه ، وهو ليس مجرد لقاء وقتي ينتهي بانتهائه ، لكن انظر إلى نتائجه ومن لقاء الأرواح أيضاً تتولد روح ثلاثة واتصال الأرواح تستطيع أن تنظر إليه بعين الباطن ، ثم إنه أى تلك التي تتولد عن اقتران الأرواح تظهر صورها في الغيب ، ومن ثم فما لم تظهر لك تلك الصور علينا لا تكون سعيداً هكذا من كل قرین ، بل أجل سعادتك هذه إلى ذلك الموت الذي تتضرر فيه إلى هذه النتائج ، وحتى تعلم أن الحقائق الذريات الوارد في الآية الكريمة ﴿... وَالَّذِينَ آمَنُوا وَابْعَثْتُمْ ذرَيْتُمْ بِإِيمَانِ الْحَقَّنَا بِهِمْ ذرَيْتُمْ...﴾ (الطور ٢١) مبدأ صادق ، إن هذه الأعمال التي تقوم بها في الدنيا ذات صور وأثار تنطق بقيمة هذه الأعمال (انظر لقصصيل هذه الفكرة الآيات ٣٤٦٠ - ٣٤٨٥ من الكتاب الثالث وشروحها) هذه النتائج تتضرر كأنها ربات الحال والحوار المقصورات في الخيام تناذيك يا غافلاً تعال ، فمن سبقوك إلى عالم الغيب في انتظارك ، فما تأكوك هنا؟ هنا أسرع وفي البيت ٣٩٠٦ عودة إلى ذلك البطل الذي خان الأمانة من جراء الشهوة .

(٣٩٢٤ - ٣٩٢٤) : يترك مولانا سياق القصة ويتحدث عن الخبر وعن العيان ، ومتى كان الخبر كالعيان؟ إن الوصف مجرد تصوير من أجل أن تخيل عين الوعى الشيء الموصوف ، ومتى كان من وظائف الأذن أن تشاهد الصورة ، وفي البيتين التاليين ترجمة روایة حدثت بين الإمام على والإمام الحسن رضي الله عنهما (ماذ ١٩٣ - ١٩٢) ، قال الأصمسي : سأل على بن أبي طالب الحسن ابنه رضوان الله عليهم كم بين الإيمان واليقين؟ قال أربعة أصابع . قال وكيف ذلك؟ قال الإنسان كل ما سمعته أذنك وصدقه قلبك ، واليقين ما رأته عيناك فأيقنه قلبك وليس بين العين والاذنين إلا أربعة أصابع (العقد الفريد ص ٢٧٦ ، ج؛) لكن الأذن تنفع في بعض الأحيان ، وهي التي تثير الخيال وإذا كان الخفاف قد احتجب عن الشمس . فإن خيالاً من الشمس وتصوراً لها هو الذي يخيفه منها ويسوقه نحو الظلم ، في حين أن خيالاً أمام من يدرك قيمة هذا الخيال قد يدفعه وقد يسوقه إلى الحقيقة . وكيف تظل من قيمة الخيال ، وكل تصرفاتك قائمة على هذا الخيال؟ وهناك فرق كبير بين الخيال والحقيقة . ولا يستطيع أى إنسان مقيم على الخيال أن يدرك حقيقة من هم أمثال موسى حتى

ولو استطاعوا أن يتخيلوه، فليس كل شيء يمكن أن يتخيل، هذا أمر بالذوق وبالتجربة. فهل هناك شجاعة قبل ممارسة الحرب بالفعل؟ (لا شجاعة يا فتى قبل الحروب انظر ٤٠٠٧ من الكتاب الثالث) إن المخنث يقيم الحروب كلها في خياله وهو من خياله هذا يهجم على صور البطل رستم المرسومة في الحمام، ويظن أن هذا قتال، ويتوهم أن هذا انتصار، وهذا الخيال الحصول عن السمع سرعان ما تفصح الرؤية الواقع، وماذا يكون المخنث أنتاك يصبح كأنه المرأة العجوز في عجزها ولا يستطيع أن يفعل شيئاً.

(٣٩٢٥ - ٣٩٣٤) : لقد تحدث مولانا في الآيات السابقة عن الإدراك عن طريق السمع والرؤية الباطنية أو بعبارة أخرى الإدراك النقلي والإدراك العيني والإدراك العقلي، ويعبر مولانا عن النقل بالعلم التقليدي أو علم أهل الحس، والإدراك العقلي والباطني أو العلم التحقيقي هو علم أهل القول (استعلامي ٣٩٤/٥-٣٩٥) وهذا الإدراك النقلي والعيني يمكن أن يصل إلى مرحلة الإدراك الباطني بشرط عنایة الحق سبحانه وتعالى وإرشاد الشيخ وجهد السالك ومن هنا يقول مولانا: اسع لكي تصل من مرحلة الباطل (العلم التقلي) إلى مرحلة الحق وعندما تصل إلى مرحلة الحق تستطيع حتى الأذن إدراك هذا الحق فلا تسمع سوى هذا الحق ، وتصبح لهذه الأذن قيمة فما تسمعه يكون كأنه المشاهدة ليس هذا فحسب بل يتحول الجسد كله إلى عين تشاهد (تحول كل شعرة في أجسام العارفين إلى عين) ، إن هذا الإدراك يحول الصدر كله إلى مرأة ينعكس فيها هذا الجمال الالهي، جاهد إذن ليكون خيال (الحقيقة) زائف فهو الدليل لهذا الباحث عن الحقيقة إلى الحقيقة والمجاز هو قطرة الحقيقة، فيها أنها الماك يا ملك الدنيا تحا茂 مع هذه الجارية والمحظية والزوجة لألف زوج- بتغيير حافظ - فترة من الوقت هذه هي ؟؟ وكل إنسان أخذها فترة من الوقت ، ويا من أنت في دنيا كطم - النائم ، اعتبرها حلمًا ، وتعامل معها كحلم ، إن المأمن هنا في البحث عن رضا الله سبحانه وتعالى ، فاتخذه مأمناً ، قبل أن يأخذ جlad الموت بحلفك .

(٣٩٣٥ - ٣٩٤٦) : منكر البعث في البيت ٣٩٣٥ هو نفس المنافق المذكور في البيت السابق ابنه لا يعرف سوى ما يراه بعينيه ولا يعترف إلا به، فقل له ما أشبهك بطفل يقول أنا لم أر العقل فهل يعني هذا أن يتخلى العاقل عن عقله؟ وإذا جاء أحد العقلاة وأنكر العشق على أساس أنه لم ير هذا العشق الذي يتحدثون عنه هل معنى ذلك أن يختفى هذا العشق عن الوجود لأن إنساناً لم يدقه لم يعترف به؟ انظر إلى الفرق بين نظرة إخوة يوسف إليه ونظرة

يعقوب (انظر الآيات ٣٣٠١ - ٣٣٠٣) من الكتاب الذي بين أيدينا) وموسى عليه السلام لم يكن يعرف أن عصاهم (وهي في يده) سوف تقلب إلى حية ، وهناك فرق أنها السيد بين هذه العين التي تنظر بها وعين الغيب ، فعين الغيب هي التي رأت العصا حية ولم يرها صاحب العصا مع أنه نبي ، كما أنه لم ير اليد البيضاء . وهي يده وفي جيده ، كان الله تعالى فحسب هو الذي يعلم ، وأنت حتى كل حال مقيم على ما أنت عليه ، لأنك محروم ترى كل ما أحدهك عنه خيالاً ووهماً وكل همك مصروف على شهوة البطن وشهوة الفرج ، ولا أملك إلا أن أقول لك إنكم دينكم ولن يدينكم (الملاعون ٦) فلا فائدة من الحديث إليك ، ولا فائدة من عرض الإيمان على من شاخ على الكفر :

وأشيخ لا يترك ما به حتى يوارى في ثرى رمسه (٣٩٥٧) : النبيان ناظرن هنا إلى الآية الكريمة ﴿وَإِنْ مَنْ شَاءَ إِلَّا عَنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَنْزَلَهُ إِلَّا بِقَدْرِ مَعْلُومٍ﴾ (الحجر ٢١).

(٣٩٦١ - ٣٩٦٩) : يتحدث الخليفة إلى المحظية وكأنه سلطان من سلطانين الطريق ، ويتحدث عن النور الذي في قلبه ويهديه إلى الحقيقة . والقمر المخفى بالغمام . والمنصباح الذي يكون تحت ظضت هو قلب العارف عندما تشغله أمور الدنيا ، وكان السلطان هنا يدعى أنه من العازفين وعبد الله المؤمنين الذين وهبوا "الغراسة" وإجلاء القلوب ، وينظر بنور الله وإن كانت الدنيا تشغله بين الحين والآخر ، ووضع المصاحف على بعضها عادة إيرانية قديمة ، والمصاحف السبعة تعبّر عن القراءات السبعة (مولوى ٥٧٠/٥).

(٣٩٧٤ - ٣٩٨٤) : يترك مولانا سياق الحكاية وينصرف إلى بيان فكرة تحدث عنها قبل ذلك بالتفصيل في الكتاب الثالث الآيات ٣٤٤٥ - ٣٤٨٥ وشروحها) إن كل شيء تظنه مخفياً سوف يظهر لك عياناً يوم الحشر ، إنك إن زرعت بذور السوء هنا فلا تظن أنك سوف تجني خيراً في الحشر ، وما أشبه هذا الحشر بالربيع الذي يظهر ما دفن تحت الأرض في فصل الشتاء ، وتبدي لك الأرض أسرارها ، وتتأتيك بالأنباء بما تخفيه في باطنها ، وما أشبهك بشارب للخمر في ليل هذه الدنيا وظلمتها ، فإن أسفرت القيامة عن صبابها أخبرك الخمار عن تلك الخمر التي شربتها ، فالخمر هي البذرة المخفية ، والخمار هو برعمها الذي ظهر على وجه الأرض ، وبالرغم من أن البرعم لا تشبه البذرة فإنها تنتجهما ، ومهمما لم يتشابه الهيولي والأثر فهذا نتيجة ذلك وذلك هو السبب في هذا .

(٣٩٨٥ - ٣٩٩٩) : وانظر إلى كل الأشياء فمتي شابهت أسبابها ، هل تشبه النطفة الطعام ، وهل يشبه الجنى النار ، وهل يشبه السحاب البخار؟ وهل يشبه عيسى جبريل؟ وهل يشبه الإنسان التراب؟ وهل يشبه الصن المشنة؟ وهل تشبه الجنة الطاعة؟، فاعلم أن أى آلم حاقد أنه هو نتيجة زلة ، حتى وإن لم يشبه هذه الزلة التي ارتكبها والشهوة التي قادتك إلى هذه الزلة (من الممكن أن يكون الحديث هنا من خليفة مصر إلى نفسه) وإن شعرت بالحزن فاستغفر ، فإن لكل حزن ذنبًا ، حتى وإن لم تكن تعرف هذا الذنب أسجد لله الحكم العدل الذي لا يصيب إنساناً بألم أو حزن أو غم دون ذنب جناه ، والله سبحانه وتعالى سوف يستر عليك ويغفر لك . بدلاً من أن تتغلب غصة الأحزان وهي مخفية في القلب إلى فضيحة "وينقلب قبض القلب إلى قبض العسس" (انظر لتفصيلات في هذا المعنى الكتاب الثالث الآيات ٣٤٨ - ٣٦١ وشروحها) .

في العنوان السابق على البيت رقم ٤٠٠٠ «من عمل صالحًا فلنفسه ومن أساء فعلتها» (الجائية ١٥) و «إن ربكم لا ي懋صاد» (الفجر ١٤) .

(٤٠٠٣) : إن من يعتدى على الأعراض يدعوا الناس للاعتداء على عرضه فكانه قواد لأصله {من زنا زنى به ولو بحيطان داره} (جامع ٢/١٧١) .

(٤٠١٣) : «عسى ربكم أن يرحمكم وإن عذتم عذنا» (الاسراء ٨) .

(٤٠١٥) : «قالا ربنا ظلمنا أنفسنا وإن لم تغفر لنا وترحمنا لنكونن من الخاسرين» (الأعراف ٢٣) .

(٤٠٣٠) : في العنوان السابق على البيت : «نحن قسمنا بينهم معيشتهم في الحياة الدنيا ورفعنا بعضهم فوق بعض درجات ليتذبذب بعضهم ببعضًا سخرياً ورحمة ربك خير مما يجمعون» (الزخرف ٣٢) والبيتان المذكوران في العنوان : ذكر مولوى (٥٧٧/٥) وأنقروى (٨٣٩/٥) واستعلامي (٣٩٨/٥) أنهما نظماني ولم يحددوا في أي منظوماته والأرجح أن البيت من مخزن الأسرار كما ذكر جعفرى (٥٨٤/١٢) أما البيت التالي فقد ذكر المولوى والأنقروى أنه لسانى الغزنوى من منظومته "أسرار نامه" وليس لسانى الغزنوى منظومة بهذا الاسم وقال استعلامي أنه لم يستطع التوصل إلى قائله والبيت من حديقة الحقيقة وهو رقم ١٠٥١٨ (انظر الترجمة العربية) .

(٤٠٣٥) : { حفت الجنة بالمكاره وحفت النار بالشهوات } حديث نبوى (انظر الآيات ٤٢٣ - ٤٤٥ من الكتاب الذى بين أيدينا وشروحها) .

(٤٠٣٦ - ٤٠٣٩) : يعود مولانا إلى أيام وحکایته : فالسلطان يخاطب أيام على أنه مثال من أمثلة الزوجونة الحقة لأنه يتغلب على نفسه التي بين جنبيه، إنه ناجح موفق في كل امتحان يمتحنه السلطان فيه ، ويمهد مولانا الحديث عن الحکایة التالية :

(٤٠٤٠) : الحکایة التي تبدأ بهذا البيت وردت قبل العشوی فى مصیت نامه للعطار وفي مقاولات شمس تبریز والاحتمال الأکبر أن يكون مولانا جلال الدين قد نقلها من مقالات شمس تبریز (استعلامی ٣٩٨/٥) ولنک الحکایة أن أمر اسلطان أثمن من الجوهرة مهما كانت قيمتها .

(٤٠٤١) : حملهم من الطريق إلى البئر أى ضلتهم ولم يخبرهم عن هدفه الحقيقي .

(٤٠٥٩) : العنوان السابق على النبيت (عن التقىد والتحقیق انظر الكتاب الذى بين أيدينا الآيات ٧٤٣-٧٤٦ و٢٤٤٤ وشروحها وعن الامتحان انظر الكتاب الثالث الآيات ٢٣٤٤-٢٣٤٥ وشروحها) .

(٤٠٦٢) : إشارة إلى ما ورد في سورة يوسف # قلما ذهبوا به وأجمعوا أن يجعلوه في غيبات تجب وأوحينا إليه لتبنتهم بأمرهم هذا وهم لا يشعرون # (آية ١٥) وانظر الكتاب الثالث ٢٣٤٤-٢٣٤٥ وشروحها) والفتح والظفر هنا كنایة عن العناية الإلهية .

(٤٠٧٥ - ٤٠٧٥) : إنراهد هو الذي يبعد خوفا من النار أو طمعا في الجنة والعارف هو الفارغ من الخوف والرجاء والعابد عشاقا ، إنه يعلم من البداية أن روح الإنسان في الأزل كانت متصلة باتحقق وأنها تعود في النهاية إلى الحق ، إن الله سبحانه وتعالى قد خلقه من كل ادعاءاته، ومحا الخوف عنه فاصبح كله رجاء في وصال الحق .

(٤٠٨٢ - ٤٠٨٧) : الجوهرة هنا هي مغريات الدنيا، وأمر الملك هو كنایة عن العلاقة بين العبد وربه والحجر الملون كنایة عن الوثن والصنم وكنایة عن الجوهرة التي حطمتها أيام ، وكنایة أيضاً عن كل ما يقف بين العبد وربه . ومماراة الملك التعلق بسواه من أجل خداع الآتون ، تلك التزخارف التي تصرف العبد عن التفكير في خلقها . وما هي إلا جرار تحتوى على قينيل من ماء البحر أو ماء الجدول ، فكل جميل في هذا العالم إنما يملك فتات الجمال ، والذى يشغله عن معدن الجمال وجواهره . وقاطعوا الطريق في الدين كنایة عن أولئك الذين

يُقْدِعُونَ لِلْسَّانِكِينَ كُلَّ مَرْصَدٍ وَيُصْرِفُونَهُمْ عَنِ الطَّرِيقِ الْقَوِيمِ مِنَ الْمَشَايخِ الْمُزَوِّرِينَ ،
وَهُؤُلَاءِ دِيَنُهُمُ الرِّسُومُ وَالْأَلْوَانُ وَالرِّوَايَةُ ، وَهُمْ كَالنِّسَاءِ (الفكرة من سنائي انظر ص ٤٥١
من النديوان).

(٤٠٩٤ - ٤١٠٦) : قد يكون مولانا يصور مناجاة من العبد أمام الله فمن يكون السلطان
محمود الغزنوي لكي يتوارى السخاء كله أمام سخائه وتصغر الأحلام أمام حلمه؟ وتكون
الطيور المباركة التي ابن أطلت أحداً كما تقول الأساطير جعلته ملكاً تأخذ بركتها منه ، وأى
غفران يكون للملك وأى عفو يكون له بحيث تتجرا الشعالب على الأسود ، وعندما يتحدث
مولانا عن الغفلة التي تنتج من الرعية من كثرة حلم الملك لا يمكن أن يكون المقصود هو
الملك أو السلطان محمود ، بل لابد وأن يكون المقصود أنه لو لا عفو الله لما تجرا العبد على
ارتفاع ذنب واحد وهذه الغفلة إنما تكون نتيجة عن الوقاحة . فالعنين الرمداء هي التي لا
تشعر باليهية ومن ثم لا تقوم بالتعظيم ، فكيف يشعر صاحب العين الرمداء باليهية وهو
لا يتصير شيئاً ، ثم يأتي التعظيم فيحرق هذه الغفلة ويحرق هذه الوقاحة . والخائف لا ينام ،
فهل رأيت نائماً أثناء غارة أو أثناء معركة ، وهكذا ، فإن من يحس بتعظيم الله تعالى ، تتنطق
الغفلة وتتطلق الوقاحة خارج قلبه فينطلق مخاطباً **«ربنا لا تواخذنا إن نسينا أو أخطأنا»**
(النبرقة ٢٨٦).

(٤١٠٧ - ٤١١١) : ومن هنا يحتسب النسيان كذنب على شكل ما ، فالنسيان لا بد وأن يكون
لسبب من الأسباب ، وأهم سبب من هذه الأسباب هو التهان في تعظيم ذات الله ، وقد يقول
فائل : إن النسيان أمر يطرأ على الإنسان دون رغبة منه ، لكن النسيان مع ذلك قد يكون
اختياراً . فليس للسكيর أن يحتاج بالنسيان لأنه بسكره قد جلب هذا النسيان إلى نفسه .

(٤١١٣ - ٤١١٤) : وفرق بين سكر وسكر ، بين سكر بالخمر الأذرية تجلبه لنفسك ويكون
وبالآخر يوحاسبك عليه ربك ، وبين سكر بالخمر الإلهية وبجمال الله يعذرك فيه الإله
ـ ساقـي الروحـ ويحفظ عليكـ فيه عهـدكـ ، بلـ إنهـ يعتذرـ عنـكـ ، ويسـاعدـكـ ، ويعـفـرـ لكـ زلةـ
الـ سـكـرـ فـزـلـةـ العـاشـقـ الثـمـلـ بـالـخـمـرـ الإـلهـيـةـ أـفـضـلـ مـنـ طـاعـةـ غـيـرـهـ (انظر الكتاب الأول البيت
١٥٨٩ وانظر الكتاب الثالث عن سكر هاروت وماروت بخمر القرب الإلهي) وكم من أمور
تثير من العارف التمل بالخمر الإلهية ينكرها عليه أهل الظاهر ومن لم يتذوقوا قطرة واحدة
من هذه الخمر .

(٤١١٥ - ٤١١٧) : لا يزال يلáz "العبد السالك والولي الكامل" يخاطب السلطان "أو السلطان الأزلى الأبدى" فيحده عن عفوه الذى تعد أنواع العطف الموجودة فى كل العالم ذرة واحدة منه {أن الله سبحانه وتعالى خلق الرحمة يوم خلقها مائة رحمة فامسك عنده تسعًا وتسعين وأرسل فى خلقه كلهم رحمة واحدة فلو يعلم الكافر بكل الذى عند الله من الرحمة لم يبأس من الجنّة، ولو يعلم المؤمن بالذى عند الله من العذاب لم يأمن من النار} البخارى ومسلم عن أبي هريرة ، وفي حديث آخر {إن الله تعالى خلق يوم خلق السماوات والأرض مائة رحمة كل رحمة طباق ما بين السموات والأرض، فجعل منها فى الأرض رحمة فيها تعطف الوالدة على ولدتها والوثن والطير بعضها على بعض وأخر تسعًا وتسعين فإذا كان يوم القيمة أكملاها بهذه الرحمة} أحمد فى مسنده (للحاديدين الجامع الصغير ٢٠/١) فهل يمكن أن يقاس عفو الناس بعفوه أو رحمتهم برحمته ، اتقوا أيها الناس القيام بهذه المقارنة الظالمة .

(٤١١٨ - ٤١٢٤) : الحديث أيضاً موجه فى الظاهر إلى السلطان محمود لكن أى فراق عن أمثال السلطان محمود يسبب هذا الهلع وهذا الوجد عند مولانا؟ إن أمثال هذه التعبيرات عن الفراق لا توحى إلا بأن الفراق المقصود هنا هو الفراق عن نبع الحياة ومصدر العشق (انظر عن الفراق الكتاب الثالث الآيات ٤٠٥-٤١١ وشروحها والأيات ٣٦٩٠-٣٦٩٨ وشروحها) إنه وجهك الجميل يا الله ثواب أعمالنا فائى تحمل لفراقه ، إن نظرة منك حتى على الكافر تجعله يتحمل سقر وعذابها ، إن هذه النظرة هي الدية لأرواح كل من ضحوا بأرواحهم فى سبيل الله وفي دعاء لعلى ﴿فَلَمَنْ صِرَرْتَنِي فِي الْعَقُوبَاتِ مَعَ أَعْدَانِكَ وَجَمَعْتَ بَيْنِي وَبَيْنَ أَهْلِ بَلَّاكَ وَوَرَقْتَ بَيْنِي وَبَيْنَ أَهْبَانِكَ وَأَوْلَائِكَ ، فَهَبْنِي سَيِّدِي وَمَوْلَايِ صَبَرْتَ عَلَى عَذَابِكَ كَيْفَ أَصْبَرْتَ عَلَى فَرَاقِكَ﴾ (عن سيزوارى ٤٠١).

(٤١٢٥ - ٤١٣٤) : الإشارة هنا إلى ما ورد فى الآية الكريمة ﴿قُلْ آتَنْتُمْ لَهُ قَبْلَ أَنْ لَكُنْ أَنْهُ لَكِبِيرُكُمُ الَّذِي عَلِمْتُمُ السُّحْرَ فَنَسُوفُ تَعْلَمُونَ ، لَا تُطْعِنُ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِنْ خَلَافَ وَلَا صَلَبِنَكُمْ أَجْمَعِينَ ، قَالُوا لَا ضِيرَ إِنَّا إِلَى رَبِّنَا مَنْقُلَبُونَ﴾ (الشعراء ٤٩-٥٠) وانظر أيضاً الكتاب الثالث الآيات ١٢٤٦-١٢٥١ حيث وقفت روایة مولانا عند هذا الجزء الذي يبدأ فى آخر الكتاب الذى بين أيدينا إن ما يعتبره فرعون قتلاً وموتاً يعتبره السحرة الذين آمنوا حياة أبدية خالدة ، ومن هنا قالوا لا ضير (انظر عن الموت كبداية لحياة أفضل الكتاب الثالث ٣٥٢٩-٣٥٣٦ وشروحها) ، فهيا اقترب يا فرعون حتى تسمع الألحان الألهية تقول ﴿يَا لَيْتَ

قومى يعلمون بما غفر لى ربى وجعلنى من المكرمين» (يس ٢٦-٢٧) ، إن ما يعتبره فرعون فناء هو فى الحقيقة بقاء وما يعتبره حرماناً هو غنى فأى نيل وأى مصر ، إن النيل إلى جوار بحر المعرفة الالهية مجرد جدول ، وهو إلى جوار عالم الروح الرحيب المتسع لا يساوى شيئاً ، وأى فخر لفرعون بالنيل وبمصر ، وما النيل وما مصر ليقول «أليس لى مالك مصر وهذه الأنهر تجرى من تحتى» (الزخرف ٥١) وفي عالم الروح آلاف الأمصار والأخطر؟! كيف تقول يا فرعون «أنا ربكم الأعلى» وتلهل من عبد من عبيدك كل هذا الهلع؟ (انظر الكتاب الذى بين أيدينا الآيات ٤٤٢-٤٤٥ وشروحها) .

(٤١٤٢ - ٤١٣٥) : عندما ادعى فرعون الالوهية وقال أنا ربكم الأعلى أثبت أنه لا يعرف ربها ولا يعرف نفسه أيضاً . وعندما اعتبر أن قتل السحرة هو إففاء لأنياتهم كان واهماً ، فإنهم أدرى بأنياتهم وهم يدركون الآن أن تلك "الآنا" التي تخصمهم قد نجت من أنيتها وابحاساتها بذاتها وشهواتها وهمومها ، إن ذات فرعون كانت شواماً عليه هو نفسه ، لكنها كانت سعداً واقبالاً على هؤلاء السحرة الذين آمنوا برب موسى ، وما هذه الجذوع التي يصلبهم عليها فرعون إلا المركب الذى به يتطلعون إلى مالا يستطيعون أن يصل إلىه ، إلى الملك الحقيقي ، وإلى دار الملك الحقيقي ، لا ملك الغفلة التى يظنه فرعون للتعين ملكاً ، وما هو إلا دار الغرور (انظر الكتاب الرابع ٨٣-٣٠) وهكذا فان فرعون يظنه عمداً وهو وجود حياة ويظنه فناء وهو بقاء سرمدى (انظر عن البقاء والفناء مقدمة الترجمة العربية للكتاب الثالث) .

(٤١٤٨ - ٤١٤٣) : هناك نوعان من "الآنا" أنت حائز بينهما هذه الآنا الموجودة وجوداً جسدياً ، ثم وجودك الأزلي الأبدى أو ما يعبر عن مولانا بأنية الأزل التى يحار القلب فى عوالمها وفى قدراتها وفى عظمتها ، والتى تعد "انا" الجسد عاراً عليها ، والأنا التى بلا أنا هي تلك الذات التى تخلصت من أنيتها واتصلت بالبقاء السرمدى ، هى تلك الآنا التى بها تسعد الروح ، إنها حين تخلصت من آنية الجسد صارت جدية بأن تطلق على نفسها لفظ "أنا" ولن تستطيع أن تحس بهذه الآنا إلا إذا توصلت إلى فناء تلك الآنية الجسدية ، حيثئذ تكون حياة سرمدية ، تطلبك هذه الآنا ولا تطلبها أنت .

(٤١٤٩ - ٤١٥٢) : ترك تظن أن فهم هذه الأمور يتأتى بالعقل ، إذن لكان فخر الدين الرازى عالماً (المفكر فى القرن السابع وخصم بهاء ولد والد جلال الدين والذى يقال إن

دستسه لدى خوارزم شاه كانت السبب فى غضب خوارزم شاه عليه ومن ثم هجرته مع أسرته من موطنها وقد ناقش عبد الحسين زرين كوب هذه القضية وجزم بعدم صحتها - انظر سرنى ١/٧٤-٧٧) والعقل هنا هو عقل الفقه وعقل المدرسة وعقل الجمع والعقل الدنيوى ، والأمور كلها بالذوق "ومن ذاق عرف ومن حرم اختلف" ومن ثم فإن هذه الآنا الجسدية لا تدرك من أمور الكشف شيئاً . ولأن الأمور بالذوق فإن العقول الجزئية تتشدق بانحلول (أى حلول الله جل شأنه في جسد العين) وبالاتحاد والأمور كلها روحية ولا علاقة لها بالأجساد ، ولا علاقة لها بهذه الآنا إنه اتحاد النور (انظر ٢٠٣٨ من الكتاب الذى بين أيدينا) .

(٤١٣٥ - ٤١٥٢) : إن هذا العبد "إياز" الفانى فى الله من قربه منه ، المستمد منه النور لفروط عشقه كالكواكب المفتربة من الشمس تستمد منها نورها . وهكذا فناء العبد فى النور إنه مثل تخلق النطفة وتحولها إلى جسد . لقد صارت هذه النطفة جسداً كاملة فكيف تذكر تحول الجسد إلى نور ، وأى سقوط لك إذن فى الاتحاد والحلول ، أى عفو يطلب من العبد ، إنى أنت يا الله خزانة العفو ، والعفو موجود فى سابق لطفك ، والعفو للسلاطين ، فائى عفو يرجى من العبيد وأية جرأة لهذه "الآنا" حتى تتشبث برداء "الآنا" المطلقة .

(٤١٥٨ - ٤١٦٩) : لا يزال مولانا يتبع قصة إياز ومحمد "عبد الصالح والإله الخالق" وهو إياز يعترى عن أنه شفع من أجل العفو عن الأمراء المجرمين والحديث الوارد في العنوان "أنا أعلمكم بالله وأخشاكم لله" لم أجد له أصلاً وأقرب ما توصلت إليه منه {أى لا أرجو أن أكون أخشاكم لله وأعلمكم بما يتقى} (شرح التعرف ٢/٧٦) . والأية الكريمة فاطر ٢٨ . ويعتذر إياز هنا عن الشفاعة بأنه أنا كان يفتح طريقاً من أجل معاونة حلم السلطان والرواية هنا اعتذار من الشفيع وفي الكتاب الرابع غضب من المشفوع في حقه (انظر الأبيات ٢٩٧٥ - ٢٩٨٤ وشروحها) ، ما هذا التبجح ، وما هذه الجرأة بحيث يقوم "عبد" بأخبار "السلطان" عن شروط الكرم ، وكل ما أنا إنما يكون من نورك يا مالك الملك ، وما جراحتي هذا إلا لإكرامك لي وتنصيبك إياي ، لا بل أنت الذي أوحىت لي بهذا الدعاء وهذه الشفاعة (انظر دعاء الدقرقى وشفاعته في الكتاب الثالث البيت ٢٢٨٣) وعن أن الدعاء والاستجابة له (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٨٩ - ١٩٩ وشروحها) إن هذا الدعاء وهذه الشفاعة إكرام من الحق نبغض عبده لكي يكون فخرهم حتى يصبح هذا الذى كان ألمًا بأجمعه بلسمًا للخلق وطيبها لهم وشافيًا لآلامهم (انظر الكتاب الثالث ٢٧٠) .

(٤١٧٩ - ٤١٧١) : لقد جعلت أنت يا الله من هذا المخلوق الشهوانى الجدير بجهنم كأنه ماء الكوثر يطفئ نيران الجحيم ، بل يعيد من احترقت جلودهم فى نار جهنم الدنيا وشهوتهم و يجعلهم لاقين بالجنة مستعدين لها ، هؤلاء البشر هم ربىع هذا العالم يأخذون بأيدي من جردمهم رياح الخريف من الأوراق والشمار ويثنون فيهم الحياة ، كل منهم كأنه إسراويل ينفع في صور المعنى فيحيا موته الروح وكونك يا إلهي قد اصطفت من عبادك من خصوصياتك بهذا الكرم هو مصدق لحديث { خلقت الخلق ليربوا على ولم أخلفهم لأربح عليهم } (وردت أيضا للإمام على رضى الله عنه : يقول الله تعالى يا ابن آدم لم أخلقك لكي أربح عليك إنما خلقت لتربح على فاتحنتي بدلا من كيل شيء} (فروزانفر احاديث متواترة . ص ٥٨)

(٤١٨٢ - ٤١٨٦) : إن عالم الغيب هو مصدر كل أحاسيسنا وعواطفنا وهو أيضاً مورده ، إن عفو الخلق مجرد صدى من عفوك أنت ، كلها سيل وجدائل تقىض من بحرك وتتعود إليك إنها كل صباح تطير صوبنا كأنها طيور وفي المساء تكون رجعتها إليك أنت ، إنها الأرواح ، تجعلها محبوسة في الأبدان طيلة النهار فإن جن عليها الليل تحلق إليك بأجنحتها عاشقة لهذا الأيوان صانحة {إبا إلية راجعون} (البقرة ١٥٦).

(٤١٩٩ - ٤١٨٧) : الحديث عن الرجعة الأخيرة ، لا رجعة طيور الأرواح عند نوم الأجساد (من هنا قيل النوم هو أخ الموت واليقطة هي الحشر الأصغر) وعندما يناديها الخالق : تعالوا وتكون الرجعة الأخيرة ، فلا يبقى حرص ولا غم ولا يحزنهم الفزع الأكبر ، عندئذ تنتهي الغربية ، غربة الأرواح في الدنيا ، وبعدها عن منيتها الذي لا تزال تحن إليه منذ أن اغتربت عنه . عندئذ تسترخي بعد الكدح ، كدح الدنيا وعنانها ، ويزوجون بالحرور العين اللائني كن في انتظار هؤلاء الصوفية السالكين يعودون من سفر الدنيا ، ومن رحلة الامتحان ، ومن مزبلة البشر . ومن متربة الدنيا ، فلا أثر منها وقد صفاهم ربهم من الكدر ، لكن هناك قوماً آخرين انقلبوا الذنوب ، ورسوا في الامتحان ، لكنهم أيضاً إليها الإله طامعون في عفوك ، راجون مغفرتك ، آملون في نطفك ، فاغسلهم إليها الإله العظيم بالثلج والماء والبرد ، وصفهم في عين المختلس انبارد (ص/٤٢) ، لكن يصطفوا في صفوف الملائكة مصلين لك مسبحين بحمدك ، معترفين بفضلك ولطفك ، تراني أستطيع أن أخط وصف هذه الحال في بيان ، وهل يستطيع القلم أن يصف هذا الرضوان !!

(٤٠٠ - ٤٢٠٨) : لا يفتا مولانا جلال الدين يتحدث عن البيان الذى لا يستطيع أن يستوعب المعانى الراقية السامية التى تدور فى ذهنه ، إن المعانى كالبحر والبيان كإباء فخار ، والمعانى كالأسد المھصور والبيان كالحمل الوديع ، ومن هو فى حجاب لا يستطيع أن يعبر عما هو وراء الحجاب ، فاختر من احتجابك بالمادة حتى ترى عالم المعنى ، والسكارى بك أنها الله يحيطون كؤوسهم دائمًا عند وجدهم ، وجد السكر لا يتم الا بعد أن يفيق الثمل ، وهؤلاء لا يفيقون أبدا ، فمن سكر بهواك لا يفيق .

(٤٢١٦ - ٤٢١٧) : لا يزال فضلك يقول لهذا الثمل بك ، اذهب وامض ، استرح ، إنك قد سقطت فى المخض ، إنك مخدوع (انظر ٢٧١٦ من الكتاب الثالث) ، إنك تظن نفسك ثملا ، لا ، إنك أنت الخمر نفسها ، فيك ثمل الناس . إنك ضعيف لكن الأقواء يتملون بك عندما تسوق مررك نحو بحر معرفة الحق واللذائذ الروحانية ، إنك أنت أنها الثمل بالعشق الإلهي برغم ضعفك محور الوجود وقطب المخلوقات (انظر ٢٣٣٩ من الكتاب الذى بين أيدينا) ، ومن خمرك يا ثملًا بالعشق الإلهي تصبح الجبال نفسها ثمنة بالعشق (أيها العاشق ذات الطور عشقا * رقض الجبل وموسى خر صيقا ، البيت ٢٦ من الكتاب الأول) . وكل الجواهر إلى جوار مرتبة العاشق رخيصة الثمن لا تساوى شيئا ، وماذا أقول ؟! إن البيان قاصر عن وصف هذا الذى لا يوصف ، وأى فم يستطيع أن يتحدث وخمسة فم عاجزة وقاصرة ولا تستطيع أن تصفه ، وكلما أردت أن أصف روح العالم . العشق السارى فى الأكون ، والعاشق أو الإنسان الكامل ، أصبحت بالخجل !!

(٤٢١٩ - ٤٢٢٠) : إننىأشعر أمامك بالانكسار يا مليك العالم ويا عالما بالسر لأن بيانى قاصر ولغنى عاجزة ، لكن هل أكون أكثر انكسارا من العدم الذى قد تخلق بالله عوالمًا تصل إلى الوجود عالما بعد عالم؟! بلطفك ومنك وكرمك تأتى بال موجودات كلها فى عالم العدم إلى عالم الوجود . وغير هذه العالم التى خلقت هناك آلاف العالم الذى تتنظر الخلق ، وهناك سير مستمر . حركة مستمرة تحرك العدم إلى الوجود فى مراتب وأنظوار ، فمن الموت فى عالم الهيولى يجذبه إنى عالم الجماد وبالموت فى عالم الجماد يجذبه إنى حيز النبات ثم إلى حيز الحيوان ثم يدخل فى أنظوار الإنسانية ، تجدد مستمر بين الموت والحياة ، ثم مرة ثانية بمقتضى إنا إليه راجعون عودة إلى العالم الأصلى . عالم العدم مصنع الإبداع ومنتشر ، وفي هذا التغير المستمر ، هناك ما لا يتبدل . وقدم الصانع وحدثة المصنوع هو الذى

يفصل كل مراتب الوجود عن اللاهوت ، ومرتبة يعبر عنها العرفاء بـ " هاهوت " . فجوة لا يمكن عبورها تجعل العارف السالك واقفا على نقص وجوده واحتياجه وفقره ، بحيث ينفع دنه وينوح من أجل أن يقوم بعبوره (سرني ١ / ٥٥٧) (انظر أيضاً مثوى مولانا جلال الدين ٦٩٠/٢ و ٧٦٢ و ٣٩٠١/٣ و ١٨٨٩/١) .

(٤٢٢٠ - ٤٢٢٧) : كل هذا يصيب رأسى بالدوار فى طلبك ، أحس بأن كل ذرة من أحية مصدرها أنت ، وأنا مجرد ميت أمامك ، والرغبة نفسها ، تلك الرغبة فى أن تكتشف ألمى هذه الحجب ، أنت الذى خلقها فى صورتها فى نفسى ، وأنت محركها ، وأنفاسك السازية فى هذه الألوان ، ونفختك الإلهية التى هي أصل الخلق هي التى تحرك عالم التراب ، فيز يتحرك تراب دون ريح ! وهل تسير سفينه دون ماء ، إن ماء الحياة الذى يهب الموتى أحية الخالدة وينقذهم من الموت إلى جوار ما تمنحه أنت من كدر ، فإن الموت منك أنها الإله هو بمثابة ماء الحياة (انظر لماء الماء البيت ١٢٧٤ من الكتاب الثالث) .

(٤٢٢٨ - ٤٢٣١) : وما الموت وما الحياة ، إن فى كل لحظة موتا ونشرأ وحشرا (انظر سانى تحديقة : الصوفية يقيمون فى كل لحظة عيدين) ، والعمر كالجدول يتجدد ماوه أو لا باؤن (انظر الكتاب الأول ١١٥٣ والكتاب الذى بين أيدينا ، الآيات ٧٩٥ - ٧٩٨) وهذا من جذباتك ومن كرمك ، وكيف يمكن لإنسان أن يجرؤ على استقبال الموت دون أن يكون عاشقا لك ، والا فإن الموت بمقاييس العقل الدنوي كريه ، ولا يجعله حلو إلا العشق .

(٤٢٢٣ - ٤٢٤٣) : هنا قد قدمت إليك الكتاب الخامس من المثلوى المعنى ، كوكبا دريا ينشر النور فى الأرواح ، وإنما يفهمه من هو أهله ، أما من ليس بأهل فإنه غافل عن طوالع السعد فيه واقتزان هذه الطوالع ، إن هذا المثلوى كالشهاب الثاقب ، محرق للشياطين التى تسترق السمع إليه . كأنه الرامي بالنقط ، نفس هذه النجوم التى تقوم بدور العقارب التى تتدغ الشياطين ، أو ذلك الكتاب الذى يجد فيه شيطاني النفس مثل لدغ العقرب ، يكون ولها باعثاً لسعادة كنجم المشترى لمن هم يعتقدون " فيه " ويستمر مولانا فيدق على النجوم والبروج فهو " قوس " ، بالنسبة للشيطان و " دلو " ، بالنسبة للولى عند الزرع والثمر ، وهو كالشمس يمزق انعدو كما يمزقه الأسد ، لكنه يربى الياقوت فى منجمه ، وهكذا ، كل أثر فكري ، إنه قد يكون سما فى فم أحدهم . لكنه يكون شهدا بالنسبة للأخر . فإنك إن كنت حبيبا تناهى منه

الشهد . وإن كنت عدوا فليس لك منه إلا السم ، وألم يشرب الفاروق عمر رض ذلك السم الذي وجد في غنائم المدائن (والرواية أيضاً وردت عن خالد بن الوليد) (أو أرسل هدية من قيسار الروم) ، ولم يمت !! (لم يقترب منها أى مفسر إيراني !!!) وهكذا رجل الحق فإنه لا يصاب بأدنى ضرر حتى من أى شئ يكون ضرره محتمماً .

فهرس محتويات المجلد الخامس

تفسير «خذ أربعة من الطير فصرهن إليك»

في سبب ورود هذا الحديث للمصطفى صلوات الله عليه وهو «الكافر يأكل في سبعة أيام ، والمؤمن يأكل في ~~سبعين~~ واحد»

فتح المصطفى عليه السلام باب الحجرة للضيف ، واحفائه صلى الله عليه وسلم نفسه ، حتى لا يرى الضيف خيال من فتح الباب ، ولا يخجل ويخرج بجراة

سبب رجوع ذلك الضيف إلى منزل المصطفى في تلك اللحظة التي كان فيها المصطفى يغسل فيها فراشه الملوث بيده ، وخطبه ، وقيامه بتمزيق ثوبه ، ونواحه على نفسه ، وعلى أحواله

ملاطفة المصطفى لذلك الأعرابي الضيف وتهديته إيه من اضطرابه وبكاء ذلك الأعرابي ونواحه على نفسه خجلاً وندما وبتأثر نار القفوط

بيان أن الصلاة والصوم وكل الأعمال الظاهرة شهود على النور
الباطني

تطهير الماء لكل أنواع الدنس ، ثم تطهير الله سبحانه وتعالى للماء من القذر ،
فلا جرم أن الله سبحانه وتعالى هو القدس

استعانة الماء بالحق جل جلاله بعد تقدره

دلالة الفعل والقول الخارجيين على الضمير والنور الداخلي

في بيان أن النور في حد ذاته مضيء من داخل الماء دون أن يفسره قوله
أو فعل ويبدل على نوره

عرض المصطفى عليه السلام الشهادة على ضيفه ذلك

بيان أن النور الذي هو غذاء الروح يصبح غذاءً لأجسام الأولياء ، حتى يصبح
قرينا للروح مصداقا لقول الرسول ﷺ : أسلم شيطانى على يدى

إنكار أهل الجسد لغذاء الروح وارتجافهم من أجل الغذاء الخسيس

مناجاة

تمثيل اللوح المحفوظ وإدراك كل إنسان من ذلك اللوح بالنسبة للأمر وقسمته
ومقدار رزقه ، بإدراك جبريل عليه السلام كل يوم من اللوح الأعظم

تمثيل الأساليب المختلفة والهمم المتباعدة باختلاف تحرى المتحررين للقبلة في
الظلام ، وبحث الغواصين في قاع البحر

تفسير : يا حسرتا على العباد

سبب تسمية الفرجية بهذا الاسم من البداية

وصف الطاوس وطبعه وسبب قتل ابراهيم عليه السلام
في بيان أن كل إنسان يعرف لطف الحق وكل إنسان يعرف قهر الحق ،
وكلهم متعلقون بلطف الحق هاربون من قهر الحق ، لكن الحق تعالى أخفى
أنواعا من القهر في لطفه وأنواعا من اللطف في قهره ، فهو قلب
للزهر ، ومكر من الله حتى يميز أهل التمييز الذين ينظرون بنور الله من
الناظرين إلى الحاضر والظاهر ، مصداقا لقوله تعالى : « ليلا لكم
أيكم أحسن عملا »

تفاوت العقول من أصل الفطرة خلافا للمعتزلة الذين يقولون أن العقول
الجزئية في الأصل متساوية ، وأن هذه الزيادة والتفاوت من التعلم
والرياضية والتجريبية

حكاية ذلك الأعرابي الذي كان كلبه يموت جوعا ، بينما خرجه مليئ بالخبز ،
وأخذ ينوح على الكلب وينشد فيه الشعر ، ويبكي ويلطم رأسه وجهه ، بينما
يخل عن إعطاء الكلب لقمة من الخرج

في بيان أنه لا توجد عين مؤذية للإنسان بقدر العين التي ينظر بها إلى نفسه
بعجب ، اللهم إلا إذا بدلت عينه بن سور الحق مصداقاً له : بي يسمع وببي يبصر ،
وصارت نفس————ه
بلا نفس

تفسير « وإن يكاد الذين كفروا ليزلقونك بأصواتهم »

قصة ذلك الحكيم الذي رأى طاووساً ينزع جناحه الجميل بمنقاره ، ويجعل
جسده عارياً أقرع قبيحاً ، فسألـه متعجباً : ألم تندم ؟ قال : لأنـم ، لكنـ
الروح عندي أعزـ
من الجنـاح ، وهو عدو لروحـي

في بيان أن صفاء النفس المطمئنة وبساطتها تصبح مشوشة من الفكر ، كما أنـك
إنـ كـتبـ شيئاً على وجهـ مرـأة أو رـسـمـتـ شيئاً علىـهـ ، يـبـقـيـ أـثـرـ عـلـيـهـ وـنـقـصـانـ ،
مـهـماـ قـمـتـ بـمـحـ وـهـ

في بيان قول الرسول ﷺ : لا رهـانـيةـ فيـ الإـسـلـامـ

في بيان أن ثواب عمل العاشق من الحق هو الحق نفسه

في تفسير قول الرسول ﷺ : ما مات من مات إلا وتمنى أن يموت قبل ما مات ، إن كان برا ليكون إلى وصول البر أ更快 ، وإن كان فاجرا ، ليقل فجوره

في بيان أن العقل والروح محبوسان في الماء والطين مثل هاروت وماروت في جب بابل

جواب الطاووس على ذلك السائل

بيان أن الفضائل والمواهب ومال الدنيا مثل ريش الطاووس أعداء للروح

في وصف أولئك الذين اسلخوا عن أنفسهم فأمنوا شر أنفسهم وفضل أنفسهم ، فهم فانون في بقاء الحق ، كالنجوم التي تفني في الشمس نهارا ، ولا يكون عند الفاني خوف من الآفة والخطر

في بيان أن كل ما سوى الله أكل وماكول ، مثل ذلك الطائر الذي كان يمضي لصيد الجراد ، وكان مشغولا بصيد الجراد غافلا عن البازى الجائع الذى يقصد صيده من خلف ظهره ، والآن أيها الإنسان الصياد الأكل ، لا تأمن عن صيادك وأكلك ، وإن لم تكن تراه رأى العين ، فدام النظر إليه بالدليل والاعتبار ، إلى أن تفتح عين السر

سبب قتل الخليل **عليه السلام** للخراب وإشارته إلى قمع أية صفة من الصفات الذميمة
المهلكة في المرشد

مناجاة

قال النبي **صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ** : إرحموا ثلثاً، عزيز قوم ذل ، وغنى قوم افتقر وعالما يلعب به
الجهال

قصة سقوط حشف غزال في حظيرة حمر ، وشنم تلك الحمر لذلك الغريب حينها
على سبيل الشجار وحينها على سبيل السخرية ، وابتلاه بالقش الجاف الذي ليس
طعامه ، وهذه صفة العبد
المخصوص من الله بين أهل الدنيا وأهل الهوى والشهوة مصداقا لقول
الرسول **صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**: الإسلام بدأ غريبا وسيعود غريبا فطوبى للغرباء . صدق رسول الله

حكاية محمد خوارزمشاه الذي استولى بالحرب على مدينة سبزوار وكل أهلها
من الروافض ، فطلبو الأمان لأرواحهم ، فقال : أعطيكم الأمان ، إذا أحضرتم
لي كهدية واحدا من أهل هذه المدينة بسمى أبو بكر

بقية قصة الغزال واصطبل الحمير

تفسير (إنني أرى سبع بقرات سمان يأكلهن سبع عجاف) كان الله تعالى قد
خلق تلك البقرات العجاف على صفة الأسود الجائعة ، حتى أنها كانت تأكل تلك

البقرات السبع السمان بشهية ، وبالرغم من خيالات صور البقر أبديت في
النوم تأمل أنت في المعنى

بيان أن قتل الخليل للديك كان إشارة إلى قمع أية صفة من الصفات المذمومات المهلّكات في باطن المرشد

تفسير «لقد خلقنا الإنسان في أحسن تقويم ، ثم رددناه أسفل سافلين»
وتنفسير «ومن نعمره ننكسه في الخلق»

تفسير «أسفل سافلين ، إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجرٌ غير ممنون»

مثال لعالم الوجود الذى يبدو عدما ، وعالم العدم الذى يبدو وجودا

في تفسير قول المصطفى عليه السلام : لابد من قرین يدفن معك وهو حي وتدفن معه وأنت ميت ، إن كان كريما أكرمه ، وإن كان لتهما أسلمه ، وذلك القرین عملك ، فاصلحه ما استطعت . صدق رسول الله

تفسير (وهو مكتمل)

في تفسير قول المصطفى ﷺ : من جعل الهموم هما واحدا ، كفاه الله سائز
همومه ، ومن تفرقت به الهموم ، لا يبالي الله في أى واد أهلكه

في معنى هذا البيت :

إن مضيـت في الطريق ، فـأنـهم يـفتحـون لكـالطـريق
وـانـصـرـتـعـدـما ، يـتجـهـونـبـكـإـلـىـالـوـجـوـدـ

قصة ذلك الشخص الذى كان يدعى النبوة ، قالوا له : ماذا أكلت حتى صرت
أحمق تهذى ؟ فقال : لو وجدت شيئاً أكله ، لما تحولت إلى أحمق ، ولما هذيت ،
فـإـنـأـىـكـلـامـطـيـبـلوـقـيلـلـغـيـرـأـهـلـهـيـكـوـنـمـنـقـبـلـالـهـذـيـانـ ، وـإـنـكـانـوـاـمـأـمـوـرـيـنـ
يـقـوـلـهـذـاـهـذـيـانـ

سبب عداوة العوان لأولياء الله الذين يدعونهم إلى الحق وإلى ماء الحياة
الأبدية .. وعيشهم غرباء عنهم

في بيان أن الرجل الطالح عندما يتمكن في الشر ، ويرى آثار إقبال الطيبين ،
ينقلب إلى شيطان ، ويصبح مانعاً للخير من الحسد مثل الشيطان الذي احترق
بيدره ، يريد أن يكون جميع الخلق محترقي البيادر « أرأيت الذي ينهى عبداً إذا
صلى »

مناجـاء

سؤال الملك مدعى النبوة هذا عن الرسول الصادق وماذا يكون معه يهبه
لأتباعه وماذا يجدونه في حضرته وصحته غير النصيحة التي يقولها بلسانه

قصة ذلك العاشق الذى أخذ يعدد لعشوقه أنواع إخلاصه ووفاته والليالي الطويلة ليلاً «تجأى جنوبهم عن المضاجع» وقلة الزاد وظماء الكبد فى الأيام الطويلة . وأخذ يقول : لا أعرف وفاء إلا هذا ، فإن كانت هناك خدمة أخرى وطاعة أخرى أرشدني إليها فانا مطيع لكل ما تأمر به سواء كان الدخول في النار كالخليل **عليه السلام** أو السقوط بين فكي الحوت كيونس **عليه السلام** أو العمى من البكاء كشعيب **عليه السلام** أو التعرض للقتل سبعين مرة مثل جرجيس **عليه السلام** ، ولاحد لوفاء الأنبياء وتضحياتهم ولا حصر ... وجواب العشوق عليه

سأله أحدهم عالماً عارفاً: إن بكى أحدهم في الصلاة بصوت مسموع وتأوه وناح، فهل تبطل صلاته؟ فأجاب: إن إسمه ماء العين وهو مرتبط بما رأه الباكى، فإن كان قد رأى الشوق إلى الله سبحانه وتعالى، أو بكى ندماً على الذنب، فإن صلاته لا تبطل بل تكتمل إذ لاصلاة إلا بحضور القلب، وإن كان قد تذكر تعب البدن أو فراق الولد تبطل صلاته، فأصل الصلاة ترك الجسد وترك الإiben مثل إبراهيم عليه السلام الذي كان يضحي بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسده نار النمرود، وقد أمر المصطفى عليه السلام بهذه الخصال في قول الله تعالى (فاتبع ملة إبراهيم) وقوله (كانت لكم أسوة حسنة في إبراهيم)

دخل مرید في خدمة شيخ، ولا أقصد بالشيخ كبير السن بل شيخ العقل والمعرفة، وإنما كان شيخاً في المهد ويحيى كان شيخاً في مكتب الأطفال ،

قصة تلك الجارية التي كانت تقضي وطراها مع حمار سيدتها ، وكانت قد دربته كما يدرب الماعز والدب على جماع الأدميين ، وكانت تضع قرعة في عضو الحمار حتى لا يجاوز الحد ، وعلمت السيدة ذلك ، لكنها لم تر النقطة الدقيقة الكامنة في القرعة.. فصرفت جاريتها بحجة مالي مكان بعيد ، واجتمعت بالحمراء بلا قرعة ، وهلكت مفتشحة . وعادت الجارية فجأة وناحت عليها قائلة : يا روحى ويا نور عيني : رأيت القضيب ولم ترى القرعة.. رأيت الذكر ولم ترى الآخر . كل ناقص ملعون وإن كان الناقصون في عين الظاهر مرحومين وليسوا ملعونين ، فاقرأ (ليس على الأعمى حرج) فهى قد نفت البحرج ونفت اللعنة ونفت الغضب

تمثيل تلقين الشيخ للمربيدين والرسول للأمة التي لا طاقة لها لتلقين الحق ولا ألفة لها مع الحق بالبغاء الذي لا ألفة له مع صورة الآدمي بحيث يلقن منه ، فالحق تعالى يضع الشيخ كما توضع المرأة أمام البغاء ويلقنه من خلف المرأة ، مصداقا لقوله تعالى « لا تحرك به لسانك » و« إن هو إلا وحي يوحى » وهذا

بداية مسألة لا نهاية لها ، بحيث أن تحريك البيغاء لمنقاره في المرأة والذي تسميه خياله هو بلا اختيار ولا تصرف منه فالصورة هي قراءة البيغاء من الخارج وهو المتعلم لا صورة ذلك المعلم ذلك المعلم الذي وراء المرأة ، فقراءة البيغاء الظاهرة تحت سيطرة ذلك المعلم .. ومن ثم فهذا مثال لا مثل

رأى أحد أصحاب القلوب كلبة حبل ، وكانت الجراء تتبع في بطنها ، فتعجب وقال لنفسه : إن الحكمة من نباح الكلاب هي الحراسة ، والنباح في بطن الأم ليس من قبيل الحراسة ، كما أنه ليس طلباً للعون أو الرضاع أو ما إليها ولا شيء يوجد من هذه الفوائد فقط . وعندم عاد إلى وعيه نادى حضرة الله « وما يعلم تأويله إلا الله » فكشف أن هذه حالة قوم لم يخرجوا من الحجاب ولم تفتح منهم أعين القلوب ، لكنهم يدعون البصيرة ، ويتحدثون بالمقالات ، فلا قوة ولا عون تصل إليهم ، ولا تصل إلى مستمعيهم هداية ولا يصل إليهم رد

قصة أهل ضروان وحصدتهم للفقراء قائلين : كان أبوانا من طبيته يعطي أغلب دخل الحديقة للمساكين ، فعندما كان العنبر ينضج كان يعطي عشره ، وعندما كان يتحول إلى زبيب ودبس كان يزكي بعشره ، وعندما كان يصنع منه حلوى فالوذج كان يعطي عشره ، وكان يعطي من القصييل " المحسول بالسنابل " العشر ، وعندما يجهز حبوبه في البدر يزكي بعشرها ، وعندما كان يفصل القمح عن التبن ، كان يزكي بعشره ، وعندما كان يطحنه كان يعطي العشر ، وعندما كان يعجنه كان يعطي أيضاً العشر ، وعندما كان يخبزه ، كان يعطي العشر أيضاً . فلا جرم أن الحق تعالى كان قد وضع البركة في هذه المزرعة

والحديقة ، بحيث صار كل أصحاب الحدائق يحتاجون إليه سواءً في الشر أو في المال ، ولم يكن هو محتاجاً إلى أحد منهم ، وكان أبناءه يرون إخراج هذا العشر المتكرر ، ولم يكونوا يرون تلك البركة .. مثل تلك المرأة الشففية التي كانت قد رأت ذكر الحمار ولم تكن قد رأت القرعة

بيان أن عطاء الحق والقدرة ليسا موقوفين على القابلية ، لأن العطاء قديم والقابلية حادثة ، والعطاء صفة الحق والقابلية صفة المخلوق ، ولا يكون القديم متوقفاً على الحادث ، وإلا استحال الحدوث .

في ابتداء خلق جسد آدم ^{عليهما السلام} عندما أمر الحق سبحانه وتعالى جبريل بأن يمضي ويأخذ من هذه الأرض قبضة من التراب وفي رواية : من كل ناحية منها قبضة من التراب

إرسال ميكائيل لقبض حفنة من التراب من الأرض من أجل تصوير الجسد المبارك لأبي البشر خليفة الحق الذي سجدت له الملائكة الذين علمهم آدم عليه السلام

قصة قوم يونس ^{عليهما السلام} بيان وبرهان على أن التضرع والنواح دافعان للبلاء السماوي ، والحق تعالى فاعل مختار ، ومن ثم يفيد التضرع والنواح لديه . ويقول الفلاسفة هو فاعل بطوع وعلة وليس مختارا ، ومن ثم فإن التضرع لا يغير الطبع

إرسـال اسرـافـيل ﴿إلى الأرض قـانـلاـلـه : خـذـ حـفـنـةـ منـ التـرـابـ منـ أـجـلـ﴾
﴿تـرـكـيـبـ جـسـدـ آـدـمـ﴾

إرسـال عـزـرـائـيلـ مـلـكـ الحـزـمـ وـالـعـزـمـ لـحـمـلـ حـفـنـةـ منـ التـرـابـ منـ أـجـلـ أـنـ يـسـوـىـ
مـنـهـ سـبـانـهـ وـتـعـالـىـ جـسـمـ آـدـمـ﴾ علىـ وـجـهـ السـرـعـةـ

بيان أن المخلوق الذي يتحقق بك ظلم منه هو في الحقيقة كالآلة ، والعارف هو
الذي يرجع إلى الحق لا إلى الآلة، وإذا رجع إلى الآلة فذلك في الظاهر فحسب ،
ومن أجل مصلحة ، كما قال أبو اليزيد: لي سنوات لم أتحدث مع مخلوق ولم
أسمع كلمة واحدة من مخلوق ، لكن الخلق يحسبون أنني أتحدث معهم وأسمع
منهم ، لأنهم لا يرون المخاطب الأكبر ، فهم عند حالي بالنسبة له كالصدى ،
ولا يهتم المستمع العاقل بالصدى . كما يقول المثل المعروف قال الجدار للوتد لم
تشقني ، قال الوتد : أنظر إلى من يدقني

جواب الله على عزراطيل : إن من لا وجـهـ نـظـرـهـ إـلـىـ الـأـسـبـابـ وـالـأـمـرـاـضـ
وـالـطـعـنـ بـالـسـيـفـ فـإـنـهـ لـيـقـعـ عـلـيـكـ أـيـضاـ ، لـأـنـكـ سـبـبـ مـهـماـ كـنـتـ أـخـفـىـ مـنـ تـلـكـ
الـأـسـبـابـ ، وـرـبـماـ يـكـوـنـ خـفـيـاـ عـلـىـ الـمـرـيـضـ لـقـوـلـهـ تـعـالـىـ : (وـهـ أـقـرـبـ إـلـيـكـ وـلـكـ
لـاـ تـبـصـرـونـ)

في بيان وخامة دسم الدنيا وحلوها ، ومنعه لطعم الله الوارد في [الجوع
طعم الله يحيي به أبدان الصديقين] أى أن في الجوع طعام الله ، وقوله عليه
السلام [أبيت عند ربي يطعمنى ويسقينى] وقوله تعالى «يرزقون فرحين»

الجواب على ذلك المغفل الذى قال : ما أحلى هذه الدنيا لو لم يكن موت وما أحلى ملكها لو لم يكن إلى زوال . وعلى هذه الوثيرة من " الفشارات "

فيما يرجى من رحمة الله تعالى ، معطى النعم قبل استحقاقها « وهو الذى ينزل الغيث من بعد ما قنطوا » ورب بعد يورث قربا ، ورب معصية ميمونة ورب سعادة تأتى من حيث يرجى النعم ، ليعلم أن الله يبدل سيناتهم حسناً

قصة اياز وامتلاكه لحجرة ليحتفظ فيها بحذائه القديم وسترة الرعى الخاصة به ، وظن الحاشية أن له فيها كنزا مدفونا ، وذلك لإحكامه غلق الباب وتقل القفل

بيان أن ما نذكره هنا هو مجرد صورة القصة لكي تكون مناسبة لمن يأخذون بالصورة وجديره بمرأة تصويرهم ، ومن القدسية التي هي حقيقة هذه القصة يخلل النطق من مجرد التفوه بها ، ومن الخجل يضل الرأس واللحية والقائم والعاقل تكفيه الإشارة

حكمة النظر في الحذاء القديم والسترة الجلدية مصداقا لقوله تعالى { فلينظر الإنسان مم خلق }

{ خلق الجن من مارج من نار } وقوله تعالى في حق إبليس { إنه كان من الجن ففسق }

في معنى [أرنا الأشياء كما هي] ومعنى [لو كشف الغطاء ما إزدلت
يقيينا] قوله : في كل ما تنظر إليه بعين السوء إنما تنظر إليه
من كوة وجودك و " الدرجة العوجاء تلقي ظلاماً وج

بيان اتحاد العاشق والمحشوق على وجه الحقيقة بالرغم من أنهما متناقضان
تناقض الاحتياج والاستغناء ، كالمرأة الخالية ولا صورة فيها ، وانعدام
الصورة متناقض مع جودها ، لكن بينهما اتحاداً في الحقيقة يطول
شرحه

والعالق تكفيه الإشارة

سؤال معشوق عاشقاً : هل تحبني أكثر أو تحب نفسك ؟ قال : لقد مت عن نفسي
وصرت حيا بك ، وفنيت عن ذاتي وصفاتي وصرت موجوداً بك ، ونسىت
علمي وصرت عالماً بعلمك ، ونسىت قدرتي وصرت قادراً بقدرتك ، فإن أحبيب
نفسي فكأنني أحبك ، وإن أحببتك فكأنني أحب نفسي : كل من تكون له مرآة اليقين
* يكون ناظراً إلى الله وإن كان ناظراً إلى نفسه ، أخرج من صفاتك إلى خلقي ،
من رأك رأني ، ومن قصدك قصدني ، وعلى هذا المنوال

مجيء ذلك الأمير النمام مع القواد والعسكر في منتصف الليل لفتح حجرة آپاز
وروبيتهم للرداء الجلدي والحزاء القديم معلقين ، وظنهم أن ذلك حيلة ومكر
وتعمية ، وحفرهم لأرضية الحجرة في كل ركن يعن لهم ، وحفر الحفر ونقب
الجدران ، وعدم عنورهم على شيء ، وخجلهم وشعورهم بالخيبة ، كمن ساء

ظهم وتوهموا ما ليس بكان عن الأنبياء والأولياء ، إذ كانوا يقولون أنهم سحرة صنعوا أنفسهم ، وتصوروا عليهم ، وبعد البحث والتحصص يخجلون ويندمون ، حيث لا يجدى الخجل والندم

عودة النمامين من حجرة اياز إلى الملك وهم خلة الوفاصل خجلين مثل أولئك الذين أساءوا الظن في حق الأنبياء عليهم السلام عند ظهور براعتهم وطهرهم ، مصداقاً لقوله تعالى ﴿يَوْمَ تُبَيِّضُ وُجُوهٍ وَتَسُودُ وُجُوهٍ﴾ وقوله تعالى ﴿وَتَرَى الَّذِينَ كَذَّبُوا عَلَى اللَّهِ وَجْهَهُمْ مَسُودٌ﴾

تحويل الملك إلى ابяз مسألة قبول توبه النمامين ومقتumi الحجرة أو عقابهم ،
بما يعني أن هذه الجناية قد حدثت في حق عرضه

حصن الخوف من العقاب

تعجّيل الملك إيازا قانلا : أفصل سريعاً في الأمر ولا تُتَنْظَر ، ولا نقل :
ل لكن الأيام بيتننا ، فالانتظار هو الموت الأحمر ، وجواب إيازا على الملك

حكاية في بيان هذا الكلام : إنك قد جربت الكلام كثيرا فلتتجرب الصبر والصمت
فتدرك

في بيان الإنسان الذي يقول كلاما لا يناسب حاله أو دعوته ، مثل الكفرة « ولأن
سألتهم من خلق السموات والأرض ليقولن الله » وسم يقدسون الأوثان ويضخرون
من أجلها بالأرواح والأموال ، فأى تناسب بين هذا وبين الروح التي تعلم أن
خالق السموات والأرض إله سميع بصير حاضر مراقب مستول غيور
إلى آخر

حكاية في بيان التوبة النصوح التي تشبه اللبن الذي يخرج من الثدي وليعود
إليه ثانية .. فكل من تاب توبة نصوحا لا يذكر ذنبه أبدا فيميل إليه ، بل
يزداد كره لها كل لحظة ، وتلك الكراهية دليل على أنه قد وجد لذة القبول ،
وأن تلك الشهوة الأولى قد صارت بلا لذة ، وحلت هذه اللذة محل تلك اللذة
كما قيل :

لايقضى على العشق إلا عشق آخر * فلمازل لا تتخذ رفيقاً أفضل
وذلك الذي يميل قلبه إلى ذلك الذنب مرة أخرى ، يكون دليلا على أنه لم يوجد
القبول ، ولم تحل لذة القبول محل لذة الذنب ، ولم تكن من نصيبه « سنيسره
لليسـرى » وبقيت عليه لذة « سنيسـرى للعـسىـرى »

في بيان أن دعاء العارف الواعظ ، وطلبه من الحق ، مثل طلب الحق من نفسه
مصادقا له [كنت له سمعا وبصرا ولسانا ويدا] وقوله « وما رميـتـاذـ
رمـيـتـ ، ولكن الله رمىـ » والآيات والأخبار في هذا كثيرة ، وشرح تهيئة

الحق للسبب ، حتى يأخذ بأن المجرم جاراً إيهاده إلى التوبة
النصوح .

وصول الدور في التفتيش إلى نصوح ، ونداء : لقد فتشنا الجميع ففتّشوا نصوح
أيضاً ، وفقدان نصوح الوعي خوفاً ، وانفراج حاله بعد نهاية الشدة ،
مصداقاً لقول النبي ﷺ إذا أصابه مرض أو هم : [إشتدى أزمة
تنفرج]

العثور على الجوهرة واعتذار صاحبات الأميرة وجواريها لنصوح

استدعاء الأميرة لنصوح لتلبيتها بعد ثبات التوبة وقبولها " من الله " وتعلمه
ورفضه

حكاية في بيان أن الذى يتوب ويندم ، ثم ينسى ندمه ، ويجرب المجرب يقع في
خسارة الأبد إذ لا يصل إلى توبته مدد من الثبات والقوة والحلوة
والقبول ، تكون كشجرة بلا أصل تزداد اصفراراً وتتيساً والعياذ بالله

تشبيه القطب العارف الواصل في اعطاء الخلق الرزق من قوت المغفرة
والرحمة على المراتب التي يلهمه الحق إيهاداً وتمثيله بالأسد الذي تكون
الوحش آكلة من قوته ومن بقائه على مراتب قربهم من الأسد . ليس
القرب المكاني بل قرب الصفة ، وتفاصيل هذا كثيرة ، والله
الهادى

حكاية رؤية حمار الحطاب النعم التي فيها الخيول العربية الأصيلة في الإصطبل
الخاص وتمنيه لذلك الإقبال ، وفي الموعظة أنه لا ينبغي التمني إلا في المغفرة
والعناء ، فلو كنت في مانة شقاء وظفرت بلذة المغفرة تكون كلها حلوة ، أما فيما
تبقي ، فكل حظ تمناه بلا تجربة فهو قرين لشقاء لا تراه ، بحيث لا يظهر من
كل فخ إلا الحب والفح خفي وأنت في هذا الفخ تمنى قاتلا : ليتني أمضى إلى
هذا الحب ، ظانا أنها حبوب بلا فخ

عدم قبول الثعلب قول الحمار " أنت راض بما قسم لي "

جواب الحمار على الثعلب

جواب الثعلب على الحمار

جواب الحمار على الثعلب

في تقرير معنى التوكل .. حكاية ذلك الزاهد الذي كان يمتحن التوكل فخرج من
المدينة ومن بين الأسباب ، وابتعد عن أماكن تردد الناس وطرق مرورهم ،
ووضع رأسه على حجر في سفح جبل مهجور مفقود وهو في غاية الجموع ،
ونام قاتلا لنفسه : توكلت على خلقك للأسباب ورزقك وانقطعت عن الأسباب ،
حتى أرى أن التوكـل سبـب

جواب التعلب على الحمار وحثه إيه على الكسب

جواب الحمار على التعلب أن التوكل هو أفضل الكسب فكل إنسان يحتاج إلى التوكل ، حي يدعوا : اللهم هيء لي هذا العمل ، والداعاء يتضمن التوكل والتوكيل كسب لا يحتاج إلى كسب آخر قط إلى آخر ره

ضرب الجمل للمثال في بيان أن المخبر عن دولة ونصرة ونعميم لا ترى أثرها عليه يكون موضع اتهامه بأنه مقلد في الحديث عنها

الفرق بين دعوة الشيخ الكامل الواسط وبين كلام الناقصين الذين يدعون الفضل لتعقيهم بفضلات العلم التحضرى

حكاية ذلك المخنث وسؤال اللوطى له أثناء اللواطة

غلبة حيلة التعلب على استعصام الحمار ...

حكاية ذلك الشخص الذى من خوفه على نفسه ...

أخذ التعلب الحمار إلى الأسد ، وهرب الحمار من الأسد ...

في بيان أن نقض العهد والتوبية يكون موجبا للبلاء ...

عودة الثعلب إلى الحمار الهارب ليعاود خداعه

جواب الحمار على الثعلب

جواب الثعلب على الحمار

حكاية الشيخ محمد سررزى الغزنسوى

مجيء الشيخ بعد عدة سنوات من الخلاء إلى مدينة غزنة ، وطواوه بالزنبيل " متkickيا" ...

في معنى [لولاك لما خلقت الأفلاك]

ذهب ذلك الشيخ كل يوم أربع مرات إلى منزل أحد الأمراء ...

بكاء الأمير من نصيحة الشيخ ، وانعكاساً لصدقه ...

وصول الأمر إلى الشيخ من الغيب قاتلا له : لقد أخذت طوال العامين الماضيين وأعطيت ، ومن الآن اعط ولا تأخذ ...

معرفة الشيخ ضمير السائل دون أن يتحدث ...

سبب معرفة ضمائر الخلق

غلبة مكر الثعلب على استعصم الحمار

في بيان فضيلة الحمية والجوع

مثل

حكاية المريد الذي وقف الشيخ على حرصه وضميره ...

حكاية تلك البقرة التي كانت وحيدة في جزيرة كبيرة ...

صيد الأسد لذلك الحمار ، وظماً الأسد بعد افتراسه للحمه ...

حكاية ذلك الراشب الذي كان يطوف نهارا بمصباح وسط السوق ...

دعاوة المسالم للمجوسي

مثل الشيطان على باب الرحمن

جواب المؤمن السني على الكافر الجبرى ...

في بيان أن الإدراك الوجданى كالاختيار ...

حكاية في إثبات الاختيار أيضا ...

حكاية جوابا على الجبرى أيضا وصحة الأمر والنهى ...

معنى ماشاء الله كان ...

وأيضا [قد جف القلم] ...

حكاية ذلك الدرويش الذى رأى في هرآة غلمان عميد خراسان المزدانيين على
جياد عربية وفي أقبية مطرزة بالذهب ...

جواب ذلك الكافر الجبرى ثانية على ذلك السنى ...

سؤال الملك اياز ا عامدا ...

قول أهل الجنون له : إن حسن ليلي محدود وليس فائقا وأجمل منها كثيرات ...

حكاية جحا الذى ت نقى وجلس بين النساء أثناء الوعظ ...

أمر الملك لإياز مرة أخرى أن : اشرح سر الحذاء والسترة ...

حكاية الكافر الذي قيل له في زمن أبي يزيد : أدخل في الإسلام وجوابه

حكاية ذلك المؤذن قبح الصوت الذي أذن في دار الكفر

حكاية تلك المرأة التي قالت لزوجها : إن القطة أكلت اللحم ...

حكاية ذلك الأمير الذي قال للغلام : أحضر خمرا ...

حكى ضياء دلق الذي كان مفترطا في الطول وأخيه شيخ الإسلام تاج بلخ
الذي كان شديد القصر ...

ذهب الأمير غاضباً لمعاقبة الزاهد

حكاية غلبة المهرج لسيد شاه ترمذ في الشطرنج

هم المصطفى « بإلقاء نفسه من جبل حراء خوفاً من تأخر نزول جبريل » ...

جواب الأمير على المتشفعين للزاهد وحيراه...»

قيام المتشفعين للزاهد وحيراه بتفليل يد الأمير ...

جواب الأمير عليهم مرة ثانية

تفسير هذه الآية « وإن الدار الآخرة لهى الحيوان لو كانوا يعلمون » ...

استدعاء الملك لإيزاز مرة أخرى قائلًا له : فسر لنا عملك ...

تمثيل جسد الإنسان بدار ضيافة وأفكاره المختلفة بمختلف الضيوف ...

حكاية ذلك الضيف الذي قالت عنه ربة الدار : لقد انهر المطر وبقى الضيف
فى رقابنا

تمثيل الفكر التي تحل كل يوم بالقلب بالضيوف الجديد....

إكرام السلطان لإيزاز

وصية أب لابنته قائلًا : احتاطى لنفسك حتى لا تحملى من زوجك

· وصف ضعف قلب صوفي منع ووهنه ...

نصح المبارزين له قائلين : بهذا القلب وبهذه الجرأة بحيث يغمى عليك من تقليل
كافر لعينيه ...

حكاية العياضي رحمه الله ...

حكاية ذلك المجاهد الذى كان يلقى كل يوم بدرهم من كيسه في الخندق ...

عودة إلى حكاية ذلك المجاهد في القتال

وصف أحد الوشاة لجارية ...

ابثار صاحب الموصل الخليفة بتلك الجارية حتى لا يستحر القتل في المسلمين

ندم ذلك القائد على الخيانة التي ارتكبها ...

حجۃ منكري الآخرة ، وبيان ضعف تلك الحجة ...

مقاربة الخليفة لتلك الحسناء من أجل الجماع

ضحك تلك الجارية من ضعف شهوة الخليفة

إفشاء تلك الجارية ذلك السر للخليفة خوفا من الضرب بالسيف ...

عزם الملك عندما عرف تلك الخيانة على أن يسترها ويعفو ...

في تفسير «نحن قمنا» ...

اعطاء الملك وهو وسط الديوان والمصحف جوهرة لأحد الوزراء وسؤاله : ...

وصول الجوهرة من يد إلى يد إلى إياز في نهاية الدور ...

تشريع الأمراء على إياز " وسوالهم" إيه عن سبب كسرها ، وجواب
إياز عليهـ

هم الملك بقتل الأمراء وتشفع إياز أمام عرش السلطان قائلاً : العفو
أولى

تفسير قول السحرة لفرعون عند توقيع العقاب عليهم « لا ضير ، إنا
إلى ربنا منقلبون »

اعتبار إياز نفسه مجرما في هذا التشفع ...

الجزء الخامس

طبع بالهيئة العامة لشئون المطبع الأُمّيرية

رقم الإيداع ٧٩١٨ / ١٩٩٧

الترقيم الدولي (I.S.B.N) 977 - 235 - 847 - 6

الهيئة العامة لشئون المطبع الأُمّيرية

٣٧١٩٤ - ١٩٩٧ - ٣٠١٦

مشنوي

مولانا جلال الدين الرومي



800 28 22 4646 08

Axzell
BOOK IT



Internationella bibliotek
Stockholms stadsbibliotek

